

## KUR'ANİ KERİM

Bır kaç çeşit matbaa harfı kullanarak Kur'anı kerimdeki butun sesleri hiç bir yabancı şekil katmaksızın,

Turk harflerile aynen ifade etmek kolay liğini bulmuş olan Muallım Huseyin

Kâzım Bey tarafından tertip

ve tashih edilmiş olup

butun nushalar

muhurludur

SEMİH LÜTFU
SÜHULET KÜTÜPANESİ
ISTANBUL — Ankara caddesı 1932

#### Bir iki soz

Harflerimizle Kur'anı kerimin ve bazı cuzlerin vazılması Mususundakı teşebbusler, Kur'anı kerimdeki sesleri ifade edebilecek isaretlerin noksanı dolayısıle simdiye kadar muskulât ile karsılasmakta idi. Bazıları tarafından hususî kalıplar dokturulerek bu seslerin edasına calısılması ise. okuvuculara bu sahsı ve ındı ısaretleri bellemek kulfetini tahmıl etmis ve iyi bir netice vermemiştir Geçen sene, bir kac cesit matbaa harfi kullanarak ve hic bir vabanci sekil katmaksızın bastırdığım Amme ve Tebareke cuzlerinin muteaddit tabilarından ve bu basıt ve kulfetsiz usulumun alâkadarlarca ıyı karşılanmasından cesaret alarak bu kere tekmil Kur'anı kerimin de harflerimize çevrilmesine çalışılmıştır Yıllardanberı tabı hususundakı tecrubelerime rağmen ışın ehemmiyet ve mes'uliyeti derecesinde dikkat ıtına gosterdim Tanrı iyi niyetle calısanların yardımcısı ve bu volda vanılanların da bağışlıyıcısıdır

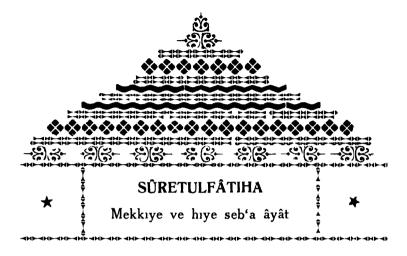
Muallım

#### Huseyın Kâzım

#### Harfler ve ışaretler

Harfler — Bıraz peltek okunan ( se ) harfı (s) ile ve kalın okunan ( sat ) harfı (s) harfı ile gosterilmiştir İtalık namı verilen şu (h) harfı arapçadakı ( he ) sesine, siyah (h) harfı de kalın okunan ( hı ) sesine işarettir Keza italık (z) de ( zı ) harfını ve siyah (z) peltek okunan ( zel ) harfını gosterir Siyah (d) harfı ( dat ) ve siyah (t) harfı ( tı ) için kullanılmiştir Siyah (k) ince sadalı harflerle de kalın ( kaf ) sesini muhafaza eder Şu duz ( g ) harfı de ince sadalılarla yumuşamaz ve daima ( gayın ) sesi verir Sadalı harflerden evvel ve sonra gelen ( ' ) işaret ise ( ayın ) denen ve girtlaktan gelen sesi gostermek için kullanılmiştir

İşaretler — Ayet sonları (\*) ve (,) ile gosterilmiştir Bu işarete (\*) gelince mutlaka durmak lâzımdır. Bu işaretten evvel ve biraz ayrı olarak yazılmış harfler okunmaz. Şu (,) işaretinden sonra durmamak yanı iki ayeti vasletmek gerektir. Diğer (,) işareti de ayet içinde durulması icap eden yerleri gostermektedir.



### →\$) BISMILLÂHIRRAHM \NIRRAHIM I 😽

Elhamdu lıllâhı rabbıl'âlemin e \* Errah mânırrahîm ı \* Mâlıkı yevmiddîn ı \* Iyyâke na'budu ve iyyâke neste'in u \* İhdinassırâ talmustakîm e \* Sırâtallezine en'amte 'aley him, gayrılmagdûbi 'aleyhim ve leddâllîn e \*

# SÛRETULBAKARA ★ Medeniyyetun ve hiye mietâni

ve sitte ve semânûne âye

## - Ŋ BİSMİLLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I ເ⊱

Elıflâmmîm • Zâlıkelkıtâbu lâreybe fîhı hu den lilmuttekine, ellezine yu'mınûne bilgavbi ve yukımûnessalâte ve mımmâ rezaknâhum yunfıkûne, vellezîne yu'mınûne bıma unzıle ılevke ve ma unzıle min kablık, ve bil'ahireti hum vûkinûn e • Ülâike 'alâ huden min rab bihim ve ul**a**ike humulmuflihûn e • Innelle**z**î ne kefeiû sev**â**un 'alevhim een**z**ertehum em lem tunzırhum lâyu'mınûn e \* Hatemallâhu 'alâ kulûbihim ve 'alâ sem'ihim, ve 'alâ ebsârihim gişâve, ve lehum 'azâbun 'azîm un \* Ve mi nennâsı men yekûlu âmennâ billâhı ve bilyev mıl'âhırı ve mâhum bimu'minîn e • Yuhâdı'û nallâhe vellezîne âmenû, ve mâyâhde'ûne ıllâ enfusehum ve mâ yeş'urûn e • Fî kulûbihim maradun fezâde humullâhu maradan ve lehum 'azâbun elîmun bimâ kânû yekzibûn e \* Ve ızâ kîle lehum lâtufsidû fil'ardı kâlû innemâ nahnu muslihûn e • Ela innehum humulmuf sidûne ve lâkin lâyeş'urûn e • Ve izâ kîle lehum âmınû kem**a** âmenennâsu **k**âl**û** enu'mınu kem**a** 

âmenessufeha', ela innehum humussufehau ve lâkın lâva'lemûn e • Ve ızâ lekullezîne âme nû kâlû âmennâ, ve ızâ halev ılâ sevâtînıhım kâlû ınnâ ma'akum ınnemâ nahnu mustehzi ûn e \* Allâhu yestehziu bihim ve yemuddu hum fî tugyânıhım ya'mehûn e \* Ulâıkellezî neşterevuddalâlete bilhudâ, femârabihat ticâ retuhum ve mâkânû muhtedin e \* Meseluhum kemeselillezis'tevkade nârâ, felemmå edâet mâ havlehû **z**eheballâhu binûrihim ve terekehum fi zulumâtın lâyubsırûn e\* Summun buk mun 'umyun fehum lâyercı'ûne, ev kesayyıbın mınessem**å**ı fîhı zulumâtun ve ra'dun ve berk, yec'alûne esabı'ahum fi âzânıhım minessava'ı kı hazerelmevt, vallâhu muhîtun bılkâfırın e • Yekâdulberku yahtafu ebsârehum, kullemâ edåe lehum mesev fihi ve izå azleme 'aleyhim kâmû, ve lev s**å**allâhu le**z**ehebe bisem'ihim ve ebsârıhım, ınnallâhe 'alâ kullı şey'ın kadîr un \* Yå eyyuhennâsu'budû rabbekumullezî ha lekakum vellezine min kablikum le'allekum tettekûne, ellezî ce'ale lekumul'arda fırâşen vessemåe binåen ve enzele minessemåi måen feahrece bihî minessemerâti rizkan lekum. felâtec'alû lillâhı endâden ve entum ta'lemûn e • Ve ın kuntum fî reybin mimmâ nezzelnâ 'alâ 'abdınâ fe'tû bisûretin min mislih, ved'û şuhedaekum min dûnillahi in kuntum sadıkin es Fein lem tefalû ve len tefalû fettekunnârel letî ve**k**ûdu*h*ennâsu velhicâretu u'iddet

fırîn e • Ve bessırıllezîne âmenû ve 'amılûssâlı hâtı enne lehum cennâtın tecrî mın tahtıhel'en har, kullemâ ruzikû minhâ min semeretin riz kan kâlû hâzellezî ruzıknâ min kablu ve utû bihî mutesâbihâ. ve lehum fîh**â** ezvâcun mu tahheretun ve hum tihâ halidûn e • Innallâhe lâvestahyî en yadrıbe meselen mâ ba'ûdaten femâ fevkahâ, feemmellezîne âmenû feva'le mûne enne*h*ulha**kk**u min rabbi*h*im ve emmel le**z**îne keferû fevekûlûne mâ**zâ** erâdallâ*h*u bi hâzâ meselâ, vudıllu bihi kesîran ve vehdî bihî kesîrâ, ve mâyudıllu bihî illelfâsikîne, ellezî ne yenkudûne 'ahdallâhı min ba'dı mîsâkıhı ve yakta'ûne m**â** emerallâhu bihî en yûsale ve yutsıdûne fil'ard, ulâike humulhâsırûn e \* Keyfe tekfurûne billâhi ve kuntum emvâten feahyâkum summe yumitukum summe yuhyi kum summe ilevhi turca'ûn e \* Huvellezî ha laka lekum mâtil'ardı cemi'an summestev**å** ılessem**å**ı fesevvâ*h*unne seb'a semâvât, ve *h*u ve bıkullı sey'ın 'alım un \* Ve ız kâle rab buke lılmel**â**ıketı ınnî câ'ılun fıl'ardı halıfe. kâlû etec'alu fîhâ men vufsıdu fihâ ve yesfi kuddimåe ve nahnu nusebbihu bihamdike ve nukaddısu lek. kâle ınnî a'lemu mâ lâta'lemûn e • Ve 'alleme âdemel'esm**å**e kullehâ summe 'aradahum 'alelmel**a**ıketı fe**k**âle enbıûnî bıes måi håulåi in kuntum sådikin e \* Kålû subhå neke lâ'ılme len**å** ıllâ mâ 'allemten**å**, ınneke entel'alîmulhakîm u \* Kâle y a âdemu enbi'hum

biesm**å**ihim, felemm**å** enbeehum biesm**å**ihim kâle elem ekul lekum ınni a'lemu gaybesse mâvâtı vel'ardı ve a'lemu mâtubdûne ve mâ kuntum tektumûn e \* Ve ız kulnâ lılmelâike tiscudû liâdeme fesecedû illâ iblîs. ebâ ves tekbere ve kâne minelkâfii in e \* Ve kulnâ yâ âdemuskun ente ve zevcukelcennete ve kulâ mınhâ ragaden haysu şı'tumâ, ve lâtakı ebâ hâzıhışşecerete fetekûnâ mınezzâlımîn e \* Fe ezellehumeşşeytânu 'anhâ feahracehumâ mim mâ kânâ tıh, ve kulnehbitû bâ'dukum liba'dın 'aduyyun ye lekum fil'ai**d**i mustekariun ye metâ'un ılâ hîn ın \* Fetelekkâ âdemu mın rab bihî kelimâtin fetâbe 'aleyh, innehû huvettev vâburrahîm u \* Kulnehbitû minhâ cemî'an fe ımmâ ye'tıvennekum mınnî huden femen tebi'a hudâye felâhavtun 'aleyhım ve lâhum yahze nûn e \* Vellezine keferû ve kezzebû biâyâ tın**â** ul**â**ıke a**s**hâbunnâlı hum fihâ **h**âlıdûn e \* Yâ benî ısr**â**ıle**z**kurû nı'metıvelletî en 'amtu 'aleykum ve evfû bı'ahdî ûfı bı'ahdıkum ve ıy vâve ferhebûn 1 \* Ve âmınû bim**å** enzeltu mu**s**addıkan lımâ ma'akum ve lâtekûn**û** evve le kâfırın bih, ve lâtesterû biâyâtî semenen ka lılen ve ıyyâye fettekûn ı \* Ve lâtelbısulhakka bılbâtılı ve tektumulhakka ve entum ta'lemûn e \* Ve ekîmussalâte ve âtuzzekâte verke'û mâ'arrâkı'în e \* Ete'murûnennâse bilbirri ve tensevne enfusekum ve entum tetlûnelkitâb, efelâ ta'kılûn e \* Veste'înû bıssabrı vessalâ.

ve innehâ lekebîratun illâ 'alelhâsi'îne, elle zîne yezunnûne ennehum mulâkû rabbihim ve ennehum ileyhi râci'ûn e • Yâ benî isrâîlez kurû nı'metiyelletî en'amtu 'aleykum ve ennî faddaltukum 'alel'âlemîn e \* Vettekû yevmen lâteczî nefsun 'an nefsın sev'en ve lâvukbelu  $\min h$ â sefâ'atun ve lâvu'hazu  $\min h$ â 'adlun ve lâhum yunsarûn e \* Ve ız necceynâkum mın âlı fır'avne yesûmûnekum sûel'azâbı yu zebbihûne ebnaekum ve yestahyûne nisaekum, ve fî zâlıkum belâun min rabbikum 'azîm un \* Ve ız feraknâ bıkumulbahre feenceynakum ve agraknå âle fir'avne ve entum tenzurûn e \* Ve ız vâ'adnâ mûs**å** erba'ıne leyleten summet tehaztumul'ıcle mın ba'dı*h*î ve entum zâlımûn e \* Summe 'afevnâ 'ankum min ba'dı zâlıke le'allekum teşkurûn e \* Ve ız âteynâ mûselkı tâbe velfurkâne le'allekum tehtedûn e \* Ve ız kâle mûsâ lıkavmıhî yâ kavmı ınnekum za lemtum enfusekum bittihazikumul'icle fetûbû ılâ barukum faktulû enfusekum, zâlıkum hay run lekum 'ınde bârııkum, fetâbe 'aleykum, ınnehû huvettevvâburrahîm u \* Ve ız kultum vâ mûsâ lennu'mine leke hattâ nerallâhe cehreten feehazetkumussa'ıkatu ve entum ten zurûn e • Summe be'asnâkum min ba'di mevtıkum le'allekum teşkurûn e • Ve zallelnâ 'aley kumulgamâme ve enzelnâ 'aleykumulmenne vesselvá, kulú min tayyibáti márezaknákum, ve må zalemûna ve lakin kand enfiisehim

yazlımûn e \* Ve ız kulnedhulû hâzıhılkaryete fekulû mınhâ haysu şı'tum regaden vedhulul bâbe succeden ve kûlû hittatun nagfirlekum hatâyâkum, ve senezîdulmuhsinîn e \* Febed delellezîne zalemû kavlen gavrellezî kîle le hum feenzelnâ 'alelle**z**îne zalemû riczen mi nessem**å**i bimå kånû yefsukûn e \* Ve izisteskå mûsâ lıkavmıhî fekulnadrıb bı'asâkelhacer. fenfeceret minhusnetå 'asrete 'avnen, kad 'ali me kullu unâsın mesrebehum, kulû vesrebû mın rızkıllâhı ve lâta'sev fil'ardı mufsıdın e Ve ız kultum yâ mûsâ len nasbire 'alâ ta'â mın vâhıdın fed'ulenâ rabbeke yuhrıc lenâ mımmâ tunbitul'ardu min baklıhâ ve kissâihâ ve fûmihâ ve 'adesihâ ve basalihâ, kâle etes tebdilûnellezî huve ednâ billezî huve hayru nihbitû misran feinne lekum mâseeltum, ve duribet 'aleyhimuzzilletu velmeskenetu ve bâû bigadabin minallâh, zâlike biennehum kânû yekfurûne bıâyâtıllâhı ve yaktulûnennebıyyîne bigayrılhak, zâlike bimâ 'asav ve kânû ya'te dûn e • Innellezîne âmenû vellezîne hâdû ven nasârâ vessâbiîne men âmene billâhi velyevmıl'âhırı ve 'âmıle sâlıhan felehum ecruhum 'ınde rabbıhım, ve lâhavfun 'aleyhım ve lâhum yahzenûn e • Ve ız ahaznâ mîsakakum ve refa'nâ fevkakumu**tt**ûr. huzû mâ âtevnâkum bikuvvetin vezkurû mâ fîhi le'allekum tette kûn e • Summe tevelleytum min ba'dı zâlık. felev lå fadlullåhı 'aleykum ve rahmetuhû le

kuntum minelhâsirîn e • Ve lekad 'alımtumul le**z**îna, tedev minkum fissebti fekulna le*b*um kûnû kiredeten hâsiîn e • Fece'alnâhâ nekâlen lımâ beyne vedevhâ ve mâ halfehâ ve mev'ı zaten lilmuttekin e \* Ve iz kâle mûsâ likav mihî innallâhe ve'murukum en tezbehû ba kara, kâlû etettehızunâ huzuvâ, kâle e'ûzu billâhı en ekûne minelcâhilîn e \* Kâliid'ii lenâ rabbeke yubeyyın lenâ mâ hıye, **k**âle ınnehû yekûlu ınnehâ bakaratun lâ târıdun ve lâ bikr, 'avânun bevne zâlik, fef'alû mâ tu'merûn e \* Kâlud'u lenâ rabbeke yubeyyin lenâ mâ levnuhâ, kâle ınnehû yekûlu ınnehâ bakaratun safr**a**u fâ**k**ı'un levnu*h*â tesurrun nâzırîn e \* Kâlud'u lenâ 1abbeke yubeyyın lenâ mâ hiye innelbakara tesâbehe 'alevnâ. ve ınnå ınsåallâhu lemuhtedûn e \* Kâle ın nehû yekûlu innehâ bakai atun lâzelûlun tusî rul'arda ve lâteskilharse musellemetun lâși yete fîhâ, kâlul'âne cı'tebilhak, tezebehûhâ ve mâ kâdû yef alûn e \* Ve ız kateltum nef sen feddâre'tum fihâ. vallâhu muhricun mâ kuntum tektumûn e • Fekulnâdrıbûhu biba'dı hâ, kezâlıke yuhyıllâhulmevtâ ve yurîkum âyâtıhî le'allekum ta'kılûn e \* Summe kaset kulûbukum minba'dı zâlike fehiye kelhicâreti ev eşeddu kasve, ve ınne minelhicâreti lemâ yetefecceru mınhul'enhâr, ve ınne mınhâ lemâ yeşşakkaku feyahrucu mınhulmå', ve inne min

lemâ yehbitu min haşyetillâh, ve

bıgâfılın 'amma ta'melûn e • Efetatme'ûne en yu'mınû lekum ve kad kâne ferîkun mın*h*um yesme'ûne kelâmallâ*h*ı summe yuharrıfûne*h*û mın ba'dı mâ'akalûhu ve hum ya'lemûn e • Ve ızâ lekullezîne âmenû kâlû âmennâ, ve ızâ ha lâ ba'duhum ılâ ba'dın kâlû etuhâddısûnehum bımâ fetehallâ/ıu 'aleykum lıyuhâccûkum bı/ıî 'ınde rabbıkum, etelâ ta'kılûn e \* Evelâ va'le mûne ennallâhe ya'lemu mâ yusırrûne ve mâ yu'lınûn e \* Ve mınhum ummıyyûne lâ ya'le mûnelkitâbe illa emaniyye ve in hum illa ye zunnûn e \* Feveylun lillezine vektubûnelki tâbe bieydihim summe yekûlûne hâzâ min'in dıllâhı liyeşterû bihi semenen kalîlâ, fevey lun lehum mimmâ ketebet eydîhim ve vey lun lehum mımmâ yeksibûn e \*Ve kâlû len temessenennâru ıllå eyyâmen ma'dûde, kul ettehaztum 'ındallâhı 'ahden felen vuhlıfal lâhu 'ahdehû em tekûlûne 'alallâhı mâ lâta' lemûn e \* Belâ men kesebe seyyieten ve ehâtat bihî hatîetuhû feulâike ashâbiinnâri hum fihâ hâlidûn e \* Vellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı ulâıke ashâbulcennetı hum fîhâ hâlıdûn e \* Ve ız ahaznâ mısâka benî ısrâile lâ ta'budûne ıllallâhe ve bılvâlıdevnı ıhsânen ve zılkurbâ velyetâmâ velmesâkînı ve kûlû lınnâsı husnen ve akîmussalâte ve âtuz zekât, summe tevelleytum ıllâ kalîlen mınkum ve entum mu'rıdûn e • Ve ız ahaznâ mîsâkakum lâtesfikûne dim**å**ekum ve lâtuhricûne enfuse

kum min divârikum summe akrertum ve en tum teshedûn e • Summe entum hâulâi taktu lûne enfusekum ve tuhricûne ferîkan minkum mın dıyârıhım tezâherûne 'alevhım bil'ısmı vel 'udvân, ve in ye'tûkum usârâ tufâdûhum ve huve muharremun 'alevkum ıhrâcuhum, efetu' mınûne bıba'dılkıtâbı ve tekfurûne bıba'd, fe mâ cez**â**u men vef'alu zâlıke mınkum ıllâ hız yun filhayâtıddunyâ, ve vevmelkivâmeti vu reddûne ila eseddil'azâb, ve mallâhu bigâfilin 'amma ta'melûn e \* Ülâıkellezîneşterevulhayâ teddunyâ bil'âhireti felâ vuhaffefu 'anhumul'a zâbu ve lâ hum yunsarûn e \* Ve lekad âtey nâ mûselkitâbe ve kaffeynâ min ba'dihî bir rusuli ve åteynå 'isebne meryemelbeyyinåti ve eyyednâhu birûhilkudus, efekullemâ câ ekum resûlun bimâ lâtehv**å** enfusukumustek bertum, feferîkan kezzebtum, ve ferikan tak tulûn e \* Ve kâlû kulûbuna gulf, bel le'a nehumullâhu bikufrihim fekalîlen mâ vu'mi nûn e \* Ve lemmâ câehum kitâbun min 'in dıllâhı musaddıkun lımâ ma'ahum ve kânû mın kablu yesteftihûne 'alellezîne keferû fe lemmâ caehum mâ 'arafû keferû bihî fela' netullâhi 'alelkâfirin e • Bi'semesterev bihî enfusehum en yekfurû bimâ enzelallâhu bag yen en yunezzılallâhu min fadlihî 'alâ men yeş**â**u min 'ibâdihî feb**â**û bigadabin 'alâ ga dab, ve lilkâfirîne 'azâbun muhîn un • Ve izâ kîle lehum âmınû bimâ enzelallâhu kâlû nu'

mınu bıma unzıle 'alevna ve vekfurûne bıma ver**å**ehû ve huvelhakku musaddıkan limâ ma 'ahum, kul felime tektulûne enbiy**ê**allâ*l*ii min kablu in kuntum mu'minîn e • Ve lekad cae kum mûsâ bilbeyyinâti summettehaztumul'icle mın ba'dılıî ve entum zâlımûn e • Ve ız ahaz nâ mîsâkakum ve refa'nâ fevkakumuttûr, huzû mâ âteynakum bikuvvetin vesme'û, kâlû semi'na ve 'asayna ve usribû fikulûbihimul'ic le bikufrihim, kul bi'semâ ye'murukum bihi ımânukum ın kuntum mu' mının e • Kul ın kânet lekumuddårul åhıretu 'ındallåhı hålısaten min dûninnâsi fetemennevulmeyte in kuntum sâdıkîn e \* Ve len yetemennevhu ebeden bi mâ kaddemet eydîhim, vallâhu 'alîmun bizzâli mın e • Ve letecidennehum ahrasannâsı 'alâ hayâtın ve minellezîne eşrekû yeveddu aha duhum lev yu'ammeru elfe senetin ve mâ hu ve bimuzahzihihi minel'azâbi en yu'ammer, vallâhu basîrun bimâ ya'melûn e \* Kul men kâne 'aduvyen licibrîle feinnehû nezzelehû 'alâ kalbike biiznillâhi musaddikan limâ bevne vedevhi ve huden ve busrâ lilmu'minin e \* Men kâne 'aduvven lillâhi ve melaiketihi ve rusulihî ve cibrile ve mîkâle feinnallâhe 'aduv vun lılkâfırîn e • Ve lekad enzeln**a** ılevke âvâ tın beyyinâtın ve mâ yekfuru bihâ illelfâsıkûn e • Eve kullemâ 'âhedû 'ahden nebezehû ferî kun mınhum, bel ekseruhum lâyu'mınûn e • Ve lemmâ c**a**ehum resûlun min'indillâhi mu**s**addi

kun lımâ ma'a*l*ıum nebeze ferîkun minellezi ne ûtulkitâh, kitâhallâhi ver**å**e zuhûrihim keen nehum lâ ya'lemûn e • Vettebe'û mâ tetlusse yâtınu 'alâ mulkı suleymâne ve mâ kefere su leymânu ve lâkınnesseyâtıne keferû yu'allımû nennâsessihr, ve må unzile 'alelmelekevni bi bâbile hârûte ve mârût, ve mâ yu'allımânı min ahadın hattâ yekûlâ ınnemâ nahnu fitnetun felâ tekfur, feyete'allemûne mınhumâ mâ vuferri **k**ûne bihî bevnelmer'i ve zevcih, ve m $\hat{\mathbf{a}}h$ um bıdârrîne bihi min ahadın illâ biiznillâh, ve yete'allemûne mâ yedurruhum ve lâyenfe'u hum.ve lekad 'alımû lemenişterâhu mâlehû fıl'âhıretı mın halâk, ve lebi'se mâşerev bihi enfusehum, lev kânû ya'lemûn e \* Ve lev enne hum âmenû vettekay lemesûbetun min 'indil lâhı hayrun, lev kânû ya'lemûn e \* Yâ eyyuhel le**z**îne âmenû lâtekûlû râ'ınâ ve kûlunzurnâ vesme'û, ve lılkâfırîne 'azâbun elîm un \* Mâ yeveddullezîne keferû min ehlilkitâbi ve lel muşrıkıne en yunezzele 'aleykum mın hayrın mın rabbıkum, vallâhu yahtassu birahmetihi men yeså', vallåhu zulfadlıl 'azîm 1 \* Mânensah mın âyetin ev nunsihâ ne'ti bihayrın minhâ ev mıslıh**â**, elem ta'lem ennallâhe 'alâ kullı sey'ın kadîr un • Elem ta'lem ennallâhe lehû mul kussemâvâtı vel ard, vemâ lekum min dûnil lâhı min veliyvin ve lâ nasır in • Em tuiî dûne en tes'elû rasûlekum kemâ suile mûsâ mın kabl, ve men yetebeddelilkufra bil'imânı

fekad dalle sevåessebil i • Vedde kesirun min ehlikitabi lev yeruddûnekum min ba'dı îmâ nıkum kuffâren haseden mın 'ındı enfusi*l*ım mın ba'dı mâtebeyyene lehumulhak, fa'fû vasfahû hattâ ye'tiyallâhu biemrih, innallâhe 'alâ kullı sey'ın kadır un \* Ve akîmussalâte ve âtuzzekât, ve mâtukaddımû lıenfusıkum mın havrın tecidûhu 'ındallâh, ınnallâhe bimâ ta' melûne basır un Ve kâlû len yedhulelcennete ıllâ men kâne hûden ev nasârâ, tilke emâniy yuhum, kul hâtû burhânekum in kuntum sâ dıkın e \* Belâ men esleme vechehû lıllâhı ve huve muhsinun felehû eciuhû 'inde rabbih, velâ havfun 'aleyhım ve lâhum yahzenûn e \* Ve kâletilvehûdu leysetinnasârâ 'alâ sey'in ve kâletınna**sâ**râ levsetilve*h*ûdu 'alâ sey'ın ve hum vetlûnelkitâb, kezâlike kâlellezîne lâya'lemûne misle kavlıhım fallâhu yahkumu beynehum yevmelkıyâmeti tîmâ kânû fihi yahtelıfûn e∗Ve men a≈lemu mımmen mena'a mesâcıdallâhı en yuzkere fihesmuhû ve se'a fî harâbıhâ, ulâıke mâkâne lehum en yed hulû/là illâ hâifin, lehum fiddunyâ hizyun ve lehum fil'âhireti 'azâbun 'azîm un \* Ve lillâ hılmeşriku velmagribu feeynemâ tuvellû fe semme vechullâh, ınnallâhe vâsı'un 'alım un \* Ve kâluttehazallâhu veleden subhâneh, bel le hû mâ fissemâvâti vel'ard, kullun lehû kânitûn e \* Bedî'ussemâvâtı vel'ard, ve ızâ kadâ em ran feinnemâ yekûlu lehû kun feyekûn u \* Ve

kâlellezîne la va'lemûne lev la vukellimunal lâhu ev te'tîn**â** âve, kezâlıke kâlellezîne min kablıhım misle kavlıhım, tesâbehet kulûbu hum, kad beyyennel'âyâtı lıkavmın yûkınûn e• İnn**â** erselnâke bılha**kk**ı beşîran ve ne**z**îran ve lâtus'elu 'an ashâbilcahîm i \* Ve len terdâ 'ankelvehûdu ve lennasârâ hattâ tettebi'a mille tehum, kul inne hudallâhi huvelhudâ, ve lein itteba'te ehvåehum ba'dellezî cåeke minel'ilmi mâleke mınallâlı mın veliyyin ve lânasîr in \* Ellezîne âteynâhumulkıtâbe vetlûnehû hakka tılâvetıh, ulâıke yu'mınûne bıh, ve men vekfur bihî feulâike humulhâsirûn e \* Yâ benî isrâilez kurû nı'metiyelletî en'amtu 'aleykum ve ennî faddaltukum 'alel'âlemîn e \* Vettekû yevmen lâteczî nefsun 'an nefsın sev'en ve lâvukbe lu mınhâ adlun ve lâtenfe'uhâ sefâ'atun ve lâhum yunsarûn e \* Ve ızıbtelâ ıbrâhîme rabbuhû bikelimâtin feetemmehun, kâle innî câ'ıluke lınnâsı ımâmâ, kâle ve min zurrivvetî. kâle lâyenâlu 'ahdızzâlımîn e \* Ve ız ce'al nelbeyte mesâbeten lınnâsı ve emnâ, vette hızû mın makâmı ıbrâhîme musallâ ve 'ahıdn**a** ıla ıbrâhîme ve ısmâ'île en tahhıra beytiye lı**ttå**ıfîne vel'âkıfîne verrukke'ıssucûd 1 \* Ve 1z kâle ıbrâhîmu rabbıc'al hâzâ beleden âmınen verzuk ehlehû minessemerâti men âmene min hum billåhi velyevmil'åhir. kåle ve men kefere feumetti'uhû kalılen summedtarruhû ılâ 'azâ bınnâr, ve bı'selmasîr u \* Ve ız yerfe'u ıbrâhimulkavâ'ide minelbeyti ve ismâ'il, rabbenâ tekabbel mınnâ, ınneke entessemî'ul'alîm u \* Rabbenâ vec'alnâ muslimeyni leke ve min zur riyyetin**å** ummeten muslimeten lek, ve erinå menâsikenâ ve tub 'aleynâ inneke entettevvâ burrahım u \* Rabbenâ veb'as fihim rasûlen mınhum yetlû 'aleyhım âyâtıke ve yu'allımuhu mulkıtâbe velhikmete ve yuzekkîhim, inneke entel'azızulhakîm u \* Ve men yergabu 'an milleti ibrâhime illâ men sefihe netseh, ve lekadı**st**afeynâhu tıddunyâ ve ınnehû fıl'âhıretı leminessâlihin e \* Iz kâle le*h*û rabbu*h*û eslim kâle eslemtu lırabbıl'âlemin e \* Ve vassâ bihâ ıbrâhîmu benîhı ve ya'kub, yâ benıyye ınnal lâhe**st**afâ lekumuddîne felâ temûtunne ıllâ ve entum muslimûn e \* Em kuntum şuhedêe iz hadara ya'kûbelmevtu ız kâle lıbenıhı mâtâ'bu dûne min ba'dı, kâlû na'budu ılâheke ve ılâhe âb**a**ike ibrâhîme ve ismâ'île ve ishâka ilâhen vâhiden ve nahnu lehû muslimûn e \* Tilke im metun kad halet lehâ mâkesebet ve lekum mâ kesebtum ve lâtus'elûne 'ammâ kânû ya'me lûn e • Ve kâlû kûnû hûden ev nasârâ tehtedû. kul bel millete ibrâhîme hanifâ, ve mâkâne mınelmuşrıkın e \* Kûlû âmennâ billâlı ve mâ unzile ileynâ ve mâunzile ilâ ibrâhime ve is må'île ve ıshâka ve ya'kûbe vel'esbâtı ve må ûtiye mûsâ ve 'îsâ ve mâ ûtiyennebiyyûne min rabbihim lânuferriku beyne ahadın minhum ve nahnu lehû muslimûn e \* Fein âmenû bimisli

må åmentum bili fekadihtedev ve in tevellev feinnemå hum fi sikåk, fesevekfikehumullåh. ve huvessemî'ul'alım u \* Sıbgatallâh, vemen ahsenu mınallâ/nı sıbgaten ve nahnu le/nû 'âbı dûn e ⋅ Kul etuh**â**ccûnenâ fillâ*h*ı ve *h*uve rab bunâ ve rabbukum ve len**â** a'mâlunâ ve lekum a'mâlukum ve nahnu lehû muhlısûn e ∗ Em tekûlûne inne ibiâhime ve ismâ'ile ve ishâka ve va'kûbe vel'esbata kânû hûden ev nasârâ, kul eentum a'lemu emillâh, ve men azlemu mımmen keteme şehâdeten 'ındehû mınallâh, ve mallâhu bigâfilin 'ammâ ta'melûn e r Tilke ummetun kad halet lehâ mâkesehet ve lekum mâ kesebtum ve lâtus'elûne 'ammâ kânû ya' melûn e\* Seyekûlussufehau minennâsi mâ vel lâhum 'an kıbletıhımulletı kânû 'aleyhâ, kul lıllâhılmeşriku velmagrib, yehdi men yeş**å**u ılâ sırâtın mustekim in \* Ve kezâlike ce'al nâkum ummeten vasatan litekûnû suhedâe 'alennâsı ve yekûnerresûlu 'aleykum şehidâ, ve mâce alnelkıbletelleti kunte aleyha illâ lına'leme men vettebi'urresûle mimmen yen kalıbu 'alâ 'akıbeyh, ve ın kânet lekebireten ıllâ 'alellezine hedallâh, ve mâkânallâhu liyu dı'a ımânekum, ınnallâhe bınnâsı lereûfun ra hım un \* Kad nerâ tekallube vechike fissemå'. felenuvelliyenneke kibleten terdâhâ, fevelli vecheke satralmescidilharâm, ve haysu mâ kuntum fevellû vucûhekum şatrah, ve innelle zine ûtulkitâbe leya'lemûne ennehulhakku min rabbihim, ve mallâhu bigâfilin 'ammâ ya'me lûn e \* Ve lein eteytellezine ûtulkitâbe bikulli âvetin mâtebi'û kibleteke ve mâente bitâ bı'ın kıbletehum, ve mâba'duhum bitâbı'ın kıblete ba'd, ve lemitteba'te ehv**a**ehum min ba'dı mâcâeke minel'ilmi inneke izen lemi nezzâlımın e \* Ellezine âteynâhumulkitâbe ya'rıfûnehû kemâ ya'ı ıtûne ebn**â**ehum, ve ınne terikan minhum levektumûnelha**kk**a ve hum va'lemûn e \* Elhakku min i abbike felâtekû nenne minelmumterin e \* Ve likulli vichetun huve muvellihâ festebikulhayiât, eyne mâte kûnû ye'tıbıkumullâ/ıu cemı'â, ınnallâ/ıe 'alâ kullı sey'ın kadıı un \* Ve min haysu haracte fevelli vecheke satralmescidilhai âm, ve inne h**û** lelha**kk**u min rabbik, ve mallâ*h*u bigâtilin 'ammâ ta'melûn e \* Ve min haysu haracte te vellı vecheke şatralmescidilharâm, ve haysu mâkuntum tevellû vucûhekum satrahû liellâ yekûne linnâsi 'aleykum hucceh, illellezine zalemû mınhum telâtahşavhum vahşavnı ve liutimme ni'meti 'aleykum ve le'allekum teh tedûn e \* Kem**å** erselnâ fikum resûlen min kum yetlû 'aleykum âyâtınâ ve yuzekkıkum ve yu'allımukumulkıtâbe velhıkmete ve yu'al lımukum mâ lemtekûnû ta'lemûn e\* Fezkurûnı ezkurkum veskurûli ve lâtekfurûn i \* Yâevvu hellezîne âmenuste'ınû bıssabrı vessalât, ın nallâhe ma'assâbırın e\* Ve lâtekûlû limen yuk telu fî sebîlillâhi emvât, bel ahy**â**un ve lâkin lâ

tes'urûn e\* Ve lenebluvennekum bişey'in mi nelhavfı velçû'ı ve naksın minel'emvâlı vel'en fusi vessemerât, ve bessirissâbirine. ellezîne ızâesâbethum musibetun kâlû innâlillâhi ve in na ilevhi raci'ûn e • Ulaike 'alevhim salavâtun min rabbihim ve rahmeh, ve ul**a**ike hu mulmuhtedûn e \* Innessafâ velmervete min se'aırıllâhı femen haccelbeyte evi'temere te lâ cunâha 'alevhı en yettavvefe bihimâ, ve men tetavva'a hayran feinnallâhe sâkirun 'alım un \* Innellezine yektumûne må enzel nâ minelbeyyinâti velhudâ min ba'di mâ beyyennâhu lınnâsı fılkıtâbı ulâıke yel'anu humullâhu ve yel'anuhumullâ'ınûne, ıllelle zine tâbû ve aslehû ve beyvenû feulâike etûbu 'alevhim, ve enettevvâburrahim u \* Innellezîne keferû ve mâtû ve hum kuffâ run ul**a**ike 'aleyhim la'netullahi velmel**a**ike tı vennâsı ecme'îne, hâlıdîne fihâ lâyuhaffe fu 'anhumul'azâbu ve lâhum yunzarûn e \* Ve ılâhukum ılâhun vâhıdun l**a**ılâhe ıllâ huver rahmânurrahım u • Inne fî halkıssemâvâtı vel'ardı vahtılâfılleylı vennehârı velfulkılle tî tecrî filbahrı bimâ yenfe'unnâse ve m**å** enzelallâhu minessem**å**i min m**å**in feahvâ bihil'arda ba'de mevtihâ ve besse fîhâ min kullı dåbbeh, ve tasrıfırrıyâhı vessehâbilmu sehharı beynessem**â**ı vel'ardı leâyâtın lıkav mın ya'kılûn e \* Ve minennâsi men yettehi zu min dûnillâhi endâden yuhibbûnehum ke

hubbillåh, vellezine åmenû eseddu hubben lıllâh, ve lev yerallezîne zalemû iz yerav nel'azâbe ennelkuvvete lillâhi cemi'an ve ennallâhe sedîdul'azâb 1 \* Iz teberrallezînettubi'û minellezînettebe'û ve reevul'azâbe ve tekatta'at bibimul'eshab u • Ve kâlellezinet tebe'û lev enne lenâ kerreten feneteberraa mınhum kemâ teberra'û mınnâ, kezâlıke yu rîhımullâhu a'mâlehum haserâtın 'alevhım. ve mâhum bihâncine minennâr i \* Yâ eyyu hennâsu kulû mimmâ fil'ardı halâlen tavvi ben ve lâtettebi'û hutuvâtisseytân, innehû lekum 'aduvvun mubin un \* İnnemâ ye'mu rukum bissûi velfahsêi ve en tekûlû 'alallâhi mâ lâta'lemûn e • Ve ızâ kıle lehumuttebi'û må enzelallåhu kålû bel nettebi'u måelfevnå 'aleyhı âb**â**enâ, evelev kâne âb**â**uhum lâya' kılûne sey'en ve lâyehtedûn e \* Ve mese lullezîne keferû kemeselillezî yen'iku bimâ lâyesme'u ıllâ du'âen ve nıdâ', summun buk mun 'umyun fehum lâya'kılûn e \* Yaeyyu hellezîne âmenû kulû min tayyibâti mâ ra zaknâkum veşkurû lıllâhı ın kuntum ıyyâhu ta'budûn e \* Innemâ harrame 'aleykumul meyt eteveddeme ve lahmelhınzırı ve må uhille bihî ligayrıllâh, femenidturra gayra bâgın ve lâ'âdın felâ ısme 'âleyh, ınnallâhe gafûrun rahîm un \* Innellezine yektumûne måenzelâllâhu minelkitâbi ve yeşterûne bihî semenen kalîlen ulâıke mâye'kulûne fî bu

tûnihim illennâra ve lâyukellimullâhu yev melkıyâmeti ve lâyuzekkîhim ve lehum 'azâ bun elim un \* Ülâikellezîneşteravuddalâlete bilhudâ vel'azâbe bilmagfirati femâ asbera hum 'alennâr ı \* Zâlıke biennallâhe nezzelel kıtâbe bilhak, ve innellezînahtelefû filkitâbi lefi sikâkın ba'ıdın \* Leyselbirra en tuvellû vucûhekum kıbelelmeşriki velmagribi ve lâkin nelbirra men âmene billâhi velyevmil'âhiri velmel**å**ıketı velkıtâbı vennebiyyine ve âtel mâle 'alâ hubbihı zevilkurbâ velyetâmâ vel mesâkıne vebnessebili vess**â**ılıne ve firri**k**âbi ve ekâmessalâte ve âtezzekâte velmûfûne bı'alıdılıım ızâ 'âlıedû vessâbırîne filbe'sâı veddarrån ve hinelbe's, ulånkellezine sadakû, ve ulâike humulmuttekûn e \* Yâ eyyuhellezine âmenû kutıbe 'aleykumulkısâsu fılkatlâ, elhur ru bilhuri u vel'abdu bil'abdi vel'unsâ bil'unsâ, femen 'ufive lehû min ahîhi sev'un fettibâ'un bilma'rûfi ve ed**a**un ileyhi biihsân, zâlike tah fıfun mın rabbıkum ve rahmeh, femeni'tedâ ba'de zâlıke felehû 'azâbun elîm un \* Ve le kum filkisâsi hayâtun ya ulil'elbabi le'allekum tettekûn e \* Kutibe 'aleykum ızâ hadara eha dekumulmevtu in tereke havrâ, elvasiyyetu lılvâlıdeynı vel'akrabîne bilma'rûf, hakkan 'alelmuttekın e \* Femen beddelehû ba'de mâ semi'ahû feinnem**å** ismuhû 'alelle**z**îne yubed dılûneh, ınnallâhe semi'un 'alîm un \* Femen hâfe min mûsin cenefen ev ismen feasleha beynehum felaisme 'alevh, innallahe gafû run rahım un \* Yâ eyyuhellezine âmenû kutibe 'aleykumussiyâmu kemâ kutibe 'alel lezine min kablıkum le'allekum tettekûne. evvâmen ma'dûdât, femen kâne minkum ma rıdan ev 'alâ seferin fe'iddetun min eyyâmin uhar, ve 'alellezîne yutîkûnehû fidyetun ta'â mu miskîn, femen tetavva'a hayran tehuve hayrun leh, ev en te**s**ûmû hayrun lekum in kuntum ta'lemûn e \* Sehru ramadânellezî un zile fihilkui'ânu huden linnâsi ve beyyinâtin mınelhudâ velfurkân, femen sehide minku mussehra felyesumh, ve men kâne mandan ev 'alâ seferin fe'iddetun min eyyâmin uhai, vurıdullâhu bıkumulyusra ve lâyurıdu bıku mul'usı. ve lıtukmılul'ıddete ve lıtukebbırul lâhe 'alâ mâ hedâkum ve le'allekum teşku rûn e \* Ve ızâ seeleke 'ıbâdı 'annı feinni kaiıb, ucıbu da'veteddâ'ı ızâ de'ânı felyestecibû li velyu'mınû bî le'allehum yerşudûn e \* Ühıl le lekum leyletessiyâmirrefesu ilâ nisâikum, hunne libâsun lekum ve entum libâsun le hun, 'alımallâhu ennekum kuntum tahtânûne enfusekum fetâbe 'aleykum ve 'afâ 'ankum, fel'âne bâşırû*h*unne vebtegû mâ keteballâ*h*u lekum, ve kulû veşrabû hattâ yetebeyyene lekumulhaytul'ebyedu minelhaytil'esvedi mi nelfecr, summe etimmussiyâme ilelleyl, ve lâtubâsırûhunne ve entum 'âkıfûne filmesâ cid. tilke hudûdullâhi felâtakrabûhâ,

ke yubeyyınullâhu âyâtıhı lınnâsı le'allehum yettekûn e \* Ve lâte'kulû emvâlekum bey nekum bilbåtili ve tudlû bihå ilelbikkâmi lite'kulû ferîkan min emvâlinnâsi bil'ismi ve entum ta'lemûn e \* Yes'elûneke 'anıl'ehılleh, kul hıye mevâkîtu lınnâsı velhac, ve leysel birru bien te'tulbuyûte min zuhûrihâ ve lâ kınnelbırra menittekâ, ve'tulbuyûte min eb vâbihâ, vettekullâhe le'allekum tuflihûn e \* Ve kâtılû fi sebîlillâhillezîne yukâtılûnekum ve lâta'tedû, ınnallâhe lâvuhıbbulmu'tedin e\* Vaktulûhum haysu sekiftumûhum ve ahricû hum min haysu ahracûkum velfitnetu esed du minelkatl, ve lâtukâtilû/jum 'indelmesci dılharâmı hattâ yukâtılûkum fih, fein kâtelû kum faktulûhum, kezâlıke cezâulkâfırın e \* Feinintehev feinnallähe gafürun iahim un \* Ve kâtılûhum hattâ lâtekûne fitnetun ve ye kûneddînu lıllâh, femntehev felâ 'udvâne il lâ 'alezzâlımın e \* Essehrulharâmu bissehi il harâmı velhurumâtu kısâs, femeni'tedâ 'aley kum fa'tedû 'aleyhı bımıslı ma'tedà 'aleykum. vettekullåhe va'lemå ennallåhe ma'almutte kîn e \* Ve enfikû fî sebîlillâhi ve lâtulkû bi eydîkum ılettehlukeh, ve ahsınû, ınnallâhe vuhibbulmuhsinîn e \* Ve etimmulhacce vel 'umrete lillâh, fein uhsirtum femesteysere mınelhedy, ve lâtahlıkû ruûsekum hattâ yeb lugalhedyu mehilleh, femen kâne minkum marîdan ev bi i ezen min re'sihî fefidyetun

mın sıvâmın ev sadakatın ev nusukın feizâ emintum, femen temette'a bil'umreti ilel haccı femesteysele minelhedvi femen lem yecid fesiyâmu selâseti eyyâmin filhacci ve seb'atın ıza reca'tum, tılke 'aseretun kamı leh, zâlıke limen lemvekun ehluhû hâdırıl mescidilharâm, vettekullâhe va'lemû ennal lâhe sedîdul'ıkâbı\* Elhaccu eshurun ma'lû mâtun femen farada filunnelhacce felâ refese ve lâfusûka ve lâcıdâle filhac, ve mâtef'alû mın havrın va'lemhullâh, ve tezevvedû fein ne hayrezzâdıttakvâ vettekûnı yâ ülil'elbâb ı\* Leyse 'aleykum cunâhun en tebtegû fadlen mın rabbıkum, feizâ efadtum min 'arafâtın fezkurullâhe 'ındelmes 'arılharâm, vezkurûhu kemâ hedâkum ve in kuntum min kablihî lemineddâllin e \* Summe efidû min havsû efâdannâsu vestagfırullâh, ınnallâhe gafûrun rahîm un \* Feizâ kadaytum menâsikekum tezkurullâhe kezikrikum âb**â**ekum ev esedde zıkrâ, feminennâsı men yekûlu rabbenâ âtı nâ fiddunyâ ve mâlehû fil'âhireti min halâk ın \* Ve mınhum men yekûlu rabbenâ âtınâ fıddunyâ haseneten ve fıl'âhıretı haseneten vekınâ 'azâbennâr ı \* Ülâıke lehum nasıbun mımmâ kesebû, vallâhu serî'ulhısâb 1 \* Vezkurullâhe fi eyyâmın ma'dûdât, femen te'ac cele fî yevmeynı fel**â** ısme 'aleyh, ve men teahhar felå isme 'aleyhi limenittekå, vette kullâhe va'lemû ennekum ıleyhı tuhşerûn e\*

Ve minennâsi men yu'cıbuke kavluhû filha yâtıddunyâ ve yuşhıdullâhe 'alâ mâ fı kal bihi ve huve eleddulhisâm i \* Ve iza tevella se'â fil'ardı livufside fî*h*â ve vu*h*likelharse vennesl, vallâhu lâyuhibbulfesâd e \* Ve izâ kıle lebuttekillâbe ehazetbul'izzetu bil'ismi fehasbuhû cehennem, ve lebi'selmihâd u \* mınennâsı men yesiî nefsehubtig**å**e merdâtıllâh, vallâhu raûfun bil'ibâd i evvuhellezine âmenudhulû fissilmi ve lâtettebi'û hutuvâtisseytân, innehû lekum 'aduvvun mubin un \* Fein zeleltum min ba'dı mâ câetkumulbeyyınâtu fa'lemû en nallâhe 'azızun hakım un \* Hel yenzurûne fi zulelin minel ıll**å** en ye'tıve*h*umullâ*h*u velmelåiketu ve kudiyel'emr, ve gamâmı ılallâhı turce'ul'umûr u \* Sel benî ısr**ê** ile kem åteynåhum min åyetin beyyineh, ve men yubeddil ni'metallâhi min ba'di mâ caethu feinnallahe sedidul'ikab i \* Zuyyine lil le**z**ıne keferulhayâtuddunyâ ve yesharûne mı nellezine âmenû, vellezînettekav fevkalium yevmelkıyâmeh, vallâhu yerzuku men yeş**â**u bıgayrı hısâb ın \* Kânennâsu ummetun vâhı deh, febe'asallâhunnebiyyine mubeşşirîne ve munzırın. ve enzele ma'ahumulkıtabe bil hakkı lıyahkume beynennâsı fimahtelefû fîh, ve mahtelefe fîhı illellezîne ûtûhu min ba'dı må cåethumulbeyyinåtu bagyen beynehum, febedallabullezîne âmenû limahtelefû fibi mi

nelhakkı buznıh, vallâhu yehdî men yeşâu ılâ sırâtın mustekîm ın \* Em hasıbtum en ted hululcennete ve lemmâ ve'tıkum meselulle zine halev min kablikum, messet/jumulbe'såu veddarrâu ve zulzılû hattâ yekûlerresûlu vel lezine âmenû ma'ahû metâ nası ullâh, elâ inne nasrallâhı kalîb un \* Yes'elûneke mâzâ yun fıkûn, kul m**â** enfaktum mın hayıın felilvâlı deyni vel'akrebine velyetâmâ velmesâkini vebnissebil, ve må tefalû min haviin fein nallâhe bihi 'alım un \* Kutibe 'alevkumulkı tâlu ve huve kurhun lekum, ve 'as**â** en tek rahû sey'en ve huve hayrun lekum, ve 'as**â** en tuhibbû sey'en ve huve serrun lekum, vallâhu va'lemu ve entum lâta'lemûn e\* Yes' elûneke 'anissehrilhai âmi kitâlin fih, kul ki tâlun fihi kebii, ve saddun 'an sebilillâhi ve kufrun bihi velmescidilharâmi ve ihrâcu eh lihi minhu ekberu 'indallâh, velfitnetu ekbe ru minelkatl, ve lâyezâlûne yukâtilûnekum hattâ yeruddûkum 'an dınıkum ınıstetâ'û, ve men vertedid minkum 'an dîni/i fevemut ve huve kâfırun feul**a**ıke habı**t**at a'mâluhum fid dunyâ vel'âhıretı ve ulâıke ashabunnârı hum fihâ hâlidûn e \* Innellezine âmenû vellezine hâcerû ve câhedû fî sebilillâhi ulâike yercûne rahmetallâh, vallâhu gafûrun rahim un \*Yes' elûneke 'anılhamrı velmeysır, kul fıhıma ıs mun kebîrun ve menafı'u lınnâs, ve ısmuekberu min nef'ihimâ, ve yes'elûne

ke mâzâ yunfıkûn, kulıl'afv, kezâlıke yubey vınullâhu lekumul'âvâtı le'allekum tetefekke rûne, fiddunyâ vel'âhireh, ve yes'elûneke 'a nılyetâmâ, kul ıslâhun lehum hayr, ve ın tu hâlıtû/um feihvânukum, vallâ/u va'lemulmuf side minelmuslih, ve lev såallåhu lea'netekum. ınnallâhe 'azîzun hakım un \* Ve lâtenkıhul musrıkâtı hattâ yu'mın, ve leemetun mu'mı netun havrun min musriketin ve lev a'cebet kum, ve lâtunkıhulmusrıkîne hattâ vu'mınû, ve le'abdun mu'minun havrun min musrikin ve lev a'cebekum, ulâike yed'ûne ilennâr, vallâhu yed'û ilelcenneti velmagfireti biiznih, ve vubeyvinu âvâtihi linnâsi le'allehum ye tezekkerûn e \* Ve ves'elûneke 'anılmahîd, kul huve ezen fa'tezilinnisåe filmahîdi ve lâ takrebûhunne hattâ yethurne feizâ tetahhei ne fe'tû/unne min haysu emerekumullâ/, innal lâhe yuhibbuttevvâbîne ve yuhibbulmutetah hırın e \* Nıs**â**ukum harsun lekum, fe'tû har sekum ennâ si'tum, ve kaddımû lienfusikum, vettekullåhe va'lemû ennekum mulåkûh, ve bessırılmu'mınîn e \* Ve lâtec'alullâhe 'uı da ten lievmânikum en teberrû ve tettekû ve tuslihû beynennâs, vallâhu semî'un 'alım un\* Lâyuâhızukumullahu billagvi fi eymânikum ve låkın vuâhızukum bımâ kesebet kulûbu kum, vallå/u gafûrun halîm un \* Lillezine yu'lûne min nisâi/im terabbusu erbe'ati es hurin fein fâû feinnallâhe gafûrun rahîm un\*

Ve ın 'aazemu**tt**alâka feinnallâ*h*e semi'un 'alım un \* Velmutallekâtu yeterabbesne bi enfusihinne selâsete kurû', ve lâyehillu le hunne en vektumne måhalekallåhu fi erha mihinne in kunne yu'minne billâhi velyev mıl'âhır, ve bu'ûletu*h*unne eha**kk**u bıreddı hinne fi zâlike in erâdû islâhâ, ve lehunne mıslullezî 'alevhınne bilma'rûf, ve lirricâli 'alevhinne dereceh, vallâhu 'azîzun hakîm un \* Ettalâku merretânı felmsâkun bima'rûfin ev tesrihun biihsân, ve lâyehillu lekum en te'huzû mımm**å** âteytumûhunne sey'en ıll**å** en yehât**â** ellâ yukımâ hudûdallâ/ı, fein hif tum ellâ yukîmâ hudûdalla/11 felâ cunâha 'alev hımâ fimeftedet bih, tilke hudûdullâhı felâ ta'tedû/ıâ ve men vete'adde hudûdallâ/ıı fe ulaike humuzzalımûn e \* Fein tallekaha tela tehillu lehû min ba'du hattâ tenkiha zevcen gayıah, fein tallekaha felâ cunâha 'aleyhi en veterace'à in zanna en yukima hu

ve tilke hudûdullâhı yubeyyınuhâ likavmın ya'lemûn e \* Ve izâ tallektumun nısâe febelagne ecelehunne feemsikûhunne bima'rûfin ev serrihûhunne bima'rûf, ve lâ tunsikûhunne dırâran lita'tedû ve men yef'al zâlike fekad zaleme nefseh, ve lâtettehizû âyâtıllâhı huzuvâ, vezkurû nı'metallâhı 'aley kum ve mâ enzele 'aleykum minelkitâbı vel hikmeti ye'ızukum bih, vettekullâhe va'lemû ennellâhe bikullı şey'ın 'alîm un \* Ve

tallektumunnısåe febelagne ecelehunne felâ ta'dulûhunne en yenkihne ezvâcehunne izâ terâday beynehum bilma'rûf, zâlike yû'azu bihi men kâne minkum yu'minu billâhi vel yevmil'âhir, zâlikum ezkâlekum ve etherû, vallâhu ya'lemu ve entum lâ ta'lemûn e\* Vel vâlıdâtu yurdı'ne evlâdehunne havleyni kâ mileyni limen erâde en yutimmerradâ'ah, ve 'alelmevlûdi lehû rizkuhunne ve kisvetuhun ne bilma'ı ut. lâtukellefu netsun illâ vus'alıâ. lâtu**dâ**rre vâlıdetun biyeledi*l*ıâ ve lâmeylû dun lehû biveledihi ve 'alelvârisi mislu zâ like fein erâdâ fisâlen 'an terâdin minhumâ ve teşavurın felâ cunaha 'aleyhımâ, ve ın eredtum en testerdiû evlâdekum felâ cunâha 'aleykum ızâ sellemtum må âteytum bılma' rûf. vettekullâhe va'lemû ennallâhe bimâ ta' melûne basır un \* Vellezine yuteveftevne mınkum ve yezerûne ezvâcen yeterabbasne bienfusihinne erba'ate eshurin ve 'aşran fe ızâ belagne ecelehunne felâ cunâha 'aley kum fimâ fa'alne fi enfusihinne bilma'rûf. vallâhu bimâ ta'melûne habîr un \* Velâ cu nâha 'aleykum fimâ 'arradtum bihi min hit betinnisåi ev eknentum fi enfusikum, 'alimalla hu ennekum sete**z**kurûnehunne ve lâkin lâ tuvâ'ıdûhunne sırran ıll**å** en te**k**ûlû kavlen ma'rûfâ, ve lâtâ'zımû 'ukdetennıkâhı hattâ yeblugalkıtâbu eceleh, va'lemû ennallâhe ya'lemu mâ fi enfusikum fahzerûh, va'lemû

ennallâhe gafûrun halim un \* Lâ cunâha 'alevkum ın tallaktumunnısåe mâlem temes sûhunne ev tefridû lehunne faridaten ve met tı'ûhunne 'alelmûsı'ı kaderuhû ve 'alelmuk tırı kadembû metâ'an bilma'rûfi ha**kk**an 'alel muhsinin e \* Ve in tallektumûhunne min kablı en temessû*h*unne ve kad tara**d**tum le hunne fandaten teni**s**fu m**å** fanadtum ill**å** en ya'fûne ev ya'fuvellezi biyedihi 'ukdetunnikâh. ve en ta't**û** akrabu littakvâ, ve lâtensevul fadle beynekum, ınnallâhe bimâ ta'melûne hasır un \* Hatızû 'alessalayâtı vessalâtılyustâ ve kûmû lıllâ/n kânıtın e \* Fein hittum te ricâlen ev rukbânen feiz**â** emintum te**z**kuiul lâhe kemâ 'allemekum mâlem tekûnû ta'le mûn e \* Vellezine yuteveffevne minkum ve yezerûne ezvâcen vasiyyeten liezvâcihim meta'an ılelhavlı gayre ıhrâcın fein harecne felâ cunâha 'alevkum ti mâ te'alne fi enfu sihinne min ma'i ûf, vallahu 'azizun hakim un \* Ve lılmutallekâtı metâ'un bılma'rûf, hak kan 'alelmuttekın e \* Kezâlıke yubeyyınul lâhu lekum âyâtıhı le'allekum ta'kılûn e \* Elem tere ilellezîne haracû min divâri/im ve hum ulûfun hazerelmevt. fekâle lehumul lâhu mûtû summe ahyâhum, ınnallâhe lezû fadlın 'alennâsı ve lâkınne ekserennâsı lives kurûn e \* Ve kâtılû fı sebîlıllâ/ıı va'lemû en nallâhe semi'un 'alım un \* Men zellezî yuk rıdullâhe kardan hasenen feyudâ'ıfehû lehû

ed'âfen kesîreh, vallâhu yekbidu ve yebsut, ve ilevhi turce'ûn e \* Elem tere ilelmelei mın ben**i** ısr**â**île mın ba'dı mûs**â.** ı**z k**âlun nebiyyin lehumub'as lenâ meliken nukâtil fi sebilillâh. kâle hel 'asevtum in kutibe 'alev kumulkıtâlu ellâ tukâtılû, kâlû ve mâ lenâ ellâ nukâtile fi sebilillâhi ve kad uhrichâ min dıvârınâ ve ebn**a**ınâ, felemmâ kutıbe 'aley hımulkıtâlu tevellev illâ kalîlen minhum, val lâhu 'alîmun bızzâlımın e \* Ve kâle lehum nebivvulum innallalie kad be'ase lekum ta lûte melikâ, kâlû ennâ yekûnu lehulmulku 'aleynâ ve nahnu eha**kk**u bılmulkı mın*h*u ve lem yu'te se'aten minelmâl, kâle innallâhes tafâhu 'aleykum ve zâdehû bestaten fil'ilmi velcism, vallāhu vu'ti mulkehû men vesā'. vallâhu vâsı'un 'alım un \* Ve kâle lehum nebiyyuhum inne âyete mulkihî en ye'tiye kumuttâbûtu fî*h*ı sekînetun min rabbikum ve bakıyyetun mimmâ tereke âle mûsâ ve âle hârûne tahmıluhulmelâikeh, inne fî zâlike le âveten lekum in kuntum mu'minin e \* Fe lemmâ fasale tâlûtu bilcunûdi kâle innallâhe mubtelîkum bineherin femen seribe minhu fe leyse minnî, ve men lem yet'amhu feinnehû mınnî illâ menigterafe gurfeten biyedihî fe seribû minhu illâ kalîlen minhum, felemmâ câvezehû huve vellezîne âmenû ma'ahû kâlû lâ tâkate lenelyevme bicâlûte ve cunûdih, kâ lellezîne yezunnûne ennehum mulâkullâhı kem

-S Fleuzinecalis &

min fietin kalîletin galebet fieten kesîreten buznıllâh, vallâhu ma'assâbırın e \* Ve lem mâ berezû lıcâlûte ve cunûdıbî kâlû rabbe n**å** efrig 'alevnâ **s**abran ve sebbit a**k**dâmenâ vensurna 'alelkaymılkafırın e \* Fehezemûhum buznıllâhı ve katele dâvûdu câlûte ve âtâ hullâhulmulke velhikmete ve 'allemehû mim mâ yes**å**', ve lev lâdef'ullâhınnâse ba'dahum biba'dın lefesedetil'ardı ve lâkınnallâhe zû fadlın 'alel'âlemîn e \* Tılke âyâtullâhı netlûhâ 'aleyke bilhak, ve inneke leminelmurselin e \* Tılkerrusulu fa**dd**alnâ ba'dalıum 'alâ ba'd. mın hum men kellemallâhu ve refe'a ba'dahum derecât, ve âteynâ 'isebne meryemelbeyyinâtı ve evvednáhu biruhilkudus, ve lev s**å**allá*li*u maktetelellezine min ba'dı/ım min ba'dı mâ caethumulbeyyınatu ve lakınıhtelefû femin hum men âmene ve minhum men kefer, ve lev s**å**allâhu maktetelû ve lâkınnallâhe vef 'alu mâyurîd u \* Yâ eyyuhellezine âmenû en fıkû mımmâ ı azaknâkum mın kablı en ye'tıye vevmun lâbey'un fihi ve lâ hulletun ve lâ şe tâ'ah, velkâfırûne humuzzâlımûn e \* Allâhu lå ılâhe ıllâ huvelhayyulkayyûmu lâte'huzu hû sinetun ve lâ nevm, lehû mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, men zellezi vesfe'u 'indehû ıllâ buznıh, ya'lemu mâ beyne eydihim ve mâ halfehum, ve lâ yuhîtûne bişey'in min 'il mihî illâ bimâ şêe vesi'a kursiyyuhussemâ vâtı vel'arda ve lâ yeûduhû hıfzuhumâ, ve hu

vel 'alıyyul 'azîm u \* L**â** ıkrâhe fıddını kad te beyyenerrusdu minelgayyı femen yekfur bittâgûtı ve 'vu'mın billâhı fekadistemseke bil 'urvetilvuskâ, lenfisâme lehâ, vallâhu semi'un 'alım un \* Allâhu veliyyullezîne âmenû yuh rıcuhum mınezzulumâtı ılennûı, vellezîne ke fer**û** evliv**â**uhumu**ttâ**gûtu vuhricûnehum minen nûrı ılezzulumât, ul**â**ıke a**s**hâbunnârı hum fîhâ bâlidûn e \* Elem tere ilellezi hâcce ibrâhime fi rabbihî en âtâhullâhulmulk, iz kâle ibrâhi mu rabbivellezî vuhvi ve vumitu kâle ene uh yî ve umit, kâle ibrâhîmu feinnallâhe ye'tî bışşemsı minelmesi iki fe'ti biliâ minelmagi ibi febuhitellezi kefer, vallâhu lâyehdilkavmezzâ lımın e \* Ev kellezî merre 'alâ karvetın ve hıye hâvıyetun 'alâ 'urûşıhâ kâle ennâ yuhyı hâzıhıllâhu ba'de mevtihâ, feemâtehullâhu mi ete 'âmın summe be'aseh, kâle kem lebist, kâle lebistu yevmen ev ba'da yevm, kâle bel le biste miete 'âmin fenzur ilâ ta'âmike ve sa râbike lem yetesenneh, venzur ilâ himârike ve lınec'aleke âyeten lınnâsı venzur ilel'izâmi key fe nunsızuhâ summe neksûhâ lahmâ, felemmâ tebeyyene lehû kâle a'lemu ennallâhe 'alâ kullı sey'ın kadîr un \* Ve ız kâle ıbrâhımu rabbi erinî kevfe tuhvilmevtâ, kâle evelem tu'mın, kâle belâ ve lâkın lıyatmeinne kalbı, kâle fehuz erba'aten minettayrı fesur hunne ıleyke summec'al 'alâ kullı cebelin minhunne cuz'en summed'uhunne ye'tîneke sa'yâ, va'lem

ennallâhe 'azîzun hakîm un \* Meselullezîne vunfikûne emvâlehum fi sebilillâhi kemeseli habbetin enbetet seb'a senâbile fi kulli sunbuletin mietu habbeh, vallâhu vudâ'ıfu limen yeş**â**', vallâhu vâsı'un 'alîm un \* Elle**z**ıne yun fıkûne emvâlehum fî sebîlıllâhı summe lâvut bi'ûne m**å** enfekû mennen vel**å** ezen le*b*um ecruhum 'ınde rabbıhım ve lâhavfun 'aleyhım ve lâhum vahzenûn e \* Kavlun ma'rûfun ve magfiratun havrun min sadakatın vetbe'ulia ezâ, vallâhu ganıyyun halım un \* Yâ evyu hellezine âmenû lâtubtilû sadakâtikum bil menni vel'ezâ kellezi yunfiku mâlehû ri**ê**en nâsı ve lâyu'mınu billâlıı velyevmil'âhir, fe meseluhû kemeseli safvânin 'alevhi turâbun teesâbehû vâbilun feterekehû saldâ. lâvakdi rûne 'alâ sey'ın mımmâ kesebû, vallâhu lâ yehdılkavmelkâfırın e \* Ve meselullezîne yunfıkûne emvâlehumübtıgåe merdâtıllâhı ve teshîten min enfusihim kemeseli cennetin bi rabvetin esâbehâ vâbilun feâtet ukulehâ di'fey nı fein lem yusibhâ vâbilun fetal, vallâhu bimâ ta'melûne basır un \* Eyeveddu ahadukum en tekûne lehû cennetun min nahîlin ve a'nâbin tecrî min tahtihel'enhâru lehû fihâ min kul lıssemerâtı ve e**s**âbehulkıberu ve lehû **z**ur nivvetun du'afà', feesâbehà i'sârun fîhi nârun fahterakat, kezâlıke yubeyyınullâhu lekumul'â yâtı le'allekum tetefekkerûn e \* Ya eyyuhel lezîne âmenû enfikû min tayyıbâtı mâkeseb

tum ve mimmå ahracnâ lekum minel'ard. ve lâvetemmemulhabîse mınhu tunfıkûne ve les tum biâhizîhi illâ en tugmidû fîh, va'lemû en nallâhe ganıvvun hamîd un \* Esseytânu ye'ı dukumulfakı a ve ve'murukum bilfahså', val lâhu ve'ıdukum magfuaten mınhu ve fadlâ, vallâhu vâsı'un 'alîm un \* Yu'tılhıkmete men yeså', ve men yu'telhikmete fekad ûtiye hay ran kesîrâ, ve ma yezzekkeru ıllâ ulul elbab 1\* Ve må enfaktum min natakatin ev nezertum mın nezrın feinnallâhe va'lemuh, ve mâ lız zâlımîne min ensâr in 🛊 În tubdussadakâti fe nı'ımmâ hıye ve ın tuhfûhâ ve tu'tûhelfuka råe fehuve hayrun lekum, ve yukeffiru 'an kum min seyyiâtikum, vallâhu bimâ ta'melûne habîı un \* Leyse 'aleyke hudâhum ve lâkın nallâhe yehdî men yeş**â**', ve mâtunfi**k**û min hayıın felienfusikum, ve mâtunfikûne illebti gåe vechillåh, ve måtunfikû min hayrin yu veffe ileykum ve entum lâtuzlemûn e \* Lil fukar**å**ille**z**ine uh**s**irû fî sebilillâ*h*i lâyeste**t**i'ûne darben fil'ardı yahsebuhumulcâhılu agnıy**â**e minette affuti ta rifuhum bisîmâhum, lâyes'e lûnennâse ılhâfâ, ve mâtunfıkû mın hayrın feinnallâhe bihi 'alım un \* Ellezîne yunfıkûne emvâlehum billeyli vennehâri sırran ve 'alâ niveten felehum ecruhum 'inde rabbihim ve lâhavfun 'aleyhım ve lâhum yahzenûn e • Ellezine ye'kulûnerribâ lâyekûmûne illâ kemâ yekûmullezî yetehabbetuhusseytânu minel-

mes, zâlıke biennehum kâlû innemelbey'u mis lurrıbâ ve ehallallâhulbev'a ve harremerrıbâ, femen c**a**ehû mev'ızatun mın rabbıhı fentehâ felehû mâ selet, ve emruhû ılallâh, ve men 'âde feul**à**ike ashabunnari *b*um fi*h*a halidûn e \* Yemhakullâhurrıbâ ve yurbı**ss**adakât, vallâhu lâyuhıbbu kulle keffârın esim in \* İnnellezine âmenû ve 'amılussâlıhâtı ve ekâmussalâte i ve âtuzzekâte lehum ecruhum 'ınde rabbıhım ve lâhavfun 'alevhım ve lâhum vahzenûn e • Y**â** evyuhelle**z**îne âmenuttekullâhe ve**z**erû mâ bakıye minerribâ in kuntum mu'minîn e \* Fein lem tef'alû fe'zenû biharbin minallâhi ve re sûlihî ve in tubtum felekum ruûsu emvâlikum. lâtazlımûne ve lâtuzlemûn e \* Ve ın kâne zû 'usretın feneziretun ilâ meysereh, ve en tesad dekû hayrun lekum ın kuntum ta'lemûn e \* Vettekû yevmen turce'ûne fihi ilallâhi summe tuveffå kullu nefsin måkesebet ve hum låyuz lemûn e \* Yâ eyyuhellezine âmenû izâ tedâ yentum bideynin il**å** ecelin musemmå fektubûh, velyektub beynekum kâtıbun bil'adl, ve lâye' be kâtıbun en yektube kemâ 'allemehullâhu felyektub, velyumlılılle**zî** 'aleyhılha**kk**u velyet tekillâhe rabbehû ve lâ yebhas minhu şey'â, fein kânellezî 'aleyhilhakku sefîhen ev da'îfen ev lâyeste**t**î'u en yumille huve felyumlil veliy yuhû bil'adl, vesteşhidû şehîdeyni min ricâli kum, fein lem yekûnâ reculeyni fereculun vem reetâni mimmen terdavne minessuhedâi en

tedille ihdå humå fetuzekkire ihdå humel 'uhrå. ve lâye'beşşuhedâu ızâ mâ du'û, ve lâtes'emû en tektubûhu sagîran ev kebîran ılâ ecelih zâlıkum eksetu 'ındallâhı ve ekvemu lış sehâdeti ve edn**å** ellå tertåb**û** ill**å** en tekû ne ticâreten hâdiraten tudîrûnehâ beyne kum felevse 'alevkum cunâhun ellâ tektu bûhâ, ve eshidû izâ tebâva'tum, ve lâvudêrra kâtıbun ve lâsehîd, ve ın tefalû feinnehû fu sûkun bikum, vettekullâh, ve yu'allımukumul lâh, vallâhu bikulli sev'in 'alım un• Ve in kun tum 'alâ seferin ve lem tecidû kâtihen feri*h*â nun makbudah, fein emine ba'dukum ba'dan fel yueddillezi tumine emânetehû velvettekillâhe rabbeh, ve lâtektumuşşehâdeh, ve menyektum hâ feinnehû âsimun kalbeh, vallâhu bimâ ta' melûne 'alım un \* Lıllâlı mâ fissemâyâtı ve mâ fil'ard, ve in tubdû mâ flenfusikum ev tub fûhu yuhâsıbkum bihillâh, feyagfiru limen ye şâu ve yu'azzıbu men yeşâ', vallâhu 'alâ kullı şey'ın kadîı un 🛩 Âmeneiresûlu bim**å** un zile ilev $h_1$  min rabbi $h_1$  velmu'minûn, kullun âmene billâhi ve mel**a**iketihî ve kutubihî ve rusulih, lânuferriku beyne ahadın min rusu lıh, ve kâlû semi'nâ ve eta'nâ gufrâneke rab benâ ve ıleykelmasîr u • Lâyukellıfullâhu nef sen illå vus'ahå, lehå måkesebet ve 'aleyhå mektesebet. rabbenâ lâtuâhızna in nesîna ev ahta'nâ, 1abbenâ ve lâtahmıl 'alevnâ ısran kemâ hameltehû 'alellezîne min kablinâ, rabbenâ

ve lå tuhammılna ma latakate lena bih, va' fu 'anna, vagfirlena, verhamna, ente mevla na fensurna 'alelkaymılkafırın e \*

## SÛRETU ÂLI IMRÂN \$\frac{1}{5}\$ Medeniyyetun ve hiye \$\frac{1}{5}\$ mietâni aye

## - 💲 BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I 🖇

Elıflâmmîm \* Allâhu lâılâhe ıllâ huvelhav yulkayyûm u \* Nezzele 'aleykelkıtâbe bılhak kı musâddıkan lımâ beyne yedeyhı ve enze lettevrâte vel'ıncîle, min kablu huden linnâsı ve enzelelfurkân, innellezîne keferû biâvâtil lâhı lehum 'azâbun şedid, vallâhu 'azîzun zuntıkâm ın \* Innallâhe lâyahfâ 'aleyhı sey 'un fil'ardı ve lâ fissem**â**'ı \* Huvelle**z**ı vu savvirukum fil'erhami kevfe veså. lå ilâhe ıllâ huvel'azızulhakîm u • Huvellezî enzele 'aleykelkıtâbe mınhu âyâtun muhkemâtun hunne ummulkıtâbı ve uharu muteşâbıhât, feemmellezîne fî kulûbihim zeygun feyette bi'ûne mâ teşabehe minhubtig**ê**elfitneti veb tıgåe te'vîlıh, ve maya'lemu te'vîlehû ıllallâh, verrâsihûne fil'ilmi vekûlûne âmennâ bihî kul lun min 'indi rabbinâ, ve mâ yezzekkeru illâ ulul'elbab 1 \* Rabbenâ lâtuzig kulûbenâ ba'de

ız hedevtenâ veheb lenâ min ledunke rahme ten inneke entelvehhâb u \* Rabbenå inneke camı'unnâsı liyevmin lâreybe fîh, innallâhe lâ yuhlıfulmî'âd e \* Innellezîne keferû len tugniye 'anhum emvâluhum ve l**à** evlâduhum minal lâhı şey'â, ve ul**â**ıke hum ve**k**ûdunnârı, kede' bı âlı fır'avne vellezîne mın kablı/ım, kezze bû biâyâtinâ feehazehumullâhu bizunûbihim, vallâhu sedîdul'ıkâbı \*Kul lıllezine keferû se tug lebûne ve tuhserûne ilâ cehennem, ve bi'sel mihâd u \* Kad kâne lekum âyetun fî fietey nıltekatâ, fietun tukâtılu fi sebîlillâhi ve uhrâ kâfnetun yerevnehum misleyhim re'yel'ayn, vallâhu yueyyıdu bınasrıhî men yeşâ', ınne fî zâlıke le'ibreten liulil'ebsâr i zuyyine lin nåsı hubbussehevåtı minennis**å**ı velbenîne vel kanâtîrilmukantarati minezzehebi velfiddati velhaylılmusevvemeti vel'en'âmi velhars, zâ lıke metâ'ulhayâtıddunyâ vallâhu 'ındehû hus nulmeâb i \* Kul eunebbiukum bihayrın min zâlıkum. lıllezînettekav 'ınde rabbıhım cen nâtun tecrî min tahtihel'enhâru hâlidîne fihâ ve ezvâcun mutahharatun ve ridvânun minal lâh, vallâhu basîrun bil'ibâd î \* Ellezîne ye kûlûne rabben**å** innen**å** âmennâ fagfirlenâ zu nûbenâ vekinâ 'azabennâr i \* Essabirîne ves sådıkîne velkânıtıne velmunfıkîne velmustag fırîne bıl'eshâr 1 \* Sehıdallâhu ennehû l**â**ılâhe ıllâ huve velmelaıketu ve ulul'ılmı kaımen bil kıst, laılahe illa huvel'azızulhakım u \* Innel

lezine 'indallâhıl'ıslâm, ve mahtelefellezîne ûtulkıtâbe ıllâ mın ba'dı mâ caehumul'ılmu bagven bevnehum, ve men yekfur bıâyâtıl lâhı feinnallâhe serî'ulhisâb i \* Fein hâccûke fekul eslemtu vechive lillâhi ve menittebe'an. ve kul lillezîne ûtulkitâbe vel'ummiyyîne ees lemtum, fein eslemû fekadihtedev ve in tevellev feinnemå 'aleykelbelåg, vallåhu basî run bil'ibâd i \* Innellezîne vekfurûne biâvâ tıllâhı ve yaktulûnennebiyyine bigayrı hakkın ve yaktulûnellezîne ye'murûne bilkisti minen nâsı febessirhum bi'azâbin elîm in \* Ulâikel le**z**îne habı**t**at a'mâlu/ıum fıddunyâ vel'âhıretı ve må lehum min nåsirin e • Elem tere ilelle zine ûtû nasîben minelkitâbi yud'avne ilâ kitâ billâhı livahkume bevnehum summe yetevellâ ferîkun mınhum ve hum mu'rıdûn e \* Zâlıke bı ennehum kâlû temessenennâru ıllå eyyâmen ma'dûdât, ve garrahu mfî dînihim mâ kânû yef terûn e • Fekeyfe ızâ cema'nâhum lıveymın lårevbe fih, ve vuffivet kullu nefsin makese bet ve hum lâyuzlemûn e • Kulıllâhumme mâlıkelmulkı tu'tılmulke men tes**â**u ve ten zi'ulmulke mimmen tesa', ve tu'izzu men te såu ve tuzillu men teså', biyedikelhayr, in neke 'alâ kullı şey'ın kadîr un \* Tûlıculley finnehâri ve tûlicunnehâra filleyl, tuhriculhayye minelmeyyiti ve tuhriculmey yıte minelhay, ye terzuku men teş**a**u bı gayrı hısâb ın \* Lâyettehızılmu'mınûnelkâfı

rîne evliv**a**e min dûnilmu'minîne ve men yef'al zâlıke feleyse mınallâhı fı şey'ın ıllâ en tettekû minhum tukâh, ve yuhazzirukumul lâhu nefseh, ve ılallâhılmasîr u \* Kul ın tuh fû mâ fî sudûnkum ev tubdûhu ya'lemhullâh, ve ya'lemu mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, val lâhu 'alâ kullı sev'ın kadır un \* Yevme te cıdu kullu nefsin mâ 'amilet min hayrın muh daran ve må 'amilet min sûin teveddu lev en ne beynehâ ve beynehû emeden ba'ıdâ, ve yuhazzırukumullâhu nefseh, vallâhu raûfun bil'ibâd i k Kul in kuntum tuhibhûnallâhe fet. tebi'ûnî yuhbibkumullâhu ve yagfir lekum zunûbekum, vallâhu gafûrun rahim un \* Kul etî'ullâhe veri esûle fein tevellev feinnallâhe lâ yuhıbbulkâfırîn e \* Innallâhestat**â** âdeme ve nûhan ve âle ıbrâhîme ve âle'ımı âne 'alel'âle mîne, zurriyyeten ba'duhâ min ba'd, vallâhu semî'un 'alım un 🛊 İz kâletimreetu 'ımı âne rabbi inni nezertu leke mâ fi batnî muharreren fetekabbel mınnî ınneke entessemı'ul'alîm u\* Felemmâ vada'atha kâlet rabbı ınnı vada'tuha unsâ, vallâhu a'lemu bimâ vada'at, ve leysez zekeru kel'unsâ ve ınnî semmeytuhâ meryeme ve ınnî u'îzuhâ bike ve zurriyyetehâ mineş sev**t**ânırracîm 1 Fetekabbelehâ rabbuhâ bi kabûlın hasenın ve enbetehâ nebâten hasenen ve keffelehâ zekeriyyâ, kullemâ dahale 'aley hâ zekeriyyelmihrâbe vecede 'indehâ rizkan kâle yâ meryemu ennâ leki hâzâ, kâlet huve

mın 'ındıllâh, ınnallâhe yerzuku men yes**a**u bı gayrı hısâb ın\* Hunâ lıke de'â zekerivyâ rab behû kâle rabbi heb li min ledunke zurriyyeten tayyıbeten inneke semî'uddu'â' 1\* Fenâdethul mel**a**ıketu ve huve **ka**ımun vu**s**allî filmihrâbi ennallâhe yubessii uke biyahyâ musaddikan bikelimetin minallâhi ve sevyiden ve hasû ren ve nebiyyen minessâlihîn e \* Kâle rabbı ennâ yekûnu lı gulâmun ve kad belega nıyelkıberu vemreetî 'âkır. kâle kezâlıkellahu yef'alu mâ yes**â**' u \* Kâle rabbic'allî âyeh, kâle âyetuke ellâ tukellimennâse selâsete ev yâmın ıllâ remzâ, vezkur rabbeke kesıran ve sebbih bil'asiyyi vel'ibkârı \* Ve iz kâletil melâiketu yâ meryemu innallâhestafâki ve tahharakı vestafâkı 'alâ nısâıl'âlemîn 1 • Yâ mervemuknutı lırabbike vescudî verke'î ma-'arrâkı'în e \* Zâlıke min enb**â**ilgaybi nûhi/i ıleyk, ve mâkunte ledeyhımız yulkûne aklâ mehum eyyuhum yekfulu meryem, ve mâ kunte ledeyhim iz yehtesimûn e \* İzkâletil melaiketu ya meiyemu innnallahe yubessiru ke bikelimetin minhusnuhulmesihu isebnu meryeme vecîhen fiddunyâ vel'âhireti ve mi nelmukarrebîne, ve yukellımunnâse filmehdi ve kehlen ve minessâlihîn e • Kâlet rabbi en nâ yekûnu lî veledun ve lem yemsesnî be şer, kâle kezâlıkıllâhu yahluku mâ yeşâ'. 1zâ kadê emren feinnemâ yekûlu lehû kun feye kûn u • Ve yu'allımuhulkıtâbe velhıkmete vet

tevrâte vel'ıncîl e • Ve resûlen ılâ benî ısrâ ıle ennî kad cı'tukum bıâvetın mın rabbıkum ennî ahluku lekum mînettîni kehey'etittavri feenfuhu fihi feyekûnu tayran biiznillâhi ve ubriul'ekmehe ve'abrasa ve uhvilmevtâ biiz nıllâhı ve unebbiukum bimâ te'kulûne ve mâ teddehirûne fi buyûtikum, inne fî zâlike leâ yeten lekum in kuntum mu'minin e \* Ve mu saddıkan bimâ beyne yedeyye minettevi âtı ve liuhille lekum ba'dallezî hurrime 'aleykum ve cı'tukum bıâyetin min rabbıkum fettekul lâhe ve eti'ûn i \* Innallâhe rabbî ve rabbu kum fa'budûh, hâzâ sırâtun mustekîm un \* Felemm**å** ehasse 'îsâ mın*h*umulkufra **k**âle men ensârî ılallâh, kâlelhavârıyyûne nahnu ensâ rullâhı âmennâ billâh, veshed biennâ musli mûn e \* Rabbenå âmennâ bimå enzelte vet teba'nerresûle fektubnâ ma'assâhidin e + Ve mekerû ve mekerallâh, vallâhu hayrulmâkı rîn e \* İz kâlallâhu yâ 'îs**â** ınnî muteveffike ve râfi'uke ileyye ve mu**t**a*hh*iruke minelle zîne keferû ve câ'ılullezınettebe'ûke fevkal lezîne keferû ilâ yevmilkiyâmeti summe ileyve mercı'ukum feahkumu bevnekum fımâ kuntum fîhı tahtelifûn e • Feemmellezîne keferû feu 'azzıbuhum 'azâben şedîden fıddunyâ vel'âhı reti ve mâlehum min nâsirîn e. Ve emmellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı fevuveffîhım ucûre hum, vallâhu lâvuhibbuzzâlimîn e \* Zâlike netlûhu 'aleyke minel'âyâtı vezzikrilhakîm i \* Inne mesele 'îsâ 'ındallâhı âdem, halekahû mın turâbın summe kâle lehû kun fevekûn u \* Elha**kk**u min rabbike felâtekun minelmumte rîn e • Femen hâcceke fîhı min ba'dı mâ câ eke minel'ilmi fekul te'âlev ned'u ebn**â**enâ ve ebnåekum ve nisåenå ve nisåekum ve en fusenâ ve enfusekim summe nebtehil fenec 'al la'netallâhı 'alelkâzıbın e  $\bullet$  Inne hâzâ le huvelkasasulhak, ve mâ min ilâhin illallâh, ve ınnallâhe lehuvel'azızulhakîm u \* Fein te vellev fennallåhe 'alîmun bilmufsidin e \* Kul vå ehlelkitäbi te'âlev ilâ kelimetin sevåin beynenâ ve beynekum ellâ na'bude ıllallâhe ve lânusrike bihî sey'en ve lâyettehize ba' dunâ ba'dan erbâben min dûnillâh, fein tevel lev fekûlushedû biennâ muslimûn e \* Y**â** eh lelkıtâbı lime tuh**â**ccûne fî ibrâ*h*ime ve m**â** un zıletittevrâtu vel'incîlu illâ min ba'dıh, efelâ ta'kılın e \* Ha entum haulaı hacectum fima lekum bihi 'ilmun felime tuhâccûne fimâ ley se lekum bihî 'ilm, vallâhu ya'lemu ve entum lâta'lemûn e • Mâ kâne ıbrâhımu yehûdıyyen ve lânasrâniyyen ve lâkin kâne hanifen mus lımâ, ve mâ kâne minelmuşrikîn e # Inne ev lennâsı bubrâhıme lelle**z**înettebe'ûhu ve hâ zennebiyyu vellezine âmenû, vallâhu veliy vulmu'mınîn e • Veddet tâıfetun mın ehlılkı tâbı lev yudıllûnekum, ve mâyudıllûne illâ en fusehum ve mâyeş'urûn e \* Y**â** ehlelkıtâbı lime tekfurûne biâyâtillâhi ve entum teşhe

dûn e \* Y**a** ehlelkitâbi lime telbisûnelhakka bilbâtili ve tektumûnelhakka ve entum ta'le mûn e • Ve kâlet tânfetun min ehlikitâbi âmi nû billezî unzile 'alellezine âmenû vechen nehârı vekfurû âhırahû le'allehum yercı'ûn e \* Ve lâtu'mınû ıllâ lımen tebı'a dînekum, kul ınnelhudâ hudallâhı en vu't**a** ahadun mısle må ûtîtum ev yuhåccûkum 'ınde rabbıkum, kul innelfadle biyedillâhi yu'tihî men yeşâ', vallāhu vāsi'un 'alım un 🛊 Yahtassu birahmeti hı men yes**å**', vallâhu **z**ulfadlıl'azîmı \* Ve mın ehlilkitâbi men in te'menhu bi**k**in**t**âlın yueddihî ileyke ve minhum men in te'menhu bidinârin lâyueddihî ileyke illâ mâdumte 'a leyhi kâimâ, zâlike biennehum kâlû leyse 'aleynâ fıl'ummıyyîne sebîlun ve yekûlûne 'alallâhılkezibe ve hum ya'lemûn e \* Belâ men evfâ bı'ahdıhî vettekâ femnallâhe vuhibbulmut tekîn e \* Innellezîne yeşterûne bi'ahdıllâhı ve eymânıhım semenen kalîlen ulâıke lâ halâka lehum fil'âhireti ve lâyukellimuhumullâhu ve lâvenzuru ilevhim yevmelkiyâmeti ve lâyu zekkîhîm, ve lehûm 'azâbun elîm un \* Ve m ne mınhum leferîkan velvune elsinetehum bilkitâbi litahsebûhu minelkitâbi ve mâ huve mınelkıtâbı ve yekûlûne huve mın 'ındıllâhı ve mâ huve min 'indillâhi ve vekûlûne 'alal lâhılkezibe ve hum ya'lemûn e \* Mâ k**ê**ne li beşerin en yu'tiyehullâhulkitâbe velhukme vennubuvvete summe yekûle linnâsi kûnû

'ıbâden lı mın dûnıllâ*l*ı ve lâkın kûnû rabbâ nivyîne bimâ kuntum tu'allımûnelkitâbe ve bımâ kuntum tedrusûne, ve lâye'murekum en tettehizulmelâikete vennebiyyine erbâbâ, eve'murukum bilkufri ba'de iz entum musli mûn e \* Ve ız ahazallâ/ıu mısâkannebiyyîne lem**å** åteytukum min kitåbin ve hikmetin sum me câekum resûlun musaddıkun lımâ ma'a kum letu'mınunne bihî ve letensulunneh, kâle eakrartum ve ahaztum 'alâ zâlıkum ısrı. kâlû akrarnâ, kâle feşhedû ve ene ma'akum mineş sâhıdın e \* Femen tevellâ ba'de zâlıke teu lâike humulfâsikûn e \* Efegayre dinillâhi yeb gûne ve lehû esleme men fissemâvâti vel-'ardı tav'an ve kerhen ve ileyhi yurce'ûn e \* Kul âmennâ billâhî ve m**â** unzile 'alevnâ ve må unzile 'alå ibiâlime ve ismå'ile ve ishåka ve ya kûbe vel'esbâtı ve mâ ûtıve mûsâ ve 'îsâ vennebiyyûne min rabbihim, lânuferriku beyne ahadın mınhum, ve nahnu lehû muslımûn e \* Ve men yebtegi gayrel'islâmi dînen felen yukbele mınhu ve huve fil'ahireti mi nelhâsırîn e \* Keyfe yehdıllâhu kavmen ke ferû ba'de îmânıhım ve şehid**û** ennerresûle hakkun ve c**å**ehumulbeyyın**â**t, vallâhu lâyeh dılkavmezzâlımîn e \* Ulâıke cezâuhum enne 'aleyhım la'netallâhı velmelâıketı vennâsı ec ma'îne, hâlidîne fihâ, lâyuhaffefu 'anhumul 'azâbu ve lâhum yunzarûne, illellezîne tâbû mın ba'dı zâlıke ve aslehû feinnallâhe gafû

-왕 Elcuz'urrabi' (왕--

run rahım un \* İnnellezîne keferû ha'de îmâ nihim summezdâdû kufren len tukbel etevbe tuhum, ve ulâike humuddâllûn e \* Innellezîne keferû ve mâtû ve hum kuffârun telen yuk bele min ahadihim mil'ul'ardi zeheben ve le viftedâ bih, ul**â**ike lehum 'a**z**âbun elîmun ve mâlehum min nâsirin e \* Len tenâlulhirra hattâ tunfıkû mımmâ tuhıbbûn, ve mâtunfıkû mın sey'ın feinnallâhe bihi 'alîm un \* Kullutta'âmi kâne hillen libenî isrâile illâ mâ harreme is râilu 'alâ nefsihî min kablı en tunezzelettevıât, kul fe'tû bittevrâti fetlûh**â** in kuntum sâ dıkın e \* Femenifterâ 'alallâhılkezibe min ba'dı zâlike feulâike humuzzâlimûn e \* Kul sada kallâhu fettebi'û millete ibrâhime hanîfâ, ve mâ kâne minelmuşrikin e \* Inne evvele bey tın yıldı'a lınnâsı lellezî hibekkete muhâreken ve huden lıl'âlemin e \* Fihi âyâtun beyyinâ tun mekâmu ıbrâhîm, ve men dahalehû kâne âmınâ, ve lıllâhı 'alennâsı hıcculbevtı menis tetâ'a ıleyhı sebîlâ, ve men kefere feinnal lâhe ganıyyun 'anıl'âlemin e \* Kul ya ehlel kıtâbı lime tekfurûne biâyâtıllâh, yallâhu se hidun 'alâ mâ ta'melûn e \* Kul v**â** ehlelkitâbi lime te**s**uddûne 'an sebilillâhi men âmene tebgûnehâ 'ivecen ve entum suhed**à**', ve mal lâhu bigâfilin 'ammâ ta'melûn e \* Y**â** eyyu hellezîne âmenû in tutî'û ferikan minellezîne ûtulkıtâbe yeruddûkum ba'de îmânıkum kâ fırîn e • Ve keyfe tekfurûne ve entum tutlâ

'aleykum âyâtullâhı ve fikum resûluh, ve men ya'tesim billâhı fekad hudiye ilâ sirâtin mus tekîm in \* Yâ eyyuhellezîne âmenuttekullâhe hakka tukâtihî ve lâtemûtunne illâ ve entum muslimûn e \* Va'tesimû bihablillâhı cemî'an ve lâteferrekû, vezkurû ni'metallâhı 'aleykum iz kuntum a'dâen feellefe beyne kulûbikum feesbahtum bini'metihî ihvânâ, ve kuntum şefâ hufretin minennârı feenkazekum

kezâlike yubeyyınullâhu lekum âvâ tıhı le'allekum tehtedûn e \* Veltekun mınkum ummetun yed'ûne ılelhayrı ve ye'murûne bil ma'rûfi ve yenhevne 'anılmunker, ve ul**a**ıke humulmuflihûn e \* Ve lâtekûnû kellezîne te ferrekû vahtelefû min ba'dı mâ c**a**ehumulbey yınât, ve ulâıke lehum 'azâbun 'azîm un \* Yev me tebyeddu vucûhun ve tesveddu vucûhun feemmellezînesveddet vucûhuhum, ekefertum ba'de ımânıkum fezûkul 'azâbe bımâ kuntum tekfurûn e \* Ve emmellezînebyeddat vucû huhum fefî rahmetillâh, hum fîhâ hâlidûn e \* Tılke âyâtullâhı netlûhâ 'aleyke bilhak, ve mallâhu vuridu zulmen lil'âlemîn e \* Ve lıllâhı mâ fissemâvâtı ve mâ fil'ard, ve ilal lâhı turce'ul'umûr u • Kuntum havran umme tın uhrıcet lınnâsı te'murûne bilma'rûfi ve tenhevne 'anılmunkerı ve tu'mınûne billâh, ve lev âmene ehlulkitâbi lekâne hayran le hum, mınhumulmu'mınûne ve ekseruhumulfâsıkûn e + Len yedurrûkum ıllâ ezâ, ve ın

yukâtılûkum yuvellûkumul'edbâr, summe lâ yunsarûn e • Duribet 'aleyhimuzzilletu eyne må sekifû illå bihablin minallåbi ve hablin minennâsi ve bâû bigadabin minallâhi ve duribet 'aleyhimulmeskeneh, zâlike biennehum kânû yekfurûne biâyâtillâhi ve yaktulû nel'enbiyae bigavri hak. zâlike bima 'asav ve kânû ya'tedûn e \* Levsû seva'. min eh lılkıtâbı ummetun k**a**ımetun yetlûne âyâtıllâ*h*ı ânâelleylı ve hum yescudûn e \* Yu'mınûne bıllâlı velyevmıl'âhırı ve ye'murûne bılma'rûfı ve yenhvene 'anılmunkerı ve yusârı'ûne fil havrât, ve ulâike minessâlihîn e \* Ve mâ yef'alû min hayrın felen yukferûh, vallâhu 'alımın bilmittekîn e 🛎 İnnellezine keferû len tugniye 'anhum emvâluhum ve l**â** evlâduhum mınallâhı şey'â, ve ul**a**ıke a**s**hâbunnârı. hum fihâ hâlidûn e \* Meselu mâ yunfikûne fî hâ zıhılhayâtıddunyâ kemeseli rihin fîha sırrun esâbet harse kavmın zalemû enfusehum feehleketh, ve må zalemehumullåhu ve låkin en fusehum yazlımûn e \* Yâ eyyuhellezîne âme nû lâtettehizû bitâneten min dûnikum lâye' lûnekum habâlâ, veddû mâ 'anıttum, kad bederilbagdau min efvahihim ve matuhfi su dûruhum ekber, kad beyyennâ lekumul'âyâtı ın kuntum ta'kılûn e \* Hâ entum ulâı tuhib bûnehum ve lâyuhibbûnekum ve tu'minûne bilkitâbi kullih, ve izâ lekûkum kâlû âmen nâ, ve ızâ halev 'addû 'aleykumul'enâmıle

minelgayz, kul mûtû bigayzikum, innallâhe 'alîmun bızâtıssudûr ı 🛊 İn temseskum hase netun tesu'hum, ve in tusibkum sevvietun yefrehû bihâ, ve in tasbirû ve tettekû lâyedurrukum keyduhum şey'â, ınnallâhe bimâ ya'melûne muhit un \* Ve iz gadevte min eh like tubevviulmu'minîne mekâ'ide lilkitâl. val lâhu semî'un 'alîmun, ız hemmet **tâ**ıfetânı mınkum en tefselâ vallâhu veliyyuhumâ, ve 'alallâhı felvetevekkelilmu'mınûn e \* Ve lekad nasarakumullâhu bibedrin ve entum ezilleh. fettekullâhe le'allekum teskurûn e \* İz tekûlu lılmu'mınîne elen yekfıyekum en yumıdde kum rabbukum biselâseti âlâfin minelmelaiketi munzelîn e \* Belâ in tesbirû ve tettekû ve ye'tûkum min fevrihim hâzâ yumdidkum rabbukum bihamseti âlâfin minelmelâiketi musevvimîn e \* Ve mâ ce'alehullâhu illâ buş râ lekum ve litatmeinne kulûbukum bih, ve mennasru illå min 'indillå/il'azîzilhakîm i • Lıyakta'a tarafen minellezîne keferû ev yek bitehum feyenkalıbû haibîn e \* Leyse leke minel'emri sey'un ev yetûbe 'aleyhim ev yu 'azzıbehum feinnehum zâlımûn e \* Ve lillâhi mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, yagfiru limen yeş**â**u ve yu'azzıbu men yeş**â**', vallâhu ga fûrun rahîm un • Ya eyyuhellezine âmenû lâte'kulurrıb**å** ed'âfen muda'afah, vettekullâhe le'allekum tuflihûn e \* Vettekunnârelletî u'id det lilkåfirin e \* Ve eti'ullåhe verresûle le'allekum turhamûn e \* Ve sârı'û ılâ magfiretin mın rabbıkum ve cennetin 'arduhessemâvâtu vel'ardu u'iddet lilmuttekîne, ellezîne vunfi kûne fisserr**â**i veddarr**â**i velkâzimînelgayza vel'âfîne 'anınnâs, vallâhu yuhıbbulmuhsınîn e \* Vellezine izâ fe'alû fâhişeten ev zalemû enfusehum zekerullâhe festagferû lizunûbihim, ve men yagfıruzzunûbe illallâh, ve lem yusırrû 'alâ mâ fa'alû ve hum ya'lemûn e\* Ül**a**ike cez**a**uhum magfiretun min rabbihim ve cennâtun tecrî min tahtihel'enhâru hâlidîne fîhâ. ve ni'me ecrul'âmilîn e \* Kad halet min kablıkum sunenun fesirû fil'ardı fenzurû keyfe kâne 'âkıbetulmukezzıbîn e \* Hâzâ beyânun lınnâsı ve *h*uden ve mey'ızatun lılmutte**k**în e \* Ve lâte*h*ınû ve lâtahzenû ve entumul'a'levne ın kuntum mu'mının e \* In yemseskum kar hun fekad messelkavme karhun mısluh, ve tılkel'eyyâmu nudâvıluhâ beynennâsı ve lı ya'lemallâhullezîne âmenû ve yettehizemin kum şuhed**å**', vallâhu lâyuhıbbuzzâlımîn e \* Ve livumehhisallâhullezîne âmenû ve yem hakalkâfuîn e \* Em hasıbtum en tedhululcen nete ve lemmâ ya'lemillâhullezîne câhedû mınkum ve ya'lemessâbırîn e • Ve lekad kun tum temennevnelmevte min kabli en telkavh, fekad reeytumûhu ve entum tenzurûn e \* Ve må muhammedun illå resûl, kad halet min kablıhırrusul, efein mâte ev kutilenkalebtum a'kâbıkum, ve men yenkalıb 'alâ 'akıbeyhı felen yedurrallâhe sey'â, ve seyeczıllâhuş sâkırîn e \* Ve mâ kâne linefsin en temûte ıllâ buznıllâhı kıtâben mueccelâ, ve men yu rıd sevâbeddunyâ nu'tıhî mınhâ, ve men yu rıd sevâbel'âhıreti nu'tihî minhâ, ve seneczis sâkırın e \* Ve keeyvin min nebiyyin kâtele ma'ahû ribbiyyûne kesîr, femâ vehenû limâ esâbehum fi sebilillâhi ve må da'ufû ve mes tekânû, vallâhu vuhibbussâbirîn e \* Ve mâ kâne kavlehum ıll**å** en **k**âlû rabbenagfırlenâ zunûbenâ ve ısrâfenâ fi emrınâ ve sebbit ak dâmenâ vensurnâ 'alelkaymılkâfırın e \* Fe âtâhumullâhu sevâbeddunyâ ve husne sevâ bil'âhireh, vallâhu yuhibbulmuhsinin e \* Yâ evvuhellezîne âmenû in tutî'ullezine kefeiû veruddûkum 'alâ a'kâbıkum fetenkalıbû hâ sırîn e \* Belıllâhu mevlâkum, ve huve hay runnâsırın e\* Senulkî fi kulûbillezine keferur ru'be bıma eşrekû bıllahı malem yunezzıl bihî sultânâ, ve me'vâhumunnâr, ve bi'se mesvezzâlımın e \* Ve lekad sadakakumullâhu va'dehû ız tehussûnehum buznıh, hatta ızâ fesiltum ve tenâze'tum fil'emri ve 'asavtum mın ba'dı må erâkum mâ tuhıbbûn, mınkum men yurîduddunyâ ve minkum men yuridul' âhırete summe sarefekum 'anhum liyebteli vekum, ve lekad 'afâ 'ankum, vallâhu zû fad lın 'alelmu'mının e \* İz tus'ıdıne ve lâtelvune 'alâ ahadın verresûlu yed'ûkum fi uhrâkum feesâbekum gammen bigammin likeylâ tah

zenû 'alâ mâ fâtekum ve lâ mâ esâbekum. vallâhu habîrun bimâ ta'melûn e • Summe enzele 'aleykum min ba'dılgammı emeneten nu'âsen vagsâ tâifeten minkum ve tâifetun kad ehemmethum enfusehum vezunnûne bil lâhı gayralhakkı zannelcahılıyyeh, yekûlûne hel lenâ minel'emri min sey', kul innel'emre kullehû lıllâh, yuhfûne fî enfusihim mâ lâvub dûne lek, yekûlûne lev kâne lenâ minel'emri sey'un mâ kutılnâ hâhunâ, kul lev kuntum fi buyûtikum leberezelle**z**îne kutibe 'aley*h*i mulkatlu ılâ medâcı'ıhım, ve liyebteliyallâhu mâ fî sudûrikum ve livumehhisa mâ fî kulû bıkum, vallâhu 'alimun bızâtıssudûr 1 \* Innel lezîne tevellev minkum yevmeltekalcem'âni ınnemestezellehumuşşeytânu biba'dı mâ ke sebû, ve lekad 'afallâhu 'anhum, ınnallâhe gafûrun halım un \* Yå eyyuhellezîne âmenû lâtekûnû kellezîne keferû ve kâlû luhvânıhım ızâ darabû fil'ardı ev kânû guzzen lev kânû 'ındenâ mâmâtû ve mâkutılû, lıvec'alallâhu zâlike hasreten fî kulûbihim, vallâhu yuhyi ve yumît, vallâhu bimâ ta'melûne basîr un \* Ve lein kutiltum fi sebîlillâhi ev muttum le magfiratun minallâhi ve rahmetun hayrun mim må yecma'ûn e \* Ve lein muttum ev kutiltum leılallâhı tuhserûn e \*Febimâ rahmetin minal lâhı linte lehum ve lev kunte fazzan galîzalkalbı lenfaddû min havlık, fa'fu 'anhum vesşâyırhum fil'emri feizâ 'a tagfır lehum ve

zemte fetevekkel 'alallâh, ınnallâhe yuhibbul mutevekkılîn e \* İn yensurkumullâhu felâ gâ libe lekum, ve in yahzulkum femen zellezî yen**s**urukum min ba'dıh, ve 'alallâhı felye tevekkelilmu'minûn e \* Ve mâ kâne linebiyyin en yegul, ve men yaglul ye'tı bımâ galle yevmelkıyâmetı summe tuveffâ kullu nefsın mâ kesebet ve hum lâ yuzlemûn e \* Efeme nittebe'a ridvânallâhi kemen b**å**e bise**hat**in mınallâhı ve me'vâhu cehennem, ve bi'sel masır u \* Hum derecâtun 'ındallâh, vallâhu basîrun bimâ va'melûn e \* Lekad mennallâhu 'alelmu'mınîne ız be'ase filim resûlen min en fusihim yetlû 'aleyhim âyâtihî ve yuzekkihim ve yu'allımuhumulkıtâbe velhikmeh, ve in kânû mın kablu lefî dalâlın mubîn ın \* Evelemmå esâbetkum musibetun kad esabtum misleyhâ kultum ennâ hâzâ, kul huve min 'indi enfu sıkum, ınnallâhe 'alâ kullı şey'ın kadır un \* Ve må esâbekum yevmeltekalcem'anı febuz nıllâhı ve lıya'lemelmu'mınîne, ve lıya'lemellezine nâfekû ve kîle lehum te'âlev katılû fî sebîlıllâhı evidfa'û, kâlû lev na'lemu kitâlen letteba'nâkum, hum lılkufrı yevmezin akrebu mınhum lıl'îmânı yekûlûne biefyâhihim mâ levse fî kulûbi*h*ım, vallâ*h*u a'lemu bimâ yek tumûn e \* Ellezîne kâlû luhvânı/ım ve ka'adû lev tâ'ûnâ mâ kutılû, kul fedreû 'an en fusikumulmevte in kuntum sâdikîn e \* Ve lâtahsebennellezîne kutılû fî sebîlıllâhı emvâtâ, bel ahyâun 'ınde rabbihım yurzekûne,

ferihîne bim**ê** âtâ*h*umullâ*h*u min fa**d**li*h*i ve yes tebşirûne billezîne lem yelhakû bihim min hal fıhım ellâ havfun 'aleyhım ve lâhum yahze nûn e • Yestebsirûne bini'metin minallâhi ve fadlın ve ennallâhe lâvudî'u ecralmu'mınîn e \* Ellezînestecâbû lıllâhî verresûli min ba'di m**ê** esâbehumulkarh, lillezîne ahsenû minhum vet tekav ecrun 'azîm un \* Ellezîne kâle lehu munnâsu innennâse kad ceme'û lekum fah şevhum fezâdehum îmânâ, ve kâlû hasbunal lâhu ve nı'melvekil u \* Fenkalebû binı'metin mınallâhı ve fadlın lem yemseshum sûun vet tebe'û ridvânallâh, vallâhu zû fadlin 'azım in \* Innemâ zâlıkumuşşeytânu yuhavvıfu evliyaeh, felâ tehâfûhum ve hâfûnı ın kuntum mu'mı nın e \* Ve lâyahzunkellezîne yusârı'ûne fil kufrı ınnehum len yedurrullâhe şey'â, yurîdul lâhu ellâ yec'ale lehum hazzan fil'âhireti ve lehum 'azâbun 'azîm un \* Innellezineşterevul kufra bıl'îmânı len yedurrullâhe şey'en ve le hum 'azâbun elim un \* Ve lâyahsebennellezıne keferû ennemâ numlî lehum hayı un lien fusihim, innemâ numli lehum liyezdâd**û** ismen ve lehum 'âzâbun muhîn un \* Mâ kânallâhu lıyezerelmu'mınıne 'alâ må entum 'aleyhı hat tâ yemizelhabîse minettayyıb, ve mâ kâ nallâhu lıyutlı'akum 'alelgaybı ve lâkınnallâ he yectebî min rusulihi men yeşau feaminû billâhi ve rusulih, ve in tu'minû ve tettekû felekum ecrun 'azım un \* Ve lâyahsebennel lezîne yebhalûne bimâ âtâhumullâhu min fad

lihî huve hayran lehum, bel huve serrun lehum, sevutavvekûne mâ bahilû bihî yev melkıvâmeh, ve lıllâhı mîrâsussemâvâtı vel' ard. vallâhu bimâ ta'melûne habîr un \* Lekad semi'allâhu kaylellezine kâlû innallâhe fakî run ve nahnu agnıy**â**', senektubu mâ kâlû ve katlehumul'enbiyae bigayri hakkin ve ne kûlu zûkû 'azâbelharîk ı \* Zâlıke bimâ kad demet evdikum ve ennallåhe levse bizallåmin lıl'abîd ı \* Ellezîne kâlû ınnallâhe 'ahıde ılev nå ellå nu'mine liresûlin hattå ye'tiyenå bi kurbânın te'kulu/ıunnâr, kul kad c**â**ekum ru sulun mın kablî bilbeyyinâti ve bille**z**î kultum felime katetumû*h*um in kuntum **s**âdikîn e \* Fein kezzebûke fekad kuzzibe rusulun min kablıke câû bilbeyyinâti vezzuburi velkitâ bilmunîr i \* Kullu nefsin zâikatulmevt, ve in nemâ tuveffevne ucûrakum yevmelkıyâmeh, femen zuhziha 'anınnârı ve udhilelcennete fekad fâz, ve melhayâtudduny**â** ıllâ metâ'ul gurur 1 \* Letublevunne fi emvâlıkum ve en fusikum ve letesme'unne minellezîne ûtiil kıtâbe min kablıkum ve minellezine esrekû ezen kesîrâ, ve in tasbirû ve tettekû feinne zâlıke mın 'azmıl'umûrı \* Ve ız ahazallâhu mîsâkallezîne ûtulkitâbe letubeyyinunnehû lınnâsı ve lâtektumûneh, fenebezûhu ver**å**e zuhûrihim veşterev bihî semenen kalîlâ, fe bi'se mâyesterûn e \* Lâ tahsebennellezîne yefrahûne bim**â** etev ve yuhibbûne en yuh medû bimâ lem yef'alû felâ tahsebennehum

bimefâzetin minel'azâb. ve lehum 'azâbun elîm un \* Ve lıllâhı mulkussemayâtı vel'ard. vallâhu 'alâ kullı sev'ın kadîr un \*İnne fî hal kıssemâvâtı vel'ardı vahtılâfıllevlı venne*l*ıârı leâyâtın lıulıl'elbab 1 \* Ellezîne yezkurûnal lâhe kıyâmen ve ku'ûden ve 'alâ cunûbıhım ve yetefekkerûne fî halkıssemâvâtı vel'ard. rabbenå må halakte håzå båtilen subhaneke fekınâ 'azâbennârı \* Rabbena ınneke men tud hılınnâra fekad ahzeyteh, ve mâ lızzâlımîne min ensâr in \* Rabbenå innenå semi'nå mu nâdiyen yunâdî lil'îmâni en âminû birabbi kum feåmennå, rabbenå fagfir lenå zunûbenå ve keffir 'annâ seyyiâtinâ ve teveffenâ ma-'al'ebrâr 1 \* Rabbenâ ve âtınâ mâ va'adtenâ 'alâ rusulike ve lâ tuhzinâ yevmelkiyâmeh. ınneke lâtuhlıfulmî'âd e \* Festecâbe lehum ı abbuhum ennî l**å** udî'u 'amele 'âmılın mınkum mın zekerin ev unsâ, ba'dukum min ba'd, fellezîne hâcerû ve uhricû min divârihim ve ûzû fî sebîlî ve kâtelû ve kutılû leukeffi renne 'anhum seyyıâtıhım ve leudhilennehum cennâtin tecrî min tahtihel'enhâr, sevâben mın 'ındıllâh, vallâhu 'ındehû husnussevâb 1 \* Lâvegurrenneke tekallubullezîne keferû fil bılâd ı \* Metâ'un kalîlun summe me'vâhum cehennem, ve bi'selmihâd u \* Lâkinillezînettekav rabbehum lehum cennâtun tecrî min tahtihel'enhâru hâlidîne fîhâ nuzulen min 'ındıllâh, ve mâ 'ındallâhı hayrun lıl'ebrâr 1 \*

Ve inne min ehlikitābi lemen yu'minu bil lāhi ve mā unzile ileykum ve mā unzile ileyhim hāşi'îne lillāhi lāyeşterûne biāyātillāhi semenen kalîlā, ulāike lehum ecruhum 'inde rabbihim, innallāhe serî'ulhisāb i \* Yā eyyu hellezîne āmenusbirû ve sābirû ve rābitû vettekullāhe le'allekum tuflihûn e \*

## SÛRETÛNNISÂ

Medeniyyetun ve hiye miete ve sittun ve seb'ûne âye

## -♥ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I 🛠-

Yå eyyuhennäsuttekû rabbekumullezî hale kakum min nefsin vähidetin ve haleka minhä zevcehā ve besse minhumā ricālen kesîren ve niså', vettekullähellezî tesåelûne bihî vel' erhâm, innallähe kāne 'aleykum rakibā \* Ve ätulyetāmå emvālehum ve lätetebeddelulhabî se bittayyib, ve läte'kulû emvālehum ilå emvā likum, innehû kāne hûben kebîrā \* Ve in hif tum ellā tuksitû filyetāmā fenkihû mā tābe lekum minennisåi mesnā ve sulāse ve rubā', fein hiftum ellā ta'dilû fevāhideten ev mā meleket eymānukum, zālike ednā ellā te'ûlû \* Vē ātunnisāe sadukātihinne nihleh, fein tibne lekum 'an şey'in minhu nefsen fekülûhu he

nien meria. Ve lâtu'tussufehae emvâlekumul letî ce'alallâhu lekum kıvâmen verzukûhum fî*h*â veksû*h*um ve **k**ûlû le*h*um kavlen ma' rûfâ \* Vebtelulvetâmâ hatt**â** ızâ belegunnı kâh, fein ânestum minhum rusden fedfe'û ılevhım emvâlehum, ve lâ te'kulûh**â** ısrâfen ve bidâran en yekberû, ve men kâne ganiy ven felvesta'fıf, ve men kâne fakîran felve' kul bilma'rûf, feizâ defa'tum ilevhim emvâ lehum feeshidû 'alevhim, vekefâ billâhi ha sıbâ \* Lırrıcâlı na**s**îbun mımmâ terekelvâlı dânı vel'akrabûn, ve lınnısâı nasıbun mımmâ terekelvålıdânı vel'akrabûne mımmâ kalle mınhu ev kesur, nasıben mefrûdâ \* Ve ızâ hadaralkısmete ululkurbâ velvetâmâ velme sâkînu ferzukûhum mınhu ve kûlû le<math>hum kav len ma'rûfâ \* Velyahsellezine lev terekû min halfihim zurriyyeten di'âfen hâfû 'aleyhim, felyettekullâhe velyekûlû kavlen sedîdâ \* Innellezîne ye'kulûne emvâlelyetâmâ zulmen ınnemâ ye'kulûne fi butûni/im nâran ve se yaslevne sa'ırâ \* Yûsîkumullâhu fi evlâdıkum lızzekeri mislu hazzıl'unseyeyni fein kunne ni såen fevkasneteyni felehunne suluså må te rek, ve in kânet vâhideten felehennist, ve liebeveyhi likulli vâhidin minhumessudu su mimmâ tereke in kâne lehû veled, fein lem yekun lehû yeledun ye yerisehû ebeyâhu feliummihissulus, fein käne lehû ihvetun feli ummihissudusu min ba'di vasiyyetin yûsî

biha ev deyn, abaukum ve ebnaukum, lated rûne eyyuhum akrabu lekum nef'â, farîdaten mınallâh, ınnallâhe kâne 'alîmen hakîmâ \* Ve lekum ni**s**fu mâ tereke ezvâcukum in lem yekun lehunne veled, fein kâne lehunne ve ledun felekumurrubu'u mımmâ terekne mın ba'dı vasıyyetin yûsîne bihâ ev deyn, ve lehunnerrubu'u mımmâ terektum vekun lekum veledun fem kâne lekum ve felehunnessumunu mımmâ tum min ba'dı vasıyyetin tûsûne bihâ ev deyn, ve ın kâne reculun yûresu kelâleten evimreetun ve lehû ahun ev uhtun felikulli vâhidin minhumessudusu fein kânû eksere mın zâlıke fehum şurekâu fıssulusı mın ba'dı vasıyyetin yûsâ bihâ ev deynin gayra mudâr, vasiyyeten minallâh, vallâhu 'alîmun halîm un \* Tılke hudûdullâh, ve men yutı'ıllâhe ve resûlehû yudhilhu cennâtin tecrî min tah tıhel'enhâru hâlıdıne fîhâ, ve zâlıkelfevzul'a zîm u \* Ve men ya'sıllâhe ve resûlehû ve yete 'adde hudûdehû yudhilhu nâran hâliden fîhâ. ve lehû 'azâbun muhîn un \* Vellâtı ye'tinelfâ hisete min nis**å**ikum festeshidû 'aleyhinne erba'aten minkum, fein sehidû feemsikûhunne filbuvûti hattâ veteveffâhunnelmevtu ev vec-'alallâhu lehunne sebîlâ \* Vellezânı ve'tıvânıhâ mınkum feâzûhumâ, fein tâbâ ve aslaha fea'rıdû 'anhumâ, ınnallâhe kâne tevvâben rahîmâ \* Innemettevbetu 'alallâhı lillezîne ya'melûnessûe bicehâletin summe yetûbûne

mın karîbın feulaike yetûbullâhu 'aleyhım, ve kânallâhu 'alîmen hakîmâ \* Ve levsetittev betu lillezîne va'melûnessevviât, hatta izâ hadara ahadehumulmevtu kâle ınnî tubtul'âne ve lellezîne yemûtûne ve hum kuffâr. ulâike a'tednâ lehum 'azâben elimâ \* Yâ eyyuhel lezîne âmenû lâyehillu lekum en terisunnisâe kerhâ, ve lâta'dulûhunne litezhebû biba'di m**â** âtevtumûhunne ıll**å** en ve'tîne bifâhisetin mu beyvinetin ve 'âsırûhunne bilma'rûf, fein ke rıhtumûhunne fe'as**å** en tekrâhû sey'en ve yec 'alallâhu fîhi hayran kesîrâ • Ve in eredtumus tıbdâle zevcin mekâne zevcin ve âteytum ihdâ hunne kıntaran felâ te'huzû mınhu şey'â, ete' huzûnehû buhtânen ve ismen mubînâ\*Ve kevfe te'huzûnehû ve kad efdâ ba'dukum ilâ ba'din ve ahazne minkum mîsâkan galîzâ \*Ve lâtenkihû må nekeha åbåukum minennisåi illå må kad se lef, innehû kâne fâhişeten ve maktâ, ves**â**e se bîlâ \* Hurrimet 'aleykum ummehâtukum ve be nâtukum ve ahavâtukum ve 'ammâtukum ve hâ lâtukum ve benâtul'ahı ve benâtul'uhtı ve um mehâtukumullâtî erda'nekum ve ahavâtukum minerredâ'ati ve ummehâtu nisâikum ve re baıbukumullâtî fî hucûrıkum mın nısaıkumul letî dahaltum bihin, fein lem tekûnû dahaltum bihinne felâ cunâha 'aleykum, ve halâ ılu ebn**a**ıkumulle**z**îne mın aslâbıkum ve en tecme'û beynel'uhteyni illâ mâ kad selef, in nallâhe kâne gafûren rahîmâ, velmuhsanâtu

mınennısaı ılla ma meleket eymanukum, kıtâballâhı 'alevkum, ve uhille lekum mâ ver**â**e zalıkum en tebtegû biemvâlıkum muhsinîne gayra musâfihîn, femestemta'tum bihî hunne feâtûhunne ucûrahunne farîdah, ve lâ cunâha 'aleykum fimâ terâdaytum bihi min ba'dılfarîdah, ınnallâhe kâne 'alımen hakîmâ \* Ve men lem yesteti' minkum tavlen en yen kıhalmuhsanâtılmu'mınâtı femin mâ meleket evmânukum min fetevâtikumulmu'minât, val lâhu a'lemu biimânikum, ba'dukum min ba'd, fenkihûbiinne hij**z**ni eblibinne ve âtûbiinne ucûrahunne bilma'rûfi muhsanâtin gayra mu sâfihâtın ve lâ muttehizâtı ahdân. feizâ uh sinne fein eteyne bifâhişetin fe'aleyhinne nis fu må 'alelmuhsanåtı mınel'azâb, zâlıke lımen hasıyel'anete minkum, ve en tasbırû hayrun lekum, vallâhu gafûrun rahım um \* Yurîdul lâhu livubevyine lekum ve yehdiyekum sune nellezine min kablikum ve yetûbe 'aleykum,

vallâhu 'alîmun hakım un \* Vallâhu yurıdu en yetûbe 'aleykum ve yurîdullezîne yettebi 'ûneşşehevâtı en temîlû meylen 'azımâ \* Yurîdullâhu en yuhaffife 'ankum, ve hulıkal'ın sânu da'îfâ \* Yâ eyyuhellezîne âmenû lâte' kulû emvâlekum beynekum bilbâtılı illâ en tekûne ticâreten 'an terâdın minkum ve lâ taktulû enfusekum, ınnallâhe kâne bikum rahîmâ \* Vemen yef'al zâlıke 'udvânen ve zulmen fesevfe nuslîhı nârâ, ve kâne zâlıke



'alallâhı yesîrâ • İn tectenibû keb**a**ıra tunhevne 'anhu nukeffir 'ankum seyyiâtikum ve nudhilkum mudhalen kerimâ\* Ve lâ te temennev må faddalallåhu bihî ba'dakum 'alå ba'd, lırrıcâlı nasîbun mımmektesebû, ve lın nıs**å**ı na**s**îbun mımmektesebn, ves'elullâhe mın fadlıh, ınnallâhe kâne bıkullı sey'ın 'alî mâ • Ve lıkullın ce'alnâ mevâlıve mımmâ terekelvâlıdânı vel'akrabûn, vellezîne 'akadet eymânukum feâtûhum na**s**îbehum, ınnallâhe kâne 'alâ kullı sey'ın sehîdâ \* Errıcâlu kav vâmûne 'alennis**a**i himâ faddalallâ*h*ii ha'da hum 'alâ ba'dın ve bımâ enfekû mın emvâ lıhım, fessâlıhâtu kânıtâtun hâfızâtun lılgavbı bımâ hafızallâh, vellâtî tehâfûne nusûzehunne fe'ızûhunne vehcurûhunne filmedâcı'ı vadrıbû hun, fein eta'nekum felâ tebgû 'aleyhinne sebîlâ, ınnallâhe kâne 'alıyyen kebîrâ \* Ve ın hıftum şıkâka beynılımâ feb'asû hakemen mın ehlihî ve hakemen min ehlihâ, in yurîdâ ıslâhan yuveffıkıllâhu beynehumâ. ınnallâhe kâne 'alîmen habîrâ • Va'budullâhe ve lâtus rıkû bihî şey'en ve bilvâlideyni ihsânen ve bızılkurbâ velvetâmâ velmesâkını vel cârı zılkurbâ velcârılcunubi vessâhibi bil cenbi vebnissebîli ve mâ meleket eymânukum, ınnallâhe lâyuhibbu men kâne muhtâlen fe hûrâ, ellezîne yebhalûne ve ye'murûnennâse bilbuhli ve yektumûne m**å** âtâhumullâhu min fadlıh, ve a'tednâ lılkâfırîne 'azâben muhînâ \*

Vellezîne yunfıkûne emvâlehum ri**å**enn**â**sı ve lâvu'mınûne billâhı ve lâ bilyevmil'âhir, ve men yekunışşeytânu lehû karînen fesâe ka rînâ \* Ve mâ zâ 'aleyhım lev âmenû billâhı velyevmil'âhiri ve enfakû mimmâ rezekahu mullâh, ve kânallâhu bihim 'alımâ \* İnnal lâhe lâyezlimu miskâle zerretin ve in teku haseneten yudâ'ıfhâ ve yu'tı mın ledunhu ecran 'azîmâ • Fekevfe ızâ cı'nâ mın kullı um metin bisehîdin ve ci'nâ bike 'alâ haulai se hîdâ \* Yevmeizin yeveddullezîne keferû ve 'asavurresûle lev tusevvâ bihimul'ard, ve lâ yektumûnallâhe hadîsâ \* Yâ eyyuhellezîne âmenû lâtakrabussalâte ve entum sukârâ hattâ ta'lemî mâ tekûlîne ve lâcunuben illâ 'âbirî sebîlin hattâ tegtesilû, ve in kuntum merdâ ev 'alâ seferin ev c**â**e ahadun minkum mi nelgaiti ev lâmestumunnisae felen tecidû maen fevetemmemû sa'îden tayyıben femsehû bıvucûhıkum ve eydîkum, ınnallâhe kâne 'afuvven gafûrâ \* Elem tere ılellezîne ûtû nasîben minelkitâbi yesterûneddalâlete ve yurîdûne en tedillussebîl e \* Vallâhu a'lemu bia'dâikum, ve kefâ billâhi veliyyâ, ve kefâ billâhi nasîrâ • Minellezîne hâdû vuharrifûnelkelime 'an me vâdı'ıhî ve yekûlûne semı'nâ ve 'asaynâ ves ma' gayra musma'ın ve râ'ınâ leyyen biel sınetihim ve ta'nen fiddîn, ve lev ennehum kâlû semi'nâ ve ata'nâ vesma' venzurnâ le kâne hayran lehum ve akveme ve lâkin le

'anehumullâhu bikufrihim felâ vu'minûne illâ kalîlâ • Ya evvuhellezîne ûtulkıtâbe âmınû bımâ nezzelnâ musaddıkan lımâ ma'akum mın kablı en natmıse vucûhen feneruddehâ 'alà edbarıha ev nel'anehum kemâ le'anna ashâbessebt. ve kâne emrullâhı mef'ûlâ \* In nallâhe lâvagfiru en vusreke bihî ve vagfiru mâ dûne zâlıke limen yesâu ve men yusrık billâhi fekadifter**å** ismen 'azîmâ • Elem tere ılelle**z**ıne yuzekkûne enfusehum, belıllâhu yuzekkî men yeş**â**u ve lâyuzlemûne fetilâ \* Unzur keyte vefterûne 'alallâhılkezıb, ve kefâ bihî ismen mubînâ • Elem tere ilellezîne ûtû nasîben minelkitâbi yu'minûne bilcibti vettâ gûtı ve yekûlûne lillezine keferû haulai ehdâ minellezîne âmenû sebîlâ \* Ulâikellezîne le 'anehumullâh, ve men yel'anıllâhu felen te cide lehû nasîrâ • Em lehum nasibun minel mulkı feizen lâyu'tûnennâse nakîren, em yah sudûnennâse 'alâ m**â** âtâ*h*umullâ*h*u min tad lıh, fekad âteyn**å** âle ıbrâhîmelkıtâbe velhık mete ve âtevnâhum mulken 'azîmâ \* Femin hum men âmene bihî ve minhum men sadde 'anh, ve kefâ bicehenneme sa'ırâ : Innelle zîne keferû biâvâtinâ sevfe nuslîhim nârâ, kullemâ nadicet culûduhum beddelnâ hum culûden gayıahâ liyezûkul 'azâb, innallâhe kâne 'azîzen hakîmâ \* Vellezîne âmenû ve 'amılu**ss**âlıhâtı senudhılu*h*um cennâtın tecrî mın tahtıhel'enhâru hâlıdîne fîhâ ebedâ, le

hum fihê ezvâcûn mutahharah, ve nudhiluhum zillen zalîlâ \* İnnallâhe ve'murukum en tueddul'emânâtı ılâ ehlihâ ve ızâ hakemtum bevnennâsi en tahkumû bil'adl, innallâhe nı'ımmâ ye'ızukum bıh, ınnallâhe kâne se mî'an basırâ \* Yâ eyyuhellezine âmenû etî 'ullâhe ve eti'uresûle ve ulil'emri minkum fein tenâza'tum tî şey'in feruddûhu ilallâhi veri esûli in kuntum tu'minûne billâhi velyev mıl'âhır, zâlıke hayrun ve ahsenu te'vîlâ \* Elem tere ılellezîne vez'umûne ennehum âme nû bim**å** unzile ileyke ve m**å** unzile min kab like yuridûne en yetehâkemû ilettâgûti ve kad umırû en yekfurû bih, ve yurîduşşeytânu en vudılle/ıum dalâlen ba'ıdâ \* Ve ızâ kîle lehum te'âlev ılâ må enzelallâhu ve ılerre sûlı reeytelmunâfıkıne yesuddûne 'anke su dûdâ \* Fekevfe ızâ esâbethum musıbetun bımâ kaddemet eydîhım summe câûke yah lıfûn, bıllâ/ıı ın eredn**å** ıll**å** ıhsânen ve tev fıkâ : Ulâıkellezîne ya'lemullâhu mâ fı ku lûbihim fea'rid 'anhum ve'izhum ve kul lehum fî enfusihim kavlen beligâ • Ve mâ erselnâ mın resûlin illâ liyutâ'a biiznillâh, ve lev en nehum ız zalemû enfusehum câûke festagferullâhe vestagfere lehumurresûlu levecedul lâhe tevvâben rahımâ \* Felâ ve rabbike lâ yu'mınûne hattâ yuhakkımûke fimâ secere beynehum summe lâyecidû fî enfusihim ha recen mımmâ kadayte ve yusellımû teslîmâ •

Ve lev ennâ ketebnâ 'aleyhım eniktulû enfusekum evihrucû min divârikum mâ fa'alûhu ıllâ kalîlun mınhum, ve lev ennehum fa'alû mâ vû'azûne bihî lekâne havran lehum ve esedde tesbîten, ve izen leâteynâhum min ledunn**å** ecran 'azîmen, ve lehedevnâhum sırâ tan mustekîmâ • Ve men vutı'ıllâhe verresûle feul**â**ıke ma'allezîne en'amallâhu 'aleyhım minennebiyyîne vessiddikîne vessuhedâi ves sâlıhîn, ve hasune ulâıke refîkâ \* Zâlıkelfadlu mınallâh, ve kefâ bıllâhı 'alîmâ \* Ya ey vuhellezîne âmenû huzû hızrakum fenfirû subâtın eyinfirû cemî'â • Ve inne minkum lemen leyubettien, fein esâbetkum musîbe tun kâle kad en'amallâhu 'aleyye ız lem ekun ma'ahum sehîdâ \* Ve lem esâbekum fadlun mınallâhı leyekûlenne keen lem tekun bev nekum ve beynehû meveddetun yâleytenî kuntu ma'ahum feefûze fevzen 'azîmâ \* Fel vukâtıl fî sebîlıllâhıllezîne yeşrûnelhayâted dunyâ bil'âhirah, ve men yukâtil fî sebîlillâhi fevuktel ev yaglıb fesevfe nu'tîhı ecran 'azîmå • Ve må lekum lå tukåtılûne fi sebîlıllåhı velmusted'afine minerricali vennisai velvilda nıllezîne yekûlûne rabben**â** ahrıcnâ mın hâzı hılkaryetizzâlımı ehluhâ, vec'al lenâ min le dunke veliyyen vec'al lenâ min ledunke na sîrâ • Ellezîne âmenû yukâtılûne fî sebîlıllâh; vellezîne keferû yukâtılûne fi sebîlittâgûtı evliyaesseytan, inne keydesseytanı kâne da'îfâ • Elem tere dellezîne kîle lehum kuffû eydiyekum ve akîmussalâte ve âtuzzekâte felemmâ kutibe 'aleyhimulkitâlu izâ fe rîkun minhum vahsevnennâse kehasvetillâhi ev esedde hâsveten ve kâlû rabbenâ lime ketebte 'aleynelkıtâl, lev lå âhhartenå ılå ecelin karîb, kul metâ'uddunyâ kalîlun vel'âhıretü hayrun limenittekâ ve lâtuzlemûne fetîlâ \* Evne mâtekûnû yudrıkkumulmeytu ve lev kuntum fî burûcin muşeyyedeh, ve in tusib hum hasenetun yekûlû hâzıhî min 'indillâhı ve in tusibhum seyyietun yekûlû hâzihî min 'ındık, kul kullun mın 'ındıllâh, femâlı haula ılkavmı lâvekâdûne yefkahûne hadîsâ \* Mâ esâbeke min hasenetin feminallâh, ve må esâbeke min seyyietin femin nefsik, ve ersel nâke lınnâsı resûlâ, ve kefâ bıllâhı sehîdâ • Men yutı'ırresûle fekad etâ'allâhe ve men tevellâ fem**å** erselnâke 'aleyhım hafîzâ \* Ve yekûlûne tâ'ah, feizâ berezû min 'indike beyyete tåifetun minhum gayrallezî tekûl, vallâhu yektubu mâyubeyyıtûne fea'rıd 'anhum ve tevekkel 'alallâh, ve kefâ billâhi vekîlâ • Efelâ yetedebberûnelkur'ân, ve lev kâne min 'indi gavrillâhi levcedû fihihtilâfen kesîrâ \* Ve izâ caehum emrun minel'emni evilhavfi ezâ'û bıh, ve lev reddûhu ilerresûli ve ilâ ulil'emri mınhum le'alımehullezîne yestenbitûnehû min hum, ve lev låfadlullåhı 'aleykum ve rahmetuhû letteba'tumusseytâne ıllâ kalîlâ \* Fe

kâtıl fî sebîlıllâ*h*ı lâtukellefu ıllâ nefseke ve harrıdılmu'mınîn, 'asallâhu en yekuffe be' sellezme keferû, vallâhu eseddu be'sen ve eseddu tenkılâ \* Men vesfâ' sefâ'aten ha seneten vekun lehû nasıbun mınhâ, ve men vesfa' setâ'aten seyvieten yekun lehû kiflun mınhâ, ve kânallâhu 'alâ kullı sey'ın mukıtâ • Ve ızâ huyyîtum bitehiyyetin fehayyû biah sene mınh**à** ev ruddûhâ. ınnallâhe kâne 'alâ kullı sev'ın hasîbâ \* Allâhu l**â** ılâhe ıllâ hû. leyecme'annekum ılâ yevmılkıyâmetı lâreybe fîh, ve men asdeku mınallâhı hadısâ • Femâ lekum filmunâfi**k**îne fietevni vallâ*h*u erkese hum bimâ kesebû, eturîdûne en tehdû men edallallâh, ve men yudlılıllâhu felen tecide lehû sebilâ \* Veddû lev tekfurûne kemâ ke ferû fetekûnûne sev**å**en felâtette**hız**û mın*h*um evliyae hatta yuhacırû fi sebilillah, fein te vellev fehuzûhum vaktulûhum haysu veced tumûhum, ve lâtettehizû minhum veliyyen ve lå nasîrâ \* Illellezîne yesılûne ılâ kavmın beynekum ve beynehum mîsâkun ev câûkum hasıret sudûruhum en yukâtılûkum ev yukâ tılû kavmehum, ve lev ş**â**allâhu leselle**t**âhum 'aleykum felekâtelûkum, feini'tezelûkum fe lem yukâtılûkum ve elkav ıleykumusseleme femâ ce'alallâhu lekum 'aleyhım sebîlâ \* Se tecidûne âharîne yurîdûne en ye'menû kum ve ye'menû kavmehum, kullemâ ruddû ilel fitneti urkisû fîhâ, fein lem ya'tezilûkum ve

vulkû ilevkumusseleme ve yekuffû eydiye hum fehuzûhum vaktulûhum haysu sekiftu mûhum, ve ul**â**ıkum ce'alnâ lekum 'aley hım sultânen mubînâ \* Ve mâ kâne lımu' mının en yaktule mu'mınen illâ hataen ve men katele mu'minen hataen fetahriju raka betın mu'minetin ve diyetun musellemetun ıl**å** ehlihî ill**å** en ye**s**adda**k**û, fein kâne min kavmın 'aduvvın lekum ve *h*uve mu'mının fetahrîru rakabetın mu'mıneh, ve ın kâne mın kavmın beynekum ve beynehum mısâkun fediyetun musellemetun il**å** ehlihi ve tahriru rakabetın mu'mınetın femen lem yecid fesi yâmu şehreyni mutetâbi'aynı tevbeten minal lâh, ve kanallâhu 'alîmen hakîmâ \* Ve men yaktul mu'mınen mute'ammıden tecez**â**ûhu ce hennemu hâlıden fihâ ve gadıballâhu 'aleyhi ve le'anehû ve e'adde lehû 'azâben 'azımâ \* Y**å** eyyuhellezine âmen**û** izâ darebtum fî se bılıllâhı fetebeyyenû ve lâtekûlû limen elkâ ıleykumusselâme leste mu'minen tebtegûne 'aradalhayâtıddunyâ, fe'ındallâhı megânımu kesırah, kezâlıke kuntum min kablu femen nallâhu 'aleykum fetebeyyenû, ınnallâhe kâne bımâ ta'melûne habîrâ \* Lâyestevilkâ'ıdûne mınelmu'mınîne gayru ulı**dd**ararı velmucâhı dûne fi sebîlillâhi biemvâlihim ve enfusihim. fa**dd**alallâ*h*ulmucâ*h*ıdîne biemvâlı*h*ım ve en fusihim 'alelkâ'idîne dereceh, ve kullen va 'adallâhulhusnâ, ve fa**dd**alallâhulmucâhidîne

'alelkâ'ıdîne ecran 'azîmâ, derecâtın mınhu ve magfiraten ve rahmeh, ve kânallâhu gafû ren rahîmâ \* İnnellezîne teveffâhumulmela ıketu zâlımi enfüsihim kâlû fîme kuntum. kâlû kunnâ musted'afîne fil'ard, kâlû elem tekun ardullâhı vâsı'aten fetuhâcırû fîhâ, feulâike me'vâhum cehennem, ve sået masîran, ıllel musted'afine minerricâli vennisăi velvildâni lâvestetî'ûne hîleten ve lâvehtedûne sebîlâ \* Feulâike 'asallâhu en ya'fuve 'anhum, ve kâ nallâhu 'afuvven gafûrâ \* Ve men yuhâcır fî sebîlıllâhı yecıd fıl'ardı murâgamen kesî ren ve se'ah, ve men yahruc min beytihî muhâcıren ılallâhı ve resûlihî summe yudrık hulmevtu fekad veka'a ecruhû 'alallâh, ve kânallâhu gafûren rahîmâ \* Ve ızâ dafabtum fıl'ardı feleyse 'aleykum cunâhun en taksurû minessalâh, in hiftum en veftinekumullezîne keferû, ınnelkâfırîne kânû lekum 'aduvven mubînâ • Ve ızâ kunte fîhım feekamte lehumussalâte feltekum tâifetun minhum ma'ake velye'huzû eslihatehum, feizâ secedû felye kûnû min verâikum, velte'ti tâifetun uhrâ lem yusallû felyusallû ma'ake velye'huzû ıhzerhum ve eslihatehum, veddellezîne keferû lev tag fulûne 'an eslihatikum ve emti'atikum feye mîlûne 'aleyküm meyleten vâhıdeh, ve lâcunâha 'aleykum ın kâne bıkum ezen mın ma tarın ev kuntum merda en teda'û eslihatekum ve huzû hızrakum. ınnallâhe e'adde lılkâfırîne 'azâben muhînâ \* Feizâ kâdaytumussalâte fezkurullâhe kıyamen ve ku'ûden ve 'alâ cunûbikum feizetme'nentum feakîmussalâte innes salâte kânet 'alelmu'minîne kitâben mevkûtâ Ve lâ tehinû fibtigâilkavm, in tekûnû te'le mûne feinnehum ye'lemûne kemâ te'lemûne ve tercûne minallâhi mâ lâyercûn, ve kânallâhu 'alîmen hakîmâ \* İnnâ enzelnâ ileykel kitâbe bilhakkı litahkume beynennâsı bimâ ve lâtekun lilhâmîne hasîmen, ves

ınnallâhe kâne gafûren rahîmâ •

Ve lâtucâdıl 'anıllezîne yahtânûne enfusehum. ınnallâhe lâyuhibbu men kâne havvânen esî må \* Yestahfûne minennâsi ve lâvestahfûne mınallâhı ve huve ma'ahum ız yubeyyıtûne mâ lâ yerdâ minelkavl, ve kânallâhu bimâ ya'melûne muhîtâ \* Ha entum haulai câdeltum 'anhum filhayâtiddunyâ, femen yucâdilullâhe 'anhum yevmelkıyâmetı em men yekûnu 'aley hım vekîlâ • Ve men ya'mel sûen ev yazlım nefsehû summe yestagfırıllâhe yecıdıllâhe ga fûren rahîmâ • Ve men yeksib ismen fein nemâ yeksıbuhû 'alâ nefsıh, ve kânallâhu 'alîmen hakîmâ \* Ve men veksib hatleten ev ismen summe vermi bihî berlen fekadihtemele buhtânen ve ismen mubînâ • Ve lev lâ fadlullâhı 'alevke ve rahmetuhû lehemmet tâifetun minhum en yudillûk, ve mâ yudillûne ılla enfusehum ve mâyedurrûneke min şey', vé enzelallâhu 'aleykelkıtâbe velhikmete ve 'allemeke må lem tekun ta'lem, ve kåne fad

ı 'aleyke 'azîmâ \* Lâhayra fî kesîrin min necvâhum illâ men emere bisadakatın ev ma'rûfin ev islâhin beynennâs, ve men yef'al zâlıkebtıg**å**e mer**d**âtıllâ*h*ı fesevfe nu'tî*h*ı ecran 'azîmâ \* Ve men yuşâkıkırresûle mın ba'dı mâ tebevyene lehulhudâ ve yettebi' gayra sebîlılmu'mınîne nuvellı*h*î mâ tevellâ ve nus lıhî cehennem, ve s**a**et ma**s**îrâ \* Innallâhe lâvagfiru en yusreke bihî ve yagtiru mâ dûne zâlike limen yesâ', ve men yusrik bil lâhı fekad dalle dalâeln ba'îdâ \* In yed'ûne mın dûnihî illa inâsen ve in ved'ûne illâ sev tânen merîdâ, le'anehullâh, ve kâle leettehiz enne min 'ibâdike nasîben mefrûdâ \* Ve leudil lennehum ve leumenniyennehum ve leâmuren nehum feleyubettıkunne **âz**ânel'en 'âmı ve le âmurennehum teleyûgayyırunne halkallâh, ve men vettehizisseytâne veliyyen min dûnil lâhı fekad hasıra husrânen mubînâ 4 Ye'ıdu hum ve yumennîhim, ve mâye'iduhumuşşey tânu ıllâ gurûrâ \* Ulâıke me'vâhum cehen nemu ve lâyecidûne 'anhâ mahîsâ \* Velle zîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı senudhılu*l*um cennâtın tecrî min tahtihel'enhâru hâlidîne fiha ebeda, va'dallahi hakka, ve men asdaku mınallâhı kîlâ • Levse biemâniyyikum ve lâ emânıyyı ehlilkitâb, men ya'mel sûen yucze bihî ve lâyecid lehû min dûnillâhi veliyyen ve lânasîrâ \* Ve men ya'mel minessâlihâti mın zekerin ev unsâ ve huve mu'minun feulaıke vedhulûnelcennete ve lavuzlemûne na kırâ \* Ve men ahsenu dînen mımmen esle me vechehû lillâhi ve huve muhsinun vette be'a millete ibrâhime hanîfâ, vettehazallâhu ıbrâhîme hanîfâ, vettehazallâhu ıbrâhîme ha lılâ \* Ve lıllâhı mâ fissemâvâtı ve mâ fil'ard. ve kânallâhu bikulli sey'in muhitâ • Ve yes teftûneke finnis**å**', kulillâhu yuftikum fîhinne ve mâyutlâ 'aleykum filkitâbi fi yetâmenni s**å**illetî latu'tûnehunne mâ kutibe lehunne ve tergabûne en tenkihûhunne velmustad'afine mınelvildâni ve en tekûmû lilyetâmâ bilkist, ve mâ tefalû min hayrın feinnallâhe kâne bihi 'alîmâ • Ve inimreetiin hâfet min ba'lihâ nusûzen ev i'râdan felâ cunâha 'aleyhim**ê** en vuslihâ beynehumâ sulhâ, vessulhu hayrun, ve uh**d**ıretıl'enfusussuh, ve ın tuhsınû ve tette**k**û feinnallâhe kâne bimâ ta'melûne habîrâ\* Ve len testetî'û en ta'dılû beynennis**a**ı ve lev ha ı astum felâ temîlû kullelmeylı fetezerûhâ kel mu'allekah, ve in tuslihû ve tettekû feinnal lâhe kâne gafûren rahîmâ • Ve in yetefer rekâ yugnıllâhu kullen min se'atih, ve kânal lâhu vâsı'an hakîmâ \* Ve lıllâhı mâ fissemâ vâtı ve mâ fil'ard, ve lekad vessaynellezine ûtulkıtâbe min kablıkum ve iyyâkum enitte kullâh, ve in tekfurû feinne lillâhi mâ fisse mâvâtı ve mâ fil'ard, ve kânallâhu ganıyyen hamîdâ \* Ve lıllâhı mâ fissemâvâtı ve mâ fil'ard, ve kefâ billâlı vekîlâ \* In yeşe' yuz

hıbkum eyyuhennâsu ve ye'tı bıâhırîn, ve kânallâhu 'alâ zâlıke kadîrâ \* Men kâne yu rîdu sevâbeddunyâ fe'ındallâhı sevabuddun yâ vel'âhıreh, ve kânallâhu semî'an basîrâ \* Ya evvuhellezîne âmenû kûnû kavvâmîne bilkisti suhedåe lillåhi ve lev 'alå enfusikum evilvâlideyni vel'akrabîn, in yekun ganiyyen ev fakîren fallâhu evlâ bihimâ felâ tettebi 'ulheva en ta'dılû, ve ın telvu ev tu'rıdû fe ınnallâhe kâne bimâ ta'melûne habîrâ • Yâ evyuhellezîne âmenû âmına billâhi ve resû lıhî velkıtâbılle**z**î nezzele 'alâ resûlıhî vel kıtâbıllezî enzele min kabl, ve men yekfur billâ hı ve mel**â**ıketıhî ve kutubıhî ve rusulıhî velyev mil'âhiri fekad dalle dalâlen ba'îdâ \* Innellezî ne âmenû summe keferû summe âmenû summe keferû summezdâdû kufren lem vekunıllâhu lı yagfıre lehum ve lâ lıyehdıyehum sebîlâ \* Beş sırilmunâfıkîne bienne lehum 'azâben elîmen. ellezîne yettehizûnelkâfirîne evliyê e min dû nılmu'mınîn, eyebtegûne 'ındehumul'ızzete fe ınnel'ızzete lıllâhı cemî'â \* Ve kad nezzele 'aleykum filkitâbi en izâ semi'tum âyâtillâhi yukferu bihâ ve yustehzâ bihâ felâ tek'udû ma'âhum hattâ yehûdû fî hadîsın gayrıhî ınnekum ızen mısluhum, ınnallâhe câmı'ulmu nâfikîne velkâfirîne fî cehenneme cemî'â \* Ellezîne yeterabbesûne bikum, fein kâne le kum fethun mınallâhı kâlû elem nekun ma-'akum, ve in kâne lilkâfirîne nasîbun kâlû elem nestahvız 'aleykum ve nemna'kum mı

--왕) Elcuz'iissadis (왕-

nelmu'mının, fallahu yahkumu beynekum yevmelkıyâmeh, ve len yec'alallâhu lıl 'alelmu'mınine sebilâ \* İnnelmu kâfırîne nânkîne vuhâdı'ûnallâhe ve huve hâdı'uhum ve ızâ kâmû ilessalâtı kâmû kusâlâ yurâûnennâse ve lâyezkurûnallâhe ıllâ kalîlâ \* Muzebzebîne beyne zâlık, lâ ılâ hâulâı ve lâ ılâ hâulâ', ve men yudlılıllâhu felen tecide lehû sebîlâ \* Y**â** evvuhellezîne âmenû lâ tet tehızulkâfırîne evliyêe min dûnilmu'minîn, eturîdûne en te'alû lıllâhı 'aleykum sultânen mubînâ \* Innelmunâfıkîne fidderkil'esfeli mi nennâr. ve len tecide lehum masîren, illelle zîne tâbû ve aslehû va'tesamû billâhi ve ah lesû dinehum lillâhi feulaike ma'almu'minîn, ve sevfe yu'tıllâhulmumınîne ecran 'azîmâ \* Mâ yef'alullâhu bı'azâbıkum ın şekertum ve âmentum, ve kânallâhu şâkıren 'alîmâ \* Lâvuhibbullåhulcehra bissûi minelkavli illå men zulım, ve kânallâhu semî'an 'alîmâ \* İn tub dû hayran ev tuhfûhu ev ta'fû 'an sûn fein nallâhe kâne 'afuvven kadîrâ \* İnnellezîne yekfurûne billâhi ve rusulihî ve yurîdûne en yuferrikû beynallâhi ve rusulihî ve yekûlûne nu'mınu bıba'dın ve nekfuru bıba'dın ve yurîdûne en yettehizû beyne zâlike sebîlen, ulâike humulkâfirûne hakkan ve a'tednâ lil kâfırîne 'azâben muhînâ \* Vellezîne âmenû billâhı ve rusulihî ve lem yuferrikû beyne ahadın mınhum ulaike sevie yu'tihim ucûra

hum, ve kânallâhu gafûren rahîmâ \* Yes'e luke ehlulkitâbi en tunezzile 'aleyhim kitâben minessem**å**i fekad seelû mûs**å** ekbere min **z**å like fekâlû erinallâhe cehreten feehazethu musså'ıkatu bızulmıhım, summettehazul'ıcle mın ba'dı mâ c**å**ethumulbeyyınâtu fe'afeynâ 'an zâlık, ve âtevnâ mûsâ sultânen mubînâ\* Ve refa'na fevka*h*umu**t**tûre bimîsaki*h*im ve ve kulnå lehumudhululbåbe succeden ve kul nâ lehum lâtâ'dû fissebti ve ehaznâ minhum mîsâkan galîzâ \* Febimâ nakdihim mîsâka hum ve kufrıhım bıâvâtıllâhı ve katlıhımul 'enbıy**â**u bıgayrı ha**kk**ın ve kavlı*l*ıım kulûbunâ gulf, bel taba'allâhu 'aleyhâ bıkufrıhım felâ yu'mınûne ıllâ kalılâ \* Ve bıkufrıhım ve kav lihim 'alâ meryeme buhtanen 'azımen, ve kavlı*h*ım ınnâ katelnelmesîha 'îsebne merye me resûlallâh, ve mâkatelûhu ve mâsalebûhu ve låkın şubbihe lehum, ve innellezînehtele fû fîhı lefî sekkın mınh, mâ lehum bıhı mın 'ılmın ıllettıbâ 'âzzan, ve mâkatelûhu yakînen, bel refe'ahullâhu ıleyh, ve kânallâhu 'azîzen hakîmâ \* Ve ın mın ehlilkitâbi illâ levu'mi nenne bihî kable mevtih, ve yevmelkiyâmeti yekûnu 'aleyhım şehîd**â** \* Febizulmin minel le**z**îne hâdû hairemnâ 'aleyhim **t**ayyıbâtın uhillet lehum ve bisaddihim 'an sebîlillâhi kesîren, ve ahzıhımurrıbâ ve kad nuhû 'anhu ve eklihim emvâlennâsi bilbâtil, ve a'tednâ

lılkâfırîne mınhum 'azâben elîmâ . Lâkınır râsihûne til'ilmi minhum velmu'minûne vu'mi nûne bimå unzile ileyke ve må unzile min kablike velmukiminessalâte velmu'tûnezze kâte velmu'mınûne bıllâhı velveymıl'âhır, ulâ ıke senu'tîhım ecran 'azîmâ \* Innâ evhaynâ ıleyke kem**å** evhayn**å** ılâ nûhın vennebıyyıne mın ba'dıh, ve evhayn**a** ıl**a** ıbrâhîme ve ıs mâ'île ve ıshâka ve ya'kûbe vel'esbâtı ve 'ısâ ve eyvûbe ve yûnuse ve hârûne ve su leymân, ve âteynâ dâvûde zebûrâ \* Ve ru sulen kad kasasnâhum 'aleyke min kablu ve rusulen lem naksushum 'aleyk, ve kelle mallâhu mûsâ teklîmâ \* Rusulen mubeşşii ine ve munzırıne liellâ yekûne linnâsı 'alallâhı huccetun ba'derrusul, ve kânallâhu 'azızen hakımâ \* Lâkınıllâhu yeshedu bım**å** enzele ıleyke enzelehû bı'ılmıh, velmelâıketu ves hedûn, ve ketâ billâhi şehîdâ \* Innellezîne keferû ve **s**addû 'an sebilillâ*h*i kad **d**allû dalâlen ba'îdâ \* İnnellezine keferû ve za lemû lem yekunıllâhu lıyagtıra lehum ve lâ liyehdiyehum tarikan, illâ tarîka cehenne me halıdîne fihâ ebedâ, ve kâne zalıke 'alal lâhı yesira \* Y**â** eyyuhennâsu kad c**â**eku murresûlu bilha**kk**i min rabbikum feâminû hayran lekum, ve ın tekfurû feinne lillâhi mâ fissemâvâti vel'ard, ve kânallâhu 'alimen ha kîmâ \* Yâ ehlelkitâbi lâtaglû fi dînikum ve

'alallâhı ıllelhak, ınnemelmesîhu 'î sebnu meryeme resûlullâhı ve kelimetuh, elkâhâ ılâ meryeme ve rûhun mınh, feâmınû bıllâhı ve rusulıhî ve lâtekûlû selâseh, intehû hayran lekum, ınnemallâhü ılâhun vâhıd, subhânehû en yekûne lehû veled, lehû mâ fis semâvâtı ve mâ fil'ard, ve kefâ billâhi vekîlâ\* Lem yestenkıfelmesîhu en yekûne 'abden lıl lâhı ve lelmelâıketulmukarrebûn, ve men yestenkıf 'an 'ıbâdetı*h*î ve yestekbır feseyahşuru hum ileyhi cemî'â \* Feemmellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı feyuveffîhım ucûrahum ve yezîduhum min fadlih, ve emmellezînesten kefû vestekberû feyu'azzıbühum 'azâben elî men ve lâyecidûne lehum min dûnillâhi ve lıyyen ve lâ nasîrâ \* Yâ eyyuhennâsu kad caekum burhanun min rabbikum ve enzelna ılevkum nûran mubînâ \* Feemmellezîne âme nû billâhi va'tesamû bihî feseyudhiluhum fî rahmetin minhu ve fadlin ve yehdîhim ilev hı sıratan mustekîmâ • Yesteftûnek, kulıllâhu yuftîkum filkelâleh, mimruun heleke leyse lehû veledun ve lehû uhtun felehâ nistu mâ terek, vn huve yerisuha in lem yekun lehâ veled, fein kânetesneteyni felehumessulusâni mımmâ terek, ve ın kânû ıhveten rıcâlen ve nısaen felizzekeri mislu hazzıl'unseyeyn, yubeyyınullâhu lekum en tedillû, vallâhu bıkullı şey'ın 'alîm un •

## SÛRETŮLMÂIDE \* Medeniyyetun ve hiye mietun ve 'işrûne âye

## 

Y**à** eyyuhellezine âmenû evfû bil'ukûd, uhil let lekum behîmetul'en'âmı ıllâ mâyutlâ 'aley kum gayra muhillissaydi ve entum hulum. ınnallâhe yahkumu mâ yurîd u \* Yâ eyyu hellezîne âmenû lâtuhıllû se'aırallâhı ve les sehralharâme ve lelhedye ve lelkalânde ve lâ âmmınelbeytelharâme yebtegûne fadlen mın rabbı/ım ve rıdvânâ ve ızâ haleltum fes tâdû, ve lâyecrimennekum şeneânu kavmin en saddûkum 'anılmescidilharâmi en ta'tedû. ve te'âvenû 'alelbirri vettakvâ, ve lâte'âvenû 'alel'ısmı vel'udvân, vettekullâh, ınnallâhe se dîdul'ıkâb 1\* Hurrimet 'aleykumulmeytetu ved demu ve lahmulhınzîrı ve m**å** uhılle lıgayrıl lâhı bihi yelmunhanıkatu yelmeykûzetu yel mutereddiyetu vennatîhatu ve ma ekelesse bu'u ıllâ mâ zekkeytum ve mâ zubiha 'alen nusubi ve en testeksimû bil'ezlâm, zâlikum fisk, elyevme yeisellezîne keferû min dîni kum felâ tahşevhum vahşevn, elyevme ek meltu lekum dînekum ve etmemtu 'aleykum

nı'metı ve radıtu lekumul'ıslâme dınâ, feme nıdtura fi mahmasatın gayra mutecânifin li ısmın feinnallâhe gafûrun rahîm un \* Yes'e lûneke mâ **zâ** uhille lehum, kul uhille leku muttavvıbâtu ve mâ 'allemtum minelcevârihi mukellibîne tu'allimûnehunne mimmâ 'alle mekumullâh, fekulû mımm**å** emsekne 'alev kum ve**z**kurusmallâ*h*ı 'aley*h*, vettekullâ*h*, ın nallâhe sen'ulhisâb i \* Elvevme uhille leku muttayyıbât, ve ta'âmullezine ûtulkitâbe hil lun lekum, ve ta'âmukum hillun lehum, vel muhsanâtu minelmu'minâti velmuhsanâtu mi nellezine ûtulkitâbe min kablikum izâ âtey tumûhunne ucûrahunne muhsinine gayra mu sâfihine ve lâmuttehizî ahdân, ve men yek fui bil'imâni fekad habi**t**a 'ameluh, ve huve tıl'**âh**ıratı minelhâsırın e \* Y**â** eyyuhelle**z**ine âmenû ızâ kumtum ilessalâtı fagsilû vucû hekum ve eydiyekum ilelmerâfiki vemsehû biruûsikum ve erculekum ilelkâ'beyn, ve in kuntum cunuben fe**tta**hharû, ve in kuntum merdå ev 'alâ seferin ev cåe ahadun minkum minelgaiti ev lamestumunnisae felem tecidû måen feteyememmû sâ'îden tayyıben femsehû bıvucûhıkum ve eydîkum mınh, mâ yundul lâhu liyec'ale 'aleykum min haracın ve lâkin yurîdu liyuta*hh*irakum ve liyutimme ni'metehû 'aleykum le'allekum teşkurûn e \* Vez kurû nı'metallâhı 'aleykum ve mîsâkahullezî vâsekakum bihî iz kultum semi'nâ ve ata'nâ.

vettekullâh, ınnallâhe 'alımun bızâtıssudûr 1 \* Y**à** evvuhelle**z**îne âmenû kûnû kavvâmine lıllâhı suhedae bilkist, ve lâyeci mennekum seneânu kavmın 'al**â** ellâ ta'dılû. ı'dılû. huve akrebu littekvå, vettekullåh, innallåhe habi run bimâ ta'melûn e \* Va'adallâliullezine âme nû ve 'amılu**ss**âlıhâtı le*h*um magfıratun ve ec run 'azım un \* Vellezine kefei û ve kezzebû biâyâtin**å** ul**å**ike ashâbulcahim i \* Y**å** eyyu hellezîne âmenuzkurû ni metallâhi 'alevkum ız hemme kavmun en yebsutû ileykum ey divehum fekeffe eydiyehum 'ankum, vette kullâh, ve 'alallâhı ielyetevekkelılmu'mınun e \* Ve lekad ahazallâhu misâka beni isiâile ve be'asnâ minhumusn**â** 'asere nekibâ, ve kâlallâhu ınnı ma'akum, lein akamtumussalâte ve âtevtumuzzekâte ve âmentum birusuli ve 'azzertumû*h*um ve a**k**ra**d**tumullâ*h*e kaı**d**an ha senen leukeffirenne 'ankum sevviâtikum ve leudhilennekum cennâtin tecri min tahtihel' enhâi, femen kefeie ba'de zâlike minkum fekad dalle sevåessebil i \* Febimå nakdihim mısâkahum le'annâ hum ve ce'alnâ kulûbe hum kâsiyeh, yuharrifûnelkelime 'an meva di'ihî ve nesû hâzzan mimmâ zukkirû bih. ve lâ tezâlu te**tt**alı'u 'alâ h**â**ınetın mınhum ıllâ kalîlen mınhum fa'fu 'anhum ve**s**fah, ın nallâhe yuhibbulmuhsinin e \* Ve minellezîne kâlû ınnâ nesârâ ahaznâ misâkahum fenesû hazzan mımmâ zukkırû bih, feagraynâ beyne

humul'adâvete velbagdae ilâ yevmilkiyameh, ve sevfe vunebbiuhumullâhu bimâ kânû yes ne'ûn e \* Y**â** ehlelkitâbi kad c**â**ekum resû lunâ vubevvinu lekum kesiran mimmâ kun tum tuhfûne minelkitâbi ve ya'fû 'an kesîr, kad c**a**ekum mınallâ*h*ı nûrun ve kıtâbun m**ü** bînun, yehdi bihillâhu menittebe'a ridvânehû subulesselâmı ve yuhrıcuhum minezzulumâtı ılennûrı buznıhî ve yehdîhım ılâ sırâtın mus tekım ın 🛦 Lekad keferellezine kâlû ınnallâ he huvelmesihubnu meryem, kul temen yem lıku mınallâhı sev'en ın erâde en vuhlıkel mesihabne mei veme ve ummehû ve men til 'ardı cemı'â. ve lıllâlı mulkussemâvâtı vel'ardı ve mâ beynehumâ, yahluku mâ yes**â**', vallâ hu 'alâ kullı sev'ın kadîr un \* Ve kâletilve hûdu vennesârâ nahnu ebn**â**ullâhı ve ehibb**â** ûh, kul felime yu'azzıbukum bizunûbikum, bel entum beseiun mimmen halek, yagfiiu limen ves**â**u ve yu'azzıbu men yes**â**', ve lıllâhı mul kussemâvâtı vel'ardı ve mâ beynehumâ, ve ıleyhılmasıı u \* Yå ehlelkitâbi kad cåekum resûlunâ yubeyyınu lekum 'alâ fetretin miner rusulı en tekûlû mâ câenâ mın besîrın ve lâ nezn, fekad c**â**ekum beşîrun ve nezîr, vallâhu 'alâ kullı sey'ın kadıı un \* Ve ız kâle mûsâ lıkavmıhî yâ kavmızkuru nı'metallâhı 'aley kum ız ce'ale fîkum enbıyae ve ce'alekum mu lûkâ, ve âtâkum mâlem yu'tı ahaden minel 'âlemîn e \* Ya kaymıdhulul'ardalmukaddese-

telletî keteballâhu lekum ve lâterteddû 'al**â** edbârıkum fetenkalıbû hâsııîn \* Kâlû vâ mû s**å** inne fî*h*â kavmen cebbârîn, ve innâ len nedhulehâ hattâ vahrucû mınhâ, fein vahrucû  $\min h$ â feinnâ dâhilûn e \* Kâle reculâni minel lezîne yehâfûne en'amallâhu 'aleyhimedhulû 'alevhimulbâbe feizâ dahaltumûhu feinne kum gâlıbûne ve 'alallâhı fetevekkelû ın kun tum mu'mının e \* Kâlû yâ mûsâ ınnâ len ned huleha ebeden ma damû fiha fezheb ente ve rabbuke fekâtil**â** innâ hâhunâ kâ'idûn e \* Kâle rabbi innî l**â** emliku illâ nefsî ve ehî fetruk beynenâ ve beynelkavmılfâsıkın e \* Kâ le feinnehâ muharremetun 'aleyhim erba'îne seneh, yetihûne fil'ardı felâ te'se 'alelkavmıl fâsıkîn e \* Vetlu 'alevhım nebeebnev âdeme bilhak, iz karrebâ kurbânen fetukubbile min ahadılımâ ve lem yutekabbel minel'âhir. kâle leektulennek, kâle innemâ yetekabbe lullâhu minelmuttekin e \* Lein besette ileyye vedeke litaktuleni må ene bibâsitin yediye ıleyke lıaktuleke ınnî ehâfullâhe 1abbel'âle mın e \* Innî urîdu en tebûe busmı ve ısmıke fetekûne min ashâbinnâr, ve zâlike cezâuz zâlımîn e \* Fetavva'at lehû nefsuhû katle ahî hı fekatelehû fea**s**baha mınelhâsırîn e \* Febe 'asallâhu gurâben yebhasu fil'ardı liyuriyehû keyfe yuvârî sev'ete ahıh, kâle yâ veyletâ e'aceztu en ekûne misle hâzelgurâbi feu vâriye sev'ete ahî fesbaha minennâdimîn e \*

Mın eceli zâlike ketebnâ 'âlâ benî isrâile en nehû men katele nefsen bigavri nefsin ev fesâdın fil'ardı fekeennemâ katelennâse ce mı'â. ve men ahvâhâ fekeennem**ê** ahvennâse cemî'â, ve lekad câethum rusulunâ bilbeyyi nât, summe inne kesiran minhum ba'de zâlike fil'ardı lemusi ifûn e \* Innemâ cez**â**ulle**z**îne yu hânbûnallâhe ve resulehû ve ves'avne fil'ardı fesâden en yukattelû ev yusallebû ev tukatta'a evdihim ve erculuhum min hilâfin ev vunfev mınel'ard. zâlıke lehum hızvun tıddunvâ ve le hum fil'âhii eti 'azâbun 'azımun, illellezine tâbû mın kablı en takdırû 'aleyhım, fa'lemû ennal lâhe gafûrun rahım un \* Y**â** eyyuhelle**z**ıne âmenuttekullâhe vebtegû ilevhilvesilete ve câhıdû tî sebilihi le'allekum tuflihûn e \* Innel lezine kefeiû lev enne lehum mâ fil'aidi ce mı'an ve mıslehû ma'ahû liyeftedû bihi min 'azâbı yevmilkiyâmeti mâ tukubbile min/ium ve lehum 'azâbun elîm un \* Yurıdûne en yah rucû minennâi i ve mâ hum bihâricîne minhâ. ve lehum 'azâbun mukım un \* Vessârıku ves sânkatu fa**kt**a'û eydiyehumâ cez**â**en bimâ kesebâ nekâlen mınallâh, vallâhu 'azızun ha kım un \* Femen tâbe mın ba'dı zulmıhî ve aslaha femallâhe vetûbu 'aleyh, mallâ he gafûrun rahım un \* Elem ta'lem ennallâ he lehû mulkussemâvâtı vel'ardı vu'azzıbu men yeş**â**u ve yagfıru limen yeş**â**', vallâhu 'alâ kullı şey'ın kadîr un \* Yâ eyyuherresûlu

lâyahzunkellezine yusârı'ûne filkufri minelle zine kâlû âmennâ biefvâ*liih*im ve lem tu'min kulûbuhum, ve minelle**z**îne hâdû semmâ'ûne lılkezibi semmâ'ûne likaymın âhaiine lem ye'tûk, yuhaırıfûnelkelime min ba'dı mevâ dı'ıh, yekûlûne ın ûtîtum hâzâ fehuzûhu ve ın lem tu'tevhu fahzerû, ve men yurıdıllâhu fit netehû felen temlike lehû minallâhi şey'â, ul**a**ikellezîne lem vuridillâhu en vutahhii a kulûbehum, lehum tıddunyâ hızvun ve lehum fil'âhuati 'azâbun 'azım un s Semmâ'ûne lil kezibi ekkâlûne lissuht, fein c**â**ûke fahkum beynehum ev a'rıd 'anhum, ve ın tu'ııd 'an hum telen yedurrûke şey'â, ve in hakemte fahkum beynehum bilkist, innallâhe yuhibbul muksitin e \* Ve keyfe yuhakkimûneke ve 'in dehumuttevrâtu fihâ hukmullâhi summe ye tevellevne min ba'dı zâlık, ve mâ ulâıke bil mu'mınîn e \* Inn**å** enzelnettevrâte fî*h*â *h*uden ve nûrun yahkumu bihennebiyyûnellezine es lemû lille**z**îne *h*âdû veri abbâniyyûne vel'ah bâıu bimestuhtizû min kitabillâ*l*ii ve kânû 'aleyhı suhed**a**e felâ tahsevunnase vahsevnı ve lâteşterû biâyâti semenen kalîlâ, ve men lem yahkum bim**å** enzelallâhu feul**å**ike hu mulkâfırûn e \* Ve ketebnâ 'alevhım tılı**â** en nefse binnefsi vel'avne bil'avni vel'enfe bil 'enfi vel'uzune bil'uzuni vessinne bissinni velcurûha kısâs, femen tesaddaka bıhî fehuve keftåretun leh, ve men lem yahkum bimå

enzelallâhu humuzzâlımûn e \* Ve kaffevnâ '& âsârıhım bi'îsebni meryeme mu**s**addıkan beyne yedeyhı minettevrât, ve âteynâhul'in cile fî*h*i *h*uden ve nûriin ve mu**s**addikan limâ beyne vedeyhı mınettevrâtı ve huden ve mev 'ızaten lılmuttekîn e \* Velyahkum ehlul'ıncîlı bım**å** enzelallâhu fih, ve men lem vahkum bım**å** enzelallâ*h*u feul**å**ıke humulfâsı**k**ûn e \* Ve enzeln**å** ileykelkitåbe bilhakki musaddi kan limâ beyne yedeyhi minelkitâbi ye mu hevminen 'alevhi fahkum beynehum bimå en zelallâhu ve lâtettebi ehvaehum ammâ ca eke minelhak, lıkullın ce'alnâ minkum şir'aten ve mınhâcâ, ve lev s**å**allâhu lece'alekum um meten vâhideten ve lâkin liyebluvekum fî må åtåkum festebikulhayråt, ilallåhi merci'u kum cemî'an feyunebbiukum bimâ kuntum fî/n tahtelifûne, ve enihkum bevnehum bimå en zelallâhu ve lâtettebi' ehvâehum vahzerhum en yeftinûke 'an ba'dı mâ enzelallâhu ileyk, fein tevellev fa'lem ennemâ yurîdullâhu en yusîbehum biba'dı zunûbihim, ve inne kesîran minennâsi lefâsikûn e \* Efehukmelcâhiliyyeti yebgûn, ve men ahsenu mınallâhı hukmen lıkavmın yûkınûn e \* Yâ evvuhellezîne âmenû lâtettehızulyehûde vennesârâ evliyâ', ba'du hum evliy**å**u ba'd, ve men yetevellehum min kum feinnehû minhum, innallâhe lâyehdilkav mezzâlımîn e \* Feterellezîne fî kulûbihim ma radun yusârı'ûne fîhim yekûlûne nahşâ en

tusibenâ dâireh, fe'asellâhu en ye'tiye bilfethi ev emrin min 'indihî fevusbihû 'alâ m**å** eser rû fi enfusihim nâdimîn e \* Ve yekûlullezîne âmenû haulaillezîne aksemû billâhi cehden evmânıhım ınnehum leme'akum. habıtat a'mâluhum feasbehû hâsirîn e \* Yâ evvuhellezîne âmenû men vertedde minkum 'an dinihî fe sevfe ye'tıllâhu bıkavmın yuhıbbuhum ve yu hıbbûnehû ezilletin 'alelmu minine e'izzetin 'alelkâfırı'n. vucâhıdûne fi sebilıllâhı ve lâve hâfûne levmete l**â**ım. **z**âlıke fa**d**lullâ*l*ıı vu' tıhı men yes**å**', vallâhu vâsı'un 'alîm un \* Innemâ veliyyukumullâhu ve resûluhû vel lezîne âmenullezîne yukîmûnessalâte ve yu' tûnezzekâte ve hum râkı'ûn e \* Ve men vete vellallâhe ve resûlehû vellezîne âmenû fem ne hızballâhı humulgâlıbûn e \* Yâ eyyuhel lezine âmenû lâtettehizullezinettehazû dînii kum huzuven ve le'iben minellezîne ûtulkitâbe min kablikum velkuffâra evliya', vette kullâhe ın kuntum mu'mınîn e \* Ve ızâ nâdeytum ılessalâtıttehazûhâ huzuven ve le'ıbâ, zâlıke biennehum kavmun lâya'kılûn e • Kul y**å** ehlelkitåbi hel tenkimûne minn**å** ill**å** en âmennâ billâhı ve m**å** unzile ilevnâ ve m**å** unzıle min kablu ve enne ekserekum fâsıkîn e \* Kul hel unebbiukum bişerrin min zâlike mesûbeten 'ındallâh, men le'anehullâhu ve gadibe 'alevhi ve ce'ale minhumulkiradete velhanâzıre ve 'abdettâgût, ulâıke serrun me

kânen ve edallu 'an sevâissebil i \* Ve izâ câûkum kâlû âmennâ ve kad dahalû bilkufri ve hum kad haracû bih. vallâhu a'lemu bimâ kânû yektumûn e \* Ve terâ kesîran minhum vusâri'ûne fil'ismi vel'udvâni ve eklihimus suht. lebi'se mâ kânû ya'melûn e \* Lev lâ yenhâhumurrabbânıyyûne vel'ahbâru 'an kav lı/umul'ısme ve eklı/umussuht, lebi'se mâ kâ nû ya**s**ne'ûn e \* Ve **k**âletilve*h*ûdu vedullâ*h*i maglûleh, gullet evdihim ve lu'inû bimâ kâlû. bel yedâhu mebsûtatânı yuntıku keyfe yesâ', ve leyezidenne kesiran minhum m**å** unzile iley ke min rabbike tugyânen ve kufi â, ve elkaynâ beynehumul'adâvete velbagdae ıla yevmılkı yâmeh, kullemâ evkadû naran lılhaıbı etfâ hallâhu ve yes'avne fil'ardı fesâdâ, vallâhu lâvuhibbulmufsidîn e y Ve lev enne ehlelki tâbı âmenû vettekav lekeffernâ 'anhum sey viâtihim ve leedhalnâhum cennâtinna'ım i \* Ve lev ennehum ekâmuttevrâte vel'ıncıle ve må unzile ileyhim min rabbihim leekelû min fevkihim ve min tahti erculihim, minhum um metun muktesideh, ve kesirun minhum såe mâva'lemûn e \* Yâ eyyuherresûlu bellig mâ unzile ileyke min rabbik, ve in lem tefal femâ bellagte rısâleteh, vallâhu ya'sımuke minennâs, innallâhe lâyehdilkavmelkâfirîn e\* Kul vå ehlelkitábi lestum 'alá sey'in hattá tukîmuttevrâte vel'ıncîle ve mâ unzıle ıleykum mın rabbıkum, ve leyezîdenne kesiran min

hum må unzile ileyke min rabbike tugyånen ve kufrå, felå te'se 'alelkaymılkâfırîn e \* İn nellezîne âmenû vellezîne hâdû vessâbiûne venne**s**ârâ men âmene billâhı velyevmil'âhiri ve 'amıle sâlıhan felâ havtun 'aleyhım ve lâhum yahzenûn e \* Lekad ehaznâ mısâka benî ısı âıle ve erselnâ ıleyhım rusulâ, kulle må cåehum resûlun bimå låtehvå enfusuhum fenkan kezzebû ve ferîkan yaktulûn e \* Ve hasıbû ellâ tekûne fitnetun fe'amû ve sam mû summe tâballâhu 'aleyhım summe 'amû ve sammû kesijun minhum, vallâhu basirun bi mâ ya'melûn e \* Lekad keferellezine kâlû ınnallâhe huvelmesihubnu meryem, ve kâlel mesihu yâ benî isiâile'budullâhe rabbi ve rabbekum, innehû men yuşrık billâhi tekad hairemallâhu 'aleyhilcennete ve me'vâhun nâr, ve mâ lızzâlımıne min ensâr in \* Lekad keterellezine kâlû innallâhe sâlisu selâseh, ve mâ min ilâ $l_1$ in ill**â** ilâ $l_1$ iun vâhid, ve in lem yentehû 'ammâ yekûlûne leyemessennellezî ne kefeiû minhum 'azâbun elîm un \* Etelâ yetûbûne ılallâhı ve yestagfirûneh, vallâhu gatûrun rahîm un \* Melmesîhubnu meryeme ıllâ resûlun kad halet min kablıhırrusul, ve ummuhû sıddıkah, kânâ ye'kulânı**tt**a'âm, un zur keyfe nubeyyınu lehumul'âyâtı summen zur ennâ yu'fekûn e \* Kul eta'budûne min dûnıllâhı mâ lâyemlıku lekum darran ve lâ nef'â, vallâhu huvessemî'ul'alım u \* Kul yâ

ehlelkitâbi lâtaglû fî dinikum gavralhakki ve lâtettebiû ehvêe kaymin kad dallû min kablii ve edallû kesîran ve dallû 'an sev**a**issebil i \* Lu'inellezîne keferû min benî isr**â**île 'alâ li sânı dâvûde ve 'îsebnı meiyem, zâlike bimâ 'asav ve kânû ya'tedûn e \* Kânû lâyetenâ hevne 'an munkerın fe'alûh, lebi'se mâ kânû yef'alûn e \* Terâ kesîran mınhum yetevellev nellezîne keferû, lebi'se mâ kaddemet lehum entusuhum en sehitallâhu 'aleyhim ve fil'a zâbı hum hâlıdûn e \* Ve lev kânû yu'mınûne billâhı vennebiyyi ve m**å** unzile ileyhi met tehazû/um evliy**å**e ve lâkinne kesiran min/ium fâsikûn e • Letecidenne eseddennâsi 'adâve ten lillezîne âmenulvehûde vellezîne esrekû ve letecidenne akrabehum meveddeten lille zîne âmenullezîne kâlû ınnâ nesârâ. zâlıke bienne minhum kissîsine ve ruhbânen ve en nehum lâyestekbirûn e \* Ve izâ semi'û mâ unzıle ilerresûli ter**â** a'yunehum tefi**d**u mi neddem'ı mımmâ 'arefû mınelhakkı yekûlûne rabbenå âmennâ fektubnâ ma'assâhidin e \* Ve mâlenâ lânu'mınu bıllâ*l*ıı ve mâc**å**enâ mı nelhakkı ve netme'u en yudhılenâ rabbunâ ma'alkavmıssâlıhîn e \*Feesâbehumullâhu bi mâ kâlû cennâtin tecrî min tahtihel'enhâru hâli dînə fihâ, ve zâlıke cez**â**ulmuhsinîn e • Vel lezîne keferû ve kezzebû fiâvâtin**â** ul**â**ike ashâbulcahîm 1 \* Yâ eyyuhellezîne âmenû lâ tuharrımû tayyıbâtı mê ehallallâhu lekum ve



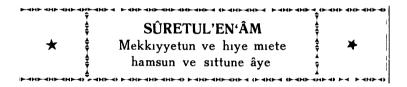
lâta'tedû ınnallâhe lâyuhıbbulmu'tedin e \* Ve kulû mımmâ rezakakumullâhu halâlen tay yıbâ, vettekullâhellezî entum bihî mu'minûn e\* Lâyuâhızukumullâhu billagvi fi eymânikum ve lâkın yuâhızukum bimâ 'akkadtumul'ey mane fekeffâretuhû it'âmu 'asereti mesâkine mın evsatı mâtut'ımûne ehlikum ev kisvetu hum ev tahrıru rakabeh, femen lem vecid fesiyâmu selâseti eyyâm, zâlike keffâretu eymânıkum ızâ haleftum, vahfezû eymâne kum, kezâlıke yubeyyınullâhu lekum âyâtıhı le'allekum teskurûn e \* Yå eyyuhellezine âmenû ınnemelhamı u velmeysıru vel'ensâbu vel'ezlâmu 11csun min 'amelisseytâni fecteni bûhu le'allekum tuflihûn e \* İnnemâ vurîdus seytânu enyûki'a beynekumul'adâvete vel bagdåe filhamrı velmeysiri ve yasuddekum 'an **z**ıkrıllâ*h*ı ve 'anı**ss**alâtı fe*h*el entum mun tehûn e \* Ve eti'ullâhe ve eti'urresûle vah zerû, fein tevelleytum fa'lemû ennemâ 'alâ resûlinelbelâgulmubin e \* Levse 'alellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı cunâhun fımâ ta'ımû ızâ mettekay ve âmenû ve 'amılûssâlıhâtı summettekav ve âmenû summettekav ve ah senů, vâllâhu yuhibbulmuhsinîn e \* Yâ eyyu hellezine âmenû leyebluvennekumullâhu bi sey'ın minessaydı tenâluhû eydîkum ve ri mâhukum liya'lemallâhu men yehâfuhû bil gaybı femeni'tedâ ba'de zâlıke felehû 'azâbun elîm e \* Ya eyyuhellezine âmenû lâtaktulus

savde ve entum hurum, ve men katelehû mınkum mute'ammıden fecezaun mıslu mâ katele minenna'ami vahkumu bihi zevâ 'adlın minkum hedyen bâlıgalkâ'beti ev keffâretun ta'âmu mesâkıne ev 'adlu zâlıke sıvâmen lıve**zûk**a ve bâle emrı*h*, 'atallâ*h*u 'ammâ se lef, ve men 'âde feventekımullâhu mınh, vallâhu 'azızın **z**ıntı**k**âm ın \* Uhılle lekum savdulbahrı ve ta'âmuhû metâ'an lekum ve lıssevvâretı ve hurrıme 'alevkum **s**avdulberri mâdumtum hurumâ, vettekullâ/tellezî ilev/ti tuhserûn e \* Ce'alallâhulkâ'betelbeytelharâ me kıyâmen lınnâsı vessehi elharâme velhed ye velkalâıd, zâlıke lıta'lemû ennallâhe ya'le mu mâ tıssemâvâtı ve mâ fıl'ardı ve ennal lâhe bikulli sey'in 'alım un 4 I'lemû ennallâhe şedidul 'ıkâbı ve ennallâhe gafûrun rahim un \* Mâ 'alenesûlı illelbelâg, vallâhu va'le mu mâ tubdûne ve mâ tektumûn e \* Kul lâ yestevilhabîsu vettavvibu velev a'cebeke kes retulhabisi tettekullâhe v**å** ulil'elbâbi le'alle kum tuflihûn e \* Y**â** eyyuhellezîne âmenû lâ tes'elû 'an esy**â**e in tubdelekum tesu'kum ve ın tes'elû 'anhâ hine yunezzelulkur'âne tub delekum, 'afallâhu 'anhâ, vallâhu gafûrun ha lîm un \* Kad seelehâ kavmun mın kablıkum summe asbahû bihâ kâfirîn e \* Mâ ce'alallâhu mın bahîretin ve lâsâibetin ve lâ vasîletin ve lâ hâmin ve lâkinnellezîne keferû yefte rûne 'alallâhılkezib, ve ekseruhum lâya'kı

lûn e \* Ve ızâ kıle lehum te'alev ılâ m**å** enze lallâhu ve ilerresûli kâlû hasbunâ mâvecednâ 'alevhı âb**â**enâ, evelev kâne âb**â**ûhum lâva' lemûne sey'en ve lâyehtedûn e \* Yâ eyyuhel lezine âmenû 'aleykum enfusekum. lâvedur rukum men dalle izehtedeytum, ilallâhi mer cı'ukum cemı'an feyunebbiukum bimâ kuntum tâ'melûn e \* Y**â** evyuhellezine âmenû sehâ detu beynıkum ızâ hadala ahadekumulmevtu hînelvasıyyetisnânı zevâ 'adlın minkum ev âharânı min gayrıkum in entum dai abtum fil'aidi feesâbetkum musibetulmevt, tahbisû nehumâ min ba'dıssâlâtı teyuksimânı billâhı ınırtebtum lânesteri bihî semenen velev kâne zâ kui bâ ve lânektumu se*h*âdetallâ*h*i inn**â** izen leminel'âsimin e \* Fein 'usire 'ala ennehumes tehakkâ ısmen feâharânı yekûmânı makâme humâ minellezinestahakka 'aleyhimul'evle yânı feyuksımânı billâhı lesehâdetun**ê** ahak ku mın şehâdetihimâ ve ma'tedeynâ ınnâ ızen leminezzâlimin e + Zâlike ednâ en ye'tû bissehâdeti 'alâ vechihâ ev yehafû en tured de eymânun ba'de eymânıhım, vettekullâhe vesme'û, vallâhu lâyehdılkavmelfâsıkın e \* Yevme yecme'ullâhurrusule feyekûlu mâzâ ucıbtum, kâlû lâ'ılme lenâ, ınneke ente 'al lâmulguyûb 1 \* Iz kâlallâhu yâ'isebne merye mezkur nı'metı 'aleyke ve 'alâ vâlıdetike ız eyyedtuke bırûhılkudusı tukellımunnâse fil mehdi ve kehlen ve iz 'allemtukelkitâbe vel

hikmete vettevrâte vel'incîle ve iz tahluku minettîni kehev'etittavri biiznî fetenfuhu fîhâ fetekûnu tâyran buznî ve tubrul'ekmehe vel 'ebrasa bijznî ve iz tuhriculmeytâ bijznî, ve ız kefeftu benî ısrâîle 'anke ız cı'tehum bil beyyınâtı fekâlellezine keferû minhum in hâzâ ıllâ sıhrun mubin un \* Ve ız evhaytu ilelhavâ rıyyıne en âmınû bî ve biresûlî kâlû âmennâ veşhed biennenâ muslimûn e \* Iz kâlelhavâ rıvvûne vâ 'isebne merveme hel veste**t**ı'u rabbuke en yunezzile 'aleynâ mâideten mi nessemå', kâlettekullåhe in kuntum mu'minin e \* Kâlû nurîdu en ne'kule mınhâ ve tatmeinne kulûbenâ ve na'leme en kad sadaktenâ ve nekûne 'aleyhâ minessâhidin e\* Kâle 'îsebnu meryemallâ/ıumme rabben**å** enzıl 'aleynâ m**å** ideten minessem**å**i tekûnu len**å** 'îden lievve lınâ ve âhırınâ ve âyeten minke verzuknâ ve ente hayrurrâzıkın e \* Kâlallâhu ınnı mu nezziluhâ 'aleykum femen vekfur ba'du min kum feinnî u'azzıbuhû 'azâben lâu 'azzıbuhû ahaden minel 'âlemîn e \* Ve iz kâlallâhu yâ 'îşebne meryeme eente kulte lınnâsıttehızûnı ve ummıye ılâheynı mın dûnıllâh, kâle subhâneke mâyekûnu li en ekûle mâleyse lî bihak, in kuntu kultuhû fekad 'alimteh, tâ'le mu mâ fî nefsı ve la a'lemu mâ fînefsık, ın neke ente 'allâmulguyûbı Mâkultu lehumıllâ må emertenî bihî eni budullâhe rabbî ve rab bekum ve kuntu 'aleyhım şehiden mâdumtu

fîhım felemmâ teveffeytenî kunte enterrakîbe 'aleyhım, ve ente 'alâ kullı şey'ın şehîd un\* In tu'azzıbhum feinnehum 'ibâduke ve in tag fir lehum feinneke entel'azîzulhakîm u \* Kâlallâhu hâzâ yevmu yenfe'ussâdıkıne sıd kuhum, lehum cennâtun teciî min tahtihel 'enhâru hâlıdıne fihâ ebedâ, radıyallâhu 'an hum veğlradû] 'anh, zâlıkelfevzul'azım u \* Lıllâhı mulkussemâvâtı vel 'aı dı ve mâ tıhın, ve huve 'alâ kullı şey'ın kadıı un \*



## →ᢓ BISMILLÂ#IRRAHMÂNIRRAHIMI 🛠 –

Elhamdu lıllâ/lıllezı halekassemâvâtı vel'arda ve ce'alezzulumâtı vennûı, summellezine ke terû birabbi/lim ya'dılûn e \* Huvellezi hale kakum min tinin summe kadâ ecelâ, ve ecelun musemmen 'inde/lû summe entum temterûn e \* Ve huvallâ/lu fissemâvâtı ve fil'ard, ya'lemu sırrakum ve ce/lrakum ve ya'lemu mâ tek sıbûn e \* Ve mâ te'ti/lim min âyetin min âyâtı rabbi/lim illâ kânû 'an/lâ mu'rıdın e \* Fekad kezzebû bilhakkı lemmâ câe/lum, tesevfe ye' ti/lim enbâû mâ kânû bi/lî yeste/lzıûn e \*

Elem yerev kem ehleknâ min kablihim min karnın mekkennâ*h*um fıl'ar**d**ı mâ lem numek kın lekum ve erselnessemåe 'aleyhım mid rârâ. ve ce'alnel'enhâra tecrî min tahtıhım feehleknâhum bizunûbihim ve ens'nâ min ba' dihim karnen âharin e. Ve lev nezzelnâ 'alevke kıtâben fî kırtasın felemesûhu bievdîhim le kâlellezme keferû in hâzâ illâ sihriin mubin un\* Ve kâlû lev lå unzıle 'aleyhı melek, ve lev enzelnâ meleken lekudiyel'emru summe lâ yunzarûn e • Ve lev ce'alnâhu meleken lece 'alnâhu reculen ve lelebesnâ 'alevhim mâ yelbisûn e \* Ve lekadistulizie birusulin min kablike fehâka billezine sehirû minhum mâ kâuû bihi yestehziûn e \* Kul sîrû fil'ardı sum menzurû keyfe kâne 'âkıbetulmukezzıbın e\* Kul limen må fissemåvåti vel'ard, kul lillåh, ketebe 'alâ nefsihirrahmeh, leyecme'annekum ılâ yevmılkıyâmetı lâreybe fîh, ellezine ha sırû enfusehum fehum lâyu'mınûn e \* Ve lehû mâ sekene filleyli vennehâr, ve huvessemî 'ul'alım u \* Kul egayrallâlıttehızu veliyyen fâtırıssemâvâtı vel'ardı ve huve yut'ımu ve lâyut'am, kul ınnî umırtu en ekûne evvele men esleme ve lâtekûnenne minelmuşrikin e\* Kul ınni ehâfu ın 'asaytu rabbı 'azâbe vev mın 'azım ın • Men yusraf 'anhu yevmeizin fekad rahımeh, ve zâlıkelfeyzulmubîn u \* Ve ın yemseskâllâhu bidurrin felâ kâsife

hû, ve in vemseske bihayrın fehuve 'ş

kullı şey'ın kadır un \* Ve huvelkâhıru fevka 'ıbâdıh, ve huvelhakımulhabır u \* Kul eyyu şey'ın ekberu şehâdeh, kulıllâhu şehidun beynı ve beynekum ve ûhıye ıleyye *h*â**z**el kur'ânu liunzirekum bihî ve men belag, ein nekum leteshedûne enne ma'allâhı âlıheten uhrâ. kul låeshedu kul innemâ huve ilâhun vâhidun ve inneni berîun mimmâ tuşrikûn e \* Ellezine âtevnâhumulkitâbe ya'rıfûnehû kemâ ya'ııfûne ebn**ê**ehum, elle**z**ıne hasırû enfuse hum fehum lâvu'mınûn e \* Ve men azlemu mimmenifterå 'alallå*h*i ke**z**iben ev ke**zze**be bıâyâtıh, ınnehû lâyuflıhuzzâlımûn e \* Ve yev me nahsuruhum cemi'an summe nekûlu lil lezinesrekû eyne surekâûkumullezine kuntum tez'umûn e \* Summe lem tekun fitnetuhum ıll**å** en **k**âlû vallâ*h*ı rabbınâ mâ kunnâ muş rıkın e \* Unzul keyfe kezebû 'alâ entusihim ve dalle 'anhum mâ kânû vefterûn e \* Ve mınhum men yestemi'u ileyke ve ce'alnâ 'alâ kulûbihim ekinneten en yefkahûhu ve fî âzânıhım vakrâ, ve ın yerev kulle âye tın lâyu'mınû bihâ, hatt**â** ızâ câûke yucâdılûne ke vekûlullezine keferû in hâzâ illâ esâtîrul 'evvelin e\* Ve hum venhevne 'anhu ve ven'ev ne 'anh, ve in yuhlikûne illê enfusehum ve mâ yes'urûn e \* Ve lev terâ ızvukıfû 'alennârı fekâlû vâlevtenâ nureddu ve lânukezzibe bi âyâtı rabbınâ ve nekûne minelmu'minin e\* Bel bedâlehum mâ kânû yuhfûne min kabl,

ve lev ruddû le'âdû limâ nuhû 'anhu ve inne hum lekâzıbûn e . Ve kâlû in hive illâ hayâ tuneddunyâ ve mâ nahnu bimeb'ûsin e\* Ve lev ter**å** iz vukifû 'alâ rabbihim, kâle elevse hâzâ bilhak, kalû belâ ve iabbinâ, kâle fe zûkul 'azâbe bimâ kuntum tekturûn e\* Kad hasırellezine kezzebû bilikâillâh, hattâ izâ cåethumusså atu bagteten kålû vå hasretenå 'alâ mâ iarratnâ tihâ ve hum yahmilûne ev zâi ehum 'alâ zuhûnhim, elâ s**â**e mâ yezn ûn e\* Ve melhayâtuddunyâ illâ le 'ibun ve lehv, ve leddârul'âhıı etu havı un lıllezine vettekûn. efelâ ta'kılûn e \* Kad na'lemu ınne/ıû levah zunukellezi yekûlûne feinnehum lâyukezzi bûneke ve lâkınnezzâlımıne bıâyâtıllâhı yec hadûn e \* Ve lekad kuzzıbet rusulun min kab lıke fesabelû 'alâ mâ kuzzıbû ve ûzû hattâ etâhum nasıunâ, ve lâ mubeddile likelimâ tıllâh, ve lekad c**å**eke mın nebeilmui selin e \* Ve ın kâne kebula 'aleyke ı'râduhum feinis teta'te en tebtegive netekan fil'aidi ev sul lemen fissem**å**i fete'tiyehum biâyeh, ve lev såallåhu leceme'ahum 'alelhudå felå tekû nenne mınelcâhılın e \* Innemâ vestecibulle zine yesme'ûn, velmevtâ yeb'asuhumullâhu summe ileyhi yuica'ûn e \* Ve kâlû lev lâ nuzzile 'aleyhi âyetun min rabbih, kul innal lâhe kâdırun 'alâ en yunezzıle âyeten ve lâ kınne ekserehum lâya'lemûn e « Ve mâ mın dâbbetin fil'ai di ve lâ tâii in yetiru bicenâhavhi ıll**å** umemun emsâlukum, mâ farra**t**nâ filki tâbi min sev'in summe ilâ iabbilim vuhse rûn e \* Vellezine kezzebû biâvâtinâ summun ve bukmun fızzulumât, me yeseillâhu yudlılh, ve men vese' vec'alhu 'alâ sıı âtın mustekım ın\* Kul ereevtekum ın etâkum 'azabulla*l*n ev etetkumusså 'atu egayı allâhı ted'ûne ın kun tum sâdıkın e \* Bel ıyyâhu ted'ûne feyeksifu mâ ted'ûne ileyhi in s**å**e ve tensevne mâ tusrıkûn e \* Ve lekad eiselnâ il**å** umemin mın kablıke teehaznâlıum bilbe's aı veddail ai le'allehum vetedane'ûn e - Felev lâ iz câe hum be'sunâ tedarra'û ve lâkin kaset kulû buhum ve zeyyene lehumusseytânu mâ kânû ya'melûn e \* Felemmâ nesû mâ zukkırû bı*h*ı fetahnâ 'alevhım ebvâbe kullı sey', hattâ ızâ ferihû bim**â** ûtû ahaznâhum bagteten feizâ hum mublisûn e • Fekuti'a dâbu ulkaymıllezi ne zalemû, velhamdu lıllâhı rabbıl'âlemin e \* Kul ereeytum ın ahazallâhu sem'akum ve ebsârakum ve hateme 'alâ kulubikum men ılâhun gayrullâhı ye'tıkum bıh, unzur keyte nusarrıtul'âyâtı summe hum yasdıtûn e \* Kul ereeytekum in etâkum 'azâbullâhi bagteten ev cehreten hel yuhleku illelkavmuzzâlimûn e \* Ve mâ nursilulmurseline illâ mubessirine ve munzirine temen âmene ve aslaha felâ havfun 'aleyhım ve lâhum yahzenûn e\* Vel lezine kezzebû biâyâtinâ yemessuhumul'azâ bu bimâ kânû yefsukûn e\* Kul lâ ekûlu lekum

'ındî haz**â**ınullâhı ve l**â** a'lemulgaybe ve l**â** ekûlu lekum ınnı melek, ın ettebi'u illâ mâ víhá ilev, kul hel vestevil'a'må velbasir, efelå tetetekkerûn e \* Ve enzir bihillezîne yehâfûne en vuhser**û** ilâ rabbi*h*im levse le*h*um dûnihi veliyyun ve lâ şefi'un le'allehum yet tekûn e \* Ve lâtetrudillezine ved'ûne rabbe hum bilgadâti vel'asiyyi yurîdûne vecheh. mâ 'aleyke min hisâbihim min şey'in ve mâ min hisâbike 'aleyhim min sey'in fetatru dehum fetekûne minezzâlimin e \* Ve kezâ lıke fetennâ ba'dahum bıba'dın lıyekûl**û hâ**u l**à**i mennallâhu 'aleyhim min beyninâ eley sallâhu bia'leme bissâkirin e \* Ve izâ câekel lezine yu'minûne biâyâtinâ fekul selâmun 'aleykum ketebe rabbukum 'alâ nefsılırrah mete ennehû men 'amile minkum sûen bice hâletin summe tâbe min ba'dihi ve aslaha feennehû gatûrun rahim un \* Ve kezâlike nufa**ss**ılul'âvâtı ve litestebine sebilulmucri min e & Kul inni nuhitu en a'budellezine ted 'ûne min dûnillâh, kul l**å** ettebi'u ehv**å**ekum kad daleltu izen ve må ene minelmuhtedin e \* Kul ınnı 'alâ beyvinetin min iabbî ve kez zebtum bih, må 'ındı må testa'cılûne bih, inil hukmu illâ lillâh, yekussulhakka ve huve hayrulfâsılın e \* Kul lev enne 'ındı mâ testa' cılûne bihi lekudiyel'emru beynî ve beynekum. vallâhu a'lemu bizzâlimin e • Ve 'indehû me fâtıhulgaybı lâya'lemuhâ ıllâ hû, ve ya'lemu

mâ filberri velbahi, ve mâ teskutu min va rakatın ıllâ va'lemuhâ ve lâ habbetın fi zu lumâtıl'ardı ve lâ retbin ve lâ yâbisin illâti kıtâbın mubin in \* Ve huvellezi yeteveftâkum billeyli ve ya'lemu mâ cerahtum binne/iâri summe yeb'asukum fihi liyukda ecelun mu semmâ, summe ileyhi meici'ukum summe vunebbiukum bimâ kuntum ta'melûn e • Ve huvel**k**âhn u fevka 'ıbâdıhı ve vu sılu 'alevkum hafezah, hatt**å iz**â c**å**e ahadekumulmeytu te veffethu rusulunâ ve hum lâ yuterntûn e \* Summe rudd**û** rlallâ*h*r mevlâ*h*umulha**k**, elâ le hulhukmu ve huve esre'ulhâsıbın e \* Kul men yuneccikum min zulumâtilbeiii velbahii ted 'ûnehû tedarru'an ve hufveh, lein encânâ min hâzıhı lenekûnenne mineşşâkırın e \* Kulıllâhu yuneccikum minhâ ve min kulli kerbin sum me entum tuşrıkûn e \* Kul huvelkâdıru 'alâ en yeb'ase 'aleykum 'azâben min tevkikum ev min tahti erculikum ev yelbisekum şiya'an ve yuzıka ba'dakum be'se ba'd, unzur keyte nusarııful'âyâtı le'allehum yefkahûn e \* Ve kezzebe bihi kavmuke ve huvelhak, kul lestu 'aleykum bivekil in \* Likulli nebein mustekar, ve sevfe ta'lemûn e \* Ve ızâ reeytellezine yehûdûne fî âyâtınâ fea'rıd 'anhum hattâ yehûdû fi hadisin gayrih, ve immâ yunsiyenne keşşeytânu felâ tek'ud ba'dezzıkrâ ma'alkav mızzâlımîn e \* Ve mâ 'alellezine yettekûne mın hısâbı/ım mın şey'ın ve lâkın zıkı â le

'allehum yettekûn e \* Ve zerillezinettehazû dinehum le'iben ve lehven ve garrethumul havâtuddunyâ ve zekkir bihî en tubsele nef sun bimâ kesebet, leyse lehâ min dûnillâhi veliyyun ve lâ sefi'un ve in ta'dıl kulle 'adlın lâyu'haz mınhâ, ulâıkellezine ubsilû bimâ ke sebû, lehum şarabun min hamimin ve 'azâ bun elimun bimâ kânû vekfurûn e \* Kul ened'û mın dûnıllâlı mâ lâyente'unâ ve lâyedurunâ ve nureddu 'al**á** a'**k**âbınâ ba'de ı**z** *b*edânal lâhu kellezistehvethusseyâtinu fil'ardi hayrân, lehû ashâbun yed'ûnehû ılelhude'tınâ, kul ınne hudallâhı huvelhudâ, ve umırnâ linus lime luabbil'âlemine, ve en ekimussalâte vet tekûh, ve huvellezî ileyhi tuhserûn e \* Ve huvellezi halekassemâvâti vel'arda bilhak. ve yevme yekûlu kun teyekûn, kavluhulhak, ve lehulmulku yevme yunfehu fissûi, 'âlımul gaybı vessehâdeh, ve huvelhakımulhabır u \* Ve ız kâle ıbrâhımu liebîhi âzere etettehizu asnâmen âliheten innî erâke ve kaymeke ti dalâlın mubin in \* Ve kezâlike niji ibrâhime melekûtessemâvâtı vel'ardı ve lıyekûne mı nelmûkının e \* Felemmâ cenne 'aleyhılleylu reâ kevkeben kâle hâzâ rabbi, telemm**å** etele kâle lâuhibbul'âfilin e \* Felemmâ reelkamere bâzıgan kâle hâzâ rabbî, felemm**â** efele kâle lein lem yehdini iabbi leekûnenne minelkav mıddållın e \* Felemmâ reessemse bâzıgaten kâle hâzâ rabbî hâzâ ekber, felemmâ efelet

kâle yâ kavmı ınnı beriun mımmâ tuşrıkûn e \* Inni veccehtu vechive lillezi tatarassemâvâti vel'arda hanifen ve må ene minelmusrikîn e \* Ve h**à**ccehû kavmuh, kâle etuh**à**cc**û**nnî fillâhı ve kad hedân, ve lâ ehâfu mâ tuşrıkûne bihî ılla en yeşae rabbı şey'a, vesı'a rabbı kulle şey'ın 'ılmâ, efelâ tetezekkerûn e • Ve kevfe ehâtu mâ eşiektum ve lâ tehâtûne ennekum eşrektum billâhı mâ lem yunezzil bihî 'aley kum sultânâ, feeyulferikaynı ehakku bil'emni ınkuntum ta'lemûn e \* Ellezine âmenû ve lem yelbisû îmânehum bizulmin ulâike lehumul' emnu ve hum muhtedûn e \* Ve tilke hucce tun**å** åteynåh**å** ibråhime 'alå kaymih, nerte'u derecâtin men neșa', inne rabbeke hakimun 'alîm un • Ve vehebnâ lehû ıshaka ve ya'kûb, kullen hedevnâ, ve nûhan hedevnâ min kablu ve min zurriyyeti/n dâvûde ve suleymâne ve eyyûbe ve yûsufe ve mûsâ ve hârûn, ve kezâlike neczilmuhsinine, ve zekeriyyâ ve yahyâ ve 'ısâ ve ılyâs, kullun mınessâlıhıne, ve ısmâ'ıle velyese'a ve yûnuse ve lûtâ. ve kullen faddalnå 'alel' ålemine, ve min åbåi him ve **z**urriyyâti*h*im ve i**h**vâni*h*im vectebeynâ hum ve hedeynâhum ılâ sırâtın mustekım ın \* Zâlıke hudallâhı yehdı bihi men yeş**å**u min 'ıbâdıh, ve lev eşrekû lehabıta 'anhum mâ kânû ya'melûn e \* Ulâikellezine âteynâhumul kıtâbe velhukme vennubuvvete fein yekfur

bihâ h**â**ul**â**i fekad vekkelnâ bihâ kavmen leysû bihâ bikâtirin e • Ülâikellezine hedallâhu fe bihudâhumuktedih, kul lå es'elukum 'aleyhi ecrâ, in huve illâ zikrâ lil'âlemin e \* Ve mâ kaderullâhe hakka kadııhî ız kâlû må enze lallâhu 'alâ beşerin min şey', kul men enze lelkitâbelle**z**i c**â**e bi*h*i mûsâ nûran ve *h*uden lınnâsı tec'alûne*h*û karatıse tubdûne*h*â ve tuhfûne keşirâ, ve 'ullımtum mâ lem ta'lemû entum ve lå âbåûkum, kulıllâhu summe zer hum fi havdıhım yel'abûn e \* Ve hâzâ kitâbun enzelnâhu mubâi ekun musaddikullezi beyne yedeyhı ve lıtun**z**ıre ummelkurâ ve men hav lehâ, vellezîne yu'mınûne bil'âhıratı yu'mı nûne bihî ve hum 'alâ salâtihim yuhâfizûn e \* Ve men azlemu mimmenitterâ 'alallâlı kezi ben ev kâle ûhiye ileyye ve lem yûha iley/n şey'un ve men kâle seunzılu mısle m**å** enze lallâh, ve lev ter**à iz**izzâlimûne fi gamerâtil mevti velmelâiketu bâsitû eydihim ahiicû enfusekum, elyevme tuczevne 'azâbıhûnı bımâ kuntum tekûlûne 'alallâlıı gayı alhakkı ve kun tum 'an âyâtıhı testekbirûn e \* Ve lekad ci'tu mûnâ furâdâ kemâ haleknâkum evvele merre ın ve terektum mâ havvelnâkum vei **å**e zu*l*ıûi i kum ve mânerâ ma'akum şufe'aekumullezine za'amtum ennehum fikum şurek**a**', lekad tekat ta'a bevnekum ve dalle 'ankum mâ kuntum tez 'umûn e \* Innallâhe falıkulhabbı vennevâ.

yuhrıculhayye minelmeyyiti ve muhriculmey yıtı minelhay, zâlıkumullâhu feennâ tu'fekûn e \* Fâlıkul'ısbâhı ve ce'alelleyle sekenen ves şemse velkamere husbânâ, zâlıke takdırul 'azızıl'alım 1 \* Ve huvellezi ce'ale lekumunnu cûme litehtedû bihâ fi zulumâtilberri velbahr. kad fassalnel'âyâtı lıkavmın ya'lemûn e \* Ve huvellezî enseekum min nefsin vâhidetin fe mustekanun ve mustevda', kad fassalnel 'âyâtı lıkavmın yefkahûn e \* Ve huvellezî en zele minessem**å**i m**å**en fea**h**recnâ bi*h*i nebâte kullı şey'ın teahı ecnâ mınhu hadıran nunrıcu mın*h*u habben muterâkiben ve minenna**h**lı mın tâl'ıhâ kınvânun dânıyetun ve cennâtın mın a'nâbın vezzeytûne verrummâne muşte bihen ve gayıa muteşâbih, unzurû ilâ seme 11hî 1zâ esmele ve ven'ih, inne fi zâlikum le âyâtın lıkavmın yu'mınûn e \* Ve ce'alû lıllâ/ıı şurek**â**elcınne ve halekahum ve halakû lehû benine ve benâtin bigayrı 'ilm, subhânehû ve te'âlâ 'ammâ yesıfûn e • Bedı'ussemâvâtı vel'ard, ennâ yekûnu lehû veledun ve lem tekun lehû sâhibeh, ve haleka kulle sey'in ve huve bikulli sey'in 'alım un \* Zâlıkumul lâhu rabbukum l**å** ılâhe ıllâ hû, hâlıku kullı şey'ın fa'budûhu ve huve 'alâ kullı şey'ın vekil un \* Lâtudrikuhul'ebsâru ve huve yud rıkul'ebsâra ve huvellatıfulhabır u \* Kad cå ekum basaıru min rabbikum femen ebsara felinefsihi ve men 'amiye fe'aleyhâ, ve mâ



ene 'aleykum bihafız in \* Ve kezâlike nusar rıful'âyâtı ve lıyekûlû dereste ve lınubeyyı nehû likavmin ya'lemûn e \* Ittebi' m**å** ûhive ılevke min ıabbıke l**å** ılâhe ıllâ hû, ve a'ıı**d** 'anılmuşrıkın e \* Ve lev şââllâhu mâ esrekû, ve mâ ce'alnâke 'aleyhım hafızâ, ve m**å** ente 'aleyhım biyekil in \* Ve lâtesubbullezine yed 'ûne min dûnillâhi fevesubbullâhe 'adven bi gayrı 'ılm, kezâlıke zeyyennâ lıkullı ummetin 'amelehum summe ılâ ıabbıhım mercı'uhum teyunebbiuhum bimâ kânû ya'melûn e \* Ve aksemû billâhi cehde eymânihim lein câet hum âyetun leyu'mınunne bihâ, kul innemel 'âyâtu 'ındallâhı ve mâyuş'ıı ukum enneli**å** ızâ câet lâyu'mınûn e \* Ve nukallıbu ef'ide tehum ve ebsârahum kemâ lem yu'mınû bihî evvele meiretin ve nezeruhum fi tugyânihim va'mehûn e \* Velev ennenâ nezzeln**â**ılevhı mulmel**å**ikete ve kelleme*h*umulmevtå ve ha sernâ 'aleyhım kulle sey'ın kubulen mâkânû lıyu'mınû ıllê en yeşêallâhu ve lâkınne ek serehum yechelûn e \* Ve kezâlıke ce'alnâ lıkullı nebiyyin 'aduvven seyâtinel'insi vel cınnı yûhı ba'duhum ılâ ba'dın zuhrufelkavlı gurûrâ, velev s**â**e rabbuke mâfa'alûhu fe**z**er hum ve mâyefterûn e \* Ve litasgâ ileyhi ef'idetullezine lâyu'minûne bil'âhii eti ve liyer davhu ve livakterifû mâhum mukterifûn e • Efegaviallâhi ebtegi hakemen ve huvellezî enzele ileykumulkitâbe mufassalâ, vellezine âteynahumulkıtâbe ya'lemûne ennehû munez zelun min rabbike bilha**kk**i felâtekûnenne minelmumterin e \* Ve temmet kelimetir rab bike sidkan ve 'adlâ, lâmubeddile likelimâtihî ve huvessemi'ul'alım u \* Ve in tuti' eksere men fil'ardı yudıllûke 'an sebilillâh, in yette bi'ûne illezzanne ve in hum illâ yahi usûn e \* Inne rabbeke huve a'lemu men yedillu 'an sebilihi ve huve a'lemu bilmuhtedin e # Fe kulû mimmâ zukiresmullâhi 'aleyhi in kun tum biâyâtihi mu'minin e \* Ve mâlekum ellâ te'kulû mımmâ **z**ukn esmullâ*h*ı 'aley*h*ı ve kad iassale lekum mâhaireme 'aleykum illâ madturntum ileyh, ve inne kesiran leyudil lûne biehvâihim bigayri 'ilm, inne iabbeke huve a'lemu bilmu'tedin e \* Vezeiû zâhijel '1,m1 ve bâtıneh, innellezine yeksibûnel'isme seyuczevne bimâ kânû yâkteritûn e \* Ve lâ te'kulû mimmâ lem yuzkiresmullâlii 'aleylii ve innehû lelisk, ve innesseyâtine leyûhûne ıla evliyaı/ım liyucâdilûkum ve in eta'tumû hum innekum lemusrikûn e \* Eve men kâne meyten feahyeynâhu ve ce'alnâ lehû nûran vemsı bihi finnâsi kemen meseluhû fizzulu mâtı leyse bihânıcın minhâ, kezâlike zuyyine lılkâtırıne mâkânû ya'melûn e \* Ve kezâlıke ce'alnâ îi kulli kaiyetin ekâbire muciimihâ lıvemkurû fihâ, ve mâyemkurûne illâ bien tusihim ve mâyeş'urûn e \* Ve izâ câethum âyetun kâlû len nu'mine hattâ nu'tâ misle

ûtiye rusulullâh, allâhu a'lemu haysu yec 'alu rısâleteh, seyusıbullezine ecremû sagâ run 'ındallâhı ve 'azâbun sedidun bimâ kânû yemkurûn e \* Femen yurıdıllâhu en yehdi yehû yeşrah sadrahû lil'islâm) ve men yu rıd en yudıllehû yec'al sadrahû dayvıkan ha racan keennemâ yessa"adu fissemâ', kezâlike yec'alullâhurricse 'alellezine lâyu'minûn e \* Ve hâzâ sırâtu rabbike mustekimâ, kad fas salnel'âyâtı lıkavmın yezzekkerûn e \* Lehum dârusselâmı 'ınde rabbıhım ve huve veliyyu hum bimâ kânû ya'melûn e \* Ve yevme yah şuruhum cemi'an yâ ma'şerelcinni kadistek sertum minel'insi ve kâle evlivâuhum minel 'ınsı ı abbenestemte'a ba'dunâ bıba'dın ve be lagnå ecelenellezi eccelte lena, kalennaiu mesvåkum halidine fihå illå må såallåh, inne rabbeke hakımun 'alım un \* Ve kezâlıke nu vellî ba'dezzâlımıne ba'dan bimâ kânû yeksi bûn e \* Yâ ma'şerelcinni vel'insi elem ye'ti kum rusulun mınkum yekussûne 'aleykum âyâ tı ve yunzırûnekum lıkâe yevmıkum hâzâ, kâlû sehidnâ 'alâ enfusinâ ve garrethumulhayâ tuddunyâ ve sehidû 'al**â** enfusihim ennehum kânû kâfırın e \* Zâlıke en lem yekun rab buke muhlikelkura bizulmin ve ehluhâ g**â**fi lûn e \* Ve lıkullın derecâtun mımmâ 'amılû, ve må rabbuke bigåfilin 'ammå ya'melûn e\* Ve rabbukelganıyyu zurrahmeh, ın yeşe' yuz hıbkum ve yestahlıf min ba'dıkum mâ yeşâu

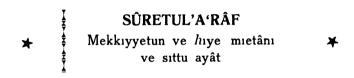
kemå enseekum min zurriyyeti kavmin åha rın e \* Inne mâ tû'adûne leâtın ve mâ entum bımu'cızın e \* Kul vâ kavmı'melû 'alâ mekâ netikum inni 'âmiliin fesevfe ta'lemûne men tekûnu lehû 'akıbetuddâı, ınnehû lâ yuflıhuz zâlımûn e ∗ Ve ce'alû lıllâ*l*ıı mımmâ zeree minelharsi vel'en'âmi nasîben fekâlû hâzâ lillâ hı bıza'mıhım ve hâzâ lışurek**a**ınâ femâ kâne lısurek**â**ıhım felâ ya**s**ılu ılâllâhı ve mâ kâne lıllâhı fehuve yasılu ılâ şurekâıhım, såe mâ vahkumûn e \* Ve kezâlıke zevyene likesiiin mınelmuşrıkıne katle evlâdıhım şurekâûhum lıyurdûhum ve lıyelbisû 'aleyhim dinehum, ve lev s**å**allâhu mâ fe'alûhu fe**z**erhum ve mâ yefterûn e \* Ve kâlû hâzıhî en'âmun ve har sun hicrun lâ yet'amuhâ illâ men neşâu bi za'mıhım ve en'âmun hurrımet zuhûruhâ ve en'âm, lâyezkurûnesmallâhı 'aleyheftır**å**en 'alevh, seveczihîm bimâ kânû vefterûn e \* Ve kâlû mâ fi butûni hâzihil'en'âmi hâlisatun lızukûrınâ ve muharremun 'alâ ezvâcınâ ve ın yekun meyteten fehum tîhi sureka', se veczihim va**s**fehum, innehû hakimun 'alim un \* Kad hasırellezine katelû evlâdehum sefehen bıgayrı 'ılmın ve harremû mâ rezakahumul lâhuftır**å**en 'alallâh, **k**ad **d**allû ve mâ kânû muhtedin e \* Ve huvellezi ensee cennâtin ma'rûşâtın ve gayra ma'rûşâtın vennahle vez zer'a muhtelifen ukululıû vezzeytûne verrum mâne muteşâbihen ve gayra mutesâbih, ku

lû min semerihî iza esmere ve âtû hakkahû vevme ha**s**âdı*h*ı ve lâtusrıfû, ınne*h*û lâvuhıb bulmusııfine, ve minel'en'âmı ve fersâ, kulû mımmâ rezakakumullâhu ve lâ tettebi'û hu tuvâtissevtân, innehû lekum 'aduvvun mubi nun, semâniyete ezvâcin mineddânisneyni ve minelma'zısnevn, kul âzzekei eyni harreme emil'unseveyni emmestemelet 'aleyhi erhâ mul'unsevevn, nebbiûni bi'ilmin in kuntum sâdıkın e \* Ve minel'ibilisnevni ve minelba karısneyn, kul âzzekereyni harreme emil'un seyeynı emmeştemelet 'aleyhı erhamul'unse yeyn, em kuntum suhedåe iz vassåkumullå hu bihâzâ femen azlemu mimmenifteiâ 'alal lâhı keziben liyudillennâse bigayrı 'ilm, innal lâhe lâvehdilkavmezzâlimîn e \* Kul l**â**ecidu iı m**â** ûhiye ileyye muhairemen 'alâ **t**â'ımın yet'amehû ılla en yekûne meyteten ev de men mesfûhan ev lahme hinzi in feinnehû ncsun ev fiskan uhille ligayrıllâhi bihi feme nıdturıa gayra bâgın ve lâ 'âdın feinne 1ab beke gatûrun rahım un \* Ve 'alellezine hâdû harremnâ kulle zi zufurin ve minelbakaii velganemi haiiemnâ 'aleyhim suhûmehum**â** ıllâ mâ hamelet zuhûruhumâ evilhavâyâ ev mahteleta bi'azm, zâlike cezeynâhum bibag vilim ve innâ lesâdikûr e \* Fein kezzebûke tekul rabbukum zû jahmetin vâsi'atin ve lâ vureddu be'suhû 'anılkaymılmucrımın e \* Se yekûlullezîne eşrekû lev ş**â**allâhu m**â** esrek

nâ ve là âbaûnâ ve laharremnâ min sey', kezâlike kezzebellezîne min kablihim hattâ zâkû be'senâ, kul hel 'ındekum mın 'ılmın fetuhricûhu lenâ, in tettebi'ûne illezzanne ve in entum illå tahiusûn e \* Kul felillå bilhucce tulbâlıgatu felev s**å**e lehedâkum ecma'ın e\* Kul helumme suhedåekumullezine veshedûne ennallåhe harreme håzå, fein sehidû felå tes hed ma'ahum, ve lâtettebi' ehv**å**elle**z**îne ke**z** zebû biâyâtinâ vellezine lâyu'minûne bil'â hireti ve hum birabbihim ya'dılûn e \* Kul te'âlev etlu mâ harreme rabbukum 'alevkum ellâ tuşrıkû bihi şey'â, ve bilvâlideyni ihsânen ve lâtaktulû evlâdekum min imlâk, nahnu nerzukukum ve rvvâhum ve lâtakrebultevâ hise mâ zahere minhâ ve mâ betene ve lâ taktulunnefselleti harremallâhu illâ bilhak. zâlıkum vassâkum bi/i le'allekum ta'kılın e \* Ve lâtakrebû mâlelyetimi illâ billeti hive ahsenu hatta yebluga esuddeh, ve evfulkevle velmızâne bilkist. lânukellifu nefsen illâ vus 'ahâ, ve ızâ kultum fa'dılû ve lev kâne zâ kurbâ ve bi'ahdıllâhı evfû. zâlıkum vassâkum bihi le'allekum tezekkerûne, ve enne hâzâ sırâtı mustekîmen fettebi'ûhu ve lâtetteb'us subule feteferraka bikum 'an sebilih, zâlikum va**ss**âkum bi*h*î le'allekum tette**k**ûn e \* Sum me âteynâ mûselkıtâbe temâmen 'alellezî ahsene ve tafsîlen lıkullı sey'ın ve huden ve rahmeten le'allehum bilika rabbihim yu'

mının e • Ve haza kıtabın enzelnahu muba rekun fettebi'ûhu vettekû le'allekum turha mûne, en te**k**ûl**û** innem**ê** unzilelkitâbii 'alâ tâifeteyni min kablinâ, ve in kunnâ 'an di râsetihim legâfilîne, ev tekûlû lev ennâ un zile 'aleynelkitâbu lekunn**â** ehdâ minhum, fekad cåekum beyyinetun min labbikum ve huden ve rahmetun femen azlemu mimmen kezzebe biâyâtillâhi ve sadefe 'anhâ, senec zillezine yasdıfûne 'an âyâtınâ sûel'azâbı bi mâ kânû yasdıfûn e \* Hel yenzurûne ıllå en te'tivehumulmelaiketu ev ye'tiye rabbuke ev ye'tıye ba'du âyâtı rabbık, yevme ye'tî ba'du âyâtı rabbike lâyente'u netsen imânulıâ lem tekun âmenet min kablii ev kesebet fi imâ nıhâ hayrâ, kulintezirû innâ muntazirûn e \* Innelle**z**ıne feria**k**û dine*h*um ve kânû şiya'an leste mınhum tı şey', ınnemå emruhum ılal lâhı summe yunebbıuhum bımâ kânû yet'alûn e \* Men cae bilhaseneti felehû 'asru emsa lıhâ ve men c**a**e bisseyyieti telâ yuc**za** illâ mıslehâ ve hum lâyuzlemûn e \* Kul ınnenî hedânı rabbî ilâ **s**ırâ**t**ın muste**k**ımın dinen **k**ı vemen millete ibrâhîme hanifâ, ve mâkâne mınelmuşrıkın e \* Kul ınne salâtı ve nusukı ve mehyâye ve memâtı lıllâhı rabbıl'âlemine, lâsenke lehû ve bizâlike umirtu ve ene ev velulmuslimin e \* Kul egayı allâhı ebgi rab ben ve huve rabbu kullı şey', ve lâteksibu kullu nefsın ıllâ 'aleyhâ ve lâte/nu vâzıretun

vizra uhrâ, summe ilâ rabbikum merci'ukum feyunebbiukum bimâ kuntum filii tahtelifûn e\* Ve liuvellezi ce'alekum halâifel'ardı ve refe'a ba'dakum fevka ba'dın derecâtin liyebluve kum fî mâ âtâkum, inne rabbeke seii'ul'ikâb, ve innelû legafûrun rahîm un \*



## - ♥ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 💸

Eliflâmmîmsât \* Kıtâbun unzıle ıleyke felâ yekun fi sadrıke haracun mınhu litunzıre bihi ve zikiâ lilmu'mının e \* Ittebi'û mâ unzıle ıleykum min rabbikum ve lâtettebi'û min dûnihî evliyâ', kalılen mâ tezekkerûn e \* Ve kem min karyetin ehleknâhâ tecâehâ be'sunâ beyâten ev hum kâilûn e \* Femâ kâne da' vâhum iz câehum be'sunâ illâ en kâlû innâ kunnâ zâlımın e \* Felenes'elennellezine ui sile ileyhim ve lenes'elennelmui seline, fele nekussanne 'aleyhim bi ilmin ve mâ kunnâ gâibin e \* Velveznu yevmeizinilhakku temen sekulet mevâzinuhû feulâike humulmutlihûn e \* Ve men haffet mevâzinuhû feulâikelle zine hasirû entusehum bimâ kânû biâyâtinâ

yazlımûn e \* Ve lekad mekkennâkum fil'ardı ve ce'alnâ lekum fîlhâ me'âyış, kalîlen mâ teskurûn e \* Ve lekad haleknâkum summe savvernákum summe kulná lilmeláiketiscudú liâdem, fesecedû illâ iblis, lem yekun mines sâcıdîn e \* Kâle mâ mene'ake ellâ tescude ız emertuk, kâle ene hayrun mınh, halekteni mın nâıın ve halektehû mın tîn ın \* Kâle feh bı**t** mın*h*â temâ yekûnu leke en tetekebbere filhâ fahruc inneke minessâgirîn e \* Kâle en zırnî ilâ yevmi yub'asûn e \* Kâle inneke mi nelmunzarın e \* Kâle febimå agveyteni le ek'udenne lehûm sırâtakelmustekime, summe leâtiyennehum min beyni eydihim ve min halfihim ve 'an eymânihim ve 'an semâilihim, ve lâtecidu ekseiehum şâkirîn e \* Kâlehruc mın/ıâ mez'ûmen medhûıâ, lemen tebi'ake mınhum leemleenne cehenneme minkiim ecma'ın e • Ve ya âdemuskun ente ve zev cukelcennete tekulâ min haysu şi'tumâ ve ve lâtakrabâ hâzıhıssecerete fetekûnâ minez zâlımın e \* Fevesvese lehumeşşeytânu lıyub dive lehumâ mâ vuriye 'anhumâ min sev'â tıhımâ ve kâle mâ nehâkumâ rabbukumâ 'an hâzıhışşecereti illå en tekûnâ melekeyni ev tekûnâ minelhâlidîn e \* Vekasemehuma inni lekumâ leminennâsihîne, fedellâhumâ bigu ıûr. felemmâ zâkassecerete bedet lehumâ sev 'âtuhumâ ve tafıkâ yahsıfânı 'aleyhımâ mın varakılcenneh, ve nâdâhumâ rabbuhum**å** elem enhekumâ 'an tılkumessecereti ve ekul leku må innesseytåne lekumå 'aduvvun mubin un \* Kâlâ rabbenâ zalemn**â** enfusenâ ve in lem tagfırlenâ ve terhamnâ lenekûnenne mınelhâsıı în e 🤏 Kâlehbitû ba'dukum liba'dın 'aduvvun ve lekum fil'ardı mustekarıun ve metâ'un ılâ hın ın \* Kâle fı/hâ tahvevne ve filhâ temûtûne ve minhâ tuhrecûn e \* Yâ benî âdeme kad enzelnâ 'alevkum libâsen yuvârı sev'âtıkum ve rısâ, ve lıbâsuttekvâ zâlıke hayr, zâlıke min âyâtıllâhı le'allehum yezzek kerûn e \* Yâ benî âdeme lâveftinennekumus şeytânu kemâ ahrece ebeveykum minelcen neti yenzi'u 'anhumâ libâsehumâ liyuriyehu mâ sev'âtıhımâ, ınnehû yerâkum huve ve kabîluhû min haysu lâterevnehum, innâ ce'al nesseyâtıne evliyâe lillezine lâyu'minûn e \* Ve ızâ fe'alû fâhışeten kâlû vecednâ 'aleyh**â** âb**â**enâ vallâhu emerenâ bihâ, kul innallâhe lâye'muru bilfahs**à**', etekûlûne 'alallâhı mâ lâta'lemûn e \* Kul emere 1abbî bilkist. ve ekımû vucûhekum 'ınde kullı mescidin ved 'ûhu muhlısıne lehuddın, kemâ bedeekum te'ûdûn e \* Ferîkan hedâ ve ferîkan hakka 'alevhımuddalâleh, ınnehumuttehazuşşeyâtı ne evliy**å**e min dûnillâ*l*n ve yahsebûne en nehum muhtedûn e \* Yâ benî âdeme huzû zınetekum 'ınde kullı mescidin ve kulû ves rebû ve lâtusrifû, innehû lâyuhibbulmusrifin e \* Kul men harreme zînetallâhılleti ahrece

lı'ıbâdıhî ve**tt**ayyıbâtı minerrizk, kul hiye lil lezîne âmenû filhayâtiddunyâ hâlisaten yevm elkıyâmeh, kezâlıke nufassılul'âyâtı lıkavmın ya'lemûn e \* Kul ınnemâ harreme rabbıyel fevâhise mâ zahere minhâ ve mâ batane vel'isme velbegye bigayrılhakkı ve en tuşııkû billâhı mâ lem yunezzil bihî sul**t**ânen ve en tekûlû 'alallâhı mâ lâta'lemûn e \* Ve lıkullı ummetin ecel, feizâ câe eceluhum lâ yeste'hırûne sâ'aten ve lâyestekdımûn e \* Yâ benî âdeme ımmâ ye'tıyennekum ıusulun mınkum yekussûne 'aleykum âyâtı femenit tekâ ve asleha felâ havfun 'aleyhım ve lâ hum yahzenûn e \* Vellezine kezzebû biâ vâtınâ vestekberû 'anlı ulaıke ashâbunnârı hum fihâ hâlidûn e \* Femen azlemu mimme nıfterâ 'alallâhı keziben ev kezzebe biâyâtih, ul**â**ıke yenâluhum na**s**îbuhum mınelkıtâb, hat tå izå cåethum rusulunå veteveffevnehum kâlû eyne mâ kuntum ted'ûne min dûnillâh, kâlû dallû 'annâ ve şehidû 'alâ enfusihim ennelium kânû kâfirîn e \* Kâledhulû fî ume min kad halet min kablikum minelcinni vel'ınsı fınnâr, kullemâ dahaltu ummetun le 'anet uhtehâ, hatt**à** ızeddârekû fihâ cemi'an kâlet uhrâhum liûlâhum labbenâ h**a**ul**a**i edal lûnâ feâtihim 'azâben difen minennâr. kâle lıkullın dı'fun ve lâkın lâta'lemûn e 🛊 Ve kâ let ûlâhum lıuhrâhum femâ kâne lekum 'aley nâ min fadlin fezûkul'azabe bimâ kuntum

teksibûn e \* Innellezine kezzebû biâyâtinâ vestekberû 'anhâ lâtufettehu lehum ebvâbus sem**å**ı ve låvedhulûnelcennete hattå yelicel cemelu fî semmılhıyât, ve kezâlıke neczıl muciimîn e • Lehum min cehenneme mihâ dun ve min fevkihim gavâs, ve kezâlike nec zızzâlımîn e \* Vellezîne âmenû ve 'amılus sâlıhâtı lânukellıfu nefsen ıllâ vus'ahâ. ulâ ıke ashabulcenneh, hum fîhâ halıdûn e \* Ve neza'nâ mâ fî sudûrihim min gillin tecri min tahtıhımul'enhâru ve kâlulhamdu lıllâhıllezi hedânâ lihâzâ ve mâ kunnâ linehtediye lev l**à** en hedânallâh, lekad c**à**et iusulu iabbinâ bılhak, ve nûdû en tılkumulcennetu ûrıstu mûhâ bimâ kuntum ta'melûn e \* Ve nâdâ ashâbulcenneti ashâbennâu en kad vecednâ må va'adenå rabbunå hakkan fehel vecedtum mâ va'ade 1 abbukum hakkâ. kâlû na'am feez zene muezzinun beynehum en la'netullâhi 'alezzâlımîne, ellezîne yesuddûne 'an sebîlıl lâhı ve yebgûnehâ 'ıvecen ve hum bıl'âhıretı kâfırûn e \* Ve beynehumâ hıcab, ve 'alel'a' râfi ricâlun ya'rıfûne kullen bisîmâhum, ve nådev ashåbelcenneti en selåmun 'aleykum, lem vedhulûhâ ve hum yetme'ûn e \* Ve ızâ sunfet ebsâruhum tilkâe ashabinnâri kâlû rabbenâ lâtec'alnâ ma'alkavmızzâlımîn e \* Ve nâd**à as**hâbul'a'râfi ricâlen ya'rifûnehum bi sîmâhum kâlû m**å** agnâ 'ankum cem'ukum ve mâkuntum testekbirûn e \* Ehaiilaillezine

aksemtum lâvenâluhumullâhu birahmeh, ud hulûlcennete lâ havfun 'aleykum ve la entum tahzenûn e \* Ve nâdâ ashâbunnârı ashâbel cenneti en efîdû 'alevnâ minelma ev mimmâ razakakumullâh, kâlû ınnallâhe harremehumâ 'alelkâfırın e \* Ellezînettehazû dînehum lehven ve le'iben ve garrethumulhayâtud dunyâ felyevme nensâhum kemâ nesû lı**kâ**e yevmihim hâzâ ve mâkânû biâyâtinâ yecha dûn e \* Ve lekad cı'nâhum bıkıtâbın fassal nâhu 'alâ 'ılmın huden ve rahmeten lıkav mın yu'mınûn e \* Hel yenzurûne ıllâ te'vıleh, yevme ye'tî te'vılu*h*û ve**k**ûlulle**z**îne nesû*h*u mın kablu kad câet rusulu rabbınâ bılhak, fehel lenâ min sufe'ae feyeşfa'û lena ev nu reddu fena'mele gayrallezı kunnâ na'mel, kad hasırû enfusehum ve dalle 'anhum mâ kânû yefterûn e \* Inne rabbekumullâhullezi hale kassemâvâtı vel'arda fî sitteti eyyâmin sum mestevâ 'alel'arşı yugşılleylennehâra yatlu buhû hasîsen veşşemse velkamere vennucû me musahharâtın biemrih, elâ lehulhalku vel'emr, tebârekâllâhu rabbul'âlemîn e\* Ud'û rabbekum tedarru'an ve hufyeh, innehû lâ yuhıbbulmu'tedîn e \* Ve lâtufsıdû fıl'ardı ba' de ıslâhı/ıâ ved'û/ıu havfen ve tama'â, ınne ıahmetallâhı karıbun minelmuhsinîn e • Ve huvellezî yursılurrıyâha busran bevne vedev rahmetih, hattå izå ekallet sehåben sikålen suknâhu libeledin meyyitin feenzelnâ bihil

måe feahracnâ bihî min kullissemerât, kezâ like nuhriculmeytâ le'allekum tezekkerûn e \* Velbeleduttavvibu vahrucu nebâtuhû biizni rabbih, vellezî habuse lâyahrucu illâ nekidâ, kezâlıke nusarrıful'âyâtı lıkavmın yeşkurûn e \* Lekad erselnâ nûhan ılâ kaymı*h*î te**k**âle vâ kavmı'budullâhe mâ lekum mın ılâhın gayruh, ınnî ehâfu 'aleykum 'azâbe yevmın 'azım ın \* Kâlelmeleu mın kaymı*lı*l ınnâ lenerâ ke tî dalâlın mubîn ın \* Kâle yâ kavmı leyse bi dalâletun ve lâkinni i esulun min rabbil'âlemın e \* Ubellıgukum rısâlâtı rabbı ve en sahu lekum ve a'lemu mınallâhı mâ lâta'le mûn e \* Eve 'acıbtum en câekum zıkrun mın rabbikum 'alâ reculin minkum liyunzirekum ve litettekû ve le'allekum turhamûn e \* Fe kezzebûhu teenceynâhu vellezîne ma'ahû fılfulkı ve agraknellezîne kezzebû biâyâtınâ, ınnehum kânû kavmen 'amîn e \* Ve ılâ 'âdın ehâhum hûdâ, kâle yâ kavmı'budullâhe mâ lekum min ilâhin gayruh, efelâ tettekûn e \* Kâlelmeleullezîne keferû min kaymı*h*i innâ lenerâke fi sefâhetin ve innâ lenezunnuke mınelkâzıbîn e \* Kâle yâ kavmı leyse bi se fâhetun ve lâkınnı resûlun min rabbil'âle mîn e \* Ubelligukum risâlâti rabbi ve ene lekum nâsıhun emîn un \* Eve 'acıbtum en cåekum zıkrun mın rabbıkum 'alâ reculın mınkum lıyunzırekum, vezkurû ız ce'alekum hulefåe min ba'dı kaymı nûhin ve zâdekum filhalkı bastah, fezkurû âlâallâhı le'allekum

tuflihûn e \* Kâlû eci'tenâ lina'budallâhe vah dehû ve nezere mâ kâne va'budu âbâûnâ, fe'tınâ bimâ te'idun**â** in kunte mine**ss**âdı**k**ın e • Kâle kad veka'a 'alevkum mın rabbıkum rıcsun ve gadab, etucâdılûneni fi esmâin semmevtumûh**â** entum ve âb**â**ûkum mâ nez zelallâhu bihâ min sultân, tenteziiû inni ma 'akum mınelmuntazırın e \* Feenceynâhu vel le**z**îne ma'a*h*û birahmetin minnâ ve ka**t**a'nâ dâbirellezine kezzebû biâvâtinâ ve mâ kânû mu'mının e \* Ve ılâ semûde ehâhum sâlıhâ, kâle yâ kavmı'budullâhe mâ lekum mın ılâ hin gayruh, kad caetkum beyyinetun min rabbikum. hâzihi nâkatullâhi lekum âveten fezerûhâ te'kul fi ardıllâhı ve lâtemessûhâ bisûin feye'huzekum 'azâbun elim un \* Vez kurû ız ce'alekum hulefâe min ba'dı 'âdın ve bevveekum til'aidi tettehizûne min siibû lıhâ kusûran ve tenhitunelcibâle buyûtâ, fez kurû âlâallâhı ve lâta'sev fil'ardı mufsıdın e \* **K**âlelmeleulle**z**înestekberû min kaymı*b*î lille zınestud'ıfû limen âmene minhum eta'lemûne enne sâlihan murselun min rabbih, kâlû innâ bım**å** ursıle bı*h*î mu'mınûn e \* Kâlelle**z**ınes tekberû ınnâ bille**zî** âmentum bi*h*i kâfirûn e \* Fe'akarunnâkate ve 'atev 'an emrı rabbı/ım ve kâlû vâ sâlihu'tinâ bimâ te'idunâ in kunte minelmurselîn e \* Feehazethumurrecfetu fe asbehû fî dârıbım câsımîn e \* Fetevellâ 'an hum ve kâle yâ kavmı lekad eblagtukum rısâlete rabbî ve nasahtu lekum ve lâkın lâ-

tuhibbûnennâsihîn e \* Ve lûtan iz kâle likavmıhî ete'tûnelfâhısete mâ sebekakum bıhâ mın ahadın minel'âlemin e \* Innekiim lete' tûnerricâle sehveten min dûninnisa', bel en tum kaymun musi ifûn e \* Ve mâ kâne ce vâbe kaymı*h*î ıll**a** en **k**âl**û** ahrıcû*h*um mın karyetikum innehum unasun yetetahherûn e \* Feenceynâhu ve eklehû illemi eetehû kânet mınelgâbirin e \* Ve emtarnâ 'aleyhim matarâ. fenzur keyfe kâne 'âkıbetulmucrımîn e \* Ve ılâ medyene ehâhum su'aybâ, kâle yâ kav mı'budullâhe mâlekum mın ılâhın gayruh, kad caetkum beyyinetun min rabbikum fe evfulkeyle velmîzâne ve lâtebhasunnâse es yaehum ve lâtufsıdû tıl'ardı ba'de ıslâhıhâ, zâlıkum hayıun lekum in kuntum mu'minîn e • Ve lâtak'udû bikullı sılâtın tû'idûne ve te**s**uddûne 'an sebîlıllâhı men âmene bihı ve tebgûnehâ 'ıvec**â**, ve**z**kur**û** ı**z** kuntum kalîlen fekesserekum, venzulû keyfe kâne 'âkıbetul mufsidin e \* Ve in kâne tâifetun minkum âmenû bille**zî** ursiltu bi*h*î ve **tâ**ifetun lem yu'mınû fa**s**bırû hattâ yahkumallâhu beynenâ, ve huve hayrulhâkımîn e \* Kâlelmeleullezinestekberû min kavmihi lenuhilcenneke yâ su'aybu vellezîne âmenû ma'ake min karye tın**å** ev lete'ûdunne fi milletinâ, kâle evelev kunnâ kârıhın e \* Kadıfterevnâ 'alallâhı ke ziben in 'udnâ fî milletikum ba'de iz neccânallâhu minhâ, ve mâ yekûnu len**ê** en ne'ûde

ılla en yeşaallahu rabbuna, vesi'a rab bunâ kulle şey'ın 'ılmâ, 'alallâhı tevekkelnâ, rabbeneftah bevnenâ ve beyne kavmınâ bil hakkı ve ente havrulfâtıhîn e \* Ve kâlelme leulle**z**îne keferî min kaymı*l*ı leinitteba'tum su'ayben innekum izen lehâsirûn e \* Feeha zethumuri ecfetu feasbehû fi dârihim câsimin e \* Ellezîne kezzebû su'ayben keen lem yag nev fîhellezine kezzebû su'ayben kânû hu mulhâsırîn e \* Fetevellâ 'anhum ve kâle vâ kavmı lekad eblagtukum rısâlâtı 1 abbî ve na sahtu lekum, fekeyfe âsâ 'alâ kavmın kâfı rın e \* Ve må erselnâ fî karyetin min nebiy yın ıll**å** ahazn**å** ehlehâ bilbe's**å**ı veddarr**å**ı le'allehum yeddarra'ûn e \* Summe beddelnâ mekânessevvietilhasenete hattâ 'afev ve kâ lû kad messe ab**å**ene**dd**arr**å**u vesserr**å**u fea haznâhum bagteten ve hum lâyeş'urûn e x Ve lev enne ehlelkur**å** åmenû vettekav letetahnâ 'aleyhım berekâtın minessem**â**i vel'ar**d**i ve lâkin kezzebû feahaznâhum bimâ kânû yek sıbûn e \* Efeemine ehlulkurå en ye'tiyehum be'sunâ beyâten ve hum nâımûn e \* Eveemı ne ehlulkur**å** en ye'tiyehum be'sunâ duhan ve hum yel'abûn e \* Efeeminû mekrallâhi felâye'menu mekrallâhı ıllelkaymulhâsırûn e \* Evelem yehdi lillezine yerisûnel'arda min ba'dı ehlihâ en lev neşâu esabnâhum bizu nûbihim ve natbe'u 'alâ kulûbihim fehim lâ yesme'ûn e \* Tilkelkurâ nekussu 'alevke min

enb**å**ih**å**, ve lekad c**å**ethum rusuluhum bilbev yınâtı femâ kânû lıvu'mınû bımâ kezzebû mın kabl. kezâlıke yetbe'ullâhu 'alâ kulûbil kâfırîn e \* Ve mâ vecednâ liekseri*l*im min ʻahdın ve in vecedn**å** ekserehim lefâsı**k**ın e 🐱 Summe ba'asnâ min ba'dihim mûsâ biâyâ tın**å** ılâ fır'avne ve meleihî fezalemû bihâ. fenzur keyfe kâne 'akıbetulmufsıdın e \* Ve kâle mûsâ vâ fir'avnu inni iesûlun min rab bil'âlemîn e \* Hakıkıın 'alâ en lâ ekûle 'alal lâhı illelhak, kad cı'tukum bibeyyinetin min rabbikum feersil ma'iye benî isrâil e \* Kâle ın kunte ci'te biâyetin fe'ti bihâ in kunte mi nessâdıkın e - Feelkâ 'asâhu feizâ hiye su' bânun mubin un \* Ve neze'a yedehû feizâ hive beydâu linnâzirin e \* Kâlelmeleu min kavmı fu'avne ınne hâzâ lesâhırun 'alımun. yurıdu en yuhrıcekum min ardıkum temâzâ te'murûn e \* Kâlû ercih ve ehâhu ve ersil fılmed**â**ını hâsırın, ye'tûke bıkullı sâhırın 'alım ın \* Ve c**a**esseheretu fır'avne kâl**û** ınne lenâ leecren in kunnâ nahnulgâlibîn e \* Kâle na'am ve innekum leminelmijkarrabîn e \* Kâ lû vâ mûs**â** ımm**â** en tulkıye ve ımm**â** en nekûne nahnulmulkîn e \* Kâle elkû felemmå elkav seher**û** a'yunennâsı vesterhebûhum ve câû bisihrin 'azîm in \* Ve evhaynâ ilâ mûsâ en elki 'asâke feizâ hiye telkefu mâ ye'fi kûn e \* Feveka'alhakku ve batale mâ kânû ya'melûn e \* Fegulibû hunâ like venkalebû

sâgırîn e \* Ve ulkıyesseheretu sâcıdın e\* Kâlû âmennâ birabbil'alemîne, rabbi musâ ve hâ rûn e \* Kâle fir'avnu âmentum bihî kable en âzene lekum inne hâzâ lemekrun mekertu mûhu filmedîneti lituhricû minhê ehlehâ fe sevfe ta'lemûn e \* Leukattı'anne eydiyekum ve erculekum min hilâfin summe leusalliben nekum ecma'ın e \* Kâlû ınnâ ılâ rabbınâ mun kalıbûn e \* Ve mâ tenkımu mınn**å** ıllâ en âmennâ biâyâti rabbinâ lemmâ câetnâ, rab benå efrig 'aleynâ sabren ve teveffenâ mus lımîn e \* Ve kâlelmelen mın kaymı fır'ayne etezeru mûsâ ve kavmehû lıyufsıdû fil'ardı ve yezereke ve âlihetek, kâle senukattılu ebnåehum ve nestehyi nisåehum ve innå fev kahum kâhırûn e \* Kâle mûsâ lıkavmıhıste 'ınû billâhı va**s**birû innel'arda lillâh, yûrisuhâ men yesåu min 'ibâdih, vel'âkibetu lilmutte kın e \* Kâlû ûzînâ mın kablı en te'tıyenâ ve mın ba'dı mâ cı'tenâ, kâle 'asâ rabbukum en yuhlike, 'aduvvekum ve yestahlifekum fil'ardı feyenzura keyfe ta'melûn e x Ve lekad ahaz n**à** âle fir'avne bissinîne ve na**ks**in minesse merâtı le'allehum yezzekkerûn e x Feizâ câ ethumulhasenetu kâlû lenâ hâzıhı ve in tu sıbhum seyyietun yettayyerû bimûsâ ve men ma'ah, el**å** ınnemâ **tå**ırahum 'ındallâhı ve lâ kınne ekserehum lâya'lemûn e\* Ve kâlû meh mâ te'tınâ bıhî mın âyetın lıtesharenâ bıhâ femâ nahnu leke bimu minîn e \* Feerselnâ

'aleyhımu**tt**ûfâne velcerâde velkummele ved dafâdı'a veddeme âyâtın mufassalâtın fes tekberû ve kânû kavmen mucrimin e \* Ve lemmâ veka'a 'alevhimurriczu kâlû vâ mû sed'u lenâ rabbeke bimâ 'ahide 'indek, lein keşefte 'annerricze lenu'minenne leke ve le nursilenne ma'ake benî isrâil e \* Felemmâ kesefnâ 'anhumurricze ıl**â** ecelin hum bâlı gûhu ızâ hum yenkusûn e \* Fentekamnâ min hum feagraknâhum filyemmi biennehum kez zebû biâyâtinâ ve kânû 'anhâ gâfilin e \* Ve evresnelkavmellezîne kânû yusted'afûne me şârıkal'ardı ve megâi ibehelleti bâreknâ fihâ, ve temmet kelimetu rabbikelhusna 'ala beni ısr**â**ile bimâ **s**aberû, ve demmernâ mâ kâne ya**s**na'u fii'avnu ve kavmuhû ve mâ kânû ya'rışûn e \* Ve câveznâ bibenî ısrâilelbahra feetev 'alâ kavmın ya'kufûne 'alâ asnâmın kâlû yâ mûsec'al len**â** ılâhen kemâ lehum âliheh, **k**âle innekum kaymun teche lûn e \* Inne hâulâi mutebbeiun mâ hum fihi ve bâtılun mâ kânû ya'melûn e \* Kâle egay ıallâhı ebgikum ilâhen ve huve faddalekum 'alel'âlemin e \* Ve iz enceynâkum min âli fır'avne yesûmûnekum sûel'azâbı yukattılûne ebnâekum ve yestahyûne nisâekum, ve fi zâlıkum belâun min rabbikum 'azîm un \* Ve vâ'adnâ mûsâ selâsme leyleten ve etmemnâ hâ bi'ası in fetemme mikâtu rabbihî ei ba'îne leyleten ve kâle mûsâ liahihi hârûnehlufni

fî kavmî ve aslıh ve lâtettebi sebîlelmufsi dîn e • Ve lemmâ c**a**e mûsâ lımıkatına ve kellemehû rabbuhû kâle rabbı erinî enzur ileyk, kâle len terânî ve lâkınınzur ılelcebeli feinis tekarra mekânehû fesevfe terânî, felemmâ tecellâ rabbu*h*û lilcebeli ce'ale*h*û dekken ve harra mûsâ sa'ıkan felemmâ efâka kâle sub hâneke tubtu ılevke ve ene evvelulmu'mı nın e \* Kâle yâ mûs**â** ınnı**st**afeytuke 'alennâsı bırısâlâtî ve bıkelâmı, fehuz mâ âteytuke ve kun minessâkirin e \* Ve ketebnâ lehû fil'el vâhı mın kullı sey'ın mev'ızeten ve tafsîlen lıkullı şey', fehuz hâ bıkuvvetin ve'mur kav meke ve'huzû biahsenihâ, seurîkum dâi elfâ sıkîn e \* Seesritu 'an âvâtıvellezine yetekeb berûne fil'ardı bigayrılhak, ve in verev kulle âyetın lâyu'mınû bıhâ, ve ın yerev sebîlerruşdı lâyettehızûhu sebilâ, ve in yerev sebilelgayyı yettehızûhu sebîlâ, zâlıke biennehum kezze bû biâyâtinâ ve kânû 'anhâ gâfilin e \* Vel lezîne kezzebû biâvâtinâ ve likâil'âhireti ha bıtat a'mâluhum, hel yuczevne ıllâ mâ kânû ya'melûn e \* Vettehaze kavmu mûsâ min ba'dılıî min huliyyilim 'iclen ceseden lelu û huvâr, elem yerev ennehû lâyukellımuhum ve lâyehdîhım sebîlâ, ıttehazûhu ve kânû zâlımîn e \* Ve lemmâ sukıta fi eydîhim ve reev ennehum kad dallû kâlû lein lem yer hamnâ rabbunâ ve yagfır lenâ lenekûnenne minelhâsirîn e \* Ve lemmâ rece'a mûsâ ilâ

kavmıhî gadbâne esifen kâle bi'semâ halef tumûnî min ba'dı, e'acıltum emre rabbıkum. ve elkal'elvâha ve ahaze bire'si ahihi yecur ruhû ileyh, kâlebne umme innelkavmested'a fûnî ve kâdû yaktulûnenî, felâ tusmit bivel' a'dae ve lâtec'alnı ma'alkaymızzâlımın e \* Kâle rabbıgfırlî ve liahî ve edhilnâ fî rahmetik, ve ente ei hamuri âhimin e \* Innellezinettehazul 'icle seyenâluhum gadabun min iabbihim ve zilletun filhayâtiddunyâ, ve kezâlike nec zılmufterin e \* Vellezine 'amılusseyyiâtı sum me tâbû min ba'dihâ ve âmenû inne rabbeke mın ba'dı/ıâ legafûrun rahım un \* Ve lemmâ sekete 'an mûselgadabu ahazel'elvâha ve tî nushatılıâ luden ve rahmetun lillezine lum lıı abbıhım yerhebûn e \* Vahtâre mûsâ kav mehû seb'ine reculen limikâtinâ, telemm**ê** ahazethumuri ecietu kâle rabbi lev si'te eh lektehum min kablu ve iyyây, etuhlikunâ bi mâ fa'alessuteh**â**u minnâ, in hiye illâ fitnetuk, tudıllu bihâ men teş**â**u ve tehdi men teş**â**', ente velivyunâ fagfii lenâ verhamnâ ve ente hay rulgâtirîn e \* Vektub lenâ fî hâzihiddunvâ ha seneten ve fil'âhirati innâ hudn**â** ileyk, kâle 'azâbî usıbu bilî men esâ', ve rahmeti vesı'at kulle şey', feseektubuhâ lıllezîne vette kûne ve yu'tûnezzekâte vellezîne hum biâ yâtınâ yu'mınûn e \* Ellezîne yettebı'ûnerre sûlennebiyyel'ummiyyellezi yecidûnehû mek tûben 'ındehum fittevrâtı vel'ıncıl, ye'muru

hum bilma'rûfi ve yenhâhum 'anılmunkeri ve yuhıllu lehumu**tt**ayyıbâtı ve yuharrımu 'aley hımulhab**a**ıse ve ye**d**a'u 'anhum ı**s**rahum vel' aglâlelletî kânet 'aleyhım, fellezine bihi ve 'azzerûhi ve nasarûhi vettebe'in nûrelle**zî** unzile ma'a*h*û ul**a**ike *h*umulmuflihûn e \* Kul yå eyyuhennâsu ınnî resûlullâhı ıley kum cemi'anıllezi lehû mulkussemâyâti vel' aıdı lå ılâhe ıllâ huve yuhyı ve yumıt, feâ mınû billâhı ve resûlihinnebiyyil'ummiyyillezi yu'mınu billâhı ve kelimâtihi vettebi'ûhu le 'allekum tehtedûn e \* Ve min kavmi mûs**ê** ummetun yehdûne bilhakkı ve bihi ya'dılûn e \* Ve katta'nâhumusnetâ 'aşerete esbâtan umemâ, ve evhayn**â** ilâ mûs**â** i**z**istes**k**â*h*u kav muhû enidrib bi'asâkelhacere fenbeceset min husnetâ 'aşrete 'aynâ, kad 'alıme kullu unâsın meşrebehum, ve zallelnâ 'aleyhımulgamâme ve enzelnâ 'alayhımulmenne vesselvâ, kulû mın tayyıbâtı mâ razaknâkum, ve mâ zalemûnâ ve lâkın kânû enfusehum yazlımûn e\*Ve ız kîle lehumuskunû hâzıhılkaryete ve kulû mınhâ haysu şı'tum ve kûlû hıttatun vedhululbâbe succeden nagfır lekum hatiâtıkum, senezidul muhsının e\*Febeddelellezine zalemû minhum kavlen gayrallezi kile lehum feerselnâ 'alev him riczen minessem**á**i bimâ kânû yazlımûn e \* Ves'elhum 'anılkaryetilletî kânet hâdıra telbahr, ız ya'dûne fissebti ız te'tihim hi tânuhum yevme sebtihim şurra'an ve yevme lâvesbitûne lâte'tî/im. ke**z**âlike neblû/iim

bımâ kânû yefsukûn e \* Ve ız kâlet umme tun mınhum lime te'ızûne kaymenillâhu muh lıkuhum ev muazzıbuhum 'azâben sedidâ. kâlû ma'zıraten ilâ rabbikum ve le'allehum vettekûn e \* Felemmâ nesû mâ zukkirû bihî encevnellezîne yenhevne 'anıssûı ve ahaznel lezîne zalemû bi'azâbin be'isin bimâ kânû yefsukûn e \* Felemmâ 'atev 'an mâ nuhû 'anhu kulnâ lehum kûnû kıradaten hâsıın e \* Ve iz teezzene rabbuke leyeb'asenne 'aley hım ılâ yevmilkiyâmeti men yesûmuhum sû el'azâb, inne rabbeke leseri'ul'ıkâb, ve inne hû legafûrun rahım un \* Ve katta'nâhum fil' ardı umemen mınhumu**ss**âlıhûne ve mınhum dûne zâlıke ve belevnâhum bilhasenâti ves seyyıâtı le'allehum yercı'ûn e \* Fehalete min ba'dıhım halfun verısulkıtâbe ye'huzûne 'ara da hâzel'ednâ ve yekûlûne seyugferu lenâ ve ın ye'tıhım 'aradun mısluhû ye'huzûh, elem yu'haz 'aleyhım mîsâkulkıtâbı en lâyekûlû 'alallâhı ıllelhakka ve deresû mâ fîh, veddâ rul'âhıretu havrun lıllezîne vettefûn, efelâ tâ'kılûn e \* Vellezîne yumessıkûne bılkıtâbı ve ekâmussalâh, ınnâ lânudı'u ecralmuslıhın e \* Ve ız neteknelcebele fevkahum keenne  $h\hat{\mathbf{u}}$  zulletun ve zann $\hat{\mathbf{u}}$  enne $h\hat{\mathbf{u}}$  vâ $\mathbf{k}$ i'un bihim huzû må âteynâkum bikuvvetin vezkurû mâ fihi le'allekum tettekûn e reve ve iz ahaze rab buke min benî âdeme min zuhûrihim zurriy yetehum ve eşhedehum 'al**â** enfusihim, eles tu birabbikum, kâlû belâ, şehidnâ, en tekûlû

yevmelkıyâmeti innâ kunnâ 'an hâzâ gâfi line, ev tekûlû innemå esreke âbaunâ min kablu ve kunnâ zurrivveten min ba'dihim. efe tuhlıkunâ bimâ fa'alelmubtilûn e • Ve kezâ like nufassilul'âyâti ve le'allehum verci'ûn e \* Vetlu 'aleyhım nebeellezî âteynâhu âvâtınâ fenseleha mınhâ feetbe'ahuşşeytanu fekane mınelgâvın e \* Ve lev şı'nâ lerefa'nâhu bıhâ ve lâkınnehû ahlede ilel'ai di vettebe'a hevâh. femeselu/ıû kemeselilkelbi in tahmil 'alev/ıi yelhes ev tetrukhu yelhes, zâlike meselulkav millezine kezzebû biâyâtinâ, faksusilkasasa le'allehum yetefekkerûn e \* Såe meselenil kavmullezine kezzebû biâyâtinâ ve enfuse hum kânû vazlımûn e \* Men vehdıllâhu fe huvelmuhtedi, ve men yudlıl feulâike humul hâsirûn e \* Ve lekad zere'nâ licehenneme keşi ıan minelcinni vel'ins, lehum kulûbun lâyef kahûne bihâ, ve lehum a'yunun lâyubsirûne bihâ, ve lehum âzânun lâyesme'ûne bihâ, ulâ ıke kel'en'âmı bel hum edal, ulâıke humul gâfilûn e \* Ve lillâhil'esm**â**ulhusnâ fed'ûhu bihâ, ve zerullezine yulhidûne ti esmâih, seyuczevne mâ kânû ya'melûn e \* Ve mim men haleknå ummetun yehdûne bilhakki ve bihi ya'dılûn e \* Vellezîne kezzebû biâyâ tınâ senestedrıcuhum mın haysu lâya'lemûn e \* Ve umlı lehum, ınne keydı metin un : Evelem yetefekkerû mâ bi**s**âhibihim min cinneh, in huve ıllâ nezîrun mubîn un \* Evelem yan zurû fî melekûtissemâvâti vel'ardı ve mâ ha

lekallâhu min şey'in ve en 'as**â** en yekûne kadıkterebe eceluhum, febieyyi hadısın ba' dehû yu'mınûn e \* Men yudlılıllâhu felâ hâ diye leh, ve yezeruhum tî tugyânihim ya' mehûn e \* Yes'elûneke 'anıssâ'atı evvâne mursâhâ, kul innemâ 'ilmuhâ 'inde rabbi, lâ vucellihâ livaktih**å** illâ hû, sekulet fissemâ vâtı vel'ard. lâte'tıkum ıllâ bagteh, yes'e lûneke keenneke hafiyyun 'anhâ, kul innemâ 'ılmuhâ 'ındallâhı ve lâkınne ekserennâsı lâ va'lemûn e \* Kul l**â**emlıku lınefsı net'an ve lâ darran ıllâ mâ ş**â**allâ*h*, ve lev kuntu a'le mulgaybe lesteksertu minelhayr, ve mâ mes seniyessûu in ene illâ nezirun ve beşiiun lıkavmın vu'mınûn e \* Huvellezı halekakum mın netsin vahidetin ve ce'ale minhâ zevcehâ liyeskune ileyhâ, telemmâ tegasşâhâ hame let hamlen hafifen temeriet bih, felemmå eskalet de'avallâhe 1abbehumâ lein âteytenâ sâlıhan lenekûnenne minessâkiiin e \* Fe lemm**å** âtâhumâ **s**âlıhan ce'alâ lehû surek**å**e fım**å** âtâhumâ, fete'alallâhu 'ammâ yuşrıkûn e\* Eyuşrıkûne mâ lâyahluku şey'en ve hum yuhlekûn e\* Ve lâyestetı'ûne lehum nasran ve låentusehum yensurûn e \* Ve in ted'û hum ilelhudâ lâyettebi'ûkum, sev**â**un a'leykum ede'avtumûhum em entum sâmıtûn e \* Innel le**z**ine ted'ûne min dûnillâ*h*i 'ibâdun emsâlu kum fed'ûhum felyestecibû lekum in kuntum sâdıkın e\* Elehum erculun yemşûne bihâ, em lehum eydin yebtişûne bihâ, em lehum

nun yubsırûne bihâ' em lehum âzânun yes me'ûne bihâ, kulid'û şurek**ê**ekum summe ki dûni felâ tunzirûn i + Inne veliyyallâhullezi nezzelelkitâbe ve huve vetevellessâlihin e \* Vellezîne ted'ûne min dûnihi lâvesteti'ûne nasrakum ve låenfusehum yensurûn e \* Ve ın ted'ûhum ılelhudâ lâyesme'û, ve terâhum yenzurûne ileyke ve hum lâyub**s**irûn e \* Hu zil'afve ve'mur bil'ui fi ve a'rid 'anilcâhilin e \* Ve ımmâ yenzegânneke mineşşeytânı nez gun feste'ız billâh, innehû semi'un 'alım un\* Innellezmettekay ızâ messehum tâıfun mı neşşeytânı tezekkerû felzâ hum mubsirûn e\* Ve ihvânuhum yemuddûnehum filgayyi sum me lâyuksıı ûn e \* Ve ızâ lem te'tı/ım bıâye tın kâlû lev lectebeytehâ, kul ınnemâ ette bı'u mâ yûh**â** ıleyye mın rabbı, *h*â**z**â ba**sâ**ıru mın rabbıkum ve huden ve rahmetun lıkav mın yu'mınûn e \* Ve ızâ kurıelkuı'ânu fes temi'û lebû ve en**s**itû le'allebum tiji hamûn e \* Vezkui jabbeke fi nefsike tedarru'an ve hi feten ve dûnelce*l*nı mınelkavlı bılguduvvı vel'âsâlı ve lâtekun minelgâfilin e \* Innelle zine 'inde rabbike lâyestekbirûne 'an 'ibâ detihi yusebbihûnehû ve lehû yescudûn e\*

## SÛRETUL'ENFÂL Mekkiyyetun ve liye hamsun ve seb'ûne ave

## → BISMILLÂHIRRAHM ÎNIRRAHIM I 🕃

Yes'elûneke 'anıl'entâl, kulıl'enfâlu lıllâ/ıı verresûli tettekullâhe ve aslihû zâte beyni kum, ve eti'ullâhe ve resûlehû in kuntum mu'mınîn e : Innemelmu'mınûnellezine ızâ zuknallâhu vecilet kulûbuhum ve izâ tuliyet 'aleyhım âyâtuhû zadethum îmânen ve 'alâ rabbihim yetevekkelûn e \* Ellezine yukîmû nessalâte ve mimmâ i azaknâhum yunfikûn e \* Ul**a**ıke humulmu'mınûne ha**kk**â, lehum dere câtun 'ınde rabbıhım ve magfıretun ve 112 kun kerim un \* Kemå ahraceke i abbuke min beytike bilhak, ve inne ferîkan minelmu'minine lekârı/nûne, yucâdılûneke fılhakkı ba'de mâ te beyyene keennemâ yusâkûne ilelmevti ve hum yenzurûn e \* Ve ız ye'ıdukumullâhu ıhdettâ ıfeteynı ennehâ lekum ve teveddûne enne gayı a zâtissevketi tekûnu lekum ve yurîdullâhu en yuhıkkalhakka bikelimâtihî ve yakta'a dâbirel kâfırıne, lıyuhıkkalhakka ve yubtılelbâtıle ve lev kerihelmucrimûn e\* Iz testegisûne rab bekum festecâbe lekum ennî mumıddukum

bielfin minelinelâiketi murdifîn e \* Ve mâ ce 'alehullâhu ıllâ busrâ ve lite**t**meinne bihî ku lûbukum, ve mennasru ıllâ mın 'ındıllâh, ın nallâhe 'azîzun hakım un \* İz yugaşşıkumun nu'âse emeneten mınhu ve yunezzılu 'aley kum minessem**å**i m**å**en livutahhirakum bihî ve yuzhibe 'ankum riczesseytâni ve liyerbita 'alâ kulûbikum ve yusebbite bihil'akdâm e \* Iz yûhi rabbuke ilelmelaiketi enni ma'akum fesebbitul lezine âmenû, seulki fi kulûbillezine kefejurru' be fa**d**rıbû fevkal'a'nâ**k**ı va**d**rıbû mın*h*um kulle benân ın**\* Z**âlıke bienne*h*um ş**âkk**ullâ*h*e ve resû lehû ve men yuşâkıkıllâhe ve resûlehû fem nallâhe şedidul'ıkâb i \* Zâlıkum fezûkûhu ve enne lilkâtnine 'azâbennâr i + Yâ evvuhelle zine âmenû izâ lekitumullezine keferû zah ten telâ tuvellûhumul'edbâr e \* Ve men yu vellı*h*ım yevmeı**z**ın dubura*h***û** ıllâ muteharrı fen lı**k**ıtâlın ev mutehayyızen ılâ tıetın fekad b**å**e bıga**d**abın mınallâ*h*ı ve me'vâ*h*u ce*h*en nem, ve bi'selmasîr u \* Felem taktulûhum ve lâkınnallâhe katelehum, ve mâ remeyte ız remeyte ve lâkınnallâhe remâ, ve livubliyel mu'mınîne mınhu bel**å**en hasenâ, ınnallâhe semi'un 'alım un \* Zâlıkum ve ennallâhe mû hınu keydılkâfırın e \* In testeftihû fekad c**å** ekumulfeth, ve in tentehû fehuve hayrun le kum, ve in te'ûdû ne'ud, ve len tugniye 'an kum fietukum şey'en ve lev kesuret ve en ma'almu'mınîn e \* Ya eyyuhellezine

âmen $\hat{\mathbf{u}}$  eti'ullâhe ve resûlehû ve lâtevellev 'anbu ve entum tesme'ûn e • Ve lâtekûnû kellezine kâlû semi'nâ ve hum lâvesme'ûn e \* Inne serieddevy**å**bbi 'indallâ*l*u**ss**ummulbuk mullezîne lâva'kılûn e \* Ve lev 'alımallâhu fihim havran leesma'ahum, ye ley esma'ahum letevellev ve hum mu'rıdûn e \* Yâ eyyuhel lezine âmenustecibû lillâhi ve lijiesûli izâ de'âkum limâ yuhyıkum, va'lemû ennallâhe yehûlu beynelmei'i ve kalbihi ve ennehû ılevhı tuhserûn e \* Vettekû fitneten lâtusiben nellezîne zalemû minkum hâssaten, va'lemû ennallâhe sedidul'ıkâbı \* Vezkurû iz entum kalılun musted'afûne tıl'ardı tehâtûne en yete hattafekumunnâsu teâvâkum ve eyyedekum bınâsrıhı ve ıazakakum minettayyıbâtı le 'allekum teskurûn e\* Y**â** eyyuhelle**z**ine âme nû lâtehûnullâhe veriesûle ve tehûnû emâ nâtikum ve entum ta'lemûn e \* Va'lemû en nemå emvålukum ve evlådukum titnetun ve ennâllâhe 'indehû ecrun 'azım un \* Yâ eyyu hellezine âmenû in tettekullâhe yec'al lekum furkânen ve yukeffir 'ankum seyyiâtikum ve yagfır lekum, vallâhu zulfadlıl'azım 1 \* Ve 1z yemkulu bikellezine keferû liyusbitûke ev yaktulûke ev yuhrıcûk, ve yemkurûne ve yemkurullâh, vallâhu hayrulmâkırîn e \* Ve ızâ tutlâ 'aleyhım âyâtunâ kâlû kad semı'nâ lev nes**a**u lekulna misle haza in haza illa esâtırul'evvelin e \* Ve iz kâlullâhumme in

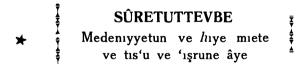
kâne hâzâ huvelhakka min 'indike feemtir 'alevnâ hicâreten minessem**â**i evi'tinâ bi'azâ bın elîm ın \* Ve mâ kânallâhu lıvu'azzıbe hum ve ente fihim, ve mâ kânallâhu mu'azzı behum ve hum vestagfirûn e \* Ve mâ lehum ellâ yu'azzıbehumullâhu ve hum vasuddûne 'anılmescidilharâmı ve mâ kânû evliy**a**eh, ın evliy**â**uh**û** illelmutte**k**ûne ve lâkinne ekse rehum lâva'lemûn e \* Ve mâ kâne salâtuhum 'ındelbevtı illâ muk**å**en ve ta**s**dive*h*, fe**z**ûkul 'azâbe bimâ kuntum tektui ûn e \* Innellezine keferû yunfıkûne emvâlehum liyesuddû 'an se bılıllâh, feseyunfıkûnehâ summe tekûnu 'aley him hasreten summe yuglebûn, vellezine kefe rûılâ cehenneme yuhşerûne, liyemizallâhul habise minettayyıbi ve yec'alelhabise ba'da hû 'alâ ba'dın feyerkumehû cemi'an feyec 'alehû fi cehennem, ul**a**ike humulhasiiûn e \* Kul lillezine keferû in yentehû yugfei lehum mâ kad selefe ve ın ye'ûdû fekad madat sunnetul'evvelin e \* Ve kâtilûhum hattâ lâte kûne fitnetun ve yekûneddinu kulluhû lillâh, feinintehev feinnallähe bimå ya'melûne ba sır un \* Ve ın tevellev ta'lemû ennallâhe mevlåkum, ni'melmevlå ve ni'mennasîr u \* Va'lemû ennemâ ganımtum mın şey'ın feen ne lıllâhı humusehû ve lırresûlı ve lızılkuıbâ velvetâmâ velmesâkînı vebnissebili in kun tum âmentum billâhi ve m**å**enzelnâ 'alâ 'ab dınâ yevmelfurkânı yevmeltekalcem'ân, val

lâhu 'alâ kullı sey'ın kadîr \* İz entum bıl'ud vetiddunyâ ve hum bil'udvetilku**s**vâ verrekbu esfele minkum. velev tevå adtum lahteleftum filmı'âdı ve lâkın lıya**kd**ıyallâhu emren kâne mef'ûlen liyehlike men heleke 'an beyyinetin ve yahyâ men hayye 'an beyyineh, ve innal lâhe lesemi'un 'alımun, ız yurıkehumullâhu fi menâmike kalılâ, ve lev erâkehum kesijen lefesiltum ve letenâza'tum fil'emii ve lâkinnal lâhe sellem, ınnehû 'alımın bızâtıssudûr 1 \* Ve ız yurıkumûhum ızıltakaytum fi a'yunıkum kalılen ve yukallılukum fi a'yunıhım lıyakdıyal lâhu emren kâne mef'ûlâ, ve ılallâhı turce'ul' umûr u \* Yâ eyyuhellezine âmenû izâ lekitum fieten tesbutû ve**z**kujullâ*h*e kesiran le'alle kum tuflihûn e • Ve atı'ullâhe ve reseûlehû ve lâtenâza'û fetefselû ve te**z**hebe rihukum va**s** birû, innallâhe ma'assâbirin e \* Ve lâtekû nû kellezine haracû min diyârihim bataian ve ıı**å**ennâsı ve ya**s**uddûne 'an sebilillâ*h*, vallâ*h*u bimâ va'melûne muhit un \* Ve iz zeyyene lehumuşşeytânu a'mâlehum ve kâle lâgâlıbe lekumulyevme minennâsi ve inni cârun le kum felemmâ ter**â**etilfietâni neke**s**a 'alâ 'a**k**a beyhı ve kâle ınnî berîun mınkum ınnî erâ må lå terevne inni ehåfullåh, vallåhu sedi dul'ıkâb ı \* Iz yekûlulmunâtıkûne vellezine fî kulûbihim maradun garra haulai dînuhum. ve men vetevekkel 'alallâhı fennallâhe 'azı zun hakîm un \* Ve lev terâ ız yeteveffelle

zine keferulmel**a**iketu yadribûne vucûhehum ve edbârehum, ve zûkû 'azâbelharık 1\* Zâlıke bımâ kaddemet eydîkum ve ennallâhe leyse bızallâmın lıl'abıd ı \* Kede'bı âlı fır'avne vel le**z**ıne mın **k**ablı*l*ım, keferû bıâyâtıllâ*l*ıı fe ahazehumullâhu bizunûbihim, innallâhe kaviy yun şedîdul'ıkâbı \* Zâlıke biennallâhe lem yeku mugayyıran nı'meten en'amehâ 'alâ kavmın hattâ yugayyırû mâbienfusihim ve ennallâhe semi'un 'alım un\* Kede'bi âlı tır'av ne vellezîne min kablihim, kezzebû biâyâti rabbihim teehleknâhum bizunûbihim ve ag ı a**k**n**å** âle tır'avne ve kullun kânu zâlımın e م Inne serraddev**å**bbi 'indallâ*h*ille**z**ine kefeiû fehum lâvu'mınûn e \* Ellezıne 'âhedte mın hum summe yen**kud**ûne 'ahdehum fi kulli meiratin ve hum lâyettekûn e \* Feimmâ tes katennehum filhaibi feserrid bihim men hal fehum la'allehum vezzekkerûn e \* Ve ımmâ tehâfenne min kavmin hivâneten fenbiz ilev hım 'alâ sev**à**', ınnallâhe lâvuhıbbul**h**âının e \* Ve lâyahsebennellezîne keferû sebekû, ınnehum lâyu'cızûn e \* Ve e'ıddû lehum mes teta'tum min kuvvetin ve min ribâtılhaylı turhibûne bihi 'aduvvallâhi ve 'aduvvekum ve âharîne min dûnihim, lâta'lemûnehum. allâhu ya'lemuhum, ve mâ tunfıkû mın şey'ın fî sebilillâhi yuveffe ileykum ve entum lâ tuzlemûn e \* Ve in cenehû lisselmi fecnah lehâ ve tevekkel 'alallâh, ınnehû huvesse

mî'ul 'alım u \* Ve ın vurıdû en vahda'ûke feinne hasbekellâh, huvellezî evvedeke bi nasrihî ve bilmu'minîn e \* Ve ellefe beyne kulûbihim, lev enfakte mâ fil'ardi cemi'an må ellefet beyne kulûbihim ve lâkinnallâhe ellefe bevnehum, innehû 'azîzun hakîm un \* Y**å** evvu*h*ennebiyyu hasbukellâ*h*u ve menit teba'ake minelmu'minîn e \* Ya evyuhenne biyyu harridilmu'minîne 'alelkitâl, in yekun mınkum 'ışrûne sâbırûne yaglıbû mıeteyn, ve in yekun minkum mietun yaglıbû elten minellezine kefeiû biennehum kaymun lâyef kabûn e ∗ El'âne haffefallâbu 'ankum ve 'alı me enne fikum da'fâ, fein yekun minkum mietun sâbii atun yaglıbû mieteyn, ve in ye kun mınkum elfun yaglıbû elfeyni buznıllâh, vallâhu ma'assâbırın e \* Mâ kâne linebiyyin en yekûne lehû esrâ hattâ yushine til'ard, tundûne 'aradaddunyâ, vallâhu yurıdul'âhı reh, vallâhu 'azızun hakım un \* Lev lâ kıtâ bun mınallâhı sebeka lemessekum fim**å** ahaz tum 'azâbun 'azım un \* Fekulû mımmâ ga nımtum halâlen tayyıben vettekullâh, ınnal lâhe gatûrun rahim un \* Y**â** eyyuhennebiyyu kul limen fi eydikum minel'esià in ya'lemil lâhu fî kulûbikum hayran yu'tikum hayran mımmå uhıza mınkum ve yagfır lekum, val lâhu gafûrun rahim un \* Ve in yuridû hiyâ neteke fakad hânullâhe min kablu teemkene mınhum, vallâhu 'alımun hakım un \* Innelle

zîne âmenû ve hâcerû ve câhedû biemvâ  $l_1h_1m$  ve enfusi $h_1m$  fi sebîlillâ $h_1$  velle**z**îne âvev ve nasarû ulâike ba'duhum evlivâu ba'd. vellezine âmenû ve lem vuhâcirû mâ lekum mın velâvetihim min sev'in hattâ vu hâcırû, ve ınısten**s**arûkum fıddînı fe'aleyku munnasru ıllâ 'alâ kavmın beynekum ve bey nehum mîsâk, vallâhu bimâ ta'melûne basır un \* Vellezine kefeiû ba'duhum evliv**a**u ba'd. ıllâ tef'alûhu tekun fitnetun fil'ardı ve fesâ dun kebir un \* Vellezîne âmenû ve hâcerû ve câhedû fi sebîlillâhi velle**z**îne avev ve nasarû ulâıke humulmu'mınûne hakkâ, lehum magfiretun ve rizkun kerim in \* Vellezine âmenû min ba'du ve hâcerû ve câhedû ma 'akum feulâike minkum, ve ulul'erhâmi ba' duhum evlâ biba'dın fi kitâbillâh, innallâhe bıkullı şey'ın 'alım un \*



# - 🖇 BISMILLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHÎM I 🕵

Ber**å**etun mınallâ*h*ı ve 1 esûlı*h*î 1 lelle**z**ıne 'â hedtum mınelmuşrıkîn e **\*** Fesihû fil'aı **d**ı erba 'ate eş*h*urın va'lem**û** ennekum gayru mu'cı

zıllâhı ve ennallâhe muhzılkâfırın e \* Ve ezânun mınallâhı ve resûlihi ilennâsi yevmel haccıl'ekberi ennallâhe beri'un minelmusri kîne ve resûluh, fem tubtum fehuve havrun lekum, ve in tevelleytum fa'lemû ennekum gayra mu'cızıllâh, ve bessırıllezine keferû bi 'azâbin elim in \* Illellezîne 'âhedtum mi nelmuşrıkıne summe lem yenkusûkum şey' en ve lem yuzâhırû 'aleykum ahaden feetim mû ileyhim 'ahdehum ilâ muddetihim, innal lâhe yuhibbulmuttekîn e \* Feizenselehal'eş hurulhurumu faktululmusiikine haysu veced tumû*h*um ve huzû*h*um vahsurû*h*um va**k**'udû lehum kulle marsadın fein tâbû ve ekâmus salâte ve âtuzzekâte fehallû sebilehum, in nallâhe gafûrun rahım \* Ve ın ahadun mı nelmusrikinestecâreke feecir/iu hattâ yesma'a kelâmallâhı summe eblighu me'meneh, zalıke biennehum kaymun lâya'lemûn e \* Keyfe ye kûnu lılmusrıkıne 'ahdun 'ındallâhı ve 'ınde resûlihî illellezine 'ahedtum 'indelmescidil harâmı temestekâmû lekum festekimû lehum, ınnallâhe yuhibbulmuttekin e \* Keyfe ve in yazherû 'aleykum l**a**yerkubû fikum illâ ve lâ zımmeh, yurdûnekum biefvâhihim ve te'bâ kulûbuhum ve ekseruhum fâsıkûn e\* Isterev bıâyâtıllâ*h*ı semenen **k**alılen te**s**addû 'an se bîlılı, ınnelium s**a**e mâ kânû ya'melûn e \* Lâyerkubûne in mu'mının ıllâ ve lâ zımmeh, ve ul**a**ike humulmu'tedûn e \* Fein tâbû ve

ekâmussalâte ve âtuzzekâte feihvânukum fıddın, ve nufassılul'âvâtı lıkavmın va'me lûn e \* Ve in nekesû eymânehum min ba'di 'ahdıhım ve ta'anû fî dınıkum fekâtıl**û** eim metelkufri innehum lå evmåne lehum le'al lehum yentehûn e \* Elâ tukâtılûne kavmen nekesû eymânehum ve hemmû biihrâcirre sûlı ve hum bedeûkum evvele merreh, etah şevnehum, fallâhu ehakku en tahşevhu ın kuntum mu'mının e \* Kâtılûhum yu'azzıbhu mullâhu bieydikum ve yuhzihim ve yensur kum 'aleyhım ve yeşfi sudûra kavmın mu'mı nîne, ve yuzhıb gayza kulûbihim, ve yetûbul lâhu 'alâ men yeş**â**', vallâhu 'alımun hakîm un\* Em hasıbtum en tutı ekû ve lemmâ ya'lemil lâhullezine câhedû minkum ve lem yettehizû mın dûnıllâhı ve lâ resûlıhı ve lelmu'mınıne veliceh, vallâhu habirun bimâ ta'melûn e \* Mâ kâne lılmusrıkıne en va'murû mesâcı dallâhı sâhıdıne 'al**â** enfusihim bilkufr, ul**â**ike habitat a'mâlu/ium ve finnâri /ium hâlidûn e \* Innemâ ya'muru mesâcıdallâhı men âmene bıllâhı velyevmil'âhırı ve ekâmessâlâte ve âtezzekâte ve lem yahse ıllallâhe fa'asâ ulâ ıke en yekûnû minelmuhtedin e + Eca'altum sıkâyetelhâccı ve 'ımâretelmescıdılharâmı ke men âmene billâhi velyevmil'âhiri ve câhede tı sebilillâh, lâ yestevune 'ındallâh, vallâhu lâye/ıdılkavmezzâlımîn e \* Ellezine âmenû ve hâcerû ve câhedû fi sebilillâhi biemvâli

him ve enfusihim a'zamu dereceten 'indallâh. ve ulâıke humulfâızûn e \* Yubessıruhum rab buhum birahmetin minhu ve ridvânin ve cen nâtın lehum fihâ na'îmun mukîmun hâlıdıne fihâ ebedâ, innallâhe 'indehû ecrun 'azım un \* Y**å** eyyuhelle**z**îne âmenû lâ tettehız**û** âb**å** ekum ve ihvânekum evliyae inistehabbul kufra 'alel'ımân, ve men vetevellehum mın kum feul**å**ike humuzzâlimûn e \* Kul in kâne ab**a**ukum ve ebn**a**ukum ve i**h**vânukum ve ez emvâlunı**k** vacukum ve 'asıretukum ve taraftumû*h*â ve tıcâretun tahsevne ve mesâkınu tardayneh**a** ılevkum mınallâ*h*ı ve resûlı*h*ı ve cı*h*âdun sebilihi fetarabbasû hattâ ye'tiyallâhu biemrih, vallâhu lâvehdilkavmelfâsikin e \* Lakad nasarakumullâhu fi mevâtine kesî retin ve yevme huneynin iz a'cebetkum kesretukum felem tugni 'ankum şey'en ve dâkat 'aleykumul'ardu bımâ rahubet sum me vellevtum mudbirin e \* Summe enzelal $l\hat{a}hu$  sekmete $h\hat{u}$  'alâ resûli $h\hat{i}$  ve 'alelmu'mı nine ve enzele cunûden lem terevhâ ve 'az zebellezîne keferû, ve zâlıke cezâulkâfırîn e\* Summe yetûbullâhu min ba'di zâlike 'alâ men yeså', vallåhu gafûrun rahîm un \* Yå eyyuhellezine âmenû innemelmuşrikûne ne cesun felâ yakrabulmescidelharâme ba'de 'âmıhın hâzâ, ve ın hıftum 'ayleten fesevfe yugnîkumullâhu min fadlihî in sê', innallâhe 'alımun hakîm un \* Kâtılullezîne lâ yu'mınû

ne billâhi ve lâ bilyevmil'âhiri ve lâ yuhar rımûne mâ harremallâhu ve resûluhû ve lâ yedinûne dînelhakki minellezîne ûtulkitâbe hattâ yu'tulcızyete 'an yedin ve hum sâgı rûn e \* Ve kâletilyehûdu 'uzevrunibnullâhi ve kâletınnasârelmesîhubnullâh, zâlıke kav luhum biefvâhihim, yudâhiûne kavlellezine keferû min kabl, kâtelehumullâhu ennâ yu' fekûn e • Itte**hazû** ahbara*h*um ve ru*h*bâne hum erbâhen min dûnillâhi velmesihahne meryeme ve m**å** umu**û** illâ liya'bud**û** ilâhen vâhiden la ılâhe ıllâ hû, subhânehû 'am mâ yusrıkûn e \* Yurıdûne en yuttıû nû rallâhı bietvâhihim ve ye'ballahu ill**å** en yu tımme nûra*h*û ve lev keri*h*elkâfirûn e \* Hij vellezî ersele resûlehû bilhudâ ve dînilha**kk**i lıvuzhırahû 'aleddını kullıhî velev kerihel muşrıkûn e \* Y**å** eyyuhellezîne âmenû ınne kesiren minel'ahbâri verruhbâni leve'kulûne emvâlennâsı bilbâtılı ve yasuddûne 'an sebî lıllâh, vellezine yeknizûnezzehebe veltidda te ve lâ yuntıkûnehâ fî sebilillâhı febessir hum bi'azâbin elimin, yevme yuhmâ 'aleyhâ fi nâii cehenneme fetukvâ bihâ cibâhuhum ve cunûbuhum ve zuhûruhum, hâzâ mâ ke neztum lienfusikum fe**zûk**û mâ kuntum tek nızûn e \* Inne 'ıddetteşşuhûrı 'ındallâhısnâ 'aşara şehran fi kitâbillâhi yevme halekasse mâvâtı vel'arda mınhâ arba'atun hulum, zâ lıkeddınulkayyımu felâ tazlımû fihinne enfu sekum ve kâtılulmusrıkîne kâffeten kemâ yukâtılûnekum kâffeh, va'lemû ennallâhe ma-'almuttekın e \* Innemennesiu zıvâdetun fil kufrı yudallu bihillezine keferû yuhillûnehû 'âmen ve vuharrımûnehû 'âmen lıvuvâtıû 'ıddete mâ harramallâhu feyuhıllû mâ harra mallâh, zuyyıne lehum sûe a'mâlıhım vallâhu lâ yehdılkavmelkâfırın e \* Y**â** eyyuhelle**z**ıne âmenû mâlekum ızâ kîle lekumunfirû fî se bılıllâhıssâkaltum ilel'ard, eraditum bilhayâ tıddunyâ minel'âhireti femâ metâ'ulhayâtıd dunvâ fil'âhireti illâ kalıl un \* İllâ tenfirû vu azzıbkum azâben elîmen ve yestebdil kavmen gayıakum ve lâ tedurıû/u sey'â, vallâhu 'alâ kullı şey'ın kadır un \* Illâ tan surûhu fakad nasarahullâhu ız ahracahulle zîne keferû sâniyesneyni izhumâ filgâri iz yekûlu lisâhibihî lâ tahzen innallâhe ma'anâ, feenzelallâhu sekinetehû 'alevhi ve evvedehû bicunûdin lem telayhâ ve ce'ale kelimetel le**z**ine keferussuflâ, ve kelimetullâhi hiyel 'ulvâ. vallâ/ıu 'azızur hakım un \* Intırû hıfâfen ve sıkâlen ve câhıdû biemvâlıkum ve enfu sıkum fi sebîlillâh, zâlıkum havrun lekum ın kuntum ta'lemûn e \* Lev kâne 'aradan ka riben ve seferen kâsiden letteba'ûke ve lâ kın ba'udet 'aleyhımuşşu**kk**ah, ve seyahlıfûne billâhi leviste**t**a'nâ leharacnâ ma akum yuh lıkûne enfusehum vallâhu ya'lemu ınnehum lekâzıbûn e \* 'Afallâhu 'anke lime ezinte le hum hattâ yetebeyyene lekellezine sadakû ve ta'lemelkâzıbın e \* Lâ yeste'zınukellezîne yu'mınûne bıllâhı velyevmıl'âhırı en yucâhıdû biemvâlihim ve enfusihim, vallâhu 'alîmun bil muttakın e\* Innemâ yeste'zınukellezîne lâ yu' mınûne bıllâhı velyevmıl'âhırı vertâbet kulû buhum fehum fî ravbihim veteraddedûn e\* Ve lev eradulhu ûca lea'addû lehû 'uddeten ve låkın kerihellåhunbi'asehum fesebbatahum ve kılak'udû mâ'alka'ıdîn e Lev haracû fî kum må zådûkum illå habålen velå vada'û hılâlekum yebgûnekumulfıtnete ve fıkum semmû'ûne lehum, vallahu 'alîmun bızzâlı mın e \* Lekadıbtagûlfıtnete mın kablu ve kallebû lekel'umûra hattâ c**â**elha**kk**u ve za*l*ıara emrullâhı ve hum kârıhûn e \* Ve mınhum men yekûlu'zen li ve lâ teftini, illâ filfit neti sakatû. ve inne cehenneme lemuhitatun bilkâfirîn e \* In tusibke haseneten tesu'hum ve in tusibke musîbetun yekûlû kad ahaznâ emienâ min kablu ve vetevellev ve hum fe rıhûn e \* Kul len yusîbenâ ıllâ mâ keteballâhu lenâ huve mevlânâ ve 'alallâhı felyetevek kelılmu'mınûn e \* Kul hel tarabbasûne bınâ ıllâ ıhdelhusneyeyn, ve nahnu yeterabbasu bikum en yusibekumullâhu bi'azâbin min'in dılıî ev bieydinâ feterabbasû innâ mâ akum muterabbı**s**ûn e \* Kul enfikû tav'an ev kerhen len yetekabbele minkum, innekum kuntum kavmen fâsıkın e \* Ve mâ mena'ahum en tukbele mınhum nafakâtuhum ıll**å** 

#### Elcuz'ul'âşır

hum keferû billâhi ve biresûlihi ve lâ ye'tû ne**ss**alâte ıllâ ve hum kusâlâ ve lâ vunfıkûne ıllâ ve hum kârıhûn e \* Felâ tu'cıbke emvâ luhum ve l**å** evlåduhum, innemå yuridullåhu lıyu'azzıbehum bihâ filhayâtıddunyâ ve tez haka nefusuhum ve hum kâtuûn e∗ Ve vah lıfûne bıllâ*h*ı ınne*h*um lemınkum, ve mâ *h*um mınkum ve lâkınnehum kavmun yetrakûn e\* Lev yecidûne melceen ev magârâtin ev mud dehalen levellev ileyhi ve hum yecmehûn e\* Ve minhum men yelmizuke fissadakâtı fein u'tû mınhâ radû ve in lem yu'tav minhâ izâ hum yeshatûn e\* Velev ennehum radû må âtâhumullâhu ve rasûluhû ve kâlû hasbunallâ hu seyu'tînallâhu min fa**d**lihi ve resûluh**û** innâ ılallâ/u ıâgıbûn e\* Innemessadakâtu lılfukarâı velmesâkıne vel'âmılıne 'aleyhâ velmu ellefeti kulûbuhum ve firrikâbi velgarimine ve fi sebilillâhi vebnissebil . faridaten mınallâh. vallâhu 'alımun hakım un mınhumullezine yu'zûnennebiyye vekûlûne huve uzun, kul uzunu lekum yu'mınu bıllâhı ve yu'mınu lılmu'mı nîne ve rahmetun lillezîne âmenû minkum, vellezîne yu'zûne resûlallâhı lehum 'azâbun elîm un \* Yahlıfûne billâhı lekum liyurdûkum vallâhu ve resûluhû ahakku en yurdûhu in kânû mu'mınîn e \* Elem va'lemû ennehû men yuhâdıdıllâhe ve resûlehû feennelehû nâra cehenneme hâliden fihâ zalikelhizyul'azım u\* Yahzerulmunâfıkûne en tunezzele 'aleyhım

sûretun tunebbiuhum bimâ fi kulûbihim. **k**ulis tehziû innallâhe muhricun mâ tahzarûn e \* Ve lein seeltehum leyekûlunne innemâ kunnâ nahûdu ve nel'ab, kul ebill $\hat{a}h$ i ve  $\hat{a}$ y $\hat{a}$ tihî ve resûlihî kuntum testehziûn e \* Lâ ta'tezirû kad kefertum ba'de ımânıkum, ın na'fu 'an tåifetin minkum nu'azzib tåifeten biennehum kânû mucrimin e \* Elmunâfikûne velmunâfi kâtu ba'duhum min ba'd, ye'murûne bilmun keri ve yenhevne 'anılma'rûfi ve yakbıdûne eydiyehum, nesullâhe fenesiyehum, innelmu nâtıkıne humulfâsıkûn e\* Va'adallâhulmunâfı kıne velmunâfıkâtı velkuffâıa nâra cehenne me hâlıdıne fihâ, hiye hasbuhum ve la'ane humullâhu ve lehum 'azâbun mukîm un \* Kellezine min kablıkum kânû eşedde minkum kuvveten ve eksere emvâlen ve evlâdâ, fes temte'û bihalâki*h*im festemta'tum bihalâkikum kemestemte allezine min kablikum bihalâkihim ve hudtum kellezî hâdû, ulâıke habıtat a'mâlu hum fıddunyâ vel'âhıretı ve ul**a**ıke humulhâsı rûne \* Elem ye'tıhım nebeullezine min kablı hım kaymı nühin ve 'âdın ve semûde ve kavmı ıbrâhîme ve ashâbı medvene velmu'tefikât, etethum rusuluhum bilbeyyinâtı femâ kânallâhu liyazlimehum ve lâkin kânû enfusehum yazlımûn e \* Velmu'mınûne velmu'mınâtu ba'duhum evliyâu ba'd, ye' murûne bilma'rûfi ve yenhevne 'anılmunkeri ve yukîmûmessalâte ve yu'tûnezzekâte ve yutı'ûnallâhe ve resûleh ulâike severha

muhumullâ. ınnallâhe 'azîzun hakım un \* Va'adallahulmu'mınine velmu'mınatı cennatın tecrî mın tahtı/lel'en/lâru hâlıdıne fi/lâ ve mesâkine tavvibeten fi cennâti 'adn. ve ridvâ nun mınallâhı ekber. zâlıke huvelfevzul 'azîm u \* Ya eyyuhennebiyyu câhidilkutfara velmunafıkıne vagluz 'aleyhım, ve ma'vâ hum cehennem, ve bi'selmasır u \* Yahlıfû ne billâhı mâ kâlû, ve lekad kâlû kelimetel kufrı ve keferû ba'de ıslâmı*h*ım ve *h*emmû bı mâ lem yenâlû ve mâ nakamû ıllâ en agnâhu mullâhu ve resûluhû min fadlih, fein yetûbû yeku hayran lehum ve in yetevellev yuʻazzib humullâhu 'azâben elimen tiddunyâ vel'âhireti ve mâlehum fil'ardı min veliyyin ve lâ nasîr ın \* Ve mınhum men 'âhedallâhe lein âtâna min fadli*h*i lena**ss**adda**k**anne ve lenekû nenne minessâlihîn ex Felemma âtâlium min  $\mathbf{fadl}_{1}h_{1}\mathbf{bah}_{1}\hat{\mathbf{h}}_{1}$  bihi ve tevellev ve hum mu'ri dûn e \* Fea'kaba/ıum nıfâkan fı kulûbı/ıım ılâ yevmı yelkavnehû bım**â** ahlefullâhe mâ va'adûhu ve bimâ kânû yekzibûn e \* Elem ya'lemû ennallâhe ya'lemu sırrahum ve nec vâhum ve ennallahe 'allâmulguyûb 1 \* Elle zîne yelmizûnelmuttayyı'ıne minelmu'minine fissadakâtı vellezîne lâ vecidûne illâ cuhde hum feyesharûne minhum, sahirallâhu min hum ve lehum 'azâbun elim un \* Istagfir le hum ev lå testagfir lehum, in testagfir le hum seb'îne merreten felen yagfırallâhu le

hum, zâlike biennehum keferû billâhi ve re sûlih, vallâhu lâyehdilkavmelfasikin e \* Feri halmuhallefûne bimak'adıhım hilâfe resûlillâhi ve kerihû en yucâhidû biemvâlihim ve enfu sıhım fî sebîlıllâhı ve kâlû lâ tenfirû filhar, kul nâru cehenneme eseddu hairâ, lev kânû yefkahûn e \* Felyedhakû kalîlen velyebkû kesiren cez**å**en bimâ kânû yeksibûn e \* Fe ın reca'akâllâhu ılâ **tâ**ıfetın mınhım feste'ze nûke lılhurûcı fekul len tahrucû ma'ıye ebe den ve len tukâtılû ma'ıye 'aduvvâ, ınnekum radıtum bilku'ûdi eyvele merretin fak'ııdû ma'alhâlıfın e \* Velâ tusallı 'ala ahadın mın hum mâte ebeden ve lâ tekum 'alâ kabrıh. ınnehum keferû billâhı ve resûlihî ve mâtû ve hum fasıkûn e \* Velâ tu'cıbke emvâluhum ve evlâduhum, ınnemâ yurıdullâhu en yu'az zıbehum bihâ fiddunyâ ve tezheka enfusuhum ve hum kâfırûn e\* Ve ı**zâ** unzılet sûretun en âmınû billâhı ve câhıdû ma'a resûlıhıste' zeneke ûluttavlı mınhum ve kâlû zernâ ne kun ma'alkâ'ıdîn e \* Radû bien yekûnû ma ʻalhavâlıfı ve tubıʻa ʻalâ kulûbı*h*ım fe*h*um lâ yeîkahûn e \* Lâkınırresûlu yellezîne âme nû ma'ahû câhedû biemvâlihim ve enfusi hım, ve ulâıke lehumulhayrâtu ve ulâıke hu mulmuflihûn e \* A'addallâhu lehum cennâtin tecri min tahtihel'enhâru halidine fîhâ. zâli kelfevzul'azîm u \* Ve câelmu'azzırûne minel a'râbı lıyu'zene lehum ve ka'adellezîne ke

zebullâhe ve resûleh, seyusîbullezîne keferû mınhum 'azâbun elîm un \* Leyse 'aled du'afâi ve lâ 'alelmerdâ ve lâ 'alellezine lâ yecidûne mâ yunfikûne haracun izâ nasa hû lıllâhı ve resûlıh, mâ 'alelmuhsınıne mın sebil, vallâhu gatûrun iahîm un \* Velâ 'alellezine izâ m**å** etevke litahmile*h*um **k**ul te lå ecidu må ahmilukum 'aleyh, tevellev ve a'yunuhum tefidu mineddem'i hazenen ellâ vecidû mâ yuntikûn e \* İnnemessebilu 'alellezine yeste'zinûke ve hum agniy**â**u radû bien yekûnû ma'alhavâlifi ve taba ʻallâhu ʻalâ kulûbıhım fehum lâ yaʻlemûn e \* Ya'tezırûne ileykum izâ raca'tum ileyhim, kul lâta'tezirû len mu'mine lekum kad neb beenallâhu mın ahbârıkum, ve seyerallâhu 'amelekum ve resûlu*h*û summe tureddûne ılâ 'âlımılgaybı veşşelıâdetı feyunebbiukum bımâ kuntum ta'melûn e \* Sevahlıfûne bıllâ hı lekum ızenkalebtum ıleyhım lıtu'rıdû 'an hum, fea'rıdû 'anhum, ınnehum rıcs, ve me' vâhum cehennem, celen bimâ kânû yeksi bûn e \* Yahlıfûne lekum literday 'anhum, fein terdav 'anhum feinnallahe layerda 'anilkav mılfâsıkın e \* El'a'ı âbu eseddu kufran ve nıfâkan ve ecderu ellâ va'lemû hudûde mâ enzelallâhu 'alâ resûlih, vallâhu 'alımun ha kîm un \* Ve minel'a'râbi men yettehizu mâ yunfiku magremen ve yeterabbasu bikumud dev**å**ır; 'aleyhım d**å**ıretussev', vallâhu semî

'un 'alîm un \* Ve minel'a'râbi men yu'minu billâhı velyevmil'âhırı ve yettehizu mâ yun fiku kurubâtın 'ındallâhı ve salavâtırresûl. el**à** inne*h*à kurbetun le*h*um, seyudhilu*h*umul lâhu fi rahmetih, innallâhe gafûrun rahim un \* Vessâbıkûnel'evvelûne minelmuhâcirine vel'en**s**ârı velle**z**înettebe'û*h*um buhsânın ra dıyallâhu 'anhum ve radû 'anhu ve e'adde lehum cennâtın tecrî min tahtihel'enhâru hâ lıdıne fi*h***å** ebed**å, z**âlıkelfevzul'azım u \* Ve mımmen havlekum mınel'a'râbı munâfıkûn, ve mın ehlilmedineti meredû 'alennifâkı lâta'le muhum, nahnu na'lemuhum, senu'azzıbuhum merreteyni summe yuleddûne ilâ 'azâbin 'azım ın \* Ve âharûna'teretû bızunûbı/ıım ha le**t**û 'amelen **s**âlıhan ve âhara seyyıâ. 'asel lâhu en yetûbe 'aleyhım, ınnâllâhe gafûrun rahım un \* Huz mın emvâlıhım sadakaten tutahhıruhum ve tuzekkıhım bihâ ve sallı 'aleyhım, ınne salâteke sekenun lehum, val lâhu semi'un 'alîm un \* Elem ya'lemû ennal lâhe huve yakbeluttevbete 'an 'ıbâdıhı ve ye'huzussadakâtı ve ennallâhe huvettevvâ burrahîm u \* Ve kulı'melû feseyerallâhu 'ame lekum ve resûluhû velmu'mınûn, ve setured dûne ılâ 'âlımılgâybı vessehâdetı fevunebbı ukum bimâ kuntum ta'melûn e \* Ve âharûne murcevne liemrillâhi immâ yu'azzibuhum ve ımmâ yetûbu 'aleyhım, vallâhu 'alîmun ha kım un \* Vellezinettehazû mesciden dirâran ve kufran ve tefrîkan beynelmu'mınîne ve ır**s**âden limen hâreballâhe ve resûlehû min kabl, ve levahlıfunne in eredn**å** illelhusnå, vallâhu yeshedu innehum lekâzibûn e \* Lâ tekum fihi ebedå, lemescidun ussise 'alet takvâ min evveli vevmin ehakku en tekûme fîh, fîhı rıcâlun yuhıbbûne en yetetahherû, vallâhu yuhibbulmuttahhirin e \* Efemen esse se bunyânehû 'alâ takvâ mınallâhı ve rıdvâ nın havrun em men essese bunyânehû 'alâ sefâ curufin hâi in fenhâra bihi tî nâri cehen nem, vallâhu lâyehdılkavmezzâlımın e \* Lâ vezâlu bunyânuhumullezî benev ribeten fi kulûbihim ill**å** en teka**tt**a'a kulûbuhum, val lâhu 'alımun hakım un \* Innallâhesterâ mı nelmu'mınıne enfusehum ve emvâlehum bı enne lehumulcenneh, yukâtılûne fi sebîlillâhı feyaktulûne ve yuktelûne va'den 'aleyhı hak kan fittevrâti vel'incili velkur'ân, ve men evfâ bı'alıdılıı mınallâlıı festebşirû bibey'ikumul lezî bâya'tum bih, ve zâlike huvelfevzul'a zîm u \* Ett**â**ıbûnel'âbıdûnelhâmıdûness**â**ıhû nerrâkı'ûnessâcıdûnel'âmırûne bılma'rûfi ven nâhûne 'anılmunkerı velhâfızûne lıhudûdıllâh, ve bessırılmu'mının e \* Mâ kâne linnebiyyi vellezine âmenû en yestagfirû lilmuşrikîne ve lev kânû, ûlı kurbâ mın ba'dı mâ tebey vene lehum ennehum ashâbulcahîm i \* Ve må kånestigfåru ibråhime liebihi illå 'an mev 'idetin va'adeh**à** iyyâh, felemmâ tebeyyene

lehû ennehû 'aduvvun lillâhi teberraa minh, ınne ıbrâhîme leevvâhun halîm un \* Ve mâ kânallâhu livudille kaymen ba'de iz hedâhum hattâ yubeyyine lehum mâ yettekûn, innal lâhe bikulli şey'in 'alîm un \* İnnallâhe lehû mulkussemâvâtı vel'ard, yuhyı ve yumît, ve mâ lekum min dûnillâhi min veliyyin ve lâ nasır ın \* Lekad tâballâhu 'alennebiyyi vel muhâcirîne vel'en**s**ârille**z**înettebe'ûhu fi sâ. 'atıl'usretı mın ba'dı mâ kâde yezigu kulûbu ferikin minhum summe tâbe aleyhim, innehû bihim raûtun rahimun, ve 'alesselâsetillezine hullitû, hatt**â** izâ dâkat 'aleyhimul'ardu bimâ rahubet ve dâkat 'alevhım enfusuhum ve zannû en lâ melcee minallâhi ill**â** ileyh, sum me tâbe 'alevhim livetûbû, innallâhe huvet tevvâburrahım u \* Yâ eyyuhellezine âmenut tekullâhe ve kûnû ma'a**ss**âdı**k**ın e \* Mâ kâne liehlilmedîneti ve men havlehum minel'a'râbi en yetehalletû 'an resûlıllâhı ve lâyergabû bienfusihim 'an nefsih, zâlike biennehum lâyusıbuhum zameun ve lâ nasabun ve lâ mahmasatun fi sebilillâhi ve lâyetaûne mev tien yegîzulkuffâra ve lâyenâlûne min 'aduv vin neylen illâ kutibe lehum bihi 'amelun sâlıh, ınnallâhe lâyudı'u ecralmuhsinîn e \* Ve lâyunfıkûne nafakaten sagıraten ve lâ kebiraten ve lâyakta'ûne vâdiyen illâ kutibe lehum liyecziyehumullâhu ahsene mâ kânû ya'melûn e \* Ve mâ kânelmu'mınûne liyen

fırû k**â**ffe*h*, felev lâ nefere mın kullı fırkatın mınhum taıfetun livetefekkahû fiddini ve li yunzırû kavmehum ızâ reca'û ıleyhım le'al lehum yahzerûn e \* Y**â** eyyuhellezîne âmenû kâtılullezine yelûnekum minelkuffâri velye cıdû fıkum gılzah, va'lemû ennallâhe ma'al muttekîn e \* Ve ızâ mâ unzılet sûretun fe mınhum men yekûlu eyyukum zâdethu hâ zihî îmânen feemmellezine âmenû tezâdet hum ımânen ve hum yestebşırûn e \* Ve em melle**z**îne fi kulûbihim maradun tezâdethim ricsen ilâ i icsi*h*im ve mâtû ve *h*iim kâfirûn e \* Evelâ yelevne ennehum yuftenûne fi kullı 'âmın merleten ev merreteyni summe lâye tûbûne ve lâhum yezzekkerûn e \* Ve 1zâ mê unzılet sûretun nazara ba'duhum ılâ ba'd, hel yerâkum min ahadın summensarafû, sarafal lâhu kulûbehum biennehum kavmun lâyef kalıûn e \* Lekad câekum resûlun min enfu sıkum 'azız, 'aleyhı mâ'anıttum harısun 'aley kum bilmu'minine raûfun rahim un 🛊 Fein tevellev fekul hasbıyallâh, lå ılâhe ıllâ hû, 'aleyhı tevekkeltu ve huve rabbul'arsıl'azîm 1 •

### SÛRETU YÛNUS

Mekkiyyetun ve hiye miete ve tis'u âye

## -\$ BİSMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I 🕏

Elıflâmrâ, tılke âyâtulkıtâbılhakımı \* Ekâne lınnâsı 'aceben en evhavn**å** ılâ reculın mın hum en enzirinnâse ve bessirillezine âmenû enne lehum kademe sidkin 'inde rabbihim, kâlelkâfırûne inne hâzâ lesâhiriin mubîn iine Inne rabbekumullâhulle**z**î halekassemâvâtı vel 'arda fî sitteti eyyâmin summestevâ 'alel'arşı yudebbırul'emr, mâ mın şefi'ın ıllâ mın ba'dı znih, zâlikumullâhu rabbukum fa'budûh, efelâ tezekkerûn e\* Ileyhi merci'ukum ce mı'â, va'dallâhı hakkâ, ınnehû yebdeulhalka summe yu'ıduhû liyecziyellezine âmenû ve 'amılussâlıhâtı bilkist, vellezine keferû le hum sarâbun min hamimin ve 'azâbun elimun bımâ kânû yekfurûn e\* Huvellezî ce'ales semse dıvåen velkamere nûran ve kaddere  $h\hat{\mathbf{u}}$  menâzile lita'lem $\hat{\mathbf{u}}$  'adedessinine velhi sâb, mâ halekallâhu zâlıke ıllâ bılhak, yu tassılul'âyâtı lıkavmın ya'lemûn e \* Inne fih tılâfılleylı vennehârı ve mâ halekallâhu fis semâvâtı vel'ardı leâvâtın lıkavmın vettekûn e \* Innellezine lâyercûne likâenâ ve iadû bilhayâtiddunyâ vatmeennû bilia vellezîne hum 'an âyâtınâ gâfılûne, ulâıke me'vâhu bımâ kânû veksibûn e\* Innellezine ve 'amılussâlıhâtı yehdîhım rabbu hum biîmânihim, tecrî min tahtihel'enhâru

fi cennâtinna'ım i • Da'vâbiim fîbâ subhâne kellâhumme ve tehiyyetuhum fîhâ selâm, ve âhıru da'vâhum enilhamdıı lıllâhı rabbil 'âle mîn e \* Ve lev vu'accılullâhu lınnâsışşerres tı'câlehum bilhayrı lekudiye ileyhim ecelu hum, fenezerullezine lâyercûne li**kâ**enâ fi tugyânı/nım ya'me/nûn e \* Ve ızâ messel'ın sâne**dd**urru de'ânâ licenbi*b*î ev **k**â'iden ev kåımâ, felemmâ keşefnâ 'anhu durrahû mer ra keen lem yed'un**å** ılâ **d**urrın messeh, ke zalike zuyyine lilmusrifine mâ kânû ya'me lûn e \* Ve lekad ehleknelkurûne min kablı kum lemmâ zalemû ve câethum rusuluhum bilbeyyinâti ve mâ kânû liyu'minû, kezâlike neczilkaymelmucijmin e \* Summe kum halaife fil'ardı min ba'dıbım linanzina keyfe ta'melûn e \* Ve ızâ tutlâ 'aleyhım âyâ tunâ beyyınâtın kâlellezine lâvercûne likâe ne'tı bıkuı'ânın gayrı hâzâ ev beddılh, kul mâ yekûnu lî en ubeddilehû min tilka netsî. ın ettebi'u ıllâ mâ yûhâ ıley, ınnî ehâfu ın 'asaytu rabbî 'azâbe yevmin 'azım in \* Kul lev s**å**allâhu mâ televtuhû 'aleykum ve l**å** edrâkum bili, fekad lebistu fikum 'umuran min kablı/ı, etelâ ta'kılûn e \* Femen azlemu mım menifterå 'alallåhı keziben ev kezzebe biå yâtıh, ınnehû lâyuflıhulmucrımûn e \* Ve ya' budûne min dûnillâhi mâ lâyedurruhum ve lâvenfa'uhum ve yekûlûne h**â**ul**â**ı unâ 'ındallâh, kul etunebbıûnallâhe bımâ lâ

va'lemu fissemâvâti ve lâ fil'ard, subhânehû ve te'âlâ 'ammâ yuşrıkûn e \* Ve mâ kânen nâsu illa ummeten vâhideten fahtelefû, ve lev lå kelimetun sebekat min rabbike leku dive bevnehum fimâ fihi vahtelifûn e \* Ve vekûlûne lev l**å** unzile 'aleyhi âyetun min rabbıh, fekul ınnemelgaybu lıllâhı fentezirû, ınnî ma'akum minelmuntazırın e \* Ve izâ ezek nennâse rahmeten min ba'di darråe messet hum ızâ lehum mekrun fî âvâtınâ, kulıllâhu esra'u mekrâ, ınne rusulenâ yektubûne mâ temkurûn e \* Huvellezı vuseyyırukum filberri velbahr, hattå ızâ kuntum filtulk, ve cereyne bihim birihin tayyıbetin ve ferihû bihâ câ ethâ rîhun 'âsıfun ve câehumulmevcu mın kullı mekânın ve zann**û** ennehum uhi**t**a bihim da'avullâhe muhlisîne lehuddîn, lein encey tenâ min hâzihi lenekûnenne mineşşâkirin e \* Felemm**å** encâhum ı**z**â hum yebgûne fıl'ar**d**ı bıgayrılhak, yâ eyyuhennâsu ınnemâ bagyu kum 'al**å** enfusikum metâ'alhayâtiddunyâ sum me ıleynâ mercı'ukum fenunebbiukum bimâ kuntum ta'melûn e \* Innemâ meselulhayâtıd dunyâ kemân enzelnâhu minessemân fahte le**t**a bi*h*i nebâtul'ar**d**i mimmâ ye'kulunnâsu vel'en'âm, hatta ıza ahazetıl'ardu zuhrufehâ vezzeyyenet ve zanne ehluhâ ennehum kâ dırûne 'aleyha etâha emruna levlen ev neha ran fece'alnâhâ hasîden keen lem tagne bil'ems, kezâlike nufassilul'âyâtı likavmin

yetefekkerûn e \* Vallâhu yed'û ılâ dârısse lâm, ve yehdî men yes**a**u ılâ sırâtın muste kîm ın \* Lillezine ahsenulhusnâ ve zivâdeh. velâ yerhaku vucûhehum katerun ve lâzılleh, ulâike ashâbulcenneti hum fîhâ hâlidûn e \* Vellezîne kesebusseyyıâtı cezâu seyyietin bımıslıhâ ve terhakuhum zılleh, mâlehum mınallâhı mın 'âsımın keennemå ugsiyet vu cûhuhum kita'an minelleyli muzlimâ, ulâike ashâbunnârı hum fîhâ hâlıdûn e \* Ve yevme nahsuruhum cemi'an summe nekûlu lillezine eşiekû mekânekum entum ve şurekâukum, fezeyyelnâ beynehum ve kâle şurekâuhum mâ kuntum ıvyânâ ta'budûn e \* Fekefâ bil lâhı sehiden beynenâ ve beynekum in kunnâ 'an 'ıbâdetıkum legâfılın e \* Hunâlıke teblû kullu nefsin m**å** eslefet ve rudd**û** ilallâ*l*i mev lâ/humul/hakkı ve dalle 'an/hum mâ kânû yef terûn e \* Kul men yerzukukum minessem ai vel 'ardı emmen vemlıkussem'a vel'ebsâra ve men yuhı iculhayye minelmeyyiti ve yuhriculmey yıte minelhâyyı ve men yudebbirul'emr, fese vekûlûnallâhu fekul efelâ tettekûn e \* Fezâ lıkumullâ/ıu rabbukumulhakku temâzâ ba'del hakkı illeddalâlu feennâ tusrafûn e \* Kezâ like ha**kk**at kelimetu rabbike 'alelle**z**îne te sekû ennehum lâyu'mınûn e \* Kul hel min şurek**a**ıkum men yebdeulhalka summe yu'ı duh, kulıllâhu yebdeulhalka summe vu'ıduhû feennâ tu'fekûn e • Kul hel min şurekâikum

men vehdî ilelhak, kulillâhu yehdî lilhak, efe men vehdî ilelhakkı ahakku en yutteba'a em men lâ yehiddi illa en yuhdâ femâ lekum, keyfe tahkumûn e \* Ve mâ yettebi'u ekseruhum illâ zannâ, innezzanne lâyugni minelhakki şey'â, ınnallâhe 'alîmun bimâ yef'alûn e \* Ve mâ kâne hâzelkur'ânu en yufterâ min dûnillâhi ve lâkın tasdıkallezi beyne yedeyli ve taf silelkitâbi lâraybe fili min iabbil'âlemin e \* Em yekûlûnefterâh, kul te'tû bisûretin mis lı*h*ı ved'û meniste**t**a'tum min dûnillâ*h*ı in kun tum sâdıkın e \* Bel kezzebû bımâ lem yuhıtû bı'ılmıhı ve lemmâ ye'tıhım te'vıluhu, kezâ like kezzebellezine mın kablı*h*ım fanzıı kâne 'âkıbetuzzâlımım e \* Ve hum men yu'mınu bihi ve minhum lâ yu'mınu bı*h*, ve rabbuke a'lemu bılmutsı dın e \* Ve ın kezzebûke tekul lı 'amelı ve lekum 'amelukum entum berîune mımm**å** a'me lu ve ene berîun mımmâ ta'melûn e \* Ve mın hum men yestemi'ûne ileyk, eteente tusmi 'ussumme ve lev kânû lâya'kılûn e \* Ve min hum men yanzuru ileyk, efeente tehdil'umye ve lev kânû lâyubsırûn e \* Innallâhe lâyaz lımunnâse sey'en ve lâkınnennâse enfusehum yazlımûn e • Ve yevme yahşuruhum keen lem velbesû illâ sâ'aten minennehâri yete'â iefûne beynehum, kad hasirellezine kezzebû bılı**kå**ıllâhı ve mâ kânû muhtedin e \* Ve im mâ nurivenneke ba'dallezi na'iduhum ev neteveffeyenneke feileynâ merci'uhum sum

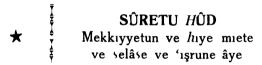
mallâhu sehidun 'alâ mâ yef'alûn e \* Ve likulli ummetın resûlun felzâ câe resûluhum kudiye bevnehum bilkisti ve hum lâ vuzlemûn e • Ve vekûlûne metâ hâzelva'du in kuntum sâ dıkın e \* Kul lå emliku linefsi dairan ve lâ nef'an ıllâ mâ şåallâh, lıkullı ummetin ecel, ızâ câe eceluhum felâyeste'hırûne sâ'aten ve lâ yestakdımûn e \* Kul eraeytum ın etâ kum 'azâbuhû beyâten ev nehâran mâzâ yes ta'cılu mınhulmucrımûn e \* Esumme ızâ mâ vaka'a âmentum bih, el'âne ve kad kuntum bihi testa'cilûn e • Summe kile lillezine zalemû zûkû 'azâbelhuldı hel tuczevne illâ bimâ kun tum teksibûn e \* Ve yestenbiûneke ahakkun hû. kulı ve labbî innehû lehakkun ve m**å** en tum bimu'cizîn e \* Ve lev enne likulli netsin zalemet må fil'ardı leftedet bih, ve eserrun nedâmete lemmâ reevul'azâbe ve kudıye bey nehum bilkisti ve hum lâyuzlemûn e \* Elâ inne lillâhi mâfissemâvâti vel'ard, el**å** inne va'dallâhı hakkun ve lâkınne ekserahum lâ ya'lemûn e \* Huve yuhyı ve yumıtu ve ıleyhı turce'ûn e \* Y**â** eyyuhennâsu kad c**â**etkum mev'ızatun mın rabbıkum ve sıfâun limâ fı**ss**udûn ve huden ve rahmetun lılmu'mının e \* Kul bifadlıllâhı ve birahmetihi febizâlike telyefrahû huve hayrun mimmâ yecma'ûn e \* Kul eraeytum må enzelallåhu lekum min riz kın feca'altum mınhu harâmen ve halâlâ, kul âllâhu ezine lekum em 'alallâhi tefterûn e \*

Ve mâ zannullezine vefterûne 'alallâhilkezibe vevmelkıyâmeh, ınnallâhe lezû fadlın 'alen nâsı ve lâkınne ekserehum lâyeskurûn e \* Ve mâ tekûnu fî se'nın ve mâ tetlû mınhu mın kur'ânın ve lâta'melûne mın 'amelın ıllâ kunnâ 'alevkum suhûden ız tufıdûne fih. ve mâ ya'zubu 'an 1abbike min miskâlı zer retin fil'ardı ve lâ fissem**â**ı ve l**â** asgara min zâlike ve lå ekbere illâ ti kitâbin mubin in \* El**å** inne evliy**å**allå*h*i lå **h**avfun 'aley*h*im ve lâhum yahzenûn e z Ellezîne âmenû ve kâ nû yettekûn e \* Lehumulbuşi â filhayâtiddunyâ ve fil'âhiieh. lâ tebdile likelimâtillâh, zâlike huvelfevzul'azım u \* Ve lâ yahzunke kav luhum, innel'izzete lillâhi cemi'â, huvessemi 'ul'alîm u \* El**à** ınne lıllâ*l*u men tıssemâvâtı ve men fil'aid, ve mâ yettebi'ullezine yed 'ûne min dûnillâhi suiek**â'**, in yettebi'ûne ıllezzanne ve ın hum ıllâ yahrusûn e • Huvel le**z**ı ce'ale lekumulleyle lıteskunû tı*h*ı ven nehâra mubsirâ, inne fi zâlike leâyâtin likav mın vesme'ûn e \* Kâluttehazallâhu veleden subhaneh, huvelganıy, lehû mâfissemâvâtı ve må fil'ard, in 'indekum min sultanin bi hâ**z**â. ete**k**ûlûne 'alallâ*h*ı mâ lâ ta'lemûn e → Kul innellezîne yefterûne 'alallâhılkezibe lâ yuflihûn e \* Metâ'un fiddunyâ summe ileynâ mercı'uhum summe nuzîkuhumul'azâbessedi de bimâ kânû yekfurûn e \* Vetlu 'aleyhim nebee nûh, ız kâle lıkavmıhî yâ kavmı ın kâ

ne kebure 'aleykum makâmı ve tezkiri biâ yâtıllâhı fa'alallâhı tevekkeltu teecmı'**û** em rekum ve şurek**å**ekum summe lâyekun em rukum 'aleykum gummeten summakdû rleyye ve lâ tunzirûn i \* Fein tevellevtum temâ se eltukum min ecr. in ecriye illâ 'alallâhı ve umirtu en ekûne minelmuslimin e \* Fekezze bûhu feneccevnâhu ve men ma'ahû filfulki ve ca'alnâhum halânte ve agraknellezine kez zebû biâyâtinâ tanzur kevte kâne 'âkibetul munzerîn e \* Summe ba'asnâ min ba'dıbı ili sulen ılâ kavmıhım fecâûhum bilbeyyinâtı femâkânû lıyu'mınû bimâ kezzebû bihi min kabl, kezâlıke natba'u 'alâ kulûbilmu'tedin e \* Summe ha'asnâ min ba'dılım mûsâ ve hâ rûne ilâ fir'avne ve meleihi biâyâtinâ testek berû ve kânû kaymen mucrimin e \* Felemmâ c**å**ehumulha**kk**u min 'indinâ **k**âl**û** inne hâ**z**â lesihiun mubîn un \* Kâle mûs**â** etekûlûne lil hakkı lemmâ câekum, esihrun hâzâ, ve lâ yuflıhussâhırûn e \* Kâlû eci'tenâ liteltitenâ 'aınmâ vecednâ 'aleyhı âb**â**enâ ve tekûne lekumelkıbrıy**a**u fıl'ard, ve mâ nahnu lekumâ bimu'minin e\* Ve kåle fir'avnu'tûni bikulli så hırın 'alım un \* Felemmâ câesseharatu kâle lehum mûs**â** el**k**û m**â** entum mulkûn e \* Fe lemmå elkav kåle mûså må ci'tum bihissihr, ınnallâhe seyubtıluh, ınnallâhe lâ yuslıhu 'amelelmufsıdın e \* Ve yuhıkkullâ/ıulhakka bı kelimâtihi ve lev kerihelmucrimin e \* Fem**å** 

âmene limûs**å** illâ **z**urriyyetun min kavmihi 'alâ havfın mın fır'avne ve meleihim en vef tinehum, ve inne fir'avne le'âlin fil'ard, ve ınnehû leminelmusrifîn e \* Ve kâle mûsâ vâ kavmı in kuntum âmentum billâhı fe'aleyhi tevekkelû in kuntum muslimin e \* Fekâlû 'alallâhı tevekkelnâ. 1 abbenâ lâ tec'alnâ fitne ten lilkavmızzâlımın e & Ve neccinâ bijahme tike minelkavmilkâtnin e \* Ve evhavn**å** ilâ mûsâ ve ahihi en tebevyeâ likaymikiimâ bi mısıa buyûten vec'alû buyûtekum kıbleten ve akımussâlâh, ve beşşırılmu'mının e \* Ve kâle mûsâ 1abbenâ inneke âteyte fii 'avne ve meleehu zineten ve emvâlen filhayâtiddunyâ ı abbenâ lıyudıllû 'an sebilike rabbenetmis 'alâ emvâlıhım veşdud 'alâ kulûbıhım felâ yu'mı nû hattâ verevul'azâbel'elim u \* Kâle kad ucıbet da'vetukumâ testekımâ ve lâ tettebi 'ânnı sebilellezine lâ ya'lemûn e \* Ve câvez nâ bibenî isi âilelbahra feetba'ahum fii 'avnu ve cunûduhû bagyen ve 'adven hatt**â** ız**â** edi ekehulgai aku kâle âmentu ennehû lâ ilâhe ıllelle**zî** âmenet bi*h*i ben**û** ısr**â**ile ve ene mi nelmuslimin e \* Âl'âne ve kad 'asayte kablu ve kunte minelmutsidin e \* Felyevme nunec cike bibedenike litekûne limen halfeke â yeh ve inne kesiren minennâsi 'an âyâtinâ legâfilûn e \* Ve lekad bevve'nâ benî isrâile mubevvee sidkin ve razaknâhum minettay yıbâtı femahtelefû hattâ câehumul'ılm, ınne

rabbeke yakdı beynehum yevmelkiyâmeti fi mâ kânû fîlu yahtelifûn e \* Fein kunte fî şek kın mımmå enzelnå ilevke fes'elillezine yak raûnelkitâbe min kablike lekad câekelhakkii mın rabbike felâtekûnenne minelmumterin e\* Ve lâtekûnenne minellezine kezzebû biâyâ tıllâhı fetekûne minelhâsirin e \* Innellezine ha**kk**at 'alev*h*ım kelimetu iabbike lâvu'mi nûn e \* Ve lev câethum kullu âyetin hattâ yeravul'azâbel'elim e \* Felevlâ kânet kârye tun âmenet fenef'aha ımanuha ılla kayme yûnus, lemm**å** âmenû keşefnâ 'anhum 'azâ belhızvı filhavâtıddunyâ ve metta'nâlıum ilâ hin in \* Ve lev såe rabbuke leamene men fil'ardı kulluhum cemi'â, eteente tukrihun nâse hattâ yekûnû mu'mının e \* Ve mâ kâne linetsin en tu'mine illå biiznillåh, ve yec'a lurricse 'alellezine lâya'kılûn e \* Kulinzurû mâzâ tissemâvâti vel'ardı, ve mâ tugnil'âyâtu vennuzuru 'an kavmın lâyu'mınûn e + Fehel yentazırûne illâ misle eyyâmillezine halev mın **k**ablı*h*ım, kul fentazıı**û** ınnı ma'akum mı nelmuntazirin e \* Summe nunecci rusulenâ vellezine âmenû kezâlike hakkan 'aleynâ nun cılmu'mının e \* Kul ya eyyuhennasu ın kun tum fi sekkin min dini felà a'budullezine ta' budûne min dûnillâhi ve lâkin a'budullâhel lezi veteveffâkum ve uniirtu en ekûne mi nelmu'mınıne, ve en akım vecheke lıddını hanîfen ve lâtekûnenne minelmusrikin e \* Ve lâ ted'u min dûnillâhi mâlâ yenfa'uke ve lâ yedurruke fein fa'alte feinneke izen minez zâhmin e \* Ve in yemseskellâhu bidurrin felâ kâşife lehû illâ huve ve in yuridke bihayi in felâ râdde lifadlih, yusîbu bihî men yeşâu min 'ibâdih, ve huvelgafûrurrahim u \* Kul yâ eyyuhennâsu kad câekumulhakku min rabbi kum femenihtedâ feinnemâ yehtedi linefsihi ve men dalle feinnemâ yadıllu 'aleyhâ ve mâ ene 'aleykum bivekil in \* Vettebi' mâ yûhâ ileyke vasbir hattâ yahkumallâhu ve hum hayrulhâkimin e \*



## →\$\mathbb{E} BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIMI &-

Elitlâmrâ, kitâbun uhkimet âyâtuhû summe fussilet min ledun hakimin habirin, ellâ ta'budû illallâh, inneni lekum minhu neziiun ve be şirun, ve enistagfirû rabbekum summe tûbû ileyhi yumetti'kum metâ'an hâsenen ilâ ece lin musemmen ve yu'ti kulle zi fadlin fadleh, ve in tevellev feinnî ehâfu 'aleykum 'azâbe yevmin kebir in \* İlallâhi merci'ukum ve huve 'alâ kulli şey'in kadir un \* Elâ innehum yes nûne sudûrahum liyestahfû minh, elâ hine

yestagşûne sıyâbehum ya'lemu mâ yusırrûne ve mâ yu'lınûn, ınnehû 'alımun bızâtıssudûr ı • Ve mâ mın d**â**bbetın fil'ardı illâ 'alallâhı rızkuhâ ve ya'lemu mustakarrahâ ve mustev da'ahâ, kullun fî kıtâbın mubîn ın \* Ve hu vellezî halekassemâvâtı vel'arda tî sitteti ey vâmın ve kâne 'arsuhû 'alelm**å**ı lıvebluvekum eyyukum ahsenu 'amelâ, ve lein kulte inne kum meb'ûsûne min ba'dilmevti leyekûlennel lezine keferû in hâzâ illâ sihrun mubin un \* Ve lein ahharnâ 'anhumul'azâbe ilâ ummetin ma'dûdetin leyekûlunne mâ yahbisuh, elâ yevme ye'tıhım leyse masrûten 'anhum ve hâka bihim mâ kânû bihi yestehziûn e \* Velein ezaknel'insâne minnâ rahmeten sum me neza'nâhâ mınh, ınnehû leveûsun kefûr un \* Ve lein ezaknâhu na'måe ba'de dairåe messethu leyekûlenne zehebesseyyiâtu 'annı, ınnehû leferihun fahûr un \* Illellezine saberû ve 'amılussâlıhât, ulâıke lehum magfıratun ve ecrun kebir un \* Fele'alleke târikun ba'da mâ vûh**â** ıleyke ve **dâ**ıkun bı*h*î **s**adruke en yekûlû levl**â** unzile 'aleyhi kenzun ev c**â**e ma'ahû melek, ınnemâ ente nezir, vallâhu 'alâ kullı sey'ın vekîl un \* Em yekûlûnefterâh, kul fe'tû bı'aşrı suverın mıslıhî muftereyâtın ved'û meniste**t**a'tum min dûnillâ*h*i in kun tum sâdıkın e \* Feillem vestecibû lekum fa' lemû ennemâ unzile bi'ilmillâhi ve en lâ ilâhe ıllâ huye fehel entum muslimûn e \* Men kâ



ne vuridulhavâteddunvâ ve zinetehâ nuveffi ıleyhım a'mâlehum fihâ ve hum fihâ lâyub hasûn e \* Ulâikellezine leyse lehum fil'âhireti ıllennâru ve habita mâ sana'û fihâ ve bâtı lun mâ kânû va'melûn e \* Efemen kâne 'alâ beyyinetin min rabbihi ve yetlûhu sâhidun mınhu ve mın kablıhı kıtâbu mûs**å** ımâmen ve 1ahmeh, ulâike vu'minûne bih, ve men yektui bihi minel'ahzâbi fennâru mev'iduh, telâ teku fi miryetin minhu innehulhakku min ı abbike ve lâkinne ekserennâsı lâyu'minûn e \* Ve men azlemu mimmenifterâ 'alallâhı kezibâ, ulâike yu'radûne 'alâ rabbihim ve yekûlul'eşhâdu hâulâıllezîne kezebû 'alâ rab bihim elâ la'netullâhi 'alezzâlimine, ellezine yasuddûne 'an sebilillâhi ve yebgûnehâ 'ivecâ, ve hum bil'âhijeti hum kâtirûn e \* Ul**â**ike lem | yekûnû mu'cızıne fil'ardı ve mâ kâne lehum min dûnıllâhı min evliy**à**, yudâ'afu lehumul'azâb, mâ kânû vesteti'ûnessem'a ve mâ kânû vub sırûn e \* Ulâıkellezîne hasııû enfusehum ve dalle 'anhum mâ kânû vetterûn e \* Lâ ce ieme ennehum fil'âhiieti humul'ahserûn e \* Innellezine âmenû ve 'amilussâlihâti ve ah betû ilâ rabbihim ulâike ashâbulcenneti hum tı/ıâ hâlıdûn e \* Meselulferikaynı kel'a'mâ vel' asammı velbasırı vessemi', hel yesteviyânı meselâ, efelâ tezekkerûn e \* Ve lekad ersel nâ nûhan ilâ kaymihî inni lekum nezîrun mu bin um \* En lå ta'budû illallâh, innî ehâfu

'alevkum 'azâbe yevmın elim in \* Fakâlel meleullezine keferû min kamvihi mâ nerâke ıllâ beseren mıslenâ ve mâ neı âketteba'ake ıllellezine hum erâzılunâ bâdiyerre'yi ve mâ nerâ lekum 'aleynâ min tadlin bel nezunnu kum kâzıbın e \* Kâle yâ kavmı ereeytum ın kuntu 'alâ beyyinetin min 1 abbi ve atanı rahmeten min 'indihi fe'ummiyet 'alevkum. enulzımukumûhâ ve entum lehâ kârıhûn e\* Ve yâ kavmı lâ es'elukum 'aleylıı mâlâ, ın ecrive illâ 'alallâhi ve m**â** ene bi**t**âridille**z**îne âmenû, ınnehum mulâkû rabbıhım ve lâkınnî erâkun kavmen techelûn e \* Ve yâ kavmı men yensuruni minallâhi taradtuhum, efelâ tezekkerûn e + Ve l**â** ekûlu lekum 'ındı haz**â**ınullâ*h*ı ve l**â** a'lemulgaybe ve l**â** ekûlu melekun ve l**å**ekûlu lille**z**ine tezde a'vunukum len vu'tıvehumullâhu hav 11 allâhu a'lemu bimâ tî entusihim. imnî ıâ. ızen leminezzâlımın e \* Kâlû yâ nûhu kad câdeltenâ feekserte cidâlenâ te'tinâ bimâ te'idun**à** in kunte minessâdikin e \* Kâle in nemâ ve'tıkum bıhıllâhu ın şåe ve må entum bimu'cizin e \* Ve lâyenfa'ukum nushî in ered tu en ensaha lekum in kânallâhu yuridu en yugviyekum, huve rabbukum ve ileyhi tur ce'ûn e \* Em yekûlûnefterâh, kul ınıfterey tuhû fa'aleyye ıcrâmı ve ene beriun mımmâ tucrimûn e \* Ve ûhiye ilâ nûhin enneliû len vu'mine min kavmike illå men kad åme ne telâ tebteis bimâ kânû yef'alûn e \* Ves

na'ılfulke bıa'vunınâ ve vahyınâ ve lâtuhâ tıbnı fillezîne zalemû ınnehum mugrakûn e \* Ve ya**s**na'ulfulke ve kullemâ merra 'aley*h*ı meleun min kavmihî sehirû minh. kâle in tesharî minnâ feinne nesharu minkum kemâ tesharûn e \* Fesevfe ta'lemûne men ye'tı/nı 'azâbun yuhzıhı ve yehillu 'aleyhı 'azâbun mukîm un \* Hatta ıza cae emruna ve faret tennûru kulnahmıl fihâ min kullin zevceynis nevni ve ehleke illå men sebeka 'aleyhil kavlu ve men âmen, ve må âmene ma'ahû ıllâ kalıl un \* Ve kâlerkebû fihâ bismillâhi mecrâhâ ve mursâhâ, ınne rabbî legafûrun rahım un \* Ve hive tecri bihim fi mevcin kel cıbâlı ve nâdâ nûhunibnebû ve kâne fî ma'zı lın yâ buneyyerkeb ma'anâ ve lâtekun ma 'alkâfırın e \* Kâle seâvî ılâ cebelin ya'sı muni minelmå, kåle lå 'åsimelyevme min emrillâhı illâ men rahime ve hâle beynehu melmevcu fekâne minelmugrakin e \* Ve ki le y**å** arduble'ı m**å**ekı ve yâ sem**å**u e**k**lı'ı ve gıdalmåu ve kudıyel'emru vestevet 'alelcû dıyyı ve kıle bu'den lılkavmızzâlımın e \* Ve nâda nûhun labbehû fe**k**âle rabbi innebni mın ehlî ve ınne va'dekelha**kk**u ve ente ah kemulhâkımın e \* Kâle yâ nûhu ınnehû ley se min ehlik, innehû 'amelun gayru sâlih, felâ tes'elnı mâleyse leke bihi 'ilm, innî e'i zuke en tekûne minelcâhilin e \* Kâle rabbi ınnî e'ûzu bike en es'eleke mâ leyse lî bihi

'ılm, ve ıllâ tagfırlı ve terhamnî ekun minel hâsırîn e \* Kıle yâ nûhuhbit biselâmin min nâ ve berekâtın 'aleyke ve 'ala mımmen ma'ak, ve umemun senumettı'uhum summe yemessuhum mınnâ 'azâbun elîm un \* Tilke min enbailgaybi nûhiha ileyk, mâ kunte ta'lemuh**a** ente ve la kaymuke min kablı hâzâ, fasbır, ınnel'âkıbete lılmuttekin e\* Ve ılâ 'âdın ehâhum hûdâ, kâle yâ kavmı'bu dullâhe mâlekum min ilâhin gayruh, in en tum ıllâ mufterûn e \* Yâ kaymı lâ es'elukum 'aleyhı ecrâ, ın ecrive illâ 'alellezi fataranî, efelâ ta'kılûn e \* Ve yâ kavmıstagtırû rabbe kum summe tûbû ileyhi yursilissem**â**e 'aley kum mıdrârâ ve yezıdkum kuvveten ılâ kuv vetikum ve lå tetevellev mucrimin e \* Kålû yâ hûdu mâ ci'tenâ bibeyyinetin ve mâ nah nu bitârikî âlihetinâ 'an kavlike ve mâ nah nu leke bimu'minin e\* In nekûlu illa' terâke ba'du âlı/ıetınâ bısû', kâle ınnî us/ııdullâ/ıe veshed**û** ennî ber**î**un mimmâ tusrîkûn e \* Min dûnihî fekidûni cemî'an summe lâ tunzirûn e \* lnnî tevekkeltu 'alallâhı rabbı ve rabbı kum, må min dåbbetin illå huve åhizun bi nâsıyetihâ, inne rabbi 'alâ sırâtın mustakım un \* Fein tevellev fekad eblagtukum må ur sıltu bıhî ıleykum, ve yestahlıfu rabbî kav men gayrakum ve lâtadurrûnehû şey'â, inne rabbî 'alâ kullı şey'ın hafîz un \* Ve lemmâ câe emrunâ necceynâ hûden vellezine ame

nû ma'ahû birahmetin minnâ, ve neeceynâ hum min 'azâbin galîz in \* Ve tilke 'âdun cahadû biâyâti labbihim ve 'asav lusulehû vettebe'û emre kullı cebbârın 'ânıd ın \* Ve utbi'û fi hâzihiddunyâ la'neten ve yev melkıyâmeh, elâ ınne 'âden keferû rabbehum, elâ bu'den lı'âdın kâvmı hûd ın v Ve ılâ se mûde ehâhum sâl hâ, kâle yâ kavmı'budullâ he mâlekum min ilâhin gayruh, huve enşee kum minel'ardı vesta' merakum fihâ festag fırûhu summe tûbû ıleyh, ınne rabbı karıbun mucıb un \* Kâlû yâ sâlıhu kad kunte finâ meicuvven kable hâzâ etenhânâ en na bude mâ va'budu âb**â**unâ ve ınnenâ lefi şekkın mımmâ ted'ûn**â** iley*h*i murib in \* Kâle yâ kavmi ere eytum ın kuntu 'alâ beyyınetın mınrabbı ve âtânı mınhu rahmeten temen yansurunı mı nallâhı ın asaytehû femâ tezidûneni gayra tahsır ın • Ve yâ kavmı hâzıhı nâkatullâhı le kum ayeten fezerûliâ te'kul tî aidillâhi ve lâtemessû/ıâ bıs**û**ın feve'huzekum 'azâbun karıb un \* Fa'akarû/lâ fekâle temette'û fi dâlı kum selâsete eyyâm, zâlıke va'dun gayru mekzûb in \* Felemmâ câe emrunâ neccevnâ sâlıhan vellezîne âmenû ma'ahû bırahmetin mınnâ ve mın hızvı yevmuz, ınne labbe ke huvelkaviyyul 'aziz u \* Ve ahazellezine zalemussayhatu feasbahû fi diyârihim câsi min e \* Keen lem yagnev fihâ, elâ inne se mûde keferû rabbehum, elâ bu'den lisemûd e\*

Ve lekad cået rusulunå ıbrâhıme bilbusrâ kâlû selâmâ. kâle selâmun femâ lebise en câe bi'iclin hanız in \* Felemmâ raâ eydiye hum lâ ta**s**ılu ıleyhı nekirehum ve evcese min hum hiteh, kâlû lâtehaf inn**â** ursiln**â** ilâ kav mı lût ın \* Vemraetuhû kâımetun fedahiket febessernâhâ biishâka ve min vei**å**i ishâka ya'kûb e \* Kâlet yâ veyletâ eelidu ve ene 'acûzun ve hâzâ ba'lı şeyhâ, ınne hâzâ le sey'un 'acıb un \* Kâlû eta'cebine min emril lâhı rahmetullâhı ve berekâtuhû 'aleykum ehlelbevt. ınnehû hamıdun mecid un \* Fe lemmâ zehebe 'an ıbrâhımerrev'u ve caet hulbusrâ yucâdılunâ ii kavmı lût in \* Inne ıbrâhıme lehalımun eyvâhun munıb un \* Y**å** ıbrâhımu a'rıd 'an hâzâ, ınnehû kad câe emru rabbike ve innehum âtihim 'azâbun meidûd ın \* Ve lemmâ câet rusulunâ lûtan sie bihim ve dâka bihim zei'an ve kâle hâzâ yevmun 'asıb un \* Ve câehû kavmuhû yuhra'ûne iley hı ve min kablu kânû ya'melûnesseyyiât, kâle yâ kavmı hâulâı benâtı hunne atheru lekum tettekullâhe ve lâ tuhzûni fi dayfi, elevse minkum reculun resid un \* Kâlû lekad 'alımte mâlenâ fi benâtike min ha**kk**in ve ınneke leta'lemu mâ nurıd u \* Kâle lev enne lı bıkum kuvveten ev âvî ılâ ruknın şedid in \* Kâlû yâ lûtu ınnâ rusulu rabbike len yasılû ıleyke feesri bielilike bikit'in minelleyli ve lå veltefit minkum ahadun illemreetek, inne

hû musibuhâ må esâbehum. inne mev'ide humussubh. elevsessubhu bikarib in \* Felem mâ cae emruna ce'alna 'alıveha safıleha ve emtarnâ 'alevhâ hicâreten min siccilin men dûd in \* Musevvemeten 'inde rabbik, ve mâ hive minezzâlimine biba'ıd in \* Ve ilâ med vene ehâhum su'aybâ, kâle yâ kavmı'budul lâhe mâlekum min ilâhin gayruh, velâ ten kusulmıkvâle velmizâne innî erâkum bihav rın ve ınnî ehâfu 'alevkum 'azâbe yevmın muhit in \* Ve vå kavmi evfulmikyåle velmi zâne bikisti ve lâtebhasunnâse esy**â**ehum ve lâta'sev fil'ardı mufsidin e \* Bakıyyetullâhı haviun lekum in kuntum mu'minine ve må ene 'aleykum bihafız ın \* Kâlû yâ su'aybu esalâtuke te'muruke en netruke mâ ya'budu âbâunâ ev en net'ale fi emvâlinâ mâ neşâ', ınneke leentelhalımurreşid u r Kâle yâ kavmı eraeytum ın kuntu 'alâ beyvinetin min rabbi ve razakanı minhu rizkan hasenâ, ve m**å** urıdu en uhâlıfekum ılâ m**å** enhâkum 'anh, ın urıdu illel'islâha mesteta't, ve mâtevfiki ıllâ billâh, 'aleyhi tevekkeltu ve ileyhi unib u \* Ve yâ kavmı lâ yeci mennekum şikâkî en yusibekum mislu må esabe kayme nûhin ev kavme hûdin ev kavme sâlih, ve mâ kav mu lûtın mınkum bıba'ıd ın + Vestagfırû rab bekum summe tûbû ileyh, inne rabbî rahi mun vedûd un \* Kâlû yâ şu'aybu mâ nefkahû keşiran mimmâ tekûlu ve innâ lenerâke

da'ıfen ve levlâ 1e/tuke lerecemnâke ve mâ ente 'aleynâ bı'azız ın \* Kâle yâ kavmı elehtî e'azzu 'aleykum mınallâh, vettehaztumûhu ver**å**ekum zihriyyå, inne rabbi bimå ta'me lûne muhit un \* Ve yâ kavmi'melû 'alâ mekâ netikum inni 'âmil, sevte ta'lemûne men ve' tıhı 'azâbun yuhzîhı ve men huve kâzıb. ver tekıbû ınnı ma'akum ıakıb un \* Velemmâ câe emi unâ necceynà su'avben vellezine âmenû ma'ahû birahmetin minnâ ve ahazetillezine zalemussavhate teasbahû ti divânhim cân mın e \* Keen lem yagnev filia, ela bu'den limedvene kemâ ba'idet semûd u v Ve lekad erselnâ mûsâ biâvâtinâ ve sultânin mubin ın \* Ilâ fii 'avne ve meleili tettebe'û emia fu'avne ve må emiu fu'avne buesid in \* Yakdumu kavmehû yevmelkiyâmeti teevia dehumunnâi, ve bi'selviidulmevrûd u \* Ve utbi'û fi hazihi la'neten ve yevmelkiyâmeh, bi seriifdulmeitûd u \* Zâlike min enbâilkui â nakussuhû 'alevke minhâ kâimun ve hasid un \* Ve mâ zalemnâhum ve lâkın zalem**û** entusehum femå agnet 'anhum âlıhetuhumul leti yed'ûne min dûnillâhi min şey'in lemmâ câe emiu labbik, ve mâ zâdûhum gayla tetbib in \* Ve kezâlike ahzu rabbike izâ ahazelkurâ ve hiye zâlimeh, inne ahzehû elimun sedid un \* Inne fi zâlike leâyeten limen hâte 'azâbel'âhıreh, zâlıke vevmun mecmû'un lehunnâsu ve zâlıke vevmun meshûd un \*

Ve mâ nuehhiruhû illâ liecelin ma'dûd in \* Yevme ye'tı lâ tekellemu nefsun ıllâ bııznıhı feminhum sakıvvun ve sa'ıd un \* Feemmelle zıne sakû tefinnârı lehum fîhâ zefilun ve se hıkun, hâlıdıne fihâ mâ dâmetissemâyâti vel' ardu illâ mâ såe rabbuk, inne rabbeke fa"â âlun lımâ yurîd u \* Ve emmellezine su'idû fetilcenneti hâlidine fihâ mâdâmetissemâvâtu vel'ardu illâ mâs**å**e iabbuk, 'at**å**en gayia mec zûz ın \* Felâ teku fi mirvetin mimmâ va'budu haula', ma va'budûne illa kema va'budu aba uhum min kabl, ve innâ lemuveffûhum na**s**i behum gayıa menkûs ın \* Ve lekad âteynâ mûselkitâbe tahtulife fih, ve levlâ kelimetun sebekat min rabbike lekudiye beynehum, ve ınnehum lefi şekkin minhu mulib in \* Ve ınne kullen lemmâ leyuveffiyennehum lab buke a'mâlehum, ınnehû bımâ va'melûne habu un « Festekim kemå umute ve men tâbe ma'ake ve lâ te**t**gav, ınnehû bimâ ta' melûne basn un \* Ve lâterkenû ilellezine zalemû fetemessekumunnâru ve mâ lekum mın dûnıllâ*h*ı mın evliv**å**e summe lâtun**s**arûn e \* Ve ekimissalâte tarateyinnehâii ve zule ten minelleyl, innelhasenâti yuzhibnesseyyi ât. zâlike zikrâ lizzâkirin e \* Vasbii feinnal lâhe lâ vudi'u ecralmuhsinin e \* Felev lâ kâ ne minelkurûni min kablıkum ûlû bakıyye tın yenhevne 'anılfesâdı fıl'ardı ıllâ kalılen mımmen enceynâ mınhum vettebe'allezine

zalemû m**â** utrifû fihi ve kânû muciimîn e \* Ve mâkâne rabbuke liyuhlikelkurâ bizulmin ve ehluhâ muslihûn e \* Ve lev ş**â**e 1abbuke leca alennâse ummeten vâhideten ve lâye zâlûne muhtelifin e \* Illâ men rahime i abbuk. ve lızâlıke halekahum, ve temmet kelimetu rabbike leemleenne cehenneme minelcen neti vennâsi ecma'ın e \* Ve kullen nakussu 'alevke min enb**å**iriusuli må nusebbitu bi*l*ii tuâdeke ve c**â**eke tî *h*â**z**ı*h*ılha**kk**u ve mey'ı zatun ve ziki â lilmu'minin e \* Ve kul lillezine lâ vu'mınûna'melû 'alâ mekânetıkum, ınnâ 'âmilûne, ventazirû innâ muntazirûn e · Ve lıllâ*h*ı gaybussemâvâtı vel'ar**d**ı ve ıley*h*ı yur ce'ul'emi u kulluhû ta'budhu ve tevekkel 'alevh, ve mâ labbuke bigâfilin 'ammâ ta'melûn e 🛦

### SÛRETU YÛSUF

★ Mekkiyyetun ve liiye miete ve ihda 'aşere aye

### BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 👺

Elitl**å**mrå, tilke åyåtulkitåbilmubin i \* enzelnåhu kur'ånen 'arabiyyen la'allekum ta' kilûn e \* Nahnu nakussu 'aleyke ahsenelka sası bimå evhaynå ileyke håzelkur'åne ve

ın kunte mın kablıhî leminelg**â**filin e \* Iz kâle vûsufu liebihi y**â** ebeti innî reeytu ehade 'asere kevkeben vessemse velkameie reey tuhum li sâcidin e \* Kâle yâ buneyye lâ tak sus 1 u'yâke 'alâ ihvetike feyekîdû leke key dâ. innessevtâne lil'insâni 'aduvvun mubin un \* Ve kezâlike vectebike rabbuke ve yu 'allımuke min te'vilil'ehâdisi ve yutımmu nı'metehû 'aleyke ve 'alâ âlı ya'kûbe kemâ etemmehâ 'âlâ ebeveyke min kablu ibiâhime ve ishâk, inne iabbeke alîmun hakim un \* Lekad kâne ti vûsufe ve ihvetihî âyatun lissâılın e : Iz kâlû lıvûsutu ve ahû/ıu ahabbu ıl**â** ebinâ minnâ ve nahnu 'u**s**beli, inne ebâ nâ lefi dalâlın mubin un - Uktulû yûsufe evit jahûhu ardan yahlu lekum vechu ebikum ve tekûnû min ba'dı*l*ıı kaymen **s**âlıhın e \* Kâle k**â**ılun mın*h*um lâ taktulû yûsute vel kû/u ti gayâbetilcubbi yeltekit/iu ba'dussey vâi eti in kuntum tâ'ılın e \* Kâlû vâ ebânâ mâleke lâ te'mennâ 'alâ yûsute ve ınnâ lehû lenâsihûn e · Eisilhù ma'anâ gaden yeita' ve vel'ab ve ınnâ lehû lahâtızûn e \* Kâle ınnı leyahzununı en tezhebû bihi ve ehâfu en ye'kulehuzzı'bu ve entum 'anhu gâfilûn e \* Kâlû lem ekelehuzzı'bu ve nahnu 'usbe tun ınn**â** ızen lehâsıı ûn e \* Felemmâ zehebû bihi ve ecma'û en yec'alûhu fi gayâbetilcubbi ve evhavn**å** ilevhi letunebbiennehum biem 11him hâzâ ve hum lâ yes'urûn e \* Ve câû

ebâhum 'ıs**å**en vebkûn e \* Kâlû v**å** ebân**å** ınnâ zehebnâ nestebiku ve tereknâ yûsufe 'ınde metâ'ınâ feekele*h*u**zz**ı'bu ve m**â** ente bimu'minin lenâ ve lev kunnâ sâdikin e \* Ve câû 'alâ kamısıhı bidemin kezib, kâle bel sevvelet lekum enfusukum emrå, tesab ıun cemîl, vallâhulmuste'ânu 'alâ mâ tasıfûn e \* Ve câet sevvâi etun teei selû vâi idehum te edlâ delveh, kâle vâ busrâ hâzâ gulâm. ve eserrûhu bidâ'ah, vallâhu 'alımun bimâ va'melûn e \* Ve serevhu bisemenin bahsin derâhime ma'dûdetin ve kânû fihi minezzâ hidin e \* Ve kâlellezistei âhu min misia lim reetihî ekrimî mesvâhu 'as**â** en venta'an**â** ev nettehızehû veledâ, ve kezâlıke mekkennâ lıyûsufe fil'ardı ve lınu'allımehû min te'vi lıl'ehâdıs, vallâhu gâlıbun 'alâ emrıhî ve lâ kınne ekserennâsı lâya'lemûn e v Ve lemmâ belega esuddehû âtevnâhu hukmen ve 'ılmâ. ve kezâlike neczilmuhsinin e \* Ve i âvedethul leti huve fi beytihâ 'an nefsihî ve galle**k**atil'eb vâbe ve kâlet heyte lek,kâle ma'azallâhı ınnehû rabbi ahsene mesvây, innehû lâyuflihuzzâlimûn e \* Ve lekad hemmet bih, ve hemme bihâ lev lâ en 1eâ burhâne 1abbih, kezâlike linasiite 'anhussûe velfahsâ', ınnehû mın 'ıbâdınel muhlasın e r Vestebekalbâbe ve kaddet ka mı**s**ahû mın duburın ve elfeyâ seyyidehâ ledelbâb, kâlet mâ cezâu men erâde bieh like sûen illå en yuscene ev 'azâbun elim un\*

Kâle hıye ı âvedetnî 'an nefsı ve sehıde sâ hidun min ehlihâ, in kâne kamîsuhû kudde mın kubulın fesadakat ve huve minelkâzı bin e \* Ve in kâne kamîsiibû kudde min du burin fekezebet ve huve minessâdikîn e \* Felemmâ reâ kamı**s**a*h*û **k**udde mın duburın kâle innehû min keydikun, inne keydekunne 'azım un \* Yûsutu a'rıd 'an hâzâ vestagfiiî lızenbik, inneki kunti minelhâtiîn e \* Ve kâle nisvetun filmedînetimreetul'azîzi turâvidu fe tâhâ 'an nefsih, kad sagafehâ hubbâ, innâ lenerâhâ fi dalâlin mubin in 🐱 Felemmâ se mi'at bimekrihinne erselet ileyhinne ve a'te det le*h*unne muttekeen ve åtet kulle våhidetin mınhunne sıkkınen ve kâletıhruc 'aleyhınne felemmâ reeynehû ekbernehû ve katta'ne eydiyehunne ve kulne hâse lillâhi mâ hâzâ beserâ. ın hâ**zâ** ıllâ melekun kerım un \* **K**â let tezâlıkunnellezî lumtunnenî fih, ve lekad ı âvedtuhû 'an netsihî festa'sam, ve lein lem yet'al må âmuruhû leyuscenenne ve leyekû nen minessâgii in e \* Kâlet rabbissichu ehabbu ıleyye mımmâ yed'ûnenî ıleyhı ve ıllâ tasııf 'annı keydehunne a**s**bu ıleyhınne ve ekun mınelcâhılın e \* Festecâbe lehû rabbuhû fe sarafe 'anhu keydehun, ınnehû huvessemî'ul 'alım u \* Summe bedâlehum mın ba'dı mâ reevul'âvâtı levescununnehû hattâ hîn in\* Ve dahale ma'ahussicne feteyân, kâle ahaduhu ınnî eranî a'sıru hamrâ, ve kâlel'âharu

ınnı erânî ahmılu fevka re'sı hubzen te'ku lu**tt**ayı u mınh, nebbi'nâ bite'vilih, innâ ne râke minelmuhsinin e \* Kâle lâ ye'tîkumâ ta 'âmun turze**k**ânı*h*î ıl!â nebbe'tukumâ bite'vî lılı kable en ve'tıvekumâ, zâlıkumâ mımmâ 'allemeni rabbi, innî terektu millete kavmin lâyu'mınûne billâhı ve hum bil'âhıreti hum kâfırûn e - Vetteba'tu millete âb**â**î ibi**â**hime ve ıshâka ve va'kûb, mâ kâne len**â** en nusı ike bil lâhı mın şey', zâlıke mın fadlıllâhı 'aleynâ ve 'alennâsı ve lâkınne ekserennâsı lâyeskurûn e \* Yâ sâhıbeyissicni eerbâbun muteterrikûne hayı un emillâhulvâhidulka*hl*ıâı u \* Mâ ta'bu dûne min dûnihî illa esmaen semmeytumûha entum ve âb**â**ukum m**â** enzelallâ*h*u bi*h*â min sultân, ınılhukmu ıllâ lıllâh, emera ellâ ta' budû ıllâ ıyyâh, zâlıkeddınulkayyımu velâ kınne ekserennâsı lâva'lemûn e\* Yâ sâhibe vissicni emm**å** ahadukumâ teyes**k**î iabbe/iû hamıâ, ve emmel'âharu ieyuslebu tete'ku luttayru min 1e'sih, kudiyel'emrullezi testeftiyân i \* Ve kâle lillezi zanne enneliû nâcın mın/ıumezkurnî 'ınde rabbık, feensâ huşşeytânu zıkrâ rabbıhı felebise fissicni bid'a sinin e \* Ve kâlelmeliku innî erâ seb'a bakarâtın sımânın ye'kuluhunne seb'un 'ıcâ fun ve seb'a sunbulâtın hudrın ve uhara yâ bisât, v**å** evvuhelmeleu eftûni ti ru'yâye in kuntum lırru'yâ ta'burûn e \* Kâlû edgâsu ah lâm, ve mâ nahnu bite'vilil'ahlâmi bi 'ali

→\$\ Elcuz'ussâlısu 'aser €

mın e \* Ve kâlellezî necâ mınhumâ vedde kera ba'de ummetin ene unebbiukum bite' vılıhî feersılûn e \* Yûsufu eyyuhessıddîku ef tınâ fî seb'ı bakaıâtın sımânın ye'kuluhunne seb'un 'ıcâfun ve seb'ı sunbulâtın hudrın ve uhara vâbisâtin le'allî erci'u ilennâsi le'alle hum ya'lemûn e\* Kâle tezra'ûne seb'a sinine deeben temâ hasadtum fezerûhu fi sunbu lılı ıllâ kalılen mımmâ te'kulûn e \* Summe ye'tî min ba'dı zâlıke seb'un sıdâdun ye' kulne må kaddemtum lehunne illå kalilen mımmâ tuhsınûn e \* Summe ye'tı mın ba'dı zâlıke 'âmun fihi yugâsunnâsu ve fihi ya' sırûn e  $\star$  Ve kâlelmelıku' tûnî bıh, felemmâ c**â**e/urıesûlu kalercı' ılâ rabbıke fes'el/u må bålunnisvetillåti katta'ne eydiyehun, in ne rabbi bikeydihinne 'alım un \* Kâle mâ hatbukunne iz i avedtunne yûsute 'an netsili, kulne hâse lillâhı mâ 'alımnâ 'aleyhı min sû', kâletımı eetul 'azızıl' âne hashaselhakku ene râvedtuhû 'an nefsihi ve innehû lemine**ss**â dıkın e \* Zâlıke lıya'leme ennı lem ehunlıu bil gaybı ve ennallâhe lâvehdı keydelhânîne \* Ve m**å**uberriu nefsi, innennefse leemmåi etun bissûi illâ mâ iahime rabbi, inne rabbî ga fûrun rahım un \* Ve kalelmeliku' tûnî bihî estahlıshu lınefsî felemmâ kellemehû kâle ınnekelyevme ledeynâ mekinun emin un \* Kâlec'alnı 'alâ hazâınel'ardı ınnı hafızun 'alım un \* Ve kezâlıke mekkennâ lıyûsufe fil'aidı

yetebevveu mınhâ haysu yeş**â**', nu**s**ıbu bırah metinâ men nesâu ve lânudi'u eci almuhsi. nın e\* Ve leecrul'âhıretı hayrun lıllezine âme nû ve kânû yettekûn e \* Ve câe ihvetu yûsufe fedahalû 'aleyhı fe 'arafehum ve hum lehû munkirîn e \* Ve lemmâ cehhezehum bice hâzıhım kâle' tûnı biahin lekum min ebikum. elâ terevne ennî ûfilkevle ve ene havrul munzılın e \* Fein lem te'tûni bili felâ kevle lekum 'ındı ve lâtakrabûn ı \* Kâlû senurâvı du 'anhu ebâhu ve ınnâ lefâ'ılûn e & Ve kâle lıfıtyânıhıc'alû bıdâ'atehum fi rıhâlıhım le'al lehum ya'ııfûneh**â** ızenkaleb**û** ıl**â** ehlıhım le 'allehum vercı'ûn e \* Felemmâ 1 eca'û 11â ebi hım **k**âlû y**å** ebânâ munı'a mınnelkevlu feersil ma'an**å** ehânâ nektel ve ınnâ le*h*û lehâfızûn e \* Kâle hel âmenukum 'aleyhı ıllâ kem**å** emintukum 'al**å** ahîhi min kabl, fallâhu hayrun hâfizâ, ve huve erhamuriâhimin e \* Ve lemmâ fetehû metâ'ahum vecedû bidâ ʻatehum ruddet ıleyhım, **k**âlû y**â** ebânâ mâ nebgi, hâzihî bidâ'atunâ ruddet ileynâ ne mıru ehlenâ ve nahfezu ehânâ ve nezdâdu keyle ba'nı , zâlıke keylun yesn un \* Kâle len ursıle*h*û ma'akum hattâ tu'tûnı meysikan mınallâhı lete'tunnenî bihi ill**å** en yuhâ**t**a bi kum, felemm**å** åtevhu mevsikahum **k**ålallåhu 'alâ mâ nekûlu vekıl un \* Ve kâle yâ benıyye lâtedhulû min bâbin vâhidin vedhulû min ebvâbın muteferrikah, ve må ugnı 'ankum mınallâhı mın şey', ınılhukmu ıllâ lıllâh,

'aleyhı tevekkeltu ve 'aleyhı felyetevekke lılmutevekkılîn e \* Ve lemmâ dahalû mın havsu emerahum ebûhum, mâ kâne yugnî 'anhum mınallâhı mın sey'ın ıllâ hâceten fi nefsi va'kûbe kadâhâ, ve innehû le**z**û 'il mın lımâ 'allemnâhu ve lâkınne ekselannâsı lâva'lemûn e \* Ve lemmâ dahalû 'alâ vûsu te âv**â** ıleyhı ahâhu kâle ınnî ene ehûke felâ tebteis bimâ kânû ya'melûn e \* Felemmâ cehhezehim bicehâzihim ce'alessikâyete fi rahlı ahîhı summe ezzene muezzinun eyve tuhel'ıru ınnekum lesârıkûn e \* Kâlû ve ak belû 'aleyhım mâ zâ tefkıdûn e \* Kâlû nef kıdu suvâ'almeliki ve limen câe bihi himlu ba'ırın ve ene bı*h*î za'ım un **x K**âlû tallâ*h*ı lekad 'alımtum mâ cı'nâ lınufside fil'ai di ve mâ kunnâ sârıkın e \* kâlû temâ cezâuhû in kuntum kâzıbîn e \* Kâlû cezâuhû men vucide fi rahlıhı fehuve cez**â**uh, ke**z**âlıke neczizzâ lımın e \* Febedee biev'ivetihim kable vi'ai ahîhı summestahrecehâ min vi'ai ahih, kezâ lıke kıdnâ lıyûsuf, mâ kâne lıye'huze ahâhu ti dinilmeliki illå en yesåallåh, neife'u de recâtın men neşâ', ve fevka kullı zî 'ılmın 'alım un \* Kâlû ın yesrık fekad sereka ahun lehû min kabl, feeseirehâ yûsufu fî nefsihi ve lem yubdıhâ lehum kâle entum serrun mekânâ, vallâhu a'lemu bimâ tasifûn e \* Kâlû y**â** eyyuhel'azîzu inne lehû eben şeyhan kebîren fehuz ahadenâ mekâneh, ınnâ nerâ

ke minelmuhsinîn e \* Kâle ma'âzallâhi en ne'huze illâ men vecednâ metâ'anâ 'inde/lû ınn**å** ızen lezâlımûn e \* Felemmestev'esû mın hu halasû neciyyâ, kâle kebîruhum elem ta' lem**û** enne ebâkum kad ahaze 'alevkum mevsikan minallâhi ve min kahlii mâ fairat tum iı vûsufe felen ebrahal'arda hattâ ve'zene lı ebî ev yahkumallâhu lı ve huve hayrul hâkımîn e \* Iıcı'û ılâ ebîkum fekûlû yâ ebânâ ınnebneke seleka ve mâ sehidn**å** illâ bimâ 'alımnâ ve mâ kunnâ lılgaybı hâtızın e \* Ves'elılkaryetelleti kunnâ fihâ vel'irelleti ak belna tı/ıa. ve ınna lesadıkûn e \* Kale bel sevvelet lekum entusukum emrå, fe**s**åbrun cemil, 'asellâhu en ye'tiyeni bihim cemi'â. ınnehû huvel'alımulhakım u \* Ve tevellâ 'an hum ve kâle y**â** esetâ 'alâ yûsute vebyeddat 'avnâhu minelhuzni tehuve kezim un \* Kâlû tallâhı tetteû te**z**kuru vûsufe hattâ tekûne haladan ev tekûne minelhâlikin e \* Kâle in nemâ eskû bessi ve huznî ilallâhi ve a'lemu mınallâhı mâ lâta'lemûn e \* Yâ benıyyez hebû fetehassesû min yûsute ve ahîhi ve lâte' yesû min rûhillâh, innehû lâye'yesu min rû hıllâhı illelkaymulkâfii ûn e \* Felemmâ dahalû 'aleyhı kâlû y**â** eyyuhel'azızu messenâ ve ehlenedduriu ve ci'nâ bibidâ'atın muzcâtın teevii lenelkeyle ve tesaddak 'aleynâ, innal lâhe yeczilmutesaddikin e \* Kâle hel 'alım tum mâ fa'altum biyûsufe ve ahihi iz entum

câhılûn e \* Kâlû einneke leente yûsuf, kâle ene vûsufu ve hâ**zâ** ahî, kad mennallâhu 'aleynâ, ınnehû men yettekı ve ya**s**bır fein nallâhe lâ vudî'u ecrelmuhsının e \* Kâlû tal lâhı lekad âserekellâhu 'alevnâ ve in kunnâ lehâtun e \* Kâle lâtesribe 'aleykumulyevm, yagfırullâhu lekum, ve huve erhamurrâhımın e \* Izhebû bikamisi hâzâ feelkûhu 'alâ vechi ebi ve'ti ba**s**îrâ, ve'tûni biehlikum ecma'in e \* Ve lemmâ fasaletil'ıru kâle ebûhum ınnı le ecidu riha yûsute lev lå en tufennidûn i \* Kâlû tallâhı ınneke lefî dalâlıkelkadımı \* Felemm**à** en c**à**elbesnu elkâhu 'alâ vechihi fertedde basırâ, kâle elem ekul lekum ınnî a'lemu mınallâlı mâ lâta'lemûn e \* Kâlû yâ ebânestagfir lenâ zunûbenâ innâ kunnâ hâ tıın e \* Kâle sevfe estagfıru lekum rabbı, ın nehû huvelgafûrurahîm u \* Felemmâ dahalû 'alâ yûsufe âv**â** ıleyhı ebeveyhı ve kâledhulû misia in şâallâhu âminîn ex Ve refeta ebe veyhı 'alel'arsı ve haırû lehû succeden ve kâle y**â** ebeti hâzâ te'vilu iu'yâye min kabl, kad ce'alehâ rabbî hakkâ, ve kad ahsene bî ız ahleceni minessicni ve câe bikum minel bedvi min ba'dı en nezegaşşeytânu beyni ve beyne ihvetî, inne rabbî latîfun limâ yesâ', ınnehû huvel'alîmulhakım u \* Rabbı âtevteni minelmulki ve 'allemtenî min te'vi lıl'ehâdıs, fâtırassemâvâtı vel'aı dı ente veliyyi fıddunyâ vel'âhıretı teveffenı muslimen ve elhiknî bissâlihîn e \* Zâlike min enbâilgaybi nûhihi ileyk, ve mâ kunte ledeyhim iz ec me'û emrehum ve hum yemkurûn e \* Ve mâ ekserunnâsi ve lev haraste bimu'minîn e . Ve mâ tes'eluhum 'aleyhı mın ecr, ın huve ıllâ zıkrun lıl'âlemın e \* Ve keeyyın mın âye tın fissemâvâtı vel'ardı yemurrûne 'aleyhâ ve hum 'anhâ mu'rıdûn e \* Ve mâ yu'mınu ekseruhum billâhı illâ ve hum muşiikûn e 🛧 Efeeminû en te'tiyehum gâşiyetun min azâ bıllâhı ev te'tiyehumussâ'atu bagteten ve hum lâyeş'urûn e \* Kul hâzıhı sebili ed'û ilallâhı 'alâ ba**s**ıı atın ene ve menitteba'anı, ve sub hânallâ*h*ı ve m**å** ene mınelmusııkın e∗Ve må erselnå min kablike illå ricålen nûhî iley hım mın ehlılkurâ, efelem yesîrû fıl'ardı fe yenzurû keyte kâne 'âkıbetullezine min kab lıhım, ve ledâi ul'âhireti hayrun lillezinettekav. eielâ ta'kılûn e · Hattâ ızestey'eserrusulu ve zannû ennehum kad kuzıbû câehum nasrunâ ienucciye men nes**â'**, ve lâ yu eddu be'sunâ 'anılkavmılmucıımın e \* Lekad kâne fi kasa siliim 'ibi etun liulil'elbâb, mâ kâne hadisen yutterâ ve lâkın tasdîkallezi beyne yedeyhi ve taî**s**ile kullı sey'in ve huden ve rahmeten lıkaymın vu'mınûn e 🗻

#### SÛRETURRA'D

★ Mekkiyyetun ev medeniyyetun ve hiye selâse ve erba'ûne âye

## →\$] BISMILLÂHIRRAHM \NIRRAHIM I 🛞→

Elıflamrâ, tılke âyâtulkıtâb, vellezi unzile ıleyke mın rabbıkelhakku ve lâkınne ekseıennâsı lâyu'mınûn e \* Allâhullezı 1efe'asse mâvâtı bigavii 'amedin televnehâ summes tevâ 'alel'arşı ve sahharaşşemse velkamer, kullun yecrı liecelin musemmâ, yudebbilul' emia yufassılul'âyâtı la'allekum bilikâi rab bıkum tûkınûn e \* Ve huvellezi meddel'arda ve ca'ale fihâ revâsiye ve enhâiâ, ve min kullıssemei âtı ca'ale fihâ zevceynisneyni yug silleylennehâr, inne fi zâlike leâyâtin likav mın vetefekkerûn e \* Ve fil'ardı kıta'un mu tecâvirâtun ve cennâtun min a'nâbin ve zei 'un ve nahılun sınvânun ve gayıu sınvânın yuskâ bim**â**in vâhid, ve nutaddilu ba'da*h*â 'alâ ba'dın fıl'ukul, ınne fı zâlıke leâyâtın lıkavmın va'kılûn e \* Ve ın ta'ceb fe'acebun kavluhum eızâ kunnâ turâben eınnâ lefi hal kın cedîd, ulâıkellezine keferû birabbihim ve ulâıkel'aglâlu fi a'nâkıhım, ve ulâıke as hâbunnârı hum fîhâ hâlıdûn e \* Ve yesta'cılû

neke bisseyyieti kablelhaseneti ve kad halet mın kablı/nımulmesulât, ve inne rabbeke lezû magfiratin linnâsi 'alâ zulmihim, ve inne iab beke lesedidul'ikâb i \* Ve yekûlullezine ke ferû lev l**à** unzile 'alevhi âvetun min rabbih, ınnem**å** ente mun**z**ııun ve lıkullı kavmın *h*âd ın \* Allâhu va'lemu mâ tahmılu kullu unsâ ve mâ tegidul'eihâmu ve mâ tezdâd, ve kul lu sey'ın 'ındehû bimikdâi in \* 'Âlimulgaybi vessehâdetilkebirulmute'âl i r Sev**â**un min kum men esemelkayle ve men cehere bihi ve men huve mustahîn billeyli ve sâribun bınnehârı \* Lehû mu'akkıbâtun min beyni yedeyhı ve min halfihi yahfezûnehû min em ııllâh, ınnallâhe lâ yugayyıru mâ bıkavmın hattâ yugayyııû mâ bienfusihim ve iza ei â dallâhu bikaymin sûen felâ meirede lehû ve mâ lehum min dûnihi min vâl in \* Huvellezi yunkumulberka havfen ve tama'an ve yunsiussehâbessikâl e \* Ve yusebbihuria'du bi hamdıhî velmel**a**ıketu mın hıfetıhî ve vursı lussava'ıka feyusıbu biha men yesau ve hum yucâdılûne fillâhı ve huve sedidulmihâl 1 \* Lehû da'vetulhak, vellezîne ved'ûne min dû nıhî lâ yestecibûne lehum bisey'in illâ kebâ sıtı keffeyhı ilelm**å**ı liyebluga fâhu ve mâ huve bibâligih, ve mâ du'**â**ulkâfirine illâ fî dalâl ın \* Ve lıllâhı yescudu men fissemâvâtı vel' ardı tav'an ve kerhen ve zılâluhum bilgu duvvi vel'âsâl i \* Kul men rabbussemâvâti



vel'ard, kulıllâh, kul feettehaztum min dûnihî evliv**å**e lâvemlikûne lienfusihim nef'an ve lâ darrâ, kul hel yesteviyel'a'mâ velbasıru em hel testevizzulumâtu vennûru em ca'alû lil lâhı surek**å**e halekû kehalkıhı fetesâbehel halku 'alevhım. kulıllâhu hâlıku kullı sey'ın ve huvelvâhidulkahhâi u \* Enzele minesse måi måen fesålet evdiyetun bikaderihå fah temelesseylu zebeden râbiyâ, ve mimmâ yû kıdûne 'aleyhı fınnârıbtıg**å**e hılyetın ev metâ'ın zebedun misluh, kezâlike yadı ibullâhulhakka velbâtıl, teemmezzebedu fevezhebu cutâen ve emmâ mâ venta'unnâse tevemkusu fil' aıd, kezâlıke yadrıbullâhul'emsâl e\*Lıllezines tecâbû lijabbi/jimulhusnâ, vellezine lem ves tecibû lehû lev enne lehum mâ til'aidi cemi 'an ve mislehû ma'âhû lettedev bih, ul**â**ike lehum s**û**ulhisâbi ve me'vâhum cehennem. ve bi'selmihâd in \* Etemen ya'lemu ennemâ unzile ileyke min iabbikelhakku kemen huve a'må, ınnemâ yetezekkei u ulul'elbâb i \* Elle zine vûtûne bi'a/idillâ/ii ve lâ yen**kud**ûnel mîsâk e \* Vellezîne yesilûne mâ emerallâhu bihî en yûsale ve yahşevne iabbehum ve vehâtûne sûelhisab i \* Vellezine saberubtigåe vechi i abbihim ve ekâmussalâte ve enfekû mımmâ ıazaknâhum sırıan ve 'alânıyeten ve yedreûne bilhasenetisseyyiete ulâike lehum 'ukbeddâi i \* Cennâtu 'adnın yedhulûnehâ ve men saleha min âbâihim ve ezvâcihim ve

zurrıyyâtıhım velmelâiketu yedhulûne 'aley hım mın kullı bâb ın \* Selâmun 'aleykum bımâ sabeitum feni'me 'ukbeddârı \* Velle zıne yenkudûne 'ahdallâhı min ba'dı misâkıhı ve yakta'ûne m**â** emerallâhu bihî en yûsale ve vufsıdûne fıl'ardı ulâıke lehumulla'netu ve lehum sûuddâr 1 \* Allâhu yebsuturrizka lımen yes**å**u ve yakdır, ve ferihû bilhayâtıd dunyâ, ve melhayâtuddunyâ fil'âhii eti illâ metâ' un \* Ve yekûlullezine keferû levlâ un zile 'aleyhi âvetun min rabbih, kul innal lâhe yudıllu men yeşâu ve yehdî ıleyhı men enâb e \* Ellezine âmenû ve tatmeinnu kulû buhum bızıkrıllâh, elâ bızıkrıllâh tatmennul kulûb u \* Eellezine âmenû ve 'amilussâlihâti tûbâ lehum ve husnu meâb in \* Kezâlike erselnâke fî ummetin kad halet min kablı/lå umemun litetluve 'aleyhimulle**zî** evhayn**â** iley ke ve hum yekturûne birrahmân, kul huve rabbı l**å**ılâ*h*e ıllâ *h*uve alev*h*ı tevekkeltu ve ıleyhı metâbı \* Ve lev enne kur'ânen suvvı ret bihilcibâlu ev kutti'at bihil'aidu ev kulli me bihilmevtâ, bel lillâhil'emru cemi'a, etelem ye'yesillezine âmenû en levyeşâullâhu lehedennâse cemi'â, ve lâ yezâlullezine keferû tusîbuhum bimâ sana'û kârı'atun ev tehullu karıben min dârihim hattâ ye'tiye va'dullâh, ınnallâhe lâ yuhlıfulmî'âd e \* Ve lekadıstuh zie birusulin min kablike feemleytu lillezine keferû summe ahaztuhum,fekeyfe kâne 'ıkâb ı\*

Efemen huve kaimun 'ala kullı nefsin bima kesebet ve ca'alû lillâhi surek**â'. k**ul sem mû um, em tunebbiûnehû bimâ lâ va'lemu fıl'ardı em bızâhırın minelkavl, bel zuyyine lıllezine keferû mekruhum ve suddû 'anisse bil, ve men yudlılıllâhu femâ lehû min hâd ın \* Lehum 'azâbun filhayâtıddunyâ ve le'a zâbul'âhıretı esakku ve mâ lehum mınallâhı mın vâk ın \* Meselulcennetilleti vuʻidelmutte kûn, tecri min tahtihel'enhâr, ukuluhâ d**a**i mun ve zilluhâ. tilke 'ukbellezînettekay ve 'ukbelkâfırınennâı u • Vellezine âteynâhu mulkıtâbe yefrahûne bimâ unzile ileyke ve mınel'ahzâbı men yunkıru ba'dah, kul ınne må umirtu en a'budallâhe ve lå usrike bih. ıleyhı ed û ve ıleyhı meâb ı \* Ve kezâlıke en zelnâhu hukmen 'arabıyyâ, ve lemitteba'te ehvåehum ba'de må cåeke minel'ilmi må leke mınallâhı mın veliyyin ve lâ vâk in \* Ve lekad erselnâ rusulen min kablike ve ca'alnâ lehum ezvâcen ve zurriyyeh ve mâ kâne lijesû lın en ye'tiye biâyetin illâ biiznillâh, likulli ecelin kitâb un \* Yemhullâhu mâ yesâu ve yusbitu ve 'indehû ummulkitâb i \* Ve in mâ nuriyenneke ba'dallezi na'ıduhum ev netevef feyenneke feinnemâ 'aleykelbelâgu ve 'aley nelhisâb u \* Evelem yerev ennâ te'til'arda nenkusuhâ nim etrâfihâ, vallâhu yahkumu lâ muʻakkıbe lıhukmıh, ve huve serıʻulhısâb ı \* Ve kad mekerellezine min kablihim felillå

hilmekru cemi'â, ya'lemu mâ teksibu kullu nefs, ve seya'lemulkuffâru limen 'ukbeddâr i \* Ve yekûlullezine keferû leste murselâ, kul kefâ billâhi şehiden beyni ve beynekum ve men 'indehû 'ilmulkifâb i \*

# SÛRETU IBRÂHÎM Mekkiyyetun ve hiye isnetâni ve hamsune ye

# →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I (\$;--

Elıfl**â**mrâ, kıtâbun enzelnâ*h*u ıleyke lıtu**h**rı cennâse minezzulumâti ilennûri biizni rabbi hım ılâ sırâtıl'azîzılhamîd ı \* Allâhıllezı lehû mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, ve veylun lil kâfırıne min 'azâbin sedid in \* Eellezine yes tehibbûnelhayâteddunyâ 'alel'âhireti ve ye suddûne 'an sebilillâhi ve yebgûnehâ 'ivecâ, ulâike ti dalâlın ba'ıd in \* Ve mâ erselnâ min rasûlin illâ bilisâni kavmihi livubevyine le hum, feyudillullâhu men yeş**a**u ve yehdi men yes**à'**, ve huvel'azîzulhakîm u \* Ve lekad erselnâ mûsâ biâyâtin**â** en ahric kavmeke mınezzulumâtı ilennûri ve zekkirhum bieyyâ mıllâh, ınne fi zâlike leâyâtın likulli sabbâ rın sekûr ın \* Ve ız kâle mûsâ lıkavmı/ızkurû nı'metellâhı 'âleykum ız encâkum mın âlı

fır'avne yesûmûnekuin sûel'azâbi ve yuzeb bihûne ebnaekum ve yestahyûne nisaekum, ve fi zâlikum belâun min rabbikum 'azîm un \* Ve ız teezzene rabbukum lein seker tum leezidennekum ve lein kefertum inne 'azâbî lesedid un \* Ve kâle mûsâ in tekfurû entum ve men fil'ardı cemî'an feinnallâhe leganıyyun hamıd un \* Elem ye'tıkum nebe ullezine min kablıkum kaymı nûhin ve 'âdın ve semûd, vellezîne min ba'dıhım, lâ ya'le muhum ıllallâh, câethum rusuluhum bilbey yınâtı feredd**û** eydiyehum fi efvâhihim ve kâlû ınnâ kefeinâ bimâ ui siltum bibî ve innâ leti şekkin mimmâ ted'ûnenâ ileyhi murib in \* Kâlet ıusuluhum efillâhı sekkun fâtırıssemâ vâtı vel'aıd, yed'ûkum lıyagfırelekum mın zunûbikum ve yuahhirekum ilâ ecelin mu semmâ, kâlû in entum illâ beserun mislunâ, tundûne en te**s**uddûnâ 'ammâ kâne va'budu âbâunâ fe'tûnâ bisultânin mubîn in \* Kâlet lehum rusuluhum ın nahnu ıllâ beserun mıs lukum ve lâkınnallâhe yemunnu 'alâ men yes**â**u min 'ibâdih, ve mâ kâne len**â** en ne' tıyekum bisultânın illâ biiznillâh, ve 'alallâhi telvetevekkelılmu'mınûn e \* Ve mâlenâ ıllâ netevekkele 'alallâhı ve kad hedânâ subu lenâ, ve lenasbirenne 'alâ mâ âzeytumûnâ, ve 'alallâlıı felyetevekkelılmutevekkılûn e \* Ve kâlellezine keferû lirusulihim lenuhricen nekum min ardina ev lete'ûdunne fî mille

tınâ, feevhâ ilevhim rabbuhum lenuhlikennez zâlımîn e \* Ve lenuskinennekumul'arda min ba'dıhım. zâlıke limen hâfe mekâmî ve hâfe va'ıdı \* Vesteftehû ve hâbe kullu cebbârın ʻanîd ın ∗ Mın ver**å**ı*h*î ce*h*ennemu ve yus**k**â mın maın sadıd ın \* Yetecerra'uhû ve laye kâdu yusîguhû ve ye'tîhılmevtu min kullı mekânın ve mâ huve bimeyyit, ve min ve r**â**ıhı 'azâbun galîz un \* Meselullezîne keferû bırabbıhım a'mâluhum keremâdınısteddet bı hırrıhu fî yevmın 'âsıf, lâ yakdırûne mımmâ kesebû 'alâ şey', zâlıke huveddalâlulba'ıd u \* Elemtere ennallâhe halekassemâvâtı vel'arda bilhak, in yeşe' yuzhibkum ve ye'ti bihalkin cedid in \* Ve mâ zâlike 'alallâlı bi'aziz in \* Ve berezû lıllâhı cemî'an fekâleddu'afâu lılle zınestekberû ınnâ kunnâ lekum tebe'an fehel entum mugnûne 'annâ min 'azâbillâhi min sev'. kâlû lev hedânallâhu lehedeynâkum, se vâun 'aleynâ ecezi'nâ em sabernâ mâlenâ min mahıs ın \* Ve kâlessevtânu lemmâ kudıvel' emru ınnallâhe va'adekum va'delhakkı ve va'adtukum feahleftukum, ve mâ kâne live 'aleykum min sultânin illa en da'avtukum festecebtum lı felâ telûmûnî ve lûmû enfuse kum, må ene bimusrihikum ve må entum bımusrıhıy, ınnî kefertu bımå eşrektumûnı mın kabl, ınnezzâlımıne lehum 'azâbun elim un \* Ve udhilellezîne âmenû ve 'amilussâlı cennâtın tecrî min tahtihel'enhârii

dîne fîhâ buznı rabbihim, tehiyyetuhum fîhâ selâm um • Elemtere keyfe daraballâhu meselen kelimeten tayyıbeten keşeceretin tay vibetin asluhâ sâbitun ve fer'uhâ fissemâ' i \* Tu'ti ukulehâ kulle hînin biizni rabbihâ. ve yadrıbullâhul'emsâle lınnâsı le'allehum yetezekkerûn e \* Ve meselu kelimetin ha bisetin keseceretin habîsetinictusset min fev kıl'ardı mâlehâ min karâr in \* Yusebbi tullâhullezîne âmenû bilkavlissâbiti filha yâtıddunyâ ve fil'âhireti ve yudillullâhuzzâlı mîne ve yef'alullâhu mâ yesâ'u • Elemtere ılelle**z**ıne beddelû nı'metallâ*h*ı kufren ve ehal lû kavmehum dârelbevâr ın \* Cehenneme yas levnehâ, ve bi'selkarâr u \* Ve ca'alû lillâhi en dâden lıyudıllû 'an sebîlıh, kul temette'û fein ne masırakum ilennâr i \* Kul li'ibâdiyellezîne âmenû yukîmussalâte ve yunfıkû mımmâ razaknâhum sırran ve 'alânıyeten min kablı en ye'tiye yevmun lâ bey'un fihi ve lâ hilâl un \* Allâhullezî halekassemâvâtı vel'arda ve enzele minessem**å**i m**å**en fea**h**rece bi*h*î mi nessemerâti rizkan lekum ve sahhara leku mulfulke litecrive filbahri biemrihî ve sah hara lekumul'enhâr e \* Ve sahhara lekumus semse velkamere dåibeyni ve sahhara leku mulleyle vennehâr e \* Ve âtâkum min kulli mâ seeltumûh, ve in te'uddû ni'metallâhi lâ tuhsûhâ, innel'insâne lezalûmun keffâr un \* Ve ız kâle ıbrâhîmu rabbıc 'al hâzelbelede

âminen vecnubnî ve beniyye en na'budel'as nâm e \* Rabbi innehunne adlelne kesîran minennâsi femen tehi'anî feinnehû minnî ve men 'asânı feinneke gafûrun rahim un 🛊 Rabbenå inni eskentu min zurriyyetî bivâdin gayrı zî zer'ın 'ınde bevtıkelmuharremı rab benâ lıyukîmussalâte fec'al ef'ideten minen nâsı tehvî ileyhim verzukhum minessemerâti le'allehum yeskurûn e \* Rabben**å** ınneke ta' lemu mâ nuhfî ve mâ nu'lın, ve mâyahtâ 'alal lâhı mın şey'ın fıl'ar**d**ı ve lâ fıssem**å**'ı \* El hamdu lıllâhılle**z**î ve hebelî 'alelkıberı ısmâ 'ile ve ishâk, inne rabbî lesemi'uddu'â' i \* Rabbic'alnî mukîmessalâti ve win zurriyyeti, rabbenâ ve tekabbel du'à' 1 \* Rabbenagfirli ve livâlideyye ve lilmu'minine yevme yekû mulhısâb u \* Ve lâ tahsebennallâhe gâfilen ʻammâ yaʻmeluzzâlımûn, ınnemâ yua**hh**ıru*h*um lıyevmın teşhasu fîhil'ebsar u\* Muhtı'ıne muk nı'ı ruûsıhım lâ yerteddu ileyhim tarfuhum ve ef'idetuhum hev**â'** un \* Ve enzirinnâse yevme ye'tîhımul'azâbu fevekûlullezine zalemû rab benå ahhırnå ılå ecelin karıbın nucib da've teke ve nettebi'ırrusul, evelem tekûmû ak semtum min kablu mâ lekum min zevâl in\* Ve sekentum fî mesâkınıllezîne zalemû en fusehum ve tebeyyene lekum keyfe fa'alnâ bihim ve darabnâ lekumul'emsâl e \* Ve kad mekerû mekrahum ve 'ındallâhı mekruhum, ve ın kâne mekruhum litezûle minhulcibâl u \*

冷 Elcuz'urrabı'u 'aşer 응~

tc

Felâ tahsebennallâhe muhlife va'dıhı rusuleh, ınnallâhe 'azîzun zuntıkâmın \* Yevme tubed delul'ardu gayral'ardı vessemâvâtu ve berezû lıllâhılvâhıdılkahhâr ı \* Ve teralmucrımîne yevmeızın mukarrabîne fil'esfâd ı \* Serâbî luhum mın katırânın ve tagşâ vucûhehu munnâr u \* Lıyeczıyallâhu kulle nefsın mâ kesebet, ınnallâhe serî'ulhısâb ı \* Hâzâ be lâgun lınnâsı ve lıyunzerû bıhî ve lıya'lemû ennemâ huve ılâhun vâhıdun ve lıyezzekkere ulul'elbâb ı \*

### SÛRETULHICR Mekkiyyetun ve hiye tis'u ve tis'ûne âve

## →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I & -

Eliflâmrâ, tilke âyâtulkitâbi ve kur'ânin mubîn in Rubemâ yeveddullezîne keferû lev kânû muslimin e Zerhum ye'kulû ve yete mette'û ve yulhihimul'emelu fesevfe ya'le mûn e Ve mâ ehleknâ min karyetin illâ ve lehâ kitâbun ma'lûm un Mâ tesbiku min ummetin ecelehâ ve mâ yeste'hirûn e Ve kâlû yâ eyyuhellezî nuzzile 'aleyhizzikru inneke lemecnûn un Lev mâ te'tînâ bilme lâiketi in kunte minessâdikîn e Mâ nunez

zılulmel**a**ıkete illa bilhakkı ve mâ kân**û iz**en munzarın e \* İnnâ nahnu nezzelnezzikra ve ınnâ lehû lehâfizûn e • Ve lekad erselnâ mın kablıke fı şıya'ıl'evvelin e \* Ve mâ ve' tîhim min resûlin illâ kânû bihî yestehziûn e \* Kezâlıke neslukulû fî kulûbilmucrimîn e \* Lâ vu'mınûne bihî ve kad halet sunne tul'evvelîn e \* Ve lev fetahnâ 'aleyhım bâben minessem**å**i fezallû fîhi ya'rucûn e \* Le kâlû innemâ sukkiret ebsârunâ bel nahnu kavmun meshûrûn e \* Ve lekad ca'alnâ fis sem**å**ı burûcen ve zeyyennâhâ lınnâzırîn e \* Ve hafıznâhâ mın kullı şeytânın racîm ın \* Illâ menisterakassem'a feetbe'ahû sihâbun mubîn un \* Vel arda medednâhâ ve elkaynâ fîhâ revâsiye ve enbetnâ fîhâ min kulli şey in meyzûn in \* Ve ca'alnâ lekum fîhâ ma 'avisa ve men lestum lehû birâzikîn e \* Ve in min sev'ın ıllâ 'ındenâ haz**ê**ıne*h*û ve mâ nunez zıluhû illâ bikaderin ma'lûm in • Ve ersel nerriyâha levâkiha feenzelnâ minessemâi måen feeskavnâkumûhu ve må entum lehû bihâzinîn e Ve innâ lenahnu nuhyî ve numitu ve nahnulvårisûn e • Ve lekad 'alımnelmus takdımîne mınkum ve lekad 'alımnelmuste' hırîn e \* Ve ınne rabbeke huve yahşuruhum, nnehî hakîmun 'alîm un \* Ve lekad haleknel' ınsâne min salsâlın min hamein mesnûn in\* Velcanne haleknâhu min kablu min nârisse mûm 1 \* Ve 1z kâle rabbuke lilmelâiketi innî

hâlıkun beseran min salsâlın min hamein mesnûn in \* Feizâ sevveytuliû ve nefahtu fîhı mın rûhî feka'û lehû sâcıdın e \* Fesece delmelaiketu kulluhum ecma'ûn e \* Illâ iblîs. eba en yekûne ma'assâcıdîn e \* Kâle ya ıblîsu mâleke ellâ tekûne ma'assacıdîn e \* Kâle lem ekun liescude libeserin halektehû min salsâlın min hamein mesnûn in \* Kâle fah ruc mınhâ feinneke racîm un \* Ve inne 'aley kella'nete ılâ yevmıddîn ı \* Kâle rabbı fen zırnı ılâ yevmı yub'asûn e \* Kâle feinneke mınelmunzarîn e \* Ilâ yevmılvaktıl'ma'lûm 1 \* Kâle rabbi bimâ agveytenî leuzeyyinenne lehum fil'ardı ve leugviyennehum ecma'ın e \* Illâ 'ıbâdeke mın*h*umulmuhlısın e\* Kâle hâ**z**â sırâtun 'aleyve mustakîm un \* Inne 'ıbâdı leyse leke 'aleyhım sultânun ıllâ menitteba-'ake minelgâvin e \* Ve inne cehenneme lemev'ıduhum ecma'în e Lehâ seb'atu ebvâb, lıkullı bâbın minhum cuz'un maksûm un \* Innelmuttekîne fî cennâtın ve 'uyûn ın • Udhu lûhâ biselâmin âminîn e \* Ve neza'nâ mâ fı sudûn*h*ım min gillin ihvânen 'alâ sururin mutekâbilîn e • Lâ yemessuhum fihâ nasa bun ve mâ hum mınhâ bımuhracîn e \* Nebbi' 'ıbâdi enni enelgafûrurrahîm u \* Ve enne 'azâbî huvel'azâbul'elîm u \* Ve nebbi' hum 'an dayîı ıbrâhîm e \* İz dahalû 'aleyhı selâmâ, kâle ınnâ mınkum vecilûn e \* lâ tevcel ınnâ nubesşıruke bıgulâmın 'alîm ın \*

Kâle ebessertumûnî 'al**â** en messeyniyel kıberu febime tubessirûn e \* Kâlû bessernâke bilhakki felâ tekun minelkânitîn e \star Kâle ve men yaknetu min rahmeti rabbihî illeddallûn e \* Kâle femâ hatbukum eyyuhelmurse lûn e \* Kâlû ınnå ursılnå ılâ kaymın mucrımın e \* Illå âle lût. ınnâ lemuneccûhum ecma'ın e \* Illemreetuhû kaddern**â** ınnehâ leminelgâbii in e \* Felemmâ câe âle lûtinil murselûn e \* Kâle ınnekum kaymun munke rûn e \* Kâlû bel ci'nâke bimâ kânû fihi yemterûn e \* Ve eteynâke bilhakki ve innâ le sâdıkûn e \* Feesri biehlike bikit'in minelleyli vettebi' edbâi ehum ve lâyeltefit minkum aha dun vamdû haysu tu'merûn e \* Ve kadaynâ ıleyhı zâlıkel'emra enne dâbıra hâulâı mak tû'un musbihine \* Ve câe ehlulmedîneti yes tebşirûn e \* Kâle inne hâulâi dayfi felâ tef dahûnı \* Vettekullâhe ve lâ tuhzûnı evelem nenheke 'anıl'âlemın e \* Kâle benâtî in kuntum fâ'ilîn e\* Le 'amruke inne hum left sekretihim va'mehûn e \* Feahazet humussayhatu musrikine \* Fece'alnâ 'âlive hâ sâfilehâ ve emtarnâ 'aleyhım hicâreten mın sıccıl ın \* İnne fî zâlıke leâyâtın lılmu tevessimîne\* Ve innehâ lebisebîlin mukim ın \* Inne fî zâlıke leâyeten lılmu'mının e \* Ve in kâne ashâbul'eyketi lezâlimîn e • Fen tekamnâ mınhum, ve ınnehumâ lebiimâmin mubîn in \* Ve lekad kezzebe ashâbulhicril

murselın e \* Ve âtevnâhum âvâtınâ fekânû 'anhâ mu'rıdîn e \* Ve kanû yenhitûne minel cıbâlı buyûten âmınîn e \* Feahazethumus savhatu musbihîn e \*Femâ agnâ 'anhum mâ kânû yeksibûn e \* Ve mâ halaknessemâvâti vel'arda ve mâ beynehumâ ıllâ bılhak, ve ınnessâ'ate leâtıyetun fasfehıssafhalcemile\* İnne rabbeke huvelhallâkul'alım u \* Ve lekad âtevnâke seb'an minelmesâni velkur'ânel'azım e \* Lâ temuddenne 'ayneyke ılâ mâ metta'nâ bihî ezvâcen minhum ve lâ tahzen 'aleyhim vahfid cenâhake lilmu'minin e\*Ve kul innî enen ne**z**îrulmubin u \* Kem**â** enzelnâ 'alelmu**k**tesi mîne \* Ellezîne ca'alulkur'âne 'ıdîn e \* Feve rabbike lenes'elennehum ecma'în e \* 'Ammâ kânû ya'melûn e \* Fasda' bimâ tu'meru ve a'rıd 'anılmuşrıkîn e • İnnâ kefeynâkelmustehziin e\* Ellezîne yec'alûne ma'allâhı ılâhen âhara fesevfe ya'lemûn e • Ve lekad na'lemu enneke yadıku sadruke bimâ yekûlûn e \* Fesebbih bihamdı rabbike ve kun minessâcidîn e \* Va'bud rabbeke hattâ ye'tıyekelyakîn u \*

SÛRETUNNAHL

Mekkiyyetun ve hiye miete ve semânin ve 'işrûne âye

→ BİSMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHIM İ ఈ emrullâhı felâ testa'cılûh, subhânehû ve

te'âlâ 'ammâ yusrıkûn e \* Yunezzılulmelâı kete birrûhi min emrilî 'alâ men ves**â**u min 'ıbâdıhî en enzırû ennehû lå ılâhe ıllå ene fettekûn 1 \* Halekassemâvâtı vel'arda bılhak. te'âlâ 'ammâ yusııkûn e \* Halekal'ınsâne min nutfetin teizâ huve hasîmun mubin un \* Vel 'en'âme halekahâ lekum fihâ dif'un ve me nâfi'u ve minhâ te'kulûn e \* Ve lekum fihâ cemâlun hîne turihûne ve hîne tesrehûn e \* Ve tahmılu eskâlekum ılâ beledin lem te kûnû bâlıgî/11 ıllâ bışıkkıl'enfus, ınne rabbe kum leraûfun 1ahîm un \* Velhayle velbigâle velhamıra liteikebûhâ ve zîneh, ve yahluku mâ lâta'lemûn e \* Ve 'alallâhı kasdussebîlı ve minhâ câir, velev şâe lehedâkum ecma 'in e\*Huvellezî enzele minessemâi mâen lekum mınhu şaıâbun ve mınhu secerun fihi tusî mûn e \* Yunbitu lekum bihizzer'a vezzevtûne vennahile vela'nâbe ve min kullissemerât, ınne fi zâlike leâyeten likavmın yetefekke ıûn e \* Ve sahhara lekumulleyle vennehâra vessemse velkamer, vennucûmu musahha râtun biemrih, inne fî zâlike leâyâtin likav mın ya'kılûn e \* Ve mâ zeree lekum fıl'aıdı muhtelisen elvânuh, inne sî zâlike leâyeten lıkavmın yezzekkerûn e \* Ve huvellezî sah harelbahra lite'kulû minhu lahmen tariyyen ve testahrıcû mınhu hilyeten telbesûnehâ ve teralfulke mevâhıra fîhı ve litebtegû min fadlı/nî ve le'allekum teskurûn e \* Ve elkâ

fil'ardı revâsiye en temîde bikum ve enhâran ve subulen le'allekum tehtedûn e\* Ve 'alâ mât, ve binnecmi hum yehtedûne\* Efemen yahluku kemen lâyâhluk, efelâ tezekkerûn e \* Ve ın te'uddû nı'metallâhı lâ tuhsûhâ, ınnallâhe legafûrurrahîm un \* Vallâhu ya' lemu mâ tusirrûne ve mâ tu'linûn e\* Velle zine yed'ûne min dûnillâhi lâ yahlukûne sey' en ve hum yuhlekûn e \* Emvâtun gayru ahy**â**', ve mâ yeş'urûne eyyâne yub'asûn e # Ilâhu kum ılâhun vâhıd, fellezine lâ yu'mınûne bil'âhireti kulûbuhum munkiretiin ve hum mustekbirûn e \* Lâcereme ennallâhe va'lemu mâ yusırrûne ve mâ yu'lınûn, ınnehû lâ yu hibbulmustekbirin e \* Ve izâ kile lehum mâzâ enzele rabbukum kâlû esâtuul'evvelîn e \* Lıyahmıl**û** evzârehum kâmıleten yevmel**k**ı yâmeti ve min evzâiillezîne yudillûnehum bıgayrı 'ılm, elâ såe mâ yezirûn e \* Kad me kerellezîne min kablıhım feetallâhu bunyâ nehum minelkava'ıdı feharra 'aleyhimus sakfu min fevkihim ve etâhumul'azâbu min haysu lâ yeş'urûn e \* Summe yevmelkıyâ meti yuhzî/im ve yekûlu eyne şurekâiyelle zine kuntum tus**âkk**ûne fîhim, kalellezîne ûtul'ılme ınnelhizyelyevme vessûe 'alelkâ fırîn e \* Ellezine teteveffâhumulmel**a**iketu zâlımî enfusihim, feelkavusseleme mâ kunnâ na'melu mın sû', belâ ınnallâhe 'alîmun bı kuntum ta'melûn e\* Fedhulû ebyâbe ce

henneme hâlıdîne fîhâ, felebi'se mesvelmutekebbirîn e \* Ve kîle lillezînettekav mâ zâ enzele rabbukum. kâlû havrâ, lillezîne ah senû fî hâzihiddunyâ haseneh, ve ledârul 'âhıretı havr, ve lenı'me dârulmuttekîn e \* Cennâtu 'adnın yedhulûnehâ tecri min tah tıhel'enhâru lehum fîhâ mâ yes**â**ûn, ke**z**âlıke yeczıllâhulmuttekin e \*Ellezîne teteveffahu mulmelaıketu tavvibine vekülüne selâmun 'aleykumudhululcennete bımâ kuntum ta' melûn e \* Hel venzurûne ill**â** en te'tivehu mulmelaiketu ev ye'tiye emru labbik, keza like fa'alellezîne min kablıhım, ve mâ zale mehumullâhu ve lâkın kânû enfusehum yaz lımûn e \* Feesâbehum seyyiâtu mâ 'amılû ve hâka bihim mâ kânû bihî yestehziûn e \* Ve kâlellezine eşrekû lev ş**â**allâhu mâ 'abed nâ min dûnihi min şey'in nahnu ve l**â** âb**â** una ve la hairemna min dûnihî min sev'. kezâlıke fa'alellezine min kablıhım fehel 'aler rusulı illelbelâgulmubin u \* Ve lekad ba'asnâ fî kullı ummetin resûlen eni'budullâhe vecte nıbuttâgûte feminhum men hedallâhu ve min hum men hakkat 'aleyhıddalâleh, fesirû fil' ardı fenzurû keyfe kâne 'âkıbetulmukezzıbîn e \* In tahııs'alâ hudâhum feinnallâhe lâyehdî men yudıllu ve mâlehum mın nâsırîne\* Ve aksemû billâhi cehde eymânihim lâ yeb'a sullâhu men yemût, belâ va'den 'âleyhı hak kan ve lâkınne ekserennâsı lâ ya'lemûn e \*

Livubevvine lehumulle**z**î vahtelifûne fîhi ve lıva'lemellezîne keferû ennehum kânû kâzı bîn e \* Innemâ kavlunâ lisey'in izâ ered nâhu en nekûle lehû kun fevekûn e \* Vel le**z**îne hâcerû fillâhı min ba'dı mâ zilimû lenubevvjennehum fiddunyâ hasaneh, ve le ecrul'âhıreti ekber, lev kânû ya'lemûn e \* El le**z**ıne **s**aberû ve 'alâ rabbı*h*ım vetevekkelûn e \* Ve må erselnå min kablike illå licålen nûhî ileyhim fes'elû ehlezzikri in kuntum lâ ta'lemûn e\* Bilbeyyinâti vezzubur, ve enzeln**â** ileykezzikra litubeyyine linnâsi mâ nuzzile ıleyhım ve le'allehum yetetekkerûn e \* Efe eminellezine mekerusseyyiâti en yahsifallâhu bihimul'ai da ev ye'tiyehumul'azâbu min hay su lâ yeş'urûn e \* Ev ye'huzehum fi tekallu bihim femâhum bimu'cizîn e \* Ev ve'huzehum 'alâ tehayyuf, feinne labbekum leiaûturra hîm un \* Evelem yerev ılâ mâ halekallâhu mın sey'ın yetefeyyeû zılâluhû 'anılyemini vessem**â**ılı succeden lıllâhı ve hum dâ**h**ırûn e \* Ve lıllâhı yescudu mâ fissemâvâtı ve mâ fıl'ardı mın dâbbetın velmelâıketu ve hum lâvestekbiiûn e \* Yehâfûne iabbehum min fevkihim ve yef'alûne mâ yu'merûn e\* Ve kâ lallâhu lâtettehizû ilâheynisneyn, innemâhuve ılâhun vâhıd, felyyâye ferhebûn e • Ve lehû mâ fissemâvâti vel'ardı ve lehuddînu vâsıbâ, efegayrallâhı tettekûn e \* Ve mâ bıkum min ni'metin feminallâhi summe izâ messe



kumuddurru feileyhi tec'erûn e \* Summe izâ kesefeddurra 'ankum ızâ ferîkun mınkum bırabbihim yusrikûn e + Liyekfurû bimâ âtey nâhum, fetemette'û, fesevfe ta'lemûn e • Ve vec'alûne limâ lâva'lemûne nasîben mimmâ razaknâhum, tallâhı letus'elunne 'ammâ kun tum tefteiûn e \* Ve yec'alûne lillâhilbenâti subhânehû ve lehum mâ yestehûn e \* Ve ızâ bussıra ahaduhum bil'unsâ zalle vechuhû musvedden ve huve kezîm un \* Yetevârâ mınelkavmı mın sûı mâ bussıra bıh, eyum sıkuhû 'alâ hûnin em yedussuhû fitturâb, ilâ såe må yahkumûn e \* Lillezîne lâyu'mınûne bil'âhii eti meselussev', ve lillâlilmeselul'a'lâ. ve huvel'azîzulhakîm un \* Velev yuâhızullâ hunnâse bizulmihim mâ tereke 'aleyhâ min dåbbetin ve låkin yuahhiruhum ilå ecelin musemmâ, feizâ câe eceluhum lâ yeste'hirû ne sâ'aten velâ yestakdımûn e \* Ve yec'a lûne lıllâhı mâ yekrehûne ve tasıfu elsine tuhumulkezibe enne lehumulhusnâ, lâcereme enne lehumunnâra ve ennehum mufratûn e\* Tallâhı lekad erseln**å** ıl**å** umemin min kablike fezevyene lehumuşşeytânu a'mâlehum tehu ve veliyyuhumulyevme ve lehum 'azâbun elim un \* Ve må enzelnå 'aleykelkitåbe illå litubevvine lehumullezihtelefû fîhi ve huden ve rahmeten lıkavmın yu'mınûn e \* Vallâhu enzele minessem**å**i m**å**en feahyå bihil'arda ba'de mevtihâ, inne fî zâlike leâyeten likav

mın yesme'ûn e \* Ve ınne lekum fıl'en'âmı le'ibreh, nuskikum mimmâ fi butûnihî min bevni fersin ve demin lebenen hâlisan sâigan lıssârıbın e \* Ve min semerâtınnahili vel'a'nâ bi tettehizûne minhu sekeran ve rizkan hase nâ, inne fi zâlike leâyeten likavmin ya'kilûn e \* Ve evhâ jabbuke ilennahli enittehizî mi nelcibâli buyûten ve minesseceri ve mimmâ ya'rışûn e \* Summe kulî mın kullıssemerâtı tesluki subule rabbiki zululâ, yahrucu min butûnihâ saiâbun muhtelifun elvânuhû fihi şıfâun lınnâs, ınne fi zâlıke leâyeten lıkav mın yetefekkerûn e \* Vallâhu halekakum summe yetevettâkum ve minkum men yured du ılâ erzelıl'umurı lıkey lâya'lemu ba'de 'ıl mın şey'â, ınnallâhe 'alımun kadır un \* Val lâhu taddale ba'dakum 'alâ ba'dın fırrızk. te mellezine fuddilû birâddî rizki/im 'alâ mâ meleket eymânuhum tehum fihi sev**â**', efe bını'metillâhı yechadûn e \* Vallâhu ca'ale lekum min enfusikum ezvâcen ve ca'ale le kum min ezvâcikum benine hafedeten ve rezakakum minettayyıbât, efebilbâtili yu'mi nûne ve bini'metillâhi hum yekfurûn e \* Ve ya'budûne min dûnillâhi mâ lâ yemliku le hum rızkan mınessemâvâtı vel'ardı şey'en ve lâ yesteti'ûn e \* Felâ tadribû lillâhil'em sâl, ınnallâhe ya'lemu ve entum lâta'lemûn e \* Daraballâhu meselen 'abden memlûken lâyakdıru 'alâ sey'ın ve men rezaknâhu mınnâ

11zkan hasenen fehuve vunfiku minhu siiran ve cehrâ, hel yestevun, elhamdu lıllâh, bel ekseruhum lâva'lemûn e \* Ve daraballâhu meselen reculevni ahaduhum**å** ebkemu lå yakdıru 'alâ sey'ın ve huve kullun 'alâ mev lâhu eynemâ yuveccihhu lâye'ti bihayi, hel yestevî huve ve men ye'mulu bil'adlı ve huve 'alâ sırâtın mustekım ın + Ve lıllâ*l*ıı gaybus semâvâtı vel'aıd. ve m**â** emrussâ'atı ıllâ ke lemhilbasaii ev huve akrab, innallâhe 'alâ kullı şey'ın kadıı ın \* Vallâhu ahracekum mın butûnı ummehâtıkum lâta'lemûne sey' en ve ca'ale lekumussem'a vel'ebsâra vel'et'i dete la'allekum teskurûn e\* Elem yarav ilet tavii musahharâtin fi cevvissemå, må vum sıkuhunne illallâh, inne fi zâlike leâvâtin li kavmın yu'mınûn e \* Vallâhu ca'ale lekum mın buvûtıkum sekenen ve ca'ale lekum mın culûdil'en'âmi buyûten testehiffûnehâ yevme za'nıkum ve yevme ıkâmetıkun ve min esvâ fihâ ve evbârihâ ve es'ârihâ esâsen ve me tâ'an ılâ hin in \* Vallâhu ca'ale lekum mim mâ haleka zılâlen ve ca'ale lekum mınelcı bâlı eknânen ve ca'ale lekum serâbîle tekî kumulharra ve serâbîle tekîkum be'sekum. kezâlike vutimmu ni'metehû 'aleykum le'al lekum tuslimûn e \* Fein tevellev feinnemâ 'aleykelbelâgulmubîn un \* Ya'rıfûne nı'me tallâhı summe yunkırûnehâ ve ekseruhumul kâfırûn e \* Ve yevme neb'asu min kullı um

metin sehîden summe lâ yu'zenu lillezîne keferû ve lâ hum yusta'tebûn e \* Ve ızâ reel lezine zalemul'azâbe felâ yuhaffefu 'anhum ve lâhum vunzarûne \* Ve ızâ reellezîne esrekû surek**å**ehum **k**âlû rabbenâ h**å**ul**å**ı sure kåunellezine kunnå ned'û min dûnik, feel kav ilevhimulkavle innekum lekâzibûn e \* Ve elkav ılallâhı yevmezinisseleme ve dalle 'anhum mâ kânû vefterûn e \* Ellezîne keferû ve saddû 'an sebîlillâ*h*i zidnâ*h*iim 'azâben fevkal'azâbı bimâ kânû vufsidûn e \* Ve vevme neb'asu fi kulli ummetin seluden 'aleyhım mın enfusihim ve ci'nâ bike sehiden 'alâ hâulâ', ve nezzelnâ 'aleykelkıtâbe tıb yânen lıkullı sey'ın ve huden ve rahmeten ve busrâ lılmuslimin e \* Innallâhe ve'muru bıl'adlı vel'ıhsânı ve ıt**â**ı zılkurbâ ve yenhâ 'anılfahş**å**ı velmunkerı velbagy, ya'ızukum la'allekum te**z**ekkerûn e\* Ve evtû bı'a*l*ıdııllâ*l*ı. ızâ 'âhedtum ve lâ tenkudul'eymâne ha'de tevkıdıhâ ve kad ca'altumullâhe 'aleykum kefilâ, ınnallâhe ya'lemu mâ tef'alûn e \* Ve lâ tekûnû kelleti nakadat gazlehâ min ba'dı kuvvetın enkâsâ, tettehızûne eymâ nekum dahalen beynekum entekûne umme tun hive erbâ min ummeh, innemâ veblû kumullâhu bih, ve leyubeyyinenne lekum vev melkıyâmeti mâ kuntum fihi tahtelifûn e \* Ve lev såallåhu leca'alekum ummeten vå hideten ve lâkin yudillu men yeşâu ve yehdî men veså, ve letus'elunne 'ammâ kuntum ta'melûn e \* Ve lâtettehizû eymânekum da halen beynekum fetezille kademun ba'de subûtihâ ve tezûkussûe bimâ sadedtum 'an sebîlıllâh, ve lekum 'azâbun 'azîm un • Velâ testerû bi 'ahdıllâhi semenen kalılâ, innemâ 'ındallâhı huve hayrun lekum ın kuntum ta' lemûn e \* Mâ 'ındekum yenfedu ve mâ 'ın dallâhı bâk, ve lenecziyennellezine saberû ecrahum biahseni mâ kânû va'melûn e \* Men 'amile sâlihan min zekerin ev unsâ ve huve mu'mınun felenuhyıyennehû hayâten tayyıbeh, ve lenecziyennehum ecrahum bi ahsenı mâ kânû ya'melûn e \* Feizâ kare'tel kur'âne teste'ız lıllâhı minesseytânırracımı\* Innehû levse lehû sultânun 'alellezine âmenû ve 'alâ rabbihim yetevekkelûn e \* Innemâ sultânuhû 'alellezine yetevellevnehû velle zîne hum bihî muşrikûn e\* Ve izâ beddelnâ âyeten mekâne âyetin vallâhu a'lemu bimâ yunezzılu kalû ennemâ ente mufter, bel ek seruhum lâ vâ'lemûn e Kul nezzelehû ruhul kudusi min rabbike bilhakki liyusebbitelle zîne âmenû ve huden ve buşrâ lılmuslimin e • Ve lekad nâ'lemu ennehum vekûlûne ınnemâ yu'allımuhû beşer, lısânullezı yulhı dûne ileyhi a'cemiyyun ve hâzâ lisânun 'ara bivyun mubin un • Innellezine lâyu'minûne bıâyâtıllâhı lâyehdîhımullâhu ve lehum 'azâ bun elîm un \* Innemâ yefterilkezibellezine 

## SÛRETÜL'ESRÂ

Mekkiyyetun ve hiye miete ve ihdå 'asere åye

T-44 40 444

## -⊱ BISMILLÂ*H*İRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠-

- (왕) Elcuz'ulhamısu 'aşer (왕-

Subhânellezi esrâ bi abdihî leylen minelmes cıdılharâmı ilelmescidil'aksellezî bâreknâ hav lehû linuriyehû min âyâtinâ, innehû huves semi'ulbasîr u \* Ve âtevnâ mûselkitâbe ve ca'alnâhu huden libenî isr**â**île ellâ tette**hiz**û mın dûnî vekîlâ \* Zurrıyyete men hamelnâ ma'a nûh, ınnehû kâne 'abden şekûrâ \* Ve kadavna ila beni israile filkitabi letufsidunne fil'ardı merretevni ve leta'lunne 'uluvven ke bîrâ \* Feizâ c**â**e va'du ûlâhumâ ba'asnâ 'aley kum 'ıbâden len**â** ûlî be'sın şedîdin fecâsû hılâleddıyâr, ve kâne va'den mef'ûlâ \* Sum me redednâ lekumulkerrete 'aleyhım ve em dednâkum biemvâlin ve benîne ve ca'alnâ kum eksere nefirâ \* İn ahsentum ahsentum lienfusikum ve in ese'tum felehâ, feizâ câe va'dul'âhıreti liyesûu vucûhekum ve liyed hululmescide kemâ dahalûhu evvele merre tın ve lıyutebbirû mâ 'alev tetbîrâ \* 'Asâ rab bukum en yerhamekum ve ın'udtum 'udnâ, ve ca'alnâ cehenneme lilkâfirine hasirâ \*

Inne hâzelkur'âne yehdî lilletî hiye akvemu ve vubessirulmu'mininellezîne va'melûnes sâlıhâtı enne lehum ecran kehîrâ \* Ve ennellezîne lâvu'mınûne bil'âhireti a'tednâ le hum 'azâben elîmâ \* Ve yed'ul'ınsânu bişşerri du'aehû bilhayr, ve kânel'insânu 'acûlâ • Ve ca'alnelleyle vennehâra âyeteynı femehavn**å** âyetelleylı ve ca'aln**â** âyetennehârı mubsıraten litebtegû fadlen min rabbikum ve lita' lemû 'adedessinîne velhisâb, ve kulle şey'in fassalnâhu tafsîlâ \* Ve kulle ınsânın elzem nâhu tâirehû fi 'unukih, ve nuhricu lehû yev melkıyâmeti kitâben yelkâhu menşûrâ. Ikra' kıtâbek, kefâ bınefsıkelyevme 'aleyke hası ba \* Menihtedâ feinnemâ yehtedi linefsihî ve men dalle feinnemâ yedillu 'aleyh, ve lâtezirû vâziretun vizra uhrâ, ve mâ kunnâ mu'azzibine hattâ neb'ase resûlâ \* Ve izâ eredn**å** en nuhlike karyeten emernå mutrefi hâ fefesekû fîha fehakka 'aleyhelkavlu fedem mernâhâ tedmirâ \* Vekem ehleknâ minelkurûni min ba'di nûh, ve ketâ birabbike bi zunûbi 'ibâdi/lî habîran basîrâ \* Men kâne vuridul'âcilete 'accelnâ lehû fîhâ mânesâu limen murîdu summe ca'alnâ lehû cehenne me yaslâhâ mezmûmen medhûrâ\* Ve men erâdel'âhırete ve se'â lehâ sa'yehâ ve huve mu'mınun feul**a**ıke kâne sa'yuhum meskûrâ\* Kullen numıddu haulaı ve haulaı mın tataı rabbik, ve mâkâne 'atâu rabbike mahzûrâ •

Unzur keyfe faddalnâ ba'dahum 'alâ ba'd, ve lel'âhıretu ekberu derecâtın ve ekberu tafdîlâ \* Lâ tec'al ma'allâhı ılâhen âhara fe tak'ude mezmûmen mahzûlâ \* Ve kadâ rab buke ellâ ta'budû illâ iyyâhu ve bilvâlideyni ıhsânâ, ımmâ yebluganne 'ındekelkıbere ahaduhumâ ev kılâhumâ telâ tekul lehumâ uffin ve lâtenher humâ ve kul lehumâ kav len kerimâ \* Vahfid lehumâ cenâhazzulli minerrahmeti ve kul rabbirhamhiimâ kemâ rabbeyânı sagııâ • Rabbukum a'lemu bimâ fi nufûsikum, in tekûnû **s**âlihîne feinne*h*û kâne lıl'evvâbıne gafûrâ \* Ve âtı zelkuıbâ ha**kka**hû velmiskine vebnessebîli ve lâtubez zir tebzirâ \* Innelmubezzirîne kânû ihvâneşşeyâtîn, ve kâneşşeytânu lı abbılı kefû râ \* Ve ımmâ tu'rıdanne 'anhumubtıgåe rah metin min rabbike tercûhâ fekul lehum kav len meysûrâ \* Ve lâtec'al yedeke maglûle ten ilâ 'unukike ve lâtebsuthâ kullelbesti fetak'ude melûmen mahsûrâ \* Inne rabbeke yebsuturrızka limen yeş**a**u ve yakdır, innehû kâne bi'ibâdilî habîran başırâ \* Velâtaktulû evlâdekum haşyete ımlâk, nahnu nerzuku hum ve ıyyâkum, ınne katlehum kâne hit' en kebîrâ \* Ve lâtakrabuzzın**â** ınne*h*û kâne fâhiseh, ve s**å**e sebilâ \* Ve lâtaktulunnef selletî harremallâhu illâ bilhak, ve men kutile mazlûmen fekad ca'alnâ liveliyyihî sul tânen felâyusrıf filkatl, ınnehû kâne mansû râ \* Ve lâtakrabû mâlelyetîmı ıllâ bılletî hıye

ahsenu hattâ yebluga esuddeh, ve evfû bil 'ahdı ınnel'ahde kâne mes'ûlâ \* Ve evful keyle ızâ kıltum vezinû bilkistâsilmustekim, zâlıke hayrun ve ahsenu te'vılâ \* Ve lâtakfu mâ levse leke bihi 'ilm, innessem'a velba sara velfuâde kullu ulâike kâne 'anhu mes'ûlâ \* Ve lâtemsı tıl'ardı merehan ınneke len tahı ıkal'arda ve len teblugalcıbâle tûlâ \* Kullu zâlıke kâne seyyiuhû 'ınde rabbike mekrû/lâ \* Zâlıke mımm**å** evh**å** ıleyke rab buke minelhikmeli, ve lâtec'al ma'allâlii ilâ hen âhara tetulkâ ji cehenneme melûmen medhûrâ & Eteasfâkum rabbukum bilbenine vettehaze minelmelâiketi inâsâ, innekum le tekûlûne kavlen 'azımâ\* Ve lekad sarrefnâ tı hâzelkur'ânı lıvezzekkerû, ve mâ yezidu hum ıllâ ıllâ nufûrâ \* Kul lev kâne ma'ahû âlıhetun kemâ yekûlûne ızen lebtegav ılâ zıl'arşı sebîlâ \* Subhâne/ıû ve te'alâ 'ammâ yekûlûne 'uluvven kebirâ \* Tusebbihu le hussemâvâtusseb'u vel'ardu ve men fihin, ve in min sey'in illâ yusebbihu bihamdi/ii ve lâkın lâtefkahûne tesbihahum, innehû kâne halîmen gafûrâ \* Ve ızâ kare'telkur'âne ca'alnâ beyneke ve beynellezine lâyu'minû ne bil'âhireti hicâben mestûrâ \* Ve ca'alnâ 'alâ kulûbihim ekinneten en vefkahûhu ve fi âzânı/ım vekrâ, ve ızâ zekerte rabbeke filkur'âni vahde/ıû 'alâ edbâri/ım nufûrâ \* Nahnu a lemu bimâ yestemi'ûne bihî iz yes

temi'ûne ileyke ve iz hum necvâ iz yekî luzzâlımûne in tettebi'ûne illâ reculen mes hûrâ • Unzur kevfe darabû lekel'emsâle fad dalû felâ vesteti'ûne sebîlâ • Ve kâlû eizâ kunna 'ızamen ve rufaten einna lemeb'ûsûne halkan cedidâ \* Kul kûnû hicâraten ev ha dıdâ \* Ev halkan mımmâ yekburu fî sudû rıkum feseyekûlûne men yu'îdunâ, kulıllezî fatarakum evvele merretin feseyungidûne ıleyke ruûsehum ve yekûlûne metâhû, kul 'aså en yekûne karıbâ \* Yevme yed'ûkum fetestecibûne bihamdihî ve tezinnîne in le bistum illâ kalılâ \* Ve kul li'ibâdi yekûlulleti hiye ahsen, innessytâne yenzagu beynehum, ınneşşeytâne kâne lıl'ınsânı 'aduvven mu binâ \* Rabbukum a'lemu bikum, in yeşe' yerhamkum ev in yeşe' yu'azzıbkum, ve mâ erselnâke 'aleyhım vekîlâ \* Ve rabbuke a'le mu bimen fissemâvâti vel'ard, ve lekad fad dalnâ ba'dannebiyyine 'alâ ba'dın ve âteynâ dâvûde zebûrâ \* Kulid'ullezine za'amtum mın dûnıhî felâ yemlıkûne keşfe**dd**urrı 'an kum ve lâtahvılâ \* Ülâıkellezîne yed'ûne yebtegûne ilâ rabbihimulvesîlete eyyuhum ak rabu ve yercûne rahmetehû ve yehâfûne 'azâbeh, inne 'azâbe rabbike kâne mahzûrâ. Ve ın mın karyetin illâ nahnu muhlikûhâ kable yevmilkiyâmeti ev mu'azzibûhâ 'azâ ben şedidâ, kâne zâlike filkitâbi mestûrâ \* Ve mâ mene ana en nursile bil ayâti illa en kezzebe bihel'evvelîn, ve âteynâ semûden nâkate mubsıraten fezalemû bihâ, ve mâ nursılu bil'âyâtı illâ tahvîfâ \* Ve iz kulnâ leke inne i abbeke ehâta binnâs, ve mâ ca 'alnerru'yelletî erevnâke ıllâ fıtneten lınnâsı vesseceretelmel'ûnete filkur'ân, ve nuhavvi fuhum femâ yezîduhum ıllâ tugyânen kebî ıâ • Ve ız kulnâ lılmelâıketıscudû lıâdeme fesecedû illâ iblîs, kâle eescudu limen ha lekte tînâ \* Kâle ereevteke hâzellezî kerrem te 'aley, lein ahharteni ilâ yevmilkiyâmeti leahtenikenne zurriyyetehû illâ kalılâ \* Kâ lezheb femen tebi'ake minhum feinne cehen neme cez**å**ukum cez**å**en mevfûrâ \* Vestefriz menisteta'te minhum bisavtike ve eclib 'aley hım bihaylıke ve recilike ve şârıkhum fil'emvâlı vel'evlâdı ve 'ıdhum, ve mâ ye'ıduhu muşşeytânu ıllâ gurûrâ \* Inne 'ıbâdı leyse leke 'aleyhım sultân, ve kefâ bırabbıke ve kılâ \* Rabbukumullezî yuzcî lekumulfulke filbahrı litebtegû min fadlıh, innehû bikum rahimâ \* Ve izâ messekumuddurru filbahrı dalle men ted'ûne illa iyyâh, felemmâ neccâkum ılelberrı a'radtum, ve kânel'ınsânu kefûrâ \* Efeemintum en yahsife bikum câni belberri ev yursile 'aleykum hâsiben summe lâtecidû lekum vekîlâ \* Em emintum en yu 'idekum fihi tåreten uhrå fevursile 'alevkum kâsifen minerrîhi feyugrikakum bimâ kefer tum summe lâtecidû lekum 'aleynâ bihî te

bi'â \* Ve lekad kerremnâ benî âdeme ve ha melnâhum filberri velbahri ve razaknâhum mıne**tta**vvıbâtı ve fa**dd**alnâ*h*um 'alâ kesîrın mımmen halaknâ tafdılâ \* Yevme ned'û kulle unâsın bumâmılım femen ûtive kitâbeliû biyemini/iî feulâike yakıaûne kitâbe/ium ve lâyuzlemûne fetilâ \* Ve men kâne ti hâzihî a'mâ fehuye fil'âhireti a'mâ ye edallu sebîlâ 🛧 Ve ın kâdû leveftınûke 'anılle**zî** evhavn**â** ılevke litesteriye 'aleynâ gayrah, ve izen lettehazûke halılâ \* Ve lev lå en sebbetnâke lekad kıdte terkenu ileyhim sey'en kalılâ \* Izen leezak nâke difelhayâtı ve difelmemâtı summe lâ tecidu leke 'aleynâ nasırâ \* Ve in kâdû le yestefizzûneke minel'aidi liyuhricûke minhâ ızen lâyelbesûne hılâfeke ıllâ kalılâ \* Sunnete men kad erselnâ kableke min rusu lınâ ve lâtecidu lisunnetinâ tahvîlâ \* Ekimis salâte lıdulûkışşemsı ılâ gasekılleylı ve kui 'ânelfecr, ınne kur'ânelfecrı kâne meshûdâ \* Ve minelleyli fetehecced bihi nâfileten lek, 'as**å** en yeb'aseke rabbuke me**k**âmen mah mûdâ • Ve kul 1abbi edhilni mudhale sidkin ve ahricni muhrece sidkin vec'al li min le dunke sultânen nasırâ \* Ve kul câelhakku ve zehekalbâtıl, ınnelbâtıle kâne zehûkâ \* Ve nunezzilu minelkur'âni mâ huve sifâun ve rahmetun lılmu'mınine ve lâyeziduzzâlımı ne ıllâ hasârâ \* Ve ızâ en'amnâ 'alel'ınsânı a'rada veneâ bıcânıbıh, ve ızâ messehuşserru

kâne yeûsâ \* Kul kullun ya'melu 'alâ şâkıle tıh, ferabbukum a'lemu bimen huve ehdâ sebilâ \* Ve yes'elûneke 'anırrûh, kulırıûhu mın emrı rabbî ve mâ ûtıtum mınel'ılmı ıllâ kalılâ \* Ve lein si'nâ lenezhebenne billezî evhavn**a** ilevke summe lâtecidu leke bihî 'alevnâ vekîlâ \* Illâ rahmeten min labbik, ınne fadlehû kâne 'alevke kebirâ \* Kul lei nicteme 'atıl'ınsu velcinnu 'alâ en ye'tû bimisli hâzelkur'ânı lâve'tûne bimislihi ve lev kâne ba'duhum liba'dın zahırâ . Ve lekad sarrefnâ lınnâsı fi hâzelkur'ânı min kullı mesel, feebâ ekserennâsı ıllâ kufûrâ \* Ve kâlû len nu'mine leke hattâ tefcure lenâ minel'ardi venbû'â \* Ev tekûne leke cennetun min nahilin ve 'ınebın fetufeccii el'enhâra hilâlehâ tefcii â \* Ev tuskitassemåe kemå za'amte 'aleynâ kisefen ev te'tıve billâhı velmel**a**iketi kabılâ \* Ev yekûne leke beytun min zuhrufin ev ter kâ tissemå, ve len nu'mine lirukiyyike hattâ tunezzile 'aleynâ kitâben nakraûh, kul sub hâne rabbi hel kuntu illâ beseren iesûlâ \* Ve mâ mene annâse en yu'mınû ız caehumulhuda ılla en kalu eba'asallahu beşeren resûla \* Kul lev kâne fil'ardı melâiketun vemsûne mutmaınnıne lenezzelnâ 'aleyhım minesse måı meleken resûlâ \* Kul kefâ bıllâhı sehîden beyni ve beynekûm, innehû kâne bi'ibâdihî habıran ba**s**îrâ \* Ve men yehdıllâhu fehuvel muhtedi ve men yudlil felen tecide lehum evlivåe min dûnih, ve nahsuruhum yevmel

kıyâmetı 'âlâ vucûhıhım 'umyen ve bukmen ve summå, me'våhum cehennem, kullemå habet zidnâhum sa'irâ • Zâlike cezâuhum biennehum keferû biâvâtinâ ve kâlû eizâ kunnâ 'ızâmen ve rufâten einnâ lemeb'ûsûne halkan cedîdâ \* Evelem verev ennallâhelle zı halekassemâvâtı vel'arda kâdırun 'alâ en vahluka mislehum ve ca'ale lehum ecelen lâreybe fîh, feebezzâlımûne ıllâ kufûrâ • Kul lev entum temlikûne haz**â**ine rahmeti rabbî ızen leemsektum hasvetel'ınfâk, ve kânel'ın sânu katûrâ \* Ve lekad âteynâ mûsâ tıs'a âyâtın beyyinâtın fes'el benî ısrâile ız câe hum fekâle lehû fir'avnu inni leezunnuke yâ mûsâ meshûrâ \* Kâle lekad 'alımte må en zele haulaı illa rabbussemavatı vel'ardı ba sân a ve inni leezunnuke vâ fir'avnu mesbûrâ \* Feerâde en yestefizzehum minel'ardı teagraknâhu ve men ma'ahû cemi'â \* Ve kulnâ mın ba'dılı libeni ısrâileskunul'arda feizâ câe va'dul'âhıretı cı'nâ bıkum lefifâ • Ve bilhakkı enzelnâhu ve bilhakki nezel, ve må erselnâke ıllâ mubessıran ve nezîrâ \* Ve kur'ânen faraknâhu litakraahû 'alennâsi 'alâ muksin ve nezzelnâhu tenzîlâ \* Kul âmınû bihi ev lâtu' mınû, ınnellezîne ûtul'ılme mın kablıhî ızâ vutlå 'aleyhım yehırrûne lıl'ezkânı succedâ \* Ve vekûlûne subhâne rabbina in kâne va'du rabbınâ lemef'ûlâ • Ve yehirrûne lil'ezkânı yebkûne ve yezîduhum huşû'â \* Kulıd'ullâhe



evid'urrahmân, eyyâme ted'û felehul'esmâ ulhusnâ, ve lâtecher bisalâtike ve lâtuhâfit bihâ vebtegi beyne zâlike sebilâ ve kulil hamdu lillâhillezî lem yettehiz veleden ve lem yekun lehû şerikun filmulki ve lem yekun lehû veliyyun minezzulli ve kebbirhu tekbîrâ.

#### SÛRETULKE!!F

★ Mekkiyyetun ve *It*iye mietun ve 'aşere ayat

## -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I €

Elhamdu lıllâhıllezî enzele 'alâ 'abdıhılkıtâbe ve lem yec'al lehû 'ıvecâ'\* Kayyımen lıyun zııe be'sen şediden min ledunhu ve yubeş sırelmu'mınînellezine ya'melûnessâlıhâtı en ne lehum ecran hasenâ \* Mâkısîne fihi ebe dâ \* Ve yunzırallezine kâlûttehazallâhu ve ledâ \* Mâlehum bihî min 'ılmın ve lâ lıâbâ ıhım, keburet kelimeten tahrucu min efvâhıhım, in yekûlûne ıllâ kezibâ \* Fele'alleke bâhı'un nefseke 'alâ âsârıhım ın lem yu'mınû bihâzelhadîsi esefâ \* Innâ ca'alnâ mâ 'alel' ardı zineten lehâ linebluvehum eyyuhum ah senu 'amelâ \* Ve innâ lecâ'ılûne mâ 'aleyhâ sa'ıden curuzâ \* Em hasibte enne ashâbel

kehfi verrakımı kânû min âvâtinâ 'acebâ \* Iz evelfitvetu ilelkehfi fekâlû rabben**â** âtinâ min ledunke rahmeten ve heyyı' lenâ min emi inâ resedâ \* Fedarabnâ 'alâ âzânıhım filkehti sınıne 'adedâ \* Summe ba'asnâhum lına'leme evvulhizbevni ahsâ limâ lebisû emedâ\* Nahnu nekussu 'alevke nebeehum bilhak, innehum titvetun âmenû birabbihim ve zidnâhum hu da \* Ve jabatná 'alá kulûbihim iz kámû te kâlû jabbijna rabbijssemâyâti vel'aidi len ned'uvâ min dûnihî ilâhen lekad kuln**a** i**z**en şatatâ \* Hâulâi kavmunettehazû min dûnihî âlı/le/l, lev lâve'tûne 'alev/lım bısultânın bev yın, femen azlemu mimmenifterâ 'alallâhı kezıbâ \* Ve ızı'tezeltumûhum ve mâ ya'bu dûne illallâhe fe'û ilelkehfi yensui lekum labbukum min rahmetihi ve yuheyyi' lekum min emrikum mirtakâ \* Ve teressemse izâ tala'at tezaveru 'an kehfihim zâtelyemini ve ızâ garabet takrıduhum zâtessımâlı ve hum iı fecvetin minh, zâlike min âyâtıllâh. men vehdillåhu fehuvelmuhtedi ve men viid lıl telen tecide lehû veliyyen mursid**å** \* Ve tahsebuhum eykâzan ve hum rukûd, ve nu kallıbuhum zâtelyemîni ve zâteşşimâl, ve kel buhum bâsıtun zırâ'ayhı bılvasîd, levittala'te 'aleyhım levelleyte mınhum fırâran ve le muli'te minhum ru'bâ \* Ve kezâlike ba'asnâ hum livetesåelû beynehum, kâle kâilun min hum kem lebistum, kâlû lebisnâ yevmen ev

nefseke ma'allezîne yed'ûne rabbehum bilga dâvetı vel'aşıyyı yurıdûne vechehû ve lâta'du 'aynâke 'anhum, turidu zinetelhayâtiddunyâ ve lâtutı' men agtelnâ kalbehû 'an zıkrınâ vet teba'a hevâhu ve kâne emruhû furutâ \* Ve kulılhakku min rabbikum temen såe felvu'min ve men s**å**e felvekfur inn**å** a'tednâ lizzâlimine najan ehâta bihim surâdikuhâ, ve in yeste gisû yugâsû bim**â**in kelmuhli yesvilvucûh, bı'sessaıâb, ve s**å**et muıtefe**k**â \* Innelle**z**ıne âmenû ve 'amılussâlıhâtı ınnâ lânudı'u ecra men ahsene 'amelâ \* Ulâike lehum cennâtu 'adnın tecii min tahtı*h*ımul'en*h*âru yuhallev ne fihâ min esâvira min zehebin ve yelbe sûne siyâben hudran min sundusin ve isteb ıakın muttekiine filia 'alel'ei aik, ni'messevab, ve hasunet muitefekâ \* Vadrib lehum me selen reculeyni ca'alnâ liahadi/imâ cenne teynı mın a'nâbın ve hatefnâ humâ bınahlın ve ca'alnâ beyne/ıumâ zer'â \* Kıltelcenne teynı âtet ukule*h*â ve lem tazlım mın*h*u sey'en ve fecceinâ hilâlehumâ neherâ \* Ve kâne lehû semerun fekâle lisâhibihi ve huve yu hâvıruhû ene ekseru minke mâlen ve e'azzu neferâ \* Ve dahale cennetehû ve huve zâ lımun lınefsıh, kâle m**å** ezunnu en tebîde hâzihî ebedâ \* Ve mâ ezunnussâ'ate kâime ten ve lein rudidtu ilâ rabbî leecidenne hav ran mınhâ munkalebâ \* Kâle lehû sâhıbuhû ve huve yuhâvıruhû ekferte billezî halekake min turâbin summe min nutfetin summe sevvâke reculâ \* Lâkınnâ huvallâhu 1abbi ve lausriku birabbî ahadâ \* Ve lev la iz dahal te cenneteke kulte må såallåhu låkuvvete ıllâ bıllâh, ın tereni ene ekalle minke mâlen ve veledâ \* Fe'asâ rabbî en vu'tıvenı hav ran min cennetike ve vursile 'aleyhâ husbâ nen minessem**å**i fetu**s**biha **s**a'iden zele**k**â • Ev yusbiha mâuhâ gavian felen testetia lehû talebâ \* Ve uhita bisemenihi teasbaha vukallıbu kettevli 'alâ mê enteka tiliâ ve hıye hâvıyetun 'alâ 'urûsıhâ ve yekûlu vâ leyteni lem uşrık bilabbi ahadâ \* Ve lem tekun lehû hetun yensurûnehû min dûnillâhi ve mâ kâne munte**s**u â \* Hunâ lıkelvelâvetu lıllâ/ıılhak, huve havıun sevâben ve havrun 'ukbâ - Vadrıb lehum meselelhayâtıddunyâ kem**a**ın enzelnâ*h*u minessem**a**ı ta**h**tele**t**a bi*h*ı nebâtul'ardı feasbaha hesimen tezerûhurii yâh, ve kânallâhu 'alâ kullı şey'ın muktedirâ \* Elmâlu velbenûne zinetulhayâtıddunyâ velbâ kıyâtussâlıhâtu havrun inde rabbike sevâben ve hayrun emelâ\* Ve yevme nuseyyırulcıbâle ve terel'aida bârizeten ve hasernâhum felem nugâdır mın/ıum ahadâ \* Ve 'undû 'alâ nab bike saffâ, lekad ci'tumûnâ kemâ haleknâ kum evvele merreh, bel za'amtum ellen nec 'ale lekum mev'ıdâ • Ve vudı'alkıtâbu tete relmucrimîne musfikine mimmâ fihi ve ye kûlûne yâ veyletenâ mâ lihâzelkitâbi lâyu

gâdıru sagıraten ve lâ kebiraten illa ahsâ hâ ve vecedû mâ 'amılû hâdırâ, ve lâyazlı mu rabbuke ahadâ \* Ve ız kulnâ lılmelâı ketiscudû liâdeme fesecedû illa iblis. kâne mınelcınnı fefeseka 'an emrı rabbıh, efetet tehızûnehû ve zurrıyyetehû evliyâe min dûni ve hum lekum 'aduv, bi'se lizzâlimîne be delâ • Må eshedtuhum halkassemâvâtı vel 'ardı ve lâhalka entusıhım, ve mâ kuntu muttehızelmudallıne 'adudâ \* Ve vevme ve kûlu nâdû surekânyellezme za'amtum feda-'avhum felem yestecibû lehum ve ca'alnâ bevnehum mevbikâ \* Ve reelmucrimûnen nâia fezannû ennehum muvâki'ûhâ ve lem yecidû 'anhâ masiifâ \* Ve lekad sarrafnâ hâzelkur'ânı lınnâsı min kullı mesel, ve kânel'ınsânu eksere şey'ın cedelâ \* Ve mâ mene annâse en vu'mınû ız caehumulhudâ ve yestagfirû 1abbehum ill**å** en te'tivehum sunnetul'evvelîne ev ye'tıyehumul 'azâbu ' kubulâ • Ve mâ nursılulmurseline illâ mu beşşirine ve munzilîne ve yucâdılullezine keferû bilbâtili liyudhidû bihilhakka vetteha zû âyâtı ve mâ unzılû huzuvâ \* Ve men azlemu mimmen zukkira biâyâti i abbi/i te a'ıada 'anhâ ve nesiye mâ kaddemet ye dâh, ınnâ ca'alnâ 'alâ kulûbıhım ekinneten en yefkahûhu ve fî âzânıhın vakrâ, ve in l ted'uhum ılelhudâ felen yehtedû ızen ebedâ \* Ve rabbukelgafûru zurrahmeh, lev yuâhızu

hum bimâ kesebû le'accele lehumul'azâb. bel lehum mev'ıdun len yecıdû mın dûnıhı mev'ılâ • Ve tılkelkur**å** ehleknâhum lemmâ zalemû ve ca'alpâ limehlikihim mev'idâ 🛎 Ve ı**z k**âle mûsâ lifetâ*h*u l**â** ebrahu hatt**â** ebluga mecma'albahreyni ev emdiye hukubâ\* Felemmâ belegâ mecma'a beynılımâ nesiyâ hutehumâ fettehaze sebilehû filbahii serâbâ \* Felemmâ câvezâ kâle lifetâhu âtinâ gadâenâ lekad lekînâ min seferinâ hâzâ nasabâ \* Kâle ereeyte ız eveyn**â** ılessahıatı feinni nesitul hût, ve m**å** ensânıhu illeşşey**t**ânu en e**z**kurahû vettehaze sebîlehû filbahr, 'acebâ \* Kâle zâlıke mâ kunnâ nebg, ferteddâ 'alâ âsân hımâ kasasâ \* Fevecedâ 'abden mın 'ıbâdı nå åteynåhu rahmeten min 'indinå ve 'allem nâhu min ledunnâ 'ilmâ \* Kâle lehû mûsâ hel ettebi'uke 'alå en tu'allimeni mimmå 'ul limte ruşdâ + Kâle inneke len testeti'a ma i ye sabrâ \* Ve keyfe tasbiru 'alâ mâ lem tuhit bihî hubiâ \* Kâle setecidunî in s**a**allâhu sâbıran ve la a'sı leke emrâ \* Kâle temitte ba'tenı telâ tes'elnı 'an sey'ın hatt**â** uhdıse kıbâ fissefineti harakahâ, kâle eharaktehâ litugrika ehlehâ, lekad ci'te şey'en imrâ \* Kâle elem ekul ınneke len testetı'a ma'ıye sabrâ • Kâle lâtuâhıznı bimâ nesitu ve lâtur hıknî min emri 'usrâ \* Fentalekâ, hattâ izâ lekıyâ gulâmen fekatelehû kâle ekatelte nef

sen zekıvyeten bıgavrı nefs, lekad cı'te sev'en nukrå \* Kåle elem ekul leke inneke len tes teti'a ma'ıve sabrâ • Kâle ın seeltuke 'an şey'ın ba'dehâ felâ tu**s**âhıbnî kad belagte mın ledunnı 'uzrâ \* Fentalekâ, hattå ızâ eteyâ ehle karyetınıstet'amå ehlehâ teebev en yu davvifûhumâ fevecedâ fihâ cidâran yuridu en yenkadda feekâmeh, kâle lev si'te lette hazte 'aleyhı ecrâ \* Kâle hâzâ fırâku beynı ve beynık, seunebbiuke bite'vili mâ lem testeti' 'aley/n sabrâ \* Emmessefinetu fekânet limesâ kıne ya'melûne filbahrı feeradtu en a'ıbehâ ve kâne ver**â**ehum melikun ye'huzu kulle sefinetin gasbâ • Ve emmelgulâmu fekâne ebevâhu mu'mıneynı fehasın**â** en yurhıkahumâ tugyânen ve kufrâ \* Feerednâ en yubdile humâ rabbuhumâ havran mınhu zekâten ve akrabe juhmâ • Ve emmelcidârij fekâne li gulâmeynı yetimeyni filmedîneti ve kâne tahtehû kenzun lehumâ ve kâne ebûhumâ sâlıhan teerâde rabbuke en yeblugå eşudde humâ ve yestahrıcâ kenzehumâ, rahmeten mın rabbike ve mâ fa'altulıû 'an emri, zâlike te'vılu mâ lem testı 'aleyhı sabrâ \* Ve yes'elûneke 'an zılkarneyn, kul seetlû 'alev kum mınhu zıkrâ \* Innâ mekkennâ lehû fil 'ardı ve âteynâhu mın kullı şey'ın sebebâ \* Feetba'a sebebâ \* Hatta ıza belega magıı beşşemsı vecedehâ tagıubu fi 'aynın hime etın ve vecede 'ındehâ kavmâ, kulnâ yâ zel

karnevni immå en tu'azzibe ve immå en tettehize fîhim husnâ \* Kâle emmâ men za leme fesevfe nu azzıbuhû summe yuleddu ilâ iabbihî teyu'azzibuhû 'azâben nukrâ \* Ve emmâ men âmene ve 'amıle sâlıhan felehû cez**â**enılhusnâ ve sene**k**ûlu le*h*û min emrinâ. yusıâ \* Summe etba'a sebebâ \* Hatt**â** ızâ belega matla'ıssemsı vecedehâ tetlu'u 'alâ kavmın lem nec'al lehum mın dûnıhâ sıtrâ \* Kezâlık, ve kad ehatnâ bımâ ledevhı hubrâ \* Summe etba'a sebebâ \* Hattå ızâ belega bey nesseddeynı vecede min dûnihimâ kavmen lâ yekâdûne yetka*h*ûne kavlâ \* Kâlû yâ zel karneynı inne ye'cûce ve me'cûce mutsidûne fil'arditehel nec'alu leke harcen 'al**å** en tec'ale beynenâ ve beynehum seddâ \* Kâle mâ mek kennı fihi rabbi havrun tee'inûni bikuvvetin ec'al bevnekum ve bevnehum redmâ \* Âtûn: zuberelhadid, hattå iza sava beynessade fevni **k**âlenfu**h**û, hatt**â** i**z**â ca'ale*h*û nâran kâle âtûnî ufing 'aleyhi kitrâ \* Femestâ'û en vazherûhu ve mestetâ'û lehû nakbâ \* Kâle hâzâ lahmetun min rabbi felzâ câe va'du ıahbı ca'alehû dekk**â',** ve kâne va'du rabbi hakkâ \* Ve tereknâ ba'dahum yevme ızın yemûcu fi ba'dın ve nufiha fissûri fece ma'nâhum cem'â • Ve 'aradnâ cehenneme vevmeızın lılkâfırıne 'ardâ \* Ellezine kânet a'vunuhum fî gı**tâ**ın 'an zıkrî ve kânû lâyes teti'ûne sem'â \* Efehasibellezine keferû en vettehızû 'ıbâdı mın dûnî evlıvâ', ınnâ a'tednâ

cehenneme lilkâfirîne nuzulâ \* Kul hel nu nebbijkum bil'ahserîne a'mâlâ \* Ellezine dal le sa'vu/um filhavâtiddunyâ ve hum yahse bûne ennehum yuhsınûne sun'â \* Ülâıkelle zîne keferû biâyâti rabbihim ve li**kê**ihî feha bıtat a'mâluhum felâ nukîmu lehum yevmel kıyâmeti veznâ \* Zâlıke cezâuhum cehenne mu bimâ keterû vettehazû âyâtî ve iusulî huzuvâ \* Innellezine âmenû ve 'amilussâli hâti kânet lehum cennâtulfirdevsi nuzulâ \* Hâlidîne fihâ lâ yebgûne 'anhâ hivelâ \* Kul lev kânelbahru midâden likelimâti rabbî le nefidelbahru kable en tenfede kelimâtu rabbi ve lev ci'nâ bimislihi mededâ \* Kul innem**â** ene beserun mıslukum vûhâ ılevye ennemâ ılâhukum ılâhun vâhıdun femen kâne yercû lıkâe rabbı/n felya'mel 'amelen sâlıhan ve lâyuşıık bi'ibâdeti rabbihî ahadâ \*

# SÛRETU MERYEM Mekkiyyetun ve liiye semâne ve tis'ûne âve

# -- → BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠 --

K**å**f *h*â y**å** 'ayın **så**t **\* Z**ıkru rahmetı rabbıke 'abde*h*û zekeriyyâ **\* Iz** nâdâ rabbe*h*û nid**å**en **h**afıyya **\* K**âle rabbı inni ve*h*enel'azmu min-

nı veşte'alerre'su şeyben ve lem ekun bı du'aıke rabbı şakıyya \* Ve ınnı hıftulmevâ liye min ver**å**i ve kånetimreetî 'âkıran feheb lî min ledunke veliyyâ \* Yerisuni ve yerisu mın âlı ya'kûb, vec'alhu rabbı radıyyâ \* Yâ zekeriyy**å** innå mubessiruke bigulåminismu hû yahyâ lem nec'al lehû min kablu semiy yâ · Kâle 1abbi ennâ yekûnu li gulâmun ve kânetimreeti 'âkıran ve kad belagtu minel kıberı 'ıtıvyâ \* Kâle kezâlık, kâle rabbuke huve 'aleyye heyyinun ve kad halektuke min kablu ve lem teku sey'â \* Kâle rabbıc'al li âyeh, kâle âyetuke ellâ tukellimennâse selâse leyâlın seviyyâ \* Feharace 'alâ kavmıhı mi nelmıhıâbı leevhâ ıleyhım en sebbıhû buk raten ve 'aşıyyâ \* Yâ yahyâ huzılkıtâbe bi kuvveh, ve âteynâhulhukme sabiyyâ \* Ve hanânen min ledunnâ ve zekâh, ve kâne tekıyyâ \* Ve berran bıvâlıdeyhı ve lem ye kun cebbâran 'asıyyâ \* Ve selâmun 'aleyhı yevme vulide ve yevme yemûtu ve yevme yub'asu hayyâ \* Vezkui filkitâbi meryem, ızıntebezet min ehlihâ mekânen sarkıvvâ \* Fettehazet min dûnihim hicâben feerseln**â** ılevhâ ıûhanâ tetemessele lehâ beşeran se viyyâ \* Kâlet innî e'ûzu birrahmâni minke ın kunte takıyyâ \* Kâle ınnemâ ene resûlu rabbik, liehebe leki gulâmen zekiyyâ \* Kâlet ennâ vekûnu li gulâmun ve lem vemsesni beserun ve lem eku bagıyyâ \* Kâle kezâlık.

kâle rabbuki huve 'aleyye heyyinun ve linec 'alehû âveten linnâsi ve rahmeten minnâ ve kâne emran makdıyyâ \* Fehamelethu fente bezet bihi mekânen kasiyyâ \* Feecâehel mahâdu ılâ cız'ınnahletı kâlet yâ leytenî mıttu kable hâz**å** ve kuntu nesyen mensiyyâ \* Fe nâdâhâ min tahtih**â** ellâ tahzeni kad ca'ale ıabbukı tahtekı seriyyâ \* Ve huzzî ileyki biciz'ınnahleti tusâkit 'alevki iutaben ceniv yâ \* Fekulî vesrabı ve karıı 'aynen feimmâ terevinne mınelbeseri ahaden fekûlî nezertu lırrahmânı savmen felen ukellimel yevme ınsıyyâ \* Feetet bihi kavmehâ tah mıluh, kâlû yâ meryemu lekad cı'tı sev'en felivyâ \* Y**â** uhte *h*ârûne mâ kâne ebûkim ree sev'ın ve mâ kânet ummukı bagıyyâ \* Feesâret ıleyh, kâlû keyfe nukellımu men kâne filmehdi sabiyyâ \* Kâle inni 'abdullâh, âtânıyelkıtâbe ve ca'alenı nebiyyâ \* Ve ca'a lenı mubâreken eyne mâ kunt, ve evsânı bı**ss**alâtı vezzekâtı mâ dumtu havyâ \* Ve berran bivâlideti ve lem yec'alnı cebbâian şakıyyâ \* Vesselâmu 'aleyye yevme vulıdtu ve yevme emûtu ve yevme ub'asu hayyâ \* Zâlike 'isebnu meiyem, kavlelhakkıllezi fihi yemterûn e \* Mâ kâne lıllâhı en yettehize mın veledin subhâneh, ızâ kadê emran fein nemâ yekûlu lehû kun teyekûn u r Ve innal lâhe rabbı ve rabbukum fa'budûh, hâ**z**â **s**ıı â tun mustekîm un \* Fahtelefel'ahzâbu min beynıhım feveylun lillezine keferû min mes yevmin 'azîm in \* Esmi' bihim ve

ebsir yevme ve'tûnenâ lâkınızzâlımûnelyevme fi dalâlın mubîn in \* Ve enzirhum yevmel hasretı ı**z k**udıyel'emru ve hum fı gafletin ve hum lâ vu'mınûn e \* Innâ nahnu nerisul'ai da ve men 'alevhâ ve ilevnâ vuice'ûn e \* Ve**z**kur filkitâbi ibrâ*h*im, inne*h*û kâne **s**iddi kan nebiyyâ \* Iz kâle liebihi yâ ebeti lime ta'budu mâ lâ yesme'u ve lâ yubsnu ve lâ vugnı 'anke sev'â \* Yâ ebetı ınnı kad câenı mınel'ılmı mâ lem ve'tike fettebi'nî ehdike snâtan seviyyâ \* Yâ ebeti lâ ta'budişseytân, ınneşşeytâne kâne lırrahmânı 'asıyyâ \* Yâ ebeti innî ahâtu en yemesseke 'azâbun mi nerrahmâni tetekûne lisseytâni veliyyâ \* Kâle erâgibun ente 'an âliheti y**â** ibrâhim, lein lem tentehi leercumenneke vehcuini meliyya \* Kâle selâmun 'alevke seestagfıru leke rabbı, ınnehû kâne bi hafiyyâ \* Ve a'tezilukum ve ma ted'ûne min dûnillâhi ve ed'û rabbî, 'as**â** ell**å** ekûne bidu'**å**i rabbi şakıyyâ \* Felemma'te zelehum ve mâ ya'budûne min dûnillâhi ve hebnâ lehû ishâka ve ya'kûb, ve kullen ca'alnâ nebiyyâ + Ve vehebnâ lehum min rahmetinâ ve ca'alnâ lehum lisâne sidkin 'alivvâ • Vez kur filkitâbi mûsâ innehû kâne muhlesan ve kâne resûlen nebiyyâ \* Ve nâdeynâhu mın cânıbıttûril'eymeni ve karrabnâhu ne cıvvâ \* Ve vehebnâ lehû min rahmetin**â** ahâhu hârûne nebiyyâ \* Vezkur filkitâbi is mâ'ıl, ınnehû kâne sâdıkalva'dı ve kâne re

sûlen nebiyyâ \* Ve kâne ye'muiu ehlehû bı**ss**alâtı vezzekât, ve kâne 'ınde labbı*h*î mardıvvâ \* Vezkur fılkıtâbı ıdı îs, ınnehû kâne sıddıkan nebiyyâ \* Ve refa'nâhu mekânen 'alıyyâ \* Ül**â**ıkelle**z**ıne en'amallâ*h*u 'aley*h*ım minennebiyyine min zurriyyeti âdeme ve mımmen hamelnâ ma'a nûhin ve min zuri ivveti ıbrâhıme ve ısr**â**ıle ve mımmen hedeynâ vectebeynâ, ızâ tutlâ 'aleyhım âyâturrahmânı harrû succeden ve bukıyyâ \* Fehalefe min ba'dı/nm halfun edâ'ussalâte vetteba'usse/ne vâtı tesevfe yelkavne gayyâ \* Illâ men tâbe ve âmene ve 'amıle sâlıhan feulsike vedhu lûnelcennete ve lâyuzlemûne şey'â \* Cen nâtı 'adnınılletı va'aderrahmânu 'ıbâdehû bil gayb, ınnehû kâne va'duhû me'tıyyâ \* Lâ yesme'ûne fihâ lagven illâ selâmâ, ve lehum rızkuhum fihâ bukreten ve 'aşıyyâ \* Tılkel cennetulleti nûlisu min 'ibâdina men kâne takıvvâ \* Ve mâ netenezzelu ıllâ biemri 1ab bık, lehû mâ beyne eydınâ ve mâ halfenâ ve mâ beyne zâlık, ve mâ kâne rabbuke ne sıyvâ \* Rabbussemâvâtı vel'aıdı ve mâ bey nehumâ va'budhu va**st**abır lı'ıbâdetih, hel ta'lemu lehû semiyyâ\* Ve yekûlul'insânu eizâ mâ mittu lesevfe uhrecu hayyâ \* Evelâ yez kurul'ınsânu ennâ halaknâhu mın kablu ve lem yeku şey'a \* Feverabbike lenahşurenne hum vesseyâtîne summe lenuhdirennehum havle cehenneme cısıyyâ \* Summe lenen zı'anne min kullı şî'atın eyyuhum eşeddu



ʻalerrahmânı ʻıtıyyâ \* Summe lenahnu aʻlemu billezîne hum evlâ bihâ siliyyâ \* Ve in min kum ıllâ vândulıâ, kâne 'alâ rabbike hatmen makdıyyâ \* Summe nuneccillezinettekay ve nezeruzzâlimine fihâ cisiyyâ \* Ve izâ tutlâ 'aleyhım âyâtunâ beyyınâtın kâlellezine ke ferû lillezine âmenû eyyulferikaynı hayrun mekamen ve ahsenu nediyyâ \* Ve kem eh leknâ kable*h*um min karnin *h*um esâsen vei'iyâ \* Kul men kâne fiddalâleti felyemdud lehurrahmânu meddâ, hatt**â** ızâ reev mâ vû'adûne immel'azâbe ve immessâ'ah, feseya'lemûne men huve şeirun mekânen ve ad'afu cundâ\*Ve yezidullâhullezinehtedev hu dâ, velbâkıyâtussâlıhâtu hayıun 'ınde ı abbıke sevâben ve hayrun mereddâ \* Efereeytelle zı kefere bıâyâtınâ ve kâle leûteyenne mâlen ve veledå \* Ettala'algaybe emittehaze 'inder rahmânı 'ahdâ \* Kellâ. senektubu mâ vekûlu ve nemuddu lehû minel'azâbi meddâ \* Ve nerisuhû mâ yekûlu ve ye'tinâ ferdâ \* Vette hazû min dûnillâhi âliheten liyekûnû lehum'iz zâ\* Kellâ, sevekfurûne bi 'ibâdeti/iim ve yekû nûne 'aleyhım dıddâ\* Elem tere ennå erselneş seyâtıne 'alelkâfırıne teuzzuhum ezzâ\* Felâ ta'cel 'aleyhım, ınnemâ ne'uddu lehum 'addâ. Yevme nahşurulmuttekîne ilerrahmâni vefdâ\* Ve nesûkulmucrimîne ilâ cehenneme virdâ • Lâ yemlıkûneşşefâ'ate ıllâ menittehaze 'inder rahmânı 'ahdâ\* Ve kâluttehazerrahmânu vele

då \*Lekad cı'tum şey'en ıddå \* Tekâdussemâ vâtu yetefattarne mınhu ve tenşakkul'ardu ve tehırrulcıbâlu heddâ\* En da'av lırrahmânı ve ledâ \* Ve mâ yenbegî lıırahmânı en yettehıze veledâ\* In kullu men tıssemâvâtı vel'ardı ıllå âtırrahmânı 'abdâ \* Lekad 'ahsâhum ve 'ad dehum 'addâ \* Ve kulluhum âtîhı yevmelkı yâmetı ferdâ \* Innellezine âmenû ve 'amı lussâlıhâtı seyec'alu lehumurrahmânu vuddâ\* Feinnemâ yessernâhu bilisânike litubeşşira bihilmuttekîne ve tunzıra bihi kavmen luddâ \* Ve kem ehleknâ kablehum min kaın, hel tuhissu minhum min ahadın ev tesma'u lehum ııkzâ \*

#### SÛRETU TÂHÂ

Mekkiyyetun ve hiye miete ve hamsun ve selâsune ye

## -∰ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I Ç-

Tâhâ \* Mâ enzelnâ 'aleykelkur'âne liteşkâ \* Illâ tezkiraten limen yahşâ \* Tenzilen mim men halekal'arda vessemâvâtil'ulâ \* Errah mânu 'alel'arşistevâ \* Lehû mâ fissemâvâti ve mâ fil'ardı ve mâ beynehumâ ve mâ tah tesserâ \* Ve in techer bilkavlı feinnehû ya' lemussirra ve ahfâ \* Allâhu lâ ilâhe illâ hû.

\* Ve hel etâke hadîsu mû så • Iz raå nåran fekåle liehlihimkusû innî ânestu nâran la'alli âtîküm mınlıâ bıkabesın ev ecidu 'alennâri hudâ \* Felemma âtâhâ nûdiye yâ mûsâ \* Innî ene rabbuke fahla' na'levke inneke bilvådilmukaddesi tuvå \* Ve enahtertuke festemi' limâ yûhâ • Innenî enallâhu l**à** ılâhe ıll**à** ene fa'budnî ve akımıs salâte lızıkrî \* İnnessâ'ate âtıyetun ekâdu uhfihâ lituczâ kullu nefsin bimâ tes'â\* Felâ va**s**uddenneke 'anhâ men lâ vu'mınu bıhâ vetteba'a hevâhu feterdâ \* Ve mâ tilke biye mınıke yâ mûsâ \* Kâle hıye 'asâye etevek keû 'aleyhâ ve ehussu bihâ 'alâ ganemî veliye fîhâ meâribu uhrâ \* Kâle elkihâ yâ mûsâ \* Feelkâhâ feizâ hive havvetun tes'â \* Kâle huzhâ ve lâtehaf, senu'îduhâ sîretehel' ûlâ\* Vadmum yedeke ilâ cenâhike tahruc bey dåe min gayrı sûin âyeten uhrå \* Linuriyeke mın âyâtınelkubrâ \* Izheb ilâ fir'avne innehû tagâ \* Kâle rabbısrahlî sadrî, ve yessirlî emrî, vahlul 'ukdeten min lisânî, yefkahû kavlî \* Vec'al lî veziran min ehlî, hârûne ahî \* Uşdud bihî ezrî \* Ve eşrikhu fî emrî \* Key nusebbihake kesîrâ \* Ve nezkureke kesîrâ \* İnneke kunte binâ basîrâ \* Kâle kad ûtîte su'leke yâ mûsâ \* Ve lekad menenna 'aleyke merreten uhrå \* İz evhayna ıla ummike mâ yûh**â** • Enıkzıfîhı fittâbûtı fakzıfîhı filyemmı felyulkıhılyemmu bissâhılı ye'huzhu 'aduvvun lı ve 'aduvvun leh, ve elkaytu 'aleyke me habbeten mınnî, ve lıtusna'a 'alâ 'aynı \* Iz temsî uhtuke fetekûlu hel edullukum 'alâ men yekfuluh, fereca'nâke ılâ ummıke kev tekarra 'aynuhâ ve lâ tahzen, ve katelte nefsen fe necceynâke minelgammi ve fetennâke futûnâ, felebiste sinine fi ehli medyene summe ci'te 'alâ kadeıın yâ mûsâ \* Vastana'tuke linetsi\* Izheb ente ve ehûke biâyâti ve lâ teniyâ fi zikri \* Izheb**å** ilâ fir'avne innehû tagâ \* Fekûlâ lehû kavlen leyyinen la'allehû yete zekkeru ev yahşâ \* Kâlâ rabben**â** ınnenâ ne hafu en yefruta 'aleyna ev en yatga \* Kale lâ tehâfâ ınnenı ma'akumâ esme'u ve erâ \* Fe'tıvâ/ıu tekûl**å** ınnâ resûlâ ıabbıke feersil ma'anâ benî ısrâıle ve lâ tu'azzıbhum, kad cı'nâke bıâyetın min rabbık, vesselâmu 'alâ menitteba'alhudâ \* İnnâ kad ûhiye ileynâ ennel'azâbe 'alâ men kezzebe ve tevellâ \* Kâle femen rabbukumâ yâ mûsâ \* Kâle rab bunellezî a'tâ kulle şey'ın halkahû summe hedâ \* Kâle femâ bâlulkurûnıl'ûlâ \* Kâle 'ıl muhâ 'ınde rabbî fi kıtâbın lâyedillu rabbı ve lâvensâ \* Ellezi ca'ale lekumul'arda meh den ve seleke lekum fihâ subulen ve enzele minessemåi må', feahrecnâ bihî ezvâcen min nebâtın şettâ \* Kulû ver'av en'âmekum, ınne fı zâlıke leâvâtın lıulınnuhâ \* Mınhâ haleknâ kum ve fihâ nu'idukum ve minhâ nuhricukum târeten uhrâ + Ve lekad ereynâhu âyâtınâ

kullehâ fekezzebe ve ebâ \* Kâle eci'tenâ li tuhricenâ min ardinâ bisihrike yâ mûsâ \* Felene'tiyenneke bisihrin mislihi fec'al bey nenâ ve beyneke mev'iden lâ nuhlifuhû nah nu ve lå ente mekânen suvâ & Kâle mev'ıdu kum vevmuzzineti ve en vuhserennâsu duhâ\* Fetevellâ fir'avnu fecema'a keydehû summe etâ \* Kâle lehum mûsâ veylekum lâtefterû 'alallâhı keziben feyushitekum bi'azâbin ve kad hâbe menifterâ \* Fetenâza'û emrabum beynehum ve eseirunnecvâ \* Kâlû in hâ zânı lesâhirânı yurıdânı en yuhrıcâkum min aıdıkum bisihrihimâ ve yezhebâ bitarikatı kumulmuslå \* Feecmi'û keydekum summe'tû saffen ve kad eflehalyevme menista'lâ \* Kâ lû ya mûsa imma en tulkiye ve imma en ne kûne evvele men elkâ \* Kâle bel elkû, teızâ hıbâluhum ve 'ısıyyuhum yuhayyelu ilevhi mın sıhrılım enneliâ tes'â Feevcese fi nef sıhı hifeten mûsâ \* Kulnâ lâ tehaf inneke entel'a'lâ \* Ve elkı mâ fı yemînike telkaf mâ sana'û, ınnemâ sana'û keydu sâhır, ve lâ yutlihussâhiru haysu etâ \* Feulkiyesseharatu succeden kâlû âmennâ birabbi hârûne ve mûsâ • Kâle âmentum lehû kable en âzene lekum, ınnehû lekebirukumullezî 'allemeku mussihra feleukattı'anne eydiyekum ve er culekum min hilâfin ve leusallibennekum fi cuzû'ınnahlı ve leta'le munne evvuna eseddu 'azâben ve ebkâ \* Kâlû len nu'sırake 'alâ

mâ câenâ minelbeyyinâti vellezi fataranâ fakdi må ente kåd, innemå takdî håzihilhayåted dunyâ \* Inn**â** âmennâ birabbinâ liyagfira lenâ hatâvânâ ve må ekrehtenâ 'alevhı minessihr. vallâhu havrun ve ebkâ \* Inne û men ve'tı rabbehû mucrimen feinne lehû cehennem, lâ vemûtu fihâ ve lâyahyâ \* Ve men ye'tihi mu'minen kad 'amilessâlihâti feul**â**ike le*h*u mudderecâtul'ulâ \* Cennâtu 'adnın tecrî min tahtıhel'enhâru hâlıdıne fihâ. ve zâlıke cezâû men tezekkâ • Ve lekad evhavnå ılâ mûså en esri bi'ibâdi fa**d**i ib le*h*um **t**arikan filbahri yebesâ, lâ tehâfu dereken ve lâtahşâ \* Feet fır'avnu bıcunûdıhı fegaşıyehum haʻa*h*um minelyemmi mâ gaşiyehum \* Ve edalle fir 'avnu kavmehû ve mâ hedâ\* Yâbenî ısr**â**île kad enceynâkum min 'aduvvikum ve vâ ad nâkum cânıbe**tt**ûrıl'eymene ve nezzelnâ 'aley kumulmenne vesselvå \* Kulû mın tavvıbâtı mâ razaknâkum ve lâ tetgav fihi feyehille 'aleykum gadabı, ve men yahlıl 'aleyhı gadabı fekad hevâ • Ve ınnî legaffârun limen tâbe ve âmene ve 'amile sâlihan summehtedâ. Ve må a'celeke 'an kavmike ya mûsa • Kale hum ûl**â**ı 'al**â** eserî ve 'acıltu ılevke rabbı literdâ \* Kâle feinnâ kad fetennâ kavmeke mın ba'dıke ve edallehumussâmırıyyu \*Fere ca'a mûs**å** ılâ kavmıhî gadbâne esıfâ, kâle yâ kavmı elem ya'ıdkum rabbukum va'den hasenâ, efetâle 'aleykumul'ahdu em eredtum

en vehille 'alevkum gadabun min labbikum feahleftum mev'ıdı • Kâlû må ahleinâ mev'ı deke himelkinâ ve lâkinnâ hiimmiln**â** evzâran mın zînetilkaymı fekazefnâlıâ fekezâlike el kassâmırıvvu \* Feahrace lehum 'ıclen ceseden  $leh\hat{\mathbf{u}}$  huvârun fekâlû  $h\hat{\mathbf{a}}\mathbf{z}\hat{\mathbf{a}}$  ılâhukum ve ılâ hu mûsâ fenesiy e \* Efelâ yerevne ellâ yerci'u ıleyhım kavlen ve lâyemlıku lehum darıan ve lâ nef'â \* Ve lekad kâle lehum hâiûnu mın kablu yâ kavmı ınnemâ futıntum bih, ve ınne labbekumurrahmânu fettebi'nni ve atı'û emri \* Kâlû len nebraha 'aleyhi 'âkifine hattâ yercı'a ıleynâ mûsâ \* Kâle yâ hârûnu mâ mene'ake ız reevtuhum dallû \* Ellâ tettebi 'an, efe'asayte emri \* Kâle yebneumme lâ te'huz bilihyeti ve lâ bile'sî inni haşitu en tekûle terrakte bevne beni isråile ve lem terkub kavlı \* Kâle femâ hatbuke vâ sâmı rıy yu \* Kâle basurtu bımâ lem yebsurû bihi fakabadtu kabdaten min eserirresûli fenebez tuhâ ve kezâlike sevvelet li nefsi \* Kâle fezheb feinne leke filhayâti en tekûle lâ mi sâs, ve inne leke mev'iden len tuhlefeh, van zur ıl**å** ılâhıkelle**z**î zalte 'aleyhı 'âkıfâ lenuhar rıkannehû summe lenensifennehû filvemmi nesfâ • Innem**â** ılâhukumullâhullezî l**â** ılâhe ıllâ hû, vesi'a kulle şey'in 'ılmâ \* Kezâlike nekussu 'aleyke min enbåi må kad sebak, ve kad åteynåke min ledunnå zikrå \* Men a'rada 'anhu feinnehû yahmilu yevmelkiyâ

meti vizrâ \* Hâlidine fih, ve såe lehum yev melkıyâmeti himlâ \* Yevme yunfehu fissûri ve nahşurulmucrimine yevmeizin zurkâ \* Yetehâ fetûne beynehum in lebistum illâ 'asrâ \* Nahnu a'lemu bimâvekûlûne iz yekûlu emseluhum ta ııkaten in lebistum illâ yevmâ\* Ve yes'elûneke 'anılcıbâlı fekul vensıfullâ rabbı nesfâ \* Feye zeruhâ kâ'an safsafâ \* Lâ terâ fihâ 'ivecen ve lå emtå • Yevmeizin yettebi'ûneddâ'iye lâ 'wece lehû ve hasa'atıl'esvâtu lırrahmânı felâ tesme'u illâ hemsâ \* Yevmeizin lâ ten fe'ussefâ'atu illâ men ezine lehurrahmânu ve radiye lehû kavlâ \* Ya'lemu mâ beyne evdihim ve må halfehum ve lå yuhitûne bihi 'ılmâ \* Ve 'anetilvucûhu lılhayyılkayyûm, ve kad hâbe men hamele zulmâ \* Ve men ya'mel minessâlılıâtı ve huve mu'minun felâ vehâfu zulmen ve lâ hedmâ \* Ve kezâlike enzelnâhu kur'ânen 'arabıyyen ve sarrafnâ fı*h*ı mınelva'ıdı lâ'alle*h*um yette**k**ûne ev yuh dısu lehum zıkı â • Fete'âlallâhulmelıkulhakku ve lâ ta'cel bilkur'âni min kabli en yukdâ ıleyke vahyuh, ve kul rabbı zıdnî 'ılmâ \* Ve lekad 'aludnå ilå ådeme min kablu tene sive ve lem necid lehû 'azmâ \* Ve iz kulnâ lılmelaiketiscudû lıâdeme fesecedû illa iblis, ebâ \* Fekulnâ y**â** âdemu ınne hâzâ 'aduvvun leke ve lizevcike felâ yuhricennekumâ minel cenneti feteskâ \* Inne leke ellâ tecû'a fihâ ve lå ta'rå \* Ve enneke lå tazmaû fihâ ve

lâ tadhâ \* Fevesvese ıleyhışşeytânu kâle yâ âdemu hel edulluke 'alâ seceretilhuldi ve mulkın lâ veblâ \* Feekelâ mınhâ febedet lehumâ sev'âtuhumâ ve tafıkâ vahsıfânı 'alev hımâ mın yarakılcenneti ve a**sâ** âdemii rab behû fegavâ \* Summectebâhu 1abbuhû fe tâbe 'alevhı ve hedâ \* Kâlehbıtâ mınhâ ce mi'an ba'dukum liba'din 'aduvvun feimmâ ye'tıyennekum mınnı huden femenitteba'a hu dâye felâ yadıllu ve lâ yeskâ \* Ve men a'rada 'an zıkıî feinne lehû ma'iseten danken ve nahşuruhû yevmelkıyâmeti a'mâ \* Kâle labbi lime haseitenî a'mâ ve kad kuntu basırâ \* Kâle kezâlıke etetke âyâtunâ tenesitehâ ve kezâlıkelyevme tunsâ \* Ve kezâlıke neczi men esrete ve lem yu'mın bıâyâtı rabbıh, ve le'azâbul'âhıretı eseddu ve ebkâ \* Efelem yehdi lehum kem ehleknâ kablehum minel kurûni yemsûne fi mesâkinihim, inne fi zâlike leâvâtun lıulınnuhâ \* Ve lev lâ kelimetun sebekat min rabbike lekâne lizâmen ve ece lun musemmâ \* Fasbır 'alâ mâ yekûlûne ve sebbih bihamdı 1abbike kable tulû'işşemsi ve kable gurûbihâ ve min an**â**illeyli fesebbih ve etrâfennehârı la'alleke terdâ \* Ve lâ te muddenne 'avnevke ılâ mâ metta'nâ bı/ıî ezvâcen minhum zehretelhayâtıddunyâ linef tınehum fih, ve rızku rabbike hayrun ve ebkâ \* Ve'mur ehleke bissalâti vestabii lâ nes'eluke rızkâ, nahnu nerzukuk, vel'akıbetu lıttakva \* Ve kalû lev la ye'tına bıayetın mın rabbıh, evelem te'tıhım beyyı netu ma fıssuhufıl'ûla \* Ve lev enna ehlek nahum bı'azabın mın kablıhî lekalû rabbena lev la erselte ıleyna resûlen fenettebı'a ayatıke mın kablı en nezılle ve nahza \* Kul kullun muterabbısun feterabbesû, feseta'lemûne men ashabussıratısseviyyı ve menihteda \*

### SÛRETÜL'ENBİYÂ

Mekkiyyetun ve hiye miete ve isneta 'aşerete âye

# -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÌMİ Ş⊱

Ikterebe lınnâsı hısâbuhum ve hum fı gafle tın muʻrıdûn e \* Mâ ye'tîhım mın zıkrın mın rabbıhım muhdesın ıllesteme'ûhu ve hum yel'abûn e \* Lâhıyeten kulûbuhum, ve eser runnecvellezîne zalemû, hel hâzâ ıllâ beşerun mıslukum, efete'tûnessıhra ve entum tubsırûn e \* Kâle rabbî ya'lemulkavle fıssemâı vel'ard, ve huvessemî'ul'alım u \* Bel kâlû adgâsu ahlâmın belitterâhu bel huve şâ'ırun felye'tınâ bıâyetın kemâ ursılel'evvelûn e \* Mâ âmenet kablehum mın karyetın ehleknâhâ efehum yu'mınûn e \* Ve mâ erselnâ kableke ıllâ rıcâlen nûhî ıleyhım fes'elû ehlezzıkrı ın kun



\*

tum lâ ta'lemûn e ve Ve mâ ca'alnâ hum ce seden lâ ye'kulûnetta'âme ve mâ kânû hâ lıdın e \* Summe sadaknâhumulva'de feen cevnâhum ve men nes**â**u ve ehleknelmusri fîn e \* Lekad enzeln**â** ileykum kitâben fi*l*ii zıkrukum, efelâ ta'kılûn e \* Ve kem kasam nâ min karyetin kânet zâlimeten ve enşe'nâ ha'dehâ kaymen âharîn e \* Felemm**â** ehassû be'sen**å** ızâ hum mınhâ verkudûn e \* Lâ ter kudû verci'û ilâ m**å** utriftum fi*h*i ve mesâki nıkum la'allekum tus'elûn e \* Kâlû yâ vey len**å** innå kunnå zålimin e \* Femå zålet tılke da'vâ*h*um hattâ ca'alnâ *h*um ha**s**îden hâmıdın e \* Ve mâ haleknessem**å**e vel'arda ve mâ bevnehumâ lâ'ıbın e \*Lev eredn**â** en nettehize lehven lettehaznâhu min lediinnå. ın kunnâ fâ'ılın e \* Bel nakzıfu bılhakkı 'alel bâtılı fevedmeguhû feizâ huve zâhik, ve le kumulveylu mımmâ tasıfûn e • Ve lehû men fissemâvâti vel'ard, ve men 'indehû lâ yes tekbirûne 'an 'ibâdetihî ve lâ yestahsirûn e \* Yusebbihûnelleyle venneliâra lâyefturûn e \* Emittehazû âliheten minel'ardı hum vunsı rûn e \* Lev kâne filim**â** âlihetun letesedetâ, fesubhânallâhı rabbıl'arsı yasıfûn e \* Lâ yus'elu 'ammâ yef'alu ve hum vus'elûn e \* Emittehazû min dûnihî âliheh. kul hâtû burhânekum hâzâ zıkru men ma'ıye ve zikru men kablı, bel ekseruhum lâ ya'le mûnelhakka fehum mu'rıdûn e \* Ve må er

selnâ min kablike min resûlin illâ nûhî iley*h*i ennehû lâ ılâhe ıllâ ene fa'budûn 1 \* Ve kâ luttehazerrahmânu veleden subhâneh, bel 'ıbâdun mukremûn e \* Lâ yesbikûnehû bil kavlı ve hum biemrihî ya'melûn e \* Ya'lemu mâ bevne evdîhım ve mâ haltehum ve lâyes fe'ûne illâ limenirtedâ ve hum min hasyetihî musfikûn e \* Ve men yekul minhum innî ılâhun min dûnihî fezâlike neczîhi cehen nem, kezâlike neczizzâlimin e\*Evelem verel lezine keferû ennessemâvâti vel'arda kânetâ retkan fefetaknâ humâ, ve ca'alnâ minelmâi kulle sey'ın hay, efelâ yu'mınûn e \* Ve ca 'alnâ fil'ardı revâsiye en temîde bihim ve ca'alnâ fihâ ficâcen subulen la'allehum yeh tedûn e \* Ve ca'alnessem**ê**e sa**k**fen mâhfûzan ve hum 'an âyâtıhâ mu'rıdûn e \* Ve huvel lezî halekalleyle vennehâra vessemse vel kamer, kullun fî felekin yesbehûn e \* Ve mâ ca'alnâ libeserin min kablikelhuld, efein mitte fehumulhâlıdûn e \* Kullu nefsın zâıkatulmevt. neblûkum bisserri velhayri fitneh, ve ıleynâ turca'ûn e \* Ve ızâ reâkellezine ke ferû in yettehizûneke illâ huzuvâ, ehâzellezi yezkuru âlıhetekum ve hum bızıkrırrahmânı hum kâfırûn e • Hulıkal'ınsânu min 'acel. seurîkum âyâtî felâ testa'cılûn 1 \* Ve ve kûlûne metâ hâzelya'du in kuntum sâdikîn e \* Lev ya'lemullezîne keferû hîne lâ yekuffûne 'an vucû*hih*imunnâra ve lâ 'an *zuh*ûrihim ve

lâ hum yunsarûn e • Bel te tihim bagteten fetebhetuhum felâ yesteti'ûne reddehâ ve lâ hum yunzarûn e \* Ve lekadıstuhzie birusulin mın makblike fehâka bille**z**îne sehirû min*h*um mâ kânû hihî vestehziûn e \* Kul men yek leûkum billevli vennehari minerrahmân, bel hum 'an zikri rabbihim mu'ridûn e \* Em lehum âlihetun temne'uhum min dûninâ. lâ yesteti'ûne nasra enfusih m ve lâ hum min nâ yushabûn e \* Bel metta'nâ haulaı ve aba ehum hattâ tâle 'aleyhımul'umur, etelâ ye revne ennâ ne'tıl'arda nenkusulıâ mın etrâ filhâ, efehumulgâlibûn e \* Kul innemå unzi rukum bilvahyi ve lâ yesme'ussummuddu'âe ızâ mâ yunzerûn e \* Ve lein messet/ium nefhatun mın 'azâbı rabbıke leyekûlunne yâ veylen**ê** ınnâ kunnâ zâlımîn e \* Ve neda'ul mevâzınelkısta liyevmilkiyâmeti felâ tuzlemu nefsun sey'â, ve in kâne miskâle habbetin mın hardelin eteynâ biliâ, ve kefâ binâ ha sıbın e \* Ve lekad âtevnâ mûsâ ve hârûnel turkâne ve diyâen ve zikren lilmuttekin e \* Ellezine yahşevne iabbehum bilgaybi ve hum mınessâ'atı muşfıkûn e \* Ve hâzâ zıkrun mubârekun enzelnâh, efeentum lehû mun kırûn e • Ve lekad âteyn**â** ıbrâhîme ruşdehû mın kablu ve kunnâ bihî 'âlımîn e \* Iz kâle liebihi ve kaymihî mâ hâzihittemâsiliilletî entum lehâ 'âkıfûn e \* Kâlû vecedn**â** âb**â**enâ lehâ 'âbidin e \* Kâle lekad kuntum entum

ve âbaukum fi dalâlın mubin in \*Kâlû eci'tenâ bilhakki em ente minellå'ıbîn e \* Kâle bel rabbukum rabbussemâvâtı vel'ardıllezî fata rahunne ve ene 'alâ zâlıkum minessâhidîn e \* Ve tallâhı leekidenne asnâmekum ba'de en tuvellû mudbirin e \* Feca'alehum cuzâzen ıllâ kebîran lehum la'allehum ılevhı vercı'ûn e \* Kâlû men fa'ale hâzâ biâlihetin**â** innehû leminezzâlimin e \* Kâlû semi'nâ feten yez kuruhum yukâlu lehû ıbrâhîm u • Kâlû fe'tû bihî 'al**a** a'yuninnası la'allehum yeshedûn e \* Kâlû eente fa'alte hâzâ biâlihetin**â** yâ ibrâ hîm u \* Kâle bel fa'aleh, kebîruhum hâzâ tes'elûhum ın kânû ventıkûn e \* Ferece'û ıl**â** enfusı*h*ım fe**k**âl**û** ınnekum entumuzzâlı mûn e \* Summe nukisû 'alâ luûsihim lekad 'alımte mâ haulaı yentıkûn e \* Kâle efeta'bu dûne min dûnillâhi mâ lâ yenfe'ukum şey'en ve lå vedurrukum. Uffin lekum ve limå tabu dûne min dûnillâh, efelâ ta'kılûn e \* Kâlû harrıkûhu vensurû âlıhetekum ın kuntum fâ'ılîn e \* Kulnâ va nâru kûnı berden ve se lâmen 'alâ ıbrâhîm e \* Ve erâdû bıhî keyden feca'alnâ humul'ahserîn e\* Ve necceynâhu ve lûtan ilel'ardilletî bâreknâ fihâ lil'âlemin e \* Ve vehebnâ lehû ishâk, ve ya'kûbe nâ fileh, ve kullen ca'alnâ sâlıhîn e \* Ve ca'al nâhum eimmeten yehdûne biemrinâ ve ev hayn**å** ıleylım fı'lelhayrâtı ve ıkâmessalâtı ve îtâezzekâtı ve kânû lenâ 'âbıdîn e \* Ve lûtan âteynâhu hukmen ve 'ilmen ve neccey nâhu minelkarvetilletî kânet ta'melulhabâis, innehum kânî kayme sev'in fâsikîn e • Ve edhalnahu fi rahmetina. innehû minessalihîn e \* Ve nûhan ız nâdâ mın kablu festecebnâ lehû fenecceynâhu ve ehlehû minelkerbil'a zım ı \* Ve naşarnâ*l*ıu minelkaymıllezîne kez zebû biâvâtinâ, innehum kânû kavme sev'in feagraknâ/um ecma'ın e \* Ve dâvûde ve suleymâne ız yahkumânı filharsı ız nefeşet filhi ganemulkavmi ve kunnâ lihukmihim şâ hıdın e \* Fefehhemnâhâ suleymâne ve kullen âteynâ hukmen ve 'ilmen ve sehharnâ ma'a dâvûdelcibâle yusebbihne vettayr, ve kunnâ fâ'ılın e \* Ve 'allemnâhu san'ate lebûsın le kum lituhsinekum min be'sikum fehel entum sâkırûn e \* Ve lısuleymânerrîha 'âsıfeten tecrî biemrihî ilel'ardilletî bâreknâ fihâ, ve kunnâ bıkullı şey'ın 'âlımîn e \* Ve mineşşeyâtîni men yegûsûne lehû ve ya'melûne 'amelen dûne **z**âlıke ve kunnâ lehum hâfızîn e • Ve evvûbe ız nâdâ rabbehû ennî messeniyeddur ru ve ente erhamurrâhımin e \* Festecebnâ lehû fekesefnâ mâ bihî min durrin ve âtev nâbu eblebû ve mislebum ma'abum rahmeten mın 'ındınâ ve zıkrâ lıl'âbıdîn e \* Ve ısmâ 'ile ve idrise ve zelkifl, kullun minessâbirîn e \* Ve edhalnâhum fî rahmetinâ. innehum minessâlihîn e \* Ve zennûni iz zehebe mu gâdiben fezanne en len nakdıra 'aleyhı fe-

fizzulumâti en l**à** ilâhe ill**à** ente subhâ neke ınnî kuntu minezzâlimîn e \* Festecebnâ lehû ve neccevnâhu minelgam, ve kezâlike nuncılmu'mınîn e \* Ve zekerivvâ iz nâdâ rab behû rabbi lâtezerni ferden ve ente hayıul vârisîn e \* Festecebnâ lehû, ve vehebnâ lehû yahyâ ve aslehnâ lehû zevceh, ınnehum kânû yusârı'ûne filhayrâtı ve yed'ûnenâ regaben ve rehebâ, ve kânû lenâ hasi'în e \* Velletî ahsanet fercehâ fenefahnâ tihâ min rûhinâ ve ca'alnâhâ vebneh**â** âyeten lıl'âlemîn e \* Inne hâzihî ummetukum ummeten vâhideh. ve ene rabbukum fa'budûn 1 \* Ve tekatta'û emrahum beynehum, kullun ıleynâ râcı'ûn e\* Femen ya'mel minessâlıhâtı ve huve mu'mı nun felâ kufrâne lisa'yıhî ve innâ lehû kâtı bûn e \* Ve harâmun 'alâ kaıyetın e/ileknâ/iâ ennehum lâyerci'ûn e \* Hattâ ızâ futihat ve' cûcu ve me'cûcu ve hum mın kullı hadebin yensılûn e \* Vakterebelva'dulhakku feizâ hiye sâhısatun ebsâlullezine keferû, yâ veylenâ kad kunnâ fî gafletin min hâzâ bel kunnâ zâlımîn e • Innekum ve mâ ta'budûne min dûnıllâhı ha**s**abu cehennem, entum lehâ vâ rıdûn e \* Lev kâne hâulâı âlıheten mâ ve redûhâ, ve kullun fîhâ hâlıdûn e \* Lehum fîhâ zefîrun ve hum fihâ lâvesme'ûn e \* In nellezine sebekat lehum minnelhusnå ulåike 'anhâ mub'adûn e \* Lâyesme'ûne hasîsehâ ve hum fî mestehet enfusuhum hâlıdûn e \*

Lâyahzunu/humulfeze'ul'ekberu ve tetelakkâ humulmelâikeh, hâzâ yevmukumullezî kun tum tû'adûn e \* Yevme natvissemåe ketay yıssıcıllı lılkutub, kemâ bede'n**å** evvele halkın nu'îduh, va'den 'aleynâ, ınnâ kunnâ fâ'ılîn e \* Ve lekad ketebnâ fizzebûri min ba'dızzıkrı ennel'arda verisuhâ 'ibâdiyessâlihûn e \* Inne fi hâzâ lebelâgan likavmin 'âbidin e \* Ve må erselnåke illå rahmeten lil'ålemin e \* Kul ınnemâ yûh**â** ileyye ennem**â** ilâhukum ilâhun vâhid, fehel entum muslimûn e • Fein tevel lev fekul âzentukum 'alâ sevâ', ve ın edrî ekarîbun em ba'ıdun mâ tû'adûn e \* İnnehû ya'lemulcehra mınelkavlı ve ya'lemu mâ tek tumûn e • Ve in edii la'allehû fitnetun lekum ve metâ'un ılâ hın ın \* Kâle rabbıhkum bıl hak, ve labbunerrahmânulmuste'ânu 'alâ mâ tesifûn e \*

#### **SÛRETULHAC**

Medeniyyetun ve hiye semanin ve seb'ûne âye

# →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÌM I &

Y**å** eyyuhennâsutte**k**û rabbekum, inne zelze letessâ'atı şey'un 'azım un \* Yevme terevne hâ te**z**helu kullu mur**d**ı'atın 'amm**å** er**d**a'at ve

teda'u kullu zâtı hamlın hamlehâ ve teren nâse sukârâ ve mâ hum bisukârâ ve lâkinne 'azâballâhı sedîd un \* Ve minennâsı men yucâdılu fillâhı bigayrı 'ılmın ve yettebı'u kulle şeytânın meridin \* Kutibe 'aleyhi en nehû men tevellâhu feennehû yudılluhû ve yehdihi ilâ 'azâbissa'ir in \* Yâ eyyuhennâsu ın kuntum fi raybın minelba'sı feinnâ halak nâkum min turâbin summe min nutfetin sum me min 'alakatin summe min mudgatin mu hallekatın ve gayrı muhallekatın lınubeyyine lekum, ve nukırru fil'erhâmı mâ nesâu ılâ ece lın musemmen summe nuhrıcukum tıflen sum me liteblug**û** esuddekum ve minkum men vu teveffâ ve minkum men yureddu il**â** er**z**elil 'umurı lıkeylâ ya'leme mın ba'dı 'ılmın şey'â, ve terel'arda hâmideten feiza enzelna 'alev helmåehtezzet ve rabet ve enbetet min kulli zevcın behic in \* Zâlike biennallâhe huvel ha**kk**u ve enne*h*û yuhyılmevtâ ve enne*h*û 'alâ kullı sey'ın kadıı un \* Ve ennessâ'ate âtıyetun lâraybe tihâ ve ennallâhe yeb'asu men fılkubûrı • Ve minennâsı men yucâdılu fillâhı bigayrı 'ilmin ve lâhuden ve lå kitâbin munîr ın \* Sânıye 'ıtfıliî lıyudılle 'an sebîlil lâh, lehû fiddunyâ hizyun ve nuzîkuhû yev melkıyâmeti 'azâbelharîk i \* Zâlıke bimâ kad demet yedâke ve ennallâhe leyse bızallâmın lıl'abîd ı Ve minennâsı men ya'budullâhe 'alâ harfın fein esabehû hayrunitmeenne bihî ve in esabethu fitnetuninkalebe 'ala vechih,

hasıreddunyâ vel'âhıreh, zâlıke huvelhusrâ nulmubîn u \* Yed'û min dûnillâhi mâ lâ yedurruhû ve mâ lâ venfa'uh, zâlıke huveddalâ lulba'îd u \* Yed'û lemen darruhû akrebu min nef'ıh, lebi'selmevlâ ve lebi'sel'asîr u \* Innal lâhe yudhılullezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı cennâtin tecri min tahtihel'enhâr, innallâhe yef'alu mâ yurîd u \* Men kâne yezunnu en len yensurehullâhu fiddunyâ vel'âhu eti fel vemdud bisebebin ilessemåi summelyakta' telyenzur hel yuzhibenne keyduhû mâ yegiz u \* Ve kezâlıke enzelnâhu âyâtın beyyinâ tın ve ennallâhe yehdî men yurıd u \* Innel lezine âmenû vellezîne hâdû vessâbijne ven nasâiâ velmecûse vellezîne eşrekû, innal lâhe yafsılu beynehum yevmelkıyâmeh, ınnal lâhe 'alâ kullı şey'ın şehid un \* Elem tere ennallâhe yescudu lehû men fissemâvâti ve men fil'ardı vessemsu velkameru vennucûmu velcibâlu vesseceru veddevâbbu ve kesirun minennâs, ve kesîrun hakka 'aleyhil'azâb, ye men yuhınıllâhu femâ lehû min mukrim, in nallâhe yef'alu mâ yes**à**' u\* Hâzânı hasmâ nıhtesamû fi rabbihim fellezine keferû kut tı'at lehum sıyâbun min nâr, yusabbu min fevki ruûsihimulhamîm u \* Yusheru bihî mâ fi butûni/im velculûd u \* Ve lehum mekâ mi'u min hadîd in \* Kullemå erâdû en yah rucû minhâ min gammin u'idû fihâ ve zûkû 'azâbelharık ı \* İnnallâhe yudhılullezîne âme



nû ve 'amılussâlıhâtı cennâtın tecri min tah tıhel'enhâru yuhallevne fîhâ mın esâvıra mın zehebin ve lu'luâ, ve libâsuhum fihâ harir un \* Ve hudû ilettayyıbi minelkavl, ve hudû ilâ sirâtilhamîd i • Innellezine keferû ve yesuddûne 'an sebîlillâhı velmescidilhai â millezi ca'alnâhu linnâsi sev**â**enil'âkifu fihi velbåd, ve men vurid fihi bulhådin bizulmin nuzikhu min 'azâbin elim in \* Ve iz bevve'nâ lııbrâhıme mekânelbeyti en lâtusi ik bisey'en ve tahhır beytiye littâifine velkâimîne veriuk ke'issucûd i \* Ve ezzin finnâsi bilhacci ye' tûke rıcâlen ve 'alâ kullı dâmırın ye'tine min kullı feccin 'amık in \* Liyeşhedû menâfi'a lehum ve yezkurusmallâhı fî eyyâmın ma'lû mâtın 'alâ mâ rezekahum min behîmetil'en 'âmı fekulû mınhâ ve a**t**'ımulb**å**ıselfa**k**ıı e \* Summelyakdû tefesehum velyûfû nuzûrehum velyettavvefû bilbeytil'atık i \* Zâlık, ve men yu'azzım hurumâtıllâhı fehuve havrun lehû 'ınde rabbılı, ve uhillet lekumul'en'âmu illâ mâ yutlâ 'aleykum fecteniburricse minel'ev sânı vectenibû kavlezzûi i \* Hunefâe lillâhi gayra muşrıkîne bih, ve men yuşrık billâhı fe keennemâ harra minessemâi fetahtafuhut tayıu ev tehvî bihirrîhu fi mekânin sehik in \* Zalık, ve men yu'azzım se'aırallâhı feinnehâ mın takvelkulûb ı Lekum fî hâ menâfı'u ılâ ecelin musemmem summe mehilluha ilelbey tıl'atık 1 \* Ve lıkullı ummetin ca'alnâ menseken liyezkurusmallâhı 'alâ mâ rezekahum mın behîmetıl'en'âm, feılâhukum ılâhun vâ hıdun felehû eslimû, ve beşşirilmu**h**bitin e \* Ellezine izâ zukirallâhu vecilet kulûbuhum vessābirīne 'alā mā esābehum velmukīmis salâtı ve mimmâ rezaknâhum yuntıkûn e \* Velbudne ca'alnâhâ lekum min şe'airillâhi le kum fihâ hayr, fezkurusmallâhi 'aleyhâ sa v**a**ffe feizâ vecebet cunûbu*h*â fekulû min*h*â ve at'ımulkânı'a velmu'ter. kezâlıke sehharnâ hâ lekum la'allekum teskurûn e \* Len yenâlallâhe luhûmuhâ ve lâ dım**â**uhâ ve lâkın ye nâluhuttakvâ minkum, kezâlike sehharehâ lekum litukebbirullåhe 'ala må hedakum, ve bessırılmuhsının e \* Innallâhe yudâfı'u 'anıl le**z**ine âmenû, innallâhe lâ yuhibbu kulle hav vânın kefûr ın \* Üzine lillezine yukâtelûne biennehum zulimû, ve innallâhe 'alâ nasrihim lekadîr un \* Ellezîne uhrıcû mın dıyârıhım bigavri hakkin ill**å** en vekûlû rabbunallâh, ve lev lådef'ullåhinnåse ba'dahum biba'din lehud dimet savâmi'u ve bive'un ve salavâtun ve mesâcidu yuzkeru fihesmullâhi kesirâ, ve levensurennallåhu men yensuruh, innallåhe le kavıyyun 'azız un \* Ellezine in mekkennâ hum fil'ardı ekâmussalâte ve âtevuzzekâte ve emerû bilma'rûfi ve nehev 'anılmunker, ve lıllâhı 'âkıbetul'umûr ı \* Ve ın yukezzıbûke fekad kezzebet kablehum kavmu nûhin ve 'âdun ve semûd u \* Ve kavmu ıbrâhîme ve kavmu lût in \* Ve ashâbu medvene ve kuz zibe mûsâ feemleytu lilkâfirîne summe ahaz tuhum fekevfe kâne nekîr 1 \* Fekeeyyin min karyetin ehleknâhâ ve hiye zâlimetun tehiye hâvıyetun 'alâ 'urûsıhâ ve bı'rın mu'attaletın ve kasrın mesîd ın + Efelem yesîrû fil'ardı fetekûne lehum kulûbun ya'kılûne bihâ ev âzânun vesme'ûne bihâ feinnehâ lâta'mel'eb sâru ve lâkın ta'melkulûbulleti fissudûr i \* Ve yesta'cılûneke bıl'azâbı ve len yuhlıfallâhu va'deh, ve inne vevmen 'inde rabbike keelfi senetin mimmâ te'uddûn e \* Ve keeyyin min karvetin emleytu lehâ ve hive zâlimetun sum me ahaztuhâ ve ileyyelmasîr u \* Kul yâ eyyuhennâsu ınnem**å** ene lekum ne**z**îrun mu bın un \* Fellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı lelium magfinatun ve rizkun kerîm un \* Vel lezine sa av fi avatina mu acizîne ulaike as hâbulcahîm 1 \* Ve må erselnâ min kablike mın rasûlın ve lâ nebiyyin illâ izâ temennâ elkasseytânu fi umnıyyetihî feyensehullâhu mâ yulkışşeytânu summe yuhkımullâhu âyâ tıh, vallâhu 'alımın hakîm un \* Lıyec'ale mâ yulkışseytânu fitneten lillezîne fi kulûbihim maradun velkâsıyeti kulûbuhum, ve innezzâlı mine lefî şikâkin ba'ıd in \* Ve liya'lemelle zîne ûtul'ılme ennehulhakku mın rabbike fe vu'mınû bihî fetuhbite lehû kulûbuhum, ve ınnallâhe lehâdıllezîne âmenû ilâ sırâtın mus tekım ın \* Ve lâ vezâlullezîne keferû fî mır

yetin humin hattâ te'tiyehumussâ'atu bagteten ev ye'tiyehum 'azâbu yevmin 'akımın \* El mulku vevmeizin lillâh, vahkumu bevnehum. fellezine âmenû ve 'amilussâlihâti fî cennâ tınna'im ı \* Vellezine keferû ve kezzebû biâvâtinâ feul**â**ike lehum 'a**z**âbun muhîn un \* Vellezîne hâcerû fî sebilillâhi summe kutilû ev mâtû leverzukannehumullâhu rızkan hasenâ. ve ınnallâhe lehuve hayrurrâzıkın e . Levud hilennehum mudhalen yei davneh, ve innallahe le'alımın halım un \* Zâlıke ve men 'âkabe bimisli mâ 'ûkibe bihî summe bugiye 'aleyhi leyansurennehullâh, ınnallâhe le'afuvvun ga fûr un \* Zâlıke biennallâhe yûliculleyle fin nehârı ve yûlıcunnehâra filleyli ve ennallâhe semi'un ba**s**ii un **\* Z**âlike biennallâhe huvel hakku ve enne mâ yed'ûne min dûnihi huvel bâtılu ve ennallâhe huvel'alıyyulkebir u \* Elem tere ennallâhe enzele minessem**a**i m**a**en tetusbihul'ardu muhdarreh, innallâhe latifun habîı un \* Lehû mâ fissemâvâtı ve mâ fil'ard. ve ınnallâhe lehuvelganıyyulhamıd u \* Elem tere ennallâhe sahhaja lekum mâ fil'ardi vel tulke tecrî filbahrı biemrih, ve yumsıkusse måe en teka'a 'alel'ardı ıllâ buznıh. ınnal lâhe binnâsi leraûfun rahim un • Ve huvellezî ahyâkum summe yumitukum summe yuhyi kum, innel'insâne lekefûr un \* Likulli um metın ca'alnâ menseken hum nâsıkûhu felâ yunâzı'unneke fil'emrı ved'u ilâ rabbik, in

neke le'alâ huden mustekîm ın \* Ve ın câ delûke fekulıllâ*h*u a'lemu bımâ ta'melûn e • Allâhu vahkumu bevnekum vevmelkıvâmeti fîmâ kuntum fihi tahtelifûn e \* Elem ta'lem ennallâhe ya'lemu mâ fissem**â**i vel'ard, inne zâlıke fî kıtâb. ınne zâlıke 'alallâlı vesir un \* Ve va'budûne min dûnillâhi mâ lem vunezzil bihî sultânen ve mâ leyse lehum bihî 'ilm, ve mâ lîzzâlımîne mın nasîrın \* Ve ızâ tutlâ 'aleyhım âyâtunâ beyyınâtın ta'rıfu fî vucû hillezine keferulmunker, yekâdûne yestûne billezîne yetlûne 'aleyhim âvâtinâ, kul efe unebbiukum biserrin min zâlikum, ennâr, va 'adallâhullezîne keferû, ve bi'selmasir u \* Y**â** eyyuhennâsu duribe meselun festemi'û leh, innellezine ted'ûne min dûnillâhi len yah lukû zubâben ve levictema'û leh, ve in yeslub humuzzubâbu sev'en lâ yestenkızûhu mınh, da'ufettâlıbu velmatlûb u \* Mâ kaderullâhe hakka kadrıh, ınnallâhe lekavıyyun 'azîz un \* Allâhu ye**st**afî minelmel**â**iketi rusulen minennâs, innallâhe semi'un basîr un \* Ya' lemu mâ beyne eydîhim ve mâ halfehum, ve ılallâhı turca'ul'umûr u \* Yâ eyyuhel le**z**îne âmenurke'û vescudû va'budû rab bekum vef'alulhayra la'allekum tuflihûn e \* Ve câhidû fillâhi hakka cihâdih, huvectebâ kum ve mâ ca'ale 'alevkum fıddînı mın ha rac, millete ebikum ibrâhîm, huve semmâ kumulmuslimine min kablu ve fî hâzâ liye

kûnerresûlu şehîden 'aleykum ve tekûnû hed**â**e 'alennâsı fea**k**îmu**ss**alâte ve âtuzzekâte va'te**s**ımû bıllâh, huve mevlâkum, fenı'mel mevlâ ve nı'menna**s**îr u \*

SÛRETÜLMÜ'MINÛN Mekkiyyetun ve hiye mietun ve semâni 'aşereti âye

# →\$] BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I Ç

Kad eflehalmu'mınûn e \* Ellezine hum ti salâtıhım hâşı'ûn e • Vellezîne hum 'anıllagvı mu'rıdûn e \* Vellezîne hum lızzekâtı fâ'ılûn e \* Vellezine hum lifurûcihim hâfizûn e \* Illâ 'al**å** ezvâcı*h*ım ev mâ meleket eymânu hum feinnehum gayıu melûmîn e \* Feme nıbtegâ ver**â**e **z**âlıke feul**â**ıke humul'âdûn e \* Vellezîne hum liemânâtihim ve 'ahdihim râ 'ûn e \* Vellezîne alâhum ' salâvâtıhım vu hâfizûn e • Ul**â**ike humulvârisûn e • Elle**z**îne verisûnelfirdevs, hum fîhâ hâlidûn e\* Ve le kad halaknel'ınsâne min sulâletin min tîn in \* Summe ca'alnâlu nutfeten fî karârın mekin in \* Summe halaknennutfete 'alakaten feha laknel'alakate mudgaten fehalaknelmudgate 'ızâmen fekesevnel'ızâme lahmâ, summe en halkan âhar, fetebârekâllâhu ahse

nulhâlıkîn e \* Summe ınnekum ba'de zâlıke lemeyyitûn e \* Summe innekum yevmelkiyâ meti tub'asûn e • Ve lekad halaknâ fevkakum seb'a tar**a**ık, ve mâ kunnâ 'anılhalkı gâfılîn e \* Ve enzelnâ minessem**â**i m**â**en bikaderin feeskennâhu fil'ard, ve innâ 'alâ zehâbin bihî lekâdırûn e \* Feense'nâ lekum bıhî cennâtın mın nahîlın ve a'nâb, lekum fîhâ fevâkıhu kesıratun ve mınhâ te'kulûn e \* Ve secereten tahrucu min tûri seyn**â**e tenbutu bidduh nı ve sıbgın lıl'âkılîn e \* Ve ınne lekum fıl 'en'âmı le'ıbreh, nuskîkum mımmâ fî butûnı hâ ve lekum fîhâ menâfi'u kesiratun ve min hâ te'kulûn e \* Ve 'aleyhâ ve 'alelfulkı tuh melûn e \* Ve lekad erselnâ nîhan ilâ kay mihi fekâle yâ kavmi'budullâhe mâ lekum mın ılâhın gayruh, efelâ tettekûn e • Fekâ lelmeleullezîne keferû min kavmihî mâ hâzâ ıllâ beşerun mıslukum yurîdu en yetefaddale 'aleykum, velev såallåhu leenzele melåiketen mâ semi'nâ bihâzâ fî âbâinel'evvelîn e \* In huve illå reculun bihî cinnetun feterabbesû bihî hattâ hîn in \* Kâle rabbinsurnî bimâ kez zebûn 1 \* Feevhayna 1leyh enisna'ilfulke bi a'yunınâ ve vahyınâ feizâ cae emrunâ ve fârettennûlu fesluk fîhâ min kullin zevcey nısneynı ve ehleke ıllâ men sebeka 'aleyhıl kavlu minhum ve lâ tuhatibnî fillezîne zale mû ınnehum mugrakûn e \* Feizesteveyte ente ve men ma'ake 'alelfulkı fekulılhamdu lıllâhıl

lezî neccânâ minelkaymızzâlımin e \* Ve kul rabbı enzılnî munzelen mubâreken ve ente havrulmunzılîn e • Inne fî zâlıke leâvâtın ve ın kunnâ lemubtelîn e • Summe ense'nâ mın ba'dıhım karnen âharîn e \* Feerselnâ fîhım resûlen minhum eni'hudullâhe mâ lekum min ılâhın gayruh, efelâ tettekûn e \* Ve kâlelme leu mın kaymıhıllezîne keferû ve kezzebû bılı**kâ**ıl'âhıretı ve etrefnâ hum fılhayâtıddunyâ mâ hâzâ illâ beserun mislukum ve'kulu mim mâ te'kulûne mınhu ve yesrabu mımmâ tes rabûn e \* Ve lein eta'tum beşeran mislekum ınnekum ızen lehâsırûn e \* Eye'ıdukum en nekum ızâ mittum ve kuntum turâben ve 'ızâmen ennekum muhracûn e \* Heyhâte heyhâte limâ tû'adûn e \* In hiye illâ hayâtuned dunyâ nemûtu ve nahyâ ve mâ nahnu bimeb 'ûsın e • In huve ıllâ reculunıfterâ 'alallâhı keziben ve mâ nahnu lehû bimu'minin e \* Kâle rabbinsurnî bimâ kezzebûn i \* Kâle 'am mâ kalîlin leyusbihunne nâdimîn e \* Feaha zethumussayhatu bilhakki feca'alnâhum gu såen febu'den lilkavmizzâlimîn e • Summe enşe'nâ min ba'dı/nım kurûnen âharîn e \* Mâ tesbiku min ummetin ecelehâ ve mâ yeste' hırûn e \* Summe erselnâ rusulenâ tetrâ, kul lemâ c**â**e ummeten resûlu*h*â ke**zz**ebû*h*u feet ba'nâ ba'dahum ba'dan ve ca'alnâ hum ehâ dîse febu'den lıkavmın lâ yu'mınûn e \* Summe erselnâ mûsâ ve ehâhu hârûne biâyâtinâ ve

sultânın mubîn ın • İlâ fır'avne ve meleihî festekberû ve kânû kavmen 'âlîn e \* Fekâlû enu'mınu libeserevni mislinâ ve kaymuhumâ lenâ 'âbidûn e • Fekezzebûhumâ fekânû mi nelmuhlekîn e \* Ve lekad âtevnâ mûselkıtâbe la'allehum yehtedûn e \* Ve ca'alnebne mer yeme ve ummehû âyeten ve âveynâ humâ ılâ rabvetın zâtı karârın ve ma'in ın \* Yâ eyyuherrusulu kulû minettayyıbâtı va'melû sâlıhâ, ınnî bimâ ta'melûne 'alım un \* Ve inne hâzihî ummetukum ummeten vâhideten ve ene rabbukum fettekûn i \* Fetekatta'û emrahum beynehum zuburâ, kullu hizbin bi mâ ledeyhım ferihûn e \* Fezerhum tî gam retihim hattå hin in \* Eyahsebûne ennemå numıdduhum bihî min mâlin ve benîn e \* Nusârı'u lehum filhayrât, bel lâ yes'urûn e \* Innellezîne hum min hasyeti rabbihim mus fıkûn e \* Vellezîne hum bıâvâtı rabbıhım yu'mınûn e \* Vellezîne hum bırabbıhım lâ yuşrıkûn e \* Vellezîne yu'tûne mâ âtev ve **k**ulûbu*h*um veciletun enne*h*um ilâ rabbi*h*im râci'ûn e • Ulâike yusâri'ûne filhayrâti ve hum lehâ sâbıkûn e \* Ve lâ nukellıfu nefsen ıllâ vus'ahâ ve ledevnâ kıtâbun ventıku bıl hakkı ve hum lâ yuzlamûn e \* Bel kulûbu hum fî gamretin min hâzâ ve lehum a'mâlun mın dûnı zâlıke hum lehâ 'âmılın e \* Hatta ızâ ahaznâ mutra fî/lim bil'azâbi izâ /lum yec'erûn e \* Lâtec'erulyevme ınnekum mınnâ lâ tunsarûn e \* Kad kânet âyâtî tutlâ 'aley kum fekuntum 'ala a'kâbıkum tenkisûn e . Mustekbirîne bih. sâmiran tehcurûn e \* Efe lem yeddebberulkavle em caehum mâ lem ye'tı âbaehumul'evvelîn e • Em lem ya'rıfû resûlehum fehum lehû munkirûn e\* Em vekûlûne bihî cenneh, bel c**â**e hum bilhakki ve ekseruhum lilhakki kârihûn e • Ve levitteha-'alha**kk**u ehv**å**ehum lefesedetissemåvåtu vel' ardu ve men fîhin, bel eteynâhum bizikrihim fehum 'an zıkrıhım mu'rıdûn e \* Em tes'elu hum harcen teharâcu rabbike hayr, ve huve hayrurrâzıkîn e \* Ve ınneke leted'ûhum ılâ sırâtın mustekîm ın \* Ve ınnellezine lâ vu'minûne bil'âhireti 'anissirâtı lenâkibûn e . Velev rahımnâ hum ve kesefnâ mâ bihim mın durrın leleccû fi tugyânıhım ya'mehûn e\* Ve lekad ahaznâhum bil'azâbi femestekânû birabbihim ve mâ yetedarra'ûn e \* Hattâ izâ fetahnâ 'aley/um bâben zâ 'azâbın şedîdin ızâ hum fihi mublisûn e \* Ve huvellezî ensee lekumussem'a vel'ebsâra vel'ef'ideh, kalîlen mâ teşkurûn e \* Ve huvellezî zereekum fil' ardı ve ileyhi tuhşerûn e • Ve huvellezi yuhyî ve yumîtu ve lehuhtılâfulleyli vennehâr, efelâ ta'kılûn e \* Bel kâlû mısle mâ kâlel'evvelûn e \* Kâlû eızâ mıtnâ ve kunnâ turâben ve 'ızâmen eınnâ lemeb'ûsûn e • Lekad vu'ıdnâ nahnu ve âb**â**unâ *h*â**z**â min **k**ablu in *h*â**zâ** esâtîrul'evvelîn e \* Kul limenil'ardu ve men fiha in kuntum ta'lemûn e \* Seyekûlû ne lıllâh, kul efelâ tezekkerûn e \* Kul men rabbussemâvâtisseb'i ve rabbul'arşıl'azîm i \* Seyekûlûne lıllâh, kul efelâ tettekûn e \* Kul men biyedihî melekûtu kullı şey'in ve huve vucîru ve lâ vucâru 'aleyhı ın kuntum ta'le mûn e \* Seyekûlûne lıllâh, kul feennâ tus harûn e \* Bel eteynâhum bilhakkı ve inne bum lekâzıbûn e \* Mettehazallâbu min ve ledin ve mâ kâne ma'ahû min ilâhin i**z**en lezehebe kullu ılâhın bimâ halaka ve le'alâ ba'duhum 'alâ ba'd, subhânallâhı 'ammâ ye sıfûn e \* 'Âlımılgaybı vessehâdetı fete'âlâ 'ammâ yuşrıkûn e \* Kul rabbı ımmâ turiyen nî mâ yû'adûn e \* Rabbi felâ tec'alnı filkav mızzâlımîn e \* Ve ınnâ 'alâ en nuriyeke mâ na'ıduhum lekâdırûn e \* Idfa' billeti hiye ah senussevvieh, nahnu a'lemu bimâ yesifûn e \* Ve kul rabbi e'ûzu bike min hemezâtissevâ tın e \* Ve e'ûzu bike rabbi en vahdurûn e \* Hatt**å** ı**z**â c**å**e ahadehumulmeytu **k**âle rabbır cı'ûn ı Le'allî a'melu sâlıhan fımâ terektu kellâ, ınnehâ kelimetun huve kâiluhâ, ve min vei âihim berzahun ilâ yevmi yub'asûn e \* Feizâ nufiha fissûri felâ ensâbe bevnehum yevmeızın ve lâ yetes**â**elûn e \* Femen seku let mevâzınuhû feul**a**ıke humulmuflıhûn e • Ve men haffet mevâzînuhû feul**â**ikelle**z**ine hasırû enfusehum fi cehenneme hâlidûn e \* Telfehu vucûhehumunnâru ve hum fihâ kâ

lıhûn e \* Elem tekun âyâtı tutlâ 'aleykum fekuntum bi*h*â tuke**zz**ibûn e **\* K**âlû rabbenâ galebet 'aleynâ şıkvetunâ ve kunnâ kavmen dâllîn e \* Rabbenâ ahrıcnâ mınhâ fein 'udnâ teinnâ zâlimûn e \* Kâlehseû fillâ ve lâ tukel lımûn ı \* Innehû kâne ferikun min 'ibâdi ye kûlûne rabben**å** âmennâ tagfii len**â** verham nâ ve ente havruriâhimin e\* Fettehaztumû hum sıhrıvven hatt**å** ensevkum **z**ıkrı ve kun tum mınhum tedhakûn e \* Innî cezeytuhu mulvevme bimâ saberû ennehum humulfâizûn e \* Kâle kem lebistum fil'ardı 'adede sının e\* Kâlû lebisnâ yevmen ev ba'da yev mın tes'elil'âddın e \* Kâle in lebistiin illâ kalılen lev ennekum kuntum ta'lemûn e \* Etehasıbtum ennemâ halaknâkum 'abesen ve ennekum ılevnâ lâ turca'ûn e \* Fete'âlallâ hulmelıkulha**kk**u l**â** ılâ*h*e ıllâ huve rabbul'ar şılkerim i \* Ve men yed'u ma'allâhi ilâhen âhara lâ burhâne lehû bihi feinnemâ hisâ buhû 'ınde ıabbıh, ınnehû lâ yuflıhulkâfırûn e \* Ve kul rabbigfir verham ve ente hayrur râhimin e \*

#### SÛRETUNNÛR

Medeniyyetun ve *h*iye erba'un ve sittûne âye

# -\$ BİSMİLLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠-

Sûretun enzelnâhâ ve faradnâhâ ve enzelnâ filha ayatın beyyinatın la'allekum tezekke rûn e \* Ezzâniyetu vezzânî feclidû kulle vâ hıdın mınhumâ miete celdeh, ve lâ te'huzkum bihimâ re'fetun fi dînillâhi in kuntum tu'mi nûne billâhi velvevmil'âhiri velveshed 'azâ behumâ **tâ**ıfetun minelmu'minîn e \* Ezzâni lâ yenkıhu ıllâ zânıyeten ev muşrıketen vez zânıyetu lâ yenkıhuhâ ıllâ zânın ev muşrıkun ve hurrime zâlike 'alelmu'minin e \* Velle zine yermûnelmuhsanâti summe lem ye'tû bieiba'ati şuhedâe feclidûhum semânîne cel deten ve lå takbelû lehum sehådeten ebeden ve ul**a**ıke humulfasıkûn e • Illellezîne tâbû mın ba'dı zâlıke ve aslahû feinnâllâhe gafû run rahım un \* Vellezine yeimûne ezvâcehum ve lem yekun lehum şuhedâu ıllâ enfusuhum fesehâdetu ahadıhım erba'u sehâdâtın billâhi ınnehû leminessâdikîn e \* Velhâmisetu enne la'netallâhı 'aleyhı ın kâne minelkâzıbîn e \* Ve yedreû 'anhel'azâbe en teşhede erba'a sehâdâtın billâhi innehû leminelkâzibîn e \* Velhâmisete enne gadaballâhi 'aleyh**â** in kâne minessâdikîn e \* Ve lev lâ fadlullâhi 'aley kum ve rahmetuhû ve ennallâhe tevvâbun hakîm un \* Innellezîne câû lıl'ıfkı 'usbetun mınkum, lâtahsebûhu şerran lekum, bel huve

hayrun lekum, likullimriin minhum mektesebe mınel'ısmı vellezî tevellâ kıbrehû mınhum lehû 'azâbun 'azım un • Lev lâ ız semi'tu mûhu zannelmu'mınûne velmu'mınâtu bien fusi*h*ım hayran ve kâlû *h*â**zâ** ıfkun mubîn un • Lev là câû 'aleyhı bıarba'atı şuhedâe feiz lem ve'tû bissuhed**a**i feul**a**ike 'indallâhi hu mulkâzıbûn e \* Ve lev lâ fadlullâhı 'alevkum ve rahmetuhû fıddunyâ vel'âhıretı lemesse kum fî m**â** efadtum fî*h*u 'azâbun 'azım un 🛎 Iz telekkavnehû bielsinetikum ve tekûlûne biefvåhikum må leyse lekum bihi 'ilmun ve tahsebûnehû heyyinen ve huve 'indallâhi 'azım un \* Ve lev lå ız semı'tumûhu kultum mâ yekûnu len**ê** en netekelleme bihâzâ, sub hâneke hâzâ buhtânun 'azîm un \* Ya'ızuku mullâhu en te'ûdû limislihî ebeden in kuntum mu'mının e \* Ve vubevvınullâhu lekumul'â yât, vallâhu 'alımun hakîm un \* Innellezîne yuhıbbûne en teşi'alfâhişetu fillezine âmenû lehum 'azâbun elimun fiddunyâ vel'âhireh, vallâhu ya'lemu ve entum lâ ta'lemûn e Ve lev lâ fadlullâhı 'aleykum ve rahmetuhû ve ennallâhe raûfun rahîm un \* Y**â** eyyuhel lezine âmenû lâ tettebi'û hutuvâtişşeytân, ve men yettebi' hutuvâtişşeytânı feinnehû ye' muru bılfahş**å**ı velmunker, ve lev lå fa**d**lullåhı 'aleykum ve 1ahmetuhû mâ zekâ minkum mın ahadın ebeden ve lâkınnallâhe yuzekkî men yeşâ', vallâhu semi'un 'alım un \* Ve

lâ ye'tıle ululfadlı mınkum vesse'atı en yu'tû ulılkurbâ velmesâkîne velmuhâcırîne fî sebi lıllâh, velva'fû velva**s**fahû, elâ tuhıbbûne en yagfırallâhu lekum, vallâhu gafûrun rahîm un \* Innellezîne yermûnelmuhsanâtılgâfılâtılmu'mınâtı lu'ınû fıddunyâ vel'âhıreh, ve lehum 'azâbun 'azım un \* Yevme teşhedu 'aleyhım elsinetuhum ve eydihim ve erculuhum bimâ kânû ya'melûn e\*Yevmeızın vuveffihimullâhu dınehumulha**kk**a ve va'lemûne ennallâhe hu velhakkulmubîn u \* Elhabîsâtu lılhabîsîne vel habîsûne lılhabîsât, vettayyıbâtu lıttayyıbıne vettayyıbûne lıttayyıbât, ulâıke mubeireûne mımmâ yekûlûn, lehum magfıratun ve rızkun kerîm un \* Yâ eyyuhellezîne âmenû lâ ted hulû buyûten gayra buyûtıkum hattâ teste' nısû ve tusellımû 'alâ ehlıhâ, zâlıkum hayrun lekum la'allekum tezekkerûn e \* Fein lem tecidû fîlia ahaden felâ tedhulûlia hatta yu'zene lekum, ve in kile lekumurci'û ferci'û huve ezkâ lekum, vallâhu bimâ ta'melûne 'alîm un \* Leyse 'aleykum cunâhun en ted hulû buyûten gayra meskûnetin fîhâ metâ'un lekum, vallâhu ya'lemu mâ tubdûne ve mâ tektumûn e • Kul lılmu'mınîne yeguddû mın ebsârıhım ve yahfezû furûcehum, zâlıke ezkâ lehum, ınnallâhe habîrun bimâ vasna'un e \* Ve kul lılmu'mınâtı yagdudne min ebsârıhın ne ve yahfazne furûcehunne ve lâ yubdîne zînetehunne ıllâ mâ zahara mınhâ velyadrıbne

bihumurihinne 'alâ cuyûbihinne ve lâ yubdine zînetehunne ıllâ lıbu'ûletihinne ev âb**å**ihinne ev âhan bu'ûletihinne ev ebnaihinne ev ebn**å**i bu'ûletihinne ev i**h**vânihinne ev ben**î** ih vânihinne ev benî ehavâtihinne ev nis**â**ihinne ev må meleket eymånuhunne evittåbi'ine gayıı ulıl'ırbeti mineiricâli evittiflillezîne lem yezherû 'alâ 'avrâtınnıs**â'**, ve lâ va**d**rıbne bierculihinne liyu'leme mâ yuhîîne min zine tıhın, ve tûbû ılallâhı cemi'an evvuhelmu'mı nûne la'allekum tuflihûne \* Ve enkihul'eyâ mâ mınkum vessâlıhîne mın 'ıbâdıkum ve ım**â**ıkum, ın yekûnû fukar**â**e yugnı*h*ımullâ*h*u mın fadlıh, vallâhu vâsı'un 'alım un \* Vel yesta'tıfıllezine lâyecidûne nikâhan hattâ yug niyehumullâhu min fadlih, vellezine yebtegû nelkıtâbe mimmâ meleket eymânukum fekâ tıbû/ıum ın 'alımtum fı/ıım hayrâ, ve âtû/ıum mın malıllâhıllezî âtâkum, ve lâ tukrıhû fe teyâtıkum 'alelbigâi in eredne tahassunen li tebtegû 'aradalhayâtıddunyâ, ve men yukrıh hunne feinnallâhe min ba'dı ikrâhihinne ga fûrun rahim un \* Ve lekad enzelnå ileykum âyâtın mubeyyinâtın ve meselen minellezîne halev min kablikum ve mev'izaten lilmutte kîn e \* Allâhu nûrussemâvâtı vel'ard. meselu nûrihi kemişkâtın fihâ misbâh, elmisbâhu fi zucâceh, ezzucâcetu keennehâ kevkebun durriyyun yûkadu min seceretin mubâreketin zeytûnetin lâ şarkiyyetin ve lâ garbiyyetin

yekâdu zeytuhâ yudîu ve lev lem temseshu nâr, nûrun 'alâ nûr, vehdillâhu linûrihî men yeş**å**', ve yadrıbullâhul'emsâle lınnâs, vallâhu bıkullı şey'ın 'alîm un \* Fî buyûtın ezınallâhu en turfa'a ve yuzkere fihesmuhû yusebbihu lehû fihâ bilguduvvi vel'âsâl i \* Ricâlun lâ tulhîhim ticâratun ve lâ bey'un 'an **z**ıkrıllâhi ve ıkâmıssalâtı ve ıtâızzekâtı vehâfûne vev men tetekallebu fîlulkulûbu vel'ebsâr u \* Li yecziyehumullâhu ahsene mâ 'amilû ve ye zidehum min fadlih, vallâhu yerzuku men yeşâu bıgayrı hısâb ın \* Vellezîne keferû a'mâluhum keserâbın bıkı'atın yahsebuhuzza mânu mâ', hattâ ızâ câehû lem yecıdhu şey'en ve vecedallâhe 'ındehû feveffâhu hısâbeh, val lâhu serî'ulhısâb ı \* Ev kezulumâtın fi bahrın luccıyyın yagşâhu mevcun mın fevkıhî mevcun mın fevkihi sehâb, zulumâtun ba'duhâ fevka ba'd, ızâ ahrece yedehû lem yeked yerâhâ, ve men lem yec'alıllâhu lehû nûran femâ lehû min nûr in \* Elem tere ennallâhe yu | sebbihu lehû men fissemâvâti vel'ardı vet tayru saffât, kullun kad 'alıme salâtehû ve tesbîhah, vallâhu 'alımun bımâ yef'alûn e • Ve lıllâlı mulkussemâvâtı vel'ardı ve ılallâ hilmasır u \* Elem tere ennallâhe vuzcî sehâben summe yuellifu beynehû summe vec 'aluhû rukâmen feterelvedka yahrucu min hılâlıhî ve yunezzılu minessem**å**ı min cibâlin fihâ min beredin feyusîbu bihî men

ve yasrıfuhû 'an men yes**â**', yekâdu senâ berkihi yezhebu bil'ebsâr i \* Yukallıbullâhul leyle vennehâr, inne fi zâlike le'ibraten liu lıl'ebsâr ı • Vallâhu halaka kulle dâhbetin mın maın feminhum men yemşi 'ala batnıhî ve mınhum men yemşı 'alâ rıcleynı ve mın hum men yemsı 'al**â** erba', yahlukullâhu mâ yes**å**', ınnallâhe 'alâ kullı şey'ın **k**adıı un \* Lekad enzeln**å** âyâtın mubeyyınât, vallâhu men yes**å**u ilâ **s**iiâtin mustekim ın \* Ve yekûlûne âmennâ billâhı ve birie sûlı ve ata'nâ summe yetevellâ ferikun min hum min ba'dı **z**âlık, ve m**â** ul**â**ıke bilmu'mı nın e \* Ve ızâ du'û ılallâhı ve resûlıhı lıvah kume beynehum ızâ ferîkun mınhum mu'rı dûn e \* Ve ın yekun lehumulhakku ye'tû ıleyhı muz'ının e \* Efi kulûbi*h*ım maradun emirtâb**û** em yehâfûne en yahıfallâhu 'aleyhım ve re sûluh, bel ul**â**ike humuzzâlımûn e \* Innemâ kâne **k**avlelmu'mınıne ı**z**â du' $\hat{\mathbf{u}}$  ılallâhı ve ıesûlihî liyahkume beynehum en yekûlû semi'nâ ve ata'nâ, ve ulâike humulmuflihûn e \* Ve men yutı'ıllâhe ve resûlehû ve yah şallâhe ve yettekhi feulâike humulfâizûn e \* Ve aksemû billâhi cehde eymânihim lein emertehum levahrucun, kul lâ tuksımû tâ'a tun ma'rûfeh, ınnallâhe habîrun bimâ ta'me lûn e \* Kul atı'ullâhe ve atî'urresûle fein te vellev feinnemå 'aleyhi må hummile ve 'aley

kum mâ hummıltum, ve ın tutı'ûhu tehtedû, ve må 'alerresûlı ıllelbelâgulmubîn u \* Va'a dallâhullezine âmenû minkum ve 'amilussâ lıhâtı levestahlıfennehum fil'ardı kemestah lefellezîne min kablıhım, ve levumekkinenne lehum dinehumullezirtedâ lehum ve levubed dılennehum min ba'dı havfıhım emnâ, ya'bu dûnenî lâ yuşrıkûne bî şey'â, ve men kefere ba'de zâlıke feul**a**ıke humulfasıkûn e \* Ve akımussalâte ve âtuzzekâte ve atî'urresûle la'allekum turhamûn e \* Lâ tahsebennelle zine keferû mu'cizîne fil'ardı ve me'vâhumun nâr, ve lebi'selmasır u \* Yâ eyyuhellezine âmenû liyeste'zinkumullezine meleket eymâ nukum vellezîne lem yeblugulhulume min kum selâse merrât, min kablı salâtilfecri ve hine teda'ûne siyâbekun minezzahireti ve min ba'dı salâtıl'ışa', selâsu 'avrâtın lekum, leyse 'aleykum ve lâ 'aleyhım cunâhun ba'dehun. tavvåfûne 'aleykum ba'dukum 'alâ ba'd, kezâ lıke yubeyyınullâhu lekumul'âyât, vallâhu 'alî mun hakîm un\*Ve ızâ belegal'etfâlu mınkumul hulume felyeste'zınû kemeste'zenellezîne min kablıhım, kezâlıke yubeyyınullâhu lekum âyâ tıh, vallâhu 'alîmun hakîm un\*Velkava'ıdu mı nennisåillåtî lå yercûne nikâhan feleyse 'aley hinne cunâhun en yeda'ne siyâbehunne gav ra muteberricâtin bizînetih, ve en yesta'fifne hayrun lehun, vallâhu semî'un 'alîm un \* Levse 'alela'mâ haracun ve lâ 'alela'racı ha

racun ve lâ 'alelmarîdı haracun ve lâ 'alâ enfu sıkum en te'kulû min buyûtikum ev buyûti abâıkum ev buyûtı ummehâtıkum ev buyûtı ıhvâ nıkum ev buyûtı ahavâtıkum ev buyûtı a'mâmı kum ev buyûtı 'ammâtıkum ev buyûtı ahvâlı kum ev buyûtı hâlâtıkum ev mâ melektum me fâtıha/ıû ev sadıkıkum, leyse 'aleykum cunâhun en te'kulû cemi'an ev eştâtâ, feizâ dahaltum bu yûten fesellimû 'âlâ entusikum tehiyyeten mın 'ındıllâhı mubâreketen tayyıbeh, kezâlıke yubeyyınullâhu lekumul'âyâtı la'allekum ta'kı lûn e . Innemelmu'mınûnellezîne âmenû bil lâhı ve resûlihi ve izâ kânû ma'ahû 'al**a** em rın câmı'ın lem yezhebû hattâ yeste'zınûh. innellezine yeste'zinûneke ulâikellezîne yu' mınûne billâhı ve resûlih, feizeste'zenûke lıba'dı şe'nıhım te'zen limen si'te minhum vestagfır lehumullâh, ınnallâhe gafûrun ra hîm un \* Lâ tec'alû du'âerresûlı beynekum kedu'âı ba'dıkum ba'dâ, kad ya'lemullâhul lezîne yetesellelûne minkum livâzâ, felyah zerillezîne yuhâlifûne 'an emrihî en tusîbehum fitnetun ev yusibehum 'azâbun elim un \* El**å** inne lillåhi må fissemåvåti vel'ard, kad ya'lemu ma entum 'aleyh, ve yevme yurca 'ûne ileyhi feyunebbiuhum bimâ 'amilû, val lâhu bikulli şey'in 'alım un \*

#### SÛRETULFURKÂN Mekkiyyetun ve hiye seb'un ve seb'ûne ye

# →\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM İ 🛠

Tebârekellezi nezzelelfurkâne 'alâ 'abdilii lıyekûne lıl'âlemîne nezirâ \* Ellezi lehû mul kussemâvâtı vel'ardı ve lem yettehiz veleden ve lem yekun lehû serikun filmulki ve ha laka kulle şey'ın fekadderehû takdırâ \* Vet tehazû min dûnihî âliheten lâ yahlukûne şey'en ve hum yuhlakûne ve lâ yemlıkûne lienfu sıhım darran ve lâ nefan ve lâ yemlıkûne mevten ve lâ havâten ve lâ nusûrâ \* Ve kâlellezîne keferû in hazâ illâ ifkunitterâhu ve e'ânehû 'alevhı kavmun âharûn, fakad câû zulmen vezûrâ \* Ve kâlû esâtırul'evvelînekte tebehâ fehiye tumlâ 'aleyhi bukreten ve asîlâ. Kul enzelehullezî ya'lemussırra fissemâvâtı vel'ard, ınnehû kâne gafûran rahîmâ \* Ve kâlû mâlı hâzerresûlı ye'kulutta'âme ve yemsi fil'esvâk, lev l**à** unzile ileyhi melekun feye kûne ma'ahû nezirâ \* Ev yulka ileyhi ken zun ev tekûnu lehû cennetun ve'kulu minhâ. ve kâlezzâlımûne in tettebi'ûne illâ reculen meshûrâ \* Unzur keyfe darabû lekel'emsâle

fedallû felâ yesteti'ûne sebilâ\* Tebârekelle zi in såe ca'ale leke hayran min zâlike cen nâtın tecrî min tahtihel'enhâru ve vec'al leke kusûrâ \* Bel kezzebû bissâ'ati ve a'tednâ limen kezzebe bissâ'ati se'irâ \* Izâ reethum mın mekânın ba'ıdın semı'û lehâ tagayyuzan ve zefîrâ \* Ve ızâ ulkû mınhâ mekânen day yıkan mukarrenine da'av hunâ like subûrâ \* Lâ ted'ulyevme subûran vâhiden ved'û subû ran kesırâ \* Kul ezâlıke havrun em cenne tulhuldılleti vu'idelmuttekûn, kânet lehum ce z**â**en ve ma**s**ırâ \* Lehum fîhâ mâ yes**â**ûne hâlıdîn, kâne 'alâ rabbıke va'den mes'ûlâ \* Ve yevme yahşuruhum ve mâ ya'budûne min dûnıllâhı fevekûlu eentum adleltum 'ıbâdı hâ ul**å**r em hum dallussebil e \star Kâlû subhâneke mâ kâne venbegi len**â** en nettehize min dû nike min evliv**å**e ve låkin metta'tehum ve ab**å**ehum hattå nesu**zz**ıkra ve kânû kaymen bûrâ \* Fekad kezzebûkum bimâ tekûlûne femâ testetî'ûne sarten ve lâ nasran ve men yazlım mınkum nuzıkhu 'azâben kebirâ \* Ve må erselnå kableke minelmurseline illå inne hum leye'kulûne**tta'**âme ve yemşûne fil'esvâk, ve ca'alnâ ba'dakum liba'dın fitneh, etasbi rûne ve kâne rabbuke basîrâ \* Ve kâlellezîne lâ yercûne likâenâ lev lâ unzile 'aley nelmelåiketu ev nerå rabbenå, lekadistekbe rû fî enfusihim ve 'atev 'utuvven kebîrâ \* Yevme yerevnelmelaikete la buşra yevme



ızın lılmucrimine ve yekûlûne hicran mahcû râ \* Ve kadımnå ılâ mâ 'amılû mın 'amelın feca alnabu heb**a**en mensûra \* Eshabulcenneti yevmeızın hayrun mustekarran ve ahsenu me kılâ \* Ve yevme teşakkakussemâu bılgamâmı ve nuzzılelmel**â**ıketu tenzılâ\* Elmulku vevme ızınılhakku lırrahmân, ve kâne yevmen 'alel kâfırıne 'asırâ \* Ve yevme ye'adduzzâlımu 'alâ yedeyhı yekûlu yâ leytenittehaztu ma'ar resûli sebilâ. Yâ vevletâ levtenî lem ettehiz fulânen halılâ. Lekad edallenı 'anızzıkrı ba'de ız câenî, ve kânessevtânu lıl'ınsânı hazûlâ\* Ve kâlerresûlu yâ 1 abbi inne kavmittehazû hâzel kur'âne mehcûrâ\* Ve kezâlike ca'alnâ likulli nebiyyin 'aduvven minelmucrimin, ve kefâ bi ı abbıke hâdıyen ve nasırâ\* Ve kâlellezine ke ferû lev lâ nuzzile 'aleyhilkur'ânu cumleten vâhideten kezâlike linusebbite bihi fuâdeke ve rettelnâhu tertîlâ \* Ve lâ ve'tûneke bime selin illå ci'nåke bilhakki ve ahsene tefsirå\* Ellezine yuhserûne alâ vucûhihim ilâ cehen neme ulâıke şerrun mekânen ve edallu se bilâ \* Ve lekad âteynâ mûselkitâbe ve ca ʻalna maʻahû ahahu harûne vezira + Fekul nezheba ilelkavmillezîne kezzebû biayatina, fedemmernâhum tedmîrâ \* Ve kayme nûhin lemmâ kezzeburrusule agraknâhum ve ca'al nâhum linnâsi âveh, ve a'tednâ lizzâlimine 'azâben elîmâ \* Ve 'âden ve semûde ve ashâberressi ve kurûnen beyne zâlike kesîrâ\*

Ve kullen darabnâ lehul'emsâle ve kullen tebbernâ tetbirâ \* Ve lekad etev 'alelkarye tılleti ümtırat matarassev', efelem yekûnû yerevnehâ bel kânû lâ yercûne nuşûrâ • Ve ızâ reevke ın yettehızûneke ıllâ huzuvâ, ehâ zellezi ba'asallâhu resûlâ • In kâde leyudil luna 'an alıhetina lev la en sabeina 'alevha, ve sevfe va'lemûne hîne yerevnel'azâbe men edallu sebîlâ \* Ereeyte menittehaze ilâ hehû hevâh, efeente tekûnu 'aleyhı vekılâ \* Em tahsebu enne ekserahum yesme'ûne ev va'kılûn, ın hum ıllâ kel'en'âmı bel hum edallu sebilâ \* Elem tere ilâ rabbike keyfe meddezzille ve lev såe leca'alehû sâkinen summe ca'alnessemse 'aleyhı delîlâ \* Sum kabadnâhu ileynâ kabdan yesirâ Ve huvellezi ca'ale lekumullevle libâsen vennevme subâten ve ca'alnennehâra nusûrâ \* Ve huvelle**zî** erselerriyâha busran beyne yedey rahmetili ve enzelnâ mines sem**å**i m**å**en **t**ahûrâ \* Linuhyiye bihî bel deten meyten ve nuskiyehû mimmâ halak nå en'âmen ve enâsiyye kesîrâ \* Ve lekad sarrafnâhu beynehum liyezzekkerû, feebâ ekserunnâsı ıllâ kufûrâ • Ve lev sı'nâ leba 'asnâ fî kullı karyetin nezîrâ \* Felâ tutı'ıl kâfırıne ve câhıdhum bihî cihâden kebîrâ \* Ve huvellezî merecelbahreynı hâzâ 'azbun furâtun ve hâzâ milhun ucâcun ve ca'ale bey nehumâ berzahan ve hicran mahcûrâ \* Ve

huvellezî halaka minelm**â**i beseran feca'ale hû neseben ve sihrâ, ve kâne rabbuke ka dîrâ \* Ve va'budûne min dûnillâhi mâ lâ yenfa'uhum ve lâ vedurruhum, ve kânelkâ fıru 'alâ rabbıhî zahîrâ \* Ve mâ erselnâke ıllâ mubessıran ve nezîrâ \* Kul mâ es'elukum 'aleyhı mın ecrin illâ men såe en yettehize ılâ rabbıhı sebilâ • Ve tevekkel 'alelhayyıl le**z**î lâ yemûtu ve sebbih bihamdih, ve kefâ bihî bizunûbi 'ibâdihî habîrâ \* Ellezî halakas semâvâtı vel'arda ve mâ beynehumâ fî sit teti eyyâmin summestevâ 'alel'arsı errahmâ nu fes'el bihî habîrâ • Ve ızâ kile lehumus cudû lırrahmânı kâlû ve merrahmân, enescu du limâ te'murunâ ve zâdehum nufûrâ. Te bârekellezî ca'ale fissem**â**i burûcen ve ca'ale fihâ sirâcen ve kameren munîrâ \* Ve huvel lezî ca'alelleyle vennehâra hilfeten limen de en yezzekkere ev erâde şukûrâ\* Ve 'ıl durrahmânıllezîne yemşûne 'alel'ardı nen ve ızâ hâtabehumulcâhılûne kâlû Vellezîne yebitûne lirabbihim succeden ve kıyâmâ \* Vellezîne yekûlûne rabbenasrıf 'an nâ 'azâbe cehennem, ınne 'azâbehâ kâne garâmâ • Innehâ s**å**et mustekarran ve mukâ mâ • Vellezine izâ enfekû lem yusrifû ve le m yakturû ve kâne beyne zâlıke kavâ må \* Vellezîne lâ yed'ûne ma'allâhı ılâhen âhara ve lâ yaktulûnennefselleti harremallâhu ıllâ bılhakkı ve lâ yeznûn, ve men yef'al zâ



like yelka esâmâ \* Yudâ'af lehul'azâbu yev melkıyâmetı ve vahlud fihi muhânâ • İllâ men tâbe ve âmene ve 'amile 'amelen sâ lıhan feul**â**ıke yubeddılullâhu seyyıâtıhım ha senât, ve kânallâhu gafûren rahîmâ • Ve men tâbe ve 'amile sâlihan feinnehû yetûbu ılallâhı metâbâ \* Vellezîne lâ veshedûnez zûra ve ızâ merrû billagvi merrû kirâmâ \* Vellezine izâ zukkirû biâyâti rabbihim lem yehırrû 'alevhâ summen ve 'umvânâ \* Vel le**z**ıne ye**k**ûlûne rabbenâ *h*eb lenâ mın ezvâ cınâ ve zurrıyyâtınâ kurrete a'yunın vec'alnâ lılmuttekine imâmâ \* Ulâike yuczevnelgurfete bımâ saberû ve yulekkavne fîhâ tehiyyeten ve selâmâ\* Hâlıdîne fî*h*â. hasunet mustekarran ve mukâmâ \* Kul mâ ya'beû bıkum rabbî lev lâ du'âukum fekad kezzebtum fesevfe ve kûnu lizâmâ \*

#### **SÛRETUSŞU'ARÂ**

Mekkiyyetun ve hiye mietâni ve seb'un ve 'işrune âye

# ∜ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🕃

Tâ sîn mîm \* Tılke âyâtulkıtâbılmubîn 1 \* La 'alleke bâhı'un nefseke ellâ yekûnû mu'mı nîn e \* In neşe' nunezzıl 'aleyhım mınessem**å**ı

âveten fezallet a'nâkuhum lehâ hâdı'în e \* Ve mâ ye'tî*h*ım mın **z**ıkrın mınerrahmânı muhdesin illâ kânû 'anhu mu'ridîn e \* Fekad kezzebû feseve'tıhım enb**â**û mâ kânû bıhî vestehziûn e \* Evelem yeiav ilel'ardi kem enbetna fî*h*a min kulli zevcin kerîm in \* Inne fî zâlıke leâveh, ve mâ kâne ekseruhum mu'mının e \* Ve ınne rabbeke lehuvel'azı zurrahım u \* Ve ız nâdâ rabbuke mûs**â** enı' tılkavmezzâlımîn e \* Kavme fır'avn, elâ yet tekûn e \* Kâle rabbi inni ehâfu en vukezzi bûn 1 \* Ve yadıku sadrı ve lâ yentalıku lı sânî feersıl ılâ hârûn e \* Ve lehum 'aleyye zenbun teehâfu en yaktulûn 1 \* Kâle kellâ fezhebâ biâyâtin**â** innâ ma'akum mustemi'ûn e • Fe'tıvâ fır'avne fekûlâ ınnâ resûlu rab bil'âlemîn e 🛊 En ersil ma'anâ benî isr**a**îl e 🕸 Kâle elem nurebbike finâ veliden ve lebiste fînâ min 'umurike sinîn e \* Ve fa'alte fa'al tekelletî fa'alte ve ente mınelkâfırın e \* Kâle fa'altuhâ ızen ve ene mıneddâllın e \* Fefe rertu minkum lemmâ hiftukum fevehebe lî rabbî hukmen ve ca'alenî minelmurselîn e \* Ve tilke ni'metun temunnuhâ 'aleyye en 'ab bedte beni ısr**â**ıl e \* Kâle fır'avnu ve mâ rab bul'âlemîn e \* Kâle rabbussemâvâtı vel'ardı ve mâ beynehumâ, in kuntum mûkinîn e 🛊 Kâle limen havlehû elâ testemi'un e \* Kâle rabbukum ve rabbu abaikumul'evvelîn e • Kâle inne resûlekumullezî ursile ileykum lemecnûn un \* Kâle 1abbulmes11k1 velmagrib1 mâ beynehumâ, in kuntum ta'kilûn e \* Kâle leinittehazte ilâhen gayrî leec'alenneke mınelmescûnın e \* Kâle evelev cı'tuke bişey'in mubîn in \* Kâle fe'ti bihî in kunte minessâ dıkın e \* Feelkâ 'asâhu ferzâ hive su'bânun mubin un \* Ve neze'a yedehû teizâ hiye beydâu lınnâzırîn e \* Kâle lılmelei havlehû ınne hâzâ lesâhırun 'alım un \* Yurıdu en vuhricekum min ardikum bisihrih, femâ zâ te'murûn e \* Kâlû ercih ve ehâhu veb'as til medaini hâsirin e \* Ye'tûke bikulli sehhârin 'alımın \* Fecumi'asseheretu limikâtı yevmin ma'lûm in \* Ve kile linnâsi hel entum muc temi'ûn e \* La'allenâ nettebi'usseherete in kânû humulgâlıbîn e \* Felemmâ c**a**esseheretu kâlû lifir'avne einne lenâ leecran in kunnâ nahnulgâlıbın e \* Kâle na'am ve ınnekum ızen leminelmukarrabin e \* Kâle lehum mûs**â** elkû må entum mulkûn e \* Feelkav hibâle hum ve 'ısıyyehum ve kâlû bı'ızzetı fır'avne ınnâ lenahnulgâlıbûn e • Feelkâ mûsâ 'asâhu feizâ hiye telkafu mâ ye'fikûn e \* Feulkiyes seheretu sâcıdın e \* Kâlû âmennâ bırabbıl'â lemîn e \* Rabbi mûsâ ve hârûn e \* Kâle âmen tum lehû kable en âzene lekum, innehû le kebirukumullezî 'allemekumussihra felesevfe ta'lemûn, leukattı'anne eydiyekum ve ercu lekum min hilâfin ve leusallibennekum ec ma'în e \* Kâlû lâ dayra ınna ılâ rabbına mun

kalıbûn e \* Innâ natma'u en yagfıra lenâ rabbunâ hatâvânâ en kunnâ evvelelmu'mı nın e \* Ve evhavnâ ılâ mûsâ en esrı bı'ıbâdî ınnekum muttebe'ûn e \* Feersele fir'aynı filmed**â**ını hâsırîn e \* Inne h**â**ul**â**ı liser**z**ıme tun kalîlûn e \* Ve ınnehum lenâ leg**â**ızûn e \* Ve unnâ lecemî'un hâzırûn e \* Feahracnâhun mın cennâtın ve 'uyûn ın \* Ve kunûzın ve makâmın kerîm ın \* Kezâlık, ve evresnâhâ benî ısr**â**îl e \* Feetbe'ûhum musrıkın e \* Fe lemmâ teraelcem'ânı kâle ashâbu mûsa ınnâ lemudrekûn e \* Kâle kellâ ınne ma'ıye rabbı seyehdîn i \* Feevhayn**â** ilâ mûs**â** eni**d**rib bi 'asâkelbahr. fenfeleka fekâne kullu kettavdıl'azîm ı \* Ve ezlefnâ semmel'âharîn e \* Ve enceynâ mûsâ ve men ma'ahû ecma'ın e\* Summe agraknel'âharın e \* Inne fî zâlıke le âveh, ve mâ kâne ekseruhum mu'mının e \* Ve inne rabbeke lehuvel'azîzurrahim u \* Vetlu 'alevhim nebee ibrâhîm e \* Iz kâle liebîhi ve kavmıhî mâ ta'budûn e \* Kâlû ena'budu asnâmen fenezallu lehâ 'âkıfîn e \* Kâle hel yesme'ûnekum ız ted'ûn e \* Ev yenfa'ûne kum ev yedurrûn e • Kâlû bel vecedn**â** âb**â** enâ kezâlıke yef alûn e \* Kâle efereeytum mâ kuntum ta'budûn e \* Entum ve âbaukumul 'akdemûn e \* Feinnehum 'aduvvun li illâ rab bel'âlemîn e \* Ellezî halakanî fehuve yeh dîn 1 \* Vellezî huve yut'ımunî ve yeskîn 1 \* Ve ızâ marıdtu fehuve yesfîn ı \* Vellezı yu

mîtuni sûmme yuhyin i \* Vellezî etma'u en yagfıralı hatieti yevmeddin i \* Rabbi heb li hukmen ve elhiknî bissâlihîn e \* Vec'al li lısâne sıdkın fıl'âhırîn e \* Vec'alnı mın vere seti cennetinna'ım i \* Vagfir liebi innehû kâne mıneddâllın e \* Ve lâ tuhzını yevme yub'a sûn e \* Yevme lâ yenfa'u mâlun ve lâ benûn e \* Illâ men etallâhe bikalbin selîm in \* Ve uzlifetilcennetu lilmuttekin e \* Ve burrizetil cahımu lılgâvın e \* Ve kîle lehum eyne mâ kuntum ta'budûn e \* Min dûnillâh, hel yen surûnekum ev yentesirûn e \* Fekubkibû fihâ hum velgâvûn e \* Ve cunûdu ıblîse ecma'ûn e \* Kâlû ve hum fihâ yahtesimûn e \* Tallâ hı ın kunnâ left dalâlın mubîn ın \* Iz nusev vîkum birabbil'âlemîn e \* Ve m**å** edallen**å** ıllelmucrımûn e \* Femâ lenâ mın sâfı'ın e \* Ve lâ sadıkın hamım ın \* Felev enne lenâ kerreten fenekûne minelmu'minin e • Inne fi zâlike leâveh, ve mâ kâne ekseruhum mu'mının e \* Ve ınne rabbeke lehuvel'azîzur rahîm u \* Kezzebet kaymu nûhınılmurselin e \* Iz kâle lehum ehûhum nûhun elâ tettekûn e \* Innî lekum resûlun emîn un \* Fettekullâhe ve eti'ûn 1 \* Ve m**ê** es'elukum 'aleyhi min ecrin ın ecrive illâ 'alâ rabbil'âlemîn e \* Fettekul lâhe ve eti'ûn i \* Kâlû enu'minu leke vette ba'akel'erzelûn e \* Kâle ve mâ 'ılmî bımâ kânû va'melûn e \* İn hısâbuhum ıllâ 'alâ rabbî lev tes'urûn e • Ve mâ ene bitâridilmu'

mınîn e \* În ene ıllâ nezirun mubîn un \* Kâlû lein lem tentelii yâ nûhu letekûnenne minelmercûmîn e \* Kâle rabbi inne kaymî kezzebûn 1 \* Feftah beynî ve beynehum fet han ve neccini ve men ma iye minelmu'mi nîn e \* Feencevnâhu ve men ma'ahû filfulkılmeshûn 1 \* Summe agraknâ ba'dulbâkîn e\* İnne fî zâlıke leâyeh, ve mâ kâne ekseruhum mu'mının e \* Ve ınne rabbeke lehuvel'azı zurrahîm 11 \* Kezzebet 'âdunılmurselîn e \* Iz kâle lehum ahûhum hûdun elâ tettekûn e \* Innî lekum resûlun emin un \* Fettekullâ*h*e ve etî'ûn 1 \* Ve må es'elukum 'alevhı mın ın ecriye illâ 'alâ rabbil'âlemîn e \* Etebnûne bikulli rî'in âyeten ta'besûn e \* Ve tettehizûne mesâni'a la'allekum tahludûn e \* Ve ızâ batastum batastum cebbârîn e \* Fet tekullâhe ve etî'ûn ı \* Vettekullezî emedde kum bimâ ta'lemûn e \* Emeddekum bien'â min ve benîn e \* Ve cennâtin ve 'uvûn in \* Innî ehâfu 'aleykum 'azâbe yevmin 'azîm in \* Kâlû sevâun 'aleynâ eve 'azte em lem tekun mınelvâ'ızîn e • In hâzâ ıllâ hulukul'evvelin e \* Ve mâ nahnu bimu'azzibîn e \* Fekezzebûhu feehleknâhum, inne fî zâlike leâyeh, ve mâ kâne ekseruhum mu'mınîn e • Ve ınne rabbeke lehuvel'azîzurrahîm u \* Kezzebet semûdulmurselîn e \* Iz kâle lehum ahûhum sâlıhun elâ tettekûn e \* İnnî lekum resûlun emîn un \* Fettekullâhe ve etî'ûn 1 \*

Ve må es'elukum 'aleyhı mın ecrın ın ecrive illà 'alà rabbil'âlemîn e • Etutre kûne fî mâ hâhun**â** âmınîn e \* Fı cennâtın ve 'uvûn ın \* Ve zuıû'ın ve nahlın tal'uhâ hedîm un \* Ve tenhitûne minelcibâli buyû ten fârıhın e \* Fettekullâhe ve eti'ûn 1 \* Ve lâ tutî'û emielmusrifin e \* Ellezîne yufsidûne fıl'ardı ve lâ yuslıhûn e \* Kâlû ınnemâ ente mınelmusahharın e \* Må ente ıllâ beşerun mıslunâ, fe'tı bıâyetın ın kunte mınessâdıkın e \* Kâle hâzıhı nâkatun lehâ sırbun ve lekum şırbu yevmin ma'lûm in \* Ve lâ temessûhâ bisûin feve'huzekum 'azâbu vevmin 'azîm in \* Fe'akarû/ıâ feasbehû nâdımîn e \* Feahaze humul'azâb, inne fi zâlike leâveh, ve mâ kâne ekseru/um mu'mınîn e \* Ve ınne rabbeke lehuvel'azızurrahîm u \* Kezzebet kavmu lû tınılmurselin e \* Iz kâle lehum ehûhum lûtun elâ tettekûn e \* Innî lekum resûlun emîn un \* Fettekullâhe ve eti'ûn i • Ve m**å** es'elukum 'alevhı mın ecrin in ecrive illâ 'alâ rabbil 'âlemîn e \* Ete'tûnezzukrâne minel'âlemin e \* Ve tezerîne mâ halaka lekum rabbukum min ezvâcikum, bel entum kaymun 'âdûn e \* Kâlû lein lem tentehi yâ lûtu letekûnenne minelmuhracin e \* Kâle innî li'amelikum mi nelkâlîn e \* Rabbi neccinî ve ehlî mimmâ ya'melûn e \* Fenecceynâhu ve ehlehû ec ma'în e \* İllâ 'acûzen filgâbirîn e \* Summe demmernel'âharın e \* Ve emtarnâ 'aleyhım

mataran tesåe matarulmunzerîn e \* Inne fî zâlike leâyeh, ve mâ kâne ekseruhum mu' mının e \* Ve ınne ıabbeke lehuvel 'azızur ı ahım u \* Kezzebe ashâbul'evketilmurselin e \* Iz kâle lehum şu'aybun elâ tettekûn e \* Innî lekum resûlun emin un « Fettekullâhe ve etı'ûn 1 \* Ve må es'elukum 'aleyhı mın ecrin ın ecriye illâ 'alâ rabbil'âlemin e \* Evful keyle ve lâ tekûnû minelmuhsirin e \* Vezinû bilkiståsilmustekim i \* Ve lå tebhasunnåse esy**a**ehum ve la ta'sev fil'ardı mufsıdın e \* Vettekullezi halekakum velcibilletel'eyyelin e\* Kâlû innem**â** ente minelmusahhaiîn e \* Ve må ente illå beşerun mısluna ve in nezun nuke leminelkâzibine \* Feeskit 'aleynâ kise ten minessem**á**i in kunte mine**ss**âdi**k**in e & Kâle rabbî a'lemu bimâ ta'melûn e \* Fekez zebûhu feehazehum 'azâbu yevmızzulleh, ın nehû kâne 'azâbe yevmin 'azım in \* Inne fi zâlıke leâveh, ve mâ kâne ekseruhum mu' mının e \* Ve inne rabbeke lehuvel'azizuria hîm u \* Ve ınnehû letenzilu rabbil'âlemin u \* 'Alâ kalbıke litekûne minelmunziline \* Bili sânın 'arabıyyın mubin in \* Ve innehû lefi zuburıl'evvelîn e \* Evelem yekun lehum âye ten en va'lemehû 'ulemau benî ısraıl e \* Ve lev nezzelnâhu 'alâ ba'dıla'cemin e \* Feka raehû 'aleyhım mâ kânû bihî mu'minîn e \* Kezâlıke seleknâhu fî kulûbilmucrimîn e Lâ yu'mınûne bihî hattâ yerevul'azâbel'elîm e.

Feye'tıyehum bagteten ve hum lâ yeş'uıûn e \* Fevekûlû hel nahnu munzarûn e \* Efe bi'azâbinâ yesta'cilûn e \* Eferaeyte in met ta'nâ hum sinîn e \* Summe c**â**ehum mâ kânû yû'adûn e \* M**â** agna 'anhum mâ kânû yu mette'ûn e \* Ve m**â** ehleknâ min karyetin ıllâ lehâ munziiûn e \* Zikrâ, ve mâ kunnâ zâlımın e \* Ve mâ tenezzelet bihişşeyâtın u \* Ve mâ yenbegi lehum ve mâ yesteti'ûn e \* Innehum 'anıssem'ı lema'zûlûn e \* Felâ ted'u ma'allâhı ılâhen âhara fetekûne minelmu'az zebin e \* Ve enzii 'asiretekel'akrabin e \* Vahfid cenâhake limenitteba'ake minelmu'mi nın e \* Fein 'asayke tekul inni beriun mim mâ ta'melûn e \* Ve tevekkel 'alel'azızırrahım 1 \* Ellezi verâke hîne tekûm u \* Ve tekal lubeke tissâcidin e \* Innehû huvessemî'il'a lım u \* Hel unebbiukum 'alâ men tenezze lusseyâtın u \* Tenezzelu 'alâ kullı effâkın esım ın \* Yulkûnessem'a ve ekseruhum kâ zıbûn e \* Veşşu'ar**à**u yettebi uhumulgavûn e \* Elem tere ennehum fi kullı vâdın yehimûn e \* Ve ennehum yekûlûne mâ lâ yef'alûn e \* Illellezine âmenû ve 'amilussâlihâti ve zeke rullâhe kesîran ventesarû min ba'di mâ zuli mû, ve seya'lemullezîne zalemû eyye mun kalebin yenkalıbûn e \*

		<u> </u>
*	SÛRETUNNEML Mekkiyyetun ve <i>h</i> iye selasun ve tis'ûne âye <i>h</i>	Ĭ
	, Panta Pantantanta Pantantanta Panta Panta Pantantanta	 

### →\$} BISMILLÂHIRRAHM NIRRAHÎM I 🛠

Tâsîn, tılke âyâtulkur'ânı ve kıtâbın mubîn ın \* Huden ve buşıâ lılmu'mının e \* Ellezine yukımûnessalâte ve yu'tûnezzekâte ve hum bil'âhireti hum yûkinûn e \* Innellezine lâ yu'mınûne bil'âhıreti zeyyennâ lehum a'mâ lehum tehum ya'mehûn e \* Ulâıkellezine le hum sûul'azâbi ve hum fil'âhireti humul'ahse rûn e \* Ve inneke letulekkelkur'âne min le dun hakımın 'alımın \* Iz kâle mûsâ liehlihî ınnî ânestu nârâ, seâtıkum mınlıâ bıhaberın ev åtıkum bışılı abın kabesın la allekum tes talûn e \* Felemmâ câehâ nûdiye en bûrike men finnâii ve men havlehâ. ve subhânallâhi rabbil'âlemin e \* Yâ mûs**â** innehû enallâhul 'azîzulhakım u \* Ve elkı 'asâk, felemmâ re âhâ tehtezzu keennehâ c**â**nnun vellâ mudbi ran ve lem yu'akkıb, yâ mûsâ lâ tehaf ınnı lâ vehâfu ledevyelmurselûn e \* Illâ men za leme summe beddele husnen ba'de sûn fe unnî gafûrun rahîm un \* Ve edhil yedeke fi ceybike tahruc beydae min gayri sûin fî tis'i

âyâtın ılâ fır'avne ve kavmıh, ınnehum kâ nû kavmen fâsıkın e \* Felemmâ caethum âyâ tunâ mubsıraten kâlû hâzâ sıhrun mubîn un \* Ve cahadû bihâ vestevkanethâ enfusuhum zulmen ve 'uluvvâ, fenzur keyte kâne 'âkıbe tulmufsıdın e \* Ve lekad âteynâ dâvûde ve suleymâne 'ılmâ, ye kâlelhamdu lıllâlııllezi fa**dd**alenâ 'alâ keşirin min 'ibâdi/ilmu'minîn e \* Ve verise suleymânu dâvûde ve kâle yâ eyyuhennâsu 'ullımnâ mantıkattayrı ve ûtinâ mın kullı şey', ınne hâzâ lehuveltadlulmubın u \* Ve huşıra lısuleymâne cunûduhû mınel cınnı vel'insi ve**tt**avii tehum vûze'ûn e \* Hat tå ızå etev 'ala vadınnemlı kalet nemletun y**å** eyyu*h*ennemlud**h**ulû mesâkınekum lâ yah tımennekum suleymânu ve cunûduhû ve hum lâ ves'urûn e \* Fetebesseme dâhiken min kavlıhâ ve kâle rabbı evzı'nı en eskura nı' metekelletî en'amte 'aleyye ve 'alâ vâlıdeyye ve ene a'mele sâlıhan terdâhu ve edhilni bi rahmetike fi 'ibâdike**ss**âlihin e \* Ve tefa**kk**a de**tt**avra fekâle mâ live l**â** eralhudhude em kâne minelgaibin e \* Leu'azzibennehû 'azâben sediden ev lâ ezbahannehû ev le ye'tıyennı bısultânın mubin in \* Femeke se gayra ba'ıdın fekâle ahattu bimâ lem tu  $h_1$ t  $h_1$  ve cı'tuke mın sebein binebein ve kın ın • Innı vecedtumraeten temlikuhum ve ûtiyet min kullı sey'in ve lehâ 'arsun 'azîm un \* Vecedtuhâ ve kavmehâ yescudûne liş semsı mın dûnıllâhı ve zeyyene lehumussey



tânu a'mâlehum fesaddehum 'anissebîli fehum lâ yehtedûn e \* Ellâ yescudû lıllâhıllezî yuh rıculhab'e fissemâvâtı vel'ardı ve ya'lemu mâ tuhfûne ve mâ tu'linûn e \* Allâhu l**à** ilâhe illâ huve rabbul'arsıl'azım ı \* Kâle senenzuru esa dakte em kunte minelkâzibin e \* Izheb bikitâbi hâzâ feelkih ilevhim summe tevelle 'anhum fen zur mâ zâ yerci'ûn e \* Kâlet ya eyyuhelmeleû ınnî ulkıye ıleyye kıtâbun kerim un \* Innehû mın suleymâne ve ınnehû bısmıllâhırrahmâ nırrahım ı \* Ellâ ta'lû 'aleyye ve'tûnı mus lımın e \* Kâlet y**å** eyyuhelmeleû eftûnı f**î** emrı mâ kuntu kâtı'aten emren hattâ teshedûn 1\* Kâlû nahnu ûlû kuvvetin ve ûlû be'sin sedidin vel'emru ıleykı fenzurî mâ zâ te'murın e \* Kâlet ınnelmulûke ızâ dahalû karyeten efse dûhâ ve ca'alû a'ızzete ehlihâ ezilleten ve kezâlıke yef'alûn e \* Ve ınnı mursiletun iley him bihediyyetin fenâziratun bime yerci'ul murselûn e \* Felemmâ câe sulevmâne kâle etumıddûneni bimâlin fem**â** âtânıyallâlıu hav ıun mımm**å** âtâkum bel entum bihediyyeti kum tefrahûn e \* Irci' ileyhim felene'tiyen nehum bicunûdin lâ kibele lehum bihâ ve lenuhi icennehum minh**å** e**z**illeten ve hum **s**å gırûn e \* Kâle y**å** eyyuhelmeleû eyyukum ye' tınî bı'arşı/ıâ kable en ye'tûnı muslimin e • Kâle 'itritun minelcinni ene atike bihi kable en tekûme min makâmike ve innî 'aleyhi lekavıyyun emin un \* Kâlellezî 'ındehû 'ılmun

minelkitâbi ene âtike bihî kable en yeitedde ıleyke tarfuk, felemmâ raâhu musteknıan 'ındehû kâle hâzâ mın fadlı rabbı, livebluyenî eeskuru em ekfur, ve men sekere feinnemâ veskuru linefsih, ve men kefere feinne rab bi ganiyyun kerim un \* Kâle nekkirû lehâ 'arsehâ nenzur etehtedî em tekûnu minelle zine lâ yehtedûn e \* Felemmâ câet kîle ehâ kezâ 'arsuk, kâlet keennehû huve ve ûtinel 'ılme mın kablı*h*â ve kunnâ muslimin e • Ve saddehâ mâ kânet ta'budu min dûnillâh, in nehâ kânet min kaymin kâtirîn e \* Kile lehed hulissarha felemmâ raethu hasibethu lucceten ve keşefet 'an sâkayhâ, kâle ınnehû sarhun mumenadun min kavânır. kâlet nabbi inni zalemtu nefsı ve eslemtu ma'a suleymâne lıllâhı rabbıl'âlemin e \* Ve lekad erseln**å** ilâ semûde ehahum sâlıhan eni'budullâhe teizâ hum terikâni yahtasımûn e \* Kâle yâ kavmı lime testa'cılûne bisseyyieti kablelhaseneti lev lå testagfirûnallåhe la'allekum turhamûn e\* Kâluttayyeinâ bike ve bimen ma'ak, kâle tårrukum 'indallå*l*u bel entum kaymun tutte nûn e ve kâne filmedineti tis'atu rahtin vufsıdûne fil'ardı ve lâ vuslihûn e \* Kâlû te kâsemû billâhi lenubeyyitennehû ve ehlehû summe lenekûlenne liveliyyihî mâ sehidnâ mehlike ehlihi ve innâ lesâdikûn e\* Ve me kerû mekran ve mekernâ mekran ve hum lâ yeş'urûn e + Fenzur keyfe kâne 'âkıbetu

Elcuz'uttåsı'u 'aşer' 🕃

mekrihim, ennâ demmernâhum ve kavme hum ecma'ın ex Fetilke buyûtuhum hâviye ten bimâ zalemû, inne fî zâlike leaveten li kavmın va'lemûn e\* Ve encevnellezine âmenû ve kânû yettekûn e \* Ve lûtan ız kâle lıkav mihî ete'tûnelfâhisete ve entum tubsirûn ex E innekum lete'tûnerricâle sehveten min dû nınnıså', bel entum kaymun techelûn e\* Femâ kâne cevâbe kaymı*hî* ıll**â** en kâlû ahrıcû âle lû tın mın karvetikum innehum unâsun yetetah hei ûne\* Feenceynâhu ve ehlehû illemreeteh, kaddernâhâ minelgâbirin e \* Ve emtarnâ 'aley hım mataran tes**å**e matarulmunzerin e ∗ Ku lılhamdu lıllâhı ve selâmun 'alâ 'ıbâdıhılle zınestafâ, âllâhu hayrun emmâ yusrıkûn e \* Emmen halakassemâyâtı vel'arda ve enzele lekum minessem**å**i m**å**en feenbetnå bihi ha d**å**ika **z**âte be*h*cetin må kåne lekum en tun bitû secerehâ, eilâhun ma'allâh, bel hum kavmun va'dılûn e \* Emmen ca'alel'aıda kaj âj an ve ca'ale hilâlehê enhâran ve ca'ale lehâ revâsiye ve ca'ale beynelbahi eyni hâ cızâ, eılâhun ma'allâh, bel ekseiuhum lâ ya'lemûn e \* Emmen yucıbulmudtarra ızâ de'âhu ve yekşıfussûe ve yec'alukum hulefâ el'aıd, eılâhun ma'allâh, kalîlen mâ tezekke rûn e \* Emmen yehdîkum fi zulumâtilberri velbahrı ve men yursılurrıyâha busran beyne yedey rahmetih, eilâhun ma'allâh, ta'âlallâ hu 'ammâ yuşrıkûn e \* Emmen yebdeulhalka

summe vu'ıduhû ve men yerzukukum mines sem**å**ı vel'ar**d**, eılâ*h*un ma'allâ*h*, kul *h*âtû bur hânekum in kuntum sâdikîn e \* Kul lâ ya' lemu men fissemâvâti vel'ardilgaybe illallâh, ve mâ yes'urûne eyyâne yub'asûn e \* Belid dâreke 'ilmuhum fil'âhireh, bel hum fi şek kın mınhâ. bel hum mınhâ 'amûn e \* Ve kâlellezîne keterû eızâ kunnâ turâben ve â bauna einnâ lemuhracûn e \* Lekad vu'idnâ hâzâ nahnu ve âb**â**unâ min kablu in hâz**â** ıll**å** eså**t**ırul'evvelın e 🛦 Kul sırû fıl'ardı fen zurû keyfe kâne 'âkıbetulmucrımîn e\* Ve lâ tahzen 'aleyhım ve lâ tekun fı daykın mımmâ yemkurûn e . Ve yekûlûne metâ hâzelva'du ın kuntum sâdıkın e \* Kul 'aså en yekûne redife lekum ba'dullezî testa'cılûn e \* Ve in ne rabbeke lezû fadlın 'alennâsı ve lâkınne ekserehum lå yeşkurûn e \* Ve ınne rabbeke leva'lemu mâ tukınnu sudûruhum ve mâ yu'lınûn e \* Ve mâ mın galbetın fissemai vel'ardı ıllâ fı kıtâbın mubîn ın • Inne lıâzel kur'âne yakussu 'alâ benî ısrâıle ekserellezî hum fihi yahtelifûn e \* Ve innehû lehuden ve rahmetun lılmu'mının e\* Inne rabbeke yakdı beynehum bihukmihi ve huvel 'azızul'alım u\* Fetevekkel 'alallâh, ınneke 'alelhakkılmubîn ı • Inneke lâ tusmı'ulmevtâ ve lâ tusmı'us summeddu'ae ıza vellev mudbirin e\* Ve ma ente bihâdil'umyi 'an dalâletihim, in tusmi'u ıllâ men yu'mınu bıâyâtınâ fehum muslimûn e\* Ve ızâ vaka'alkavlu 'alevhım ahı ecnâ le hum d**å**bbeten minel'ai**d**i tukellimuhum en nennâse kânû biâvâtinâ lâ vûkinûn e \* Ve yevme nahsuru min kulli ummetin tevcen mımmen yukezzıbu biâyâtınâ fehum yûza'ûn e \* Hattå ızâ câû kâle ekezzebtum bıâyâtı ve lem tuhitû bihâ 'ilmen emmâ zâ kuntum ta'melûn e \* Ve vaka'alkavlu 'alevhim bimâ zalemû fehum lâ yentıkûn e \* Elem yerev ennâ ca'alnelleyle liyeskunû fihi vennehâra mubsııâ, nne fi zâlike leâyâtın likavmin yu' mınûn e \* Ve yevme yunfehu fissûri fefezi'a men fissemâvâti ve men fil'aidı illâ men şâ allâh, ve kullun etevhu dâhiiin e\* Ve teielci bâle tahsebuhâ câmideten ve hive temuriu merressehâb, sun allâhıllezî etkane kulle şey', ınnehû habırun bimâ tefalûn e \* Men c**â**e bılhaseneti felehû hayrun mınhâ ve hum min feze'in yevmeizin âminûn e \* Ve men cåe bisseyyieti tekubbet vucûhuhum tinnâr, hel tuczevne illâ mâ kuntum ta'melûn e \* Innem**à** umirtu en a'bude labbe hâzihilbel detillezi hanemehâ ve lehû kullu sey', ve umutu en ekûne minelmuslimin e \* Ve en etluvelkur'âne femenihtedâ feinnemâ vehtedi linefsihi ve men dalle fekul innemå ene mi nelmunzirin e \* Ve kulilhamdu lillâhi sevu rıkum âyâtıhı feta'rıfûnehâ, ve mâ rabbuke bıgâfılın 'ammâ ta'melûn e \*

### SÛRETULKASAS Mekkiyyetun ve hiye semanin ve semanune aye

## \*

## →ଶ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🖫

Tâ sîn mîm\* Tılke âyâtulkıtâbılmubîn 1 \* Net lû 'alevke min nebei mûsâ ve tir'avne bil hakkı lıkaymın yu'mınûn e\* Inne fii 'avne 'alâ fil'ardı ve ca ale ehlehâ sıya'an yestad'ıfu tåiteten minhum yuzebbihu ebnåehum ve yestahyı nıs**å**ehum, ınnehû kâne mınelmut sidin e \* Ve nuridu en nemunne 'alellezines tud'itû til'aidi ve nec'alehum eimmeten ve nec'alehumuly âriyin e\* Ve numekkine lehum fil'ardı ve nuriye fir'avne ve hâmâne ve cu nûdehumâ minhum mâ kânû yahzerûn e 🖈 Ve evhayn**a** ıl**a** ummı müs**a** en aıdı'ıhı teıza hıftı 'alevhı feelkıhı filyemmı ve lâ tehâfı ve lâ tahzeni innâ râddûhu ilevki ve câ'ilû hu minelmurselin e\* Feltekatahû âlu fir'avne lıyekûne lehum 'aduvven ve hazenâ, ınne fır 'avne ve hâmâne ve cunûdehumâ kânû hâ tun e \* Ve kâletimreetu fir'avne kuijetu 'av nın lı ve lek, lâtaktulûh, 'asâ en yenfa'anâ ev tettehizehû veleden ve hum lâ yeş'urûn e\* Ve esbaha fuâdu ummı mûsâ fârıgâ, ın kâdet letubdi bihi lev l**å** en rabatnâ kalbı/hâ litekûne minelmu'minin e\* Ve kâlet liuhtihi kussihi febasuret bihi 'an cunubin ve hum lâves'urûn e\*Ve harremnâ 'alevhil marâdı'a mın kablu fekâlet bel edullukum 'al**å** ehli bevtin vekfulûnehû lekum ve hum lehû nâsihûn e\* Feredednâhu ilâ ummihi key takarra 'avnuhâ ve lâ tahzene ve lita'leme enne va'dallâ*h*ı ha**kk**ıın ve lâkınne eksere hum lâ ya'lemûn ex Ve lemmâ belega eşud dehû vestev**â** âteynâhu hukmen ve 'ılmâ, ve kezâlike neczilmuhsinin e \* Ve dahalelmedi nete 'alâ hını gatletin min ehlihâ fevecede fihâ reculeyni yaktetilâni hâzâ min şi'atihi ve hâzâ mın 'aduvvıhî festegâsehullezı mın sı'atıhı 'a lelle**z**ı mın 'aduvvı*h*ı fevekeze*h*û mûsâ fe**kad**â 'alevhı kâle hâzâ mın 'amelissevtân, innehû ʻaduvvun mu**d**illun mubîn un**a K**âle rabbi inni zalemtu nefsı fagfır lî fegafere leh, ınnehû huvelgafûrurrahım u\* Kâle rabbı bım**å** en'am te 'aleyye felen ekûne zahıran lılmucrımîn e\* Feesbaha filmedineti haifen veterakkabu teizellezistensarahû bil'emsi vestasrihuh, kâ le lehû mûs**â** ınneke legavıyyun mubin un\* Felemm**å** en erâde en yebtişe billezi huve 'aduvvun lehumâ kâle yâ mûs**â** eturidu en taktulenî kemâ katelte nefsen bil'ems. turidu illå en tekûne cebbâran fil'ardı ve mâ turidu en tekûne minelmuslihin e\* Ve cae reculun min aksalmedineti yes'a, kale

vâ mûs**å** innelmelee ve'temirûne bike livak tulûke fahruc inni leke minennâsihin e \* Feharace mın*h*â **hå**ıfen veterakkabu rabbi neccini minelkaymızzâlımın e \* Ve lemmâ teveccehe tılkae medyene kale asa rabbî en vehdiyeni sev**a**essebil i\* Ve lem verede måe medvene vecede 'alevhi ummeten minennâsi veskûne ve vecede mın dûnihimumreeteyni te**z**ûdânı kâle mâ hatbukumâ, kâletâ lâneski hattâ yusdiier rı **â**u ve ebûnâ şey**h**un kebii un \* Fe sekâ le*h*umâ summe tevell**â** ilezzilli tekâle rabbi inni lima enzelte ileyye min hayiin fakır un \* Fecâethu ıhdâhumâ temsı 'alestıh yaın kâlet inne ebi yed'üke livecziyeke ecra mâ sekayte lenâ, telemmâ câehû ve kassa 'aleyhılkasasa kâle lâ tehaf, necevte minel kavmızzâlımın e \* Kâlet ıhdâhumâ y**å** ebetis te'cırhu inne havra meniste'certelkavıvvul'e mın u \* Kâle ınnî urıdu en unkıhake ıhdebne teyye hâteynı 'al**â** en te'curenı semânıye hicecin fein etmemte 'asran femin 'indike ve må uridu en eşukka 'aleyk, setecidunî in şåallâhu minessâlihin e \* Kâle zâlike beyni ve beynek, evyemel'ecelevni kadaytu felâ 'udvâne 'aley, vallâhu 'alâ mâ nekûlu vekıl un \* Felemmâ kadâ mûsel'ecele ve sâra bi ehlihî ânese min cânibittûri nâran kâle lieh lıhımkusû ınnî ânestu nâran la'allî âtıkum mınhâ bihaberin ev cezvetin minennâri la'al

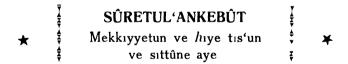
lekum te**st**alûn e \* Felemm**â** etâhâ nûdive mın sâtı'ılvâdıl'eymeni filbuk'atılmubâreketi minessecereti en vå mûs**å** inn**i** enallå hu rab bul'âlemîn e \* Ve en elkı 'asâk, felemmâ reâhâ tehtezzu keennehâ c**â**nnun vellâ mud biran ve lem yu'akkıb, yâ mûs**â** akbil ve lâ tehaf inneke minel'âminin e \* Usluk yedeke fı ceybike tahruc beydae min gayrı sûin vadmum ilevke cenâhake minerrehbi fe**z**âni ke burbânânı min rabbike ilâ fir'ayne ve meleih, innehum kânû kavmen fâsikin e \* Kale rabbi inni kateltu minhum netsen fee hâfu en yaktulûn ı \* Ve ehı hârûne huve efsahu minni lisânen feersilhu ma'iye iid'en yusaddıkunî inni ehâtu en yukezzibûn e 🛧 Kâle seneşuddu 'adudeke biahike ve nec'alu lekumâ sultânen telâ yasılûne ileykumâ biâ yâtınâ entumâ ve menitteba'akumelgâlıbûn e \* Felemmâ câehum mûsâ biâvâtinâ bevvi nâtın **k**âlû mâ *h*â**zâ** ıllâ sıhrun mufteren ve mâ semi'nâ bihâzâ fî âbâinel'evvelin e \* Ve kâle mûsâ rabbî a'lemu bimen c**â**e bil*b*udâ mın 'ındıhı ve men tekûnu lehû 'âkıbetuddâr. ınnehû lâ vuflıhuzzâlımûn e \* Ve kâle fır'av nu y**å** eyyuhelmeleu må 'alımtu lekum mın ılâhın gayrı, feevkidli yâ hâmânu 'alettini fec'al lı sarhan la'allî ettalı'u ılâ ılâhı mûsâ ve ınnî leezunnuhû minelkâzibin e • Vestek bere huve ve cunûduhû fil'ardı bigayrılhakkı ve zannû ennehum ileynâ lâ yurca'ûn e \*

Feahaznâhu ve cunûdehû tenebeznâhum fil vemmı fenzui keyfe kâne 'âkibetuzzâlımın e \* Ve ca'alnâ hum emmeten yed'ûne ilennâri ve yevmelkıyâmeti lâ yunsarûn e\* Ve etba'nâ hum tı hâzıhıddunyâ la'neten ve yevmelkıyâ meti hum minelmakbûhin e \* Ve lekad âtev nâ mûselkitâbe min ba'di m**â** ehleknelkii rûnel'ûlâ ba**sâ**ıra lınnâsı ve *h*uden ve rahmeten la'allehum vetezekkerûn e \* Ve mâ kunte bicânibilgai biyyi iz kadayn**â** ilâ mûsel'emi e ve mâ kunte minessâhidin e \* Ve lâkinn**å** ense'nâ kurûnen fetetâvele 'alevhimul'umuru ve mâ kunte sâviven fi ehli medvene tetlû 'aleyhım âyâtınâ ve lâkınnâ kunnâ mursılın e \* Ve mâ kunte bicânibittûri iz nâdevnâ ve lâkın rahmeten min rabbike litun**z**ıra **k**av men m**å** åtå*h*um min ne**z**îrin min **k**ablike la'allehum yetezekkerûn e Ve lev la en tu sıbehum musibetun bimâ kaddemet eydihim feyekûlû rabbenâ lev lâ erselte ıleynâ resû len fenettebi'a âyâtike ve nekûne minelmu' mının e \* Felemmâ câe/ıumulhakku mın 'ın dınâ kâlû lev là ûtiye misle ma ûtiye mûsâ, evelem yekfurû bim**â** ûtiye mûsâ min kablu kâlû sihrâni tezâherâ, ve kâlû innâ bikullin kâfırûn e \* Kul te'tû bıkıtâbın mın 'ındıllâhı huve ehdâ minhum**å** ettebi'hu in kuntum **s**â dikin e \* Fein lem yestecibû leke fa'lem en nemâ vettebi'ûne ehv**â**ehum, ve men edallu mımmenitteba'a hevâhu bigayrı huden minallâh, ınnallâhe lâ yehdılkavmezzâlımın e \* Ve lekad vassalnâ lehumulkavle la'allehum yete zekkerûn e \* Ellezîne âtevnâhumulkıtâbe min kablıhî hum bihi yu'minûn e \* Ve izâ yutlâ ʻalevhim kâl**û** âmennâ bihi innehulha**kk**u min rabbin**å** innå kunnå min **k**abli*l*u mus lımın e \* Ulaike vu'tevne ecrahum merre teyni bimâ saberû ve yedre'ûne bilhasene tissevviete ve mimmâ razaknâ/ium yunfikûn e \* Ve ızâ semı'ullagve a'radû 'anhu ve kâ lû len**å** a'mâlunâ ve lekum a'mâlukum, selâ mun 'aleykum, lâ nebtegilcâhilîn e \* Inneke lâ tehdi men ahbebte ve lâkinnallâhe yehdi men yesau ve huve a'lemu bilmuhtedîn e \* Ve kâlû in nettebi'il*h*udâ ma'ake niitehattat mın ardınâ, evelem numekkın lehum haremen âmınen yucb**å** ıleyhı semerâtu kullı sey'ın rız**k**an mın ledunnâ ve lâkınne eksere*h*um lâ va'lemûn e \* Ve kem ehleknâ min karyetin betiret ma'isetehâ fetilke mesâkinuhum lem tusken min ba'dıhım illâ kalılâ, ve kunnâ nahnulvârisin e • Ve mâ kâne rabbuke muh lıkelkurâ hattâ yeb'ase fi ummıhâ resûlen vetlû 'aleyhım âyâtınâ ve mâ kunnâ muhlıkıl kurâ ıllâ ve ehluhâ zâlımûn e \* Ve mâ ûtî tum min şey'in femetâ'ulhayâtıddunyâ ve zî netuhâ ve mâ 'ındallâhı hayrun ve ebkâ, efelâ ta'kılûn e • Efemen va'adnâhu va'den hasenen fehuve lâkîhi kemen metta'nahu metâ'alhayâtıddunyâ summe huve yevmelkı

yâmeti minelmuhdaiin e \* Ve yevme yunâ dıhım fevekûlu evne surekâıvellezine kuntum tez'umûn e\* Kâlellezine hakka 'alevhimulkavlu rabben**å** h**å**ul**å**ılle**z**îne agveynâ agveynâhum kemâ gavevnâ tebberre'n**à** ılevke mâ kân**û** ıyyânâ ya'budûn e \* Ve kıled'û şurekâekum feda'avhum felem yestecibû lehum ve iee vul'azâbe lev ennehum kânû vehtedûn e\* Ve yevme vunâdıhım fevekûlu mâ zâ eceb tumulmurselin e \* Fe'amiyet 'aley/imul'enbau yevmeızın fehum lâ yetes**â**elûn e \* Feemmâ men tâbe ve âmene ve 'amile sâlihan te'asâ en yekûne minelmuflihin e\* Ve rabbuke yah lu**k**u mâ yeş**â**u ve ya**h**târ, mâ kâne le*h*umul hıvereh, subhanallâhı ve ta'alâ 'ammâ yuş rıkûn e\* Ve rabbuke va'lemu mâtukınnu su dûruhum ve mâ yu'lınûn e∗ Ve huvallâhu lâ ılâhe ıllâ hû. lehulhamdu fil'ûlâ vel'âhireti ve lehulhukmu ve ıleyhı turca'ûn e\* Kul e reeytum ca'alallâhu 'aleykumulleyle serme den ılâ yevmılkıyâmetı men ılâhun gayrullâ hı ye'tıkum bıdıyâ', efelâ tesma'ûn e\* Kul ereeytum ın ca'alallâhu 'aleykumunnehâra sermeden ilâ yevmilkiyâmeti men ilâhun gavrullâhı ye'tıkum bileylin teskunûne fih, efelâ tubsirûn e \* Ve min rahmetihî ca'ale lekumulleyle vennehâra liteskunû fihi ve li tebtegû min fadlihî ve la'allekum teşkurûn e\* Ve yevme yunâdıhım feyekûlu eyne şu rekaiyellezîne kuntum tez'umûn e\* Ve ne

za'nâ mın kullı ummetın sehîden fekulnâ hâtû burhânekum fe'alım**û** ennelha**kk**a lıllâhı ve dalle 'anhum mâ kânû yefterûn e\* Inne kârûne kâne min kavmi mûsâ febega 'aley hım. ve âtevnâhu minelkunûzi m**å** inne me fâtihahû letenûu bil'usbeti ûlilkuvveh, iz kâle lehû kaymuhû lâtetrah ınnallâhe lâ yuhıb bulferihin e: Vebtegi fi må åtåkellåhuddå rel'âhnete ve lâ tense nasibeke mineddunvâ ve ahsın kem**å** ahsenallâhu ıleyke ve lâ teb giltesâde til'aid, innallâhe lâ yuhibbulmut sıdın ez Kâle ınnem**â** ûtıtulıû 'alâ 'ılmın 'ındı, evelem va'lem ennallâhe kad ehleke min kablı*h*î mınelkurûnı men *h*uve eşeddu mın*h*u kuvveten ve ekseru cem â. ve lâ vus'elu 'an zunûbihimulmucrimûn e\* Feharace 'alâ kay mihi ti zinetih, kalellezine yuridûnelhayâ teddunyâ yâ leyte lenâ misle mâ ûtive kâ rûnu innehû le**z**û hazzin 'azim in\* Ve **k**âlel le**z**ine ûtul'ilme veylekum sevâbullâ*h*i hayrun lımen âmene ve 'amıle sâlıhan ve lâ vu le**kk**â*h***å** ille**ss**âbirûn e\* Fehasefnâ bi*h*i ve bi dânhıl'anda temâ kâne lehû min tietin yen surûnehû min dûnillâh, ve mâ kâne minel muntasiiin e \* Ve asbahallezine temennev mekânehû bil'emsi vekûlûne vevkeennal lâhe yebsuturrızka limen yeş**â**u min 'ibâdihi ve yakdıru levla en mennallahu 'aleyna le hasefe binâ, veykeennehû lâ yuflihulkâfi rûn e\* Tilkeddârul'âhiretu nec'aluhâ lillezine

lâ yurıdûne 'uluvven fıl'ardı ve lâ fesâdâ, vel'âkıbetu lılmuttekın e\* Men câe bılhasene tı felehû hayrun mınhâ ve men câe bıssey yıetı felâ yuczellezine 'amılusseyyıâtı ıllâ mâ kânû ya'melûn e \* Innellezı taıada 'aleykelkur'âne leiâdduke ılâ me'âd, kul ıabbî a'lemu men câe bılhudâ ve men huve tı da lâlın mubîn ın \* Ve mâ kunte tercû en yul kâ ıleykelkıtâbu ıllâ rahmeten mın ıabbıke felâ tekûnenne zahıran lılkâfııın e \* Ve lâ yasuddunneke 'an âyâtıllâhı ba'de ız unzılet ıleyke ved'u ılâ ıabbıke ve lâ tekûnenne mı nelmuşrıkın e \* Ve lâ ted'u ma'allâhı ılâhen âhaıa lâ ılâhe ıllâ hû, kullu şey'ın hâlıkun ıllâ vecheh, lehulhukmu ve ıleyhı turca'ûn e \*



### -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHIM I 😽

Elif låm mim \* Ehasibennåsu en yutrekû en yekûlû âmennå ve hum lå yuftenûn e \* Ve lekad fetennellezine min kablihim feleya'le mennallâhullezine sadakû ve leya'lemennel kâzibîn e \* Em hasibellezine ya'melûnessey

yıâtı en yesbikûnâ, såe mâ yahkumûn e \* Men kâne yercû lı**kâ**allâ*l*n fenne ecelallâ*l*n leât, ve huvessemi'ul'alım u \* Ve men câ hede teinnemâ yucâhidu linefsih, innallâhe leganivvun 'anil'âlemin e \* Vellezîne âme nû ve 'amılu**ss**âlıhâtı lenukeffirenne 'an*h*um seyyıâtıhım ve lenecziyennehum ahsenellezi kânû ya'melûn e \* Ve vassaynel'ınsâne bi vâlideyhi husnâ, ve in câhedâke lituşlike bi mâ levse leke bihi 'ilmun felâ tuti'humâ. ıleyye mei ci'ukum teunebbi'ukum bimâ kun tum ta'melûn e \* Vellezine âmenû ve 'ami lussâlıhâtı lenudhilennehum tissâlıhın e \* Ve minennâsi men yekûlu âmennâ billâhi feizê ûziye fillâhi ca'ale fitnetennâsi ke'azâbillâh, ve lein cåe nasrun min rabbike leyekûlunne ınnâ kunnâ ma'akum, eve leysallâhu bıa'leme bımâ iı sudûni'âlemin e ve leva'lemennal lâhullezme âmenû ve leva'lemennelmunâtı kın e \* Ve kâlellezine keterû lillezine âmenut tebi û sebilenâ velnahmil hatâyâkum, ve mâ hum bihâmiline min hatâyâ hum min şey', ınnehum lekâzıbûn e \* Ve levahmılunne es kâlehum ve eskâlen ma'a eskâlıhım, ve le yus'elunne yevmelkıyâmetı 'ammâ kânû yef terûn e • Ve lekad erselnâ nûhan ılâ kavmı hî felebise fihim elfe senetin illâ hamsine 'âmâ, feahazehumuttûfânu ve hum zâlımûn e \* Feenceynâhu ve ashâbessefineti ve ca 'alnâhâ âyeten lıl'âlemin e \* Ve ibrâhime iz

kâle lıkavmıhı'budullâhe vettekûh, zâlıkum hayrun lekum in kuntum ta'lemûn e \* Innemâ ta'budûne min dûnillâhi ev sânen ve tahlu kûne ıfkâ. ınnellezine ta'budûne min dûnillâ hı lâ yemlıkûne lekum rızkan tebtegû 'ındal lâhırrı/ka va'budûhu veskurû leh, ılevhı tur ca'ûn e \* Ve in tukezzibû tekad kezzebe umemun mın kablıkum, ve mâ 'alerresûlı ıl lelbelågulmubin u \* Evelem verev kevte vub dıullâhulhalka summe yu'ıduh, ınne zâlıke ʻalallâ*h*ı yesii un \* Kul siiû fil'ai**d**i fenzurû keyfe bedeelkalka summallâhu yunşıunneş'e tel'âhıreh, ınnallâhe 'alâ kullı şey'ın kadır un \* Yu'azzıbu men yesâu ve yerhamu men yeş**å**', ve ıleyhı tuklebûn e \* Ve m**å** entum bimu'cizine til'ardı ve lâ tissemâ', ve mâ lekum min dûnillâhi min veliyyin ve lâ na sır ın \* Vellezine kefeiû biâyâtıllâhi ve li kaihî ulaike veisû min iahmeti ve ulaike le hum 'azâbun elim un \* Femâ kâne cevâbe kavmıhî ıllå en kâluktulûhu ev harrıkûhu fe encâhullâhu minennâr, inne fi zâlike leâvâ tın lıkavmın yu'mınûn e \* Ve kâle ınnemette haztum min dûnillâhi ev sânen meveddete beynikum filhayâtiddunyâ, summe yevmel kıyâmetı yekfuru ba'dukum bıba'dın ve yel 'anu ba'dukum ba'dâ, ve me'vâkumunnâru ve må lekum min nåsirin e \* Feåmene lehû lûtun ve kâle ınnî muhâcırun ılâ rabbı, ın nehû huvel'azızulhakım u \* Ve vehebnâ lehû

ıshâka ve ya'kûbe ve ca'alnâ fı zurrıyyetı hınnubuvvete velkıtâbe âteynâhu ecrehû fid dunyâ, ve ınnehû fil'âhıreti leminessâlıhın e Ve lûtan ız kâle lıkavmıhî ınnekum lete'tû nelfâhişete mâ sebekakum bihâ min ahadın minel'âlemin e \* Einnekum lete tûnerricâle ve ta**kt**a'ûnessebile ve te'tûne fî nâdikumul munker, femâ kâne cevâbe kavmıhî ılla en kâlu'tınâ bı'azâbıllâbı in kunte minessâdıkın e \* Kâle rabbinsurni 'alelkaymılmutsidin e \* Ve lemmâ c**å**et rusulun**å** ıbrâ*h*ıme bılbuşrâ kâlû ınnâ muhlıkû ehli hâzihilkaryeh, inne ehlehâ kânû zâlımın e \* Kâle ınne fihâ lûtâ, kâlû nahnu a'lemu bimen tihâ, lenunecciyen nehû ve ehlehû illemreetehû kânet minelgâ birin e \* Ve lemmå en cået rusuluna lûtan sie bihim ve dâka bihim zer'an ve kâlû lâ tehat ve lâ tahzen, ınnâ muneccûke ve ehle ke illemreeteke kânet minelgâbijin e \* Innâ munzılûne 'al**â** ehli hâ**z**ıhılkaryeti riczen mi nessemaı bima kanû yefsukûn e \* Ve lekad tereknâ minhâ âyeten beyyineten likav mın ya'kılûn e \* Ve ılâ medyene ehâhum şu'ayben fekâle yâ kavmı'budullâhe vercul yevmel'âhıra ve lâ ta'sev fıl'ardı mufsıdın e \* Fekezzebûhu teahazethumurrecfetu feasbahû fi dârihim câsimin e \* Ve 'âden ve semûde ve kad tebeyyene lekum min mesâkinihim ve zeyyene lehumuşşeytânu a'mâlehum fesad dehum 'anıssebili ve kânû mustebsirin e \*

Ve kârûne ve fir'avne ve hâmâne ve lekad cåehum mûsâ bilbeyyinâti festekberû fil'ardı ve mâ kânû sâbıkın e + Fekullen ahaznâ bi zenbih, feminhum men erselnå 'âleyhi håsi bâ, ve minhum men ahazethussavhatu ve mınhum men hasefnâ bihil'ard, ve minhum men agraknâ, ve mâ kânallâhu liyazlimehum ve lâkın kânû enfusehum yazlımûn e \* Me selullezmettehazû min dûnillâhi evliv**å**e ke meselil'ankebût, ittehazet bevtâ, ve inne ev henelbuyûtı lebeytul'ankebût, lev kânû va'le mûn e \* Innallâhe ya'lemu mâ yed'ûne min dûnihi min şey', ve huvel'azızulhakım u \* Ve tılkel'emsâlu na**d**rıbuhâ lınnâs, ve mâ ya'kıluha ıllel'alımûn e \* Halekallahussema vâtı vel'arda bilhak, inne fi zâlike leâyeten lılmu'mının e \* Utlu m**å** ûhiye ileyke minel kıtâbı ve ekımıssalât. ınnessalâte tenhâ 'anıl tahsåı velmunker, ve lezikrullâhı ekber, val lâhu va'lemu mâ ta**s**na'ûn e \* Ve lâ tucâdı lû ehlelkitâbi illâ billeti hiye ahsen, illellezine zalemû mınhum ve kûlû âmennâ bille**zî** unzile ılevnâ ve unzıle ıleykum ve ılâhunâ ve ılâ hukum vâhidun ve nahnu lehû muslimûn e \* Ve kezâlike enzeln**â** ileykelkitâb, fellezine âteynâ humulkitâbe yu'minûne bih, ve min hâulâi men yu'minu bih, ve mâ yechadu bi âyâtın**â** ıllelkâfırûn e \* Ve mâ kunte tetlû mın kablı/ıî mın kıtâbın ve lâ tehuttu/ıû bıyemı nıke ızen lertâbelmubtılûn e \* Bel huve âyâ



tun beyyınâtun fî sudûrıllezîne ûtul'ılm. ve mâ yechadu biâyâtin**â** illezzâlimûn e \* Ve kâlû lev lå unzıle 'aleyhı âyâtun mın rabbıh, kul ınnemel'âyâtu 'ındallâh, ve ınnemå ene neznun mubin un \* Evelem vekfihim ennå enzelnå 'aleykelkıtåbe yutlå 'aleyhım, ınne iı zâlıke lerahmeten ve zıkrâ lıkavmın yu' mınûn e • Kul kefâ bıllâhı bevnı ve bevne kum şehiden ya'lemu mâ fissemâvâti vel'aid. velle**z**ine âmenû bilbâ**t**ili ve keferû billâ*b*i ul**â**ıke humulhâsırûn e \* Ve vesta'cılûneke bil'azâb, ve lev la ecelun musemmen lecae humul'azâb, ve leye'tiyennehum bagteten ve hum lâ yeş'urûn e \* Yesta'cılûneke bıl'azâb, ve inne celienneme lemuhitatun bilkâfirin e \* Yevme yagşâhumul'azâbu min fevkihim ve mın tahtı erculihim ve yekûlu zûkû mâ kun tum ta'melûn e \* Yâ 'ıbâdıyellezine âmenû in ne erdi vâsi atun feiyyâye fa budûn e \* Kullu nefsın zâıkatulmevtı summe ileynâ turca'ûn e \* Vellezine âmenû ve 'amilussâlihâti lenii bevviennehum minelcenneti gurafen tecri min tahtıhel'enhâı u hâlıdıne fihâ, nı'me ecrul'âmı lîn e \* Ellezıne saberû ve 'alâ rabbı*l*ım ye tevekkelûne \* Ve keeyyın mın dâbbetın lâ tahmılu rızkahâ, allâhu yerzukuhâ ve ıyyâ kum, ve huvessemi'ul'alım u • Ve lein seel tehum men halekassemâvâtı vel'arda ve sah haraşşemse velkamere leyekûlunnallâhu fe ennâ yu'fekûn e \* Allâhu yebsuturrızka limen

lu min 'ibâdihi ve yakdıru leh, innallâhe bıkullı şey'ın 'alım un \* Ve lein seeltehum men nezzele minessem**å**i m**å**en feahvå bi hıl'aıda mın ba'dı mevtihâ leyekûlunnallâh, kulılhamdu lıllâh, bel ekseruhum lâ ya'kılûn e \* Ve mâ hâzıhılhavâtudduny**â** ıllâ lehvun ve la'ıb, ve ınneddâi el'âhirete lehiyelhave vânu lev kânû va'lemûn e \* Feizâ iekibû fılfulkı da'avullâhe muhlısıne lehuddın, telem mâ neccâhum ilelberri izâ hum yuşrikûn e \* Lıyekfurû bim**â** âteynâ hum ve liyetemette'û, fesevfe va'lemûn e \* Evelem yerev ennâ ca 'alnâ haramen âminen ve yutehattafunnâsu mın havlılım, etebilbâtılı yu'mınûne ve bi nı'metıllâhı yekturûn e • Ve men azlemu mımmenitterâ 'alallâhı keziben ev kezzebe bilhakki lemmâ câeh, eleyse fi cehenneme mesven lılkâfırın e \* Vellezine câhedû tinâ lenehdivennehum subulenâ, ve innallâhe le ma'almuhsinin e 🦀

### SÛRETURRÛM

Mekkiyyetun ve *h*iye sittune âye*h* 

## →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I (\$\rightarrow\$

Elif låm mim & Gulibetirrûm u & Fi ednel'ardi

ve hum min ba'dı galebihim seyaglıbûn e \* Fi bid'i sinin, lillâhil'emru min kablu ve min ba'd, ve vevmeızın vefrahulmu'mınûn e \* Bı nasrıllâh, yensuru men yesâ', ve huvel'azı zurrahîm u \* Va'dallâh, lâ yuhlıfullâhu va' dehû ve lâkınne ekserennâsı lâ va'lemûn e\* Ya'lemûne zâhıran minelhavâtıddunyâ, ve hum 'anıl'âhıretı hum gâfılûn e • Evelem ve tetekkerû fî entusihim, mâ hâlekallâhussemâ vâtı vel'arda ve mâ beynehumâ ıllâ bılhakkı ve ecelin musemmå, ve inne kesiran minen nâsı bili**kâ**ı rabbi*l*um lekâfirûn e \* Evelem yesirû fil'ardı feyenzurû keyfe kâne 'âkibe tullezîne min kablihim, kânû eşedde minhum kuvveten ve esârul'arda ve 'amerûla eksere mımmâ 'amerûhâ ve câethum rusuluhum bil beyyınât, temâ kânallâhu lıyazlımehum ve lâkın kân**û** entusehum yazlımûn e \* Summe kâne 'âkıbetellezine es**â**ussuv**â**ve en kezzebû biâyâtillâhi ve kânû bihâ yestehziûn e \* Al lâhu yebde'ulhalka summe yu'ıduhû summe ıleyhı turca'ûn e \* Ve yevme tekûmussâ'atu yublisulmuci imûn e \* Ve lem yekun lehum mın şurek**a**ıhım şute'**a**û ve kanû bisurek**a**ı hım kâfırın e \* Ve yevme tekûmussâ'atu vev meizin yeteferrakûn e + Feemmellezine âme nû ve 'amılussâlıhâtı fehum fi ravdatın yuh berûn e \* Ve emmellezîne keferû ve kezzebû bıâyâtınâ ve lıkaıl'âhıretı feulaıke fıl'azâbı muhdarûn e \* Fesubhânallâhı hine tumsûne

ve hine tusbihûn e \* Ve lehulhamdu fisse mâvâtı vel'ardı ve 'asıvven ve hine tuzhırûn e \* Yuhrıculhayye minelmeyyiti ve yuhrıcul meyyite minelhayyi ve yuhyil'arda ba'de mey tıhâ, ve kezâlıke tuhracûn e \* Ve min tı*h*i en halakakum mın turâbın summe entum beserun tentesirûn e \* Ve min âvâtihî en halaka lekum min enfusikum ezvâcen li teskunû ilevhâ ve ca'ale beynekum meved deten ve 1ahmeh, inne fî zâlike leâyâtin li kavmın yetefekkerûn e \* Ve mın âyâtı/nı hal kussemâyâtı vel'ardı yahtılâfu elsinetikum ve elvânıkum, ınne tı zâlıke leâyâtın lıl'âlı mın e \* Ve mın âyâtılı menâmukum billeyli vennehân vebtig**â**ûkum min fa**d**lih, inne fi zâlıke teâyâtın lıkavmın yesme'ûn e \* Ve mın âyâtı/11 yurıkumulberka havfen ve tama'an ve vunezzilu minessem**å**i m**å**en teyuhyi bi hil'arda ba'de mevtihâ, inne ti zâlike leâvâtin lıkaymın va'kılûn e \* Ve mın âyâtıhî en te kûmessem**â**u vel'ardu biemiih, summe izâ de'âkum da'veh, minel'ardı izâ entum tahru cûn e \* Ve lehû men fissemâvâti vel'aid, kullun lehû kânıtûn e \*Ve huvellezı yebdeul halka summe vu'iduhû ve huve ehvenu 'alevh, ve lehulmeselula'lâ fissemâvâti vel'ard, ve huvel'azızulhakım u \* Darabe lekum meselen mın enfusikum, hel lekum min mâ meleket eymânukum min şurek**â**e fi mâ razaknâkum feentum fihi sev**a**un tehâfûnehum kehîfetikum

enfusekum, kezâlike nufassilul'âyâti likavmin va'kılûn e \* Belitteba'allezine zalemû ehvâ ehum bıgavrı 'ılm, femen yehdî men edallal lâh, ve mâ lehum min nâsirin e ∗ Feekim vecheke liddini hanifâ fitratallâhilleti fatarannâse 'alev/ıâ. lâ tebdile lihalkıllâ/ı, zâlıked dînulkayvım, ve lâkınne ekserennâsı la ya'le mûn e \* Munibine ilevhi vettekûhu ve ekî mussalâte ve lâ tekûnû minelmuşrikîn e \* Minellezine ferrakû dinehum ve kânû şiya'â, kullu hızbın bımâ ledeylım ferihûn e \* Ve ızâ messennâse durrun da'av rabbehum munibi ne ileyhi summe iz**å** ezâkahum minhu rah meten ızâ ferikun minhum birabbihim yuş rıkûn e \* Lıvekfurû bım**â** âteynâhum, fetemet te'û, tesevte ta'lemûn e \* Em enzelnâ 'aley hım sultânen fehuve yetekellemu bımâ kânû bihi yuşrıkûn e \* Ve iza ezaknennase rah meten terihû bihâ, ve in tusibhum seyyietun bımâ kaddemet eydîhim ızâ hum yaknetûn e \* Evelem yerev ennallåhe yebsuturrizka limen ves**â**u ve yakdır, ınne tı zâlıke leâyâtın lı kavmın yu'mınûn e \* Feâtı zelkurbâ hakkahû velmiskîne vebnessebil, zâlike hayrun lille zine yuridûne vechallâhi ve ulâike humul muflihûn e \* Ve m**å** åteytum min riben liyer buvâ fi emvâlınnâsı felâ yerbû 'ındallâhı ve må åteytum min zekåtin turidûne vechallåhi feul**a**ike humulmud'ifûn e • Allâhullezî hala kakum summe razakakum summe yumitukum summe vuhvikum, hel min surekaikum men yef'alu mın zâlıkum mın şey', subhânehû ve ta'âlâ 'ammâ vusrıkûn e \* Zahaı elfesâdu tılberrı velbahrı bımâ kesebet eydinnâsı lı yuzıkahum ba'dallezi 'amılû la'allehuin yei cı'ûn e \* Kul sırû fıl'ardı fanzurû kevte kâne 'âkıbetullezine min kabl. kâne ekseruhum muşrıkın e \* Feekım vecheke lıddınılkayyımı mın kablı en ye'tiye yevmun lâ mei edde lehû mınallâhı yevmeizin yessadda'ûn e \* Men ke fere fa'aleyhi kutruhû ve men 'amile sâlihan telienfusihim yemhedûn e \* Liyecziyellezine âmenû ve 'amılussâlıhâtı min tadlıh, innehû lâ yuhibbulkâtırın e \* Ve min âyâtıhî en yui sileriiyâha mubessiiâtin ve liyuzikakum min rahmetihi ve litecriyeltulku biemrihi ve liteb tegû min fadlihi ve la'allekum teskurûn e \* Ve lekad erselnâ min kablike rusulen ilâ kavmıhım fecâûhum bilbeyyinâtı tentekam nâ minellezine eciemû, ve kâne 'aleynâ nasrulmu'mının e \* Allâhullezı yursı lurryâha fetusiru sehâben feyebsutuhû fis sem**a**ı keyfe yeş**a**u ve yec aluhû kısefen fe terelvedka yahrucu min hilâlihi feiza esabe bihi men yeş**â**u min 'ibâdihî i**z**â hum yesteb şıı ûn e • Ve ın kânû mın kablı en yunezzele 'aleyhım mın kablıhı lemublısın e \* Fenzur ılâ âsârı rahmetillâhı keyfe yuhyıl'arda ba'de mevtihâ, inne zâlike lemuhvilmevtâ ve huve 'alâ kullı şey'ın kadır un \* Ve lein erselnâ

rıhan fereevhu musferran lezallû min ba'dı hı vekfurûn e \* Feinneke lâ tusmi'ulmevtâ ve lâ tusmi'ussummeddu'âe izâ vellev mudbirin e \* Ve må ente bihâdil'umvi 'an dalâletihim. ın tusmı'u ıllâ men yu'mınu bıâvâtınâ fehum muslimûn e \* Allâhullezi halakakum min da' fin summe ca'ale min ba'dı da'fin kuvveten summe ca'ale min ba'dı kuvvetin da'fen ve şeybeh, yahluku mâ yeş**â**u ve huvel'alı mulkadıı u \* Ve yevme tekûmussâ'atu yuksı mulmucrimûne mâ lebisû gayra sâ'alı, kezâ lıke kânû vu'tekûn e \* Ve kâlellezine ûtul 'ılme vel'ımâne le**k**ad lebistum ti kitâbillâ*l*ii ılâ yevmılba'sı tehâzâ yevmulba'sı ve lâkın nekum kuntum lâ ta'lemûn e\* Feyevmeizin lâ venfa'ullezine zalemû ma'ziretuhum ve lâ hum yusta'tebûn e \* Ve lekad darabnâ lin nåsı tı hazelkur'anı min kullı mesel, ve lein ci'tehum biâyetin leyekûlennellezine keferû ın entum illâ mubtilûn e \* Kezâlike yatba'ul lâhu 'alâ kulûbillezine lâ ya'lemûn e \* Fasbir ınne va'dallâhı hakkun ve lâ yestehiffenne kellezine lâ yûkinûn e \*

# SÛRETU LUKMÂN

Mekkiyyetun ve hiye arba'un ve selasune ye

### →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÌM I 🛠

Elit l**â**m m**î**m \* Tilke âyâtulkitâbilhakim i \* Huden ve rahmeten lilmuhsinin e \* Ellezine yukımûnessalâte ve yu'tûnezekâte ve hum bil'âhireti hum yûkinûn e \* Ulâike 'alâ huden min iabbihim ve ul**a**ike humulmutlihûn e 🛊 Ve minennâsi men yeşteri lehvelhadisi liyu dille 'an sebilillâhı bigayrı 'ilmin ve yette hızehâ huzuyâ, ul**a**ıke lehum 'azâbun muhin un \* Ve ızâ tutlâ 'aleyhı âyâtunâ vellâ mus tekbuan keen lem yesma'hâ keenne tî uzu neyhı vakıan tebessiihu bi'azâbin elim in \* Innellezine âmenû ve 'amilussâlihâti lehum cennâtunna'ım ı \* Hâlıdıne fihâ. va'dallâhı hakkâ, ve huvel'azızulhakım u - Halakasse mâvâtı bıgayıı 'amedin televnehâ ve elkâ fil'ardı revâsiye en temide bikum ve besse fihâ min kulli d**â**bbeh, ve enzelnâ minesse m**å**i m**å**en feenbetnå fi*h*å min kulli zevcin kerım ın \* Hâzâ halkullâhı teerûnı mâ zâ halakallezine min dûnih, belizzâlimûne fi da lâlın mubin in : Ve lekad âteynâ lukmânel hıkmete enişkur lıllâh, ve men yeşkur fein nemâ yeşkuru linefsihi ve men kefere tein nallâhe ganıyyun hamıd un + Ve ız kâle luk mânu libnihi ve huve ya'ızuhû yâ buneyye lâ tuşrık billâlı, inneşşirke lezulmun 'azım un \* Ve va**ss**aynel'ınsâne bıvâlıdeyhı hamelethu

ummuhû vehnen 'alâ vehnin ve fi**s**âluhû fî 'âmeynı eniskurlı ve livâlideyk, ileyyelmasîr u \* Ve ın câhedâke 'alâ en tusrıke bî mâ leyse leke bihî 'ilmun felâ tuti'humâ ve sâ hıb/ıumâ fıddunyâ ma'rûfen vettebi' sebîle men enâbe ileyve summe ileyve merci'u kum feunebbiukum bimâ kuntum ta'melûn e \* Yâ buneyye ınneh**â** ın teku mıs**k**âle habbetın mın hardelın fetekun fi sahratın ev fissemâ vâtı ev fil'ardı ye'tı bıhallâh, ınnallâhe latı fun habîr un \* Yâ buneyye ekımıssalâte ve' mur bilma'rûti venhe 'anılmunkeri va**s**bir 'alâ m**â** esâbek, ınne zâlıke mın 'azmıl'umur ı \* Ve lâ tusa"ır haddeke lınnâsı ve lâ temşı fıl'ardı merahâ, ınnallâhe lâ yuhıbbu kulle muhtâlın fahûr ın \* Vaksıd tî mesvike vag dud min savtik, inne enkerel'esvâti lesavtul hamîr ı • Elem terev ennallâlıe sehhara lekum mâ fissemâvâti ve mâ fil'ardı ve esbaga 'aley kum nı'amehû zâhıraten ve bâtıneh, ve mı nennâsı men yucadılu fillâhı bigayrı 'ilmin ve lâ huden ve lâ kitâbin munîr in \* Ve izâ kîle lehumuttebi'û m**â** enzelallâhu kâlû bel nettebi'u mâ vecednâ 'aleyhi âb**â**enâ, evelev kânesseytânu yed'ûhum ilâ 'azâbissa'îr i \* Ve men yuslım vechehû ılallâhı ve huve muhsinun fekadistemseke bil'urvetilvuskâ, ve ılallâhı 'âkıbetul'umûrı \* Ve men kefere felâ yahzunke kufruh, ıleynâ mercı'uhum fenunebbiuhum bimâ 'amilû, innallâhe 'alîmun bızâtıssudûr i \* Numettı'uhum kalîlen summe nadtarruhum ılâ 'azâbın galîz ın \* Ve lein seeltehum men halakassemâvâtı vel'arda le vekûlunnallâh, kulılhamdu lıllâh, bel ekseru hum lâ ya'lemûn e \* Lıllâhı mâ fissemâvâtı vel'ard, ınnallâhe huvelganıyyulhamîd u \* Ve lev enne mâ fil'ardı min seceretin aklâ mun velbahru vemudduhû min ba'dihi seb'atu ebhurin må nefidet kelimåtullåh, innallåhe 'azîzun hakım un • Mâ halkukum ve lâ ba' sukum illå kenefsin våhideh, innallåhe semi 'un basîr un \* Elem tere ennallâhe yûlıcul leyle finnehârı ve yûlicunnehâra filleyli ve sahharassemse velkamer, kullun yecrî ılâ ecelin musemmen ve ennallåhe huvelhakku ve enne mâ ved'ûne min dûnihilbâtilu ve ennallâhe huvel'aliyyulkebîru • Elem tere ennelfulke tecrî filbahrı bini'metillâhı livuri yekum mın âyâtıh, ınne fî zâlıke leâyâtın lıkullı sabbârın şekûr in \* Ve izâ gasiyehum mevcun kezzulelı da'avullâhe muhlısîne lehud dîn, felemmâ neccâhum ılelberrı feminhum muktesid, ve mâ yechadu biâyâtinâ illâ kullu hattârın kefûr ın \* Y**â** eyyuhennâsuttekû rab bekum vahşev yevmen lâ yeczî vâlıdun 'an veledihî ve lâ mevlûdun huve câzin 'an vâ lidihı sey'â, inne va'dallâhı hakkun felâ te gurrennekumulhayâtuddunyâ, ve lâ yegurren nekum billâhilgurûr u \* İnnallâhe 'indehû 'ılmussâ'atı ve yünezzılulgayse ve ya'lemu må til'erhâm, ve må tedrî nefsun må **z**å tek sibu gadå, ve må tedri nefsun bieyyi ar**d**in temût, innallåhe 'alimun habîr un \*

#### SÛRETUSSECDE

Mekkiyyetun ve *h*iye selasûne âye

### 🕆 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🕃

Elıf lâm mîm \* Tenzîlulkıtâbı lâ 1aybe 11/11 mın ıabbıl'âlemın e \* Em yekûlûnefterâhu bel huvelhakku min rabbike litunzira kaymen må etâhum min neziiin min kablike la'alle hum yehtedûn e \* Allâhullezi halakassemâ vâtı vel'arda ve mâ beynehumâ fi sitteti ey yâmın summestevâ 'alel'ars, mâ lekum mın dûnihî min velivvin ve lâ sefi'. efelâ tete zekkerûn e \* Yudebbirul'emra minessem**â**i ılel'ardı summe ya'rucu ıleyhı fî yevmin kâne mıkdâruhû elfe senetin mimmâ te'uddûn e \* Zâlıke 'âlımulgaybı vesseli âdetil'azızurrahîm u \* Ellezî ahsene kulle şey'ın halakahû ve bedee halkel'ınsânı mın tîn ın \* Summe ca'ale neslehû min sulâletin min m**a**in mehin ın \* Summe sevvâhu ve nefeha fîhı mın rû hıhî ve ca'ale lekumussem'a vel'ebsâra vel' ef'ideh, kalîlen mâ teşkurûn e \* Ve kâlû eizâ

dalelnâ fil'ardı einnâ lefî halkın cedîd, bel hum bilikaı rabbihim kâfırûn e \* Kul yete veffåkum melekulmevtillezi vukkile bikum summe ilâ rabbikum turca'ûn e \* Ve lev ter**â** ızılmıçrımûne nâkısû ruûsıhım 'ınde rabbıhım, rabben**å** eb**s**arnâ ve semi'nâ ferci'nâ na'mel sâlihan innâ mûkinûn e \* Ve lev si'nâ leâ tevnâ kulle nefsin hudâhâ ve lâkin ha**kk**al kaylı minni leemleenne cehenneme minel cinneti vennâsi ecma'în e \* Fezûkû bimâ nesitum li**kå**e vevmikum h**âz**â innâ nesinâkum ve zûkû 'azâbelhuldı bimâ kuntum ta'melûn e \* Innemâ yu'mınu biâyâtinellezine izâ zuk kırû bihâ harrû succeden ve sebbehû bihamdı rabbihim ve hum lâ yestekbirûn e \* Tete câfâ cunûbuhum 'anılmedâcı'ı yed'ûne lab behum havfen ve tama'an ve mımmâ razak nâhum yuntıkûn e \* Felâ ta'lemu nefsun må uhtive lehum min kurreti a'yunin cezåen bımâ kânû ya'melûn e \* Efemen kâne mu' minen kemen kâne fâsikâ, lâ yestevun e \* Emmellezine âmenû ve 'amilussâlihâti fele hum cennâtulme'vâ, nuzulen bimâ kânû va' melûn e \* Ve emmellezîne fesekû feme'vâ humunnâr, kullem**å** erâd**û** en yahrucû minh**å** u'ıdû fihâ ve kile lehum zûkû 'azâbennârillezi kuntum bihî tukezzibûn e • Ve lenuzikanne hum minel'azâbil'ednâ dûnel'azâbil'ekberi la 'allehum yercı'ûn e \* Ve men azlemu mım men zukkıra bıâyâtı rabbihî summe a'rada



'anhâ. ınnâ minelmucrimine muntekimûn e \* Ve lekad åtevnå mûselkıtabe fela tekun fî mırvetin min likalılı ve ca'alnâlıu huden libenî ısr**a**ıl e \* Ve ca'alnâ mınhum emmeten yeh dûne biemrinâ lemmâ saberû, ve kânû biâ vâtınâ vûkınûn e \* Inne rabbeke huve vaf sılu bevnehum yevmelkıyâmetı fîmâ kânû fihi yahtelifûn e \* Evelem yehdi lehum kem ehleknâ min kablihim minelkurûni yemşûne fi mesâkinihim, inne fi zâlike leâvât, efelâ vesma'ûn e \* Evelem yerev ennâ nesûkulmåe ılel'ardılcuruzı fenuhrıcu bi*h*î zer'an te'kulu mınhu en'âmuhum ve enfusuhum, etelâ yub sırûn e \* Ve yekûlûne metâ hâzelfethu ın kuntum sâdıkın e + Kul yevmelfethi lâ ven fa'ullezine keferû imânuhum ve lâ hum yun zarûn e \* Fea'rı**d** 'an*h*um ventazır ınne*h*um muntazirûn e \*

### SÛRETUL'AHZÂB

Mekkiyyetun ve *li*iye selase ve seb'une âye

## -≲) BISMİLLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHÎM I Ç -

eyyuhennebiyyuttekillâhe ve lâ tuti'ilkâ firîne velmunâfikîn, innallâhe kâne 'alîmen hakîmâ \* Vettebi' mâ yûh**â** ileyke min rab

bık, ınnallâhe kâne bimâ ta'melûne habirâ . Ve tevekkel 'alallâh, ve kefâ billâhi vekilâ \* Mâ ca'alallâhu lireculin min kalbeyni fi cev fihi ve mâ ca'ale ezvâcekumull**a**i tuzâhirûne mınhunne ummehâtıkum ve mâ ca'ale ed'i våekum ebnåekum, zâlıkum kavlukum bief vâhıkum, vallâhu vekûlulhakka ve huve veh dissebîl e \* Ud'ûhum hâhâihim huye aksetu 'ındallâ*h*ı fein lem ta'lem**û** âb**â**e*h*um fei**h**vâ nukum fıddînı ve mevâlıkum, ve leyse 'aley kum cunâhun fim**â** a**ht**a'tum bi*h*i ve lâkin mâ ta'ammedet kulûbukum, ve kânallâhu gafûlan rahimâ \* Ennebiyyu evlâ bilmu'mi nine min enfusihim ve ezvâcuhû ummehâtu hum, ve ulul'erhâmı ba'duhum ev lâ bıba'dın fı kıtâbıllâ*h*ı mınelmu'mınîne velmu*h*âcırıne ıll**å** en tet'alû ılå evlıyaıkum ma'rûfâ, kâne zâlıke filkitâbi mestûrâ \* Ve iz ahaznâ mi nennebiyyine misâkahum ye minke ye min nûhin ve ibrâhime ve mûsâ ve isebni mer yem, ve ahaznâ mınhum mısâkan galızâ \* Liyes'elessâdikine 'an sidkihim ve e'adde lılkâfırîne 'azâben elimâ \* Yâ eyyuhellezine âmenuzkurû ni'metallâhı 'aleykum ız câetkum cunûdun feerselnâ 'aleyhım rihan ve cunûden lem terevhâ, ve kânallâhu bimâ ta'melûne basırâ \* Iz câûkum min fevki kum ve min esfele minkum ve iz zâgatil' ebsâru ve belegatılkulûbulhanâcıra ve te zunnûne billâhizzunûnâ \* Hunâ likebtuliyel

mu'mınûne ve zulzılû zılzâlen sedidâ \* Ve 12 vekûlulmunâfikûne vellezine fî kulûbihim ma radun mâ va'adnallâhu ve resûluhû illâ gu ıûrâ \* Ve ız kâlet tâıfetun mınhum yâ ehle yesribe lâ mukâme lekum ferci'û ve yeste'zinu terikun minhumunnebiyye yekûlûne inne bu yûtenâ 'avretun ve mâ hiye bi'avreh, in yu ııdûne ıllâ fırârâ \* Ve lev duhılet 'aleyhım mın aktârıhâ summe suılulfıtnete leâtevhâ ve mâ telebbesû bihâ illâ yesirâ \* Ve lekad kânû 'âhedullâhe min kablu lâ yuvellûnel'ed bâr, ve kâne 'ahdullâhı mes'ûlâ \* Kul len venfa'akumulfırâru ın terertum mınelmevtı evilkatlı ve izen lâ tumette'ûne illâ kalılâ \* Kul men zellezi ya'sımukum minallâ $h_1$  in eiâde bikum sûen ev erâde bikum iahmeh, ve lâ yecidûne lehum min dûnillâhi veliyyen ve lâ nasırâ \* Kad ya'lemullâhul mu'avvıkıne mınkum vel**kâ**ılıne lu**h**vânı*l*ım *h*elumme ilev nâ ve lâ ve'tûnelbe'se ıllâ kalılâ kesihhaten 'aleykum feizâ câelhavfu reeytehum yenzu ıûne ıleyke tedûru a'yunuhum kellezî yugsâ 'aleyhı minelmevti feizâ zehebelhavfu sele kûkum bielsinetin hidâdin eşihhaten 'alelhayı, ulaıke lem yu'mınû feahbetallâhu a'mâlehum. ve kâne **z**âlıke 'alallâ*h*ı vesîrâ \* Yahsebû nel'ahzâbe lem yezhebû ve in ye'til'ahzâbu yeveddû lev ennehum bâdûne fila'râbi yes' elûne 'an enb**â**ıkum, ve lev kânû fıkum mâ kâtelû illâ kalilâ \* Lekad kâne lekum fi re

sûlıllâhı usvetun hasenetun limen kâne ver cullâhe velvevmel'âhıra ve zekerallâhe kesırâ \* Ve lemmâ reelmu'mınûnel'ahzâbe kâlû hâzâ mâ va'adenallâhu ve resûluhû ve sada kallâhu ve resûluhû ve mâ zâdehum ıll**a** ımâ nen ve teslîmâ \* Mınelmu'mınîne 11câlun sa dakû mâ 'âhedullâhe 'aleyhı feminhum men kadâ nahbehû ve mınhum men ventazırû ve mâ beddelû tebdilâ \* Liyecziyallâ/iussâ dıkıne bısıdkı/ım ve vu'azzıbelmunâtıkıne ın şåe ev yetûbe 'aleyhım, ınnallâhe kâne ga fûren rahîmâ \* Ve reddallâhullezîne keferû bıgayalım lem yenâlû hayrâ, ve kefallâlıul mu'mınınelkıtâl, ve kânallâhu kavıyyen 'azızâ\* Ve enzelelle**z**ine zâherûhum min ehlikitâbi mın sayâsıhım ve kazefe fi kulûbihimuri u'be ferikan taktulûne ve te'sirûne ferikâ \* Ve evresekum ardahum ve dıyârahum ve emvâ lehum ve ardan lem tetaûhâ, ve kânallâhu ʻalâ kullı şey'ın kadırâ \* Yâ eyyuhennebiyyu kul liezvâcike in kuntunne tui idnelhayâted dunyâ ve zinetehâ fete'âleyne umetti kunne ve userrihkunne serâhan cemîlâ \* Ve in kun tunne turıdnallâhe ve resûlehû yeddârel'âhı rete feınnallâhe e'adde lılmuhsınâtı mınkunne ecran 'azîmâ \* Yâ nısaennebiyyi men ye'ti mınkunne bifâhişetin mubeyyinetin yudâ'af lehel'azâbu dı'feyn, ve kâne zâlıke 'alallâhı yesîrâ \* Ve men yaknut mınkunne lıllâhı ve resûli*h*î ve ta'mel **s**âlihan nu'ti*h***â** ecra*h*â

merreteyni ve a'tednâ lehâ rizkan kerimâ \* nısåennebiyyi lestunne keahadın ınıttekaytunne felâ ta**hd**a'ne hil kavlı fevatma'allezî fî kalbıhı maradun ve kulne kavlen ma'rûfâ \* Ve karne fî buvûtı kunne ve lå teberrecne teberrucelcåhiliyve tıl'ûlâ ve akımnessalâte ve âtınezzekâte ve eti'nallâhe ve resûleh, innemâ yurîdullâhu liyuzhibe 'ankumuiricse ehlelbeyti ve yutah hırakum tathırâ \* Vezkurne mâ yutlâ fî bu yûtıkunne min âyâtıllâhi velhikmeh, innallâhe kâne latifen habirâ \* Innelmuslimîne velmus lımâtı velmu'mınîne velmu'mınâtı vel**k**ânıtıne velkânıtâtı vessâdıkıne vessâdıkâtı vessâbı rîne vessâbirâti velhâsi'ine velhâsi'âti velmu tesaddıkıne velmutesaddıkâtı vess**a**ımîne ves sámáti velháfizîne furûcehum velháfizáti vez zâkırınallâhe kesiran vezzâkırâtı e'addallâhu lehum magfıraten ve ecran 'azımâ \* Ve mâ kâ ne limu'minin ve lâ mu'minetin i**z**â kadallâ*h*ii ve resûluhû emran en yekûne lehumulhiye ıatu min emrihim, ve men ya'sıllâhe ve ie sûlehû fekad dalle dalâlen mubînâ \* Ve ız tekûlu lillezî en'amallâhu 'aleyhi ve en'amte 'aleyhı emsik 'aleyke zevceke vettekillâhe ve tuhti ti nefsike mall $\hat{a}h$ u mubdihi ve tah sennâse vallâhu ehakku en tahşâh, felemmâ kadâ zeydun mınhâ ve taran zevvecnâ kehâ lıkey lâ yekûne 'alelmu'mınîne haracun fi ezvâcı ed'ıyaıhım ıza kadav mınhunne vatara, ve kâne emrullâhı mef'ûlâ • Mâ kâne 'alen

nebiyyi min haracın fimâ faradallâhu leh, sunnetallâhı fillezine halev min kabl, ve kâne emrullâhı kaderen makdûrâ \* Ellezine yubel lıgûne rısâlâtıllâhı ve yahsevnehû ve lâ yah sevne ahaden ıllallâh, ve kefâ bıllâhı hasîbâ \* Mâ kâne muhammedun eb**â** ahadın min ri câlıkum ve lâkın resûlallâhı ve hâtemenne bıyyın, ve kânallâhu bıkullı şey'ın 'alımâ \* Yå evvuhellezîne âmenuzkurullâhe zıkran kesîrâ \* Ve sebbihû/u bukraten ve asîlâ \* Huvellezî yusallı 'aleykum ve melâıketuhû lıyuhrıcekum minezzulumâtı ilennûr, ve kâne bilmu'minine 1ahimâ \* Tehiyyetuhum yevme velkavnehû selâmun ve e'adde lehum ecran kerımâ \* Ya eyyuhennebiyyu inna erselnake sâhiden ve mubessiran ve nezirâ \* Ve dâ'i yen ılallâhı buznıhı ve sırâcen munırâ \* Ve bessırılmu'mınıne bienne lehum minallâhi fadlen kebîrâ \* Ve lâ tutı'ılkâfırıne velmu nâfikine ve da' ezâhum ve tevekkel 'alallâh, ve kefâ billâhi vekilâ \* Y**â** evyuhellezine âmenû ızâ nekâhtumulmu'mınâtı summe tal laktumûhunne min kabli en temessûhunne femâ lekum 'aleyhınne mın 'ıddetın ta'ted dûnehâ, femetti'ûhunne ve serrihûhunne se râhan cemilâ • Yâ eyyuhennebiyyu innâ ah lelnâ leke ezvâcekellâtî âtevte ucûrahunne ve mâ meleket yemînuke mımm**å** ef**å**allâhu 'aleyke ve benâtı 'ammıke ve benâtı 'ammâ tike ve benâti hâlike ne benâti hâlâtikellâtî

hâcerne ma'ake vemreeten mu'mineten in vehebet nefsehâ linnebiyyi in erâdennebiyyu en yestenkıhahâ hâlısaten leke min dûnil mu'mının, kad 'alımnâ mâ taradnâ 'aleyhim fı ezvâcıhım ve mâ meleket eymânuhum lıkevlâ vekûne 'alevke harac, ve kânallâ*h*u gafûran rahımâ \* Turci men teş**â**u minhunne ve tu'vi ileyke men teså', ve menibtegayte mimmen 'azelte felâ cunâha 'aleyk, zâlike ednå en tekarra a'yunuhunne ve lâ yahzenne ve yerdayne bimâ âteytehunne kulluhun, vallâhu ya'lemu mâ fi kulûbikum, ve kânallâhu 'alımen halımâ \* Lâ yehillu lekennisâu min ba'du ve l**å** en tebeddele bi*h*inne min ezvå cın ve lev a'cebeke husnuhunne ıllâ mâ me leket yeminuk, ve kânallâhu 'alâ kullı şey'in rakıbâ \* Y**å** eyyuhellezine âmenû lâ tedhulû buyûtennebiyyi illâ en yu'zene lekum ilâ ta'âmın gavıa nâzırıne ınâhu ve lâkın ı**z**â du'ıtum fedhulû fe122 ta'ımtum fentesii ve lâ muste'nısıne lihadis, inne zâlıkum kâne yu'zınnebiyye feyestahyı minkum, vallâhu lâ vestahvi minelhak, ve izâ seeltumû/junne metâ'an fes'elûhunne min ver**â**i hicâb. **z**âli kum atharu lıkulûbikum ve kulûbihin, ve mâ kâne lekum en tu'zû jesûlallâhi ve l**å** en tenkihû ezvâcehû min ba'dihî ebedâ, inne zâlıkum kâne 'ındallâlıı 'azımâ \* In tubdû sey'en ev tuhfûhu feinnallâhe kâne bikulli şey'ın 'alımâ \* Lâ cunâha 'aleyhınne fî âbâ

ihinne ve lå ebnåihinne ve lå ihvånihinne ve lå ebnå: ihvånibinne ve lå ebnå: ahavå tihinne ve lå nis**å**ihinne ve lå må meleket evmânuhunne vettekînallâh, ınnallâhe kâne 'alâ kullı şey'ın şehidâ \* Innallâhe ve mel**â** ıketehû yusallûne 'alennebıy, ya eyyuhelle zıne âmenû sallû 'aleyhı ve sellimû teslimâ \* Innellezine yu'zûnallâhe ve resûlehû la'ane humullâhu tıddunvâ vel'âhıretı ve e'adde le hum 'azâben muhinâ \* Vellezine yu'zûnel mu'mınıne velmu'mınâtı bıgayrı mektesebû tekadıhtemelû buhtânen ve ismen mubinâ \* Y**å** eyyu*h*ennebiyyu **k**ul liezvâcike ve benâ tike ve nis**å**ilmu'minine yudnine 'aleyhinne mın celâbıbılın, zâlıke edn**â** en yu'ı afne felâ yu'zeyn, ve kânallâhu gafûran rahimâ \* Lein lem ventehilmunâtikûne vellezine fi kulûbi maradun velmurcifûne tilmedineti le him nugriyenneke bihim summe lâ yucâvirûneke fılla kalıla \* Mel'ûnine eyne ma sukıtû uhızû ve kuttılû taktılâ \* Sunnetallâhı fillezine halev min kablu ve len tecide lisunnetillâhi tebdılâ \* Yes'elukennâsu 'anıssâ'alı, kul ın nemâ 'ılmuhâ 'ındallâh, ve mâ yudrıke la'al lessâ'ate tekûnu kanbâ \* Innallâhe la'anel kâfırıne ve e'adde lehum sa'ııâ \* Halıdıne fihâ ebeden lâ yecidûne veliyyen ve lâ na sırâ \* Yevme tukallebu vucûhuhum fınnârı yekûlûne yâ leyten**â** eta'nallâhe ve eta'ner resûlâ \* Ve kâlû rabbenê ınnê eta'nê sêde

tenâ ve kuber**å**enâ feedallûnessebîlâ \* Rah ben**å** åtıhım dı'fevnı mınel'azâbı vel'anhum la'nen kebîrâ \* Ya eyyuhellezine amenû la tekûnû kellezine âzev mûsâ feberreehullâhu mımmâ kâlû, ve kâne 'ındallâhı vecihâ \* Yâ eyyuhellezine âmenuttekullâhe ve kûlû kav len sedidâ \* Yuslih lekum a'mâlekum ve yagfır lekum zunûbekum, ve men yutı'ıllâhe ve resûlehû fekad fâze fevzen 'azîmâ \* Innâ 'aradnel'emânete 'alessemâvâtı vel'ardı vel cıbâlı feebeyne en yahmılnehâ ve eşfakne mınhâ ve hamelehel'insân, ınnehû kâne za lûmen cehûlâ \* Liyu'azzıbullâhulmunâfıkine velmunâfıkâtı velmuşrıkıne velmuşrıkâtı ve vetûhallâhu 'alelmu'mınıne velmu'mınât, ve kânallâhu gafûran rahimâ \*

## SURETU SEBÂ

Mekkiyyetun ve *l*iiye arba une ve **h**amsune aye

## ∹") BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÌM I (%-

Elhamdu lıllâhıllezı lehû mâ fissemâvâtı ve mâ fil'ardı ve lehulhamdu fil'âhıreh, ve huvelhakîmulhabır u \* Ya'lemu mâ yelicu tıl' ardı ve mâ yahrucu mınhâ ve mâ yenzilu mı nessemâı ve mâ ya'rucu fihâ, ve huverrahımul gafûr u \* Ve kâlellezîne kefeiû lâ te'tînes

sâ'ah, kul belâ ve rabbi lete'tiyennekuni 'âlı mılgaybı lâya'zubu 'anhu mıskâlu zerretin tıssemâvâtı ve lâ fil'ardı ve lâ asgaru min zâlike ve lå ekberu illâ fi kitâbin mubin in \* Livecziyellezine âmenû ve 'amilussâlihât, ulaıke lehum magfıratun ve rızkun kerim un \* Vellezîne sa'av tî âvâtınâ mu'âcızıne ulâıke lehum 'azâbun min riczin elim un \* Ve ye rellezîne ûtul'ılmellezî unzıle ıleyke mın rab bike huvelhakka ve yehdî ilâ sirâtil'azizil hamıd ı \* Ve kâlellezine keferû hel nedul lukum 'alâ reculin yunebbiukum ızâ muzzık tum kulle mumezzekin innekum leti halkin cedid in \* Efterå 'alallåhi keziben em bihi cınneh, belillezîne lâ yu'mınûne bil'âhireti fıl'azâbı veddalâlılba'ıdı \* Efelem yerev ılâ mâ beyne eydihim ve mâ haltehum mines sem**a**ı vel'ard, ın nese' nahsıf bıhımul'arda ev nuskit 'alevhim kisefen minessemå', inne il zâlike leâveten likulli 'abdın munib in • Ve lekad åteynå dåvûde minnå fagla, va cibålu evvi bî ma'ahû vettayra ve elennâ lehulha dıd e \* Eni'mel sâbigâtın ve kaddır fisserdi va'melû sâlıhâ, ınnı bımâ ta'melûne basır un \* Ve lisulevmânerriha guduvvuhâ sehrun ve re vâhuhâ sehrûn ve eselnâ lehû 'avnelkıtr. ve mi nelcinni men ya'melu beyne yedeyhi biizni rab bih, ve men yezig minhum 'an emrinâ nuzikhu mın 'azâbıssa'îr ı • Ya'melûne lehû mâ yesâu mın mehâribe ve temâsîle ve cifânın kelcevâbi

ve kudûrın râsıyât, ı'melû âle dâvude şukrâ, ve kalılun mın 'ıbâdıvessekûr u \* Felemmâ kadavnâ 'alevhilmevte mâ dellehum 'alâ mev tı*h*î ıllâ d**å**bbetul'ar**d**ı te'kulu minseete*h*û fe lemmâ harra tebevvenetilcinnu en lev kânû ya'lemûnelgaybe mâ lebisû til'azâbilmuhin i \* Lekad kâne lisebein fi meskenihim âvetun cennetâni 'an yeminin ve simâl, kulû min rızkı ıabbıkum veşkurû leh, beldetun tayvı betun ve rabbun gafûr un \* Fea'redû feer selnâ 'alevhım sevlel'arımı ve beddelnâ hum bicenneteyhim cenneteyni zevâtev ukulin hamtın ve eslin ve sey'in min sidiin kalılın \* **Z**âlıke cezevnâ hum bımâ keferû, ve hel nu câzî illelketûi e \* Ve ca'alnâ bevnehum ve bevnelkurelleti bâieknâ tihâ kuren zâhiraten kaddernâ tihesseyi, sirû fihâ levâliye ve eyyâmen âmının e \* Fekâlû rabbenâ bâ 'id bevne esfârinâ ve zalem**û** enfusehum te ca'alnâhum ehâdise ve mezzaknâhum kulle mumezzak, inne fi zâlike leâyâtin likulli sab bârın sekûr ın • Ve lekad saddaka 'aleyhım ıblısu zannehû tettebe'ûhu ıllâ ferikan minel mu'mının e \* Ve mâ kâne lehû 'alevhım mın sultânın ıllâ lına'leme men yu'mınu bıl' âhıreti mimmen huve minhâ fî sek, ve rab buke 'alâ kullı şey'ın hafîz un \* Kulıd'ulle zîne za'amtum min dûnillâhi lâ yemlikûne mıskâle zerretin fissemâvâtı ve lâ fil'ardı ve mâ lehum fihimâ min şirkin ve mâ lehû

mınhum mın zahırın ve lâ tenfa'ussefâ'atu 'ındehû ıllâ lımen ezine leh, hatta izâ tuzzi'a 'an kulûbi*h*im kâlû mâ zâ kâle jabbijkum kâlulhakka ve huvel'alıyyulkebir u \* Kul men verzukukum minessemâvâti vel'ard, kulillâ/iu ve ınn**å** ev ıyyâkum le'alâ huden ev fı dalâlın mubin in \* Kul lâ tus'elûne 'ammå ecremnâ ve lâ nus'elu 'ammâ ta'melûn e \* Kul yecma'u beynenâ rabbunâ summe yeftahu beynenâ bilhak, ve huveltettâhul'alım u \* Kul erûni yellezine elhaktum bihi surekâe kellâ, bel huvallâhul'azızulhakım u \* Ve m**å** erselnâke ıllâ kâtfeten lınnâsı besiran ve neziran ve lâkınne ekselennâsı lâ ya'lemûn e \* Ve ye kûlûne metâ. hâzelya'du in kuntum sâdikin e \* Kul lekum mı'âdu yevmın lâ teste'hırûne 'anhu sâ'aten ve lâ testakdımûn e \* Ve kâ lellezine keterû len nu'mine bihâzel'kur'âni ve lâ billezi beyne yedeyh, ve lev tei a iziz zâlımûne mevkûtûne 'ınde rabbı/ıım yercı'u ba'dulıum ılâ ba'dınılkavle yekûlullezinestud 'ıfû lıllezmestekberû lev l**å** entum lekunnâ mu minin e \* Kâlellezinestekberû lillezines tu**d**'ıf**û** enahnu **s**adednâkum 'anılhudâ ba'de ız câekum bel kuntum mucrimin e \* Ve kâ lelle**z**ınestu**d**'ıfû lılle**z**ınestekberû bel mekrul leylı vennehârı ız te'murûnen**a** en nekfura billâhi ve nec'ale lehû endâdâ, ve eserrun nedâmete lemmâ reevul'azâb, ve ca'alnel'ag lâle fi a'nâkıllezîne keferû, hel yuczevne ıllâ

mâ kânû va'melûn e \* Ve mâ erselnâ fi kar vetin min nezirin illâ kâle mutrefûhâ innâ bım**å** ursıltum bı*h*ı kâfırûn e • Ve kâlû nahnu ekseru emvâlen ve evlâden ve mâ nahnu bımu'azzıbın e \* Kul ınne rabbî yebsuturrızka lımen yes**â**u ve yakdıru ve lâkınne ekseren nâsı lâ va'lemûn e \* Ve m**å** emvâlukum ve l**å** evlådukum billeti tu**k**arribukum 'indenå zulfå illå men åmene ve 'amile sålihan teu laike lehum cezauddı'fı bimâ 'amilû ve hum filgulufâti âminûn e \* Vellezîne yes'avne fi âvâtınâ mu'âcızıne ulâıke fil'azâbı muhda rûn e \* Kul ınne rabbî yebsuturrızka limen ves**a**u min 'ibâdihî ve yakdıru leh, ve m**a** enfaktum mın sey'ın fehuve yuhlıfuhû ve huve havrurrâzıkın e \* Ve yevme yahsu ruhum cemî'an summe yekûlu lilmelâiketi ehaulaı ıyvakum kanû ya'budûn e \* Kalû subhâneke ente veliyyunâ min dûnihim bel kânû ya'budûnelcinne ekseruhum bihim mu' mınûn e \* Felyevme lâ yemlıku ba'dukum lıba'dın nef'an ve lâ darrâ, ve nekûlu lıllezine zalemû zûkû 'azâbennârılleti kuntum bihâ tukezzibûn e \* Ve izâ tutlâ 'aleyhim âyâtunâ beyyınâtın kâlû mâ hâzâ ıllâ reculun yurıdu en yesuddekum 'ammâ kâne ya'budu âbâu kum ve kâlû mâ hâzâ ıllâ ıfkun mufterâ. ve kâlellezîne keferû lılhakkı lemmâ câehum ın hâzâ ıllâ sıhrun mubîn un • Ve mâ âteynâ hum min kutubin yedrusûnehâ ve må erselnå

ıleyhlm kableke min nezirin\* Ve kezzebel lezîne min kablıhım ve mâ belegû mi'sâra må åteynå hum fekezzebû rusulî, fekeyfe kâne nekîr ı • Kul ınnemå e'ızukum bıvâhı detin en te**k**ûmû lillâhi mesnâ ve furâdâ summe tetefekkerû, mâ bısâhıbıkum min cin neh, in huve illå nezirun lekum beyne yedey 'azâbın sedid in \* Kul mâ seeltukum min ecrın fehuve lekum, ın ecrive illâ 'alallâhı ve huve 'alâ kullı sey'ın sehîd un \* Kul ınne rabbî vakzıtu bilhakkı 'allâmulguvûb i • Kul câelhakku ve mâ yubdıulbâtılu ve mâ yu'ıd u \* Kul ın daleltu feinnemå edillu 'alâ nefsi ve ınılıtedevtu febimâ vûhî ilevve rabbî, in nehû semi'un karîb un \* Ve lev terâ ız fe zı'û felâ fevte ve uhızû min mekânin karıb ın \* Ve kâlû âmennâ bihî ve ennâ lehumut tenâvusu min mekânin ba'ıd in \* Ve kad ke ferû bihî min kablu ve yakzifûne bilgaybi mın mekânın ba'îd ın \* Ve hile beynehum ve beyne mâ yeştehûne kemâ fu'ile bieşyâ 'ıhım mın kabl, ınnehum kânû fî sekkın murih in 🎍

> SÛRETÜ FÂTIR Mekkiyyetun ve hiye hamse ve arba'ûne âye

# -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎMİ 🔂

Elhamdu lıllâhı fâtırıssemâvâtı vel'ardı câ'ı lılmel**a**ıketı rusulen ûlî ecnihatın mesnâ ve sulâse ve rubâ', yezidu filhalki mâ yeşâ', ınnallâhe 'alâ kullı sey'ın kadır un \* Mâ yef tehillâhu linnâsi min rahmetin felâ mumsike lehâ ve mâ yumsık telâ mursıle lehû min ba'dıh, ve huvel'azızulhakım u \* Y**â** evvu hennâsuzkurû ni metallâhi 'alevkum, hel min hâlıkın gayrullâlıı yerzukukum minessem**â**ı vel'ard. lå ılâhe ıllâ huve feennâ tu'fekûn e Ve in yukezzibûke fekad kuzzibet iusulun mın kablık, ve ılallâhı turca'ul'umûr u \* Yâ evvuhennâsu inne va'dallâhi hakkun felâ tegurrennekumulhayâtuddunyâ, ve lâ yegur rennekum billâhilgurûr u \* İnnesseytâne le kum 'aduvvun fettehızûhu 'aduvvâ, ınnemâ ved'û hizbehû liyekûnû min ashâbissa'ir i \* Ellezine kefeiû lehum 'azâbun sedid, velle zine âmenû ve 'amilussâlihâti lehum magti ıatun ve ecrun kebir un \* Efemen zuyyine lehû sûu 'amelihî feraâhu hesenâ, feinnallâhe yudıllu men yeşâu ve yehdi men vesâu felâ tezheb nefsuke 'aleyhım haserât, ınnallâhe 'alımun bimâ yasna'ûn e \* Vallâhullezî erse lerriyâha fetusiru sehâben fesuknâhu ilâ be ledin meyyitin feahyeynâ bihil'arda ba'de mevtihâ, kezâlikennuşûr u \* Men kâne yurî

dul'ızzete felillâhıl'ızzetu cemî'â, ileyhi yas 'adulkelimuttayyıbu vel'amelussâlıhu yerfa 'uh, vellezine yemkurûnesseyyiâti lehum 'azâ bun sedid, ve mekru ul**â**ike huve vebûi u Vallāhu halakakum min turābin summe min nutfetin summe ca'alekum ezvâcâ, ve mâ tahmılu min unsâ ve lâ tada'u illâ bi'ilmih, ve mâ vu'ammelu min mu'ammerin ve lâ yunkasu min 'umurihî illâ fi kitâb, inne zâ lıke 'alallâhı yesii un \* Ve mâ yestevilbah rân, hâzâ 'azbun turâtun s**â**ıgun şarâbuhû ve hâzâ milhun ucâc, ve min kullin te'kulûne lahmen tarıyyen ve testahrıcûne hilveten telbesûnehâ, ve terelfulke, tihi mevâhira liteb tegû min fadli/ii ve la'allekum teşkurûn e \* Yûlıculleyle tınnehârı ve yûlıcunnehâra tıl leylı ve sahharassemse velkamer, kullun yecii liecelin musemmâ, zâlikumullâhu iab bukum lehulmulk, vellezîne ted'ûne min dû nihi mâ yemlikûne min kitmir in \* În ted'û hum lâ yesme'û du'aekum ve lev semi'û mestecâbû lekum, ve yevmelkıyâmetı yek furûne bışırkıkum, ve lâ yunebbıuke mıslu habır ın \* Yâ eyyuhennâsu entumulfukarâu ılallâh, vallâhu huvelganıyyulhamıd u • In yeşe' yuzhıbkum ve ye'tı bıhalkın cedid in \* Ve mâ zâlıke 'alallâhı bı'azız ın \* Ve lâ teziru vâziratun vizra uhrâ, ve in ted'u mus kaletun ılâ hımlıhâ lâ yuhmel mınhu sev'un ve lev kâne zâ kurbâ, innemâ tunzirullezîne

vahsevne rabbehum bilgaybi ve ekâmussa lât, ve men tezekkâ feinnemâ yetezekkâ lınefsıh, ve ılallâhılmasîr u \* Ve mâ yeste vil'a'mâ velhasır u • Ve lezzulumâtu ve len nûr u \* Ve lezzillu ve lelharûr u \* Ve mâ yestevil'ahyau ve lel'emvât, innallahe yusmi'u men vesau ve ma ente bimusmi'in men fil kubûr ı • In ente ıllâ nezirun • Innå ersel nâke bilhakki beşiran ve nezîrâ, ve in min ummetin illå halå fîhå nezir un \* Ve in yu kezzibûke fekad kezzebellezine min kablı him c**å**ethum rusuluhum bilbeyyinâti ve biz zuburi ve bilkitâbilmunii i • Summe ahaz tullezîne keferû fekeyfe kâne nekir i \* Elem tere ennallâhe enzele minessem**a**i m**a**en fe ahracnâ bihi semerâtin muhtelifen elvânuhâ. ve minelcibâli cudedun bîdun ve humrun muhtelıfun elvânuhâ ve garâbîbu sûd un : Ve minennâsi veddevâbbi vel'en âmi muh telıfun elvânuhû kezâlık, ınnemâ yahşallâhe mın 'ıbâdı/ııl'ulemâ', ınnallâ/ıe 'azızun gafûr un \* İnnellezine yetlûne kitâballâhi ve ekâ mussalâte ve entekû mımmâ razaknâhum sırran ve 'alânıyeten yercûne tıcâreten len tebûr e \* Liyuveffiyehum ucûrahum ve ye zîdehum mın fadlıh, ınnehû gafûrun şekûr un \* Vellestevhayna ileyke minelkitabi hu velhakku musaddikan limâ bevne vedeyh, ınnallâhe bi'ibâdihî lehabîrun basîr un \* Summe evresnelkitâbellezînestafeynâ min 'il

nâ, feminhum zâlimun linefsihî ve minhum muktesıdun ve mınlıum sâbıkun bılhavrâtı buznıllâh, zâlıke huvelfadlulkebîr u \* Cennâtu 'adnın yedhulûnehâ yuhallevne fihâ min esâ vira min zehebin ve lu'luen ve libâsuhum fî*h*â harır un \* Ve kâlulhamdu lıllâ*h*ılle**zî** ez hebe 'annelhazen, inne rabbenâ legafûrun sekûr un \* Ellezî ehallenâ dârelmukâmeti fadlıhı lâ vemessunâ tıhâ nasabun ve lâ yemessunâ fîhâ lugûb un \* Vel le**z**ine keterû le*h*um nâru ce*h*enneme lâ yukdâ 'aleyhım feyemûtû ve lâ yuhatfetu 'anhum min 'azâbihâ, kezâlike neczi kulle kefûr ın • Ve hum yestarıhûne fihâ rabben**ê** ahrıcnâ na'mel sâlıhan gayrellezi kunnâ na' mel, evelem nu'ammırkum mâ vetezekkeru fılı men tezekkere ve c**â**ekumunnezii, tezû**k**û femâ lızzâlımıne min na**sî**r in \* Innallâ*h*e 'âlımu gaybıssemâvâtı vel'ar**d**, ınne*h*û 'alımun bı**z**âtı**ss**udûı ı \* *H*uvelle**z**ı ca'alekum hal**â**ıte tıl'ard, femen kefere fe'aleyhı kutruh, ve lâ yezîdulkâfirîne kufruhum 'ınde rabbihim illâ makten ve lå yezidulkåfirine kutruhum illå hasârâ \* Kul ereeytum şurekâekumullezine ted'ûne min dûnillâh, erûni mâ zâ halakû minel'ardı em lehum sırkun fissemâvâtı em âteynâhum kitâben fehum 'alâ beyvinetin mınhu bel ın ya'ıduzzâlımûne ba'duhum ba' dan ıllâ gurûrâ \* Innallâ/ıe yumsıkussemâ vâtı vel'arda en tezûlâ ve lein zâletâ in emsekehumâ min ahadın min ba'dıh, innehû

kâne halimen gafûrâ ve aksemû billâhi cehde evmânihim lein c**â**ehum ne**z**irun leye kûnunne ehdâ min ihdel'umemi felemmâ c**å** ehum nezirun må zådehum illå nufûrå • Is tıkbâran fıl'ardı ve mekresseyyı', ve lâ ye hîkulmekrusseyyiu illâ biehlih, fehel yenzu rûne illâ sunnetel'evveline felen tecide lisun netillâhi tehdilen ve len tecide lisiinnetillâhi tahvılâ \* Evelem vesirû fil'ardı fevenzurû kevîe kâne 'âkıbetullezine min kablıhım ve kânû eşedde mınhum kuvveh, ve mâ kânal lâhu lıvu'cızehû mın sev'ın fıssemâvâtı ve lâ fil'ard. innehû kâne 'alimen kadırâ \* Ve lev vuâhızullâ/ıunnâse bimâ kesebû mâ tereke 'alâ zahrıhâ mın d**â**bbetın ve lâkın yu'a**hh**ı ruhum ila ecelin musemmen feiza cae ece luhum feinnallahe kane bi'ibadihi basıra \*

## SÛRETU YÂSÎN

Mekkiyyetun ve hiye selase ve semanûne ye

#### BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I

Yâsîn \* Velkur'ânılhakım 1 \* Inneke leminel murselin e \* 'Alâ sırâtın mustekîm in \* Ten zîlel'azîzırrahîm 1 \* Litunzira kavmen mâ unzıra âbâuhum fehum gâfilûn e \* Lekad

hakkalkavlu 'alâ ekserihim fehum lâ yu'mi nûn e \* Innâ ca'alnâ fi a'nâkıhım aglâlen fehive ilel'ezkâni fehum mukmahûn e \* Ve ca'alnâ min beyni eydihim sedden ve min halfıhım sedden feagseynâhum fehum lâ yub sırûn e \* Ve sev**a**un 'aley*h*ım een**z**erte*h*um em lem tunzırhum lâ yu'mınûn e \* Innemâ tunzıru menitteba'azzıkra ve haşiyerrahmâne bilgaybi febessirhu bimagfiratin ve eciin kerım ın \* Innâ nahnu nuhyılmevtâ ve nek tubu mâ kaddemû ve âsârahum ve kulle şey'ın ahsaynâhu fi imâmin mubin in \* Vadrib lehum meselen ashâbelkaryetı ız câe helmurselûn e\* Iz erseln**å** ilev*h*imusnevni fekezzebû *h*umâ fe'azzeznâ bisâlisin tekâlû innâ ileykum mui selûn e \* Kâlû må entum ılla beşerun mış lunâ ve m**â** enzelerrahmânu min şey'in in entum ıllâ tekzıbûn e \* Kâlû ı abbunâ ya'lemu ınna ileykum lemurselûn e \* Ve mâ 'aleyna ıllelbelâgulmubın u \* Kâlû ınnâ tetayyernâ bıkum lein lem tente*h*û lenercumennekum ve leyemessennekum mınnâ 'azâbun elim un \* Kâlû tâırukum ma'akum, ein zukkirtum, bel entun kaymun musritûn e \* Ve câe min aksal medineti reculun yes'â kâle yâ kavmittebi 'ulmurselîn e \* Ittebı'û men lâ yes'elukum ecran ve hum muhtedûn e \* Ve mâ liye 'â a'budullezı fataranı ve ileyhi turca'ûn e \* Eettehizu min dûnihî âliheten in yuridnirrah mânu bidurrin lâ tugni 'anni şefâ'atuhum —्ट्रे Elcuz'üssâlısu vel ışrûn (द्धे-

sev'en ve lâ vunkızûn ı \* Innî ızen lefî da lâlın mubîn ın \* İnni âmentu birabbikum fesma'ûn 1 \* Kıledhulılcenneh, kâle yâ leyte kavmı ya'lemûn e \* Bımâ gaferelî rabbî ve ca'alenî minelmukramîn e \* Ve må enzelnâ 'alâ kaymıhı min ba'dıhı min cundin mines sem**å**ı ve må kunnå munzılın e \* In kånet ıllâ sayhaten vâhideten feizâ hum hâmidûn e Yâ hasreten 'alel'ıbâdı mâ ye'tıhım min resû lın ıllâ kânû bihî yestehziûn e • Elem yerev kem ehleknå kablehum minelkurûni ennehum ıleyhım lâ yercı'ûn e\* Ve ın kullun lemmâ cemi'un ledeynâ muhdarûn e \* Ve âyetun lehumul'ardulmeytetu ahyeynâhâ ve ahrecnâ mınhâ habben feminhu ye'kulûn e \* Ve ca 'alnâ fi*h*â cennâtin min nahilin ve a'nâbin ve feccernâ fîhâ minel'uyûn i \* Liye'kulû mın semerihi ve mâ 'amilethu eydihim, etelâ veskurûn e \* Subhânellezı halakal'ezvâce kullehâ mımmâ tunbıtul'ardu ve mın enfusi him ve mimmâ lâ ya'lemûn e \* Ve âyetun lehumullevlu neslehu mınhunnehâra feizâ hum muzlimûn e \* Vessemsu tecri limuste karrın lehâ. **z**âlıke takdırul'azızıl'alımı \* Vel kamera kaddernâhu menâzile hattâ 'âde kel 'urcûnılkadım ı \* Lessemsu yenbagî leha en tudrikelkamera ve lelleylu sâbikunnehâr, ve kullun fi felekin yesbehûn e \* Ve âyetun lehum ennâ hamelnâ zurriyyetehum filfulkil meşhun 1 \* Ve halaknâ lehum min mislihî

mâ yerkebûn e • Ve ın nese' nugııkhum felâ sarıha lehum ve lâ hum yunkazûn e \* İllâ rahmeten minnâ ve metâ'an ilâ hin in & Ve ızâ kıle lehumuttekû mâ beyne eydîkum ve mâ halfekum la'allekum turhamûn e \* Ve mâ te'tîhim min âyetin min âyâti rabbihim ıllâ kânû 'anhâ mu'rıdın e \* Ve ızâ kıle lehum enfikû mimmâ jazakakumullâhu kâlellezine keferû lillezine âmenû enut'imu men lev ye ş**â**ullâhu e**t**'ameh, ın entum ıllâ fı **d**alâlın mubin in \* Ve yekûlûne metâ hâzelva'du in kuntum sâdıkın e \* Mâ yenzurûne ıllâ say haten vâhideten te'huzuhum ve hum yahis sımûn e \* Felâ yesteti'ûne tavsıyeten ve lå ılâ ehlihim yerci'ûn e \* Ve nufiha fissûri feizâ hum minel'ecdâsı ilâ rabbihim yensilûn e \* Kâlû vâ vevlenâ men ba'asenâ min mei kadinâ, hâzâ mâ va'aderrahmânu ve sadakalmurse lûn e \* In kânet ıllâ savhaten vâhideten feizâ hum cemi'un ledeynâ muhdarûn e \* Felyevme lâ tuzlemu nefsun şey'en ve lâ tuczevne illâ mâ kuntum ta'melûn e \* Inne ashâbelcennetilyevme ti sugulin fâki/hûn e \* Hum ve ezvâcuhum fi zilâlin 'alel'erâiki muttekiûn e \* Lehum fihâ fâkihetun ve le hum mâ yedde'ûn e \* Selâmun kavlen min rabbin rahim in • Vemtazulyevme eyyuhel mucrimûn e \* Elem a'hed ileykum ya beni âdeme en lâ ta'budusseytâne ınnehû lekum 'aduvyun mubin un \* Ve eni'budûni, hâzâ

sırâtın mustekîm un • Ve lekad edalle mın kum cıbıllen kesîrâ, efelem tekûnû ta'kılûn e \* Hâzıhı cehennemulleti kuntum tû'adûn e \* Islavhelyevme bimâ kuntum tekfurûn e \* Elyevmu nahtımu 'alâ efvâhıhım ve tukellı munå eydîhim ve teshedu erculuhum bimâ kânû yeksibûn e \* Ve lev nesâu letamesnâ 'al**å** a'vunı*h*ım festebe**kuss**ırâ**t**a teennâ vub sırûn e \* Ve lev nes**a**u lemesahnâhum 'alâ mekânetihim temestetâ'û mudiyyen ve lâ yercı'ûn e \* Ve men nu'ammırhu nunekkishu fılhalk, efelâ ya'kılûn e • Ve mâ 'allemnâ huşşı'ra ve mâ yenbagî leh, ın huve ıllâ zık run ve kur'ânun mubin un \* Liyunziia men kâne hayyen ve yehikkalkavlu 'alelkâfırın e\* Evelem yerev ennâ halaknâ lehum mimmâ 'amılet evdin**å** en'âmen fe*h*um le*h*â mâlıkûn e \* Ve zellelnâhâ lehum feminhâ rekûbuhum ve mınhâ ye'kulûn e \* Ve lehum fihâ menâ fı'u ve meşârıb, etelâ yeşkurûn e \* Vettehazû mın dûnıllâhı âlıheten la'allehum vunsarûn e \* Lâ yesteti'ûne nasrahum ve hum lehum cun dun muhdarûn e \* Felâ yahzunke kavlu/tum. ınnâ na'lemu mâ yusırrûne ve mâ yu'lınûn e • Evelem yerel'ınsânu ennâ halaknâhu min nutfetin feizâ huve hasimun mubin un \* Ve darabe lenâ meselen ve nesiye halkah, kâle men yuhyıl'ızâme ve hiye ramım un \* Kul yuhyîhellezî enşeehâ evvele merreh, ve huve bıkullı halkın 'alım un \* Ellezî ca'ale lekum

mıneşşeceril'ahdarı nâran feizâ entum mınhu tûkidûn e \* Eveleysellezi halakassemâvâtı vel'arda bikâdırın 'alâ en yahluka mıslehum, belâ ve huvelhallâkul'alîm u \* Innemâ emruhû izâ erâde şey'en en yekûle lehû kun feyekûn u \* Fesubhânellezi biyedihi melekûtu kulli şey'in ve ileyhi turca'ûn e \*

#### SÛRETUSSÂFFÂT

Mekkiyyetun ve *l*nye miete ve isnetâni ve semanûne âye

### - 😩 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🕻 💸

Vessåffâtı sattâ \* Fezzâciiâtı zecrâ \* Fettâ liyâtı zikrâ \* Inne ilâhekum levâhid un \* Rabbussemâvâtı vel'ardı ve mâ beynehumâ ve iabbulmeşâiik i \* Innâ zeyyennessemâ eddunyâ bizînetilkevâkib i \* Ve hifzan min kullı şeytânın mârid in \* Lâ yessemme'ûne ilelmeleil'a'lâ ve yukzetûne min kullı cânıb in \* Duhûran ve lehum 'azâbun vâsib un \* Illâ men hatifelhatfete teetba'ahû şihâbun sâkib un \* Festeftihim ehum eşeddu halkan em men halaknâ, innâ halaknâhum min tinin lâzib in \* Bel 'acıbte ve yesharûn e \* Ve izâ zukkirû lâ yezkurûn e \* Ve izâ raav

âyeten yesteshirûn e \* Ve kâlû in hâzâ illâ sıbrun mubîn un • Eızâ mıtnâ ve kunnâ turâben ve 'ızâmen einnâ lemeb'ûsûn e \* Ev âbaunel'evvelin e \* Kul na'am ve entum dâ hırûn e \* Feinnemâ hiye zecretun vâhidetun feızâ hum yenzurûn e \* Ve kâlû yâ veylenâ hâzâ yevmuddîn 1 \* Hâzâ yevmulfadlıllezî kuntum bihi tukezzibûn e \* Uhşurullezine zalemû ve ezvâcehum ve mâ kânû ya'budûn e • Min dûnillâhi tehdûhim ilâ sirâtilcahim ı → Vekıfûhum ınnehum mes'ûlûn e • Mâ lekum lâ tenâsarûn e \* Bel humulvev musteslimûn e \* Ve akbele ba'du hunı 'alâ ba'dın yetes**â**elûn e \* Kâlû ınne kum kuntum te'tûnenâ 'anılvemîn ı \* Kâlû bel lem tekûnû mu'mının e \* Ve mâ kâne lenâ 'Eleykum min sultânin bel kuntum kav men tâgın e \* Fehakka 'aleynâ kavlu rab bınå, ınnâ lezâıkûn e \* Feagveynâkum ınnâ kunnâ gâvîn e \* Feinnehum yevmeizin fil'a zâbi muşterikûn e • Innâ kezâlike nef'alu bilmucrimin e \* Innehum kânû izâ kile lehum l**å** ılâhe ıllallâhu yestekbırûn e • Ve ye**k**û lûne einnâ letârikû âlihetinâ lişâ'irin mec nûn in \* Bel câe bilhakki ve saddakalmur selin e \* Innekum lezâikul'azâbil'elim i \* Ve mâ tuczevne ıllâ mâ kuntum ta'melûn e \* İllâ 'ıbâdallâ*h*ılmu**h**lı**s**în e \* Ül**â**ıke le*h*um rız kun ma'lûm un • Fevâkıhu ve hum mukre mûn e \* Fî cennâtın na'ım 1 \* 'Alâ sururın mutekâbilin e \* Yutâfu 'alevhim bike'sin min

ma'în ın \* Beydâe lezzetin lişşârıbîn e \* fîhâ gavlun ve lâ hum 'anhâ yunzefûn e • Ve 'ındehum kâsırâtuttarfı 'ın un k Keennehum beydun meknûn un \* Feakbele ba'duhum 'alâ ba'dın yetes**â**elûn e \* Kâle k**â**ılun mın*h*um ınnı kâne lı karın un \* Yekûlu einneke lemi nelmusaddıkın e \* Eizâ mitnâ ve kunnâ tu râben ve 'ızâmen einnâ lemedînûn e \* Kâle hel entum mu**tt**alı'ûn e \* Fe**tt**ala'a feraâhu fî sev**å**ılcahım ı **\* K**âle tallâ*h*ı ın kıdte leturdin ı **\*** Velev lå ni'metu rabbi lekuntu minelmuhda rın e \* Etemâ nahnu bimeyyitin e \* Illâ meytetenel'ûlâ ye mâ nahnu himu'azzehin e \* Inne hâzâ lehuvelfevzul'azım u • Limisli hâzâ felya'melıl'âmılûn e\*Ezâlıke hayrun nuzulen em şeceretuzzakkûm 1 \* Innâ ca'alnâhâ fit neten lızzâlımın e \* Innehâ seceretun tahrucu fi aslılcahımı\* Tal'uhâ keennehû ruûsusse yâtın 1 \* Feinnehum leâkilûne minhâ femâ liûne minhelbu**t**ûn e \* Summe inne lehum 'aleyhâ lesevben min hamîm in \* Summe inne merciahum leilelcahim i \* İnnehum elfev âbâehum dâllın e \* Fehum 'alâ âsârıhım yuh ra'ûn e \* Ve lekad dalle kablehum ekserul' evvelîn e \* Ve lekad erselnâ fihim munzirîn e\* Fenzur keyfe kâne 'âkıbetulmunzerîn e \* İllâ 'ıbâdallâhılmuhlasîn e • Ve lekad nâdeynâ nû hun feleni'melmucibûn e \* Ve necceynâhu ve ehlehû minelkeibil'azîm i • Ve ca'alnâ zurriyyetehû humulbakîn e \* Ve tereknâ 'aley

hi fil'âhirîn e • Selâmun 'alâ nûhin fil'âlemîn e • Innâ kezâlıke neczilmuhsinîn e • İnnehû mın 'ıbâdınelmu'mının e \* Summe agraknel' âharın e \* Ve ınne mın sî'atıhî leıbrâhım e \* Iz c**a**e rabbehû bikalbin selim in z Iz kâle liebihi ve kavmihî mâ zâ ta'budûn e \* Eif ken âlıheten dûnallâhı turıdûn e \* Femâ zannukum birabbil'âlemin e \* Fenazara naz raten finnucûm i \* Fekâle inni sakîm un \* Fetevellev 'anhu mudbirin e \* Ferâga ılâ âlıhetıhım fekâle elâ te'kulûn e ★ Mâ lekum lâ ten**t**ıkûn e • Ferâga 'aleyhım darben bil yemin i \* Feakbelû ileyhi yeziftûn e \* Kâle eta budûne mâ tenhitûn e \* Vallâhu halaka kum ve må ta'melûn e • Kâlubnû lehû bun yânen feelkû/hu filcahim i \* Feerâdû bihî keyden feca'alnâhumul'esfelin e \* Ve kâle ınnî zâhıbun ilâ rabbi seyehdîn i \* Rabbi hebli minessâlihîn e \* Febessernâhu bigulâ mın halım ın \* Felemmâ belega ma'ahussa' ve kâle vâ bunevve ınnî erâ filmenâmi ennî ezbehuke fenzur mâ zâ terâ, kâle ya ebetif 'al mâ tu'mer, setecidunî in s**â**allâhu mines sâbirin e \* Lemmå eslemâ ve tellehû lilce bîn 1 \* Ve nâdevnâhu en v**â** 1brâhım u \* Kad saddakterru'yâ, ınnâ kezâlıke neczilmuh sınîn e \* İnne hâzâ lehuvelbelâ'ulmubîn u \* Ve fedeynâhu bizibhin 'azîm in \* Ve tereknâ 'aleyhı fıl'âhırîn e \* Selâmun 'alâ ıbrâhım e \* Kezâlike neczilmuhsinîn e \* İnnehû min 'ibâ

dınelmu'mınîn e \* Ve bessernâhu biishâka nebiyyen minessâlihin e \* Ve bâreknâ 'aley hı ve 'al**â**ıshâ**k**, ve mın zurrıyyetıhımâ muh sınun ve zâlımun linefsihi mubin un \* Ve lekad menennâ 'alâ mûsâ ve hârûn e • Ve neccevnâhumâ ve kavmehumâ minelker bil'azım ı \* Ve nasarnâhum tekânû humul gâlıbın e \* Ve âteynâhumelkıtâbelmustebin e \* Ve hedevnâhumessirâtalmustekim e \* Ve tereknâ 'aleyhımâ fıl'âhırın e \* Selâmun 'alâ mûsâ ve *h*ârûn e \* Innâ ke**z**âlıke nec zılmuhsının e \* Innebumâ mın 'ıbâdınelmu' mının e \* Ve ınne ılyâse leminelmurselin e \* Iz kâle likaymihî elâ tettekûn e \* Eted'ûne ba'len ve tezerîne ahsenelhâlıkın e • Allâ*h*u rabbekum ve rabbe âbâıkumul'evvelin e \* Fekezzebûhu teinnehum lemuhdarûn e \* Illâ 'ıbâdallâ/ıılmuhlasın e \* Ve tereknâ 'aley/ıı fıl'âhırın e \* Selâmun 'alâ âlı vâsın e \* Innâ ke**z**âlıke neczilmuhsinin e \* Inne*h*û min 'ıbâ dinelmu'minin e • Ve inne lûtan leminelmur selin e \* Iz necceynâhu ve ehlehû ecma'in e \* Illâ 'acûzen filgâbirîn e \* Summe dem mernel'âharın e \* Ve ınnekum letemurrûne 'aleyhım musbihin e \* Ve billevl, efelâ ta' kılûn e \* Ve ınne yûnuse leminelmurselin e \* Iz ebeka ılelfulkılmeshûn ı \* Fesâheme fe kâne minelmudhadin e \* Feltekamehulhûtu ve huve mulîm un \* Felevla ennehû kane minelmusebbihin e • Lelebise fî batnihî ilâ

yevmi vub'asûn e \* Fenebeznâhu bil'arâi ve huve sakîm um \* Ve enbetnâ 'âleyhı se cereten min yaktın in \* Ve erselnâhu ilâ mieti elfin ev yezîdûn e • Feâmenû femet ta'nâhum ılâ hin in • Festeftihim elirabbikel benâtu ve lehumulbenûn e \* Em halaknel melâikete inâsen ve hum sâhidûn e • Elâ ınnehum mın ıfkıhım leyekûlûn e \* Veledal lâhu ve innehum lekâzibûn e \* Estafelbenâti 'alelbenîn e \* Mâ lekum, keyfe tahkumûn e \* Efelâ tezekkerûn e \* Em lekum sultânun mubin un \* Fe'tû bikitâbikum in kuntum sâ dıkın e \* Ve ca'alû beynehû ve beynelcin neti nesebâ, ve lekad 'alimetilcinnetu inne hum lemuhdarûn e \* Subhânallâhı 'ammâ ye sıfûn e \* Illâ 'ıbâdallâhılmuhlasın e \* Fein nekum ve må ta'budûn e \* Må entum 'aleyhı bifâtinîn e \* Illâ men huve sâlelcahim i \* Ve mâ mınn**å** ıll**å** lehû mekâmun ma'lûm un • Ve ınnâ lenahnussâffûn e \* Ve ınnâ lenahnulmusebbihûn e • Ve in kânû leyekû lûn e \* Lev enne 'ındenâ zıkran mınel'evve lîn e \* Lekunnâ 'ıbâdallâhılmuhlasîn e \* Feke ferû bihî fesevfe ya'lemûn e \* Ve lekad se bekat kelimetunâ li'ibâdinelmurselin e \* In nehum lehumulmansûrûn e • Ve inne cun denâ lehumulgâlıbûn e \* Fetevelle 'anhum hattâ hîn ın \* Ve ebsırhum fesevfe yubsı rûn e • Efebi'azâbinâ yesta'cılûn e • Feizâ nezele bısâhatıhım fesåe sabâhulmunzerîn e\* Ve tevelle 'anhum hattâ hîn in \* Ve ebsir fesevfe yubsirûn e \* Subhâne rabbike rab bil'izzeti 'ammâ yasifûn e \* Ve selâmun 'alelmurselin e \* Velhamdu lillâhi rabbil'â lemîn e \*

# SURETU SÂT Mekkiyyetun ve hiye semânin ve semânûne ave

## →\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🕃

Såt velkur'ânı zızzıkrı \* Belillezine kefeiû fı 'ızzetin ve sıkâkın \* Kem ehleknâ min kablılım min karnın fenâdey ve lâte hine menâs in \* Ve 'acibû en câehum munzirun mınhum ve kâlelkâfırûne hâzâ sâhırun kez zâb un \* Eca'alel'âlihete ilâhen vâhiden in ne hâzâ lesey'un 'ucâb un \* Ventalakalme leu mınhum enımşû vasbırû 'alå âlıhetıkum ınne hâzâ leşey'un yurâd u • Mâ semi'nâ bihâzâ filmilletil'âhireti in hâzâ illehtilâk un \* Eunzile 'aleyhizzikru min beyninâ, bel hum fi sekkin min zikrî bel lemmâ yezûkû 'azâb 1 \* Em 'ındehum hazaınu rahmeti rabbikel 'azızılvehhâbı \* Em lehum mulkussemâvâtı vel'ardı ve mâ beynehumâ, felyertekû fil'es bâbı \* Lundun mâ hunâlıke mehzûmun mı

nel'ahzâhı \* Kezzehet kablehum kaymu nû hin ve 'âdun ve fir'avnu zul'evtâd i \* Ve semûdu ve kaymu lûtin ve ashâbul'evkeh. ulâikel'ahzâb u • In kullun illâ kezzeberiu sule fehakka 'ıkâb ı \* Ve mâ yenzuru hâulâı ıllâ sayhaten vâhideten mâlehâ min fevâk ın \* Ve kâlû rabbenâ 'accıl lenâ kıttanâ yev melhisâb i \* Isbir 'alâ mâ yekûlûne vezkur 'abdenâ dâvûde zel'eydı ınnehû evvâb un \* Innâ sahharnelcibâle ma'ahû yusebbihne bil 'aşıyyı vel'ışrâkı \* Vettayıa mahsûreh, kul lun lehû evvâb un : Ve sedednâ mulkehû ve åteynåhulhikmete ve taslelhitåb i \* Ve hel etâke nebeulhasmı ız tesevverulmih râb e \* Iz dahalû 'alâ dâvûde tefezi'a min hum kâlû lâ tehaf hasmânı bega ba'dunâ 'alâ ba'dın tahkum beynenâ bılhakkı ve lâ | tustit vehdina ila sevaissii at i 4 Inne haza ahı lehû tıs'un ve tıs'ûne na'ceten velive na'cetun vâhıdetun fekâle ekfılnılıâ ve 'azzeni tilhitâb i \* Kâle lekad zalemeke bisuâli na' cetike ilâ ni'âcih, ve inne kesiran minelhu le**tâ**ı leyebgı ba'duhum 'alâ ba'dın illellezine âmenû ve 'amılu**ss**âlıhâtı ve kalılun mâ hum. ve zanne dâvûde ennemâ fetennâhu festag fele labbehû ve harra râki'an ve enâb e \* Fegafernâ lehû zâlık, ve ınne lehû 'ındenâ lezulfâ ve husne meâb in \* Yâ dâvûdu innâ ca'alnâke halifeten fil'ardı fahkum beynennâsı bilhakki ve lå tettebi'ilhevå feyudilleke 'an



sebilillâh, innellezine vedillûne 'an sebîlillâhi lehum 'azâbun şedidun bimâ nesû yevmel hisâbi∗ Ve mâ haleknessem**å**e vel'arda ve mâ bevnehumâ bâtılâ. zâlıke zannullezîne keferû fevevlun lıllezine keferû minennâi ı\*Em nec'alullezine âmenû ve 'amilussâlihâti kel mufsidîne fil'ardi em nec'alulmuttekîne kelfuc cârı \* Kıtâbun enzelnâhu ılevke mubâi ekun lı veddebberû âvâtı/n ve liyetezekkere ulul'elbâb 1\* Ve vehebnâ lidâvûde suleymân, ni'mel'abd. ınnehû evvâb un \* Iz 'unda 'aleyhı bil'aşıy vissâtinâtulciyâd u \* Fekâle innî ahbebtu hubbelhayrı 'an zıkrı 1 abbı hattâ tevâlet bil hıcâb ı \* Ruddûhâ 'aley, fetatıka meshan bissûki vel'a'nâk i \* Ve lekad fetennâ sulev mâne ve elkavnâ 'alâ kursıyyı/nı ceseden sum me enâb e 🕶 Kâle rabbigtirli ve hebli mul ken lâ yenbegi liahadin min ba'di inneke entelvehhâb u \* Fesa**hh**arnâ lehurriha tecu biemiihi iuhâen haysu esâb e \* Veşşeyâtine kulle bennâin ve gavvâs in \* Ve âhaiine mukairanîne til'asfâd i \* Hâzâ 'atâunâ tem nun ev emsik bigayıı hisâb in \* Ve inne lehû 'ındenâ lezultâ ve husne meâb ın \* Vezkur 'abden**å** eyyûb, ız nâdâ rabbe/ıû ennı messeniyeşşeytânu binusbin ve 'azâb in \* Urkud biriclike hâzâ mugteselun bâridun ve sarâb un • Ve vehebnâ lehû ehlehû ve mışlehum ma'ahum rahmeten mınnâ ve zıkrâ lıulıl'elbâb 1 \* Ve huz biyedike digsen fadrib

bihi ve lâ tahnes, innâ vecednâhu sâbirâ, nı'mel'abd. ınnehû evvâb un • Vezkur 'ıbâ den**â** ıbrâ/ıîme ve ıshâka ve ya'kûbe ûlıl'eydî vel'ebsârı • Inn**â** ahlasnâlıım bıhâlısatın zık reddår i \* Ve innehum 'indenå leminelmusta feynel'ahvâr ı \* Vezkur ısmâ'ıle velvese'a ve zelkifl, ve kullun minel'ahyâr i \* Hâzâ zıkı, ve ınne lilmuttekine lehusne meâb in\* Cennâti 'adnın mufettehaten lehumul'ebyâb u\* Muttekune fihâ ved'ûne fihâ bifâkihetin kesî ietin ve şarâb in \* Ve 'inde/ium kâsırâtut taih etrâb un s. Hâzâ mâ tû'adûne liyevmil hisâb i \* Inne hâzâ leiizkunâ mâlehû min netâd in \* Hâzâ, ve inne littâgine leseria meâb ın \* Cehenneme yaslevnehâ febi'sel mıhâd u \* Hâzâ ielyezûkûhu hâmımun ve gassâk un \* Ve âhaiu min seklihî ezvâc un• Hâzâ fevcun muktehimun ma'akum lâ mer haben bihim, innehum sâlunnâi i \* Kâlû bel entum, lå merhaben bikum, entum kaddemtu mûhu lenâ febi'selkajâr u \* Kâlû rabbenâ men kaddeme lenâ hâzâ fezidhu 'azâben difen tınnâı ı • Ve kâlû mâ lenâ lâ nerâ 11câlen kunnâ ne'udduhum minel'esiâr 1 \* Ettehaznâhum sihiiyyen em zâgat 'anhumul' ebsår u \* Inne zålike lehakkun tehåsumu e/ılınnâr ı \* Kul ınnemå ene munzır, ve mâ min ilâhin illallâhulvâhidulkahhâr u\*Rab bussemâvâtı vel'ardı ve mâ bevnehumel'a zızulgaffâı u \* Kul huve nebeun 'azım un \*

Entum 'anhu mu'rıdûn e \* Mâ kâne liye min 'ilmin bilmeleil'a'la iz yahtesimûn e \* In yû hâ ileyye illâ ennemâ ene nezhun mubîn un \* Iz kâle rabbuke lilmelêjketi inni hâlikun beseren min tin in 4 Feizâ sevveytuhû ve ne tahtu fihi min iûhi teka'û lehû sâcidin e \* Fesecedelmelaıketu kulluhum ecma'ûn e \* Illå ıblıs, ıstekbere ve kâne mınelkâtırın e\* Kâle vâ iblisu mâ mene ake en tescude limâ halaktu biyedey, estekberte em kunte minel 'âlın e \* Kâle ene hayıun mınlı, halakteni min nârin ve halakteliû min tin in « Kâle fahruc mınlıâ teinneke i acım un \* Ve inne 'aleyke la'netî ilâ yevmiddin i - Kâle iabbi feenzirnî ilâ yevmi vub'asûn e \* Kâle fein neke minelmunzarın e + Ilâ yevmilvaktılma' lûm 1 \* Kâle febi'ızzetike leugviyennehum ecma'ın e \* Illâ 'ıbâdeke mınbumulmuhlesin e \* Kâle felhak, velhakka ekûl u \* Leemle enne cehenneme minke ve minimen tehi'ake mınhum ecma'ın e . Kul må es'elukum 'aley hi min ecrin ve må ene minelmutekellitin e \* In huve ıllâ zıkrun lıl'âlemın e \* Ve leta'le munne nebeehû ba'de hin in \*

B) I	SÛRETUZZUMER	ž
<b>\$</b>	Mekkiyyetun ve <i>h</i> iye hamsun	ž
<b>‡</b>	ve seb'ûne aye	ŧ
		•

## →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠

Tenzılulkıtâbı mınallâhıl'azızılhakımı • Innå enzeln**å** ilevkelkitåbe bilha**kk**i fa'budillå*h*e muhlisan lehuddin e \* Elâ lillâhiddinulhâlis. vellezinettehazû min dûnihî evliya', mâ na' buduhum ıllâ lıyukaırıbûn**â** ılallâhı zulfâ, ın nallâhe yahkumu beynehum fi mâ hum fihi yahtelitûn, innallâhe lâ yehdi men huve kâzıbun keftâr un · Lev erâdallâhu en vet tehıze veleden lestafâ mımmâ vahluku mâ yeş**â**u subhâneh, huvallâhulvâhıdul**k**ahhâru\* Halakassemâvâtı vel'arda bılhak, yukevvı ı ulleyle 'alennehârı ve yukev virunnehâra 'alellevlı ve sahharassemse velkamer, kul lun yecrı lıecelin müsemmâ, elâ huvel'azı zulgattâr u + Halakakum min nefsin vâhi detin summe ca'ale minhâ zevcehâ ve en zele lekum minel en'âmi semânivete ezvâc. yahlukukum ti butûni ummehâtikum halkan min ba'dı halkın tı zulumâtın selâs, zâlıku mullâhu rabbukum lehulmulk, l**å** ılâhe ıllâ huve feennâ tusiatûn e \* In tekfurû tein nallâhe ganıyyun 'ankum ve lâ yerdâ lı'ıbâ dıhılkufra ve in teşkurû yerdahû lekum, ve lâ teziru vâziratun vizra uhrâ, summâ ilâ ıabbıkum mercı'ukum feyunebbıukum bımâ kuntum ta'melûn, innehû 'alımun bizâtissu dûr 1 \* Ve 1zâ messel'ınsâne durrun de'â iabbehû muniben ileyhi summe izâ havve

lehû ni'meten minhu nesiye mâ kâne yed'û ıleyhı mın kablu ve ca'ale lıllâhı endâden lıvudılle 'an sebilih, kul temetta' bikufrike kalılen inneke min ashâbinnâr i \* Emmen huve kânıtun ân**å**ellevli sâciden ve k**å**imen yahzerul'âhirete ve yercû rahmete rabbih, kul hel yestevillezine va'lemûne vellezine lâya'lemûn, ınnemâ yetezekkeru ulul'elbâb ı \* Kul yâ 'ıbâdıllezine âmenuttekû ıabbekum, lillezine ahsenû ti hâzihiddunya haseneh, ve aıdullâhı vâsı'ah, ınnemâ vuvettessâbııûne eciahum bigayri hisâb in \* Kul innî umirtu en a'budallâhe muhlısan lehuddin ez Ve umu tu lien ekûne evvelelmislimin e \* Kul innî ehâfu ın 'asaytu rabbı 'azâbe yevmın 'azım ın \* Kulıllâhe a'budu muhlısan lehû dını \* Fa'budû mâ sı'tum mın dûnıh, kul ınnelhâsı rınellezine hasırû enfusehum ve ehlihim yev melkıvâmeh, elâ zâlıke huvelhusrânulmubin u \* Lehum min fevkihim zulelun minennâri ve min tahtihim zulel, zâlike yuhavvifullâhu bihi 'ibâdeh, yâ 'ibâdi tettekûn i \* Vellezinec tenıbu**tt**âgûte en ya'bubûhâ ve enâbû ılal lâhı lehumulbuşrâ febeşşir 'ıbâd ı \* Ellezine vestemi'ûnelkavle teyettebi'ûne ahsenehû ulaıkellezine hedâhumullâhu ve ulaike hum ulul'elbâb i \* Efemen hakka 'alevhi kelime tul azâb, efeente tunkızu men fınnârı \* Lâ kınıllezînettekav rabbehum lehum gurafun mın fevkihâ gurafun mebniyyetun tecri min

tahtihel'enhâr, va'dallâh, lâ yuhlıfullâhulmı 'âd e \* Elem tere ennallâhe enzele mines feselekehû yenâbı'a sem**å**r måen fil'ardi summe yuhrıcu bihî zer'an muhtelifen elvâ nuhû summe yehicu feterâhu musferran sum me vec'aluhû hutâmâ, inne fî zâlike lezikrâ lıulıl'elbâbı \* Efemen serahallâhu sadrahû lıl'ıslâmı fehuve 'alâ nûrın mın rabbıh, fevey lun lılkâsıyetı kulûbuhum mın zıkrıllâh, ulâ ıke fı dalâlın mubîn ın 🗭 Allâhu nezzele ah senelhadısı kıtâben mutesâbihen mesânıv, tak sa'ırru mınhu culûdulle**z**îne vahsevne rabbe hum summe telînu culûduhum ve **k**ulûbuhum ılâ **z**ıkrıllâh, **z**âlıke hudallâhı yehdî bıhî men

, ve men yudlılıllâhu femâlehû mın ın \* Efemen yetteki bivechihi sûel'azâbi yevmelkiyâmeh, ve kile lizzâlimîne zûkû mâ kuntum teksibûn e \* Kezzebellezîne min kab lıhım feetâhumul'azâbu min haysu lâ yeş'u ıûn e \* Feezâkahumullâhulhızye filhayâtıd dunyâ ve le'azâbul'âhıretı ekber, lev kânû ya'lemûn e \* Ve lekad darabnâ lınnâsı fi hâzelkur'ânı mın kullı meselin la'allehum yetezekkerûn e \* Kur'ânen 'arabıyyen gayra zı 'ıvecın la'allehum yettekûn e \* Darabal lâhu meselen reculen fîhı surek**a**u mutesâ kısûne ve reculen selemen lırecul, hel ves teviyâni meselâ, elhamdu lillâhi bel ekseiu hum lâ ya'lemûn e \* İnneke meyyitun ve ınnehum meyyitûn e \* Summe innekum yev

melkıyâmeti 'inde rabbikum tahtesimûn e \* Femen azlemu mimmen ke**z**ebe 'alallâ*h*ı ve kezzebe bissidki iz câeh, elevse fi cehenne me mesven lilkâtirin e \* Vellezi câe bissid kı ve saddaka bıhî ulâıke humulmuttekûn e \* Lehum mâ yes**â**ûne 'inde rabbihim, **z**âlike cez**â**ulmuhsının e \* Lıyukeffırallâhu 'anhum esveellezi 'amilû ve yecziyehum ecrehum biahsenillezi kânû va'melûn e \* Elevsallâhu bikâfin 'abdeh, ve yuhavvitûneke billezine mın dûnih, ve men yudlılıllâhu temâ lehû mın hâd ın \* Ve men vehdıllâhu femâ lehû mın mudıl, elevsallâhu bı'azızın zıntıkâm ın \* Ve lein seeltehum men halakassemâvâti vel' arda leyekûlunnallâh, kul efereeytum mâ ted 'ûne min dûnillâhi in eiâdeniyallâhu bidur rın hel hunne kâsıfâtu durrihî ev erâdeni bi jahmetin hel hunne mumsikâtu jahmetih. kul hasbıyallâh, 'aleyhı yetevekkelulmutevek kılûn e \* Kul vâ kavmı'melû 'alâ mekânetı kum ınnı 'âmılun fesevte ta'lemûn e \* Men ye'tıhı 'azâbun yuhzıhı ve yehillu 'aleyhi 'azâbun mukım un \* Innâ enzelnâ 'aleykel kıtâbe lınnâsı bilhakkı femenihtedâ telinefsihi ve men dalle feinnemâ yedillu 'aleyhâ ve må ente 'aleyhım biyekil in \* Allâhu vete veffel'enfuse hine mevtihâ velleti lem temut fi menâmihâ feyumsikulleti kadâ 'alevhelmevte ve yursılul'uhra ıla ecelin musemma, inne fi zâlıke leâyâtın lıkavmın yetefekkerûn e \*



Emittehazû min dûnillâhi sufe'â', kul evelev kânû lâ yemlıkûne şey'en ve lâ ya'kılûn e \* Kul lıllâhışşefâ'atu cemı'â, lehû mulkussemâ vâtı vel'ard, summe ileyhi turca'ûn e \* Ve ızâ zukırallâhu vahdehuşmeezzet kulûbulle zine lâyu'minûne bil'âhireti ve izâ zukirel lezine min dûnihî izâ hum yestebşirûn e \* Kulıllâhumme fâtu assemâyâtı yel'ardı 'âlımel gaybı veşşeliâdeti ente tahkumu beyne 'ıbâ dike fî mâ kânû fihi yahtelifûn e \* Ve lev enne lillezine zalemû mâ fil'ardi cemi'an ve  $m_1$ sleh $\hat{\mathbf{u}}$  ma'ah $\hat{\mathbf{u}}$  leftedev bih min sûil'a zâbi yevmelkiyâmeh, ve bedâlehum minallâhi mâ lem yekûnû yahtesibûn e ? Ve bedale hum seyyiâtu mâ kesebû ve hâka bihim mâ kânû bihî yestehziûn e \* Feizâ messel'insâne durrun de'ânâ summe ızâ havvelnâhu nı'me ten mınnâ kâle ınnemå ûtıtuhû 'alâ 'ılm, bel hıye fitnetun ve lâkinne ekserehum lâ ya'le mûn e \* Kad kâlehellezine min kablihim te må agnå 'anhum må kånû yeksibûn e\* Fe esâbehum seyyiâtu mâ kesebû, vellezine za lemû min haulai seyusibuhum seyyiatu ma ke sebû ve mâ hum bimu'cızın e \* Evelem ya'lemû ennallâhe yebsuturrızka limen yes**a**u ve yakdır. ınne fi zâlıke leâvâtın lıkavmın vu'mınûn e\*Kul yâ 'ıbâdıyelle**z**îne esrefû 'al**â** enfusı*l*ım lâ taknetû min rahmetillâh, innallâhe yagfiruz zunûbe cemi'â, innehû huvelgafûruriahim u \* Ve enîbû ilâ rabbikum ve eslimû lehû min kablı en ve'tıvekumul'azâbu summe lâ tunsa

rûn e \* Vettebi'û ahsene må unzile ileykum mın rabbıkum mın kablı en ve'tıvekumul'a zâbu bagteten ve entum lâ tes'urûn e 🛧 En tekûle nefsun vâ hasretâ 'alâ mâ ferrattu fi cenbillâlu ve in kuntu leminessâhi in e \* Ev tekûle lev ennallâhe hedânı lekuntu minel muttekin e \* Ev tekûle hine terel'azâbe lev enne li keireten feekûne minelmijhsinin e \* Belâ kad câetke âyâtı tekezzebte bihâ ves tekberte ve kunte minelkâfirin e \* Ve yev melkıvâmeti terellezine kezebû 'alallâ/ii vu cûhuhum musveddeh, eleyse ti cehenneme mesven lilmutekebbirin e \* Ve vuneccillâhul le**z**ınettekav bimefâzeti*h*ım lâ yemessu*h*umus sûu ve lâ hum yahzenûn e - Allâhu hâlıku kullı şey'in ve huve 'alâ kullı şey'in vekil un \* Lehû mekâlıdussemâvâtı vel'aıd, vel lezine keferû biâyâtillâhi ul**â**ike humulhâsi rûn e \* Kul efegayrallâhı te'murûnnî a'budu eyyuhelcahılûn e . Ve lekad ûhiye ileyke ve ilellezine min kablike lein esrekte leyah betanne 'ameluke ve letekûnenne minelhâsırın e \* Belıllâhe ta'bud ve kun minessâ kırın e \* Ve mâ kaderullâhe hakka kadrıh. vel'ardu cemi'an kabdatuhû yevmelkiyâmeti vessemâvâtu matviyyâtun biyeminih, subhâ nehû ve te'âlâ 'ammâ yuşrıkûn e \* Ve nufiha fi**ss**ûri fe**sa'ık**a men fissemâyâti ve men fil'ardı illâ men şaallâhu umme nufiha fihi feizâ hum kivâmun venzurûn e \* Ve

esrekatıl'ardu bınûrı rabbıhâ ve vudı'alkıtâbu ve cie binnebiyyine veşşuhedai ve kudiye bevnehum bilhakki ve hum lâ yuzlamûn e • Ve vutfivet kullu nefsin må 'amilet ve huve a'lemu bimâ yef'alûn e \* Ve sikallezine ke ferû 11â cehenneme zumerâ, hatt**â** 1**z**â c**â**ûhâ futihat ebvâbuhâ ve kâle lehum hazenetuhâ elem ve'tıkum rusulun mınkum vetlûne 'aley kum âyâtı rabbıkum ve yunzırûnekum lıkâe vevmıkum hâzâ, kâlû belâ ve lâkın hakkat kelimetul'azâbi 'alelkâfirin e \* Kiledhulû eb vâbe cehenneme hâlidine tihâ febi'se mes velmutekebbirin e \* Ve sikallezinettekav iab behum ilelcenneti zumeiâ, hatta izâ câûhâ ve tutihat ebvâbu*h*â ve **k**âle le*h*um hazene tuhâ selâmun 'aleykum tıbtum fedhulûhâ hâlıdın e \* Ve kâlulhanıdu lıllâhıllezi sada kanâ va'dehû ve evresenel'arda netebevveu minelcenneti haysu nesa', feni'me eciul'âmi lin e • Ve terelmel**a**rkete h**a**ffine min hav lıl'aışı yusebbihûne bihamdı rabbihim ve ku diye beynehum bilhakki ve kilelhamdu lillâhi ıabbıl'âlemin e \*

#### SÛRETULMU'MIN Mekkiyyetun ve hiye hamsun ve semânûne ye

#### -- → BISMİLLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠 --

Hâmîm & Tenzilulkitâhi minallâhil'azizil'alım ı \* Gâfırızzenbi ve kâbilittevbi şedidil'ikâbi zittavl, låilâhe illâ hû, ileyhilmasir u • Mâ yucâdılu fi âyâtıllâ*h*ı illelle**z**ine keferû felâ yagruike tekallubuhum tilbilåd i \* Kezzebet kablehum kavmu nûhin vel'ahzâbu min ba' dıhım, ve hemmet kullu ummetin biresûlihim lıye'huzûhu ve câdelû bilbâtili liyudhidû bi hılhakka feahaztuhum, fekeyfe kâne 'ıkâbı\* Ve ke**z**âlike ha**kk**at kelimetu rahbike 'alelle zine keferû ennehum ashâbunnâr i \* Ellezine yahmılûnel'aı şe ve men havlehû yusebbıhûne bihamdı rabbihim ve yu'minûne bihi ve yes tagtirûne lillezine âmenû, jabbenâ vesi'te kulle şey'ın rahmeten ve 'ılmen tagfır lılle**z**ıne tâbû vettebe'û sebileke vekihim 'azâbelcahim 1 \* Rabbenâ ve edhilhum cennâti 'adninilleti va'adtehum ve men salaha min âbahum ve ezvâcihim ve zui riyyâtihim, inneke entel'azi zulhakım u \* Vekıhımusseyyıât, ve men te kısseyyıâtı yevmeizin fekad rahimteh, ve zâ lıke huvelfevzul'azım u \* Innellezine keferû vunâdevne lemaktullâhı ekberu min maktı kum enfusekum ız tud'avne ılel'ımânı fetek furûn e \* Kâlû rabbenå emettenesneteyni ve ahyeytenesneteyni fa'terefnâ bizunûbinâ tehel ılâ hurûcın min sebil in a Zâlıkum biennehû

du'ıyallâhu vahdehû kefertum ve in yuş rek bihî tu'minû, felhukmu lillâhil'aliyyilke bir i \* Huvellezi yurıkum âyâtihi ve yunez zilu lekum minessemâi rizkâ, ve mâ yetezek keru illâ men yunib u \* Fed'ullâhe muhlisi ne lehuddine ve lev kerihelkâfirûn e \* Re ti'udderecâti zul'arşı yulkırrûha min emrihi 'alâ men yeşâu min 'ibâdihi liyunzire yev mettelâk i \* Yevme hum bârizûne lâ yahfâ minhum şey', limenilmulkulyev m,

ı . Elvevme tuczâ kullu nefsın bimâ kesebet, lâ zulmelyevm, ınnallâ he sen'ulhısâbı \* Ve enzirhum yevmel'â/1 teti izilkulûbu ledelhanâciri kâzımın, mâ liz zâlımıne min hamimin ve lâ sefi'in vutâ' u • Ya'lemu hânetel'a'yunı ve mâ tuhtıssudûn u \* Vallâhu yakdı bilhak, vellezine yed'ûne min dûnihi lâ yakdûne bişey', innallâhe huvesse mı'ulbasır u \* Evelem yesirû fil'aidi teyen zurû keyfe kâne 'âkıbetullezine kânû min kablıhım, kânû hum esedde mınhum kuvve ten ve âsâran til'ardı feahazehumullâhu bizu nûbihim ve mâ kâne lehim minallâhi min vâk ın \* Zâlıke biennehum kânet te'tihim ıusuluhum bilbeyyinâti fekeferû feahazehu mullâh, ınnehû kavıyyun şedîdul'ıkâbı \* Ve lekad erselnâ mûsâ biâyâtinâ ve sultânin mubin in • İlâ fii avne ve hâmâne ve kârûne fekâlû sâhırun kezzâb un \* Felemmâ câelıum bilhakki min 'indinâ kâluktulû ebnåellezîne

âmenû ma'ahû vestahyû nis**â**ehum, ve keydulkâfırıne illâ fi dalâl in \* Ve kâle fir 'avnu zerûnî aktul mûsâ velyed'u labbehû annî ehâfu en yubeddile dinekum ev en yuz hıra tıl'aı dılfesâd e \* Ve kâle mûsâ ınnı 'uztu bırabbı ve rabbıkıım min kullı mutekebbirin lâ vu'mınu biyevmilhisâb i \* Ve kâle reculun mu'mınun mın âlı fır'avne yektumu ımânehû etaktulûne reculen en vekûle rabbiyallâ/nu ve kad cåekum bilbeyyinåti min rabbikum, ve in yeku kâziben te'aleyhi kezibuhû ve in veku sâdıkan yusıbkum ba'dullezı ya'ıdukum, ınnallâhe lâ yehdi men huve musritun kez zâb un 4 Yâ kavmı lekumulmulkulyevme zâ hume til'aid, temen yensuiunâ min be'sillâhi ın câenâ. kâle fu'avnu mâ urıkum ıllâ mâ erâ ve m**å** ehdikum illå sebileriesådi \* Ve kâlellezi âmene yâ kavmi innî ehâtu 'aleykum misle vevmil'ahzâb i \* Misle de'hi kavmi nûhin ve 'âdin ve semûde velle**z**ine ba'dıhım, ve mallâhu yurıdu zulmen lıl'ıbâd 1 > Ve yâ kavmı ınnî ehâtu 'aleykum yev mettenâd 1 \* Yevme tuvellûne mudbirine mâ lekum mınallâlı mın 'âsımın ve men yudlı lıllâhu femâ lehû min hâd in \* Ve lekad caekum yûsufu min kablu bilbeyyinâti femâ zıltum fi şekkin mimmâ câekum bih, hattâ ızâ heleke kultum len yeb'asallâhu min ba' dihi resûlâ, kezâlike yudillullâhu men huve musiifun murtâb un \* Ellezine yucâdilûne

fi âyâtıllâhı bıgayrı sultânın etâhum, kebure makten 'ındallâhı ve 'ındellezıne âmenû. ke zâlıke yatba'ullâhu 'alâ kullı kalbı mutekeb birin cebbâr in \* Ve kâle fir'avnu yâ hâmânubnı lı sarhan le'alli eblugul'esbâb e \* Esbâbessemâvâtı fee**tt**alı'a ıl**â**ılâ*l*ıı mûsâ ve ınnî leezunnuhû kâzıbâ, ve kezâlıke zuyyıne lıfır'avne sûu 'amelıhî ve sudde 'anıssebîl. ve mâ kevdu fir'avne illâ fi tebâb in \* Ve kâlellezî âmene yâ kavmıttebi'ûni ehdikum sebîlerresâd ı \* Yâ kavmı ınnemâ hâzıhılha yâtuddunyâ metâ'un ve ınnel'âhıretı hıve dârulkarâr 1 \* Men 'amıle seyyı'eten felâ yuc z**å** illå misle*h*å ve men 'amile **s**ålihan min zekerin ev unsâ ve huve mu'minun feulâike yedhulûnelcennete yurzakûne tihâ bigayii hısâb ın \* Ve yâ kavmı mâlî ed'ûkum ılen necâti ve ted'ûnenî ilennâr i 4 Ted'ûneni li ekfure billâhi ve uşrike bihî mâ leyse li bihi 'ilm, ve ene ed'ûkum ilel'azızılgaffâi i \* Lâ cereme ennemâ ted'ûnenî ilevhi levse lehû da'vetun fıddunyâ ve lâ fıl'âhıretı ve enne meredden**å** ılallâ*h*ı ve ennelmusri fine hum ashâbunnârı \* Fesetezkurûne må ekûlu lekum, ve ufevvidu emrî ilal ınnallâhe basırun bil'ibâd i kâhullâhu seyyiâti mâ mekerû ve hâka biâli fır'avne sûul'azâbı + Ennâru yu'radûne 'aley hâ guduvven ve 'aşıyyen ve yevme tekûmus sâ'ah, edhilû âle fir'avne eşeddel'azâb i \* Ve ız yetehâccûne finnârı feyekûluddu'afâu lil

lezinestekberû innâ kunnâ lekum tebe'an fehel entum mugnûne 'annâ nasîben minen når 1 \* Kålellezînestekberû ınnâ kullun fîha ınnallâhe kad hakeme beynel'ıbâd ı \* Ve kâlellezine finnâri lihazeneti cehennemed'û rabbekum vuhaffif 'annâ vevmen minel azâb ı \* Kâlû evelem teku te'tîkum rusulukum bilbevvinât, kâlû belâ, kâlû fed'û ve mâ du aulkafırıne illa fi dalal in \* Inna lenensuru rusulenâ vellezine âmenû filhayâtiddunyâ ve yevme yekûmul'eshâd u \* Yevme lâyen fa'uzzâlımîne ma'zıretuhum ve lehumulla'netu ve lehum sûuddâi i • Ve lekad âteynâ mû selhudâ ve evresnâ benî ısrâîlelkıtâb e \* Huden ve zikrâ liulil'elbâb i • Fasbir inne va'dallâhı hakkun vestagfır lızenbıke ve seb bih bihamdi rabbike bil'asiyyi vel'ibkâr i \* Innellezîne yucâdılûne fi âyâtıllâhı bıgayrı sultânın etâhum ın fî sudûrıhım ıllâ kıbrun mâ hum bibâligihi feste'iz billâh, innehû huvessemî'ulbasıı u \* Lehalkussemâvâtı vel' ardı ekberu min halkınnâsı ve lâkinne ekse lennâsı lâ ya'lemûn e \* Ve mâ yestevila'mâ velbasîru vellezîne âmenû ve amılussâlıhâtı ve lelmusî, kalılen mâ tetezekkerûn e \* İn nessâ'ate leâtiyetun lâ raybe fihâ ve lâkinne ekserennâsı lâ yu'mınûn e \* Ve kâle rabbu kumud'ûnî estecib lekum, innellezine yestek birûne 'an 'ibâdetî seyedhulûne] cehenneme dâhırın e \* Allâhullezî ca'ale lekumulleyle

liteskunû fîhi vennehâra mubsirâ. innallâhe lezî fadlın 'alennâsı ve lâkınne ekserennâsı lâ veskurûn e \* Zâlıkumullâhu rabbukum hâlıku kullı şey', lâ ılâhe ıllâ hû, feennâ tu'fekûn e \* Kezâlıke yu'fekullezîne kânû bıâyâtıllâhı yechadûn e \* Allâhullezı ca'ale lekumul'arda karâran vessem**å**e bin**å**en ve savverekum feahsene suverekum ve razaka kum mine**tt**avvibåt, **z**âlikumullâhu rabbukum, fetebârekâllâhu rabbul'âlemîn e \* Huvelhav yu lå ılâhe ıllâ huve fed'ûhu muhlısîne lehud dın, elhamdu lıllâhı rabbıl'âlemîn e \* Kul ınnî nubîtu en a'hudelle**z**îne ted'ûne min dû nıllâhı lemmâ c**å**eniyelbeyyinâtu min 1abbî ve umirtu en uslime lirabbil'âlemin e \* Hu vellezi halakakum min turâbin summe 'alakatın summe yuhrıcukum tıflen summe lıteblugû eşuddekum summe lıtekûnû şuyûhan ve mınkum men yuteveffâ mın kablu ve liteblugå ecelen musemmen ve la'allekum ta'kılûn e \* Huvellezi yuhyî ve yumitu feizâ kadâ emren feinnemâ yekûlu lehû kun feye kûn u \* Elem tere ılellezîne yucadılûne fî âvâtıllâh, ennâ yusrafûn e \* Ellezine kezzebû bılkıtâbı ve bım**å** erselnâ bı*h*ı rusulenâ, fe sevfe ya'lemûn e \* İzıl'aglâlu fi a'nâkıhım vesselâsıl, yushabûn e \* Filhamîmi summe fınnâlı yuscerûn e \* Summe kile lehum eyne mâ kuntum tuşrıkûn e • Mın dûnıllâh, kâlû dallû 'annâ bel lem nekun ned'û min kablu

sey'â, kezâlıke yudıllullâhulkâfırîn e \* Zâlı kum bimâ kuntum tefrahûne fil'ardı bigayrıl hakkı ve bimâ kuntum temrâhûn e \* Udhulû ehvâhe cehenneme kâlıdıne fîhâ febi'se mes velmutekebbirin e \* Fasbir inne va'dallâhi hakkun feimmâ nuriyenneke ba'dallezî na'i duhum ev neteveffeyenneke feileynâ yurca 'ûn e \* Ve lekad erselnâ rusulenâ min kab lıke mınhum men kasasnâ 'aleyke ve mın hum men lem naksus 'aleyk, ve mâ kâne lıresûlin en ye'tiye biâyetin illâ biiznillâhi feizâ câe emrullâhi kudiye bilhakki ve hasire hunâlıkelmubtılûn e \* Allâhullezî ca'ale le kumul'en'âme literkebû minhâ ve minhâ te' kulûn e \* Ve lekum tî/hâ menâfi'u ve liteb lug**û** 'aleyhâ hâceten fi sudûrikum ve 'aleyhâ ve 'alelfulkı tuhmelûn e \* Ve yurıkum âyâtıh, feeyve âyâtıllâhı tunkırûn e\* Efelem yesîrû fil'ardı feyenzurû keyfe kâne 'âkıbetullezine mın kablıhım, kânû eksere mınhum ve esedde kuvveten ve âsâran fil'ardı femâ agnâ 'anhum mâ kânû yeksibûn e \* Felemmâ caethum rusulu/um bilbeyyinâti ferihû bimâ 'inde/ium mınel'ılmı ve hâka bihim mâ kânû bihî yes tehziûn e \* Felemmâ reev be'senâ kâlû âmennâ billâhi vahdehû ve kefernâ bimâ kunnâ bihî muşrikin e \* Felem yeku yenfa'u hum îmânuhum lemmâ reev be'senâ. sun netallâhılletî kad halet fî 'ıbâdıhı ve hasıra hunâlıkelkâfırûn e •

#### SÛRETÜSSECDETI EV FUSSILET

Mekkiyyetun ve *li*iye arba'u ve **h**amsûne aye

#### - 🕄 BİSMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🕃

Hâmîm \* Tenzîlun minerrahmâniriahim i \* Kıtâbun tussilet âyâtuhû kur'ânen 'arabıyyen lıkavmın ya'lemûn e \* Besıran ve nezîran fea'rada ekseruhum fehum lâ yesme'ûn e \* Ve kâlû kulûbunâ fi ekinnetin mimmâ ted'û n**å** ileyhi ve ti åzâninâ vakrun ve min bey nınâ ve beynike hicâbun fa'mel innenâ 'âmi lûn e \* Kul ınnemå ene beserun mıslukum vûh**å** ilevve ennem**å** ilâhukum ilâhun vâhi dun festekım $\hat{\mathbf{u}}$  ilev $h_1$  vestagfir $\hat{\mathbf{u}}h$ , ve vevlun lılmusrıkın e \* Ellezine lâ yu'tûnezzekâte ve hum bil'âhireti hum kâfirûn e \* Innellezîne âmenû ve 'amılussâlıhâtı lehum ecrun gayru memnûn ın \* Kul einnekum letekfurûne bil lezi halakal'arda fî yevmeyni ve tec'alûne lehû endâdâ, zâlıke rabbul'âlemin e \* Ve ca'ale fihâ revâsiye min fevkihâ ve bâreke fîhâ ve kaddere fîh**â** akvâtehâ f**î** arba'atı ey yâm, sev**å**en liss**å**ilîn e \* Summestev**å** iles sem**â**ı ve hive duhânun fekâle lehâ ve lil'ar dı'tıyâ tay'an ev kerhâ, kâletâ etevnâ tâı'ın e. Fekadâhunne seb'a semâvatın fî yevmeyni ve evhâ fî kullı sem**â**ın emre*h*â, ve zeyyen nessemåeddunya bimesabiha ve hifza, zalike takdırul'azızıl'alım ı \* Fein a'radû fekul en zertukum sâ'ıkaten mışle sâ'ıkatı 'âdın ve se mûd e \* Iz cåethumurrusulu min beyni ey  $d\hat{i}h$ ım ve mın halfıhım ellâ ta'budû ıllallâh. kâlû lev s**ê**e rabbunâ leenzele mel**ê**iketen feinna bima ursiltum bihi kafırûn e \* Feem mâ 'âdun festekberû fı'lardı bıgayrıllı akkı ve kâlû men eşeddu minnâ kuvveh, evelem ye rev ennallåhellezi halakahum huve eseddu mınhum kuvveh, ve kânû biâyâtinâ yechadûn e \* Feeiselnâ 'aleyhim rîhan sarsaran tî eyyâmın nehisâtin linuzikalıum 'azâbelhizyi filhayâtıddunyâ, ve le'azâbul'âhireti ahzâ ve hum lâ yunsarûn e \* Ve emmâ semûdu fe hedeynâhum festehabbul'amâ 'alelhudâ fea hazethum sâ'ıkatul'azâbılhûnı bımâ kânû yek sıbûn e \* Ve necceynellezine âmenû ve kânû yettekûn e \* Ve yevme yuhşeru a'dâullâhı ılennârı fehum yûza'ûn e \* Hattå ızâ mâ cå ûhâ sehide 'aleyhim sem'uhum ve eb**s**âru hum ve culûduhum bimâ kânû ya'melûn e\* Ve kâlû lıculûdıhım lime sehidtum 'aleynâ, kâlû entakanallahullezî entaka kulle sey'ın ve huve halakakum evvele merretin ve iley hi turca'ûn e \* Ve mâ kuntum testetirûne en yeşhede 'aleykum sem'ukum ve l**å** eb**s**âru kum ve lâ culûdukum ve lâkın zanentum

ennallâhe lâ ya'lemu kesıran mımmâ ta'me lûn e \* Ve zâlıkum zannukumullezî zanen tum birabbikum erdâkum feasbahtum minel hâsırın e \* Fein yasbırû fennâru mesven le hum, ve ın yesta'tıbû femâ hum mınelmu'te bın e \* Ve kayvednâ lehum kuren**â**e fezey yenû lehum mâ beyne eydihim ve mâ hal fehum ve hakka 'aleyhımulkavlu fi umemın kad halet min kablihim minelcinni vel'insi ınnehum kânû hâsırın e \* Ve kâlellezine ke ferû lâ tesme'û lihâzelkur'âni velgav fihi le 'allekum taglıbûn e \* Felenuzıkannellezine keterû 'azâben sedîden ve lenecziyennehum esveellezi kânû va'melûn e \* Zâlike cez**â**u a'daıllahınnaru lehum tiha darulhuld, cezaen bımâ kânû bıâyâtınâ yechadûn e \* Ve kâ lellezine keferû rabbenê elinellezeyni edal lânâ minelcinni vel'insi nec'al/iumâ tahte akdâmınâ lıyekûnâ minel'esfelin e \* Innelle zıne kâlû rabbunallâhu summestekâmû te tenezzelu 'aleyhımulmelâıketu ellâ tehâfû ve lâ tahzenû ve ebşirû bilcennetilletî kun tum tû'adûn e \* Nahnu evliyâukum filhayâtid dunyâ ve fil'âhireti ve lekum fihâ mâ teşte hî enfusukum ve lekum fihâ mâ tedde'ûn e\* Nuzulen min gafûrin rahîm in \* Ve men ah senu kavlen mimmen de'a ilallâhi ve 'ami le sâlıhan ve kâle ınnenî minelmuslimîn e \* Ve lå testevilhasenetu ve lesseyyieh, idfa' billetî hiye ahsenu feizellezî beyneke ve

bevnehû 'adâvetun keennehû velivvun ha mîm un \* Ve mâ yulakkâhâ ıllellezîne sabe rû ve mâ vula**kk**â/l**à** ıllâ **z**û hazzın 'azîm ın\* Ve ımmâ venzeganneke minessevtânı nez gun feste'ız billâh, innehû huvessemi'ul'alım u \* Ve min âyâtihillevlu vennehâru vessem su velkamer, lå tescudû lissemsi ve lå lil kameri vescudû lillâhillezi halakahunne in kuntum ıvvâhu ta'budûn e \* Feinistekberû fellezîne 'ınde rabbıke yusebbıhûne lehû billeyli vennehâri ve hum lâ yes'emûn e • Ve mın âyâtıhî enneke terel'arda hâşı'aten teizâ enzelnâ 'aleyhelmâehtezzet ve iabet, ınnelle**zî** ahyâhâ lemuhyılmevtâ, ınnehû 'alâ kullı sey'ın kadıı un \* Innellezine vulhidûne tı âyâtına lâ yahfevne 'alevnâ, efemen vul kâ fınnâlı hayrun em men ye'tî âminen yev melkıyâmeh, ı'melû mâ şı'tum ınnehû bimâ tâ'melûne hasîr un \* Innellezîne keferû hız zıkrı lemmâ c**å**ehum ve ınnehû lekıtâbun 'azız un + Lâye'tî/ılbâtılu mın beynı yedey hı ve lâ min halfıh, tenzilun min hakımın hamıd ın \* Mâ yukâlu leke ıllâ mâ kad kıle lırrusulı mın kablık, ınne rabbeke le**z**û magfiretin ve zû 'ikâbin elim in \* Ve lev ca'alnâhu kur'ânen a'cemiyyen lekâlû levlâ fussilet âyâtuh, ea'cemiyyun ve 'arabiy, kul huve lillezîne âmenû huden ve sifâ'. vellezîne lâ vu'mınûne fi âzânı/ım vakrun ve huve 'alevhım 'amâ, ulâıke yunâdevne



mın mekânın ba'ıd ın • Ve lekad âteynâ mû selkitâbe fahtulife fîh, ve lev lâ kelimetun sebekat min rabbike lekudive beynehum, ve innehum lefi sekkin minhu murîb in \* Men 'amile sâlihan felinefsihî ve men esae fe'aleyhâ, ve mâ rabbuke bızallâmın lıl'abıd 1 • İleyhi yureddu 'ilmussâ'ah, ve mâ tahru cu min semerâtin min ekmâmihâ ve mâ tah mılu mın unvâ ve lâ teda'u ıllâ bı'ılmıh, ve yevme yunâdîhım eyne şurek**â**î kâlû âzen nâke mâ minnâ min sehîd in \* Ve dalle 'anhum mâ kânû ved'ûne min kablu ve zannû mâ lehum min makîs in \* Lâ yes'emul'in sânu min du'âilhayrı ve in messehuşşerru teveûsun kanût un \* Velem ezaknâhu rah meten mınnâ mın ba'dı darråe messethu leyekûlenne hâzâ lî ve m**â** ezunnussâ'ate k**â** imeten ve lein ruci'tu ilâ rabbî inne li 'inde  $h\hat{\mathbf{n}}$  lelhusnå felenunebbiennellezine keterû bımâ 'amılû ve lenuzıkannehum min 'azâ bin galîz in \* Ve iza en'amna 'alel'insâni a' rada ve neâ bicânibihî ve izâ messehusser ru tezû du'ân 'arîdın \* Kul ereeytum kâne min 'indillâhi summe ketertum bihi men edallu mimmen huve fi sikâkin ba'id ın \* Senurıhım âyâtınâ fil'âfâkı ve fî enfusi him hatta yetebeyyene lehum ennehulhak, evelem yekfı bırabbıke ennehû 'alâ kullı şey'ın şehîd un \* Elå ınnehum fi miryetin mın lı**kâ**ı rabbı*h*ım, el**â** ırne*h*û bıkullı sev'ın muhit un .

# SÛRETÜŞSÛRÂ

Mekkiyyetun ve hiye selâsun ve hamsûne âye

### -- → BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÌM I (३-

Hâmîm \* 'Ayın sin kâf \* Kezâlıke vûhî ılevke ve ilellezine min kablıkâllâ*h*ul'azizulhakim u \* Lehû mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, ve huvel'alıvvul'azım u \* Tekâdussemâvâtu yetefattarne min fevkihinne velmelaiketu yusebbihûne bihamdi rabbihim ve yestagfi rûne limen fil'ard, ell**â** innallâhe huvelgafû rurrahım u \* Vellezinettehazû min dûnihî evlıy**å**allâhu hafızun 'aleyhım ve m**å** ente 'aley him bivekil in \* Ve kezâlike evhayn**å** ileyke kur'ânen 'arabıyyen lıtunzıra ummelkurâ ve men havlehâ ve tunzıra yevmelcem'ı lâray be fih, ferikun filcenneti ve ferikun fissa'ır 1 \* Ve lev şaallahu leca'alehum ummeten vâhıdeten ve lâkın yudhılu men yeşau fî rahmetih, vezzâlimûne mâ lehum veliyyin velâ nasır ın \* Emittehazû min dûnibî evli våe fallåhu huvelveliyyu ve huve yuhyil mevtâ ve huve 'alâ kullı şey'ın kadır un \* Ve mahteleftum fihi min şey'in fehukmuhû zâlıkumullâhu rabbî 'aleyhı tevek

keltu ve ilevhi unib u \* Fâtırussemâvâtı vel'ard, ca'ale lekum min enfusikum ezvâ cen ve minel'en'âmi ezvâcen vezreûkum fîh. leyse kemislihi sey'un ve huvessemî'ulba**s**ır u \* Lehû mekâlıdussemâvâtı vel'ardı veb suturrızka limen yes**a**u ve yakdır, innehû bıkullı şey'ın 'alîm un \* Şera'a lekum mined dını mâ vassâ bihi nûhan vellezi evhavnå ıleyke ve mâ va**ss**aynâ bihî ibrâhîme ve mûsâ ve 'is**å** en ekimuddîne ve lâ teteferre kû fih, kebura 'alelmuşrikine mâ ted'ûhum ıleyh, allâhu yectebî ıleyhı men yes**a**u ve yehdî ileyhi men yunib u \* Ve mâ teferre kû ıllâ mın ba'dı mâ câehumul'ılmu bagyen beynehum, ve levlâ kelimetun sebekat min rabbike ila ecelin musemmen lekudiye bev nehum, ve innellezine ûrisulkitâbe min ba'dı/nım lefi şekkin min/nu murib in \* Felizâlike fed'u vestekım kem**å** umurte ve lâ tettebi' eh våehum ve kul âmentu bimå enzelallâhu min kıtâbın ve umırtu lıa'dıle beynekum, allâhu rabbunâ ve rabbukum, len**a** a'mâlunâ ve le kum a'mâlukum, lâ huccete beynenâ ve bey nekum, allâhu yecme'u beynenâ ve ilevhil masıı u \* Vellezine vuhâccûne fillâhi min ba'dı mestucibe lehû huccetuhum dâhıdatun 'inde rabbihim ve 'aleyhim gadabun ve le hum 'azâbun şedîd un \* Allahullezî enzelel kıtâbe bılhakkı velmîzân, ve mâ yudrîke le 'allessâ'ate karîb un \* Yesta'cılu bıhellezîne

lâ yu'mınûne bihâ vellezîne âmenû muşfikû ne mınhâ ve ya'lemûne ennehelhak, elâ ın nellezîne vumârûne fissâ'atı lefi dalâlın ba 'ıd ın \* Allâhu latıfun bı'ıbâdıhî yerzuku men yeş**â**u ve huvelkavıyyul'azîzu \* Men kâne yuıîdu harsel'âhıretı nezid lehû fi har sıhı ve men kâne yurîdu haiseddunyâ nu'ti hi minhâ ve mâ lehû fil'âhireti min nasib in \* Em lehum şurek**â**û şere'û lehum mineddîni må lem ye'zen bihillåh, ve levlå kelimetul' taslı lekudiye beynehum, ve innezzâlimine lehum 'azâbun elim un \* Terezzâlimine mus fı**k**ıne mımmâ kesebû ve *b*uve yâ**k**ı'un bı*b*ım vellezîne amenû ve 'amılussâlıhâtı fi raydâ tılcennât, lehum mâ yeş**â**ûne 'ınde rabbıhım, zâlıke huvelfadlulkebir u \* Zâlıkellezî yu beşşırullâhu 'ıbâdehullezine âmenû ve 'amı lussâlıhât, kul lå es'elukum 'aleyhı ecren ıllelmeveddete filkuibâ, ve men yakterif ha seneten nezid lehû fîhâ husnâ, innallâhe gafûrun şekûr un \* Em yekûlûnefterâ 'âlal lâhı keziben fein yeşeillâhu yahtım 'alâ kal bık, ve yemhullâhulbâtıle ve yuhıkkulhakka bikelimâtihi innehû 'alımun bizâtissudûr i \* Ve huvellezî yakbeluttevbete 'an 'ıbâdıhı ve ya'fû 'anısseyyıâtı ve ya'lemu mâ tef'alûn e \* Ve yestecîbullezîne âmenû ve 'amılussâlı hâtı ve yeziduhum min fadlih, velkâfirûne lehum 'azâbun şedid un \* Ve lev basatallâ hurrızka lı'ıbâdıhî lebegav fil'ardı ve lâkın

yunezzilu bikaderin mâ yesa', innehû bi'ibâ dıhî habîrun basıı un \* Ve huvellezı yunez zılulgavse min ba'dı mâ kanetû ve yensuru rahmeteh, ve huvelveliyyulhamîd u \* Ve min âvâtıhî halkussemâvâtı vel'ardı ve mâ besse fîhimâ min dabbeh, ve huve 'alâ cem'ihim ızâ yesâu kadîr un \* Ve mâ esâbekum mın musibetin febimâ kesebet eydikum ve mâ va'fû 'an kesir in \* Ve m**å** entum bimu'cizi ne fil'ardı ve mâ lekum min dûnillâhi min veliyyin ve lâ nasıı in \* Ve min âyâtihilce vårı fılbahrı kel'a'lâmı \* In yese' yuskınırrı ha feyazlelne revâkıde 'alâ zahııh, ınne fi zâlike leâyâtin likulli sabbârin şekûr in 😽 Ev yûbikhunne bimâ kesebû ve ya'fu an kesir in \* Ve va'lemellezîne yucâdilûne tî âyâtınâ, mâ lehum mın mahıs ın \* Femâ û tıtum mın şey'ın femetâ'ulhayâtıddunyâ ve mâ 'ındallâhı havrun ve ebkâ lıllezine âme nû ve 'alâ rabbihim vetevekkelûn e \* Vel lezîne yectenibûne kebâirel'ismi velfevâhişe ve ızâ mâ gadıbû hum yagfırûn e \* Vellezi nestecâbû lirabbihim ve ekâmussalât, ve emruhum şûrâ beynehum, ve mimmâ razak nâhum yunfikûn e \* Vellezine iza esabehu mulbagyu hum yentesirûn e \* Ve cez**â**u sev vi'etin sevvietun misluhâ femen 'afâ ve as laha feecruhû 'alallâh, ınnehû lâ vuhibbuz zâlımın e • Ve lemenintasara ba'de zulmı/ıı feulâike mâ 'aleyhim min sebîl in . Inne

messebilu 'alellezîne yazlımûnennâse ve yeb gûne fil'ardı bigayrılhak, ulâike lehum 'azâ bun elim un \* Ve lemen sabere ve gafere ınne zâlıke lemin 'azmıl'umûrı \* Ve men yudlılıllâhu femâ lehû min veliyyin min ba' dıh, ve terezzâlımıne lemmâ reevul'azâbe vekûlûne hel ilâ mereddin min sebil in \* Ve terâhum yu'iadûne 'aleyhâ hâşi'ine minez zullı yenzurûne min tarfın hatıy, ve kalellezi ne âmenû innelhâsirinellezîne hasirû enfiise hum ve ehlihim yevmelkiyâmeh, elâ innez zâlımıne fi 'azâbın mukim in \* Ve mâ kâne lehum min evliy**å**e yen**s**urûnehum min dûnil lâh, ve men yudlılıllâhu femâ lehû sebil in \* Istecibû lirabbikum min kabli en ye'tiye yevmun lâmeredde lehû minallâh, mâ lekum mın melcein yevmeizin ve mâ lekum min nekir in \* Fein a'radû femâ erselnâke 'aleyhim hafîzâ, ın 'aleyke ıllelbelâg, ve ınn**â** ızâ ezak nel'insâne minnâ rahmeten teriha bihâ, ve ın tu**s**ıbhum seyyietun bimâ kaddemet eydî hım fennel'ınsâne kefûr un • Lıllâhı mulkus semâvâtı vel'ard, yahluku mâ yeş**â**', yehebu lımen yeş**â**u ınâsen ve yehebu lımen yeş**âuz** zukûr e \* Ev yuzevvicuhum zukrânen ve i nâsen ve yec'alu men yeş**â**u 'akîmâ, ınnehû 'alımın kadır un \* Ve mâ kâne libeşeiin en yukellımehullâhu illâ vahyen ev min verâi hıcâbın ev yursıle resûlen feyûhiye biiznihi mâ yesa', ınnehû 'alıyyun hakîm un \* Ve \*

kezâlike evhayn**å** ileyke rûhan imin emrinâ, kunte tedri melkitâbu ve lel'imânu ve ca'alnâhu nûren nehdî bihi men neş**ê**u min 'ibâdinâ, ve inneke letehdî ilâ sirâtin mustakim in \* Sirâtillâhillezî lehû mâ fisse mâvâti ve mâ fil'ard, el**â** ilallâhi tasırul' ilmûr il \*

#### **SÛRETUZZUHRUF**

Mekkiyyetun ve hiye tis'un ve semânune aye

## Æ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I Ç⊱

Hâmîm \* Velkitâbilmubin i \* Innâ ca'alnâhu kur'ânen 'arabiyyen le'allekum ta'kilûn e \* Ve innehû fî ummilkitâbi ledeynâ le'aliyyun hakim un \* Efenadribu 'ankumuzzikra saf han en kuntum kavmen musrifin e \* Ve kem erselnâ min nebiyyin fil'evvelin e \* Ve mâ ye'tihim min nebiyyin illâ kânû bihî yesteh ziûn e \* Feehleknâ eşedde minhum batşen ve medâ meselul'evvelin e \* Ve lein seeltehum men halakassemâvâti vel'arda leyekûlunne halakahunnel'azîzul'alîm u \* Ellezî ca'ale le kumul'arda mehden ve ca'ale lekum fîhâ subulen le'allekum tehtedûn e \* Vellezî nez zele minessemâi mâen bikaderin feenşernâ bihî beldeten meyten kezâlike tuhracûn e \*

Vellezî halakal'ezvâce kullehâ ve ca'ale le kum minelfulki vel'en'âmi mâ terkebûn e \* Litestevu 'alâ zuhûrihî summe tezkurû ni'me te rabbıkum ızesteveytum 'aleyhı ve tekûlû subhânellezî sahhara lenâ hâzâ ve mâ kunnâ lebû mukrinin e • Ve innê ilê i abbinê lemun kalıbûn e \* Ve ca'alû lehû mın 'ıbâdıhı cuz'â, ınnel'ınsâne lekefûrun mubin un \* Emittehaze mımmâ yahluku benâtın ve asfâkum bilbe nın e \* Ve ızâ buşşıra ahaduhum bımâ da rabe lırrahmânı meselen zalle vechuhû mus vedden ve huve kezim un \* Eve men vu nesseu filhilyeti ve huve filhisâmi gayru mu bin in \* Ve ca'alulmel**å**iketelle**z**ine *h*um 'ibâ durrahmânı ınâsâ, eşehidû halkahum, setuk tebu şehâdetuhum ve yus'elûn e \* Ve kâlû lev såerrahmânu mâ 'abednâhum, mâ lehum bızâlıke mın 'ılm, ın hum ıllâ yahrusûn e \* Em âtevnâ hum kıtâben mın kablıhî tehum bi*h*i mustemsikûn e \* Bel **k**âl**û** innâ vecedn**å** âbâenâ 'alâ ummetin ve innâ 'alâ âsâri/im muhtedûn e \* Ve kezâlıke må erselnâ min kablike fi kaiyetin min nezîrin illâ kâle mut refû/ha inna vecedna abaena ala ummetin ve ınnâ 'al**à** âsârıhım muktedûn e \* Kâle evelev cı'tukum biehdâ mimmâ vecedtum ʻalevhı âb**å**ekum, kâl**û** ınnâ bım**å** ursıltum bihi kâfirûn e \* Fentekamnâ minhum fenzur keyfe kâne 'âkıbetulmukezzıbîn e \* Ve ız kâle ıbrâhımu liebîhi ve kaymıhî inneni ber**a**un

ta'budûn e \* İllellezi fetaranı fein nehû sevehdîn 1 \* Ve ca'alehâ kelimeten bâkıyeten fî 'akıbıhî le'allehum yercı'ûn e \* Bel metta'tu haulaı ve abaehum hatta cae humulhakku ve resûlun mubin un \* Ve lem må c**å**ehumulha**kk**u kålû hå**z**å sihrun ve innå bihî kâfirûn e \* Ve **k**âlû lev lâ nuzzile hâ zelkur'ânu 'alâ reculin minelkaryeteyni 'azîm ın \* Ehum yaksımûne rahmete rabbık, nah nu kasemnâ beynehum ma'ışetehum filhayâ tıddunyâ ve rafa'nâ ba'dahum feyka ba'dın derecâtın liyettehize ba'duhum ba'dan suh rıyyâ, ve rahmetu rabbike hayrun mimmâ vecma'ûn e \* Ve levla en yekûnennasu um meten våhideten leca'alnå limen yekturu bırrahmânı lıbuvûtılım sukufen min fiddatin ve ma'ârice 'aleyhâ yazherûn e \* Ve libuyû tıhım ebvâben ve sururen 'aleyhâ yettekiûn e \* Ve zuhrufâ, ve in kullu zâlike lemmâ metâ'ulhayâtıddunyâ, vel'âhıretu 'ınde rabbı ke lilmuttekîn e x Ve men ya'şu 'an zikrir rahmânı nukayyıd lehû şeytânen tehuve le hû karın un • Ve ınnehum levesuddûnehum 'anıssebili ve yahsebûne ennehum muhte dûn e \* Hatta ıza caena kale ya leyte beynı ve beyneke bu'delmesrikaynı bebi'selkarîn u \* Ve len yenfa'akumulyevme ız zalemtum ennekum fil'azâbi musterikûn e \* Efeente tusmi'ussumme ev tehdil'umye ve men kâne fî dalâlın mubin in • Feimmâ nezhebenne

bike feinnâ minhum muntekimûn e \* Ev nu rıyennekellezî va'adnâhum feinnâ 'aleyhim muktedirûn e \* Festemsik billezî ûhiye ileyke ınneke 'alâ sırâtın mustekîm ın • Ve ınnehû lezikiun leke ve likaymike ve seyfe tus'e lûn e 
Ves'el men erselnâ min kablike min rusulın**å.** ece'alnâ mın dûnırrahmânı âlı/ıeten vu bedûn e \* Ve lekad erselnâ mûsâ biâvâ tınâ ılâ fır'avne ve meleihî fekâle ınnı resû lu rabbil'âlemîn e • Felemmâ câehum biâyâ tın**å** ızâ hum mınhâ vedhakûn e \* Ve mâ nurihim min âyetin illâ hiye ekberu min uhtihâ ve ahaznâhum bil'azâbi le'allehum yercı'ûn e \* Ve kâlû ya eyyuhessahuud'u lenâ rabbeke bimâ 'ahide 'indeke innenâ le muhtedûn e \* Felemmâ kesefnâ 'anhumul 'azâbe ızâ hum yenkusûn e \* Ve nâdâ fir'av nu fi kavmılı kâle yâ kavmı eleyse li mul ku mısra ve hâzıhıl'enhâru tecri min tahtı. efelâ tubsirûn e • Em ene hayrun min hâ zellezi huve mehînun ve lâ yekâdu yubin u\* Felev la ulkiye 'aleyhi esviretun min zehe bin ev cåe ma'ahulmelåiketu mukterinin e \* Festehaffe kavmehû feetâ'ûh, ınnehum kânû kavmen fâsıkîn e \* Felemmå âsefûnentekam nâ mınhum feagraknâhum ecma'ın e \* Fece 'alnâhum selefen ve meselen lıl'âhırın e\* Ve lemmâ duribebnu meryeme meselen izâ kavmuke mınhu yesıddûn e \* Ve kâlû eâlı hetunâ hayrun em hu, mâ darabûhu leke

ıllâ cedelâ, bel hum kaymun hasımûn e \* In huve illâ 'abdun en'amnâ 'aleyhi ve ca'al nâhu meselen libenî isrâîl e \* Ve lev neşâu leca'alnâ minkum melâiketen fil'aidi yahlu fûn e . Ve innehû le'ilmun lissâ'ati felâ tem terunne bihâ vettebi'ûn. hâzâ sirâtun mus tekım un \* Ve lâ vesuddennekumussevtân. ınnehû lekum 'aduvvun mubin un \* Ve lem mâ câe 'ısâ bilbeyyinâtı kâle kad cı'tukum bilhikmeti ve liubeyyine lekum ba'dellezi tahtelifûne tih, fettekullâhe ve eti'ûn i \* In nallâhe huve rabbi ve rabbukum fa'budûh. hâzâ sırâtun mustekim un 🖈 Fahtelefel'ahzâbu mın beynıhım feveylun lillezine zalemû min 'azâbı vevmin elimin \*Hel venzurûne illes sâ'ate en te'tiyehum bagteten ve hum lâ yeş 'urûn e \* El'ehillâu yevmeizin ba'duhum li ba'dın 'aduvvun illelmuttekin e \* Yâ 'ıbâdı lâ havfun 'aleykumulyevme ve lâ entum tah zenûn e \* Ellezine âmenû biâyâtinâ ve kânû muslimin e \* Udhululcennete entum ve ez vâcukum tuhberûn e \* Yutâfu 'alevhim bi sıhâfın mın zehebin ve ekvâbin ve tîhâ mâ testehihil'enfusu ve telezzul'a'yunu ve entum filhâ hâlidûn e \* Ve tilkelcennetulletî ûristu mûhâ bimâ kuntum ta'melûn e \* Lekum fihâ fâkihetun kesiretun minhâ te'kulûn e \* Innel mucumine fi 'azâbi cehenneme hâlidûn e \* Lâ yufetteru 'anhum ve hum fihi mublisûn e • Ve må zalemnåhum ve låkin kånû

lımın e \* Ve nâdev yâ mâlıku lıyakdı 'aley nâ labbuk, kâle innekum mâkisûn e \* Lekad cı'nâkum bilha**kk**ı ve lâkınne ekserekum lil hakkı kârıbûn e \* Em eblemû emren teinnâ mubrimûn e \* Em vahsebûne ennâ lâ nesme'u sırrahım ve necvâhum, belâ ve iusulenâ ledevhim vektubûn e \* Kul in kâne liirah mânı veled, teene evvelul'âbidin e \* Subhâ ne rabbissemâvâti vel'ardı labbil'alsı 'ammâ yasıfûn e \* Fezerhum yahûdû ve yel'abû hattâ yulâkû yevmehumullezı yû'adûn e \* Ve huvellezi fissem**å**i ilâhun ve til'aidi ilâh. ve huvelhakımul'alım u \* Ve tebârekellezi lehû mulkussemâvâtı vel'aıdı ve mâ beyne humâ ve 'ındehû 'ılmussâ'atı ve ıleyhı tur ca'ûn e \* Ve lâ yemlıkullezîne yed'ûne mın dûnihissetâ'ate illâ men şehide bilhakki ve hum va'lemûn e • Ve lein seeltehum men halakahum leyekûlunnallâhu feennâ yu'fekûn e \* Ve kılıhı yâ rabbı inne hâulâı kavmun lâ yu'mınûn e \* Fastah 'anhum ve kul selâm. fesevfe ya'lemûn e \*

SÛRETUDDUHÂN

Mekkiyyetun ve *h*iye tis'un ve **h**amsûne âye

## → BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I ⊱

Hâmîm & Velkitâbilmubin i Inn**â** enzelnâ*h*ii fî leyletin mubâreketin innâ kunnâ munzirîn e \* Fihâ yufraku kullu emiin hakîm in \* Em ran min 'indinâ. innâ kunnâ mursilîn e \* Rah meten min rabbik, innehû huvessemi'ul'alım u \* Rabbissemâvâti vel'ardı ve mâ beyne humâ, in kuntum mûkinin e \* Lâ ilâhe illâ huve yuhyi ve yumit, rabbukum ve rabbu âbâıkumul'evvelin e + Bel hum fi şekkin yel'abûn e : Fertekib yevme te'tissem**â**u bi duhânın mubin in \* Yagsennâs, hâzâ 'azâbun elim un \* Rabbeneksif 'annel'azâbe innâ mu' mınûn e \* Ennâ lehumuzzıkrâ ve kad câehum resûlun mubin un \* Summe tevellev 'anhu ve kâlû mu'allemun mecnûn un \* Innâ kâsı ful'azâbı kalılen innekum 'Aıdûn e \* Yevme nabtısulbatsetelkubi a inna muntekimûn e \* Ve lekad tettennâ kablehum kavme fir'avne ve câe hum 1esûlun kerim un + En eddû ıleyye 'ıbâdallâh, ınnı lekum resûlun emin un • Ve en lå ta'lû 'alallâh, ınnî âtıkum bi sultânın mubin in \* Ve innî 'uztu birabbi ve rabbikum en tercumûn i • Ve in lem tu'mi nûlı fa'tezilûn i \* Fede'â rabbehû enne hâ ulâi kaymun muciimûn e • Feesri bi'ibâdi leylen ınnekum muttebe'ûn e \* Vetrukılbahra rehvâ, innehum cundun mugrakûn e \* Kem

terekû min cennâtin ve 'uyûn in . Ve zurû'in ve mekâmın kerim in • Ve na'metin kânû fihâ fâkihîn e \* Kezâlik, ve evresnâhâ kav men âharın e \* Femâ beket 'aleyhımusse mâu vel'ardu ve mâ kânû munzarîn e • Ve lekad necceynâ benî isrêîle minel'azâbilmu hın ı \* Mın fır'avn, ınnehû kâne 'âlıyen minel musrıfın e \* Ve lekadıhternâ hum 'alâ 'ılmın 'alel'âlemın e \* Ve âteynâ hum mınel'âyâtı mâ fihi belâun mubin un \* İnne hâulâi leve kûlûn e \* In hıye ıllâ mevtetunel'ûlâ ve mâ nahnu bimunşerin e \* Fe'tû biâbâinâ in kun tum sâdıkın e \* Ehum hayrun em kavmu tubbe'ın vellezine min kablıhım, ehleknâ hum innehum kânû mucrimin e \* Ve mâ halak nessemâvâtı vel'arda ve mâ beynehumâ lâ 'ıbîn e \* Mâ halaknâ hum**â** ıllâ bılhakkı ve lâkınne ekserehum lâ ya'lemûn e \* Inne yev melfaslı mıkâtuhum ecma'ın e \* Yevme lâ yugnî mevlen 'an mevlen şey'en ve lâ hum yunsarûn e \* Illâ men rahimallâh, innehû huvel'azîzurrahîm u • Inne seceretezzakkûm ı• Ta'âmul'esim i \* Kelmuhli yaglı filbutûn i \* Kegalyılhamîm ı \* Huzûhu fa'tılûhu ılâ se våilcahîm i \* Summe subbû fevka re'sihi mın 'azâbılhamım ı • Zuk ınneke entel'azızul kerîm u \* Inne hâzâ mâ kuntum bihi tem terûn e • Innelmuttekîne fi mekâmin emin ın • Fî cennâtın ve 'uyûn ın • Yelbesûne mın sundusın ve istebrakın mutekâbilîn e \*

Kezâlık, ve zevvecnâ hum bihûrin 'in in \* Yed'ûne fîhâ bikulli tâkihetin âminîn e \* Lâ yezûkûne fihelmevte illelmevtetel'ûlâ ve vekâhum 'azâbelcahim i \* Fadlen min rabbik, zâlıke huvelfevzul'azım u \* Feinnemâ yes seinâhu bilisânıke le'allehum yetezekkerûn e \* Fertekib innehum murtekibûn e \*

# SÛRETULCÂ SIYE Mekkiyyetun ve liye seb'un ve selasune ve

### →\$) BISMILLÂ#IRRAHMÂNIRRAHIM I 🛠

Hâmîm \* Tenzilulkitâbi minallâhil azizilhakim i \* Inne fissemâvâti vel ardı leâyâtin lilmu minin e \* Ve fi halkıkum ve mâ yebussu min dâbbetin âyâtun likavmin yûkinûn e \* Vahtilâtilleyli vennehâri ve mâ enzelallâhu minessemâi min iizkin feahyâ bihil arda ba de mevtihâ ve taşiitiriiyâhi âyâtun likavmin ya kilûn e \* Tilke âyâtullâhi netlûhâ aleyke bilhakki tebieyyi hadîsin ba dallâhi ve âyâti hi yu minûn e \* Veylun likulli effâkin esîm in \* Yesme û âyâtillâhi tutlâ aleyhi summe yuşiri u mustekbiran keen lem yesma hâ febeşşirhu bi azâbin elim in \* Ve izâ alime min âyâ tinâ sey enittehazehâ huzuvâ, ulâike lehum

'azâhun muhin un \* Min ver**a**ihim cehenne mu ve lâ vugnı 'anhum mâ kesebû sey'en ve lâ mettehazû min dûnillâhi evliv**å**e ve lehum 'azâbun 'azım un \* Hâzâ huden vel lezine keferû biâyâti rabbihim lehum 'azâbun min liczin elim un & Allâhullezi sahhaia le kumulbahia litecrivelfulku fihi biemiihi ve lıtebtegû min fadlılı ve le'allekum teşkurûn e • Ve sahhara lekum må fissemåvåti ve må til'ardı cemi'an minh, inne ti zâlike leâyâtin lıkavmın yetefekkerûn e \* Kul lıllezine âme nû yagfirû lillezine lâ yercûne eyyâmallâhi lıyecziye kavmen bimâ kânû yeksibûn e 🛧 Men 'amile **s**âlihan felinefsi*h*i ve men es**â**e te'alevhâ, summe ilâ rabbikum tuica'ûn e \* Ve le**k**ad âteynâ benî ısr**â**ılelkıtâbe velhukme vennubuvvete ve razaknâhum minettavvibâ tı ve faddalnâhum 'alel âlemin e \* Ve âtev nâhum beyvinâtin minel'emri femahteletû il lâ min ba'dı mâ c**â**e/ıumul'ılmu bagyen bey nehum, inne iabbeke yakdı beynehum yev melkıyâmeti fimâ kânû fihi yahtelifûn e \* Summe ca'alnâke 'alâ şeri'atın minel emii tettebi'hâ ve lâ tettebi' ehvåellezine lâ va' lemûn e \* Innehum len yugnû 'anke minal lâhı sey'â, ve ınnezzâlımıne ba'duhum evliy**å**ü ba'dın vallâhu veliyyulmuttekin e\* Hâzâ basâ ıru lınnâsı ve huden ve rahmetun lıkaymın yûkınûn e \* Em hasibellezinecterehusseyyi âtı en nec'alehum kellezine âmenû ve 'amı

lussâlılıâtı sevåen mahyâhum ve memâtuhum. såe må yahkumûn e\* Ve halakallâhussemå vâtı vel'arda bilhakkı ve lituczâ kullu nefsin bımâ kesebet ve hum lâ yuzlamûn e + Efe reeyte menittehaze ilâhehû hevâhu ve edal lehullâhu 'alâ 'ılmın ve hateme 'alâ sem'ıhı ve kalbıhî ve ca'ale 'alâ basarıhî gışâveh, femen yehdîhi min ba'dıllâh, efelâ tezekke rûn e \* Ve kâlû mâ hıye illâ hayâtuneddunyâ nemûtu ve nahyâ ve mâ yuhlıkunâ illeddehru ve må lehum bizålike min 'ilmin in hum illå yezunnûn e \* Ve ızâ tutlâ 'aleyhım âyâtunâ beyyınâtın mâ kâne huccetehum ılla en kâlu' tû biâh**a**in**a** in kuntum **s**âdi**k**în e **\* K**ulillâ*h*u yuhyikum summe yumitukum summe yecme 'ukum ılâ yevmilkiyâmeti lâ raybe fihi ve lâkınne ekserennâsı lâ ya'lemûn e \* Ve lıl lâhı mulkussemâvâtı vel'ard, ve yevme tekû mussâ'atu yevmeizin yahserulmubtilûn e \* Ve terâ kulle ummetın câsıyeh, kullu ummetın tud'â ılâ kıtâbıhâ, elyevme tuczevne mâ kun tum ta'melûn e \* Hâzâ kıtâbunâ yentıku 'alev kum bilhak, innå kunnå nestensihu må kun tum ta'melûn e • Feemmellezîne âmenû ve 'amılu**ss**âlıhâtı fevud**h**ılu*h*um rabbu*h*um tı ıah metih, zâlike huvelfevzulmubîn u • Ve em mellezine keferû, efelem tekun âyâtî tutlâ 'alevkum festekbertum ve kuntum kaymen mucrimîn e \* Ve izâ kile inne va'dallâhi hakkun vesså atu lå raybe fihå kultum må nedrî messâ'atu in nezunnu illâ zannen ve mâ nahnu bimusteykinîn e \* Ve bedâlehum seyyi'âtu mâ 'amilû ve hâka bihim mâ kânû bihî yestehziûn e \* Ve kilelyevme nensâkum kemâ nesîtum likâe yevmikum hâzâ ve me' vâkumunnâru ve mâ lekum min nâsirin e \* Zâlikum biennekumuttehaztum âyâtillâhi hu zuven ve garretkumulhayâtuddunyâ felyev me lâ yuhracûne minhâ ve lâ hum yusta'te bûn e\* Felillâhilhamdu rabbissemâvâti ve rab bil'ardı rabbil'âlemin e \* Ve lehulkibriyâu fissemâvâtı vel'ard, ve huvel'azîzulhakim u \*



#### SÛRETUL'AHKÂF

Mekkiyyetun ve *l*iiye **hams**un ve selâsûne âye

## -\$BISMILLÂHİRRAHMÂNİRRAHÌMİ &-

Hâmîm • Tenzîlulkitâbi minallâhil'azîzilhakim 1 • Mâ halaknessemâvâti vel'arda ve mâ beynehumâ illâ bilhakki ve ecelin musemmâ, vellezine keferû 'ammâ unzirû mu'ridûn e • Kul ereeytum mâ ted'ûne min dûnillâhi erûnî mâ zâ halakû minel'ardı em lehum şirkun fissemâvât, itûni bikitâbin min kablı hâzâ ev âsâretin min 'ilmin in kuntum sâdıkin e • Ve men edallu mimmen yed'û min dûnillâhi

men lâ yestecibu lehû ilâ yevmilkiyâmeti ve hum 'an du'âihim gafilûn e \* Ve izâ hu sırennâsu kânû lehum a'd**â**en ve kânû bı'ıbâ detihim kâtilin e \* Ve izâ tutlâ 'aleyhim âyâ tunâ beyyinâtin kâlellezine keterû lilhakki lemmâ câehum hâzâ sihrun mubin un \* Em yekûlûnefterâh, kul ınıttereytuhû felâ temli kûne li minallâhi şey'â, huve a'lemu bimâ tufi**d**ûne fih, kefâ bih şehiden beynî ve bey nekum, ve huvelgafûrurrahım u \* Kul mâ kuntu bid'an minerrusuli ve må edii må vuf'alu li ve lâ bikum, in ettebi'u illâ mâ yûh**â** ıleyye ve m**â** ene ıllâ nezırun mubın un \* Kul ereevtum ın kâne mın 'ındıllâhı ve kefeitum bihi ve sehide sâhidun min benî ısr**â**ile 'alâ mı\lı*l*ıı feâmene vestekbertum. ınnallâhe lâ yehdılkavmezzâlımın e \* Ve kâ lellezine keferû lillezine âmenî lev kâne havran mâ sebekûn**â** ileyh, ve i**z** lem yeh tedû bihi teseyekûlûne hâzâ ifkun kadim un \* Ve mın **k**ablı*l*ı kıtâbu mûs**â** ımâmen ve rah meh. ve hâzâ kıtâbun musaddıkun lısânen arabiyyen liyunzirellezine zalemû, ve busrâ lılmuhsının e : Innellezine kâlû rabbunallâhu summestekâmû felâ havtun 'aleyhım ve lâ hum vahzenûn e \* Ulâike ashâbulcenneti hâlıdıne fihâ cez**å**en bimâ kânû va'melûn e \* Ve va**ss**aynel'ınsâne bıvâlıdeyhı ıhsânâ, ha melethu ummuhû kurhen ve vada'athu kur hâ, ve hamluhû ve fisâluhû selâsûne sehrâ.

hatta ıza belega eşuddehû ve belega arba 'ine seneten kâle rabbi evzi'nî en eskura nı'metekelletî en'amte 'alevve ve 'alâ vâlı devve ve en a'mele sâlılıan terdâhu ve aslıh lı fı zurrıyyetı, ınnı tubtu ileyke ve inni mi nelmuslimin e \* Ulaikellezine netekabbelu 'an I hum ahsene mâ 'amılû ve netecâvezu 'an sevviâtihim fi ashâbilcenneh, va'dessidkillezî kânû yû'adûn e \* Vellezı kâle livâlideyhi uffin lekumå ete'idâninî en uhiece ve kad haletilkurûnu min kablı ve humâ yestegisâ nıllâhe veyleke âmın, ınne va'dallâhı hakkun teyekûlu mâ hâzâ ıllâ esâtırul'evvelin e \* Ulaikellezine hakka 'aleyhimulkavlu ti ume mın kad halet mın kablılım mınelcınnı vel' ınnehum kânû hâsırın e \* Ve lıkullın derecâtun mımmâ amılû ve lıyuvettiye hum a'mâlehum ve hum lâ yuzlamûn e 🛧 Ve yevme yu'radullezine keterû 'alennâr, ezhebtum tayyıbâtıkum fi hayâtıkumuddunyâ vestemta'tum bihâ felvevme tuczevne 'azâ belhûnı bimâ kuntum testekbirûne fil'aidi bıgavı ilhakkı ve bimâ kuntum tefsukûn e \* Vezkur ehâ 'âd, ız enzere kavmehû bil'ah kâfı ve kad haletinnuzulu min beyni yedeyhi ve min haltihî ellâ ta'budû illallâh, innî ehâfu 'aleykum 'azâbe yevmın 'azım ın \* Kâlû ecı' tenâ lite'fikenâ 'an âlihetinâ fe'tinâ bimâ ta 'idun**à** in kunte minessâdikîn e \* Kâle inne mel'ılmu 'ındallâh, ve ubellıgukum må ursıltu

bihî ve lâkinnî erâkum kaymen techelûn e \* Felemmâ reevhu 'ârıdan mustakbile evdiye tıhım kâlû hâzâ 'ârıdun mumtırunâ, bel huve mesta'celtum bih. rihun fihâ 'azâbun elim un \* Tudemmıru kulle sev'ın biemri rabbihâ feasbahû lâ yur**â** illâ mesâkinuhum, ke**z**âlike neczilkaymelmucrimîn e \* Ve lekad mekkennâ bim fıma ın mekkennâkum fıbı ve ca'alnâ lehum sem'an ve ebsâlan ve ef'ideten fem**å** agnå 'anhum sem'uhum ve lå ebsåruhum ve lå ef'idetuhum min sev'in iz kânû vecha dûne biâvâtillâhi ve hâka bihim mâ kânû bihi yestehziûn e \* Ve lekad ehleknâ mâ havlekum minelkurâ ve sarrefnel'âvâtı le'al lehum yercı'ûn e \* Felevlâ nasaıahumulle zinettehazû min dûnillâhi kurbânen âliheh. bel dallû 'anhum ve zâlıke ıfkuhum ve mâ kânû yefterûn e \* Ve ız sarafnâ ilevke ne feren minelcinni yestemi'ûnelkur'âne felemmâ hadarûhu kâlû ensitû felemmâ kudiye vellev ılâ kavmı/ım munzııîn e \* Kâlû yâ kavmen**å** ınnâ semi'nâ kıtâben unzile min ba'dı mûsâ musaddıkan limâ beyne yedeyhi yehdi ilel hakkı ve ilâ tarıkın mustekim in \* Yâ kav menå ecîbû dâ'ıyallâhı ve âmınû bihi yagfır lekum min zunûbikum ve yucirkum min 'azâ bin elîm in \* Ve men lâ yucib dâ'iyallâhi feleyse bimu'cızın fil'ardı ve leyse lehû min dûnihî evliya', ulaike fi dalâlin mubîn in \* Evelem yerev ennallåhellezi halakassemåvåti vel'arda ve lem ya'ye bihalkıhınne bikâdırın 'alâ en yuhyılmevtâ, belâ ınnehû 'alâ kullı şey'ın kadîr un \* Ve yevme yu'radullezîne keterû 'alennâı, eleyse hâzâ bilhak, kâlû belâ ve rabbinâ, kâle fezûkul'azâbe bimâ kuntum tekfurûn e \* Fasbir kemâ sabere ulul'azmı minerrusulı ve lâ testa'cıl lehum, keennehum yevme yerevne mâ yû'adûne lem yelbesû illâ sâ'aten min nehâr, belâgun tehel yuhleku illelkavmulfâsikûn e\*

#### SÛRETU MUHAMMED 'ALEY*H*ISSELÂM

Medeniyyetun ve *l*iiye semanin ve selasûne âye

#### -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠

Ellezine kefeiû ve saddû 'an sebîlillâhi edalle a'mâlehum \* Vellezine âmenû ve 'amilussâ lihâti ve âmenû bimâ nuzzile 'alâ muham medin ve huvelhakku min rabbihim keffeie 'anhum seyyiâtihim ve aslaha bâlehum \* Zâlike biennellezîne keferuttebi'ulbâtile ve ennellezîne âmenuttebe'ulhakka min rabbihim, kezâlike yadribullâhu linnâsi emsâlehum \* Feizâ lekitumullezine keferû fedarberrikâb, hattâ izâ eshantumûhum feşuddulvesâka feim mâ mennâ ba'du ve immâ fidâen hattâ teda

'alharbu evzârehâ zâlık, ve lev yesâullâhu lentasara mınhum ve lâkın lıyebluve ba'da kum bıba'd, vellezine kutılû fi sebilillâlı felen yudılle a'mâlehum \* Seyehdıhım ve yuslıhu bâlehum \* Ve vudhıluhumulcennete 'arı efehâ lehum \* Yå eyyuhellezine âmenû in tansu ıullâhe yansurkum ve yusebbit akdâmekum\* Velle**z**ine keferû feta'sen le*h*um ve e**d**alle a'mâlehum \* Zâlıke biennehum kerihû m**â** enzelallâhu feahbeta a'mâlehum \* Efelem yesirû fil'ardı feyenzurû keyfe kâne 'âkıbe tullezine min kablihim demmerallâhu 'aley hım, ve lılkâfırıne emsâluhâ \* Zâlıke bien nallâlie mevlellezine âmenû ve ennelkâfirine lâ mevlâ lehum \* Innallâhe vudhilullezine âmenû ve 'amılussâlıhâtı cennâtın tecri min tahtıhel'enhâr, vellezîne keferû yetemette'ûne ve ye'kulûne kemâ te'kulul'en'âmu vennâru mesven lehum • Ve keeyyin min karyetin hiye eseddu kuvveten min kaiyetikelleti ah recteke ehleknâ hum felâ nâsıra lehum \* Efemen kâne 'alâ beyyınetın mın 1abbıhî kemen zuyyıne lehû sûu 'amelihî vettebe'û ehvåehum \* Meselulcennetilleti vu'idelmutte kûn, fîhê enhârun min mêin gayrı âsının ve enhârun min lebenin lem yetegayyer ta'muhû ve enhârun min hamrin lezzetin lissâribîne ve enhârun min 'aselin musaffâ, ve lehum fihâ min kullissemerâti ve magfiretun min rabbihim, kemen huve hâlıdun finnârı ve

sukû måen hamimen fekatta'a em'åehum \* Ve mınhum men yestemi'u ileyke hatta izâ haracû min 'indike kâlû lillezîne ûtul'ilme mâ zâ kâle ânıfâ. ulâıkellezîne taba'allâhu 'alâ kulûbihim vettebe'û ehvêehum\* Vellezineh tedev zâdehum huden ve âtâhum tekvâhum \* Fehel yenzurûne illessâ'ate en te'tivehum bag teten fekad cåe esiâtuhâ teennâ lehum izâ cåethum zikrahum - Fa'lem ennehû lå ilâhe ıllallâhu vestagfır lızenbike ve lilmu'minine velmu'mınât, vallâ u va'lemu mutekallebekum ve mesvâkum \* Ve yekûlullezine âmenû lev lâ nuzzılet sûretun ferza unzılet sûretun muh kemetun ve zukne fihelkıtâlu reeytellezine fî **k**ulûbı*h*ım mara**d**un yenzurûne ıleyke naza relmagsıyyı 'aley*h*ı mınelmevt, feevlâ lehum \* Tâ'atun ve kavlun ma'rûf, feizâ 'azemel'emr, felev sadakullâhe lekâne hayran lehum \* Fehel 'aseytum ın tevelleytum en tufsıdû fil'ardı ve tukattı'û eihâmekum \* Ulâikelle zine le'anehumullâhu feesammehum ve a'må ebsârehum \* Efelâ vetedebberûnelkur'âne em 'alâ kulûbın akfâluhâ \* Innellezınerteddû 'ala edbarıhım mın ba'dı ma tebeyyene lehu mulhudeşşeytânu sevvele lehum, ve emlâle hum \*Zâlıke biennehim kâlû lillezîne keribû mâ nezzelallâhu senutı'ukum fı ba'dıl'emrı val lâhu ya'lemu ısrârehum • Fekeyfe ızâ tevef fethumulmel**å**ıketu yadııbûne vucûhehum ve edbarehum • Zalike biennehumuttebe'û ma

eshatallâhe ve kerihû ridvânehû feahbata a'mâle*h*um \* Em hasibelle**z**îne fi **k**ulûbi*h*im maradun en len yuhrıcallâhu adgânehum • Ve lev nes**å**u leerevnâkehum fele'areftehum bısımâhum, ve leta'rıfennehum fı lahnılkavl, vallâhu va'lemu a'mâlekum \* Ve lenebluven nekum hatta na lemelmucahidine minkum vessábirine ve nebluve ahbárekum \* Innel le**z**ine keferû ve **s**addû 'an sebilillâ*l*ii ve ş**åkk**urresûle min ba'dı mâ tebeyyene le*h*u mulhudâ len yedurrullâhe şey'â, ve seyuh bitu a'mâlehum \* Yâ eyyuhellezine âmenû etrullâhe ve etrurresûle ve lâ tubtilû a'mâ lekum \* İnnellezine keferû ve saddû 'an se bılıllâ*l*ıı summe mâtû ve lum kuftârun felen yagfırallâhu lehum \* Felâ tehınû ve ted'û ılesselm, ve entumula'levn, vallâhu ma'akum ve len yetirekum a'mâlekum \* İnnemelha yâtuddunyâ la'ıbun ve lehv, ve ın tu'mınû ve tettekû vu'tıkum ucûrekum ve lâ yes'elkum emvâlekum • In vs'elkumû/ıâ teyuhfıkum teb halû ve yuhnc adgânekum \* Hå entum hå ul**å**ı tud'avne lıtunfı**k**û fî sebilillâ*l*ıı feminkum men yebhalu ve men yebhal feinnemâ yeb halu 'an nefsih, vallâhulganiyyu ve entumul fukaråu ve in tetevellev yestebdil kavmen gayrakum summe lâ yekûnû emsâlekum \*

#### SÛRETULFETH

Medeniyyetun ve hiye tis'un ve 'işrûne âye

#### →\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I (¾-

Innâ fetahnâleke fethan mubinâ \* Liyagfira lekâllâhu mâ tekaddeme min zenbike ve mâ teahhala ve vutimme ni'metehû 'alevke ve vehdiveke sırâtan mustekimâ \* Ve vensu rekâllâhu nasran 'azızâ \* Huvellezi enzeles sekinete fi kulûbilmu'minine liyezdâdû imâ nen ma'a îmânıhım, ve lıllâhı cunûdussemâ vâtı vel'ard, ve kânallâhu 'alımen hakımâ \* Livudhilelmu'minîne velmu'minâti cennâtin tecrî min tahtihel'enhâru hâlidîne fihâ ve vukeffire 'anhum seyyiâtihim, ve kâne zâlike 'ındallâhı fevzen 'azîmâ \* Ve vu'azzıbelmu nåfikine velmunåfikåti velmusrikine vel musrikâtizz**â**nnine billâhi zannessev'. 'a leyhim dåiretussev', ve gadiballåhu 'aley him ve le'anehum ve e'adde lehum hennem, ve sået masîrâ \* Ve lillâhi cunû dussemâvâtı vel'ard, ve kânallâhu 'azızen hakîmâ \* İnn**å** erselnâke sâ*h*ıden ve mubes şıran ve nezîrâ \* Litu'minû billâhi ve resû lıhî ve tu'azzırûhu ve tuvekkırûh, ve tuseb

bihûhu bukraten ve asîlâ \* Innellezine yu bâyı'ûneke ınnemâ yubâyı'ûnallâh, yedullâhı fevka evdîhım femen nekese feinnemâ yen kuşu 'alâ nefsihî ve men evfâ bimâ 'âhede 'alevhullâhe feseyu'tîhı ecran 'azımâ \* Seye kûlu lekelmuhallefûne minela'râbi sagaletnå emvâlunâ ve ehlûnâ festagfir lenâ vekûlûne bielsinetihim må leyse fi kulûbihim, kul fe men vemliku lekum minallâhi sey'en in ei â de bikum darran ev erâde bikum nef'â, bel kânallâhu bimâ ta'melûne habirâ \* Bel za nentum en len venkalıberresûlu velmu'mınû ne ila ehlihim ebeden ve zuyyine zâlike fi kulûbikum ve zanentum zannessev'i ve kun tum kavmen bûrâ \* Ve men lem yu'mın billâlu ve resûlilu feinn**a** a'tedna lilkâtirîne sa'ırâ \* Ve lıllâhı mulkussemâvâtı vel'ard. yagfıru limen yeşâu ve yu'azzıbu men yeşâ', ve kânallâhu gafûran rahîmâ • Seyekûlul muhallefûne ızentalektum ılâ megânıme lite' huzûhâ zerûnâ nettebi'kum yurîdûne en yu beddılû kelâmallâh, kul len tettebi'ûnâ kezâ lıkum kâlallâhu min kablu feseyekûlûne bel tahsudûnenâ, bel kânû lâ vefkahûne kalîlâ • Kul lılmuhallefîne minel'a'râbi setud 'avne ılâ kavmın ulı be'sın şedîdin tukâtılû nehum ev yuslımûne fein tutî'û yu'tıkumul lâhu ecran hasenen ve in tevellev kemâ te vellevtum min kablu yu'azzibkum 'azâben \*Leyse 'alel'a'mâ haracun ve lâ 'alel'

a'racı haracun ve lâ 'alelmarıdı harac, ve men yutı'ıllâhe ve resûlehû yudhılhu cennâ tın tecri min tahtihel'enhâru ve men vete velle yu'azzıbhu 'azâben elîmâ \* Lekad ra dıyallâhu 'anılmu'mınıne ız vubâvı'ûneke tah tessecereti fe'alime mâ fi kulûbi/im teenze lessekînete 'aleyhım ve esâbehum fethan karîbâ \* Ve megânime kesîraten ye'huzûne hâ, ve kânallâhu 'azîzen hakımâ \* Va'ade kumullâhu megânime kesiraten te'huzûnehâ fe'accele lekum hâzıhî ve keffe eydiyennâsı 'ankum ve litekûne âyeten lilmu'minine ve yehdiyekum sırâtan mustekîmâ \* Ve ukrâ lem takdırû 'aleyhâ kad ehâtallâhu bıhâ, ve kânallâhu 'alâ kullı sev'ın kadîrâ \* Ve lev kâtelekumullezine keferû levellevul'edbâra summe lâ vecidûne veliyyen ve lâ nasirâ \* Sunnetallâhılleti kad halet min kablu ve len tecide lisuppetillâhi tebdilâ \* Ve hijvellezi keffe eydiyehum 'ankum ve eydiyekum 'an hum bibatni mekkete min ba'dı en azferakum 'aleyhım, ve kânallâhu bımâ ta'melûne ba sırâ \* Humullezine keferû ve saddûkum 'anılmescidilharâmı velhedve ma'kûfen en vebluga mahilleh, ve levlå ricâlun mu'minû ne ve nis**â**un mu'minâtun lem ta'lemûhum en tetaûhum fetusîbekum mınhum ma'arra tun bigayrı 'ilmin liyudhilallâhu fî rahmeti hî men yeş**a**u lev tezeyyelû le'azzebnellezi ne keferû minhum 'azâben elîmâ • İz ca'alellezine keferû fi kulûbi/imulhamiyyete hamıyyetelcâhılıyyeti feenzelallâhu sekînetehû 'alâ resûlı*h*ı ve 'alelmu'mınîne ve elzeme*h*um kelimetettakvá ve kánů ehakka bihá ve eh lehâ, ve kânallâhu bikullı şey'in 'alımâ \* Le kad sadakallâhu resûlehurru'yâ bilhakki le tedhulunnelmescidelharâme in s**â**allâhu âmi nıne muhallıkıne ruûsekum ve mukassırîne lâ tehâfûn. fe'alime mâ lem ta'lemû feca'ale mın dûnı zâlıke fethan kalıbâ \* Huvellezî erse le resûlehû bilhudâ ve dinilha**kk**i livuzhire hû 'aleddını kullıh, ve kefâ bıllâhı sehidâ \* Muhammedun resûlullâh, vellezîne ma'ahû esiddau 'alelkuffarı ruhamau beynehum tera hum lukke'an succeden yebtegûne fadlen mınallâhı ve rı**d**vânen sımâhıım fı vucûhı him min eserissucûd, zâlike meseluhum fit tevrâtı ve meseluhum fil'ıncîl, kezer'ın ah raca şat'ehû feâzerehû testagleze festevâ 'alâ sûkihi yu'cıbuzzurrâ'a liyegize bihimulkuffâr. va'adallâhullezîne âmenû ve mınhum magfıraten ve ecren 'azımâ \*

> SÛRETULHUCURÂT Medeniyyetun ve hiye semâniye 'aserete ve



→\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I 💝

Ya eyyuhellezîne amenû la tukaddımû bey-

ne vedevill $\hat{a}h$ i ve resûlihi vette**k**ull $\hat{a}h$ . innall $\hat{a}$ he semî'un 'alım un \* Ya evvuhellezine â menû lâ terfe'û asvâtekum fevka saytınne bıyyı ve lâ techerû lehû bilkavlı kecehri ba'dıkum lıba'dın en tahbeta a'mâlukum ve entum lâ tes'urûn e \* Innellezine yeguddûne asvåtehum 'inde resûlillâhi ulåikellezinem tehanallâhu kulûbehum littakvâ, lehum mag firatun ve ecrun 'azım un \* Innellezine vu nâdûneke min ver**â**ilhucurâti ekseruhum lâ ya'kılûn e \* Ve lev ennehum sabeıû hattâ tahruce ileyhim lekâne hayran lehum, val lâhu gafûrun 1ahım un \* Yâ eyyuhellezine âmenû in caekum fâsikun binebein fetebev yenû en tusibû kavmen bicehâletin fetusbi hû 'alâ mâ fa'altum nâdımın e \* Va'lemû enne fikum resûlallâh, lev vuti'ukum fi kesi rın mınel'emi i le'anıttum ve lâkınnallâhe hab bebe ileykumul'îmâne ve zeyyenehû fi ku lûbikum ve kerrehe ileykumulkufra velfusû ka vel'ısyân, ulâıke humurrâsıdûn e \* Fad len mınallâhı ve nı'meh, vallâhu 'alımın ha kîm un \* Ve ın tâifetânı minelmu'mininak tetelû feaslihû beynehumâ fein bagat ihdâ humâ 'alel'uhrâ fekâtılulleti tebgi hattâ teffe ıla emrillahı fein taet feaslihû beynehumâ bıl'adlı ve aksıtû, ınnallâhe yuhıbbulmuksı tın e \* Innemelmu'mınûne ıhvetun feaslıhû beyne ahaveykum vettekullâhe le'allekum turhamûn e • Ya eyyuhellezine âmenû lâ

veshar kavmun min kavmin 'aså en yekû nû hayran minhum ve lâ nisâun min nisâin 'as**å** en vekunne havran minhunne ve lå tel mızû enfusekum ve lâ tenâbezû bıl'elkâb. bi'sel'ismulfusûku ba'del'îmânı ve men lem vetub feulânke humuzzâlımûn e \* Ya evvu hellezîne âmenuctenibû kesiren minezzanni ınne ba'dezzannı ısmun ve lâ tecessesû ve lâ yagteb ba'dukum ba'dâ, eyuhibbu ahadu kum en ye'kule lahme ahîhı meyten feke rıhtumûh, vettekullâh, ınnallâhe tevvâbun rahım un \* Y**â** eyyuhennâsu ınnâ halaknâ kum min zekerin ve unsâ ve ca'alnâkum su'ûben ve kab**â**ile lite'ârefû, inne ekreme kum 'ındallâhı et**k**âkum, ınnallâhe 'alımun habır un \* Kâletila'râbu âmennâ, kul lem tu'mınû ve lâkın kûlû eslemnâ ve lemmâ yedhulıl'îmânu fi kulûbikum, ve in tutî'ullâ he ve resûlehû lâ yelitkum min a'mâlikum sey'â, ınnallâhe gafûrun 1ahım un \* Inne melmu'mınûnellezîne âmenû bıllâhı ve resû lıhı summe lem yertâbû ve câhedû biemvâ lihim ve enfusihim ti sebilillâh, ul**â**ike hu mussâdıkûn e \* Kul etu'allımûnallâ/ıe bıdî nıkum vallâhu va'lemu mâ fissemâvâti ve må fil'ard, vallå/u bikulli şey'in 'alîm un \* Yemunnûne 'aleyke en eslemû, kul lâ te munnû 'aleyye ıslâmekum belıllâhu ye munnu 'aleykum en hedâkum lıl'îmânı ın kuntum sâdıkın e \* Innallâhe ya'lemu gavbessemåvåtı vel'ard, vallåhu basırun ta'melûn e \*

te

## SÛRETU KAF Mekkiyyetun ve hiye hamsun ve arba'ûne aye

#### →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I &

Kåf, velkur'anılmecid i \*Bel 'acıbû en cåehum munzırun mınhum fekâlelkâtırûne hâzâ sey'un 'acıb un \* Eızâ mıtnâ ve kunnâ turâben zâ like rec'un ba'id un • Kad 'alımnâ mâ ten kusul'ardu mınhum ve 'ındenâ kıtâbun hafız un • Bel kezzebû bilhakki lemmâ câehum fehum fi emrın merîc ın \* Efelem yenzulû ılessem**â**ı fev**k**a*h*um keyfe beneynâ*h*â ve zey yennâhâ ve mâ lehâ min furûc in \* Vel'arda medednâ hâ ve elkaynâ fîhâ revâsiye ve enbetnâ fihâ min kulli zevcin behic in \* Tebsıraten ve zıkrâ lıkullı 'abdın munıb ın \* Ve nezzelnâ minessem**a**i m**a**en mijhâreken feenbetnâ bihî cennâtin ve habbelhasid i \* Vennahle bâsıkâtın lehâ tal'un nadîd un \* Rızkan lıl'ıbâdı ve ahyeynâ bıhı beldeten meytâ, kezâlıkelhurûc u \* Kezzebet kab lehum kavmu nûhin ve ashâburressi ve se mûd u \* Ve 'âdun ve fir'avnu ve ihvânu lût in \* Ve ashâbul'eyketi ve kavmu tubba', kullun kezzeberrusule fehakka va'îd ı £ Efe 'ıvenâ bılhalkıl'evvel, bel hum fi lebsin min halkın cedîd in • Ve lekad halaknel'insâne ve na'lemu mâ tuvesvisu bihi nefsuhû ve nahnu akrebu ilevhi min hablilverîd i \* Iz yetelekkalmutelekkıyânı 'anılyemînı ve 'anışşı mâlı ka'îd un \* Mâ yelfızu mın kavlın ıllâ ledevhi rakîbun 'atîd un \* Ve caet sekietulmevti bilhak, zâlike mâ kunte minhu tehid u \* Ve nufiha fissûr, zâlike yevmulva'îd 1 \* Ve câet kullu nefsın ma'ahâ s**ê**ıkun ve sehid un \* Lekad kunte fî gafletin min hâzâ fekeşefnâ 'anke gitaeke febasarukelyevme hadîd un\* Ve kâle karînuhû hâzâ mâ ledevve 'atîd un \* Elkıyâ fî cehenneme kulle keffârin anıd ın \* Mennâ'ın lılhayrı mu'tedin murîb in \* Ellezi ca'ale ma'allâhı ılâhen âhara feelkıyâhu fil 'azâbışşedîd ı \* Kâle karînuhû rabbenâ m**â** etgaytuhû ve lâkın kâne fî dalâlın ba'ıd ın\* Kâle lâ tahtesımû ledeyye ve kad kaddemtu ıleykum bılva'îd ı \* Mâ yubeddelulkavlu le deyye ve må ene bızallamın lıl'abidı \* Yev me nekûlu licehenneme helimtele'ti ve tekûlu hel min mezîd in \* Ve uzlifetilcennetu lil muttekîne gayra ba'ıd ın \* Hâzâ mâ tû'adûne lıkullı evvâbın hafız ın \* Men haşıyerrahmâne bilgaybi ve cae bikalbin munîb in \* Udhu lûhâ biselâm, zâlike yevmulhulûd i \* Lehum mâ yesâûne fîhâ ve ledeynâ mezîd un \* Ve kem ehleknå kablehum min karnin hum eşed

du mınhum batsen fenekkabbû filbilâd, hel min mahîs in \* Inne fî zâlike lezikrâ limen kâne lehû kalbun ev elkassem'a ve huve sehid un • Ve lekad halaknessemâvâtı vel'arda ve mâ beynehumâ fi sitteti eyvâm, ve mâ mes senâ min lugûb in \* Fasbir 'alâ mâ vekû lûne ve sebbih bihamdi rabbike kable tulû 'ıssemsı ve kablelgurûbı \* Ve mınelleylı fe sebbihhu ve edbåressucûd i \* Vestemi' vev me yunâdılmunâdı min mekânin karıb in \* Yevme yesme'ûnessayhate bilhak, zâlike yev mulhurûc 1 \* Innâ nahnu nuhvî ve numitu ve ilevnelmasır u \* Yevme tesakkakul'ardu 'anhum sırâ'â. zâlıke kasrun 'aleynâ yesîr un \* Nahnu a'lemu bimâ yekûlûne ve må ente 'aleyhım bicebbâr, fezekkii bilkur'ânı yehâfu va'ıd ı \*

> SÛRETUZZÂRIYÂT Mekkiyyetun ve *h*iye sittune âye

#### ∹Ð BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I &⊢

Vezzâriyâti zervâ \* Felhâmilâti vikrâ \* Fel câriyâti yusrâ \* Felmukassimâti emrâ \* Innemâ tû'adûne lesâdik un \* Ve inneddine

-->Elcüz'ussábı u vel'ışrûn(⊰-

leváki un \* Vessemái zátilhubuk i \* Innekum lefî kavlın muhtelif in \* Yu'feku 'anhu men ufik e \* Kutilelharrâsûn e \* Ellezîne hum fî gamretin sâhûn e \* Yes'elûne eyyâne vev muddîn e \* Yevmehum 'alennârı yuftenûn e \* **Zûkû** fitnetekum, h**âz**elle**z**î kuntum bihî tes ta'cılûn e \* Innelmuttekîne fi cennâtin ve 'uyûn ın \* Âhızîne mâ atâhum rabbuhum. ınne hum kânû kable zâlıke muhsinîn e \* Kânû kalîlen minelleyli mâ yehca'ûn e \* Ve bil'es hârihum yestagfirûn e \* Ve fi emvâlihim hakkun lıssâılı velmahrûm 1 \* Ve fil'ardı âyâtun lılmûkınîn e \* Ve fi enfusıkum, efelâ tubsı rûn e \* Ve fissem**a**i rizkukum ve mâ tû'a dûn e \* Feverabbissem**a**i vel'ardi innehû le hakkun misle må ennekum tentikûn e \* Hel etake hadîsu davfı ıbrahîmelmukremîn e \* Iz dahalû 'aleyhı fekâlû selâmâ, kâle selâmun kavmun munkerûn e \* Ferâga ılâ ehlıhî fe câe bi'iclin semîn in \* Fekarrebehû ileyhim kâle elâ te'kulûn e \* Feevcese minhum hî feh, kâlû lâ tehaf, ve besserûhu bigulâmin 'alîm ın \* Feakbeletımreetu*h*û fî **s**arratın fe sakket vechehâ ve kâlet 'acûzun 'akîm un \* Kâlû kezâlıkı kâle rabbuk, ınnehû huvelha kîmul'alîm u \* Kâle femâ hatbukum eyyuhelmurselûn e \* Kâlû ınnâ ursılnâ ılâ kavmın mucrimîn e \* Linursile 'aleyhim hicâreten min tîn in \* Musevvemeten 'inde rabbike lılmusrıfîn e • Feahrecnâ men kâne fîhâ minel-

mu'mının e \* Femâ vecedna fiha gayra bey tın mınelmuslimin e \* Ve tereknâ fihâ âveten lillezîne yehâfûnel'azâbel'elîm e \* Ve fî mûs**å** iz erselnâ*b*u ilâ fir'avne bisultânin mubîn in • Fetevellâ biruknibî ve kâle sâhi run ve mecnûn un \* Feahaznâhu ve cunû dehû fenebeznâhum filyemmi ve huve mulîm un \* Ve fi 'âdın ız erselnâ 'aleyhimurrîhal'a kım e \* Mâ tezeru mın şey'ın etet 'aleyhı ıllâ ca'alethu kerremîm ı \* Ve fi semûde ız kıle lehum temette'û hattâ hîn ın \* Fe'atev 'an emri rabbi*h*im fea**hâz**et*h*umu**ss**â'ıkâtu ve hum yenzurûn e \* Femestetâ'û min kiyâmin ve mâ kânû muntasirîn e • Ve kayme nûhin mın kabl. ınnehum kânû kavmen fâsıkın e \* Vessem**å**e beneynâhâ bieydin ve innâ lemû sı'ûn e \* Vel'arda fereşnâhâ fenı'melmâhı dûn e \* Ve min kulli şey'in halaknâ zevcey nı la'allekum tezekkerûn e \* Fefirrû ilallâh, ınnı lekum mınhu nezirun mubin un \* Ve lâ tec'alû ma'allâhı ılâhen âhar, ınnî lekum mınhu nezîrun mubîn un \* Kezâlıke må etel lezine min kablı/im min resûlin illâ kâlû sâhırun ev mecnûn un \* Etevâsav bihî bel hum kavmun tâgûn e \* Fetevelle 'anhum femå ente bimelûm in \* Ve zekkir feinnezzıkrâ tenfe'ulmu'mının e • Ve ma halaktul cinne vel'inse illà liva'budûn i \* Må urîdu mınhum min rizkin ve må urîdu en yut'imûn ı • İnnallâlıe huverrezzâku zulkuvvetilmetîn

u \* Feinne lillezîne zalemû zenûben misle zenûbi ashâbihim felâ yesta'cilûn i \* Fevey lun lillezîne keferû min yevmihimullezî yû'adûn e \*

SÛRETUTTÛR

\* Mekkiyyetun ve hiye tis'un

ve arba'ûne âye

#### →\$] BISMİLLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHIM I 🛠

Vettûr i \* Ve kitâbin mestûr in \* Fî rakkin menşûr ın \* Velbeytılma'mûr ı \* Vessakfıl merfû'ı \* Velbahrılmescûr ı \* Inne 'azâhe rabbike levâki un \* Mâ lehû min dâfi in \* Yevme temûrussem**ê**u mevrâ \* Ve tesirulci bâlu sevrâ \* Fevevlun vevmeizin lilmukez zıbîn e \* Ellezîne hum fî havdın yel'abûn e \* Yevme yuda"ûne ilâ nâri cehenneme da' 'â \* Hâzıhınnârulletî kuntum bihâ tukezzi bûn e \* Efesihrun hâza em entum lâ tubsi rûn e \* Islevhâ fasbırû ev lâ tasbırû sevâ un 'aleykum, ınnemâ tuczevne mâ kuntum ta'melûn e • Innelmuttekîne fî cennâtin ve na'îm ın \* Fâkıhîne bım**â** âtâhum rabbuhum ve vek**a**hum rabbuhum 'azabelcahım 1 \* Kulû vesrebû henien bimâ kuntum ta'melûn e \* Muttekiîne 'alâ sururin masfûfetin ve zevvec

nâhum bihûrin 'în in \* Vellezîne âmenû vet tebe'athum zurrıyyetuhum bılmânın elhaknâ bihim zurijyyetehum ve må eletnâhum min 'amelihim min sey', kullumriin bimâ kesebe rehîn un \* Ve emdednâhum bifâkihetin ve lahmın mımmâ yestehûn e \* Yetenâza'ûne fîhâ ke'sen lâ lagvun fîhâ ve lâ te'sîm un • Ve yetûfu 'aleyhım gılmânun lehum keen nehum lu'luun meknûn un \* Ve akbele ba' duhum 'alâ ba'dın yetesâelûn e \* Kâlû ınnâ kunnâ kablu fi ehlinâ muşfikîn e \* Femen nallâhu 'aleynâ ve vekânâ 'azâbessemûm 1\* Innâ kunnâ min kablu ned'ûh, innehû huvel berruuahım u \* Fezekkir femå ente hini meti jabbike bikâhinin ve lâ mecnûn in \* Em yekûlûne şâ'ırun neterabbesu bihî ray belmenûn ı \* Kul terabbesû femni ma'akum mınelmuterabbısın e \* Em te'muluhum ah lâmuhum bihâ**zâ** em hum kavmun tâgûn e\* Em yekûlûne tekavvelehû bel lâ yu'mınûn e \* Felye'tû bihadîsin mislihî in kânû sâdi kıne \* Em hulıkû mın gayrı şey'ın em hu mulhâlıkûn e \* Em halekussemâyâtı vel'arda bel lâ yûkinûn e \* Em 'indehum haz**â**inu rabbike em humulmusaytırûn e \* Em lehum süllemun yestemi'üne fihi felye'ti mustemi 'uhum bisultânin mubîn in \* Em lehulbenâtu ve lekumulbenûn e \* Em tes'eluhum ec ran fehum min magremin muskalûn e \* Em 'ındehumulgaybu fehum yektubûn e \* Em yurıdûne keydâ, fellezîne keferû humulme kîdûn e \* Em lehum ılâhun gayrullâh, sub hânallâhı 'ammâ yuşrıkûn e \* Ve ın yerev kısfen mınessemâı sâkıtan yekûlû sehâbun merkûm un \* Fezerhum hattâ yulâkû yev mehumullezî fihi yus'akûn e \* Yevme lâ yug nî 'anhum keyduhum şey'en ve lâ hum yunsarûn e \* Ve ınne lıllezine zalemû 'azâ ben dûne zâlıke ve lâkınne ekseruhum lâ ya'lemûn e \* Vasbir lıhukmı rabbike fe ınneke bia'yunınâ ve sebbih bihamdı rabbi ke hîne tekûm u \* Ve minelleyli fesebbih hu ve idbârennucûm ı \*

## SÛRETUNNECM ★ Mekkiyyetun ve hiye isnetani ve sittûne âye

#### BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🕃

Vennecmi izâ hevâ \* Mâ dalle sâhibukum ve mâ gavâ \* Ve mâ yentiku 'anilhevâ \* In huve illâ vahyun yûhâ \* 'Allemehû şedî dulkuvâ \* Zûmirreh, festevâ \* Ve huve bil' ufukil'a'lâ \* Summe denâ fetedellâ \* Fekâne kâbe kavseyni ev ednâ \* Feevhâ ilâ 'abdihî evhâ \* Mâ kezebelfuâdu mâ reâ \* Efe- 'alâ mâ yerâ \* Ve lekad reâhu

nezleten uhrâ \* Inde sidretilmuntehâ \* In dehâ cennetulme'vâ \* Iz yagşessidrete mâ yagså \* Må zågalbasaru ve må tagå \* Lekad reâ mın âyâtı rabbıhılkubrâ • Efereevtumul lâte vel'uzzâ \* Ve menâtessâlisetel'uhrâ \* Elekumuzzekeru ve lehul'unsâ \* Tilke izen kısmetun dîzâ \* In hıye ıll**å** esm**å**un semmey tumûh**a** entum ve âb**a**ukum m**a** enzelallâhu bihâ min sultân, in yettebi'ûne illezzanne ve må tehvel'enfusu ve lekad cåehum min rab bihimulhudâ • Em lil'insâni mâ temennâ • Felillâhil'âhiretu vel'ûlâ \* Ve kem min me lekın fissemâvâtı lâ tugnî sefâ'atuhum sey'en ıllâ min ba'dı en ye'zenallâhu limen yes**a**u ve yerdâ \* Innellezîne lâvu'mınûne bil'âhı reti leyusemmûnelmelâikete tesmiyetel'unsâ. Ve mâ lehum bihî min 'ilm, in yettebi'ûne ıllezzanne ve innezzanne lâ yugnî minelhakkı sey'â \* Fea'rıd 'an men tevellâ 'an zıkrınâ ve lem yurıd illelhayâteddunyâ \* Zâlike meb lâguhum minel'ilm, inne rabbeke huve a'le mu bimen dalle 'an sebîli*h*î ve huve a'lemii bimenihteda \* Ve lillahi ma fisssemavati ve mâ fil'ardı liyecziyellezîne esâû bimâ 'amilû ve yecziyellezîne ahsenû bilhusnâ \* Ellezî ne yectenibûne kebairel'ismi velfevâhise il lellemem, inne rabbeke våsi'ulmagfireh, huve a'lemu bikum iz enseekum minel'ardi ve iz entum ecinnetun fî butûni immehâtikum felå tuzekkû enfusekum, huve a'lemu

bimenittekâ \* Efereeytellezî tevellâ \* Ve a' tâ kalılen ve ekdâ • E'ındehû 'ılmulgaybı fehuve verâ \* Em lem yunebbe' bimâ fi su hufi mûsâ \* Ve ibrâhîmellezî veffa \* Ellâ teziru vâziratun vizra uhrâ \* Ve en leyse lıl'ınsânı ıllâ mâ sa'â \* Ve enne sa'yehû sevie yurâ \* Summe yuczâhulcezâel'eviâ \* Ve enne ılâ rabbıkelmuntehâ \* Ve ennehû huve adhake ve ebkâ \* Ve ennehû huve emâte ve ahvâ \* Ve ennehû halakazzevcev nizzekere vel'unsâ \* Min nutfetin izâ tum nâ \* Ve enne 'aleyhinnes'etel'uhrâ \* Ve en nehû huve agnâ ve aknâ \* Ve ennehû hu ve rabbussi'ıâ \* Ve ennhû ehleke 'âdenil'û lâ. Ve semûde fem**â** eb**k**â. Ve kayme nû hın mın kabl, ınnehum kânû hum azleme ve etgå \* Velmu'tefikete ehvå \* Fegassåhå må gassâ • Febieyyi âlâi rabbike tetemâiâ • Hâzâ nezîrun minennuzuril'ûlâ \* Ezifetil'â zife tu \* Leyse lehâ min dûnillâhi kâşife tun \* Efemin hâzelhadîsi ta'cebûn e • Ve tedhakûne ve lâ tebkûn e • Ve entum sâmı dûn e \* Fescudû lıllâhı va'budû \*



#### SÛRETULKAMER Mekkiyyetun ve *h*iye hamsun

ve hamsûne âye

#### →\$) BISMILLÂHİRRAHMÂNIRRAHÎM İ Ç;-

Ikterebetisså atu vensakkalkamer u \* Ve in yerev âyeten yu'rıdû ve yekûlû sıhrun mustemir run • Ve kezzebû vettebe'û ehvâehum ve kullu emrin mustekir run\*Ve lekad cåehum minel'enb**å**i må fihi muzdecer un \* Hikmetun bâligatun femâ tugninnuzur u \* Fetevelle 'an hum yevme yed'uddâ'ı ılâ şey'ın nukurın \* Huşşe'an ebsâruhum yahrucûne minel'ecdâsi keennehum cerâdun muntesir un \* Muhti'ine ıleddâ' yekûlulkâfırûne hâzâ yevmun 'asır un \* Kezzebet kablehum kaymu nûhin fekez zebû 'abdenâ ve kâlû mecnûnun vezducir e \* Fede'â rabbehû ennî maglûbun fentasır • Fe tetahnå ebvabessemå bimå munhemir in \* Ve feccernel'arda 'uyûnen feltekalm**ê**u 'al**ê** emrın kad kudır e\* Ve hamelnâhu 'alâ zâtı elvâhın ve dusur ın \* Tecrî bıa'yunınâ cezâen limen kâne kufir a • Ve lekad tereknâhâ âveten fehel min muddekir in \* Fekevfe kâne 'azâbî ve nuzur 1 • Ve lekad vessernelkur'âne lızzıkrı fehel min muddekir in . Kezzebet 'âdun fekeyfe kâne 'azâbî ve nu zur 1\* İnnå erselna 'aleyhım rîhan sarsaran fî yevmi nahsin mustemir rin • Tenzi'unnâse keennehum a'câzu nahlın munka'ır ın \* Fe

keyfe kâne 'azâbî ve nuzur 1 \* Ve lekad vessernelkur'âne lızzıkrı fehel min muddekir ın \* Kezzebet semûdu bınnuzur 1 \* Fekâlû ebeseren minnâ vâhiden nettebi'uhû innâ ızen lefi dalâlın ve su'ur ın \* Eulkıvezzıkru 'alevhı mın beynınâ bel huve kezzâbun eşir un \* Seya'lemûne gaden menilkezzâbul'eşir u • Innâ mursilunnâkatı fitneten lehum fer tekıbhum ya**st**abu \* Ve nebbi'hum ennelm**å**e kısmetun beynelıum kullu şırbın muhtedar un \* Fenâdev sâhıbehum fete'âtâ te'akar a \* Fekevfe kâne 'azâbı ve nuzur ı \* Innå er selnâ 'aleyhım sayhaten vâhıdeten fekânû kehesimilmuhtezir i \* Ve lekad vessernelkur' âne lizzikri fe*h*el min miiddekii in \* Kez zebet kaymu lûtin binnuzur i \* Innå erselnå 'aleyhım hâsıben ıll**â** âle lût. necceynâhum biseher in \* Ni'meten min 'indinâ, kezâlike neczi men şeker e \* Ve lekad enzeiehum batsetenâ tetemârev binnuzui i 4 Ve lekad râvedûhu 'an dayfihi fetamesnâ a'yunehum fezûkû 'azâbî ve nuzurı \* Ve lekad sabba hahum bukreten 'azâbun mustekir run \* Fe zûkû 'azâbı ve nuzur 1 \* Ve lekad yesser nel**kur'**âne lı**zz**ıkrı te*h*el mın muddekir in \* Ve lekad cåe åle fir avnennuzur u \* Kezzebû bıâyâtınâ kullıhâ feahaznâ hum ahze 'azîzın muktedir in \* Ekuffârukum hayrun min ulâ ıkum em lekum ber**å**etun fızzubur ı \* Em yekûlûne nahnu cemî'un muntasır un \* Se

yuhzemulcem'u ve yuvellûneddubur a \* Belis sâ'atu mev'iduhum vessâ'atu edhâ ve emer ru \* Innelmucrimine fi dalâlin ve su'ur in \* Yevme yushabûne tinnâri 'alâ vucûhihim, zûkû messe sekar a \* Innâ kulle şey'in ha laknâhu bikader in \* Ve må emrunå illâ vâ hidetun kelemhin bilbasar i \* Ve lekad eh leknå eşyâ'akum fehel min muddekii in \* Ve kullu şey'in fa'alûhu fizzubur i \* Ve kullu sagîiin ve kebiiin mustetar un \* Innelmut tekine fi cennâtin ve neher in \* Fi mak'adi sidkin 'inde melikin muktedir in \*



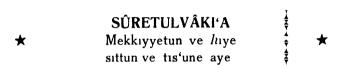
#### 場 BISMILLÂHRRAHMÂNIRRAHÎM I C

Eriahmân u \* 'Allemelkur'ân e \* Halakal'ın sân e \* 'Allemehulbeyân e \* Eşşemsu vel kameru bihusbân in \* Vennecmu veşşeceru yescudân ı \* Vessemâe refe'ahâ ve vada'al mîzân e \* Ellâ tetgav filmîzân ı \* Ve eki mulvezne bilkisti ve lâ tuhsirulmizân e \* Vel'arda vada'ahâ lil'enâm ı \* Fîhâ fâkihe tun vennahlu zâtul'ekmâm ı \* Velhabbu zul-

fi verreyhân u • Febieyyi âlâi rabbikumâ

tukezzibân i \* Halakal'ınsâne min salsâlın kelfahhârı • Ve halakalcânne min mâricin mın nâr ın \* Febievvi âlâi i abbikumâ tukez zıbân ı & Rabbulmesı ıkaynı ve ı abbulmag ııbeyn ı \* Febieyyi âlâı ıabbıkumâ tukezzi bân ı \* Merecelbahı eynı yeltekiyân ı \* Bey nehumâ berzahun lâ vebgivân i \* Febievvi âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Yahrucu min humellu'luu velmercân u \* Febieyyi âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Ve lebulcevâril munseâtu iılbahıı kel'a'lâmı x Febieyyi rabbikumâ tukezzibân i & Kullu men tân ın \* Ve yebkâ vechu rabbike zulcelâlı vel'ıkıâm ı \* Febieyyi âlâı rabbikumâ tukez zıbân ı \* Yes'eluhû men fissemâyâtı vel' ard, kulle vevmin huve it se'n in & Febiev vi âlâi rebbikumâ tukezzibân i \* Senefrugu lekum eyyuhessekalân ı \* Febieyyi al**â**ı rab tukezzibân i \* Yâ ma'seielcinni hikumâ vel'ınsı ınısteta'tum en tenfuzû min aktâi is semâvâtı vel'ardı fentuzû. lâ tenfuzûne ıllâ bisultân in \* Febieyyi âlâi rabbikumâ tu kezzibân i \* Yuiselu 'aleykumâ suvâzun mın nârın ve nuhâsun felâ tentesil ân 1 \*Fe bievvi âl**â**i rabbikuma tuke**zz**ibân i \* Fei zensakkatıssem**å**u tekânet verdeten keddı*h*ân 1 \* Febieyyi âlâi i abbikumâ tukezzibân 1 \* Feyevmeızın lâ yus'elu 'an zenbihî insun ve lâ cân nun \* Febieyyi alâi rabbikumâ tukez zıbân ı • Yu'refulmucrımûne bısîmâhum fe

yu'hazu binnevâsi vel'akdâm i \* Febievvi âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Hâzihi cehen nemulleti vukezzibu bihelmuciimûn e \* Ye tûfûne beynehâ ve beyne hamımın ân ın \* Febieyyi âlâi i abbikumâ tukezzibân i \* Ve lımen hâte mekâme ıabbıhı cennetânı \* Fe bievvi âlâi iabbikumâ tukezzibân i \* Zevâtâ efnân ın \* Febievvi âlâi rabbikumâ tukezzi bân 1 \* Fihimâ 'aynânı teci iyân 1 \* Febiey vi âl**â**i rabbikumâ tuke**zz**ibân i \* Fi*h*imâ mın kullı tâkıhetin zevcânı \* Febieyyi âlâi ı abbıkumâ tukezzıbân ı \* Muttekune 'alâı turuşın be**tâ**ınu*h*â mın ıstebra**k,** ve cenelcen neteyni dân in \* Febieyyi âlâi iabbikumâ tukezzibân i \* Filinne kâsii âtuttaili lem vatmıshunne ınsun kablehum velâ cân nun \* Febieyyi âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Ke ennehunnelyâkûtu velmercân u \* Febreyyr âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Ilel cezâul' ıhsânı ıllel'ıhsân u \* Febieyyi âlâı rabbıku mâ tukezzibân i \* Ve min dûnihimâ cenne tân 1 \* Febieyyi âlâi rabbikumâ tukezzibâni \* Mudhammetanı \* Febieyyi alaı iabbikuma tukezzibân i \* Filimâ 'aynâni naddâhatân i \* Febievyi âlâi rabbikumâ tukezzibân i 🛧 Filimâ fâkihetun ve nahlun ve rummân un \* ı abbıkumâ tukezzıbân ı \* âl**á**ı Fihinne haviâtun hisân un rabbikumâ tukezzibân Hûrun ma**ks**ûrâtun fılhıyâm ı \* Febieyyi rabbikumâ tukezzibân i \* Lem yatmishunne ınsun kablehum velâ cân nun \* Febieyyi â lâi i abbikumâ tukezzibân i \* Muttekiine 'alâ refrefin hudrin ve 'abkalıyyın hisânın \* Febieyyi âlâi rabbikumâ tukezzibân i \* Tebâle kesmu i abbike zilcelâlı vel'ikrâm i \*

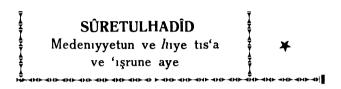


#### .Э BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I С.-

Izâ vaka 'atılvâkı'a tu \* Leyse lıvak 'atılıâ kâ zibe tun \* Hâtidatun i âfi'a tun \* Izâ i uccetil' ardu reccâ \* Ve bussetilcibâlu bessâ \* Fe kânet heb**â**en munbessâ & Ve kuntum ezvâ cen selâse ten : Feashâbulmeymeneti mâ as hâbulmeymene tı \* Ve ashâbulmes'emetı må ashâbulmes'eme tı\* Vessâbıkûnessâbıkûn e \* Ulaıkelmukaı labûn e \* Fi cennâtınna'ım ı \* Sulletun minel evvelin e \* Ve kalılun minel' **åh**ııın e \* Alâ sururın mev dûne tın \* Mutte kııne 'aleyhâ mutekâbılın e \* Yetûfu 'aley him vildânun muhalledûn e \* Biekvâbin ve ebânka ve ke'sın mın ma'ın ın\*Lâ yusadda'ûne 'anhâ ve lâ yunzitûn e \* Ve fâkihetin mimmâ yetehayyerûn e\* Ve lahmı tayrın mımmâ yes tehûn e • Ve hûjun 'în un • Keemsâlillu'luil

meknûn i \* Cezaen bima kanû ya'melûn e \* Lâ yesme'ûne fihâ lagven ve lâ te'simâ \* Illâ kılen selâmen selâmâ • Ve ashâbulve mını må ashâbulvemin i \* Fi sidrin mahdûd ın \* Ve talbın mendûd ın \* Ve zıllın dûd in • Ve m**å**in meskûb in • Ve tâki*he*tin keşne tın \* Lâ ma**kt**û'a tın velâ memnû'a tın \* Ve turuşin mertû'a tin \* Inn**â** ense'nâ*h*unne ıns**å**â \* Fece'alnâ*h*unne ebkâlâ \* 'Uluben etiâbâ \* Liashâbilyemin i \* Sulletun minel evvelin e \* Ve sulletun minel'âhiiin e \* Ve ashâbuşşımâlı m**å as**hâbussımâlı \* Fi se mûmın ve hamım ın \* Ve zıllın min yah mûm in \* Lâ bâridin velâ keiim in \* Inne hum kânû kable zâlıke mutretin e\*Ve kânû yu surûne alelhınsıl azımı \* Ve kânû vekûlû ne eizâ mitnâ ve kunnâ tuiâben ve 'izâmen emnâ lemeb'ûsûn e \* Lve âb**â**ûnel'evve lûn e \* Kul ınnel'evveline vel'âhiiin e \* Le mecmû'ûne ilâ mikâti yevmin ma'lûm in \* Summe innekum eyyuheddâllûnelmukezzibûn e \* Leâkilûne min secerin min zakkûm in \* Femâliûne minhelbutûn e \*Fesâribûne 'aley hi minelhamim i \* Feşâribûne surbelhim i \* Ilâzâ nuzuluhum yevmeddin i \* Nahnu ha laknâkum televlâ tusaddıkûn e \* Etereeytum mâ tumnûn e \* Eentum tahlukûne/10 em nahnulhâlıkûn e \* Nahnu kaddernâ beyne kumulmevte ve må nahnu bimesbûkin e \* en nubeddile emsâlekum ve nunşiekum

fi mâ lâ ta'lemûn e • Ve lekad 'alımtumun nes'etel'ûlâ televlâ tezekkerûn e \* Efereey tum mâ tahrusûn e \* Eentum tezra'ûnehû em nahnuzzârı'ûn e \* Lev neşâu leca'alnâ hu hutâmen tezaltum tefekkehûn e \* Innâ lemugramûn e \* Bel nahnu mahrûmûn e \* Efereeytumulmåellezî tesrebûn e \* Eentum enzeltumû*h*u minelmuzni em nahnulmunzi lûn e \* Lev neş**â**u ca'alnâhu ucâcen felev lâ teşkurûn e \* Etereeytumunnârelleti tûrûn e \* Eentum ense'tum secereteha em nahnul munsiûn e \* Nahnu ca'alnâhâ tezkireten ve metâ'an lılmukvın e \* Fesebbih bismi 1ab bikel'azım i \* Fel**â** uksimu bimevâki'innii cûm 1 \* Ve ınnehû lekasemun lev ta'lemû ne 'azım un \* Innebû lekur'ânun kerimun \* Fi kitâbin meknûn in \* Lâ yemessuhû illel mutalılarûn e \* Tenzilin min rabbil'âlemin e **x** Efebihâ**z**elhadisi entum mudhinûn e **x** Ve tec'alûne rız**k**akum ennekum tuke**zz**ıbûn e \* Felevl**å** 1**z**å belagatılhulkûm e \* Ve en tum hineizin tenzurûn e \* Ve nahnu akrebu ılevhı mınkum ve lâkın lâ tubsııûn e \* Fe levl**à** in kuntum gayre medinin e \* Terci'û nehâ in kuntum sâdikin e \* Feemmâ in kâ ne minelmukai rabin e \* Ferevhun ve revhâ nun ve cennetu na'ım ın \* Ve emma ın kâne min ashâbilyemin i \* Feselâmun leke ashâbilyemin i \* Ve emma in kâne mınelmukezzıbıneddâllîn e \* Fenuzulun mın hamım ın \* Ve taslıyetu cahım ın \* Inne hâzâ lehuve hakkulyakın ı \* Fesebbih biismi rabbikel'azım ı \*



#### 😩 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 😘

Sebbeha lıllâhı mâ tıssemâyâtı vel'ardı ve huvel'azızulhakım u \* Lehû mulkussemâvâtı vel'ardı yuhyı ve yumıtu ve huve 'alâ kullı sey'ın kadır un \* Huvel'evvelu vel'âhıru vezzâhiru velbâtinu ve huve bikulli şey'in 'alım un \* Huvellezı halakassemâvâtı vel' arda fi sitteti eyyâmin summestevâ 'alel'arş, ya'lemu mâ yelicu til'ardı ve mâ yahrucu mınhâ ve mâ venzılu minessem**â**i ve mâ ya' rucu fihâ, ve huve ma'akum evne mâ kun tum, vallâhu bimâ ta'melûne basır un • Le hû mulkussemâvâtı vel'ard, ve ılallâhı tur ca'ul'umûr u • Yûlıcullevle finnehârı ve yû lıcunnehâra filleyl, ve huve 'alımun bizâtıs **s**udûr ı \* Âmınû bıllâhı ve resûlihı ve enfi kû mımmâ ca'alekum mustahlefine fih, fel le**z**ine âmenû minkum ve enfe**k**û le*h*um ec

ıun kebîr un \* Ve mâ lekum lâ tu'mınûne bıllâ*h*ı verresûlu ved'ûkum lıtu'mınû bırabbıkum ve kad ahaze misâkakum in kuntum mu'mi nın e \* Huvellezı vunezzilu 'alâ 'abdıhî âvâtın beyyinâtın liyuhricekum minezzulu mâtı ılennûr, ve ınnallâhe bıkum leraûfun ıahım un \* Ve mâ lekum ellâ tuntıkû tı se bılıllâhı ve lıllâhı mîrâsussemâvâtı vel'ard, lâ yestevi minkum men enfeka min kablilfethi ve kâtel, ulâike a'zamu dereceten minellezine en tekû min ba'du ve kâtelû, ve kullen va'adallâ hulhusnâ, vallâhu bimâ ta'melûne habir un \* Menzellezi yukrıdullâhe kardan hasenen te vudâ'ıtehû lehû ve lehû eciun keilm un \* Yevme terelmu'mınıne velmu'mınâtı yes'â nûruhum beyne eydihim ve bieymânihim busı âkumulyevme cennâtun teci i min tahtıhel' enhâru hâlıdıne fihâ, zâlıke huvel fevzul'azım u \* Yevme yekûlulmunâfıkûne velmunâfıkâ tu lillezine âmenunzurûnâ naktebis min nû ııkum kıleıcı'û veråekum feltemisû nurâ, fe duribe beynehum bisûrin lehû bâb, bâtinuhû fihiriahmetu ve zâhiruhû min kihelihil'azâh u \* Yunâdûnehum elem nekun ma'akum. kâlû belâ ve lâkınnekum fetentum enfuse kum ve terabbestum vertebtum ve garret kumul' mânıyyu hattâ câe emrullâhı ve gai rakum billâhılgarûi u \* Felyevme lâ yu'ha zu minkum fidyetun ve lå minellezine ke

ferû, me'vâkumunnâr, *h*ıye mevlâkum, ve bi'selmasîr u \* Elem ye'nı lıllezine âmenû en tahşa'a kulûbuhum lızıkııllâhı ve mâ neze le mınelhakkı ve lâ vekûnû kellezine ûtul mın kablu tetâle 'aleyhımul emedu tekaset kulûbuhum, ve kesijun minhum tâ sıkûn e \* I'lemû ennallâhe yuhyıl'arda ba'de mevtihâ, kad beyyennâ lekumul'âyâtı le'alle kum ta'kılûn e \* Innelmussaddıkıne velmus saddıkâtı ve akıadullâhe kardan hasenen vudâ'atu lehum ve lehum ecrun kerim un \* Vellezine âmenû billâhi ve rusulihî ul**a**ike humussiddikûne veşşuhedâu 'inde labbihim, lehum ecruhum ve nûruhum, vellezme kete ıû ve kezzebû biâyâtin**â** ul**â**ike ashâbulca him i \* I'lemû ennemelhayâtuddunyâ la'i bun ve lehvun ve zinetun ve tefâhurun beynekum ve tekâsurun fil'emvâlı vel'evlâd. gaysın a'cebelkuftâra kemeseli nebâtu*h*û summe yehicu teterahu mustarian summe yekûnu hutâmâ, ve til'âhiieti 'azâbun sedi dun ve magiratun minallâhi ve ridvân, ve melhayâtuddunyâ illâ metâ'ulgurûr i \* Sâbi kû ılâ magfıratın min rabbikum ve cennetin 'arduhâ ke'ardıssemâı vel'ardı u'ıddet lıllezî ne âmenû billâhi ve iusulih, zâlike tadlullâ hi yu'tihi men yes**a**', vallahu zulfadli 'azımı \* Må esabe min musibetin fil'aidi ve la ti enfusikum illå fi kitåbin min kabli en neb reehâ, inne zâlike 'alallâhi yesir un \* Likey

lâ te'sev 'alâ mâfâtekum ve lâ tefrahû âtâkum, vallâhu lâ vuhibbu kulle mu**h**tâlin fahûr ın \* Ellezine yebhalûne ve ye'murûnen nâse bilbuhl, ve men vetevelle feinnallâhe huvelganiyyulhamid u \* Lekad erselnâ ru sulenâ bilbeyyinâti ve enzelnâ ma'ahumul kıtâbe velmızâne lıvekûmennâsu bılkıstı ve enzelnelhadide fihi be'sun sedîdun ve me nâfi'u lınnâsı ve lıya'lemallâhu men yansu ruhû ve iusulehû bilgayb, innallâhe kaviv vun 'azız un \* Ve lekad erselnâ nûhan ve ıbrâhıme ve ca'alnâ tı zurrıyyetihimennubuy vete velkitâbe feminhum muhtedin ve keşi run mınhum tâsıkûn e \* Summe katteynâ 'al**â** âsârı/ım bu usulınâ ve katfeynâ bı'ıseb nı meryeme ve âteynâhul'ıncıle ve ca'alnâ tı kulûbillezinettebe'ûhu re'feten ve rahmeh. ve rehbâniyyetenibtede'ûhâ mâ ketebnâhâ 'aleyhım ıllebtıg**å**e ıı**d**vânıllâhı femâ ıa'av hâ hakka rı'âyetihâ teâteynellezine âmenû mınhum ecrahum ve keşiriin minhum fâsi kûn e \* Yâ eyyuhellezine âmenuttekullâhe ve âmınû biresûlihi yu'tıkum kitleyni rahmetihi ve yec'al lekum nûran temsûne bihi ve yagfır lekum, vallâhu gafûiuniahim un \* Liellâ ya'leme ehlulkitâbi ellâ yakdı rûne 'alâ sey'ın mın fadlıllâhı ve ennelfadle biyedillâhı yu'tihi men yeş**â**', vallâhu zulfad lil'azim i +



### SÛRETULMUCADELE Medeniyyetun ve hiye isnetani ve 'isrûne ave

#### 의 BISMILLÂHIRRAHMANIRRAHIM I 않-

Kad semi'allâhu kaylelleti tucâdiluke ti zev cıhâ ve testeki ilallâh, vallâhu vesme'u te hâvurekumâ, innallâhe semi'un ba**s**u un \* Elle**z**ine yuzâ*h*ırûne minkum min nis**â**ı*h*ım mâ hunne ummehâtihim, in ummehâtuhum ıllell**å**ı veledne*h*um, ve ınne*h*um leve**k**ûlûne munkeren minelkavlı ve zûrâ, ve innallâhe le'afuvvun gafûr un & Vellezine yuzâhirûne mın nıs**a**ı*lı*ım summe ye'ûdûne limâ kâlû tetahrnu rakabetin min kabli en yetemåsså, zâlıkum tû'azûne bıh, vallâhu bımâ ta'melûne habii un \* Femen lem yecid fesiyâmu seh ıevnı mutetâbı'aynı min kablı er yetemåssâ temen lem yesteti feit âmu sittine miskinâ. zâlıke lıtu'mınû bıllâhı ve resûlıh, ve tılke hudûdullâh, ve lilkâtirine 'azâbun elim un \* Innellezine yuhâddûnallâhe ve resûlehû ku bitû kemâ kubitellezine min kablihim ye kad enzeln**å** âyâtın beyyinât, ve lilkâfirine 'azâbun muhin un + Yevme yeb'asuhumul lâhu cemi'an feyunebbiuhum bimâ 'amilû,

ah**s**âhullâhu ve nesûh, vallâhu 'alâ kullı sey' ın sehîd un \* Elem tere ennallâhe ya'lemu mâ fissemâvâti ve mâ fil'ard, mâ vekûnu min necvá selásetin illá huve rábijuhum ve lâ hamsetin illâ huve sâdisuhum ve l**à** ednâ mın zâlıke ve l**å** eksere illâ huve ma'ahım eyne mâ kânû summe yunebbiuhum bimâ 'a mılû yevmelkıyâmeh, ınnallâhe bıkullı sev ın 'alım un \* Elem tere ilellezine nuhû 'a nınnecvâ summe ye'ûdûne limâ nuhû 'anhu ve vetenâcevne bil'ismi vel'udvâni ve ma'si yetirresûli ve izâ câûke hayyevke bimâ lem yuhayyıke bihillâhu ve yekûlûne tî enfusihim levlâ yu'azzıbunallâ/ıu bımâ nekûl, hasbu/ıum cehennemu vaslevnehâ febi'selmasıı u \* Yâ evvuhellezine âmenû izâ tenâcevtum telâ tetenâcev bil'ismi vel'udvâni ve ma'sivetii resûli ve tenâcev bilbiiri vettekvâ, vettekul lâhelle**zî** ıleyhı tuhserûn e \* Innemennecvâ minesseytâni liyahzunellezine âmenû ve ley se bidârrihim şey'en illâ biiznillâh, ve 'alallâhi felyetevekkelılmu'mınûn e \* Y**â** eyyuhelle**z**ı ne âmenû ızâ kîle lekum tefessehû filme câlısı fefsehû yefsehillâhu lekum ve ızâ kı lensuzû fensuzû yerfe'ıllâhullezîne âmenû mınkum vellezîne ûtul'ılme derecât, vallâhu bimâ ta'melûne habir un \* Ya eyyuhellezine âmenû ızâ nâceytumurresûle fekaddımû bey ne yedey necvâkum sadakah, zâlıke hayrun lekum ve athar, fein lem tecidû feinnallâhe

gafûrun rahım un \* Eeşfaktum en tukaddımû bevne vedev necvâkum sadakât, feiz lem tef'alû ve tâballâhu 'alevkum feakîmussalâ te ve âtuzzekâte ve atı'ullâhe ve resûleh. vallâhu habirun bimâ ta'melûn e \* Elem te re ilellezine tevellev kaymen gadiballâhu 'alevhım, mâ hum mınkum ve lâ mınhum ve vahlıfûne 'alelkezıbı ve hum va'lemûn e\* E'addallâhu lehum 'azâben sedidâ, innehum såe må kånû ya'melûn e \* Ittehazû eymâne hum cunneten te**s**addû 'an sebilillâhi fele hum 'azâbun muhin un \* Len tugniye 'anhum emvâluhum ve la evlâduhum minallâhi şey'â, ul**â**ike ashâbunnâu hum fihâ hâlidûn e\* Yevme veb'asuhumullâhu cemi'an fevahlifûne lehû kemâ yahlıfûne lekum ve yahsebûne ennehum 'alâ sey', elâ ınnehum humulkâzıbûn e \* Istahveze 'alevhimussevtânu teensâhum zıkı allâh, ulâıke hızbuşşeytân, elâ ınne hız besseytânı humulhâsırûn e \* Innellezine yu hâddûnallâhe ve resûlehû ulâike fil'ezellin e \* Keteballâhu leaglibenne ene ve rusuli, ınnallâhe kavıyyun 'azız un \* Lâ tecidu kav men yu'mınûne billâhı velyevmil'âhiri yuvâd dûne men h**â**ddallâ*h*e ve resûle*h*û ve lev kânû âbâehum ev ebnâehum ev ihvânehum ev 'asıretehum, ul**a**ıke ketebe tı kulûbıhı mul'imâne ve eyyedehum birûhin minh, ve yudhıluhum cennâtın tecrî min tahtihel'en hâru hâlıdîne fîhâ, radıyallâhu 'anhum ve

radû 'anh, ul**â**ıke hızbullâh, el**â** ınne hızbal lâhı humulmuflıhûn e \*

# SÛRETULHASR \* Medeniyyetun ve hiye \* arba'a ve işrune âye \* The substitution of the

#### ♂) BISMILLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHIM I Ç;–

Sebbeha lıllâhı mâ fissemâyâti ve mâ til' aıdı ve huvel'azîzulhakım u \* Huvellezi ah racellezine kefeiû min ehlilkitâbi min diyâ 11/11m lievvelilhasr, mâ zanentum en vahrucû ve zann**û** enne*h*um mânı'atu*h*um hu**s**ûnu hum minallâhi teetâhumullâhu min havsu lem yahtesibû ve kazefe fi kulûbi/imurru'be yu**h**ııbûne buyûtehum bieydihim ve eydil mu'mınıne fa'tebirû va ulil'ebsarı \* Ve lev la en keteballâhu 'aleyhımulcel**â**e le'azzebehum iiddunvâ. ve lehum til'âhiieti 'azâbunnâr i \* **Z**âlıke biennehum s**âkk**ullâhe ve resûlehû ve men yus**åkk**ıllâhe feinnallâhe sedidul'i kâbı \* Mâ kata'tum min linetin ev terektu  $m\hat{\mathbf{u}}h\hat{\mathbf{a}}$  **kå**imeten 'al**å** us $\hat{\mathbf{u}}$ lih $\hat{\mathbf{a}}$  febuznill $\hat{\mathbf{a}}h$ i ve lıyuhzıyelfâsıkın e • Ve må efåallâhu 'alâ ıesûlihi minhum fem**å** evceftum 'aleyhi min haylın ve lâ rıkâbın ve lâkınnallâhe yusellı tu rusulehû 'alâ men yes**â'**, vallâhu 'alâ kullı sey'ın kadîr un \* Må efåallâhu

sûlihi min ehlilkurâ felillâhi ve lirresûli ve lızılkurbâ velvetâmâ velmesâkını vebnisse bili key lâ yekûne dûleten beynel'agniyâi mınkum, ve m**å** âtâkumurı esûlu tehuzûhu ve må nehåkum 'anhu fentehû vettekullåh. ınnallâhe şedidul'ıkâbı \* Liltukarâılmuhâcı ıınellezine uhricû min diyârihim ve emvâli him yebtegûne tadlen minallâhi ve ridvânen ve yansurûnallâhe ve resûleh, ul**â**ıke hu mussâdıkûn e \* Vellezine tebevveuddâra vel' ımâne min kablı/ım vuhibbûne men hâcere ıleyhım ve lâ yecidûne fi sudûrihim hâceten mımmå ûtû ve yu'sırûne 'alå entusıhım ve lev kâne bihim hasâsah, ve men yûka şuhha nefsihi teul**å**ike humulmutlihûn e \* Velle**z**i ne câû min ba'dihim vekûlûne rabbenagfir lenâ ve luhvânınellezine sebekûnâ bil'imânı ve lâ tec'al fi kulûbinâ gillen lillezine âme nû rabbenå inneke raûtun rahim un \* Elem tere ilellezine nâtekû yekûlûne liihvânihi mullezine keferû min ehlilkitâbi lein uhric tum lenahrucenne ma'akum ve lâ nuti'u fi kum ahaden ebeden ve ın kûtıltum lenansu rennekum, vallâhu yeshedu ınnehum lekâ zıbûn e \* Lein uhricû lâ yahrucûne ma'a hum ve lein kûtilû lâ yansurûnehum ve lein nasarûhum leyuvellunnel'edbâr, summe lâ yunsarûn e \* Leentum eseddu rehbeten fi **s**udûri*h*im minallâ*h*, **z**âlike bienne*h*im kavmun lâ yefkahûn e \* Lâ yukâtılûnekum cemi'an illå fi kuren muhassanetin ev min ve råi cudur, be'suhum beynehum sedid, tahsebu hum cemi'an ve kulûbuhum settâ, zâlike bien nehum kaymun lâ ya'kılûn e \* Kemeselillezine mın kablıhım karıben zâkû vebâle emrihim ve lehum 'azâbun elim un \* Kemeselisseytânı ız kâle lıl'ınsânıkfur, felemmâ kefere kâle ınnı berîun minke ınnî ehâfullâhe 1abbel'â lemin e \* Fekâne 'âkibetuhum**â** ennehumâ finnâri hâlidine fihâ, ve zâlike cezauzzâ lımın e \* Yå eyyuhellezine âmenuttekullâhe veltenzui netsun må kaddemet ligadin vette kullâh, ınnallâhe habii un bimâ ta'melûn e \* Ve lâ tekûnû kelle**z**ine nesullâ*h*e teensâ*h*um enfusehum, ulâike humulfâsikûn e \* Lâ yes tevî ashâbunnârı ve ashâbulcenneh, ashâ bulcenneti humulf**â**izûn e \* Lev enzelnâ hâ zelkur'âne 'alâ cebelin lereeytehû hâşi'an mutasaddı'an mın hasyetillâh, ve tilkel'emsâ lu nadribuhâ linnâsi le'allehum yetefekke rûn e \* Huvallâhullezı l**â** ılâhe ıllâ hû, 'âlı mulgaybi vessehâdeti huverrahmâniirahim u \* Huvallâhullezı l**â** ılâhe ıllâ hû, huvelmelı kulkuddûsusselâmulmu'mınulmuheymınul'azı zulcebbârulmutekebbir, subhânallâhi 'ammâ vusrıkûn e\*Huvallâhulhâlıkulbârıulmusavvıru lehul'esm**å**ulhusnå, yusebbihu lehû må fisse mavâtı vel'ardı ve huvel'azîzulhakım u •

# SÛRETÛLMUMTEHINE

Medeniyyetun ve *l*nye selâse aşerete aye

### 9 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIMI €

Yå eyyuhellezine âmenû lâ tettehizû 'aduvvî ve 'aduvvekum evliy**å**e tul**k**ûne iley*h*im bil meyeddeti ve kad keterû bimâ c**a**ekum mi nelhakkı yuhrıcûnerresûle ve ıyyâkum en tu'mınû billâhı rabbıkum, in kuntum hajac tum cihâden fi sebili vebtig**å**e mer**d**âti tusir rûne ileyhim bilmeveddeh, ve ene a'lemu bim**å** ahtevtum ve må a'lentum, ve men vef'alhu minkum fekad dalle sevåessebil 1 \* In ves kafûkum yekûnû lekum a'dâen ve yebsutû ıleykum eydiyehum ve elsinetehum biss**û**i ve veddû lev tekfurûn e \* Len tenfa'akum erhâmukum ve lå evlâdukum yeymelkıyâme tı yatsılu beynekum, vallâhu bimâ ta'melûne basır un \* Kad kânet lekum usvetun hase netun tî ıbrâhıme vellezîne ma'ahû ız kâlû lıkavmıhım ınnâ bureau minkum ve mimmâ ta'budûne min dûnillâlu keternâ bikum ve bedâ beynenâ ve bevnekumul'adâvetu vel bagdau ebeden hatta tu'mınû billahı vahde hû ıllâ kavle ıbrâhîme liebihi leestagfirenne

leke ve m**å** emliku leke minallâhi min sey'. rabbenâ 'alevke tevekkelnâ ve ılevke eneb nâ ve ilevkelmasir u \* Rabbenâ lå tec'alnâ titneten lillezine keferû vagfir lenâ rabbenâ inneke entel'azizulhakim u • Lekad kâne le kum fi*h*ım usvetun hasenetun limen kâne vercullâhe velvevmil'âhii, ve men yetevelle teinnallâhe huvelganiyyulhamid u \* 'Asallâhu en vec'ale beynekum ve beynellezine 'âdey tum mınhum meyeddeh, vallâhu kadır, vallâhu gafûrun rahım un \* Lâ ven/akumulla/ıu 'anılle zıne lem yukâtılûkum tıddını ve lem yuhııcû kum mın dıvârıkum en teberrûhum ve tuksıtû ıleyhım, ınnallâhe yuhıbbulmuksıtın e\*Innemâ yenhâkumullâhu 'anıllezıne kâtelûkum fıddını ve ahrecûkum min diyârikum ve zâheiû 'alâ ıhrâcıkum en tevellevhum ve men yetevel lehum feulâike humuzzâlimûn e \* Yâ eyyu hellezine âmenû izâ c**â**ekumulmu'minâtu muhâcırâtın temtehinûhun, allâhu alemu biimânihinne fein 'alimtumûhunne mu'minâ tın felâ terci'û hunne ilelkuftâr. lâ hunne hil lun lehum ve lâ hum vehillûne lehun, ve âtûhum m**å** enfe**k**û, velâ cunâha 'aleykum en tenkihûhunne iza âteytumûhunne ucûra hun, ve lâ tumsıkû bı'ı**s**amılkevâfırı ves'elû må enfaktum velves'elû må enfekû, zâlıkum hukmullâh, yahkumu beynekum, vallâhu 'a lîmun hakım un \* Ve ın tâtekum şey'un mın ezvâcıkum ilelkuffâri fe'âkabtum feâtullezi ne zehebet ezvâcuhum misle må enfekû, vet tekullâhellezî entum bihî mu'minûn e \* Yâ evvuhennebiyyu izâ câekelmu'minâtu yubâ

yı'neke 'al**å** en lâ yuşrıkne bıllâ*h*ı şey'en ve lâ yesrıkne ve lâ yeznıne ve lâ yaktulne evlâde*h*unne ve lâ ye'tıne bıbu*h*tânın yefte rıne*h*û beyne eydı*h*ınne ve erculı*h*ınne ve lâ ya'sıneke fi ma'rûfın febâyı'*h*unne vestag fır le*h*unnallâ*h*, ınnallâ*h*e gatûrun ıahım un \*Yâ eyyu*h*elle**z**ıne âmenû lâ tetevellev kav men gadıballâ*h*u 'aley*h*ım kad yeısû mınel' âhıretı kemâ yeıselkutfâru mın ashâbılku bûrı \*

#### SÛRETUSSAF

Medeniyyetun ve Inye arba'a 'aşerete aye

### →③ BISMILLÂHIRRAHMANIRRAHIM I (5

Sebbeha lıllâhı mâ fissemâvâtı ve mâ fil' ard, ve huvel'azızulhakım u \* Yâ eyyuhel lezine âmenû lime tekûlûne mâ lâ tef'alûn e \* Kebura makten 'indallâhı en tekûlû mâ lâ tef'alûn e \* Innallâhe yuhibbullezine yukâtı lûne fi sebilihi saffen keennehum bunyânun mersûs un \* Ve iz kâle mûsâ likavmihi yâ kavmı lime tu'zûnenî ve kad ta'lemûne ennî resûlullâhı ileykum, felemmâ zâgû ezâgallâhu kulûbehum, vallâhu lâ yehdilkavmelfâsı kin e \* Ve iz kâle 'îsebnu meryeme yâ benî

ısr**â**ile ınnı resûlullâ*l*ıı neykum mu**s**addıkan lımâ beyne yedeyye minettevrâtı ve mubes sıran biresûlin ye'ti min ba'dısmuhû ahmed, felemmâ c**â**ehum bilbeyyinâti **k**âlû hâ**z**â sih run mubîn un \* Ve men azlemu mimmenif terâ 'alallâhılkezibe ve huve yud'**â** ilel'islâm. vallâhu lâ yehdılkavmezzâlımın e \* Yurîdû ne livutsiû nûrallâhi biefvâhihim vallâhu mu tımmu nûrıhı ve lev kenhelkâfırûn e \* Hu velle**zî** ersele resûle*h*û bil*h*udâ ve dinilha**k** kı lıyuzhırehû 'aleddını kullıhı ve lev keri helmuşrıkûn e \* Y**â** eyyuhelle**z**ine âmenû hel edullukum 'alâ ticâretin tuncikum min 'azâbın elim in \* Tu minûne billâhi ve resûlıhı ve tucâhıdûne fî sebilillâhı biemvâlıkum ve enfusikum, zâlikum hayrun lekum in kun tum ta'lemûn e \* Yagfır lekum zunûbekum ve yudkılkum cennâtın tecri min tahtıhel'en hâru ve mesâkine tayyıbeten ti cennâti 'adn, zâlıkelfevzul'azım u \* Ve uhrâ tuhıbbûne/lâ, nasrun mınallâhı ve fethun karıb, ve beşşi rılmu'mının e \* Ya eyyuhellezine amenû kû nû ensârallâhı kemâ kâle 'isebnu meryeme lılhavârıyyîne men ensârî ılallâh, kâlelha vârıyvûne nahnu ensârallâhı feâmenet tâi fetun min benî isrâîle ve keferet tâifetun feeyyednellezine âmenû 'alâ 'aduvvihim fe asbahû zâhirîn e \*

#### SÛRETÜLCÜMÜ'A Medeniyyetun ve hiye ihda 'aşrete aye

YAXYAXY AXY

### -\$BISMILLÂHIRRAHMÂMIRRAHIM I €

Yusebbihu lillâhı mâ tissemâvâtı ve mâ fil 'ai dilmelikilkuddûsil'azızılhakımı \* Huvel lezi ba'ase fil'ummiyyine resûlen minhum yetlû 'aleyhim âyâtihi ve yuzekkihim ve yu 'allımuhumulkitâbe velhikmeh, ve in kâ nû min kablu lefi dalâlın mubin in \* Ve âhai ine minhum lemmâ yelhakû bihim, ve huvel'azızulhakım u \* \* Zâlıke fadlullâhı yu' tihi men yeşâ', vallâhu zulfadlıl'azımı \* Me selullezine hummiluttevrâte summe lem yah milûhâ kemeselilhimâri yahmılu esfârâ, bi'se meselulkavmillezine kezzebû biâyâtillâh, val

lâ yehdılkavmezzâlımîn e \* Kul yâ ey yuhellezîne hâdû in za'amtum ennekum ev liyâu lıllâhı min dûninnâsı fetemennulmevte in kuntum sâdıkın e \* Ve lâ yetemennevne hû ebeden bimâ kaddemet eydihim, vallâhu 'alımun bizzâlımîn e \* Kul innelmevtellezi te tirrûne minhu feinnehû mulâkıkum summe tureddûne ilâ 'âlımılgaybı veşşehâdeti feyunebbiukum bimâ kuntum ta'melûn e \* Yâ eyyuhellezine âmenû izâ nûdiye lissalâtı min yevmilcumu'atı fes'av ilâ zıkrıllâhı ve

zerulbey', zâlıkum hayrun lekum in küntum ta'lemûn e \* Feizâ kudiyetissalâtu fenteşirû til'ardı vebtegû min fadlıllâhı vezkurullâhe kesiran le'allekum tuflihûn e \* Ve izâ reev ticâreten ev lehveninfaddû ileyhâ ve terekû ke kâimâ, kul mâ 'indallâhı hayrun minellehvi ve minetticâreh, vallâhu hayrurrâzıkın e \*

SÛRETULMUNÂFIKÛN Medeniyyetun ve *h*iye [ihdâ 'aşerete âye

# ∜ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🛠

Izâ câekelmunafıkûne kâlû neşhedu ınneke leresû luh, vallâhu ya'lemu ınneke leresû luh, vallâhu yeşhedu ınnelmunâfıkıne lekâ zıbûn e \* Ittehazû eymânehum cunneten fe saddû 'an sebîlıllâh, ınnehum sâe mâ kânû ya'melûn e \* Zâlıke biennehum âmenû sum me keferû tetubi'a 'alâ kulûbihim fehum lâ yefkahûn e \* Ve ızâ reeytehum tu'cıbuke ecsâmuhum, ve ın yekûlû tesma'lıkavlıhım, keennehum huşubun musennedeh, yahsebû ne kulle sayhatın 'aleyhim, humul'aduvvu fahzerhum, kâtelehumullâhu ennâ yu'fekûn e \* Ve ızâ kıle lehum te'âlev yestagir lekum resûlullâhı levvev ruûsehum ve reeytehum

yesuddûne ve hum mustekbirûn e \* Sevâun 'aleyhım estagferte lehum em lem testagfır lehum, len vagfırallâhu lehum, ınnallâhe lâ yehdılkavmelfâsıkın e \* Humullezine vekû lûne lâ tunfi**k**û 'alâ men 'inde resûlillâhi hattâ venfeddû, ve lıllâhı hazâınussemâvâtı vel'aıdı ve lâkınnelmunâfıkîne lâ yefkâhûn e \* Yekûlûne lem reca'n**â** ilelmedîneti levuh ricennel'e'azzu minhel'ezel, ve lillâhil'izzetu ve liresûli*b*i ve lilmii'minine ve lâkinnelmii nâfikine lâ ya'lemûn e \* Yâ eyyuhellezîne âmenû lâ tullukum emvâlukum ve l**â** evlâ dukum 'an zıkrıllâlıı ve men yef'al zâlıke feul**a**ike humulhâsirûn e \* Ve enfikû mimmâ razaknâkum min kabli en ye'tiye ahadekumul mevtu fevekûle rabbi lev lå ahhartenî ilâ ecelin karıbın feessaddaka ve ekun minessâ lıhın e \* Ve len yuahhırallâhu nefsen ızâ cae eceluha, vallahu habîrun bima ta'me lûn e 🗻

> SÛRETUTTEGÂBUN Medeniyyetun ve *h*iye semani 'aşerete âye

### -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I €-

Yusebbihu lillâ*h*i mâ fissemâvâti ve mâ fil'

ard. lehulmulku ve lehulhamdu ve huve kullı sey'ın kadîr un • Huvellezî halekakum teminkum kâfirun ve minkum mu'min, val lâhu bimâ ta'melûne ba**s**ir un \* Halekasse mâyâtı vel'arda bilhakkı ve savverekiim fe ahsene suverekum ve ileyhilmasîr u \* Ya'le mu mâ fissemâvâti vel'ardı ve ya'lemu mâ tusırrûne ve mâ tu'lınûn, vallâhu 'alımın bizâtissudûr i \* Elem ye'tikum nebeullezine keferû min kabl, fezâkû vebâle emri*h*im ve lehum 'azâbun elim un \* Zâlike biennehû kânet te'tîhim rusuluhum bilbeyyinâti tekâ lû ebeserun yehdûnenâ, fekeferû ve tevellev vestagnallâh, vallâhu ganıyyun hamîd un \* Za'amellezîne keferû en len yub'asû, kul belâ ve rabbi letub asunne summe letuneb beunne bimâ 'amiltum, ve **z**âlike 'alallâ*h*i yesir un \* Feâminû billâhi ve resûlihi ven nûrılle**zî** enzelnâ, vallâhu bımâ ta'melûne habir un \* Yevme yecme'ukum liyevmilcem'i zâlıke yevmuttegâbun, ve men yu'mın bıllâ hı ve ya'mel sâlıhan vuketfir 'anhu sevviâ tıhî ve yudhılhu cennâtın tecri min tahtıhel' enhâru hâlıdıne fihâ ebedâ, zâlıkelfevzul'a zım u \* Vellezine keferû ve kezzebû biâyâ tın**å** ul**å**ıke ashâbunnârı hâlıdıne fî*l*ıâ, ve bi'selmasîr u \* Må esâbe min musîbetin illâ buznıllâh, ve men yu'mın bıllâhı yehdı kalbeh, vallâhu bikulli şey'in 'alîm un \* Ve eti'ullâhe ve eti'urresûl, fein tevelleytum feinnemâ 'alâ resûlinelbelâgulmubîn u • Allâhu lâ ilâhe illâ

hû, ve 'alallâhı felyetevekkelılmu'mınûn e \* Ya eyyuhellezîne âmenû inne min ezvâci kum ve evlâdıkum 'aduvven lekum fahze ıûhum, ve in ta'fû ve te**s**fehû ve tagfirû fe ınnallâhe gafûrun rahım un \* Innemå emvå lukum ve evlâdukum fitneh, vallâhu 'inde hû ecrun 'azım un \* Fettekullâhe mesteta' tum vesme'û ve eti'û ve enfikû hayran lien fusikum, ve men yûka suhha netsihî feulâi ke humulmuflihûn e \* In tukridullâhe kar dan hasenen yudâ'ıfhu lekum ve yagfır le kum, vallâhu sekûrun halîm un \* 'Âlımulgay bi vessehâdetil'azizulhakîm u \*

### SÛRTUTTALÂK Medeniyyetun ve hiye ismeta

'aserete âve

# ② BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I ↔

Ya eyyuhennebiyyu iza tallaktumunnisae fe tallıkûhunne lı'ıddetihinne ve ahsul'ıddeh, vettekullåhe rabbekum, lå tuhricûhunne min buyûtihinne ve lâ yahrucne illa en ye'tine bifâhişetin mubeyyineh, ve tilke hudûdullâh, ve men vete'adde hudûdallâhı fekad zaleme nefseh, lå tedri le'allallåhe yuhdisu ba'de zå

like emrå \* Feizå belagne ecelehunne teem sıkû*h*unne bıma'rûfın ev fârı**k**û*h*unne bıma' rûfin ve eshidû zevey 'adlın minkum ve e kımussehâdete lıllâh, zâlıkum yû'azu bıhı men kâne yu'mınu billâhi velyevmil'âhir, ve men yettekıllâhe yec'al lehû mahrecâ \* Ve yerzukhu min haysu lâ yahtesib, ve men vetevekkel 'alallâhı tehuve hasbuh, ınnallâhe bâlıgu emiih, kad ca'alallâhu likulli sey'in kadrâ \* Vellaı yeisne minelmahîdi min nisa ikum inirtebtum fe'iddetuhunne selâsetu es hurin vell**å**i lem yehi**d**n, ve ulåtul'ahmåli ece luhunne en yeda'ne hamlehun, ve men vet tekıllâhe vec'al lehû mın emrihi vusrâ \* Zâ like emiullâhi enzelehû ilevkum, ve men yettekıllâhe yuketfir 'anhu seyyiâtihi vu'zım lehû eci â \* Eskinûhunne min havsu sekentum mın yucdıkum ve lâ tu**dâ**rıû*h*unne lıtudayyıkû 'aleyhın, ve in kunne ulâtı ham lın feenfikû 'alevhinne hattâ yeda'ne ham lehun, fein erda'ne lekum teâtûhunne ucûi a hunne ve'temirû bevnekum bima'i û fin ve ın te'âsertum feseturdı'u lehû uhıâ \* Lıvun fı**k z**û se'atın mın se'atı*h*, ve men kudıla 'aleyhı rızkuhû felyunfık mımm**å** atâhullâh, lâ vukellıfullâhu nefsen ıllâ m**å** âtâhâ se yec'alullâhu ba'de 'usrın yusrâ • Ve keeyyin mın karyetin 'atet 'an emri rabbıhâ ve ru sulıhı fehâsebnâhâ hisâben şedîden ve 'az zebnâhâ 'azâben nukrâ \* Fezâkat vehâle emilhâ ve kâne 'âkibetu emrihâ husiâ\* E'ad dallâhu lehum 'azâben şediden fettekullâhe yâ ulil'elbâbillezine âmenû kad enzelallâhu ileykum zikrâ \* Resûlen yetlû 'aleykum âyâ tillâhi mubeyyinâtin liyuhricellezine âmenû ve 'amilussâlihâti minezzulumâti ilennûr, ve men yu'min billâhi ve ya'mel sâlihan yud hilhu cennâtin tecii min tahtihel'enhâiu hâ lidine tihâ ebedâ, kad ahsenallâhu lehû riz kâ \* Allâhullezi haleka seb'a semâvâtin ve minel'ai di mislehun, yetenezzelul'emiu bey nehunne lita'lemû ennallâhe 'alâ kulli şey'in kadiiun ve ennallâhe kad ehâta bikulli şey'in 'ilmâ \*

#### SÛRETUTTAHRÎM Medeniyyetun ve hiye isneta 'aşerete âye

# BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🥰

Yå eyyuhennebiyyu lime tuharrimu må ehal lallâhu leke tebtegi merdâte ezvâcik, vallâhu gafûrun rahim un \* Kad faradallâhu le kum tehillete eymânikum, vallâhu mevlâkum, ve huvel'alîmulhakîm u \* Ve iz eserrenne biyyu ilâ ba'di ezvâcihî hadîsen felemmâ neb beet bihî ve azharahullâhu 'aleyhi 'arrefe

ba'dahû ve a'rada 'an ba'dın felemmâ neb beehâ bihî kâlet men enbeeke hâzâ, kâle nebbeenivel'alımulhabîr u \* İn tetûb**â** ılallâ*l*ıı fekad sagat kulûbukumâ, ve in tezâherâ 'a levhi feinnallåhe huve mevlåhu ve cibrilu ve sâlıhulmu'mınıne velmelâıketu ba'de zâ like zahir un \* 'Asâ rabbuhû in tallekakun ne en yubdilehû ezvâcen hayran minkunne muslimatin mu'minatin kanitatin taibatin 'a bidâtin s**å**ihâtin sevvibâtin ve ebkârâ \* Y**å** eyyuhellezine âmenû **kû** entusekum ve ehli kum nâian vekûdu/iennâsu velhicâretu 'aley hâ melâiketun gilâzun sidâdun lâ ya'sûnallâ he må emerehum ve yef alûne må yu'merûn e \* Yå eyyulællezine keterû lâ ta'tezirul yevm, ınnemâ tuczevne mâ kuntum ta'me lûn e \* Y**â** eyvuhellezine âmenû tûbû ilallâ hı tevbeten nasûhâ, 'asâ rabbukum en yu keffira 'ankum seyyiâtikum ve yudhilekum cennâtın tecri min tahtihel'enhâru yevme lâ yuhzıllâhunnebiyye vellezine âmenû ma'ahû nûruhum yes'â beyne eydihim ve bieymâni hım yekûlûne rabben**å** etmim lenâ nûrenâ vagfıı lenâ, ınneke 'alâ kullı sey'ın kadıı un \* Yâ eyyuhennebiyyu câhidilkuffâra vel munâfıkıne vagluz 'aleyhım, ve me'vâhum ce hennem, ve bi'selmasıru \* Daraballâhu me selen lillezîne keferumreete nûhin vemreete lût, kânetâ tahte 'abdeynı min 'ıbâdınâ sâ lıhaynı fehânetâhumâ felem yugnıyâ 'anhu

mınallâhı şey'en ve kîledhulennâra ma 'addâhılîn e \* Ve daraballâhu meselen lılle zıne âmenumreete fır'avn, ız kâlet rabbıbnı lî 'ındeke beyten fılcennetı ve neccini min fır'avne ve 'amelıhî ve neccinî minelkavmız zâlımîn e \* Ve meryemebnete 'ımrânelletî ahsanet felcehâ fenefahnâ fîhı min rûhinâ saddakat bikelimâtı rabbıhâ ve kutubıhî ve kânet minelkânıtîn e \*

SÛRETULMÜLK Mekkiyyetun ve *h*iye selâsûne âye

# ") BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 💢

Tebârekellezî biyedihilmulku ve huve 'alâ kullı şey'in kadır un \* Ellezî halekalmevte velhayâte liyebluvekum eyyukum ahsenu 'amelâ, ve huvel'azîzulgafûr u \* Ellezî hale ka seb'a semâvâtın tibâkâ, mâterâ fî halkıı rahmânı min tefavut, ferci'ilbasara hel terâ min futûr in \* Summerci'ilbasara kerreteyni yenkalıb ileykelbasaru hâsien ve huve hasir un \* Velekad zeyyennessemåeddunyâ bime sâbîha ve ca'alnâhâ rucûmen lişşeyâtîni ye a'tednâ lehum, 'azâbessa'îr i \* Ve lillezîne keferû birabbihim 'azâbu cehennem, ve bi'-



selmasîr u \* İzâ ulkû fîhâ semi'û lehâ şehîkan ve hiye tefûr u • Tekâdu temeyyezu mınelgavz, kullem**å** ulkıve fî*h*â fevcun seele hum hazenetuha elem ve'tıkum nezîr un • Kâlû belâ kad caena nezîrun fekezzebna ve kulnâ mânezzelallâhu min sey'inin entum illâ fî dalâlin kebîr in • Ve kâlû lev kunnâ nes me'u ev na'kılı mâ kunnâ fi ashâbıssa'ir 1 \* Fa'terefû bizenbihim, fesuhkan liashâbissa'ir 1 • İnnellezîne yahsevne rabbehum bilgaybi lehum magfiretun ve ecrun kebîr un \* Ve esırrû kavlekum evicherû bih, innehû 'alîmun bızâtıssudûrı \* Elâ ya'lemu men halek, ve huvellatıfulhabîr u • Huvellezî ce'ale leku mul'arda zelûlen femsû fî menâkıbıhâ ve kulû min rizkih, ve ileyhinnusûr u \* Eemintum men fissem**å**i en yahsife bikumul'arda feizâ hiye temûr u \* Em emintum men fis semåi en yursile 'aleykum hasiba, feseta' lemûne keyfe nezîr 1 \* Ve lekad kezzebelle mın kablıhım fekeyfe kâne nekîr ı \* Evelem yerev ilettayrı fevkahum sâffâtin ve yekbidn, må yumsikuhunne illerrahmån, inne hû bikulli şey'in basîr un \* Emmen hâzellezî huve cundun lekum yensurukum min dûnir rahmân, ınılkâfırûne ıllâ fî gurûr ın \* Emmen hâzellezî yerzukukum ın emseke rızkah, bel leccû fî 'utuvvin ve nufûr in \* Efemen yemsî mukibben 'alâ vechihi ehda emmen yemsî seviyyen 'alâ sirâtin müstekim in \* Kul huvel

lezi enşeekum ve ca'ale lekumussem'a vel' ebsâra vel'efdeh, kalîlen mâteşkurûn e \*Kul huvellezî zereekum fil'ardı ve ileyhi tuhşe rûne e \*Ve yekûlûne metâ hâzelva'du in kun tum sâdıkîn e \*Kul innemel'ilmu 'indallâh, ve innemâ ene nezîrun mubîn un \*Felem mâ reevhu zulfeten siet vucûhullezîne kefe rû ve kile hâzellezî kuntum bihî tedde'ûn e \*Kul ereeytum in ehlekeniyallâhu ve men ma'iye ev rahimenâ femen yucîrulkâfirîne inin 'azâbin elîm in \*Kul huverrahmânu âmennâ bihî ve 'aleyhi tevekkelnâ, teseta' lemûne men huve fî dalâlin mubîn in \*Kul ereeytum in asbaha mâukum gavran femen ye'tikum bimâin ma'în in \*

#### SÛRETÜLKALEM

Mekkiyyetun ve hiye isnetâni ve hamsûne âye

### 🕏 BİSMİLLÂHİRRAHMÂNİRRAHÎM İ 🗯

Nûn velkalemi ve mâ yesturûn e \* Mê ente bini'meti rabbike bimecnûn in • Ve inne leke leecran gayra memnûn in • Ve inneke le'alâ hulukin 'azim in \* Fesetubsiru ve yub e \* Bieyyikumülmeftûn û • Înne rab beke huve a'lemu bimen dalle 'an sebîlih, ve huve a'lemu bilmuhtedîn e \* Felâ tuti'il mukezzibîn e \* Veddû lev tudhinu feyudhi nûn e • Ve lâtuti' kulle hallâfin mehin in \* Hemmâzın messâin binemîm in \* Mennâ'ın mu'tedın esîm ın \* 'Utullın ba'de zâlike zenîm in \* En kâne zâ mâlin ve be nın ın \* İzâ tutlâ 'aleyhı âyâtunâ kâle esâ tırul'evvelin e \* Senesimuhû 'alelhurtûm i \* Innâ belevnâhum kemâ belevnâ ashâbelcen neh, ız aksemû leyesrimunnehâ musbihîn e \* Ve lâyestesnûn e \* Fetâfe 'aleyhâ tâifun mın rabbike ve hum n**a**imûn e \* Feasbahat kessarım ı \* Fetenâdev musbihîn e \* Enig dû 'alâ harsıkum in kuntum sârimîn e \* Fen talekû ve hum yetehâfetûn e • En lâ yedhu lennehelyevme 'aleykum miskîn un \* Ve ga dev 'alâ hardın kâdırîn e Felemmâ reevhâ kâlû ınnâ ledâllûn e \* Bel nahnu rûmûn e \* Kâle evsatuhum elem ekul le kum lev lâtusebbihûn e \* Kâlû subhâne rabbın**å** ınnâ kunnâ zâlımîn e Feakbele ba' duhum 'alâ ba'dın yetelâvemûn e \* Kâlû yâ veylena ınnâ kunnâ tâgîn e • 'Asâ rabbunâ en yubdilenâ hayran minhâ innâ ilâ rabbinâ râgıbûn e \* Kezâlıkel'azâb, ve le'azâbul'âhı reti ekber, lev kânû ya'lemûn e \* Înne lil muttekîne 'ınde rabbılım cennâtınna'îm 1 \* Efenec'alulmuslimîne kelmucrimîn e \* Mâle kum, keyfe tahkumûn e \* Em lekum kıtâ

bun fîhı tedrusûn e \* İnne lekum fîhı lemâ tehavyerûn e \* Em lekum eymânun 'aleynâ båligatun ilå yevmilkiyåmeti inne lekum le mâ tahkumûn e • Selhum eyyuhum bizâlike za'ım un \* Em lehum sureka', felye'tû bışu rek**a**ihim in kânû **s**âdikin e \* Yevme yukse fu 'an såkın ve vud'avne ılessucûdı felâyes tetî'ûn e \* Hâsı'aten ebsâruhum terhekuhum zilleh, ve kad kânû yud'avne ilessucûdi ve hum sâlımûn e \* Fezernî ve men yukezzıbu bihâzelhadîs, senestedricuhum min haysu lâ ya'lemûn e \* Ve umlî lehum, ınne keydî metîn un • Em tes'eluhum ecran fehum min magramın muskalûn e \* Em 'ındehumulgay bu fehum yektubûn e \* Fasbir lihukmi rab bike ve lâ tekun kesâhibilhût, iz nâdâ ve huve mekzûm un \* Levl**â** en tedârekehû ni metun min rabbihî lenubize bil'ar**a**i ve hive mezmûm un • Fectebâhu rabbuhû feca'alehû minessâlihîn e \* Ve in yekâdullezine kefe rû leyuzlıkûneke biebsârihim lemmâ semi 'uzzıkra ve yekûlûne ınnehû lemecnûn un \* Ve må buve illå zikrun lil'ålemin e 🛊

#### SÛRETŮLHÂKKA

Mekkiyyetun ve hiye isnetâni ve hamsûne âye



### -⊱ BİSMİLLÂHİRRAHMÂNİRRAHÎM İ Ç:-

Elhâkkatu, melhâkka tu • Ve mâ edrâke mel håkkaltu • Kezzebet semûdu ve 'âdun bilkâ rı'a tı \* Feemmâ semûdu feuhlıkû bıttâgıye tı \* Ve emmâ 'âdun feublikû birîhin sarsarın 'âtıve tın \* Sahharehâ 'aleyhım seb'a leyâlın ve semâniyete eyyâmın husûmen fete relkavme fîhâ sar'â keennehum a'câzu nahlın hâviye tin \* Fehel terâ lehum min bâkı ve cåe fir'avnu ve vetin men kablehû velmu'tefikâtu bilhâtie ti \* Fe'asay resûle rabbihim feahazehum ahzeten râbiye tin \* Innâ lemmâ tagalmâu hamelnâkum ye tı • Lınec'alehâ lekum tezkıreten ve te 'ıyeha uzunun va'ıye tun \* Feiza nufiha fissûrı nefhatun vâhide tun \* Ve humiletil'ardı velcibâlu fedukketâ dekketen vâhide ten • Feyevmeizin vaka'atılvâkı'atu, vensakka tissemåu fehiye yevmeizin vâhiye tun \* Velmeleku 'al**å** erc**å**ihâ, ve yahmilu 'arse rabbike fevkahum yevmeizin semâniye tun • Yevmeızın tu'radûne lâ tahfâ mınkum hâfiye tun \* Feemmâ men ûtiye kitâbehû biyemî nihî feyekûlu haumukreû kitâbiyeh \* İnnî zanentu ennî mülâkın hısâbıyeh • Fehuve fî 'îşetın râdıyetin, fî cennetın 'âlıyetın, kutûfuhâ dâniye tun \* Kulû veşrebû henjen bıma esleftum fil'eyyamilhaliye ti \* Ve emma

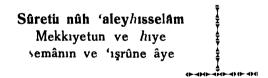
men ûtiye kitâbehû bişimâlihî feyekûlu yâ leytenî lem ûte kıtâbıyeh • Ve lem edrı mâ hisâbiyeh \* Yâ leytehâ kânetilkâdiye te \* Maagna 'annî mâliyeh \* Heleke 'annî sulta niyeh \* Huzûhu fegullûh u \* Summelcahîme sallûh u \* Summe fî silsiletin zer'uhâ seh'ûne zırâ'an feslukûh u • İnnehû kâne lâ yu'mınu bıllâhıl'azîmı, ve lâ yehuddu 'alâ ta'âmılmıs kîn ı \* Feleyse lehulyevme hâhunâ hamî mun, ve lå ta'âmun ılla mın gıslının, la ye'ku luhû illelhâtiûn e\* Felâ uksimu bimâ tubsi rûne, ve mâ lâ tubsirûn e \* İnnehû lekavlı resûlin kerim in • Ve mâ huve bikavlı sâ 'ır, kalîlen mâ tu'mınûne, ve lâbıkavlı kâhın kalîlen mâ tezekkerûn e \* Tenzilun rabbil'âlemîn e • Ve lev tekavvele 'aleynâ ba'del'ekâvîlı, leahaznâ mınhu bılyemînı, sum me lekata'nâ minbulvetîn e 🐱 Femâ minkum min ahadın anhu hâcizîn e \* Ve înnehû le tezkiratun lilmuttekîn e \* Ve innâ lena'le mu enne minkum mukezzibin e • Ve in nehû lehasretun 'alelkâfırîn e \* Ve ınnehû lehakkulyekîn i \* Fesebbih bismi rabbikel 'azîm ı ▲

> SÛREÛLMA'ARÎC Mekkiyyetun ve hiye arba'un ve arba'ûne âye

# →\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM İ Ç;-

Seele såilun bi'azâbin vâki'in, lilkâfirine ley se lehû min dâfi'un, minallâhi zilma'âric i \* Ta'ruculmelaıketu veriûhu ileyhi fi yevmin kâne mıkdâruhû hamsîne elfe sene tın \* Fas bir sabren cemîlâ\* innehum yerevnehû ba 'iden, ve nerâhu karîbâ \* Yevme tekûnusse m**å**u kelmuhli, ve tekûnulcibâlu kel'ihni, ve lâyes'elu hamîmun hamımâ \* Yubessarûne hum, yeveddulmucrimu lev yeftedi min 'azâbi yevmızın bibenihi, ve sâhibetihî ve ahîhi, ve fasiletihilletî tu'vihi, ve men fil'ardı ce mî'an summe yuncıhı, kellâ, ınnehâ lezâ, nez zâ'aten lissevâ \* Ted'û men edbeie ve te vellâ, ve ceme'a feev'â \* Innel'ınsâne hulıka helû'an, ızâ messehusserru cezû'an, ve ızâ messehulhavıu menû'an ıllelmusallıne. ellezine him 'alâ salâtihim dâimûne \* Vel lezîne fî emvâlı/um hakkun ma'lûmun. liss**â**ili velmahrûm i \* Vellezine yusaddıkûne biyev mıddîn ı \* Vellezine hum min 'azâbi rabbı hım muşfikûn e \* Inne 'azâbe ı abbihim gayru me'mûn in \* Vellezine hum lifurûcihim hâfi zûne, ıllâ 'alâ ezvâcıhım ev mâmeleket ey mânuhum feinnehum gayru melûmîn e \* Fe menibtegå veråe zålike feulåike humul'adûn e \* Vellezîne hum liemânâtihim ve 'ahdihim

râ'ûn e \* Vellezîne hum bişehâdâtihim kâi mûn e \* Vellezîne hum 'alâ salâtihim yuhâ tizûn e \* Ulâike fî cennâtin mukremûn e \* Femâ lillezîne keferû kibeleke muhti'îne, 'anil yemini ve 'anişşimâli 'izin e \* Eyatme'u kul lumi iin minhum en yudhale cennete na'imin, kellâ, innâ haleknâhum mimmâ ya'lemûn e \* Felâ uksimu birabbilmeşâriki velmegâribi innâ lekâdirûne, 'alâ en nubeddile hayran minhum ve mâ nahnu bimesbûkin e \* Fezer hum yehûdû ve yel'abû hattâ yulâkû yev mehumullezi yû'adûne, yevme yahrucûne minel'ecdâsi sirâ'an keennehum ilâ nusubin yûfidûn e \* Hâşi'aten ebsâruhum terhekuhum zilleh, zâlikelyevmullezi kânû yû'adûn e \*



# -⊗ BISMİLLÂ*H*İRRAHMÂNİRRAHÎM İ Ç:

erselnâ nûhan ılâ kavmıhî en enzır kavmeke min kablı en ye'tiyehum 'azâbun elim un \* Kâle yâ kavmı innî lekum nezîrun mubînun, eni'budullâhe vettekûhu ve etî'ûnı, yagîir lekum min zunûbikuni ve yuahhırkum

ıla ecelin musemma, inne ecelallahı iza cae lâyuahhar, lev kuntům ta'lemûn e \* Kâle rabbi innî da'avtu kavmî leylen ve nehâran, felem vezidhum du'ai illâ firârâ \* Ve innî kullemâ da'avtuhum litagfira lehum ca'alû esâbi'ahum fi âzânihim vestagsev siyâbehum ve esarrû vestekberustikbârâ \* Summe inni da'avtuhum cihâran, summe innî a'lentu le hum ve esrertu lehum ısrâran, fekultustag fırû rabbekum ınnehû kâne gaffâran, yursı lissem**å**e 'aleykum midråran, ve yumdidkum biemvâlin ve benine ve vec'al lekum cennâ tın ve yec'al lekum enhârâ \* Mâlekum lâter cûne lillâhi vekârâ \* Ve kad halekakum et vârâ \* Elem terev keyfe halekallâhu seb'a semâvâtın tıbâkan, ve ca'alelkamere fîhinne nûran ve ca'alessemse sırâcâ \* Vallâhu en betekum minel'ardı nebâten, summe yu'îdu kum fîhâ ve yuhrıcukum ıhrâcâ \* Vallâhu ca'ale lekumul'arda bısâtan, lıteslukû mınhâ subulen ficâcâ \* Kâle nûhun rabbi innehum 'asavnı vettebe'û men lem yezidhu mâluhû ve veleduhû illâ hasârâ \* Ve mekerû mek ran kubbârâ • Ve kâlû lâ tezerunne âlihete kum ve lå tezerunne vedden ve lå suvå'an ve lâ yegûse ve ye'ûka ve nesrâ \* Ve kad edallû kesîrâ, ve lâ tezidizzâlimîne illâ dalâlâ\* Mımmâ hatlâtıhım ugrıkû feudhılû nâran fe lem yecidû lehûm min dûnillâhi ensârâ \* Ve kâle nûhun rabbi lâ tezer 'alel'ardı minel

kâfirine deyyârâ \* Înneke in tezerhum yu dillû 'ibâdeke ve lâ yelidû illâ faciran kef fârâ \* Rabbigfirlî ve livâlideyye ve limen dehale beytiye mu'minen ve lilmu'minîne velmu'minât, ve lâ tezidizzâlimîne illâ tebârâ \*

### SÛRETÜLCIN

Mekkiyetun ve hiye semâni ve 'işrune âye

# →9 BİSMİLLÂHİRRAHMÂNİRRAHÎM İ 😪

Kul ûhiye ileyye ennehusteme'a neferun minelcinni fekâlû innâ semi'nâ kur'ânen 'a cehen, yehdi ilerrusdi feâmennâ bih, ve len nusrike birabbina ahaden, ve ennehû te'alâ ceddu rabbinâ mettehaze sâhibeten ve lâ veleden, ve ennehû kâne yekûlu sefihunâ 'alal lâhi setata • Ve enna zenenna en len te kûlel'ınsu velcınnu 'alallâhı keziben, ve en nehû kâne rıcâlun minel'insi ye'ûzûne bi rıcâlın minelcinni fezâdûhum rehekan, ve ennehum zannûkemâ zanentum en lenyeb'asal lâhu ahaden, ve ennâ lemesnessem**å**e feve cednåhå muliet haresen sediden ve ben, ve ennâ kunnâ nek'udu mınhâ de lissem', femen yestemi'il'âne yecid lehû şıhâben rasaden, ve ennâ lânedri eserrun urîde bimen fil'ardı em erâde bihim rabbu hum reseden, ve ennå minnessålihûne ve

mınnâ dûne zâlık, kunnâ tarâıka kıdeden. ve ennâ zanenn**â** en len nu'cizallâhe fil'ardi ve len nu'cızehû hereben, ve ennâ lem må semi'nelhudå åmennå bih, femen yu' mın bırabbıhî felâ yehâfu bahsen velâ rehekan, ve ennâ minnelmuslimûne ve min nelkâsitûn, femen esleme feulâike tehar rev reşedâ \* Ve emmelkâsıtûne fekânû lı cehenneme hataben, ve en levistekâmû 'alet tarîkatı leeskaynâhum m**å**en gadekan, linef tinehum fîh, ve men yu'rıd 'an zıkrı rabbıhî yeslukhu 'azâben sa'aden, ve ennelmesâcıde lıllâhı felâ ted'û ma'allâhı ahaden, ve enne hû lemmâ kâme 'abdullâhı yed'ûhu kâdû vekûnûne 'alevhı libedâ \* Kul innem**ê** ed'û rabbî ve lauşrıku bihî ahadâ \* Kul innî la emliku lekum darran velâ reşedâ \* Kul in nî len vucîrenî minallâ/n ahadun ve len eci de min dûnihi multehaden, illâ belâgan mi nallâhı ve rısâlâtıh, ve men ya'sıllâhe ve resûlehû femne lehû nâra cehenneme hâlı dîne fihâ ebedâ \* Hatta ıza reev mâyû'a dûne feseya'lemûne men ed'afu nâsıran ve ekallu 'adedâ \* Kul ın edri ekaribun mâtû 'adûne em yec'alu lehû rabbi emedâ \* 'Alı mulgaybı felâyuzhıru 'alâ gaybıhi ahaden, ıllâ menirtedâ min resûlin feinnehû yesluku mın beyni yedeyhi ve min halfihî rasaden. lıya'leme en kad eblegû rısâlâtı rabbıhım ve ehâta bimâ ledeyhim ve ahsâ kulle şey' ın 'adedâ 🙅

#### SÛRETULMUZZEMMIL Mekkiyyetun ve hiye 'işrûne âye

### ∜ BİSMILLÂHİRRAHMÂNIRRAHÎM

Y**å** eyyuhelmuzzemmilu, kumilleyle illå kalılen, nı**s**fehû evinkus minhu kalîlen, evzid 'aleyhı ve rettılılkur'âne tertılâ \* İnnâ se nulkî 'aleyke kavlen sekîlâ \* Inne nâsietel leyli hiye eseddu vat'en ve akvemu kîlâ \* Inne leke finnehâri sebhan tavîlâ \* Vezku 11sme rabbike ve tebettel ileyhi tebtîlâ \* Rabbulmeşriki velmagribi lâilâhe illâ huve fettehızhu vekîlâ \* Vasbır 'alâ mâvekûlûne vehcurhum hecren cemîlâ • Vezem velmu kezzibîne ulinna'meti ve mehhilhum kalılâ • Inne ledeyn**å** enkâlen ve cahîmen, ve ta'â men zå gussatın ve 'azâben elîmâ \* Yevme ter cuful'aı du velcıbâlu ve kânetilcıbâlu kesîben mehilâ \* Innå erselnå ileykum resûlen şâ hiden 'aleykum kemå erselnå ila tir'avne resûlâ \* Fe'asâ fir'avnurresûle feahaznâhu ahzen vebîlâ \* Fekeyfe tettekûne in kefer tum yevmen yec'alulvıldâne sîbâ \* Essemau muntatırun bih, kâne va'duhû mef'ûlâ \* İnne hâzıhî tezkireh, femen şâettehaze ilâ rabbi hî sebîlâ \* Inne rabbeke ya'lemu enneke tekûmu ednâ min suluseyilleyli ve nisfehû ve sulusehû ve tâifetun minellezîne me'ak, vallâhu yukaddırulleyle vennehâr, 'alime en len tuhsûhu fetâbe 'aleykum fakreû mâ teyessere minelkur'ân, 'alime en seyekûnu minkum merdâ ve âharûne yadrıbûne fil'ar di yebtegûne min fadıllâhı ve âharûne yukâ tilûne fî sebîlillâhı fakreû mâteyessere min hu ve akîmussalâte ve âtuzzekâte ve akrı dullâhe kardan hasenâ, ve mâ tukaddımû lienfusikum min hayrın tecidûhu 'indallâhı huve hayran ve a'zame ecrâ, vestagfırullâh, innallâhe gafûrun rahîm un \*

#### SÛRETÜLMUDDESSIR

Mekkiyetun ve hiye sittun ve hamsûne âye

# -\$BİSMİLLÂHİRRAHMÂMİRRAHÎM I Ç⊱

Yå eyyuhelmuddessiru, kum feenzir, ve rab beke fekebbir, ve siyâbeke fetahhir, verrucze fehcur, ve lâ temnun testeksiru, ve lirabbike fasbir \* Feizâ nukira finnâkkûri, fezâlike yevmeizin yevmun 'asîrun, 'alelkâfirîne gayru yesîr in \* Zernî ve men halektu vahîden.

ve ca'altu lehû mâlen memdûden, ve benîne suhûden, ve mehhedtu lehû temhîden. sum me vatme'u en ezîde \* Kellâ, ınnehû kâne lıâyâtınâ 'anîdâ • Seurhıkuhû sa'ûdâ • Inne hû fekkere ve kaddere, fekutile keyfe kad dere, summe kutile kevfe kadder e \* Summe mazara, summe 'abese ve besera, summe edbere vestekbere, fekâle ın hâzâ ıllâ sıhrun yu'seru, ın hâzâ ıllâ kavlulbeser ı \* Seuslîhı sekar e \* Ve må edråke må sekar u \* Lå tubkî ve lâ tezer u \* Levvâhatun lilbeşer i \* 'Aleyhâ tıs'ate 'aşer e \* Ve mâ ca'alna as hâbennârı illâ melaikeh, ve mâ câ'alna 'id detehum illå fitneten lillezîne keferû liyestevkinellezîne ûtulkitâbe ve yezdâdellezîne âmenû îmânen ve lâ yertâbellezine ûtulkıtâbe velmu'mınûne ve livekûlellezîne fi kulûbihim maradun velkâfırûne mâ zå erâdâllåhu bıhâzâ meselâ, kezâlike yudillullâhu men yeşâu ve yehdî men yeş**ê**', ve mâ ya'lemu cunûde rab bike illâ hû, ve mâ hiye illâ zikrâ lilbeser i \* Kellâ velkameri, velleyli iz edbere, vessubhi ıza esfere, ınnehâ leihdelkuberi, nezîran lil beseri. limen såe minkum en vetekaddeme ev veteahhar e \* Kullu nefsin bimâ kesebet rehînetun, illa ashabelyemîn i \* Fî cennât, yetesaelûne, 'anılmucrimîne, mâ selekekum fi sekar e \* Kâlû lem neku minelmusallîne, ve lem neků nuť mulmiskine, ve kunná nehûdu ma'alhâidîne, ve kunnâ nukezzibu bi yevmiddîni, hattâ etânelyekîn u \* Femâ ten fe'uhum şefâ'atuşşâti'în e \* Femâ lehum 'anit tezkireti mu'ridîne, keennehum humurun mus tenfiratun, ferret min kasvere tin \* Bel yu rîdu kullumriin minhum en yu'tâ suhufen muneşşeraten, kellâ, bel lâ yehâfûnel'âhire te \* Kellâ innehû tezkire tun \* Femen zekereh u \* Ve mâ yezkurûne illâ en allâh, huve ehluttakvâ ve ehlulmagfire ti \*

#### **SÛRETULKIYAME**

Mekkiyyetun ve hiye arbe'ûne âye

# ₽ BISMİLLÂHIRRAHMÂNİRRAHÎM I €

Lauksımu biyevmilkiyameti, ve la uksimu bin nefsillevvame ti ... Eyahsebul'insanü ellen necma'a 'izameh u . Bela kadırıne 'ala en nusevviye benaneh û . Bel yurıdul'insanu liyefcura emameh û . Yes'elü eyyane yev mulkiyame ti . Feiza berikalbasara, ve ha sefelkameru, ve cumi'aşşemsu velkameru, ye kulul'insanu yevmeizin eynelmefer ru . Kella la vezer a. İla rabbike yevmeizinil mustekar ru. Yunebbeul'insanu yevmeizin bima kaddeme

ve ahhar e \* Belil'insânu 'alâ nefsihî basîratun. ve lev elkâ me'azîreh û \* Lâtuharrık bihî lısâneke lıta'cele bih î • İnne 'alevnâ cem 'ahû ve kur'âneh û • Fe zâ kare'nâhu fette bi kur'âneh û \* Summe inne 'aleynâ beyâ neh u • Kellâ bel tuhibbûnel'âcilete ve te zerûnel'âhire te. Vucûhun yevmeizin nâdiratun, ılâ rabbıhâ nâzıre tun \* Ve vucûhun yevme ızın bâsıratun, tezunnu en yuf'ale bihâ fâkı re tun \* Kellå ızâ belegatıtterâkıye, ve kîle men, râkın, ve zanne ennehulfırâku velteffetis sâku bissâki, ilâ rabbike yevmeizinissâku \* Felâ saddaka velâ sallâ • Ve lâkin kezzebe ve tevellå, summe zehebe ilå ehlihi yetemet tâ \* Evlâ leke feevlâ, summe evlâ leke fe evlâ \* Eyahsebul'ınsânu en yutreke sudâ \* Elem yeku nutfeten min meniyyin yumnâ, summe kâne 'alekaten fehaleka fesevvâ, feca'ale mınhuzzevceynızzekere vel'unsâ \* Eleyse zâlıke bikâdırın 'alâ en yuhyılmevtâ \*

SÛRETÜL'İNSAN

SÛRETÜL'İNSAN

Medeniyyetun ve hiye ihdâ

ve selâsûne âye

# 🔄 BİSMİLLÂHİRRAHMÂNIRRAHÎM I 🕃

Hel eta 'alel'ınsanı hînun mıneddehrı lem

yekun sey'en mezkûrâ \* Innâ haleknel'ınsâne min nutfetin emsåcin nebtelihi feca alnå hu semi'an ba**s**ırâ • Innâ hedevnâhussebile ımmâ sâkıran ve ımmâ kefûrâ \* Inna a'ted nâ lılkâfırıne selâsıle ve aglâlen ve se'ırâ \* Innel'ebrâre yeşrabûne min ke'sin kâne mi zâcu â kâfûrâ \* 'Aynen yeşrabu bihâ 'ibâ dullâhı yufeccıı ûnehâ tefcırâ \* Yûfûne ve yehâfûne yevmen kâne serru hû mustetirâ \* Ve yut'imûnetta'âme 'alâ hubbihi miskinen ve yetimen ve esîi â \* In nemâ nu**t**'ımukum lıvechıllâhı lâ nurıdu min kum cezaen vela şukûra \* Inna nehafu min ı abbınâ yevmen 'abûsen kamtarîrâ \* Feve kâhumullâhu serre zâlıkelyevmi ve lekkâhum nadraten ve suiûrâ \* Ve cezâhum bimâ sa berû cenneten ve harîrâ \* Muttekun e fihâ 'alel'er**a**ik, lâyeravne fihâ şemsen zemherîrâ \* Ve dâniyeten 'aleyhim zilâluhâ ve zullılet kutûfuhâ tezlîlâ \* Ve yutatu 'aley hım bıânıyetin min fi**dd**atin ve ekvâbin kâ net kavârırâ, kavârıra mın fıddatın kadderû hâ takdırâ \* Ve yuskavne fihâ ke'sen kâne mızâcuhâ zencebîlâ \* 'Aynen fihâ tusemmâ selsebîlâ \* Ve yetûfu 'aleyhım vıldânun mu halledûn, ızâ reeytehum hasıbtehum lu'luen mensûrâ \* Ve ızâ reeyte semme reeyte na'ı men ve mulken kebirâ \* 'Âliyehum siyâbu sundusın hudrun ve istebrak, ve hullû esâ vıra mın fı**dd**a, ve sekâhum rabbuhum

ben tahûrâ \* Inne hâzâ kâne lekum cezâen ve kâne sa'yukum meşkûrâ \* Innâ nahnu nezzelnâ 'aleykelkui'âne tenzilâ \* Fasbii lihukmi rabbike ve lâtuti' minhum âsimen ev kefûrâ \* Vezkurisme iabbike bukraten ve asilâ \* Ve minelleyli fescud lehû ve seb bihhu leylen tavîlâ \* Inne hâulâi yuhibbû nei'âcilete ve yezerûne veiâehum yevmen sekilâ \* Nahnu haleknâhum ve şedednâ es iehum ve izâ şi'nâ beddelnâ emsâlehum tebdilâ \* Inne hâzihi tezkire, temen şâette haze ilâ iabbihî sebilâ \*Ve mâ teşâune illâ en veşâallâh, innallâhe kâne 'alimen hakimâ \* Yudhilu men yeşâu ti rahmetih, vezzânmine e'adde lehum 'azâben elimâ \*

#### SÛRETULMURSELÂT

Mekkıyyetun ve hamsune âye

### ி BISMILLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHIM I டூட

Velmurselâtı 'urfen, fel'âsıfâtı 'asfen, ven nâşırâtı neşıan, feltârıkâtı faıkan, felmulkı yâtı zıkran, 'uzran ev nuzıan, ınnemâ tû'adûne levâkı' un\* Feizennucûmu tumiset, ve izesse mâu furicet, ve izelcibâlu nusifet, ve izerru sulu ukkıtet \* Lieyyi yevmin uccilet \* Liyev mılfaslı \* Ve må edrâke mâ vevmulfaslı \* Veylun yevmeizin lilmukezzibin e \* Elem nuhlikil'evvelin e \* Summe nutbi'uhumul'âhi ııne \* Kezâlıke nef'alu bilmucrimin e \* Vey lun yevmeızın lılmukezzıbın e \* Elem nah lukkum min måin mehimin, feca'alnâhu fi mekin, ilâ kaderin ma'lûmin, feka dei nâ, teni melkâdirûn e \* Vevlun yevmeizin lılmukezzıbın e \* Elem nec'alıl'arda kıtâten, ahv**å**en ve emvâten, ve ca'alnâ tıhâ ıevâsı ve sâmıhâtın ve eskavnâkum mâen turâtâ \* Veylun yevmeizin lilmukezzibin e \* Intalikû ılâ mâ kuntum bi*b*i tüke**zz**ibûn e 🛊 In**t**alı**kû** ılâ zıllın zı selâsı su'abın, lâ zalılın ve lâyugnı minelleheb i 4 Innehâ teimi bisererin kelkası ı k Keennehû cımâletun suti un -Veylun yevmeizin lilmukezzibin e \* Hâzâ vevmu lâventıkûne, ve lâvu'zenu lehum te ya'tezirûn e \* Veylun veymeizin lilmukez zibin e \* Ilâzâ yevmulfasl, cema'nâkum vei' evvelın e \* Fein kâne lekum keydun dûn i · Veylun yevmeizin lilmukezzibin e \* Innelmuttekine fi zilâlin ve 'uyûnin, ve tevâki he mımmâ yeştehûn e \* Kulû veşrebû henîen bimâ kuntum ta'melûn e \* Innâ kezâlıke neczilmuhsinin e \* Veylun yevmeizin lilmu kezzıbın e 💰 Kulû ve temette'û kalılen in nekum mucrımûn e\* Veylun yevmeizin lilmu kezzibîn e \* Ve ızâ kile lehumurke'û lâyei

ke'ûn e \* Veylun yevmeizin lilmukezzibin e \* Febieyyi hadisin ba'dehû yu'minûn e \*

#### SÛRETUNNEBE'

Mekkiyyetun ve *li*iye arba'une aye

### ") BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I Ç3-

'Amme yetesåelûne, 'anınnebeil'azımı, ellezi hum tihi muhtelitûn e \* Kellâ seva'lemûne. summe kellâ seya'lemûn e \* Elem nec'alıl 'aıda mıhâden, velcibâle evtâdâ \* Ve halek nâkum ezvâcen, ve ca'alnâ nevmekum su bâten, ve ca'alnelleyle libâsen, ve ca'alnen ne*h*âra mâ'âsâ \* Ve benevnâ fev**k**akum seb'an sıdâden, ve ca'alnâ sırâcen vehhâcâ \* Ve enzelnâ minelmu'sırâtı m**â**en seccâcen. linuhi ice bihi habben ve nebâten, ve cennâ tın elfâfâ \* Inne yevmelfaslı kâne mıkâten. yevme yuntehu fissûn tete'tûne etvâcen, ve tutihatissem**å**u fekânet ebvâben, ve suvvije tılcıbâlu tekânet serâbâ. Inne cehenneme kânet musâden, littâgine meâben, lâbisine fih**à** ah**k**âbâ \* Lâye**z**ûkûne fihâ beiden velâ şeiâben, illâ hamimen ve gassâkan, cezâen vitâkâ \* Innehum kânû lâ yeicûne hisâben,



ve kezzebû biâyâtinâ kizzâbâ \* Ve kulle sev'ın ahsavnâhu kıtâbâ \* Fezûkû telen ne zidekum illå 'azâhâ \* Inne lilmuttekine me tâzen, had**â**ıka ve a'nâben, ve kevâ'ıbe etıâ ben, ve ke'sen dıhâkâ \* Lâ vesme'ûne tıhâ lagven ve lâ kızzâbâ, cez**â**en mın ıabbıke 'atâen hisâben Tabbissemâyâti yel'aidi ye mâ beynehumerrahmâni lâ yemlikûne minhu hıtâben, yevme yekûmullûhu velmelâlketu satfâ l**à** vetekellemûne ıllâ men e**z**ıne le*h*uı rahmânu ve kâle savâbâ \* Zâlikelvevmul hak, temen s**å**ettehaze ilâ iabbih meåbå \* Inn**å** en**z**einåkum 'a**z**åben kaiibå vevme venzurulmeı'u mâ kaddemet vedâhu ve ve kûlulkâtıru yâleyteni kuntu turâbâ \*

#### SÛRETUNNÂZI ÂT

Mekkiyyetun ve hiye sitte ve arba'une âye

# 🤊 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🕃

Vennâzı'âtı garkan, vennâşıtâtı neştan, ves sâbıhâtı sebhan, tessâbıkâtı sebkan, felmu debbilâtı emiâ \* Yevme tercufulrâcitetu, tet be'uhelrâdife tu \* Kulûbun yevmelzin vâcı tetun, ebsâluhâ hâşı'a tun \* Yekûlûne einnâ lemerdûdûne tilhâtre tr & Erzâ kunnâ 'izâmen nahire ten x Kâlû tilke izen keiletun hâsile tun + Feinnemâ hiye zeciatun vâhidetun, fei**z**â *h*um bissâ*h*ua ti Hel etâke hadisu mûsâ \* Iz nâdâhu rabbuhû bilyâdilmukaddesi tuvâ \* Izheb ılâ tıı 'avne ınnehû tagâ \* Fekul hel leke il**å** en tezekkâ, ve ehdiyeke ilâ iab bike tetahsa \* Feeiâhul'âvetelkubrâ, tekez zebe ve 'asâ \* Summe edbere yes'â, teha sere tenâdâ, fekâle ene rabbukumul'a lâ \* Fe ahazehullâhu nekâlel'âhueti vel'ûlâ \* Inne tı zâlıke le'ıbı aten limen yahsâx Eentum esed du halkan emissemå, benåhå \* Rete'a sem kehâ tesevvâhâ, ve agtasa levlehâ ve ahrece duhâhâ \* Vel'aida ba'de zâlike dehâhâ \* Ah iece minhâ m**â**ehâ ve mei'âhâ y Velcibâle ersâhâ, metâ'an lekum ve lien'âmikum \* Fe ızâ c**â**etı**tt**âmmetulkubı â \* Yevme vete**z**ekke ıul'ınsânu mâ sa'â, ve buruzetılcahımu limen verâ \* Feemmâmen tagâ, ve âserelhayâted dunyâ, teinnelcahime hivelme'vâ \* Ve em må men håte mekåme rabbihi ve nehennetse 'anılhevâ, feinnelcennete hiyelme'vâ \* Yes 'elûneke 'anıssâ'atı eyyâne mursâhâ \* Fime ente min zikiâhâ \* Ilâ iabbike muntehâhâ \* Innem**å** ente munziru men yahsåhå \* Keen nehum yevme yerevnehâ lem yelbesû ıllâ 'asıyyeten ev duhâhâ \*

#### SÛRETU'ABESE

Mekkiyyetun ve *l*iiye isnetani ve arba'une âye A PART

#### → BISMILLAHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🤅

'Abese ve tevell**å**, en câehul'a'mâ \* Ve mâ vudnke le'allehû vezzekkê, ev yezzekkenu tetente ahuzzıkı â \* Emmâ menistagnâ, teente lehû tesaddâ \* Ve mâ 'aleyke ellâ yezzekkâ\* Ve emmâ men câeke yes'â, ve huve yahşâ, teente 'anhu telehhâ. kella innehâ tezkire tun \* Femen såe zekereh u \* Fr suhutin mu kerremetin, mertû'atin mutahharetin, bievdi seteretin, kirâmin berere tin \* Kutilel'insânu må ektereh u \* Min eyyi şey'in halekah u \* Min nutte, halekahû tekadderehû, summesse bile vesseiehû, summe emâtehû teakbeiehû, summe ızâ sâe ensereli u \* Kellâ lemmâ yakdı må emereh u \* Felvenzuril'ınsânu ılâ ta'âmıhî, ennâ sabebnelmâe sabben, summe sakaknel'aı da sakkan, feenbetnâ tılıâ habben, ve 'ineben ve kadben, ve zeytûnen ve nah len, ve had**å**ika gulben, ve tåkiheten ve eb ben, metâ'an lekum ve lien'âmikum \* Feizâ cåetissåhhatu, yevme yefii i ulmer'u min ahi

hi, ve ummihi ve ebihi, ve sâhibetihi ve be nih i \* Likullimriin minhum yevmeizin şe'nun vugnih i \* Vucûhun yevmeizin mustiratun, dâhiketun mustebşii atun, ve vucûhun yevme izin 'aleyhâ gaberetun, terhekuhâ kateie tun\* I lâike humulketei etulteceie tu \*

#### SURETÛTTEKVIR

Mekkiyyetun ve hiye tis'ur ve 'işrune aye

## 🖰 BISMILLÂHIRRAHMANIRRAHIM I 💢

Izessemsu kuvvii et, ve izennucûmunkederet, ve izelcibâlu suyyiret, ve izelcisâru 'uttilet, ve izelvuhûşu huşiret, ve izelbihâru succiret, ve izennutûsu zuvvicet, ve izelmev'ûdetu suilet, bieyyi zenbin kutilet, ve izessuhutu nusiret, ve izessemâu kuşitat, ve izelcahimu su"iret, veizelcennetu uzlifet, 'alimet netsun mâ ahdaret s Felâ uksimu bilhunnesi, elce vârilkunnesi, velleyli izâ 'as'ase vessubhi izâ tenetfese, innehû lekavlu resûlin kerimin, zi kuvvetin 'inde zil'aişi mekinin, mutâ'in semme emin in \* Ve mâ sâhibukum bimec nûn in\* Ve lekad reâhu bil'utukilmubi ni\* Ve mâ

huve 'alelgaybı bıdanın ın\* Ve mâ huve bı kavlı şeytânın racımın, teeyne tezhebûn e \* In huve ıllâ zıkrun lıl'âlemıne, lımen sâe mınkum en yestekım e \* Ve mâ teşâûne ıllâ en vesâallâhu ıabbul'âlemın e \*

# SURETUL'INFITÂR Mekkiyyetun ve hiye tis'a aşerete aye

## -\$BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I €.

Izessemauntatarat, ve izelkevâkibunteseret ve izelbihâru fucciiet, ve izelkubûru bu'si iet, 'alimet netsun mâ kaddemet ve ahharet \* Ya eyyuhel'insânu mâ garreke birabbikel kerimi, ellezi halekake tesevvâke te'adeleke, ii eyyi sûretin mâ şae rekkebek e\* Kellâ bel tukezzibûne biddini, ve inne 'aleykum lehâ fizine, kirâmen kâtibine, ya'lemûne mâ tef 'alûn e\* Innel'ebiâre lefi na'imin, ve innel fuccâre lefi cahimin, yaslevnehâ yevmeddin i\* Ve mâ hum 'anhâ bigaibin e \* Ve mâ edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke mâ yevmuddini, summe ma edrâke

## SÛRETULMUTAFFIFÎN Mekkiyyetun ve hiye sittun ve selasune ave

**X** ★

## →\$| BISMILLAHIRRAHMÂNIRRAHIM I Dz-

Veylun lılmutaflıfıne, ellezine izektâlû 'alen nâsı yestevfûn e : Ve ı**z**â kâlû*h*um ev vezenû hum vuhsnûn e \* Elâ yezunnu ulânke enne hum meb'ûsûne, liyevmin 'azımın, yevme ye kûmunnâsu luabbil'âlemin e \* Kell**â** inne kıtâbelfuccân left siccin in \* Ve må ediâke mâ siccin un \* Kitâbun merkûm un \* Vey lun yevmeızın lılmukezzıbine, ellezine yu kezzibûne biyevmiddin i \* Ve mâ yukezzibu bihi illâ kullu mu'tedin esimin, izâ tutlâ 'aley hı âyâtunâ kâle esâtuul'eyyelin e 4 Kellâ bel, râne 'alâ kulûbihim mâ kânû yeksibûn e \* Kellå innehum 'an iabbihim yevmeizin lemahcûbûn e \* Summe ınnehum le**s**âlulcahım 1 \* Summe vukâlu hâzellezi kuntum bihi tu kezzibûn e \* Kellå inne kitâbel'ebrâii lefi 'ıllıyyın e \* Ve m**å** edrâke mâ 'ıllıyyûn e \* Kıtâbun merkûmun, yeşheduhulmukarrebûn e \* Innel'ebrâle left na'îmin, 'alel'et alkı yen zurûne, ta'rıfu fı vucûlıılım nadretenna'ım ı 🛧

Yuskavne min rahikin mahtûmin, hitâmuhû misk, ve fi zâlike felyetenâtesilmutenâtisûn e \* Ve mizâcuhû min tesnimin, 'aynen yeş iebu bihelmukarrebûn e \* Innellezine ecie mû kânû minellezine âmenû yedhakûn e \* Ve izâ merrû bihim yetegâmezûn e \* Ve izen kalebû ilâ ehlihimunkalebû tekihin e \* Ve izâ ieevhum kâlû inne hâulâi ledâllûne, ve mâ ursilû 'aleyhim hâfizin e \* Felyevmellezine âmenû minelkuftâti yedhakûne, 'alel'erâiki yenzurûn e \* Hel suvvibelkuftâtu mâ kânû yef'alûn e\*

#### SÛRETUL'INSIKAK Mekkiyyetun ve hiye hamse ve 'işrune aye

#### - ♪ BISMILLÂHIRRAH VIÂNIRRAHIM

Ĭ

ve ezinet lii abbihâ ve hukkat, ve izel'ai du muddet ve elkat mâ tihâ ve tehallet, ve ezinet lii abbihâ ve hukkat \* Ya eyyuhel'insânu inneke kâdihun ilâ i ab bike kedhan temulâkihi \* Feemmâ men ûtiye kitâbehû biyeminihi, fesevte yuhâsebu hisâ ben yesii en, ve yenkalibu ila ehlihi mesrûrâ\*

Ve emmâ men ûtiye kitâbehû ver**â**e zahiihi, tesevîe yed'û subûien, ve ya**s**lâ sa'iiâ **\*** In nehû kâne fi ehlihi mesrûrâ **\*** Innehû zanne en len yehûi a **\*** Belâ, inne iabbehû kâne bihi ba**s**iiâ **\*** Fel**â** uksimu bişşetaki, velleyli ve mâ veseka, velkamen izetteseka, leterkebun ne tabakan an tabak in **\*** Femâ lehum lâ vu'minûne, ve izâ kuiie 'aleyhimulkur'âne lâ yescudûn e **\*** Belillezine keferû yukezzi bûne, vallâhu a'lemu bimâ yû'ûne, tebeşsii hum bi'azâbin elimin, illellezine âmenû ve 'amılussâlihâti lehum ecrun gayiu memnûn in **\*** 



#### SÛRETULBURÛC

Mekkiyyetun ve *li*iye isnetani 'işrune aye

## →\$) BISMILLÂ#IRRAHMÂNIRRÂHIM I 🕃

Vessem**å**ı **z**âtılburûcı, velyevmılmev'ûdı, ve şâhıdın ve meşhûd ın **\* K**utıle a**s**hâbul'u**h**dûdı, ennârı **z**âtılve**k**ûdı, ı**z**hum 'aleyhâ ku'ûdun, ve hum 'alâ mâyet'alûne bılmu'mınıne su hûd un **\*** Ve mâ nekamû mınhum ıll**å** en yu'mınû bıllâhıl'azızılhamıdı, elle**z**ı lehû mul kussemâvâtı vel'ar**d**, vallâhu 'alâ kullı şey'

ın şehid un \* Innellezine tetenulmu'minine velmu'minâti summe lem yetûbû telehum 'a zâbu cehenneme velehum 'azâbulhatik i \* Innellezine âmenû ve 'amilussâlihâti lehum cennâtun tecri min tahtihel'enhâr, zâlikel tevzulkebii u \* Inne batşe rabbike leşedîd un \* Innehû huve yubdiu ve yu'îdu \* Ve huvelgafûrulvedûdu zul'arşilmecidu, ta"âlun limâ yurid u \* Hel etâke hadisulcunûdi, tir 'avne ve semûd e \* Belillezine keferû ti tek zibin, vallâhu min verâihim muhit un \* Bel huve kur'ânun mecidun, fi levhin mahtûz in \*

#### **SURETUTTARIK**

Mekkiyyetun ve hiye seb a 'aşerete aye

## ∹9 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I (3-

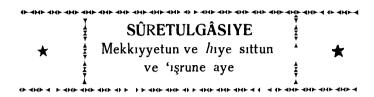
Vessem**å**i vettåiiki, ve m**å**ediåke mettåiiku ennecmuss**åk**ibu, in kullu netsin lemmå 'alev hå håtiz un \* Felyenzuril'insånu mimme hu lik a \* Hulika min m**å**in dåfikin, yahrucu min beyni**ss**ulbi vettei**å**ibi\* Innehû 'alå iec'ihi lekådii un \* Yevme tublessei**å**iiu, temå lehû min kuvvetin velå nåsii in \* Vessem**å**i zå

tillec'i, vel'aldı zâtıssad'ı, ınnehû lekavlun taslun, ve mâhuve bilhezlı \* Innehum yeki dûne keyden, ve ekidu keydâ\* Femehhililkâ tiline emhilhum luveydâ \*



#### BISMILLA*H*IRRAHMÂNIRRAHIM I

Sebbihisme iabbikel'a'lâ \* Ellezi haleka te sevvâ \* Vellezi kaddeie tehedâ \* Vellezi ahrecelmei'â \* Feca'alehû gusâen ahvâ \* Senukiiuke telâ tensâ, illâ mâşâallâh, innehû ya'lemulcehia ve mâyahtâ \* Ve nuyessiru ke lilyusiâ \* Fezekkii in nete'atizzikiâ \* Se yezzekkeiu men yahşâ, ve yetecennebuhel' eskâ, ellezi yaslennârelkubiâ, summe lâye mûtu tihâ velâ yahyâ \* Kad etleha men te zekkâ, ve zekeiesme rabbihi tasallâ \* Bel tu'siiûnelhayâteddunyâ \* Vel'âhiietu hayrun ve ebkâ \* Inne hâzâ lefissuhutil'ûlâ, suhuti ibrâhime ve mûsâ \*



## 🥱 BISMILLÂ//IRRAHMÂNIRRAHIM I 🕃

Hel etâke hadisulgâsive ti s Vucûhun yev meizin hâşi'atun, 'âmiletun nâşibetun, taşlâ nâi an hâmiyeten, tuskâ min 'aynın âniye tin \* Levse lehum ta'âmun ıllâ mın daıı'ın, lâyus mınu ve lâyugnı mın cû' ın \* Vucûhun yev meızın nâ'ımetun, lısa'yıhâ ıâdıyetun, fı cen netın 'âlıyetın, lâ tesme'u tı/ıâ lâgıye ten \* Fihâ 'avnun cânve tun + Fihâ surunun mei fû'atun, ve ekvâbun mev**d**û'atun, ve nemân ku mastûtetun, ve zerâbiyyu mebsûse tun . Etelâ yenzurûne ilel'ibili keyte hulikat\* Ve ilessem**å**i kevte iuti'at \* Ve ilelcibâli kev te nusibet \* Ve ilel'aidi kevte sutihat \* Fe unnemå ente muzekku un \* Leste zekku 'aleyhım bimusaytırın, illâ men tevellâ ve ketere, feyu'azzıbuhullâhul 'azâbel'ekber e \* Inne ileyn**à** iyâbehum, summe inne 'aleynâ hisâbe*h*um \*

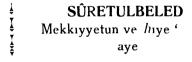
#### **SURETULFECR**

Mekkiyyetun ve *h*iye selasune âye

#### →\$ BISMILLÂ#IRRAHM \NIRRAHIM I (; -

Velfecii, ve levâlin asıın, vesset'i velvetii, vellevli izâ vesii, hel ti zâlike kasemun li zi hier in · Elem teie keyte fa'ale iabbuke bi'âdın, neme zâtıl'ımâdı, elleti lem yuhlek mısluhâ tılbılâd 1 \* Ve semûdellezine câbus sahıa bilvâdı \* Ve fii 'avne zil'evtâdı \* Ellezine tagav tilbilåd i \* Feekseiû tihelte sâd e \* Fesabbe 'alevhim iabbuke sevta 'azâb ın 4 Inne Tabbeke lebilmirsâd i \* Fe emmel'ınsânu ı**z**â mebtelâ*h*u rabbu*l*ıû teek remehû ve na"amehû tevekûlu labbi ekre menı \* Ve emm**å** ızâ mebtelâhu tekadere 'alevhı 11**z**kahû feve**k**ûlu 1abbı ehânen 1 \* Kellâ bel lâtukrımûnelyetime, velâ tehâddû ne 'alâta'âmılmısmkını, ve te'kulûnetturâse eklen lemmen, ve tuhıbbûnelmâle hubben cemmâ > Kell**à ız**â dukketıl'ar**d**u dekken dekkâ \* Vec**a**e jabbuke velmeleku **s**atten

saffâ \* Ve cîe yevmeizin bicehenneme yev meizin yetezekkerul'insânu ve ennâ lehuz zikrâ \* Yekûlu yâleyteni kaddemtu lihayâti \* Feyevmeizin lâyu'azzibu 'azâbehû ahadun, ve lâyûsiku vesâkahû ahad un \* Yâ eyye tuhennetsulmutmainne tu \* Iici'î ilâ iabbiki iâdiyeten meidiyye ten \* Fedhuli ti 'ibâdî, vedhuli cenneti \*



## BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I Ç

Lâuksımu bihâzelbeledi ve ente hillun bihâ zelbeledi, ve vâlıdın ve mâ velede, lekad haleknel'insâne ti kebed in \* Eyahsebu en len yakdıla 'aleyhi ahad un \* Yekûlu eh lektu mâlen lubedâ \* Eyahsebu en lem ye iehû ahad un \* Elem nec'al lehû 'ayneyni, ve lisânen ve seteteyni, ve hedeynâhunnec deyni,felektehamel'akabete,ve mâedrâke mel 'akâbe tu \* Fekku lakabetin ev it âmun fi yevmin zî mesgabetin, yetimen zâmekrabetin, ev miskinen zâ metrebe tin \* Summe kâne

mınellezine âmenû ve tevasav bissabii ve tevasav bilmeihame ti \* Ulâike ashâbulmey mene ti \* Vellezine keferû biâyâtinâ hum ashâbulmeş'eme ti \* 'Aleyhim nâiun mu'sade tin\*

<b>.</b>	SÛRETUSEMS Mekkiyyetun ve <i>li</i> iye <b>h</b> amse	I 😼
^ I	'așerete aye	¥ -

Vesşemsi ve duhâhâ\* Velkameii izâ telâhâ\* Vennehâii izâ cellâhâ velleyli izâ yagsâ hâ vessemai ve ma benâhâ vel'aidi ve ma tahâhâ\* Ve netsin ve ma sevvâhâ\* Feelhe mehâ tucûiehâ ve tekvâhâ Kad etleha men zekkâhâ' ve kad hâbe men dessâhâ kezzebet semûdu bitagvaha i Izinba'ase es kâhâ rekâle lehum resûlullâhi nâkatallâhi ve sukyâhâ rekêzebûhu ie'akarûhâ, te demdeme 'aleyhim iabbuhum bizenbihim fesevvâhâ ve lâyehâtu 'ukbâhâ x

#### SÛRETULLEYL Mekkiyyetun ve hiye ihda 'işrune aye

## →\$) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÌM I 🛠

Velleyli izâ yagşâ, vennehâri izâ tecellâ, ve mâ halekazzekere vel'unsâ, inne sa'yekûm leşettâ \* Feemmâ men a'tâ vettekâ, ve sad daka bilhusnâ fesenuyessiruhû lilyusrâ \* Ve emmâ men bahile vestagnâ \* Ve kezze be bilhusnâ, fesenuyessiiuhû lil'usiâ \* Ve mâyugni 'anhu mâluhû iz tereddâ \* Inne 'aleynâ lelhudâ, ve inne lenâ lel'âhireti vel' ûlâ \* Feenzertukum nâran telezzâ, lâyaslâ hâ illel'eşkâ, ellezi kezzebe ve tevellâ \* Ve seyucennebuhel'etkâ, ellezi yu'ti mâlehû ye tezekkâ, ve mâ liahadin 'indehû min ni'metin tuczâ, illebtigâe vechi iabbihil'a'lâ \* Ve le sevte yerdâ \*

#### SÛRETUDDUHÂ

Mekkiyyetun ve hiye ihda 'aşerete aye

#### ≶ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM

Vedduhâ, velleylı ızâ secâ, mâvedde'ake rab buke ve mâ kalâ • Ve lel'âhıretu hayrun le ke minel'ûlâ \* Ve lesevîe yu'tike labbuke teterdâ \* Elem yecidke yetimen teâvâ \* Ve vecedeke dâllen tehedâ \* Ve vecedeke 'âilen teagnâ \* Feemmelyetime telâ takhai \* Ve emmessâile telâ tenhei \* Ve emmâ bini' meti rabbike tehaddis \*

> SÛRETUL'INSIRÂH Mekkiyyetun ve *li*iye semani ayat

## 🔄 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🕻

Elem neşiah leke sadrek, ve vada'nâ 'anke vizreke, ellezi enkada zahieke, ve ieta'nâ le ke zikrek e\* Feinne ma'al'usii yusien, inne ma'al 'usii yusia\* Feizâ feragte tensab, ve ilâ rabbike tergab \*

SÛRETUTTÎN Mekkiyyetun ve *h*iye Semani ayat

S BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I S-Vettını vezzeytûnı, ve tûrı sınıne, ve hâzel beledil'emini, lekad haleknel'insâne tî ahse ni takvim in\* Summe redednâhu estele sâfili ne, illellezîne âmenû ve 'amilussâlihâti te lehum ecrun gayiu memnûn in ? Femâ yu kezzibuke ba'du biddin i \* Eleysallâhu biah kemilhâkimin e \*

#### SÛRETU 'ALEK

Mekkiyyetun ve *li*iye **hams**u ayat

## "↑ BISMILLÂ*H*IRRAHMÂNIRRAHIM I Ç⊱

Ikra' bismi rabbikellezi halek, halekal'ınsâ ne min 'alek in\* Ikia' ve rabbukel'ekiemu, el lezi 'alleme bilkalemi 'allemel'insâne mâ lem ya'lem \* Kellâ innel'insâne leyetgâ, en reâhustagnâ \* Inne ilâ rabbikeriuc'â \* Ere eytellezi yenhâ, 'abden izâ sallâ \* Ereeyte in kâne alelhudâ, ev emere bittakvâ \* Ere eyte in kezzebe ve tevellâ \* Elem yâ'lem biennallâhe yerâ \* Kellâ lein lem yentehi leneste'an binnâsiyeti, nâsiyetin kâzibetin hâtie tin\* Felyed'u nâdiyehû, sened'uzzebâni yete, kellâ, lâtuti'hu vescud vakterib \*

#### SÛRETULKADR

Mekkiyyetun ve *l*iiye **hams**u ayat

#### -≨) BISMILLÂHIRRAHM \NIRRAHIM

Inn**å** enzelnâhu ti leyletilkadii, ve m**å** ediâ ke mâ leyletulkadr i\* Leyletuhlkadii hayiun min elti şehi in \* Tenezzelulmel**å**iketu ver iûhu fihâ bii**z**ni rabbihim, min kulli emrin, sleâm, hiye hattâ ma**t**la'ilfecr i \*

## SÛRETULBEYYINE

Medeniyyetun ve *li*iye semaniye ayat

THE THE THE THE TENTE OF THE TE

## -\$ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🛠

Lem yekunılle**z**ine keterû min ehlilkitâbi vel muşi ikine munfekkine hattâ te'tiyehumulbey yine tu\*Resûlun minallâhi yetlû **s**uhuten mu tahhai eten, tihâ kutubun kayyime tun \* Ve mâ teferi ekalle**z**ine ûtulkitâbe illâ min ba'di mâ c**â**ethumulbeyyine tu \* Ve m**â** umir**û** illâ

lıya'budullâhe muhlısıne lehuddine hunefâe ve yukımussalâte ve yu'tuzzekâte ve zâlike dinulkayyıme ti \* Innellezine keterû min ehlilkitâbi velmuşrikine fi nârı cehenneme hâlidine tihâ, ulâike hum şeirulberiyye ti \* Innellezine âmenû ve 'amilussâlihâtı ulâike hum hayıulberiyye ti\* Cezâuhum 'inde iab bihim cennâtu 'adnın tecii min tahtihel'en hâru hâlidine fihâ ebedâ, iadıyallâhu 'an hum ve iadû 'anh zâlike limen haşive iabbeh u \*

#### SÛRETUZZILZÂL

Medeniyyetun ve hiye semaniye aye

## ☼ BISMILLAHIRRAHMÂNIRRAHIM I ☼

Izâ zulzıletil'ardu zılzâlehâ, ve ahıacetil ai du eskâlehâ, ve kâlel insânu mâlehâ\* Yevme izin tuhaddısu ahbâiehâ, bienne iabbeke ev hâ lehâ \* Yevmeizin yasdurunnâsu eştâten liyurev a'mâlehum \* Femen ya'mel miskâle zerretin hayıan yeleh u \* Ve men ya'mel miskâle zerletin şerlen yeleh u \*

#### SÛRETUL'ÂDIYÂT

Mekkıyyetun ve *lı*ıye ı*lı*da 'aşerete aye

#### 로) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I (강-

Vel'âdiyâti dabhan, telmûriyâti kadhan, tel mugîiâti subhan, teeserne bihi nak'an, feve satne bihi cem'an, innel'insâne lirabbihi leke nûd un\* Ve innehû 'alâ zâlike leşehid un\* Ve innehû lihubbilhayii leşedid un\* Etelâ ya le mu izâ bu'sira mâ tilkubûli, ve hussile mâ tissudûli, inne labbehum bihim yevmeizin lehabil un \*

SÛRETULKÂRI'A Mekkiyyetun ve *h*iye i*h*da 'aşerete aye

• 3 BISMILLÂHIRRAHVÂNIRRAHIM I ( Elkârı'atu, melkârı'at u\* Ve m**â** edrâke melkârı'a tu \* Yevme yekûnunnâsu kelferâsılmeb-

sûsı, ve tekûnulcıbâlu kel'ıhnılmenfûş 1 \* Fe emmâ men sekulet mevâzınuhû, fehuve fi 'îşetin ıâdıye tin \* Ve emmâ men hattet me vâzınuhû, teummuhû hâvıye tun \* Ve edrâke mâhıyeh \* Nâıun hâmıye tun \*

	1	4040404
Ĭ Į	SÛRETUTTEKÂSUR ;	
* ;	Mekkiyyetun ve Inye	*
Ŧ	Semâniye ayat	
F 4HF 4) F 4) F 4 (F 4H		F4HF4 (F4

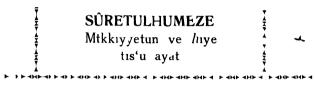
#### -⊕ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I 🛠

Elhâkumuttekâsuru, hattâ zurtumulmekâbu e Kellâ sevte ta'lemûne, summe kellâ sevte ta'lemûne 'ilmelyakını\* Leterevunnelcahıme, summe leterevunneha 'aynelyakını, summe letus'elunne yevmerzin 'anınna'ım 1 \*

SÛRETÛL'ASR Mekkiyyetun ve *h*iye selase ayat

## ∹E) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I €3-

Vel ası ı , ınnel'ınsâne lefi husı ın \* Illelle zıne âmenû ve 'amılussâlıhâtı ve tevâsav bilhakkı ve tevâsav bissabrı \*



#### IJ BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRÂHIM I €

Veylun lıkullı humezetin lumeze tin \* Ellezi cema'a mâlen ve 'addedeh u \* Yahsebu en ne mâlehû ahledeh u \* Kellâ leyunbezenne tilhutame tu \* Ve må ediâke melhutame tu \* Nârullâhılmûkade tu \* Elleti tettali'u 'alel'et ide ti \* Innehâ 'aleyhim mu'sadetun, ti 'ame din mumedede dtir \*

- 4 b-4) <b>b</b> -4h-4 <del>c-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-4h-</del>	<b>H</b> -
SÛRETULFÎL Ç Mekkiyyetun ve Inye ç hamsu ayat Ç	

## → BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I

Elemtere keyfe ta'ale labbuke blashâbiltil 1 \* Elemyec'al keydehum fi tadlıl in \* Ve ersele 'aleyhim tayran ebâbil e \* Termihim bihicâ letin min siccil in \* Feca'alehum ke'âsfin me'kûl in \*

#### **SÛRETUKUREYS**

Mekkiyyetun ve *l*iiye arba'u âyât

) BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I , Lıılâtı kureyşin, ilâtıhım rihleteşşit**â**r ve**ss**ayt

1 \* Felya'budû 1abbe hâzelbeyti, ellezi et'a mın cû'ın ve âmenehum mın hayt in\*

#### SÛRETULMÂ'ÛN

Mekkiyyetun ve *h*iye seb'u ayat

© BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I . Ereeytellezi yukezzibu biddin i \* Fezâlikel lezi yedu"ulyetime, ve lâ yehuddu 'alâ ta'â milmiskin i \* Fevevlun lilmusalline, ellezine hum an salâtihim sahûne, ellezine hum yu ve yemne'ûnelmâ'ûn e \*

## SÛRSTULKEV SER

Mekkiyyetun ve *li* ye selasu ayât

") BISMII LÂHIRRAHMANIRRAHIM I (33 Inn**â** a'taynâkelkevsei e \* Fe**s**allı liiabbike venhai \* Inne şanieke huvel'ebtei u \*

#### SÛRETULKÂFIRÛN

Mekkiyyetun ve hiye sittu ayat

\*BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÌM I CA-Kul yà eyyuhelkâtırûne, là a'budu mâ ta'bu dûne, ve là entum 'âbidûne mà a'budu\* Ve là ene âbidun mâ 'abedtum, ve là entum 'âbidûne mà a'bud u \* Lekum dinukun ve liye din i \*

► 4H► 4H► 4i		< (+-a)(+-a) (+-a)
,	SÛRETUNNASR	Ĭ
¥	Medeniyyetun ve <i>h</i> iye	1 *
;	selasu iyat	X Y
04 54 640	<u>(</u> (ba) babba baba ba a bababa ba	44 <del>-44-44-4</del>

") BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I (\* Izâ câe nasıullâhı veltethu, ve reeytennâse yedhulûne ir dınıllâhı etvâcâ. Fesebbih bi hamdı rabbike vestagirih u, innehû kâne tevvâbâ.

4 54 54	ra (ra) ra)(ra) (ra) ra ra ra ra (ra	<b>⊁</b> -	4 +4(+4
į	SÛRETUTEBBET	Ĭ	
* ;	Mekkiyyetun ve <i>h</i> iye <b>h</b> amsu	Ţ	*
Ž Ž	ayat	¥	
i He 4 E 4HE 4E		↓ ◆►≺◆	

SISMILLÂ//IRRAHM \NIRRAHIM I
Tebbet yed**â** ebi lehebin ve teb be: M**â** ag
nâ 'anhu mâluhû ve mâ keseb e \* Seya**s**lâ
nâi an **z**âte lehebin, vemi eetuhû, hammâletel
hatabi, ti cidihâ hablun min mesed in \*

# SÛRETUL'IHLÂS Mekkiyyetun ve hiye arba'u ayat

#### 😝 BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHÎM I 🔀

Kul huvallâhu ahad un \* Allâhussamed u \* Lemyelid ve lemyûled, ve lemyekun lehû kufuven ahad un \*

<del></del>	<del></del>	<b>→</b>	<del></del>
Ž	SÛRETULFELEK	Į.	
<b>★</b> \$	Mu <b>h</b> telefun fiha ve hiye	\$	*
Ž	<b>h</b> amsu ayat	‡ I	
_		=	(F4)(F4

#### S BISMILLÂHIRRAHMÂNIRRAHIM I

Kul e'ûzu birabbilfelek i \* Min şerii mâ ha lek e \* Ve min şeiri gâsikin izâ vekab e \* Ve min şeirinneftâsâti til'ukad i \* Ve min şeiri hâsidin izâ hased e \*



## 🕽 BISMILLÂHIRRAHNÂNIRRAHIM I (,

Kul e'ûzu birabbinnâs 1 \* Melikinnâs 1 \* Ilâ hinnâs 1 \* Min şeirilvesvâsilhannâs 1 \* Ellezi yuvesvisu ti sudûrinnâs 1 \* Minelcinneti ven nâs 1 \*

## Kuran sûrelerini câmi hatim duasi

Allâhumme rabbenâ yâ rabbenâ tekabbel mınna ınneke entessemı'ul'alım \* Ve tub 'a leynâ vâ mevlân**a** inneke entettevvâburia him \* Vehdinâ ve vetfikn**â** ilelhakki ve ilâ tarıkın mustekim \* Bibereketi hatmılkur'ânil 'azım \* Va'fu 'annâ yâ kerim > Vagtir lenâ zunûbenâ bitadlike ve cûdike ve kejemike ya ekiemel'ekiamin \* Ve ya eihameirahi mın . Allâhumme sallı 'alâ seyyıdınâ mu hammedınıllezi âteytehusseb'almesâni \* Ve ca'altehâ fâtıhatelkıtâb \* Ve beyyente lehul' ahkâme filhakaratı ve fa**dd**alte*h*û 'al**â** âlı 'ımı âne ve ahlelte lehû ve lenâ minennis**a**i mâ tâb \* Ve mededte lehû madetel'en'âmi ve ca'alte ummetehû a'râfel'umemı ve su hed**å**e 'aleyhım yevmelhis**å**b · Ve ahlelte lehul'entâle ve kabilte tevbete yûnuse hîne tâb \* Ve âsertehû 'alâ hûdın ve yûsute bış setâ'atı yevme ra'dı ıbrâhîme ve gayrıhı mın ulıl'elbâb \* Ve hine kezzebeliû kaymu hû keashâbilhicri emertehû bissabri finnahli mın gayrırtıyâbın ve saddaktehû fil'isiâi ve âveytehû ılâ kehfi kurbike ve beşşerebnu merveme ennehû tâhelmufaddalu 'alâ cemi 'ıl'enbıyaı vel'encâb \* Feyâlehû min nebiy

yın beyyene ahkâmelhaccı lılmu'mınîne bı nûrılfurkânıllezî a'cezessu'arâe tekânû ken nemli iissi'âb \* Ve lemmâ tebi'almusiikûne kasasahû 'assesel'ankebûtu 'alâ gârıhı ve seterebû minhumulkerimulvehhâb \* Ve hâ rebel'arabe verrûme ve ûtiye hikmete luk mâne ve secede secdetessukri inde hezime tıl'ahzâb ve sebâ 'ıvâlelmusı ikine ve kâ ne fâtıran lıkulûbi/im fecelle menissatâ yâ sın ve emedde*h*û bı**ss**aflâtı ve **s**âde zume rel'a'dar bite'yıdılır zittavli ve fussilet min hu vevme bedinninkâb \* Ve kâne emiu ashâbihi sûiâ bevnehum teebtalû zuhiufel câhılıyyeti ve duhânessiiki ve terekû ehle hâ câsıyeten tı ahkâfılkıtâlı veddu âb \* Ve cåehultethulmubinu fekesere hucujâtilkâti une bikulli **k**âtin âseiehû minel'âli vel'a**s**hâb» Ve muşira bizzâniyâti ve fuddile 'alâ sâhibit tûri finnecmi sakkalkamejejjahmânu fekâne gâvetel'a'câzı vel a'câb > Ve evvedethû vâ meylânâ ti kulli yâki'atın bibe'silhadidi te kata'almucâdeletu kulûbehum ve terekehum ii hasıılhızyı vel'azâb Ve evka'al'ımtıhâne fı sattıhım kulle cum'atın ve ahzelmunâfıkıne tittegâbuni ve tekatta'at bi/imul'esbâb \* Ve mın seri'atı/lı**tt**alâku vettahımu mâlıkulmul kı mın emilhi beynelkâfi vennûni ahbere mın 'ulelh**åkk**atı ve suile 'an hevli ehlilme âb \* Ve lem yed'u 'alâ kaymıhı kenûhin bel kâlallâ/ummagtıı lıkavmı teinne/ium lâya'le

mûne kemâ fi senedin sahihin leyse filn kez zâb \* Ve âmenet bihilcinnu vel'insu ve luk kıbe bilmuzzemmili velmuddessiri velhâsiri vel'âkıbı lıkullı eyvâlun eyvâb \* Ve ahbere 'an ahvâlıl**k**ıvâmetı lıl'ınsânı bımuıselâtınne bei ve ca'ale eivâhalmukezzibine zi'âti hine 'abese 'alevhim tekuvviiet semsu kufulum venfatarat kulûbulum ve b**â**û bil a zâb x Ve vevlun lilmutaftifine 'inde insikâ kı zâtılburûcıttârıkıl'a'lelhicâb \* Ve zahara fı gâsıyetilkutı tetala'a lehû teciussidki til beledi teheda ila semsil'imani men kane ti leylilkutii kad gâbe ve min husûsiyyâtilvet u ve**dd**uhâ ve serahte le*h*u**ss**adr∻ Ve a**k**sem te bittini enneliû ekmelulmahlûkine 'alekın ve hassastelıû bilevletilkadıı lita'zı mil'ecii vessevâb · Ve lem vekunillezine ketteû min ehlilkitâbi velmuşlikine minhu bel zelzelehum bil'âdiyâti vel**kâ**ii'ati ve lem yen ta humuttekâsuru jil'asri ve 'uluvvul'ensâb \* Ve **kat**a'a kulle *h*umezetin kea**s**hâbiltili ve kuttân kuraysın ve va'ade mânı almâ'ûnı bisûil'inkilâb \* Ve u'tiye sallallâhu ve selleme nehrelkevseri ve uyyıde 'alelkâ tiline binnasıı ve tebbet eydilim gâyetet tebâb \* Ve de'â ılâ kelimetil'ihlâsı lijab billele**k**i vennâsi tehedâ menittebe'ahû ile**s** savâb & Ellezî enzelte 'aleyhı vâ mev lânâ iı muhkemi kitâbikennâsihi likulli ki tâb \* Etemen ya'lemu ennemâ unzile ilev

ke min rabbikelhakku kemen huve a'må in nemâ yetezekkeru ulul'elbâb \* Allâhumme bellig ve ev**s**il misle sevâbi mâ kare'nâ*h*u ve nûra mâ televnâh \* Ba'delkabûlı mınnâ hediyyeten ve esileten ilâ rûhi nebiyyinâ ve seti'inâ muhammedin sallallâhu te'âlâ 'aleyhı ve sellem \* Ve etbâ'ıhı ve ıl**å** ervâhı cemî'ı enbıv**a**ıke ve rusulıke ve evliv**a**ıke ve 'ulem**a**ike ve su lehaike ve etbâ'ıhım ve ehlı **t**â'atıkum ve ecma'ın \* Allâhummen**s**uı men nasareddine vehzul men hazelelmusli mın \* Allâ/ıummensuınâ vensuı 'ulem**å**enâ ve vukelâenâ ve 'asakıı enâ bilhayı ı ilâ yevmid dını vektubıssıhhate vesselâmete vel'âfıyete 'aleynâ ve 'alelhuccâcı velguzâtı velmusâtı rine velmukîmine velhâdirine velgâibine fi berrike ve bahrike min ummeti, muhamme dın ecma'ın \* Ve selâmun 'alelmurselin \* Ve âlı/um velhamdu lıllâ/u ıabbıl'âleminel fâtiha \*

